



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>

198
LIBRARY

OF THE

AMERICAN BIBLE SOCIETY.

Number

1875

1876

1877

1878

1879

Text

Chectaw

Bible C.T.

Chectaw

N 30

Biblie. Old Testament, Pentateuch.
- Choctaw. 1867.
THE BOOKS

OF

GENESIS, EXODUS, LEVITICUS, NUMBERS,
AND DEUTERONOMY,

TRANSLATED INTO

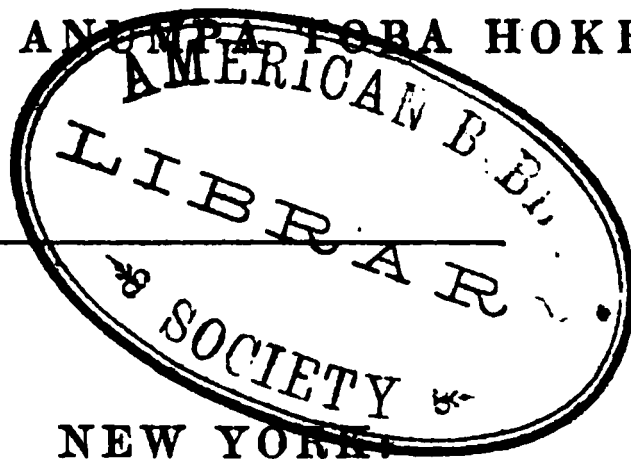
THE CHOCTAW LANGUAGE.

CHENESIS, EKSOTUS, LEFTIKUS, NUMBAS,

MICHA TUTELONOMI HOLISSO

AIENA KUT TOSHOWUT

CHAHTA ANUMPA TOBA HOKE.



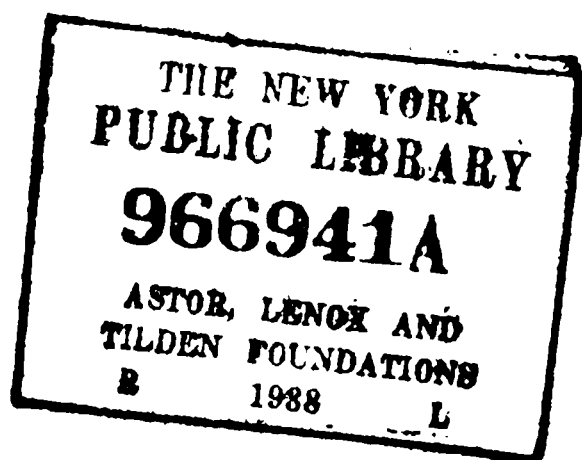
NEW YORK

AMERICAN BIBLE SOCIETY,

INSTITUTED IN THE YEAR MDCCCXVI.

1867.

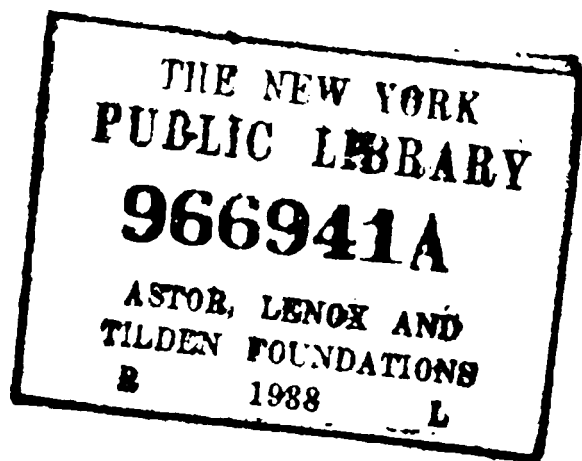
Checked
May 1913



THE NEW YORK
PUBLIC LIBRARY
ASTOR, LENOX AND
TILDEN FOUNDATIONS

CHENESIS HOLISSO.

*A B S
MAY 5, 1938



THE NEW YORK
PUBLIC LIBRARY
ASTOR, LENOX AND
TILDEN FOUNDATIONS

CHENESIS HOLISSO.

*A B S
MAY 5, 1938

MOSES I HOLISSO UMMONA KUT

CHENESIS HOHCHIFO HOKE.

CHAPTA I.

UMMONA ka Chitokaka yvt vba, micha yakni aiena ka ikbi tok.

2. Mihma yakni vt shahahbi bieka, micha nana kut vlhtai-yaha iksho bieka tok; mihma okhlili hut oka hofobi chito paknaka ya onvtoyula tok: mihma Chitokaka imi Shilombish vt oka pataiya paknaka ai o kanahanli tok.

3. Mihma Chitokaka yvt, Tohwikelashke, achi tok: mihma tohwikeli tok.

4. Mihma Chitokaka yvt towikeli hut achukma ho pisa tok: mihmut Chitokaka yvt tohwikeli ash okhlilika ai iti flummichi tok.

5. Micha Chitokaka yvt tohwikeli ash, Nitak hochifo tok, mihmut okhlilika, Ninak hochifo tok: mihma opia kut, micha onnahunli kut nitak ummona hatok.

6. Mihma Chitokaka yvt, Oka pataiya ka itintakla ya shutik osh talaiashke; micha mihi yosh oka ya oka bika iti flummichashke, achi tok.

7. Mihma Chitokaka yvt shutik a ikbi cha, shutik nutaka oka aiasha ka, micha shutik paknaka oka aiasha ka iti flummichi tok: mihma yvmohmi tok.

8. Mihma Chitokaka yvt shutik a Uba hochifo tok: mihma opia kut, micha onnahunli kut nitak atukla hatok.

9. Mihma Chitokaka yvt, Oka pataiya shutik nutaka aiasha kut itiba fohkut atalaia achufa ho ai itvnashke, mikma a shila yvt haiakashke, achi tok: mihma yvmohmi tok.

10. Mihma Chitokaka yvt ashila yash Yakni hochifo tok;

mihmut oka itiba fohkut itnaha yash, Okhuta hochifo tok : mihma yummvt achukma ho Chitokaka yvt pisa tok.

11. Mihma Chitokaka yvt, Yakni vt hvshuk, haiyukpulo vt nihi waya, micha iti vni vt ilap aiachufa vnit, nihi mut ilap akinli ho foka ho, offochi na yakni paknaka ya aia-shashke, achi tok : mihma yvmohmi tok.

12. Mihma yakni vt hvshuk, micha haiyukpulo ilap aiachufa nihi waya, micha iti vni ilap aiachufa vni, nihi mut ilap akinli ho foka ho, offochi tok : mihma yummvt achukma ho Chitokaka yvt pisa tok.

13. Mihma opia kv, micha onnahinli kv nitak atuchina hatok.

14. Mihma Chitokaka yvt, Nitak a ninak iti filummicha chi kv tohwikelichi hv vba shutik a hiohmayashke : micha nana isht vlhpisa kv kocha ilaiyuka nitak, micha afummi aiena ka isht vlhpisashke.

15. Michā yummak osh tohwikelichi yosh vba shutik a ataloha cha, yakni ya on tohwikelichashke, achi tok : mihma yvmohmi tok.

16. Michā Chitokaka yvt tohwikelichi chito tuklo ho, tohwikelichi i shahli kv nitak ak o ayakma, tohwikelichi ik lauwo hokuto ninak ak o aya hi yo ikbi tok : mihmut fochik puta ka aieninchit ikbi tok.

17. Michā Chitokaka yvt yakni ya on tohwikelicha he yo,

18. Michā nitak ma aya he, micha ninak ma aya he, micha tohwikeli kash okhlileka iti filummicha he yo, vba shutik a talohli tok : mihma yummvt achukma ho Chitokaka yvt pisa tok.

19. Mihma opia kv, micha onnahinli kv nitak ai ushta hatok.

20. Mihma Chitokaka yvt, Oka puta kv nana ilhkohonli im ilhfopak asha ya lauachit ikbashke ; mikma hushi vt yakni paknaka vba shutik takla ya helit itnowashke, achi tok.

21. Michā Chitokaka yvt nuni hochito, micha nan okchaya ilhkohonli ilap aiachufa aiyukali oka yvt lauachit ikbi ya moma, micha hushi sanahchi asha puta ilap aiachufa aiyukali

kā ikbi tok: micha yummvt achukma hō Chitokaka yvt pisa tok.

22. Mihma Chitokaka yvt yukpalit, Chélit hvsh apakna cha, okhvta puta oka yā hvsh alotashke; mikma hushi vt yakni yā apaknashke, achi tok.

23. Mihma opia kv̄t, micha onnahinli kv̄t nitak ishit tahlapi hatok.

24. Mihmvt Chitokaka yvt, Yakni vt nan okchaya puta ilap aiachvfa aiyukali, micha nan v̄lhpoa, micha nana aka balv̄lli, micha nampoa yakni paknaka āsha ilap aiachvfa aiyukali kā tobachashke, achi tok: mihma yvmohmi tok.

25. Michā Chitokaka yvt nampoa puta ilap aiachvfa aiyukali, micha nan v̄lhpoa puta ilap aiachvfa aiyukali, micha nana hosh yakni paknaka om balv̄lli puta ilap aiachvfa aiyukali kā ikbi tok: mihma yummvt achukma hō Chitokaka yvt pisa tok.

26. Mihmvt Chitokaka yvt, Hatak ā ila hobachit pishno pi holba hō kiloh ikbī: mikma n̄vni okhvta aiasha, micha hushi v̄ba it̄nnowa, micha nan v̄lhpoa puta, micha yakni moma, micha nana balv̄lli puta yakni yā om balv̄lli yā a mominchi hosh ī shahlashke, achi tok.

27. Yohmi cha Chitokaka yvt ilap akinli holba hō hatak ā ikbi tok; Chitokaka holba hō ikbi tok; nakni, micha tek itatuklo hō ikbi tok.

28. Michā Chitokaka yvt yukpali tok, micha Chitokaka yvt, Wayvt hvsh apaknashke, micha yakni yā hvsh alotowa cha, hvsh imaiyachashke: micha n̄vni okhvta aiasha, micha hushi v̄ba it̄nnowa, micha nan okchaya puta yakni paknaka it̄nnowa moma kā hvsh ī shahli hashke.

29. Michā Chitokaka yvt, Yakeh! haiyukpulo puta nihi waya yakni paknaka moma aiasha, micha iti puta iti nan v̄ni nihi waya moma kā hvchim issa lishke: hvchim ilhpak ahi oke.

30. Mikmvt nampoa puta yakni paknaka aiasha kā, micha v̄ba hushi puta, micha nana puta yakni paknaka om balv̄lli ilhfiopak āsha yā, im ilhpak ahe mak o, haiyukpulo okchaki moma kā im issa lishke, achi tok: mihma yvmohmi tok.

31. Mihma Chitokaka yvt nana moma ikbi tuk vt pisa ma, yakeh ! achukma fehna tok. Mihma opia kv̄t micha onnahinli kv̄t nitak ishit hannali tok.

CHAPTA II.

YAKOHMI hosh vba moma, micha yakni, mikmvt nana ai ī puta kv̄t momvt vlhtaiyaha tok.

2. Mihma nitak ont isht untuklo ma Chitokaka yvt natoksvli ikbi tuk vt atahli tuk atok : micha nitak ont isht untuklo ma natoksvli moma isht ahanta tuk vt foha tok.

3. Michā Chitokaka yvt nitak ont isht untuklo kak o, Chitokaka nana isht ikba chi hosh ikbi tuk toksvli puta kv̄t yummak o issvt a foha hatuk okvt, holitoblichit hullochi tok.

4. Ilvppa puta kak osh Chihowah Chitokaka yvt yakni, micha vba moma aiena ikbi tok, nitak a vba moma, micha yakni aiena kv̄t toba tok a isht annoa hoke ;

5. Chihowah Chitokaka yvt yakni, micha vba moma ikbi tok nitak a, haiaka itvpushi moma kv̄t yakni ya ik ai iksho ma, haiaka haiyukpulo moma kv̄t ik ai offo kisha tok : Chihowah Chitokaka yvt yakni paknaka ik on umbacho hatuk o, mihma yakni toksvla hi vt hatak nana kia iksho tok.

6. Yohmi tuk kia yakni ya a kifillit vba ia cha, yakni paknaka moma ka shummichi tok.

7. Mihma Chihowah Chitokaka yvt yakni ya lukfi ak o ai ishi cha, hatak ikbi mvt, ilhfiopak okchaya ya ibishakni chiluk ak o fiopvt fohki tok ; mihma hatak ash osh shilombish okchaya toba tok.

8. Mihma Chihowah Chitokaka hv̄t hv̄shi akochaka imma yo Eten a osapushi ya ahokchi tok ; micha yummak o hatak a ikbi tuk vt bohli tok.

9. Michā Chihowah Chitokaka yvt iti pisa achukma puta, micha vpa achukma aiena, iti aiokchaya, micha iti nana achukma, micha nana ik achukmo aiena isht ai ithvna yak kia osapushi iklvna hikia ka, yakni ya ai offochi tok.

10. Mihma okhina yvt osapushi yash shummicha chi kv̄t Eten a ai atehli cha, yv̄mma ont ia mvt, iti filamohli cha, okhina ushta toba tok.

11. Ummona hohchifo kv̄t Pison oke: yv̄mmak osh Hafilah yakni moma, yv̄mma tuli lakna vt aiasha ka apakfoyupa mak oke.

12. Micha yakni yv̄mma tuli lakna asha kv̄t achukma hoke: yv̄mma betellium micha oniks tuli vt asha hoke.

13. Mikma okhina atukla hohchifo kv̄t Kihon oke: yv̄mmak osh Ehliopia yakni moma ka apakfoyupa mak oke.

14. Mikma okhina atuchina hohchifo kv̄t Hittekel oke: yv̄mmak osh Assilia i hv̄shi akochaka imma pit yanv̄lli mak oke. Mikma okhina ai ushta kv̄t Euflates ak oke.

15. Mihma Chihowah Chitokaka yvt hatak ash ishi cha, Eten osapushi ya a toksv̄lit atona chi h̄o bohli tok.

16. Micha Chihowah Chitokaka yvt hatak ash im apesvt, Osapushi ya iti aiasha puta ka pilla ish ai vpashke.

17. Amba nana achukma, micha nana ik achukmo aiena isht ai ithv̄na iti ak okv̄no chik ai vpo kashke: yv̄mmak o ish ai vpa hokv̄to, i nitak makinli h̄o chilli pulla hi okv̄t, achi tok.

18. Mihmvt Chihowah Chitokaka yvt, Hatak vt ilap banot ahanta kv̄t ik achukmoshke: apelv̄chi ilap a im vlhpiesa h̄o im ikbi lashke, achi tok.

19. Micha Chihowah Chitokaka yvt nampoa yakni haiaka aiasha moma ka yakni ya ai isht ikbi tuk atok; micha hushi vba itv̄nowa moma aiena ka ikbi tuk vt Alam vt nana h̄o hochifo na pisa chi kv̄t pehlichit isht im ona tok; atuk o nan okchaya puta ka nana h̄o Alam vt hochifokma, yv̄mmak osh hohchifo hatok.

20. Mihma Alam vt nanvlhpoea moma, micha vba hushi puta, micha nampoa haiaka aiasha puta aiena ka hohchifo imvt tahli tok: yohmi kia Alam ak okv̄no apelv̄chi ilap a im vlhpiesa kv̄t iksho tok.

21. Mihma Chihowah Chitokaka yvt Alam a nusi kv̄llo h̄o nusechi na, nusi tok: mihma naksi foni ya achv̄falit ishi cha, yv̄mmak atuk a nipi ya it av̄mmichi tok.

22. Micha Chihowah Chitokaka yvt hatak ash naksi foni im ishi tuk vt ohoyo h_o ikbi cha, ilaue_lit hatak ash isht im ona tok.

23. Mihma Alam vt, Himak a sa foni ya ai achvfa foni yoke, micha sa nipi ya ai achvfa nipi yoke : hatak o ai ishi tuk oka, Ohoyo hobchifashke, achi tok.

24. Yvmohmi hoka hatak vt i_ki, micha ishki ya issa cha, tekchi ak o asitia hi oke : mikmvt itatuklo kv_t nipi achvfa hi oke.

25. Mihma hatak ash osh micha tekchi itatuklo kv_t nipi bano hosh ahashwa cha, hofahya iksho tok.

CHAPTA III.

ATUK o sinti ak osh nahaksichi imponna kv_t nampo_a haiaka itvnowa Chihowah Chitokaka yvt ikbi tuk a moma i shahli tok. Atuk osh ohoyo hash, Yohmi mvhli cho? Iti puta osapushi anuka aiasha ka hvch ik ai apo kashke, Chitokaka yvt achi tuk oh cho? im achi tok.

2. Mihma ohoyo hash osh sinti ya, Iti osapushi anuka aiasha ka vni ya il ai vpa hinla hoke :

3. Amba iti osapushi iklv_nna hikia vni ak o, Chitokaka yvt, Hvsh ai vpa he keyu, micha hvsh potola he keyu, yohmi cha hvch illi na, achi tuk oke, achi tok.

4. Mihma sinti yash osh, ohoyo ha Hvch illi pulla he keyu hoke.

5. Yvmma hvsh ai vpakmvt i nitak mak inli h_o, hvchi nishkin vt fatuma hi y_o Chitokaka yvt ithana hoka ; mikmvt Chitokaka chohmit, nana achukma, micha nana ik achukmo aiena ka hvsh ithana hi oke, im achi tok.

6. Mihma ohoyo hash osh iti ya vpa achukma h_o, micha nishkin ishit pisa ka achukma h_o, micha hopoyuksula hi ya iti ya bv_nna he vlhpesa h_o pisa mvt, yvmmak ash o vni ya ishi cha, vpa tok : mikmvt i hatak ash kia aieninchit ipeta na, vpa tok.

7. Mihma itatuklo kv_t nishkin vt fatuma cha, nipi bano

hatuk vt akostininchī tok; mihmvt fik hishi yo it achonli cha tikba takali ikbit isht il atahlit okla tok.

8. Atuk osh nitak vt kapussvchit taha hō, Chihowah Chitokaka yvt osapushi aya na, im anumpa hā haklot okla tok; mihmvt Alam, micha tekchi itatuklo kv̄t Chihowah Chitokaka ya osapushi iti hiohmaya k̄a ai in lumbovt okla tok.

9. Mihma Chihowah Chitokaka yvt Alam a pit i howvt, Katima ak o ish anta cho? im achi tok.

10. Mihma Osapushi ya chim anumpa hā a haiyaklo li mvt, sa nipi bano hatuk osh, sa nukshopa cha, luma li tuk oke, achi tok.

11. Mihma, Kv̄ta hosh chi nipi bano hoka, chim anoli tuk o? Ish ai vpa he keyu chim apesa li kash o iti ya ish ai vpa tuk o? achi tok.

12. Mihma hatak ash osh, Si awant ahanta chī hō ohoyo is soma kash osh, iti ya ai ishit vma na vpa li tuk oke, achi tok.

13. Mihma Chihowah Chitokaka yvt ohoyo hash, Ilvppvt nanta mak o ish yvmihchi tuk oh cho? achi tok. Mihma ohoyo hash osh, Sinti ak osh sa haksichi na vpa li tuk oke, achi tok.

14. Mihma Chihowah Chitokaka yvt sinti yash, Ilvppa ish yvmihchi tuk okvt, kalakshi kv̄t nanvlhpoa moma, micha nampoā moma yakni haiaka aiasha k̄a ish i shahlishke : chikfoka ak o ishit shalvllit ish aya cha, chi okchaya takla nitak moma kv̄t lukfi ak o ish pa hi oke.

15. Mikma chishno, micha ohoyo hash micha chishtaiunchololi micha ohoyo ishtaiunchololi aiena k̄a hv̄ch itin tanampichi la chī hoke : yvmmak okvt chi noshkobo hā lito-likma, chishno mvt iyikotoba ya ish litola hi oke, im achi tok.

16. Michā ohoyo hano, Chakalit isht chilbrsha hi ya chim apaknv̄chi li fehna chī hoke ; ilbaiyusha hosh vlla ish esha hi oke ; mikmvt nana ish ahni kv̄t chī hatak ak o ish anukchietokma, yvmmak osh chī shahlit chilauela hi oke, im achi tok.

17. Micha Alam ano, Chi tekchi im annmpa ha ish i haponaklo cha yvnmak oka chim apesut, Ish ai vpa he keyu hoke, achi li tuk iti ya ish ai vpa tuk oka, chishno ak atuk pulla kak o yakni vt kalakshi hoke ; chi okchaya nitak moma kv̄t nukhaklo hosh ish ai vpa hi oke.

18. Nana halupa puta, micha shumo aiena ka chi wayvcha he ; mikma osapa haiyukpulo aiasha kak o ish ai vpa hi oke.

19. Chi nashuka yvt laiyaksha hosh pvska ihishpa tuk osh falamvt lukfi ish toba hi oke ; yvmmak o a chishi tuk oka : lukfi chia hokvt, falamvt lukfi ish toba hi oke, im achi tok.

20. Mihma Alam vt tekchi ya Ef hochifo tok : yvmmak osh okchaya moma ka ishki yoka.

21. Mihma Alam micha tekchi aiena ka Chihowah Chitokaka yvt na hakshup o nafohka isht im ikbi cha, fohkvchechi tok.

22. Mihmvt Chihowah Chitokaka yvt Yakeh ! hatak ash osh hv̄pishno akinli chohmi hō tobut, nana achukma, micha nana ik achukmo aiena ka ithanvshke : yohmi kv̄t himak a ibbak a pit weli cha, iti aiokchaya ak kia ai isht vpa cha, okchaya na bilia yoba na, achi tok.

23. Yohmi hatuk osh Chihowah Chitokaka yvt yakni yvmmak o ai ishi tuk a atoksula chi hō osapushi Eten a a kochi tok.

24. Yvmohmi hosh hatak ash kocha pit chv̄ffichi tok : mihmvt osapushi Eten hv̄shi akochaka ont v̄hli ka Chelubim v̄hleha, micha iti aiokchaya aiona ya atoni yosh bv̄shpo falaia lihimbi, kanima moma pit bihliblit fullota aiena hō hilechi tok.

CHAPTA IV.

MIHMA Alam vt tekchi Ef a ithana tok ; mihma yvmmak ash osh chakali tuk osh Ken a eshi mvt, Chihowah vt ahni hō hatak o eshi lishke, achi tok.

2. Atuk osh anonti nakfish Abel a eshi tok. Atuk o

Abel ak osh chukfulhpoa apesvchi yokma, Ken ak osh osapa toksvli atok.

3. Atuk osh nitak vt ont ai vllhpiesa yvt vla ma, yakohmi tok, Ken vt yakni nana awaya ya nan im issa yo Chihowah ya isht im ona tok.

4. Mihma Abel yummak kia nan im vllhpoa chipinta che-lahpi puta, micha i nia aiena ka isht ona tok. Mihma Chihowah vt Abel micha nan im issa aiena ka im aiokpanchi tok:

5. Amba Ken, micha nan im issa aiena ka ik im ahnincho tok. Mihma Ken vt nukhobela fehna cha, nashuka vt ilapissa tok.

6. Mihma Chihowah vt Ken a Nanta katiahmi ho chi nukhobela cho? micha nanta katiahmi ho chi nashuka vt ilapissa cho?

7. Ai vllhpiesa ho ish yvmohmikma chim aiokpvchi kak a hetuk keyu cho? micha aivllhpiesa ho ish yvmhichi keyu hokma nanashvchi vt okhissa yakinli ho itoyula hoke. Mikma Abel nana ahni kvv chishno ak o chi pihisakma, ish i shahla hi oke, im achi tok.

8. Atuk o Ken vt itibapishi Abel a im anumpuli tok; atuk o yakohmi tok, yakni haiaka ashwa ma, Ken vt itibapishi Abel a i sanalit wakaya cha, vbi tok.

9. Mihma Chihowah vt Ken a, Chitibapishi Abel moto? im achi tok. Mihma, Ak ithano; vno ak osh itibapishi li ha apistikeli sia hoh cho? achi tok.

10. Mihma, Nanta mak o ish katiahmi tuk oh cho? chitibapishi im issish vt anumpulit aka ya, auet ai a pahayvshke.

11. Yohmi ka himak a yakni ya yummak okvt itakha ya wakummi cha, chitibapishi im issish a chibbak a ai ishi tuk ash a kalakshi hosh ish ayashke.

12. Yakni ya ish a toksvli hokma, himak pilla ka im i hlampko hosh chi waya he keyu hoke: i yakni kohcha yosh yakni paknaka ya fullokahanchit aya hatak chia ha chi hoke, im achi tok.

13. Mihma Ken vt Chihowah ya, Nan ashvchi lish nan isht vm a palummi vt chito kvv vm atampa fehnavshke.

14. Yakeh ! himak nitak a yakni paknaka a kohchit is sa chvffichishke : yohmi na chi nashuka yatukma ai in luma la chishke ; micha hatak kvnia, micha yakni paknaka ya fullo-kahanchit aya hatak sia ha chi hoke ; atukma yakohma chi hoke, kvna hosh si ahayuchikmut, svba chi hoke, im achi tok.

15. Mihma Chihowah vt, Yumohmi hoka kvna hosh Ken a vbikma napalvmmi vt mihinlohmi untuklo hosh onvtola chi hoke, im achi tok. Mihmut kvna hosh ahayuchikmut, ik bo ka hi yo, Chihowah vt Ken a inchuwa ka lapalichi tok.

16. Mihma Ken vt Chihowah itikba yash a kohchvt ia cha, Eten i hvshi akochaka Not yakni ak o ont vta tok.

17. Micha Ken vt tekchi ya ithana tok : atuk o chakali tuk osh Enok a eshi tok ; mihma tumaha holihta ya ikbi mut, tumaha holihta yash ushi hohchifo ha a hochifochit Enok hochifo tok.

18. Atuk o Enok a Ilat vt im vta tok : atuk o Ilat vt Mehuchael a tobachi tok : atuk o Mehuchael vt Mehlusael a tobachi tok : atuk o Mehlusael vt Lamek a tobachi tok.

19. Atuk o Lamek vt ohoyo tuklo ho ishit itauwaya tok : achufa yvt hohchifo kv Atah yokma, achufa yvt hohchifo kv Sillah atok.

20. Mihma Atah vt Chabal a eshi tok : yummak okvt vlhtipo anuka asht aya, micha nan vlhpoa im asha chohmi kak o iki atok.

21. Mihma itibapishi hohchifo kv Chubal atok : yummak okvt hap, micha vhlepa chito olachi chohmi kak o iki atok.

22. Atuk o Sillah vt yummak kia Tubal-ken asonak lakna, micha tuli pilesa puta ithvnanchi ya eshi tok : mihma Tubal-ken in tek vt Naamah atok.

23. Atuk o Lamek vt tekchi tuklo Atah, micha Sillah yash, Um anumpa ha ho hakló ; anumpuli li ka oh a hapo-nakló Lamek tekchi hvchia ma : Uno ishit sa hotopa chi mak osh hatak a, micha ishit sa hotopa chi mak osh hatak himita ya vbi li tuk oka.

24. Ken a vlhtoba kv̄t mihinlohmi untukla hetuk okma, Lamek a mihinlohmi pokoli untuklo akucha untukla he vlhpesvshke, im achi tok.

25. Atuk o anonti Alam vt tekchi ya ithana tok : mihma vlla nakni yo eshi cha, hohchifo ha Selh hochifo tok : Ken vt vbi tuk Ebel ash o vlhtomba ho Chitokaka yvt vlla inla ho auet vma hoka, achi tok.

26. Atuk o Selh yummak kia ushi vt im vta tok : mihma hohchifo ha Enos hochifo tok : yohmi ma hatak puta kv̄t Chihowah hohchifo ha i payvt wakaya tok.

CHAPTA V.

ILUPPAK osh Alam isht-atiaka isht annoa holisso hoke. Chitokaka yvt hatak a ikbi tuk nitak fehna ka Chitokaka hak o holba ho ikbi tok.

2. Nakni, micha tek itatuklo ho ikbi tok; mihmvt yuk-pali cha, tobt okla nitak makinli ho hohchifo ha Alam hochifo tok.

3. Atuk o Alam vt okchayvt ahanta tok afvmmi tahlepa achvfa cha, pokoli tuchina mvt, vlla nakni ilap chohmi, micha ilap holba ho tobachi tok; micha hohchifo ha Selh hochifo tok.

4. Atuk osh Selh a tobachi hayvt nitak ahanta kv̄t afvmmi tahlepa untuchina tok; micha ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

5. Mihma nitak moma Alam vt okchayvt ahanta kv̄t afvmmi tahlepa chakkali cha, pokoli tuchina tok; atuk osh illi tok.

6. Atuk o Selh vt okchayvt ahanta tok afvmmi tahlepa achvfa cha tahlapi mvt Enos a tobachi tok.

7. Atuk osh Selh vt Enos a tobachi hayvt afvmmi tahlepa untuchina cha untuklo ho okchayvt ahanta cha, nshi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

8. Mihma nitak moma Selh vt ahanta kv̄t afvmmi tahlepa chakkali cha, ayah tuklo tok; atuk osh illi tok.

9. Atuk o Enos vt okchayvt ahanta tok afvmmi pokoli chakkali mvt Kainan a tobachi tok.

10. Atuk osh Enos vt Kainan a tobachi hayvt afvmmi tahlepa untuchina cha auah tahlapi ho okchayvt ahanta cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

11. Mihma nitak moma Enos vt ahanta kvf afvmmi tahlepa chakkali cha tahlapi tok ; atuk osh illi tok.

12. Atuk o Kainan vt okchayvt ahanta tok afvmmi pokoli untuklo mvt, Mahalaleel a tobachi tok.

13. Atuk osh Kainan vt Mahalaleel a tobachi hayvt afvmmi tahlepa untuchina cha pokoli ushta ho okchayvt ahanta cha ushi vlheha micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

14. Mihma nitak moma Kainan vt ahanta kvf afvmmi tahlepa chakkali cha pokoli tok ; atuk osh illi tok.

15. Atuk o Mahalaleel vt okchayvt ahanta tok afvmmi pokoli hannali akucha tahlapi mvt, Chalet a tobachi tok.

16. Atuk osh Mahalaleel vt Chalet a tobachi hayvt afvmmi tahlepa untuchina cha pokoli tuchina ho okchayvt ahanta cha, ushi vhleha micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

17. Mihma nitak moma Mahalaleel vt ahanta kvf afvmmi tahlepa untuchina cha pokoli chakkali akucha tahlapi tok ; atuk osh illi tok.

18. Atuk o Chalet vt okchayvt ahanta tok afvmmi tahlepa achufa cha, pokoli hannali akucha tuklo mvt Enok a tobachi tok.

19. Atuk osh Chalet vt Enok a tobachi hayvt afvmmi tahlepa untuchina ho okchayvt ahanta cha ushi vhleha micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

20. Mihma nitak moma Chalet vt ahanta kvf afvmmi tahlepa chakkali cha, pokoli hannali akucha tuklo tok atuk osh illi tok.

21. Atuk o Enok vt okchayvt ahanta tok afvmmi pokoli hannali akucha tahlapi mvt Mehluselah ya tobachi tok.

22. Atuk osh Enok vt Mehluselah ya tobachi hayvt Chitokaka ya ibanowvt ahanta na afvmmi tahlepa tuchina cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

23. Mihma nitak moma Enok vt ahanta kv̄t af̄ummi tahlepa tuchina cha pokoli hannali akucha tahlapi tok.

24. Micha Enok vt Chitokaka ya ibanohowa tok, atuk osh iksho tok : Chitokaka yvt ishi tuk oka.

25. Atuk o Mehluselah vt okchayvt ahanta tok af̄ummi tahlepa achufa cha, pokoli untuchina akucha untuklo mvt Lamek a tobachi tok.

26. Atuk osh Mehluselah vt Lamek a tobachi hayvt af̄ummi tahlepa untuklo cha, pokoli untuchina akucha tuklo ho okchayvt ahanta cha, ushi v̄hleha micha ushetik v̄hleha ha tobachi tok.

27. Mihma nitak moma Mehluselah yvt ahanta kv̄t af̄ummi tahlepa chakkali cha, pokoli hannali akucha chakkali tok : atuk osh illi tok.

28. Atuk o Lamek vt okchayvt ahanta tok af̄ummi tahlepa achufa cha pokoli untuchina akucha tuklo mvt v̄lla nakni yo tobachi tok.

29. Micha hohchifo ha Noah hochifot, Ilvppak osh Chihowah yvt yakni ya kalakshichi tuk ak o, pibbak na toks̄li a pilbvsha pulla ka pi hopohlva hi oke, achi tok.

30. Atuk osh Lamek vt Noah ya tobachi ha yvt af̄ummi tahlepa tahlapi cha pokoli chakkali akucha tahlapi ho okchayvt ahanta cha, ushi v̄hleha, micha ushetik v̄hleha ha tobachi tok.

31. Mihma nitak moma Lamek vt ahanta kv̄t af̄ummi tahlepa untuklo cha, pokoli untuklo akucha untuklo tok : atuk osh illi tok.

32. Mihma Noah hv̄t af̄ummi tahlepa tahlapi tok : mihmvt Noah hv̄t Shem, Ham, micha Chafelh a tobachi tok.

CHAPTA VI.

ATUK o yakohmi tok, hatak vt yakni paknaka ya ai apaknvt ishtia cha, ushetik puta kv̄t im asha ma,

2. Chitokaka ushi v̄hleha hv̄t hatak ushetik v̄hleha hv̄t

aiokli h_o pisa tok : mihmut aiahni tuk aiyukali kut ishi cha, itauwaya tok.

3. Mihma Chihowah yvt, (Hatak vt nanashvchit ahanta ka,) Umi Shilombish vt hatak takla ahanta na, bilia he keyu hoke, hatak vt nipi akinli hoka : yohmi kia i nitak vt afummi tahlepa achvfa cha, pokoli tuklashke, achi tok.

4. Nitak yvmma foka ka hatak hofaloha yvt yakni paknaka ya aiasha tok ; atuk o i himmak ak kia Chitokaka ushi vhleha hvt hatak ushetik vhleha ha itauwayvt maya na, vlla ya okla im eshi tok o, yvmmak ash osh hatak hlampko chilita cha chashpo ka annohowa fehna tok.

5. Atuk o hatak vt yakni paknaka ya a haksi kut atampa fehna mut, chukvsh im anukfila nana isht ahni puta kut peh ik achukmo banot nitak bilia h_o Chitokaka yvt pihisa tok.

6. Mihmut Chihowah yvt hatak a ikbit yakni paknaka ya o hilechi tuk vt nukhaklot chukvsh hotopa tok.

7. Micha Chihowah yvt, Hatak a ikbi le tuk vt yakni paknaka ya a mosholechit, hatak, micha nampoa, micha nana aka balvli, micha hushi vba itunowa aiena ka yvmihchi lashke ; ikbi le tuk vt sa nukhaklo hokut, achi tok.

8. Yohmi kia Noah hvt Chihowah itikba ya isht i kana ya ai ahayuchi tok.

9. Ilvppak osh Noah ya anoli holisso hoke : Noah hvt hatak aivlhpiessa, micha ai itishali yvmma aiahli hosh ahanta tok ; micha Noah hvt Chitokaka ya iba nohowa tok.

10. Micha Noah hvt ushi tuchina Shem, Ham, micha Chafelh a tobachi tok.

11. Yakni ak kia Chitokaka itikba ya okpulo tok : micha yakni ya nan ik vllhpeso bano kak osh alotowa tok.

12. Atuk o Ckitokaka yvt yakni ya et pisa tok, mihma yakeh ! okpulo tok ; nipi moma kut yakni paknaka ya ai il aiokpvnit tahli hatuk oka.

13. Mihmut Chitokaka yvt Noah ya Nana nipi moyuma kut sa tikba ya ant aivhli hoke ; Ilvppa pulla hatuk mak o yakni paknaka ya nan ik vllhpeso bano kak osh alotowa

hoka: yohmi hoka yakeh! yummak atukma mosholichit yakni ya ai okpvne la he akinli hoke.

14. Kofi iti yo chi peni chito ish ikbashke: micha peni chito anukaka ya abohushi puta ish ai ikbashke; micha anukaka, micha kocha aiena ka tiak nia isht ish apoluslashke.

15. Micha yakohmichit ish ikbashke: Peni chito yvt falaia kv̄t kubit tahlepa tuchina, pv̄tha kv̄t kubit pokoli tahlapi, micha chaha kv̄t kubit pokoli tuchinashke.

16. Peni chito ya atohwikeli ya ish ai ikbi cha kubit achvfa ho paknaka ya ish ai atahlashke: micha peni chito okhowata yak o okhissa ya ish hilechashke: micha aka ishtaiyopi, atukla, micha ont atuchina patvlhpo yo ish ikbashke.

17. Atuk o yakeh! vno, vno fehna kv̄t nipi puta ilhflopak okchaya a foyuka ka mominchit shutik nutaka ya a mosholichi la chi kv̄t oka falama yo yakni paknaka ya isht aya la chi hoke: mikma nana puta yakni paknaka aiasha kv̄t illa chi hoke.

18. Amba chishno yano kv̄llochit na chitim apesa la chi hoke: mikma chishno vt, micha chiso vhleha, micha chi tekchi, micha chiso vhleha tekchi aiena kv̄t chi apiha ho peni chito ya ish chukowa hi oke.

19. Mikmvt nan okchaya nipi puta moma tuklo bieka ho pehlinchit peni chito ya ish chukowana, chibai okchayashke; nakni, micha tek ashke.

20. Hushi puta kv̄t ilap ai achvfa aiyukali, micha nampo puta kv̄t ilap ai achvfa aiyukali, micha nana aka balulli yakni paknaka aiasha moma ilap ai achvfa tuklo aiyukali hosh okchaya chi hosh chim ai vla hi oke.

21. Micha nan ilhpak vpa chatuk a mominchit chishno inli osh hoyot ish itvnahlashke; mikma yummak osh chishno, micha yummak ash aiena kv̄t hv̄chim ilhpak ashke, im achi tok.

22. Ilvppak o Noah hv̄t yvmihchi tok: Chitokaka yvt im apesa tuk mak o moma yvmihchi tok.

CHAPTA VII.

MIHMA Chihowah vt Noah ya, Chishno, micha chin chuka achvfa moma aienvt peni chito ya ant hvsh chukowashke: aaitishali achvfa iluppa chishno ak osh aivlhpiesa kv̄t sa tikba ya ish ahanta na chi p̄hisa li hoke.

2. Nampoa kashofa puta kv̄t nakni, micha tek itichapa hosh untuklo bieka, micha nampoa kashofa keyu vt nakni, micha tek itichapa hosh tuklo bieka,

3. Micha hushi vba itvnowa nakni, micha tek itichapa hosh untuklo bieka hō ish ishi cha, ish okchalinchi na, ishtai unchuloli vt yakni paknaka moma ka aiashashke.

4. Nitak untuklo momakma, nitak pokoli ushta, micha ninak pokoli ushta hō yakni paknaka ya on umbr̄che la chi hoke; micha nan okchaya puta ikbi li tuk vt yakni paknaka ya a mosholichi la chi hoke, im achi tok.

5. Mihma Chihowah yvt im apesa tuk mak o Noah hv̄t mominchit yvmihchi tok.

6. Mihma Noah hv̄t afvmmi tahlepa hannali hō oka falama vt yakni paknaka ya onvtola tok.

7. Mihma oka falama yvt aya chi pulla kak o, Noah hv̄t ushi vhleha, micha tekchi, micha ushi vhleha ha tekchi vhleha aiena kv̄t apiha hō peni chito ya chukowa tok.

8. Nampoa kashofa, micha nampoa kashofa keyu, micha hushi puta, micha nana hosh yakni paknaka ya om balulli chatuk moma mvt,

9. Chitokaka yvt Noah ya im apesa tuk mak o, tuklo aiyukali hosh nakni, micha tek ita tuklo hosh Noah ya im onvt peni chito ya chukowa tok.

10. Atuk o yakohmi tok, nitak untuklo ha ya, oka falama yvt yakni paknaka ya onvtoyula tok.

11. Noah hv̄t v̄tta tok a afvmmi tahlepa ishit hannali hosh hv̄shi atukla, hv̄shi yash nitak ont isht auah untuklo, mih nitak fehna hō oka hofobi chito oka akohcha puta kv̄t momvt mitahli tok, mikma vba shutik okhissushi puta kv̄t tiwa tok.

12. Mihma nitak pokoli ushta, micha ninak pokoli ushta hō yakni paknaka ya ai on umba tok.

13. Nitak yvmma fehna akinli hō Noah, micha Shem, micha Ham, micha Chafelh Noah ushi vhleha hash, micha Noah tekchi, micha ushi vhleha tekchi tuchina aiena kv̄t apiha hō, peni chito yash chukowa tok.

14. Yvmma, micha nampoa puta ilap ai achvfa aiyukali, micha nan vhlpea moma ilap ai achvfa aiyukali, micha nana balvlli puta yakni paknaka om balvlli ilap ai achvfa aiyukali, micha hushi puta ilap ai achvfa aiyukali, hushi chipinta ai il aiyukali puta aiena tok.

15. Micha nahipi asha puta kv̄t ilhfiopak okchaya mvt atakali hatuk vt momvt tuklo bieka hosh Noah ya im onvt, peni chito yash ibachukowa tok.

16. Micha chukowa kv̄t, Chihowah yvt im apesa tuk mak o, nanipi asha puta moma ai achvfa vt nakni, micha tek aiena kv̄t chukowa tok: mihma Chihowah yvt im okhishta tok.

17. Mihma oka falama yvt nitak pokoli ushta hō yakni paknaka ya onvtoyula tok: mihma oka yvt i shahlit mahaya mvt, peni chito yash shalit wakeli na yakni ya ai vba takali tok.

18. Mihma oka yvt yakni paknaka ya okchito kv̄t i shahlit mahaya fehna tok; mihma peni chito vt oka paknaka ya takalit aya tok.

19. Mihma oka yvt yakni paknaka ya okchito atampa fehna tok; mihma nv̄nih chaha moma, shutik, nutaka moma aiasha tuk vt ompoholmo tok.

20. Oka chito isht i shahlit vba ia kv̄t kubit auah tahlapi hō isht vbanvbli tok; mihma nv̄nih chaha puta kv̄t ompoholmo tok.

21. Mihma nana nipi moma yakni paknaka ya ai itvnowa tuk, hushi, micha nanvhlpoa, micha nampoa, micha nana balvlli puta yakni paknaka om balvlli tuk, mikmvt hatak puta aiena kv̄t illi tok:

22. Ilhfiopak okchaya vt ibishakni ya foyuka hatuk moma yakni shila aiasha tuk vt momvt illi tok.

23. Micha nan okchaya moma yakni paknaka ya aiasha tuk, hatak, micha nan vlhpoa, micha nana balvlli puta, micha hushi vba itvnowa aiena kvt illit taha tok; yummak osh yakni paknaka ya ai illit taha tok: mihma Noah, micha apihvt peni chito ya aiasha tuk ak illa hosh okchaya tok.

24. Mihma oka yvt yakni paknaka ya ai okchito kvt onvto-yula na nitak tahlepa achvfa cha pokoli tahlapi tok.

CHAPTA VIII.

MIHMA Chitokaka yvt Noah ya, micha nan okchaya moma, micha nampo moma apihvt peni chito ya alhto tuk ash ithaiyana tok: mihma Chitokaka yvt yakni paknaka ya mahli hlopullichi ma, oka yvt halata tok.

2. Mihma oka hofobi chito oka akolcha puta, micha shutik okhissushi puta aiena kvt vlhkuma ma, umba chito vba minti kvt okvpa tok.

3. Mihma oka yvt yakni paknaka ya a falamvt yanahanli na bilia tok: atuk osh nitak tahlepa achvfa cha pokoli tahlapi kvt ont taha ha ya oka yvt shipa tok.

4. Mihma hvshi isht untuklo, hvshi yummvt nitak ont isht auah untuklo kak o, peni chito yvt nvni chaha Alalat paknaka ya ontula tok.

5. Mihma oka yvt tahvt mahaya na hvshi ont ishit pokoli tok: hvshi ont ishit pokoli hvshi yummvt nitak vmmo-na ma, nvni chaha puta paknaka yvt haiaka tok.

6. Atuk o yakohmi tok, nitak pokoli ushta kvt ont taha ma, Noah hvvt peni chito ikbi tok ash okhissushi ya tiwi tok:

7. Micha fula chito yo kohchechi na, kohcha mvt il afalamahowa na, yakni paknaka ya oka yvt a shipvt taha tok.

8. Micha oka yvt yakni paknaka ya a shipvt tahakma, nana tukma akostinicha chi hosh pvchi yoshuba ak kia kohchechi tok.

9. Yohmi tuk kia pvchi yoshoba yvt iyi yvt ai o hikivt foha hi vt ik ahayucho mvt, falamvt im vta cha, peni chito

yash chukowa tok: oka yvt yakni paknaka moma ka onvto-yula hatuk oka: yohmi ma ibbak a pit weli cha, ishit peni chito et il iba fohki tok.

10. Atuk osh anta na nitak untuklo akinli ma, anonti prchi yoshuba yash peni chito ya kohchechi tok.

11. Atuk o opia ma prchi yoshuba ash osh falamvt im vla mvt, yakeh! itih ha alif hishi okchaki vt foyuka tok. Yohmi ho yakni paknaka ya oka yvt a shipvt taha tuk a Noah hv akostininchi tok.

12. Atuk osh anonti nitak untuklo ho anta tuk osh, prchi yoshuba yash a kohchechi tok: mihma yummak osh himakma falamvt ik im alo tok.

13. Atuk o yakohmi tok, afummi tahlepa hannali cha achvut aiena, hvshi vmmona, micha hvshi yummvt nitak vmmona ma, oka yvt yakni paknaka ya a shipvt taha tok: mihma Noah hv peni-chito isht ompoholmo ash kanvllichi cha, hopokoyo ma, yakeh! yakni paknaka yvt shila atok.

14. Atuk osh hvshi atukla, hvshi yummvt nitak ont ishit pokoli tuklo akucha untuklo ma, yakni vt shilvt taha tok.

15. Mihma Chitokaka yvt Noah a im anumpulit,

16. Chishno, micha chi tekchi, micha chiso vhleha, micha chiso vhleha tekchi puta aiena ka pehliechit peni chito ya ish a kohchashke.

17. Nan okchaya nipi il aiyukali puta moma chi apehvt maya tuk, hushi, micha nan vllhpoa, micha nana balvlli yakni paknaka om balvlli aiena ka pehliechit ish kohchashke; yohmi na yakni paknaka ya alauachi fehvt chelashke, micha yakni paknaka ya a wayvt apaknashke, achi tok.

18. Mihma Noah hv ushi vhleha, micha tekchi, micha ushi vhleha tekchi puta itvpehvt kohcha tok.

19. Nan okchaya puta, nana balvlli puta, micha hushi puta, micha nana hosh yakni paknaka om balvlli, ilap aiachvfa aiyukali momvt peni chito ya kocha wiha tok.

20. Mihma Noah hv Chihowah ya alta im ikbi cha, nan vllhpoa kashofa puta, micha hushi kashofa puta ai ishi cha, alta yash onochit hukmit isht aiokpuchi ya im issa tok.

21. Mihma Chihowah yvt na balama achukma ka huwa tok; micha Chihowah yvt ilap chukvsh akinli ka, Hatak atuk pulla mak o himakma anonti yakni ya kalakshichi la he keyu hoke; hatak chukvsh im anukfila hvt vlla tomba makinli ho ik achukmo hoka: micha yvmihchi li tuk a anonti himakma chohmichit nan okchaya moma ka issot kanchi la he keyu hoke.

22. Yakni vt talaia moma ka, nahokchi nitak, micha nawayo vmo, micha kapussa, micha lvshpa, micha toffa, micha hushtula, micha nitak, micha ninak aiena kvh hokofa he keyu hoke, achi tok.

CHAPTER IX.

MIHMUT Chitokaka yvt Noah ya micha ushi vhleha aiena ka yukpalit, Hvsh wayvt apakna cha, yakni paknaka ya hvsh alotowashke.

2. Yohmikma isht a hvchi nukshopa, micha isht a hvchi komota aiena kvh nampoia puta yakni paknaka aiasha ka moma, micha hushi puta vba itvnova moma, micha nana hosh yakni paknaka aya moma, micha nvui okhvta aiasha ka moma onvtoyula hi oke; hvch ibbak a folhka hoke.

3. Nan okchaya itvnova moma kvh hvchim ilhpak achi hoke: haiyukpulo okchaki atok akinli ho ai itilauechit nan okluha ka hvchim issa li hoke.

4. Amba nipi vt isht okchaya yvmmut im issish ak oka aieninchit hvsh pa na,

5. Atukma hvchim ilhfopak hvchim issish ak o a hoyo li pulla hi oke: nan okchaya moma ka im a hoyo likmut, hatak ibbak a a hoyo la hi oke; hatak a itibapishi puta hatukma ibbak a hatak im ilhfopak a a hoyo la hi oke.

6. Kvna hosh hatak im issish a hlatvblikma, ilap im issish ma hatak osh hlatvbla hi oke: Chitokaka ya holba ho hatak a ikbi tok oka.

7. Yohmi ka hvchishno vt wayvt hvsh apaknashke; yakni paknaka ya a waya fehnt ai apaknt hvsh aiashashke, im achi tok.

8. Micha Chitokaka yvt Noah, micha ushi vhleha aiena ka im anumpulit,

9. Uno, yakeh! vno vt hvchishno, micha hvchim ishtatika chi akaiya aiena,

10. Micha nan okchaya puta hvch ibafoyuka ka, hushi, nan vlhpoa, micha nampoa puta yakni paknaka aiasha hvch iba foyuka kv̄t peni chito yash kohcha tuk, nampoa puta yakni paknaka aiasha ka kv̄llochit nana itim apesa lishke.

11. Micha kv̄llochit nana hvchitim apesa la chi hoke: mikma himakma nanipi moma kv̄t oka falama isht illit taha he keyu hoke; micha himakma oka falama vt aya cha, yakni ya okp̄na he keyu hoke, achi tok.

12. Micha Chitokaka yvt, Ilvppak osh vno, micha hvchishno ya micha nan okchaya moma hvchi apeha ka ai itishali bilia ka nana itim apesa itim ikbi li ka isht atokowa yoke.

13. Uno vt a hinakbitepuli ya hoshonti anukaka ya takalichi li hoke; mikma yummak osh vno vt yakni ya nana itim apesa li tuk isht atokowa yosh talaia achi hoke.

14. Atukma yakohma hi oke, hoshonti ha yakni paknaka isht aya likma, hinakbitepuli hv̄t hoshonti ha takalit haiaka hi oke.

15. Mikma vno, micha hvchishno, micha nanokchaya nipi asha moma aiena ka nana itim apesa vt a pitin takla takali ka ithaiyana la hi oke; mikma himakma oka yvt oka falama toba cha, nana nipi asha moma ka oka tumola he keyu ka hi oke.

16. Mikma hinakbitepuli hv̄t hoshonti ha takala hi oke; mikma nana itim apesa ont ataha iksho vt Chitokaka, micha nan okchaya nipi asha moma yakni paknaka aiasha aiena kv̄t im ai itin takla takali ka ithaiyana la chi kv̄t pihisa la hi oke, achi tok.

17. Micha Chitokaka yvt Noah ya, Ilvppak osh nana itim apesa vno vt nan okchaya nipi asha moma yakni paknaka aiasha ka kv̄llochit itim apesa li tuk a isht atokowa yoke, im achi tok.

18. Mihma Noah ushi vhleha peni chito ya asht kocha

wiha kv̄t Shem, micha Ham, micha Chafelh ak atok : atuk o Ham ak osh Kenan a iki atok.

19. Ilvppak osh Noah ushi vhleha tuchina mak oke ; atuk o yummak atok ak o yakni moma ka ai ita fimimpa tok.

20. Mihma Noah hv̄t yakni a toksv̄lit wakaya cha, osa-pushi pakv̄pi ahollokechi ya ikbi tok.

21. Atuk osh oka paki ya ishko cha haksi tok ; mihmv̄t i shahbi hosh im vlhtipo anukaka ya itonla tok.

22. Mihma Kenan iki Ham vt iki vt nipi bano ka pisa mv̄t, itibapishi tuklo kocha ashwa tuk a im anoli tok.

23. Mihma Shem, micha Chafelh ita tuklo kak osh anchi yo ishi cha, tahchi ha onochit bika cha, olbv̄lh-pelv̄t ia hosh iki nipi bano tuk a ont ompohomo tok : micha nashuka vt i filv̄m̄mi hatuk osh iki nipi bano ka ik pesot okla tok.

24. Atuk o Noah hv̄t oka paki ishkot haksi tuk vt kostini mv̄t, ushi nakfish ak osh nana im akaniohmi tuk a akostininchi tok.

25. Michā, Kenan vt kalakshashke ; tishu vhleha in tishu hosh itibapishi vhleha ha i nutaka hosh aiasha hi oke, achi tok.

26. Mihmv̄t Shem in Chitokaka Chihowah yvt holitopashke : mikma Kenan vt in tishu ha hi oke.

27. Chitokaka yvt Chafelh a im auatv̄chikma, Shem im vlhtipo puta ka v̄ttv̄t aya hi oke ; mikma Kenan vt in tishu ha hi oke, achi tok.

28. Atuk osh Noah hv̄t, oka falama vt aya ha ya okcha-yvt ahanta na, afv̄mini tahlepa tuchina cha, pokoli tahlapi tok.

29. Mihma Noah hv̄t nitak moma ahanta kv̄t afv̄m̄mi tahlepa chakkali cha, pokoli tahlapi tok : atuk osh illi tok.

CHAPTA X.

ILUPPAK osh Noah ushi vhleha, Shem, Ham, micha Chafelh aiena ka isht annoa holisso hoke : yohmi ka

yummak okvt oka falama vt aya ha yak o ushi vt im aiasha tok.

2. Chafelh ushi vhleha hvt, Kome, micha Makok, micha Matai, micha Chafan, micha Tubal, micha Meshek, micha Tilas ak atok.

3. Mikma Kome ushi vhleha hvt, Ashkenas, micha Lifalh, micha Tokamah ak atok.

4. Mikma Chafan ushi vhleha hvt, Elishah, micha Tashish, Kittim, micha Totanim ak atok.

5. Yakohmi kak osh i yakni Chentail i yakni tashaiyi puta ka ilap aiokla achvfa im anumpa achvfa cha, in chuka achvfa ishtatiaka aiyukalit ita kvshkoa tok.

6. Mikma Ham ushi vhleha hvt Kush, micha Mislaim, micha Fut, micha Kenan ak atok.

7. Mikma Kush ushi vhleha hvt Seba, micha Hafilah, micha Sabtab, micha Laamah, micha Sabteka ak atok : mikma Laamah ushi vhleha hvt Sheba micha Tetan ak atok.

8. Mihma Kush vt Nimlot a tobachi tok : atok o yummak osh hatak palvmmi tobtv ishit mahaya tok.

9. Chihowah itikba ya hatak owutta fehna yosh ahanta tok : yohmi tok mak o hatak owutta fehna mak osh Chihowah itikba hikia Nimlot atok mak o chohmi hoke, achi beka tok.

10. Yohmi ka im apehlichika ishtia vmmona kvv Shina yakni taloha Babel, micha Elek, micha Akkat, micha Kalneh ak atok.

11. Yakni yummak o Asha vt kohchvt ia hosh Ninefeh, micha tumaha holihta Lehobolh, micha Kalah ya ikbi cha,

12. Ninefeh, micha Kalah iti takla ak o Lesen a ai ikbi tok : mih mak osh tumaha holihta chito atok.

13. Mihma Mislaim vt Lutim, micha Anamim, micha Lehabim, micha Naftuhim,

14. Michah Pahlusim, micha Kasluhim (yummak o Filistim okla hvt a kohcha tok,) micha Kaftolim aiena ka tobachi tok.

15. Mikma Kenan vt ushi akni fehna Siton, micha Helh,

16. Michah Chebusait, micha Amolait, micha Kikasait,

17. Micha Hifait, micha Akait, micha Sinait,

18. Micha Afatait, micha Semalait, micha Hamahlait aiena ka tobachi tok: atuk o i himmakma Kenanait okla in chuka achvfa vhleha hvt ita fimimpa tok.

19. Micha Kenanait okla im aivhli vt Siton a vttvt ia hosh Kela isht ona ka maya hosh Kasa ya ona tok: Sotom, micha Komolloh, micha Atmah, micha Seboim ish ia ka maya hosh Lasha ya ont vhli tok.

20. Ilvppa puta kak osh Ham ushi vhleha ilap in chuka achvfa ishtatiaka aiyukali, anumpa aiachvfa, okla talohvt ilap i yakni aiyukali aiasha mak oke.

21. Mihma Ebe im vlla vhleha moma ka iki, akni Chafelh a itibapishi Shem ak kia vlla vt im aiasha tok.

22. Shem im vlla vhleha hvt Elam, micha Asshu, micha Afaksat, micha Lut, micha Alam ak atok.

23. Mikma Alam im vlla vhleha hvt Us, micha Hul, micha Kehle, micha Mash ak atok.

24. Mihma Afaksat vt Salah ya tobachi tok: mihma Salah hvt Ebe ya tobachi tok.

25. Atuk o Ebe vt ushi tuklo hosh im ashwa tok: achvfa kvv hohchifo kvv Pelek atok: yumma i nitak ak o yakni vt itakvshkoa tok: mikma itibapishi hohchifo kvv Choktan atok.

26. Mihmvt Choktan vt Almotat, micha Shelef, micha Hasamafelh, micha Chelah,

27. Micha Hatolam, micha Usal, micha Tiklah,

28. Micha Obal, micha Abimael, micha Sheba,

29. Micha Ofa, micha Hafilah, micha Chobab aiena ka tobachi tok: ilvppa puta kak osh momvt Choktan a ushi vhleha hatok.

30. Mihmvt abinili kvv Mesha ak o aivhlit ia hosh, hvshi akochaka nvnih Sefa ak o ont ai vhli tok.

31. Ilvppa puta kak osh Shem ushi vhleha ilap in chuka achvfa ishtatiaka aiyukali, anumpa aiachvfa okla talohvt ilap i yakni aiyukali aiasha mak oke.

32. Ilvppa puta kak osh Noah im vlla vhleha in chuka achvfa puta ilap ishtatiaka aiyukali okla taloha mak oke:

micha oka falama vt aya ha ya iluppa puta tok ak o oklushi puta kut yakni ya itakvshkoa tok.

CHAPTA XI.

MIHMA yakni moma kut itih, micha anumpa aiena kut achufa tok.

2. Atuk o yakohmi tok, hvshi akochaka imma ya ashvt itvnowvt mihinti mvt, yakni patali vt Shina yakni ya talaya na, ant ahayuchi tok: mihmvt yvmmak o okla aiasha tok.

3. Mihmvt, Inta! lukfi nuna kiloh ikbi, micha achukmalit eho hukmashke, itim achi tok. Mihmvt tuli a hetuk a lukfi nuna yokma, anonti isht vlhpolosa ya na shinvshbi yosh okla im aiasha tok.

4. Mihmvt, Inta! hvpimmi hachi ka tumaha holihta micha chuka chaha ai atoni paknaka yvt shutik a ona ho iloh ikbashke; micha pi hohchifo iloh ikbashke; keyukmvt ita fimimpvt yakni paknaka moma ka il itenowa yoba na, okla achi tok.

5. Mihma Chihowah vt hatak im vlla vhleha hv tumaha holihta, micha chuka chaha ai atoni ikbi ka pisa chi hosh akowvt vla tok.

6. Micha Chihowah vt, Yakeh! okla hv achufa, micha moma kut im anumpa hv achufvshke: atuk osh iluppa yvmihchit isht ivshke: yohmi ka himak a yvmihcha chi im anukfila tuk a nana hosh im ai atakvmma hi vt ikshoshke.

7. Inta! pit kil akowa cha, im anumpa ha kil im it aikomi na, ilap bika yvt im anumpa ha ik itim akostinincho, kashke, achi tok.

8. Yvmohmi ho Chihowah vt yvmma a kanvlichit yakni paknaka moma ka ita fimibli tok: mihma tumaha holihta ikbi tuk vt issa tok.

9. Yvmohmi hatuk o yvmmvvt Babel hohchifo tok: yvmmak o Chihowah vt yakni moma im anumpa ha ai it-

im aiokomi tok oka: micha yumma Chihowah vt akanvlichit yakni paknaka moma ka ita fimibli tok.

10. Ilvppa puta kak osh Shem isht ai unchololi hoke: Shem vt afummi tahlepa achvfa hosh oka falama vt aya ha ya afummi tuklo ma, Afaksat a tobachi tok.

11. Atuk osh Shem vt Afaksat a tobachi ha yvt afummi tahlepa tahlapi ho okchayvt ahanta cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

12. Atuk o Afaksat vt okchayvt ahanta tok afummi pokoli tuchina akucha tahlapi hosh Salah ya tobachi tok.

13. Atuk osh Afaksat vt Salah ya tobachi ha yvt afummi tahlepa ushta cha tuchina ho okchayvt ahanta cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

14. Atuk o Salah vt okchayvt ahanta tok afummi pokoli tuchina hosh Ebe ya tobachi tok.

15. Atuk osh Salah vt Ebe ya tobachi ha yvt afummi tahlepa ushta cha tuchina ho okchayvt ahanta cha ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

16. Atuk o Ebe yvt okchayvt ahanta tok afummi pokoli tuchina akucha ushta hosh Pelek a tobachi tok.

17. Atuk osh Ebe yvt Pelek a tobachi ha yvt afummi tahlepa ushta cha, pokoli tuchina ho okchayvt ahanta cha ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

18. Atuk o Pelek vt okchayvt ahanta tok afummi pokoli tuchina hosh Leu ya tobachi tok.

19. Atuk osh Pelek vt Leu ya tobachi ha yvt afummi tahlepa tuklo cha chakkali ho okchayvt ahanta cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

20. Atuk o Leu vt okchayvt ahanta tok afummi pokoli tuchina akucha tuklo hosh Seluk a tobachi tok.

21. Atuk osh Leu vt Seluk a tobachi ha yvt afummi tahlepa tuklo cha, untuklo ho okchayvt ahanta cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

22. Atuk o Seluk vt okchayvt ahanta tok afummi pokoli tuchina hosh Naho ya tobachi tok.

23. Atuk osh Seluk vt Naho ya tobachi ha yvt afummi

tahlepa tuklo ho okchayvt ahanta cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

24. Atuk o Naho vt okchayvt ahanta tok afvmmi pokoli tuklo akucha chakkali hosh Telah ya tobachi tok.

25. Atuk osh Naho vt Telah ya tobachi ha yvt afvmmi tahlepa achvfa cha ahbichakkali ho okchayvt ahanta cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha ha tobachi tok.

26. Atuk o Telah vt okchayvt ahanta tok afvmmi pokoli untuklo ho Eblam, Naho, micha Halan aiena ka tobachi tok.

27. Yohmi ka ilvppa puta kak osh Telah isht aiunchololi hoke: Telah vt Eblam, Naho, micha Halan aiena ka tobachi tok: atuk o Halan vt Lot a tobachi tok.

28. Mihmvt Halan vt iki Telah ya tikba, yakni aivtta tok Kaltea talaia Uh ai illi tok.

29. Atuk o Eblam, micha Naho ita tuklo kvv ohoyo itauwayvt okla tok: Eblam tekchi hohchifo kvv Salai atok; mikma Naho tekchi hohchifo kvv Milkah atok, Milkah ya iki, micha Iskah ya iki Halan a ushetik atok.

30. Yohmi kia Salai vt ushi iksho yatuk osh vlla ik im iksho tok.

31. Mihma Telah vt ushi Eblam, micha Halan ushi Lot, ilap ushi akinli ushi, micha ushi Eblam tekchi ipok Salai aiena ka pehlichy cha Kenan yakni ya ona chy hosh Kaltea yakni talaia Uh ha kohchvt ia tok: atuk osh Halan a ona cha, yummak o aiasha tok.

32. Mihma Telah i nitak puta kvv afvmmi tahlepa tuklo cha tahlapi tok; atuk osh Telah vt Halan ak o ai illi tok.

CHAPTA XII.

YOHMI ka Chihowah vt Eblam a, Chy yakni chy kanomi vhleha micha chiki in chuka achvfa aiena ka i flvmmi a kohchvt ayvt yakni chy pesvchi la chy ka ish onashke:

2. Mikma okla chito fehna a chikbi la he, mikmvt chy

yukpali likmut, anonti chi hohchifo ha holitoblichhi la hi oke; mikma ishit na chi yukpa yachi hoke.

3. Atukma kvna hosh anumpa yukpali chi onochikma yukpali la hi oke; mikmut kvna hosh anumpa kalakshichi chi onochikma, kalakshichi la hi oke: mikma chuka achvfa puta yakni paknaka aiasha kut chi aiyukpa hi oke, achi tuk atok.

4. Yohmi ma Chihowah yvt im achi tuk mak o, Eblam vt ia tok, mihma Lot vt awant ia tok: mihma Eblam vt Halan a kohchvt ia mut, afummi pokoli untuklo akucha tahlapi tok.

5. Micha Eblam vt tekchi Salai, micha itibapishi ushi Lot, micha i nanvlhpoa ahayuchi tuk vt moma, micha Halan a tishu okla ai ahayuchi tuk vt pehlichhi cha, Kenan yakni ya okla ona chi hosh kohchvt ia tok; atuk osh Kenan yakni ya okla ona tok.

6. Mihma Eblam vt yakni yash hlopullit ayvt Moleh i baiyi hielu Sikem a ona tok. Yohmi ma Kenan okla hvu yakni ya aiasha hatok.

7. Mihma Chihowah yvt Eblam a i haiaka cha, Yakni ilvppa chim ishtatiaka ya ima la hi oke, im achi tok: mihma yummak o Chihowah yvt i haiaka tuk ash alta ya im ikbi tok.

8. Atuk osh yumma vttvt kanvllit ia mut, Behlel i hvshi akochaka imma nvni chaha hak o ona cha, Behlel vt hvshi ai okatula pilla talaya ho, micha Hai vt hvshi akochaka pilla ma, talaya ho im vlhtipo ya hilechi tok: mihmut yummakma Chihowah ya alta im ikbi cha, Chihowah ya hochifot i pahaya tok.

9. Mihmut, Eblam vt ivt oka mahli pilla ho mahaya tuk vt moma hosh aya tok.

10. Atuk o yakni yash hohchvfo hvu aha tok: mihma Eblam vt Echip yummak o anta chi hosh ia tok; yakni yash hohchvfo kut palvmmi fehna hatok oka.

11. Atuk osh yakohmi tok, Echip a chukowa chi mak osh bilikasi ona mut, tekchi Salai ya, Pisa ka ohoyo chi aiokli ka himak a ithana lishke:

12. Yvmohmi hoka yakohma chi hoke, Echip okla hvt chi pisakmvt, Ilvppak osh tekchi oke, acha chi hoke; mikmvt vno ya svi cha, chishno yano chi okchalincha chi hoke.

13. Chishno vt, In tek sia hoke, ish achashke, chim asilhha lishke: yvmohmi ho chishno ak atuk pulla mak o nana isht vm achukmashke: micha chishno atuk pulla mak o vmi shilombish vt okchayashke, im achi tok.

14. Atuk o yakohmi tok, Eblam vt Echip a ont chukowa ma, Echip okla hvt ohoyo hvt aiokli fehna ho pisa tok.

15. Falaoh i holitopa vhleha hak kia pisa mvt ahnichit Falaoh itikba ya anohonli tok; mihma ohoyo hash ilaelit Falaoh in chuka ya isht ona tok.

16. Mihma yummak atuk pulla mak o Falaoh vt Eblam a i kana fehna tok: mihma chukfulhpoa, micha wak, micha issuba nashoba nakni, micha hatak tishu vhleha, micha ohoyo tishu vhleha, micha issuba nashoba tek, micha kamel puta aiena kvv im asha hatok.

17. Mihma Chihowah yvt Eblam tekchi Salai ak atuk pulla mak o Falaoh micha in chuka achufa aiena ka napalvmmi chinto ka onochi tok.

18. Mihma Falaoh vt Eblam a hoyo cha, Ilvppak osh nanta mak o is sa yvmihchi tuk oh cho? nanta katiohmi ho chi tekchi atuk a chik svm anolo tuk oh cho?

19. Nanta katiohmi ho, Ilvppvt an tek oke, ish achi tuk o? yohmi na, ishit sa tekchi ikbit itauwaya la he tuk oka; yohmi hoka chi tekchi ya ish ilaeli cha, ish iashke, achi tok.

20. Michi Falaoh vt in tvshka vhleha ha yummak ash nana ish, i miha na, yummak ash micha tekchi, micha nana im asha tuk moma aiena ka ik ia, okla im ahni tok.

CHAPTA XIII.

MIHMA Eblam vt ilap, micha tekchi, micha nana im asha tuk moma aiena kvv Echip a kohchvt mintit, micha Lot vt ibafohka ho oka mahli ka ai vla tok.

2. Micha Eblam vt nanvlhpoa, micha tvli hvta, micha tvli lakna aiena kv̄t in laua fehna hatok.

3. Atuk osh oka mahli ya vttvt falamvt mintit Behlel, yummvt Behlel micha Hai iti takla yakni talaia hō ummona ka im vlhtipo vt a hikia tok atok;

4. Ummona ka alta ai ikbi tok yakni talaia yō vla tok: micha yummak o Eblam vt Chihowah ya hochifot ai i pa-haya tok.

5. Mihma Eblam a awant ia tuk vt Lot ak kia nanvlhpoa chipinta, micha nan vlhpoa hochito, micha vlhtipo puta aiena kv̄t im asha hatok.

6. Mihma yakni vt ik im ono hatuk osh, itvpehvt ahashwa he keyu tok: imilayak chinto hatuk okvt, itvpehvt ahashwa he keyu tok.

7. Atuk o Eblam i nan vlhpoa apistikeli vhleha, micha Lot i nanvlhpoa apistikeli vhleha aiena kv̄t itachowa tok: micha mihmuno Kenanait okla, micha Pelissait okla aiena kv̄t yakni yumma asha hatok.

8. Mihma Eblam vt Lot a Ūno, micha chishno piti takla, micha a nan vlhpoa apesvchi vhleha, micha chi nan vlhpoa apesvchi vhleha aiena iti takla ya itachowa kv̄t iksho kashke; chim asilhha lishke, itibapishi vhleha pia hokvt.

9. Yakni vt moma hosh chi tikba itoyula keyu cho? Is sa filvmmashke, chim asilhha lishke: vlhfubek imma hak o ish ia hokma, ishtimpak imma hak o ia lashke; keyukmvt ishtimpak imma hak o ish ia hokma, vlhfubek imma hak o ia lashke, im achi tok.

10. Mihma Lot vt akachakali mvt, Chatan yakni patali moma kv̄t kanima moma kia oka laua achukma kv̄t asha; Chihowah yvt Sotom, micha Komollah ya okpvnit ik tahlo kisha ma, Chihowah im osapushi ak o chohmi cha, Soa ish chukowa Echip yakni ak o chiyuhmi tok a pihisa tok.

11. Yohmi mvt Lot vt Chatan yakni patali moma ilap immi achi hosh atokoli mvt, Lot vt hvshi akochaka pilla hō ia tok: yohmi ma iti filvmmat okla tok.

12. Eblam vt Kenan yakni ak o ai ahanta tok; mikma

Lot vt yakni patali tumaha holihta taloha kak o ai vttā cha, Sotom pilla hak o im vlhtipo ya hilechi tok.

13. Yohmi kia Sotom hatak vhleha hv̄t haksi fehna cha, Chihowah itikba ya nanashvchi atampa fehna tok.

14. Atuk o Chihowah yvt Eblam a Lot vt i filimmi ha ya, Himak a akachakali cha, ish aivtta ka hikiut falvmmi imma, micha oka mahli, imma, micha hvshi akochaka imma, micha hvshi ai okatula imma aiena ka pit ish hopokoyashke :

15. Yakni ish pisa ka mominchit chishno, micha chim isht aiunchololi aiena ka immi bilia he mak o ima la chi hoke.

16. Mikma chim isht aiunchololi ya lukfi pushi yakni paknaka aiasha kak o chiyuhmichi la hi oke : yohmikma hatak nana hosh lukfi pushi yakni paknaka aiasha ka hotihv̄t tahla hinla hok mak o, chim isht aiunchololi ak kia holhtina hi oke.

17. Wakaya cha yakni afalaiaka, micha apvthaka nowv̄t hlopulli, chima la chi hoka, im achi tok.

18. Yohmi ma Eblam vt im vlhtipo ya kanvlichit Mamli i baiyi Heblon yakni talaia hielī ka ont ai vttā tok : micha yv̄mma Chihowah ya alta im ikbi tok.

CHAPTA XIV.

ATUK o yakohmi tok, Shina i miko Amlafel, Ellasa i miko Aliok, Elam i miko Chetolaoma, micha oklushi puta i miko Tital aiena kv̄t aiasha nitak ma ;

2. Ilv̄ppa puta kv̄t Sotom i miko Bela, micha Komollah i miko Besha, Atmah i miko Shinab, micha Seboim i miko Shemebe, micha Bela yv̄mmv̄t Soa ya i miko aiena ka in tanampi tok.

3. Ilv̄ppa moma kak osh okfa Sittim, yv̄mmv̄t hv̄pi okhv̄ta ha ai itahov̄t aiasha tok.

4. Afv̄mmi auah tuklo ho Chetolaoma ya i nutaka tok ; atuk osh afv̄mmi ont isht auah tuchina ho i filv̄mm̄it i sanali tok.

5. Atuk o afummi ont isht auah ushta ma, Chetolaoma yvt, micha miko vhleha ymma apeha kash aiena kvv vla cha, Lefaim okla Ashteloh Kanaim aiasha, micha Susim okla Ham aiasha, micha Emim okla Shafeh Kiliahlaim aiasha tuk aiena ka issot kanchi mvv,

6. Micha Holim okla i nvnih Sei aiasha tuk aiena ka ai issot kanchit El-palan ymmv yakni chukushmi bilika talaia ka ont vhlchi tok.

7. Mihmvv falamv En-mishpat, ymmv Katesh a ai vla cha, Amalek okla i yakni moma ka, micha Amolait vhleha ymmv Haseson-tama asha tuk a issot kanchi tok.

8. Mihma Sotom i miko, micha Komollah i miko, micha Atmah i miko, micha Seboim i miko, micha Bela ymmv Soa ya i miko aiena kvv kohchv ilhkoli mvv Sittim okfa ha ont ai itafamv,

9. Elam i miko Chetolaoma, micha oklushi puta i miko Tital, micha Shina i miko Amlafel, micha Ellasa i miko Aliok aiena kash itiba chi kvv il atahli tok : miko ushta hosh tahlapi hvv itafama tok.

10. Mihma Sittim okfa hvv bitumen aiasha yakni mitahli yosh alotowa tok : atuk o Sotom i miko, micha Komollah i miko vt tihlaya tuk osh ymmak o ai akakoha tok : mihma hlakoffi tuk vt yihlevv nvnih chaha ya ona tok.

11. Mihma Sotom, micha Komollah i na chukushpa, micha im ilhpak moma ka ishi cha ilhkoli tok.

12. Micha Eblam itibapishi ushi Sotom vttv hatuk Lot, micha im vhpoyak aiena ka ishi cha ilhkoli tok.

13. Atuk o hlakoffi tuk achvfa kvv Heblu hatak Eblam a ont im anoli tok : Eshkol itibapishi, micha Ane itibapishi, Amolait hatak Mamli i baiyi hiel ka bilika ya vttv yatuk oka : micha ymmv Eblam a anumpa itibai achvfvv itapela hatok.

14. Mihma Eblam vt itibapishi ha yukachit ishi tuk o haklo mvv, ilap in chuka akinli hvv ai vttv, nan im vlvchit hofantit aiasha ya tahlpa tuchina cha auah untuchina hvv nahalupa im atahlit pahlchi cha, hliolit Tan a ona tok.

15. Mihma ilap, micha in tishu vhleha aiena kvv itakvsh-

koa cha, ninak o issot kanchi mvt, hliolit isht ayvt Tamaskva im vlfvubekimma talaia Hobah ya ona tok.

16. Micha vlpoyak moma ka falvmmichit isht vla mvt, anonti itibapishi Lot ash kia, micha im vlpoyak aiena, mikmvt ohoyo puta, micha okla hash aiena ka falvmmichit isht vla tok.

17. Mihma (Eblam vt Chetolaoma micha apehvt aya tok, miko vhleha ha vbi cha, falamvt aya ha ma) Sotom i miko vt Shafeh yvmmvt miko im okfa ha aiafama chi hosh kohchvt ia tok.

18. Mihma Salem i miko Melkisetek vt pvska, micha oka paki aieninchit i kohchechi tok; micha yvmmvt vba chaha moma i shahli Chitokaka ya naholitompa isht im vtta yatok.

19. Micha anumpa yukpali Eblam a onochit, Uba chaha moma i shahli, vba, micha yakni aiena ikbi Chitokaka ya Eblam vt i holitopashke.

20. Mikma vba chaha moma i shahli Chitokaka, yvmmak osh chin tvnvp vhleha ha chibbak fohki tuk vt holitopashke, achi tok. Mihma moma ka ishit pokoli aiyukali ho ai ishit Melkisetek ash ima tok.

21. Mihma Sotom i miko vt Eblam a, Hatak vhleha hano vno ak o is sama cha, nachukushpa ya chishno akinli hosh ish ishashke, im achi tok.

22. Mihma Eblam vt Sotom i miko ya, Chihowah vba chaha moma i shahli Chitokaka, vba, micha yakni aiena ka ikbi ya svbbak a vba pit i wieli li kvv,

23. Ponola honnula achvfa kia, shulush isht talakchi peh nana kia ishi la he keyu, micha nana hosh chimmi atuk a ishi la he keyu, miha li tuk oke; yvmmak keyukma Eblam a vno ak osh nan in lana ikbi lishke, ish acha hinla hoke.

24. Peh hatak himithoa hvv vpa tuk ak illa, micha hatak si apehvt aya tuk ai isha he vlpesa kak illa Ane, Eshkol, micha Mamli aiena kak osh ai isha he vlpesa kvv ishashke, achi tok.

CHAPTA XV.

ILUPPA puta *kvt yvmohmi ha ya*, Eblam *vt na pisa ho* Chihowah im anumpa *hrt im aya cha*, Chi nukshopa *na*, Eblam *ma, chin telihpa, micha nan isht chim vlhtoba chito atampa fehna sia hoke, im achi tok.*

2. Mihma Eblam *vt*, Nanta *ho is suma chi cho?* Chihowah Chitokaka *ma, vlla ik im iksho yosh aya li hoka, mikma an chuka achufa apesvchi vt Tamaskrs hatak Eliese iluppak oke, achi tok.*

3. Mihmt Eblam *vt*, Yakeh, *vno ya vlla nana kia chik samoshke: yohmi ka an chuka ai vta tuk achufa hosh vmmi hash ai isha he vlhpesa kak oke, achi tok.*

4. Mihma yakeh, Chihowah im anumpa *hrt im aya mrt, Ilvppvto chimmi ha ai isha he vlhpesa ya he keyu; amba chikfoka akinli a kohcha he ak osh chimmi ha ai isha he vlhpesa ya hi oke.*

5. Mihmt ilauelet *kocha isht ona mrt, Uba pilla ha pit ish hopokoyo cha, fochik puta ka ish hotihna hinlakmt, ish anolashke, achi tok: Chim isht aiunchololi hrt yvmmak o chiyuhma hi oke, im achi tok.*

6. Mihma Chihowah *ya i yimmi tok: mihma yvmmv aivlhpiesa im ai itilauechi tok.*

7. Mihma, *Uno ak osh yakni ilvpprt chimmi hachi mak o, chima la chi kvt, Kaltea yakni talaia Uh ha ai ishit chi kohchi li tok vt Chihowah sia hoke, im achi tok.*

8. Mihma, Chihowah Chitokaka *ma, yvmma ishi la hi vt nanta ho isht ithana la chi cho? achi tok.*

9. Mihma, *Wak tek afvmmi tuchina, micha issi kosoma tek afvmmi tuchina, micha chukfulhpoa nakni afvmmi tuchina, micha prchi yoshuba achufa, micha prchi himita achufa aiena ka is sa hoyashke, im achi tok.*

10. Mihma iluppa *moma kash ishit im ona cha, iklvna ita pahlvlli mvt, pahlata aiyukali ka iti chablit kahpuli tok: yohmi kia hushi ano ik ita pahlalo tok.*

11. Atuk o hushi puta kut nipi yash ant o fohopa ma, Eblam ut helihinehi tok.

12. Atuk o hushi ut okatulut ishtia ma, nusi kullo kut Eblam a onutola tok; mihma yakeh, okhlili chito nukshob-
liche fehna hosh onutola tok.

13. Mihma Eblam a, Chim ishtatiaka yut okla inla yosh i yakni keyu ka aiasha cha, i yuka hosh ahashwa he ya ish ithana pullashke: mikma afummi tahlepa ushta ho ilvusha-
hancha hi oke.

14. Atukma i yuka hosh ahashwa he oklushi yvmma nana im apesa la hi oke: atukma i himmakma vhpoyak chito fehna ho isht kohcha hi oke.

15. Micha chishno yokuto nuktaiyalut chiki vheha hash o ish im ona hi oke: chi sipoknit taiyaha hosh chi hollohpah hi oke.

16. Yohmi kia aittishali ont aiusha keto anonti ilvppa ai vla hi oke: Amolait okla nan ai ashahanchi kut ik alote kisha hoka, im achi tok.

17. Atuk o yakohmi tok, hushi ut okatula na okhlili ma, yakeh, shuti shobulli, micha pola libbi aiena kut nipi pahlahli, kanohmi kash iti takla ya ant ia tok.

18. Mih nitak fehna Chihowah yut Eblam a nana itim apesut, Echip okhina yak o aivhlit ia hosh okhina chito Eufates okhina ont vhi;

19. Kenait okla, micha Kenissait okla, micha Katmonait okla,

20. Micha Hittait okla, micha Pelissait okla, micha Lafaim okla,

21. Micha Amolait okla, micha Kenanait okla, micha Kikashait okla, micha Chebusait okla aputa aiasha yakni ilvppa chim ishtatiaka ya ima lashke; achi tok.

CHAPTER XVI.

YOHMI ma Eblam tekchi Salai ut vlla ik im esho tok:
mihmut Echip ohoyo, tishu ohoyo hosh hohchifo kut Haka yosh im anta tok.

2. Atuk osh Salai vt Eblam a, Yakeh himak a Chihowah yvt vno vlla eshi la he tuk a vm oktvblishke : an tishu ohoyo ak o ish iba chukowashke, chim asilhha lishke ; yummak o vlla isht vm aiasha hinla yoba ká, im achi tok. Mihma Eblam vt Salai im anumpa ha i haponaklo tok.

3. Mihma Eblam vt Kenan yakni ya ahanta tok afummi pokoli ma, Eblam tekchi Salai vt in tishu ohoyo Echip ohoyo Haka yash eshi cha i hatak Eblam a tekchi ya chi ho i bohli tok.

4. Mihma Haka ya ibachukowa ma, chakali tok ; micha chakali hatuk vt akostininchí mvt, i nahullo ohoyo yash kanimanchi tok.

5. Mihma Salai vt Eblam a, Nana ik svm achukmo kv́t chishno ak atuk pulla kak o yvmohmishke : an tishu ohoyo hatuk a chi shakba fohki li tuk oke : atuk o chakali kv́t il akostininchí mvt, sa kanimanchishke ; Chihowah yvt vno, micha chishno pim itin takla nana ai apesashke, im achi tok.

6. Yohmi kia Eblam vt Salai ya, Yakeh, chin tishu ohoyo hv́t chibbak a foka hoke ; nana hosh chim vhpesakmvt, ish yvmihchashke, im achi tok. Atuk o Salai vt i kv́llo ma itikba ya i maleli tok.

7. Atuk o chukushmi foka oka kvli, Shu hina oka kvli hikia ka asha na, Chihowah im enchel vt ahayuchi tok.

8. Micha Haka Salai in tishu ohoyo ma, katima ish minti cho ? micha katima ish ia chi cho ? achi tok. Mihma A nahullo ohoyo Salai itikba yak o i maleli hosh aya lishke, achi tok.

9. Mihma Chihowah im enchel ash osh, Falamvt chi nahullo ohoyo ha ish im ona cha, im antia achukma hosh ibbak nutaka ma ish ahantashke im achi tok.

10. Micha Chihowah im enchel ash osh chisht aiunchololi ka apaknvchit atamblichí la hi oke, yohmi na apakna kv́t a holhtina hi vt iksho ka hi oke, im achi tok.

11. Micha Chihowah im enchel ash osh, Yakeh, chi chakalishke, yohmi kv́t vlla nakni yo ish esha hi oke : micha chilbvsha ka Chihowah yvt haklo tuk oka, hohchifo ha Ishmael ish hochifa hi oke.

12. Atukma hatak kostina he keyu ya hi oke: ibbak vt hatak moma ka i sanalikma, hatak moma ibbak vt i sanala hi oke; mikma itibapishi vhleha moma ka itin takla yo ahanta hi oke, im achi tok.

13. Mihma Chihowah yvt im anumpohonli tuk ash hochifot Chitokaka chia hv̄t is sa pihisa yoke, achi tok: mihmvt, Uno vt ilvppa pisa li ha yak kia hopokoyo li ha cha? achi tok.

14. Yohmi hatuk o kvli hofobi yash osh Bee-lahai-loi hohchifo tok; Yakeh Katesh, micha Belet iti takla ya hikia hoke.

15. Atuk o Haka vt Eblam a vlla nakni yo im eshi tok: mihma Eblam vt ushi, Haka vt im eshi tuk ash hohchifo ha Ishmael hohchifo tok.

16. Mihma Eblam vt afvmmi pokoli untuchina akucha hannali ho, Eblam a Haka vt Ishmael a im eshi tok.

CHAPTA XVII.

ATUK o Eblam vt afvmmi pokoli chakkali akucha chakkali ma, Chihowah yvt Eblam a i haiaka cha, Chitokaka Nan isht im aighli ataha iksho sia hoke: sa tikba ya ish anohowa cha, ish aighlashke.

2. Mikma vno vt chishno ya nana chitim apesa li pulashke; micha chi apaknvchit atambliche lashke, im achi tok.

3. Mihma Eblam vt hlipivt itoyula tok; yohmi ma Chitokaka yvt im anumpulit,

4. Uno yokvto yakeh, nana chitim apesa li vt itoyulvshke; yohmi ka oklushi lava ho iki chia ha chi hoke.

5. Micha himak pilla hoka chi hohchifo hv̄t Eblam ah he keyu, amba chi hohchifo hv̄t Eblaham ah hi oke: oklushi lava ho iki ya chi ho chikbi li hoka.

6. Micha chi wayachi li fehnvt, oklushi puta chi ai ikbi likma, miko puta kv̄t chi akohoncha hi oke.

7. Micha vno vt chishno, micha chim ishtatiaka et chi-

akaiya aiena kvt ai itishalit mihinti ka nana itim apesa bilia mak o, kullochit chitim apesa lish, chishno, micha chim ishtatiaka et chiakaiya aiena ka in Chitokaka sia ha chi hoke.

8. Mikmvt Kenan yakni vt moma, okla inla yosh ish ai ahanta yakni ya chishno, micha chim ishtatiaka et chiakaiya aiena kvt hvchi yakni bilia chi ho hvch ima la chi hoke: mikmvt in Chitokaka sia ha hi oke, achi tok.

9. Micha Chitokaka yvt Eblaham a, Yumohmi hoka a nan itim apesa ya chishno, micha chim ishtatiaka et chiakaiyvt ai iti shalit mihinti aiena kvt hvsh holitoblashke.

10. Chishno, micha chim ishtatiaka et chiakaiya aiena kvt hvsh holitobla he a nan itim apesa pitin takla takali kvt iluppak oke: Ulla nakni yosh hvch iti takla aiasha kvt momvt hakshup tvpashke.

11. Micha hvchi tikba hakshup nipi ya hvsh tvblashke; mikma yummak osh nan itim apesa yash osh vno, micha hvchishno hvpitin takla ya itoyula ka isht atokowa ya hi oke.

12. Mikma hvchim ai itishali puta ka vlla nakni yosh nitak untuchina ho hvchitin takla ya aiasha kvt momvt hakshup tvpashke; chuka ai vta tuk, keyukmvt okla inla, chim ishtatiaka keyu puta ho chin tuli holisso ha isht vlhtoba tuk.

13. Chin chuka ai vta tuk, micha chin tuli holisso ha isht vlhtoba tuk aiena kvt hakshup tupa pullashke: mikma a nan itim apesa yvt hvchi nipi ya nana itim apesa bilia mako foyuka hi oke.

14. Atukma vlla nakni hakshup ik tapo, tikba hakshup nipi vt ik tapokmvt, shilombish yummvt im okla achvfa ai iti takla ya, fiopa vt tupa hi oke: a nan itim apesa ya kobvffi hoke, im achi tok.

15. Mikma Chitokaka yvt Eblaham a, Chi tekchi Salai ak okvno Salai ish hochifa he keyu, amba hohchifo hvv Salah yashke.

16. Mikmvt yukpali la chi hoke, micha yummak kia vlla nakni yo a chima la hi oke: ahli yukpali la chi hoke; mik-

ma oklushi laua h_o ishki y_a ch_i hoke : okla i miko puta kvt a tohomba hi oke, im achi tok.

17. Yohmi ma Eblaham vt hlipia cha, yukpa mvt, chuk-rsh anukaka, Afummi tahlepa achufa kvt vlla im asha ch_i cho? mikma. Salah vt afummi pokoli chakkali kvt vlla esha ch_i cho? achi tok.

18. Micha Eblaham vt, Chitokaka y_a Ishmael vt ch_i tikba y_a okchayvt ahantakbano, im achi tok.

19. Mihma Chitokaka yvt, Chi tekchi Salah vt vlla nakni y_o chim eshi pulla ch_i hoke ; mikma Aisak ish hochifa ch_i hoke : mikma nan itim apesa bilia mak o yumma, micha im ishtatiaka et iakaiya aiena k_a kullochit nan itim apesa la hi oke.

20. Ishmael ak okvno ch_i haponaklo lishke : yakeh, yuk-pali lishke, wayvchit apaknvchi kvt atamblich_i la ch_i hoke ; miko auah tuklo h_o tobacha ch_i hoke ; micha oklushi chito h_o ikbi la ch_i hoke.

21. Yohmi : kia Aisak yummak oka afummi inla nitak vlhpisa vt ont. vlhpesa himak a. chohmikma, chi tekchi Salah vt chim esha he ak o, kullochit nan itim apesa la hi oke, achi tok.

22. Mihm_ot im anumpuli kvt issa cha, Chitokaka yvt Eblaham a i filummit ia tok.

23. Mihma Eblaham vt ushi Ishmael ishi cha, in chuka achufa ai v_tta tuk moma, micha in tuli holisso isht vlhtoba tuk moma, micha Eblaham in chuka achufa hatak nakni puta moma, Chitokaka yvt miha tuk mak o, mih nitak akinli h_o tikba hakshup nipi y_a in tvptuli tok.

24. Micha Eblaham vt afummi pokoli chakkali akucha chakkali mvt, tikba hakshup nipi vt in tupa tok.

25. Mihma ushi Ishmael vt afummi auah tuchina mvt, tikba hakshup nipi vt in tupa tok.

26. Mih nitak akinli h_o, Eblaham vt tikba hakshup tupa ma, ushi Ishmael vt yohmi tok ;

27. In chuka achufa hatak puta moma chuka ai v_tta tuk, micha okla inla ai achufa tuli holisso isht vlhtoba tuk aiena kvt tikba hakshup tupa tok.

CAPTA XVIII.

ATUK o Chihowah yvt baiyi vt Mamli a hielī k_a ai i haiaka tok: mihmut nitak lvshpvt taha h_o vlhtipo okhissa ya bininli tok.

2. Atuk osh akachakali cha, hopokoyo ma, yakeh, hatak tuchina kv_t bilika hielī tok: atuk o pisa mv_t, vlhtipo okhissa yash hiki_vt malelit ont afama cha, aka pit blipia mv_t,

3. A shahli ma, himak a holhponayo hanta h_a chi tikba ai ahayuchi likma, chin tishu h_a i filummit chik aiyo kashke, chim asilhha lishke:

4. Oka kanomosi k_a isht v_la na, hvch iyi ya hvsh achifa cha, iti nuta ya chieyvt hvsh fohashke, hvchim asilhha lishke:

5. Mikma pv_ska v_pa achvfa isht v_la likma, hvchi chukvsh a hvsh fihoblashke; yohmi ha yosh hvsh ayashke: yvmohma chi kak o, hvchin tishu h_a hvsh im v_la tuk okv_t, achi tok. Mihma, Ish achi tuk mak osh ish yvmohmashke, okla achi tok.

6. Mihma Eblaham vt tushpvt vlhtipo ya ont chukowvt, Salah ya im ona cha, Tushpvt atahlit bota tohbi lepi_bbi vlhpisa tuchina h_o yamv_sli cha, luak ituksita pv_ska lumboa ya ai apushli, achi tok.

7. Mihmut Eblaham vt malelit wak aiasha k_a ona cha, wak ushi nipi ik kv_llo achukma h_o ont isht v_la cha, hatak himita y_o ima tok; mihma tushpvt atahli tok.

8. Mihmut pishukchi nia, micha pishukchi, micha wak ushi atahli kash aiena k_a ishi cha, itikba talohli tok: micha bilika iti nuta ya hikia ma, okla impa tok.

9. Mihmut, Chi tekchi Salah mvto? okla im achi tok. Mihma, Yakeh, vlhtipo ya ashvshke, achi tok.

10. Mihma, Aiokchaya he nitak vt takanlik mak o falamvt chim aya li pulla hi oke; mikma yakeh, Salah chi tekchi vt vlla nakni y_o esha hi oke, achi tok. Mihma vlhtipo okhissa vt im ashaka yatuk o, Salah vt anukaka ya asha hosh haklo tok.

11. Yohmi ka Eblaham, micha Salah vt sipoknit nitak in lauvt taiyaha hatok; mikma Salah vt ohoyo nana im a kani-ohmi vt issa tok atok.

12. Yvmohmi hatuk osh Salah vt ilap inlit yukvt, Sa sipokni hay vt vm achukma hinla? a shahli hvvt sipokni akinli ka, achi tok.

13. Mihma Chihowah yvt Eblaham a, Nanta katiohmi ho Salah vt, Sa sipokni kvv vlla eshi li pulla chi ho, achit yukpa cho?

14. Nana kia Chihowah ya i kullo kvv im atampa hinla cho? Nitak vlvhpiisa yvt ont ai vlvhpiisa ka aiokchaya he nitak vt takanlikmak o falamvt chim aya li pulla hi oke, mikma Salah vt vlla nakni yo esha hi oke, im achi tok.

15. Yohmi ma Salah vt holabit, Yukpa li tuk keyu, achi tok; nukshopa hatuk okvt. Mihma, Aha, yohmi kia ish yukpa tuk oke, achi tok.

16. Mihma hatak ash osh yvmma chieya tuk vt wakaya mvt, Sotom pilla ho pit hopokoyo tok: mihma Eblaham vt hina fohkit pila chi hosh awant ia tok.

17. Mihma Chihowah yvt, Nana yvmihchi la chi kvv Eblaham a in luhmi la chi cho?

18. Eblaham vt oklushi chito, micha kullo hosh toba pullakma, oklushi puta moma yakni paknaka aiasha kvv yvmmak o a yukpa hi oka.

19. Yvmmak ash osh im vlla vvhleha ha, micha in chuka achvfa et iakaiya ka im apihisakma, Chihowah i hina ya holitoblit aivlvhpiisa ai atokowa kak o yvmihcha hi ya ithana lashke; yvmohmi ho Chihowah yvt Eblaham a isht anum-puli tuk vt im aiahlichia hi oke, achi tok.

20. Mihmvt Chihowah yvt Sotom, micha Komollah ya ishit pahaya kvv chito, micha i nanashvchi vt weki fehna hatuk o.

21. Himak a akowa lish, ishit pahaya na vm ahanla tuk mak osh ahli bieka yomohmi tuk okma pisa lashke; amba keyu hokma ithvna lashke, achi tok.

22. Mihma hatak ash osh yvmma hielit nashuka ya filimmi mvt, Sotom pilla ha itiachi tok: amba Eblaham vt Chihowah itikba ya hikia moma tok.

23. Mihmut Eblaham vt bilika ona cha, Aivlhpiesa ak kia hatak haksi aieninchit ishit ish kancha chi cho?

24. Tumaha holihta anukaka ya aivlhpiesa vt pokoli tahlapi hosh asha yoba hokmuno; aivlhpiesa pokoli tahlapi kv ymma asha pulla kak o, tumaha holihta ya chik apoancho hosh ishit ish kanchi hak inla hinla cho?

25. Aivlhpiesa ya hatak haksi aieninchit vbi, ymma chohmi ka chi ahalaia he keyu hoke; micha aivlhpiesa vt hatak haksi ya itilaua he, ymmak okvt chi ahalaia he keyushke: yakni moma Nan im apesa yvt aivlhpiesa kak o yvmihcha he keyu cho? achi tok.

26. Mihma Chihowah yvt Sotom a tumacha holihta anukaka ya hatak aivlhpiesa pokoli tahlapi ho ai ahayuchi likmut, ymmak atuk pulla mak o tumaha holihta ya mominchit apoanchi la chi hoke, achi tok.

27. Mihma Eblaham vt afalamichit, Yakeh, himak a lukfi pushi, micha hituk chubbi ak o sia hakinli kia Chihowah ya im anumpulit pisa lishke:

28. Aivlhpiesa pokoli tahlapi kash tahlapi hosh isht ik ono yoba hokmuno, tahlapi hosh ik ono ma, tumaha holihta ya mominchit okpunit ish kancha hinla cho? achi tok. Mikma Pokoli ushta akucha tahlapi ho ymma ai ahayuchi likmut, okpunit kanchi la he keyushke, achi tok.

29. Mihma anonti im anumpulit, Pokoli ushta hosh ymma asha yoba hokmuno, achi tok. Mihma, Pokoli ushta hatuk pulla mak o yvmihchi la he keyu hoke, achi tok.

30. Ikikkeh, Chitokaka yvt ik a nukhobelo kashke, mikma anumpuli lashke: Pokoli tuchina hosh ymma asha yoba hokmuno, achi tok. Mihma, Pokoli tuchina ho ymma ai ahayuchi likmut, yvmihchi la he keyu hoke, achi tok.

31. Mihma, Yakeh, himak a Chihowah ya im anumpulit pisa lishke: Pokoli tuklo hosh ymma asha yoba hokmuno, achi tok. Mihma, Pokoli tuklo hatuk pulla mak o okpunit kanchi la he keyushke, achi tok.

32. Mihma, Ikikkeh, Chitokaka yvt ik a nukhobelo kashke, mikma himakma himonna illa ho anumpuli lashke: Pokoli

hosh yvmma aasha yoba hokmvno, achi tok. Mihma, Pokoli hatuk pulla mak o okpvnit kanchi la he keyushke, achi tok.

33. Mihmut Chihowah yvt Eblaham a itim anumpulit issa mut ia tok: mihma Eblaham vt falamvt aivtta ya ona tok.

CHAPTA XIX.

ATUK o opia ma, enchel tuklo kash osh Sotom a ona tok; mihma Lot vt Sotom holihta okhissa ya bininli tok; mihmut Lot vt pisa mut, wakayvt afamvt ia tok: micha nashuka ya isht akachunolit aka hlipia tok.

2. Mihmut, Yakeh, a shahli ma! himak a fullotvt huchin tishu im aboha ya hvsh chukowa cha, hvsh ashwa na onnashke; micha hvch iyi ya hvsh achefashke; atuk mut onnahinli fehna hvsh wakaya cha, hvchi hina ya hvsh ayashke, achi tok. Mihma, Ahá, amba aitivnowa ak o il ashwa na onna chi hoke, achit okla tok.

3. Mihma im achunanchi fehna tok: mihma im a fullota cha, im aboha ya chukowa tok; mihma impvchi im ikbi cha, pvska ik shatvmmo i nunachi ma, impvt okla tok.

4. Yohmi kia okla ik tvshko kisha ho, tvmaha holihta hatak vhleha, Sotom hatak vhleha fehna kv sipokni, micha himita aiena okla moma kanima moma ka minti hosh aboha yash apakfoyubli tok.

5. Micha Lot a i howa mut, Himak ninak a hatak vt chim vla tuk mvto? kohchit isht ish pim vla na, il ithvnashke, okla im achi tok.

6. Mihma Lot vt okhissa ya kohchvt im ona cha, okhissa isht vlvkuma yash okhishtvt kohcha mut,

7. Itibapishi li vhleha ma! nanashvchi ilvppa chohmi ka hvch ik yvmohmo kashke, hvchim asilhha lishke.

8. Yakeh, himak a svso tek tuklo kv hatak haleli keyu hosh vm ashwvshke; hvchim asilhha lishke, isht ak hvchi kohchi na, kaniohmi kak osh hvchim vlvpiesakmut hvsh yv-mihchashke: peh hatak ilvppak okvno nana hvchik kanioh-

mecho kashke ; yvmohmi kak o um aboha ishitholmo a hoshonti ka nuta ya vla hatuk oka, achi tok.

9. Mihma, Misha hikiá, okla achi tok. Micha anonti, Hatak achvfa ilvppot cheki itintakla pi takla anta chi hosh vla tuk vt nanapesa ya chi hotuma? Himak a chishno ak o yvmma e yvmihcha hetuk i shahlichí hosh e chi yvmihcha chi hoke, okla achi tok. Mihmut hatak Lot ash okla i kullo fehna tok ; micha okhissa ya tivbla chi hosh bilika ai vla tok.

10. Yohmi tuk kia-hatak ash osh ilap ibbak a pit weli cha, Lot a halvllit aboha ya fohki cha, okhissa yash okhishta tok.

11. Micha hatak okhissa aiasha kash hochito, micha chipunta moma ka nishkin a lvblichit okla tok : yohmi ho okhissa ya ahayuchi bunnvt okla ile tikambichi tok.

12. Mihma hatak ash osh Lot a, Ilvppa inla kvv chim asha moma cho? chiyup, micha chiso vhleha, micha chisotek vhleha, micha nana hosh tmaha holihta ya chim ashakmut, ilvppa isht ish kohchashke.

13. Ishit pahaya kvv Chihowah itikba ya chito fehnvt taha hatuk o, tmaha holihta ilvppa okpvnit e kancha chi hoke ; mikma okpvnit e kancha chi ho, Chihowah yvt et pi pila tuk oke, im achi tok.

14. Mihma Lot vt kohchvt ia cha, iyup vhleha hvv ushetik vhleha ha itauwaya tuk a ont im anumpulit, Ho wakayá, ilvppa hvsh kohchashke ; Chihowah yvt tmaha holihta ilvppa okpvnit tahla chi hoke, achi tok : yohmi kia yopula nana ho iyup vhleha hvv im itilauí tok.

15. Atuk o onnvvt minti ma, enchel ash osh Lot a tushpa-lechit, Wakaya cha, chi tekchi, micha chisotek tuklo ilvppa ashwa hokvno pehlichí, yohmi hosh tmaha holihta nana-shvchika iba takla luvv ik hvchi tamoo kashke, achi okla tok.

16. Atuk o svlaha ma, hatak ash osh ibbak a halvlli mvv, tekchi ibbak a halvlli mvv, ushetik tuklo ibbak a halvllit okla tok : Chihowa yvt i nukhaklo hatuk o ; micha tmaha holihta ya ishit kohchit hilechit okla tok.

17. Atuk o kocha ya isht ona ma yakohmi tok, Malelit chi okchayashke : chim ashaka ya filemvv ish pisa ná, micha

yakni patali kanima chik anto kashke; malelit nvnih hā ish onashke, luvt chi taha ná, achi tok.

18. Mihma Lot vt, Ikikkeh, ik yohmo kashke, an Chitokaka ma!

19. Yakeh, himak ā chin tishu hv̄t chi tikba ya chi holhponayo hanta ai ahayuchishke, micha vm ilhfiopak ā ish okchalinchi, yv̄mma ish yvmihchi kv̄t nan ish ī nukhaklo vt ish chitolichishke: atuk ō malelit nvnih hā ona la he keyushke, nan ik achukmo kia si onv̄tola cha, sv̄lli yoba na.

20. Himak ā yakeh, tm̄maha holihta ilv̄ppt̄ olanlosi, malelit ona hinla hoke; micha iskitinesishke: ikikkeh, yvm̄mak ō malelit ona lashke, (iskitinesi keyu cho?) mikma vmi shilombish vt okchaya chī hoke, im achi tok.

21. Mihma, Yakeh, nana ilv̄ppa chim aiokpanchi li ak inli hokv̄t, isht ish anumpuli tuk tm̄maha holihta ilv̄ppa okpv̄nit ak kancho ka chī hoke.

22. Tushpá, malelit yvm̄mak ō ish onashke: yv̄mma chik ono kisha k̄a nana kaniohmichi la he keyu hoka, im achi tok: yvmohmi hoka tm̄maha holihta yvm̄mv̄t Soa hohchifo tok.

23. Lot vt Soa ya ont chukowa ma, hv̄shi vt kohchv̄t yakni ya on tom̄mi tuk atok.

24. Yohmi ma Chihowah yvt hituk lakna micha luak Chihowah ya a minti Sotom micha Komollah aiena k̄a vba et ai on umbv̄chi tok.

25. Michā tm̄maha holihta yv̄mma puta kash, micha yakni patali moma, micha tm̄maha holihta yv̄mma puta kash okla moma, micha yakni ai offo aiena k̄a okpv̄nit kanchi tok.

26. Amba tekchi vto im ashaka āyvt olv̄l pit hopokoyo cha, hv̄pi hikia tovt hikia tok.

27. Mihma Eblaham vt onnahinli fehna hō wakaya cha, Chihowah itikba ya hikia tuk ash osh ona tok.

28. Mihmv̄t Sotom pilla, micha Komollah pilla, yakni patali moma pilla k̄a pit hopokoyvt pisa ma, yakeh, yakni yash shobulli kv̄t tv̄li abila shobulli chiyuhmit vba mahaya tok.

29. Atuk ō yakohmi tok, Chitokaka yvt yakni patali tm̄maha holihta puta k̄a okpv̄nit tahli mv̄t, Eblaham ā'ithaiyana tok; micha tm̄maha holihta puta Lot vt ai v̄tta yash ok-

pvnit tahli mvt, nana okpulot taha kash im itin takla ya ai ishit Lot a kohchi tok.

30. Mihma Lot vt Soa ya kohchvt ushetik tuklo ka pehlinchit nvnih ha ont ai vttta tok: Soa ya vttta kvv nukshopa hatuk okvt; micha ushetik tuklo kash aienvt hichukbi yo asha tok.

31. Atuk o akni ash osh nakfish a, Piki vt sipoknishke, mikma yakni moma a yvmohmi chatuk a yvmohmit piba tvshka hi vt hatak nana kia yakni paknaka ya ikshoske.

32. Inta piki ya oka paki il ipeta cha, il iba tvshkashke, yvmohmi hosh piki im ishtatiaka ya il apoanchashke, im achi tok.

33. Micha mih ninak a iki ya oka paki ipetvt okla tok; micha akni hvv iki ya iba chukowa cha, iba tvshki tok; mihma itola tuk osh tani ka ik akostinincho tok.

34. Atuk o ont onna ma yakohmi tok, akni hvv nakfish a, Yakeh, pilashash okhlili ma aki ya iba tvshki li tuk oke: himak ninak ak kia oka paki il ipetashke; mikma ish iba chukowa cha, ish iba tvshkashke, yvmohmi hosh piki im ishtatiaka ya il apoanchashke, im achi tok.

35. Micha ninak yvmmak kia iki ya oka paki ipetvt okla tok; mihma nakfish ash osh wakayvt ont iba tvshki tok; mihma itola tuk osh tani ka ik akostinincho tok.

36. Yakohmi hosh Lot ushetik ita tuklo kvv iki ya vlla i shalit okla tok.

37. Atuk osh akni hvv vlla nakni yo sholi cha, hohchifo ka Moab achi tok: mihi yosh Moabait okla ha iki yosh himak nitak a ant ai vhli hoke.

38. Mihma nakfish yvmmak kia vlla nakni yo sholi cha, hohchifo ka Ben-ammi achi tok: yvmmak osh Ammon im vlla vbleha ha iki yosh himak nitak a ant vhli hoke.

CHAPTA XX.

MIHMA Eblaham vt yvmma vttvt apoyua cha toshowvt oka mahli pilla yakni yo ia mvt, Katesh micha Shu

itin takla ak o vttvt, cheki itin takla Kela ak o ai vtta tok.

2. Mihmvt Eblaham vt tekchi Salah ya, An tek oke, achi tok. Mihma Kela i miko Abimelek vt Salah ya pit hoyo cha, ishi tok.

3. Yohmi tuk kia Abimelek vt ninak a holhpokuna ho, Chitokaka yvt im ona cha, Yakeh ! ohoyo yvmma ish ishi tuk pulla kak osh hatak illi chia hoke : hatak tekchi yoka, im achi tok.

4. Yohmi kia Abimelek vt i bilika ik ono ke tuk atok : mihmvt Chitokaka ma, oklushi aivlhpiesa yak kia ish ba chi cho ?

5. An tek oke, vm achi tuk keyu cho ? mihma ilap fehna ak kia, A nakfi oke, achi tuk oke ; sa chukvsh vt aivlhpiesa hosh, micha subbak vt nana okpuni keyu hosh ilvppa yvmihchi li tuk oke, achi tok.

6. Mihma Chitokaka yvt holhpokuna ho, Ahli, chi chukvsh vt aivlhpiesa hosh ish yvmihchi tuk a ithana lishke ; chik sa yoshubo ka chi ka, vno ak kia chi halanli li tuk oka : yvmohmi kak o ik potoli, ak chim ahno tuk oke.

7. Yvmohmi hoka himak a hatak ash tekchi ya ish i falvmnichashke ; hopaii yoka, mikma anumpa ilbvsha ishit chi anumpulikma, chi okchayashke ; atuk o chik i falvmechokmvt, chishno, micha nana hosh chimmi moma ka aienvt chilli pulla chi kvv ish ithaiyanashke, im achi tok.

8. Yvmohmi na Abimelek vt onnahinli fehna ho wakaya cha, in tishu vhleha moma ka hoyo cha, nana ilvppa moma ka im anolit haklochi tok : mihma hatak vhleha hash osh nukshopa fehna tok.

9. Yohmi ma Abimelek vt Eblaham a hoyo cha, Nanta mak o ish pi yvmihchi tuk [oh cho ? micha nanta ho chim ashvchi li tuk o, vno, micha vm apehlichika ya nanashvchi chinto ish pi onochi tuk oh cho ? nana kvv a yvmohma he vhpesa keyu ho is si yvmihchishke, im achi tok.

10. Michi Abimelek vt Eblaham a, Nanta ho ish pisa hosh nana ilvppa ish yvmihchi tuk oh cho ? im achi tok.

11. Mihma Eblaham vt, Yakni ilvppa Chitokaka ya i

nukwia kv̄t iksho pullvshke; micha sa tekchi pulla kak ō sv̄ ba ch̄i hoke, ahni li kak atuk oke.

12. Atuk ō yohmi kia an tek ō mv̄hlishke; āki yō ushetik, yohmi kia hv̄shki yā ushetik keyu hoke: atuk osh sa tekchi toba tok.

13. Atuk ō yakohmi tok, Chitokaka yvt āki in chuka yā issv̄chit fullohlihinchit sv̄sht āya ma, Iluppak ō is sā kana kv̄t ish otv̄nichashke; yakni moma kanima yō il onakma, vno yā, A nakfi yoke, is si achashke, im achi li tuk oke, achi tok.

14. Mihma Abimelek vt chukfulhpoa micha wak, micha hatak tishu, micha ohoyo tishu aiena kā ishi cha, Eblaham ā ima mv̄t tekchi Salah yā i falv̄mmichi tok.

15. Micha Abimelek vt, Yakeh, ā yakni vt chi tikba itoyulvshke: kanima yō chim v̄lhpiesakmv̄t, ish ai ahantashke, achi tok.

16. Micha Salah yā, Yakeh! ch̄i nakfi yā tv̄li hv̄ta tushahli tahlepa sipokni achv̄fa hō ima lishke: yakeh, chi apeha moma, micha inla aiena moma kā yv̄mmv̄t nishkin ishit chim ompoholmo yā ch̄i hoke, im achi tok: yvmihchi hō Salah vt nan ashv̄chi tuk vt nukfobka tok.

17. Yvmohmi ma Eblaham vt Chitokaka yā im ilbv̄shvt isht anumpuli tok: mihma Chitokaka yvt Abimelek, micha tekchi, micha in tishu ohoyo moma kā hlakofichi tok: mihma v̄lla okla eshi tok.

18. Chihowah yvt Eblaham tekchi ak atuk pulla kak ō Abimelek in chuka achv̄fa im oshv̄tto moma kā katalichit im okshita tuk oka.

CHAPTA XXI.

ATUK ō Chihowah yvt achi tuk mak osh Salah yā i nowa tok: micha Chihowah yvt anumpuli tuk mak osh Salah yā i yvmihchi tok.

2. Eblaham vt sipoknit taiyaha hō nitak v̄lhpiesa Chihowah yvt im anoli tuk ā ont v̄lhpiesa ma, Salah vt chakali cha, v̄lla nakni yō im eshi tok oka.

3. Mihma Eblaham vt vlla nakni im vtta kash Salah vt im eshi kash hohchifo hq Aisak achi tok.

4. Mihmvt Eblaham vt, Chitokaka yvt i miha tuk mak o, ushi Aisak vt nitak untuchina hq hakshup in tvbli tok.

5. Yohmi ka Eblaham vt afummi tahlepa achvfa hq, ushi Aisak vt im vtta tok.

6. Mihma Salah vt, Chitokaka yvt sai yukpvchi tuk oke; yohmi ka kuna hosh haklo moma kvv svbai yukpa chi hoke, achi tok.

7. Micha, Kvta hosh Eblaham a Salah vt vlla pishecha chi hoke, im acha hinla tuk oh cho! sipoknit taiyaha hq vlla nakni yo im eshi li hoka, achi tok.

8. Mihma vlla yash osh hofantit ivt, pishit issa tok: atuk o pishi ka issvchi nitak makinli ma Eblaham vt impvchi chito ikbi tok.

9. Atuk o Echip ohoyo Haka ushi Eblaham im eshi tok vt ishit yopulvt anta na Salah vt pisa tok.

10. Yohmi kak o Eblaham a, Ohoyo yuka ilvppa, micha ushi itatuklo ka ish kampilashke: ohoyo yuka ilvppa ushi vt aiisha he vlhpesa ya svso Aisak fehna ka ibai isha he ke-yu hoke, achi tok.

11. Mihma ushi ak atuk pulla mak o nana ka Eblaham vt ik im vlhpeso fehna tok.

12. Mihma Chitokaka yvt Eblaham a, Vlla ak atuk pulla mak o, micha chi yuka ohoyo ak atuk pulla mak o isht ik chim vlhpeso kashke: Salah vt nana chim achi tuk mak o moma ka im anumpa hq ish i haponaklashke: Aisak ak o chim ai unchololi hvv iba holhtinvv hohchifa hi oka.

13. Mikma ohoyo yuka ushi ak kia chim ai unchololi yoka, oklushi ikbi la hi oke, im achi tok.

14. Atuk o Eblaham vt onnahinli fehna hq wakaya cha, ilhpak, micha oka kotoba alhto hq Haka ya imvt tahchi ya abanvli hosh vlla yash ima cha, chvffichi tok: mihma Haka vt ia tuk osh Bee-sheba yakni haiaka ya fullokahanchi tok.

15. Atuk osh oka kotoba alhto tuk vt taha ma, vlla yash itvpushi achvfa hq nuta pila tok.

16. Micha ivt mishema oski naki a pila hotuk ohmi hq

ona cha, et ichapaka y_o binili tok: vlla yvt illi k_a ak peso kashke, achi hatuk okvt. Mihmut et ichapaka y_a binili cha chitolit yaiya tok.

17. Mihma Chitokaka yvt vlla ilbvshvt paya k_a haklo tok: mihma Chitokaka im enchel vt Haka y_a vba et ai i howvt, Nanta chi katiohmi cho? Haka ma, Ik chi komun-to kashke; Chitokaka yvt vlla yvt ai itolvt ilbvshvt paya k_a haklo hoka.

18. Wakayá, vlla yash wakayachi cha, chibbak a isht ish ieshashke; oklushi chinto ikbi la hi oka, im achi tok.

19. Micha Chitokaka yvt nishkin i fatummi na, kvli hofobi oka y_a pisa tok: mihmut ivt kotoba yash oka alotoli cha, vlla yash ishkochechi tok.

20. Mihma Chitokaka yvt vlla y_a iba foyuka tok; atuk o hofantit taha mut, yakni haiaka vtta cha, ititanampo eshi imponna toba tok.

21. Micha Palan yakni haiaka ak o vtta tok: mihma ishki vt Echip yakni ak o ohoyo h_a ai ishit ima tok.

22. Atuk o nitak yvmma foka ma yakohmi tok, Abimelek, micha Fikol in tvshka chipota pehlich i ita tuklo kvt Eblaham a im anumpulit, Nana h_o ish a kaniohmi moma k_a Chitokaka yvt chiba foyuka hoke;

23. Yvmohmi hoka himak a Chitokaka hochifot anumpa kvllo a mihvt vno, micha svso, micha svso h_a ushi aiena k_a nana kia haksichit chik pi yvmihcho kashke; amba chi kana hosh chi yvmihich li tok a choyuhmit vno, micha okla inla yosh yakni ish ai ahanta tuk vt i yvmihcha he osh (achit) is svn il onochashke, achit okla tok.

24. Mihma Eblaham vt, Anumpa kvllo il onochi lashke, achi tok.

25. Mihma Eblaham vt Abimelek in tishu vhleha hvvt kvli hofobi y_a afvt im ishi tuk ak o, Abimelek a nukfohkichi tok.

26. Mihma Abimelek vt Kvna hosh nana ilvppa yvmihchi tuk a ithana li tuk keyu: micha is svn anoli tuk keyu h_o himak nitak illa h_o haklo lishke, achi tok.

27. Mihma Eblaham vt chukfulhpoa, micha wak aiena k_a

ishi cha, Abimelek a ima tok: mihma ita tuklo kut nan itim apesa tok.

28. Mihma Eblaham vt chukfulhpoa ya ai ishit chukfulhpoa ushi tek untuklo ho ila hiohlichu tok.

29. Mihma Abimelek vt Eblaham a, Chukfulhpoa ushi tek untuklo ilvppak o nanta ho ish miha hosh ila ish hiohlichu cho? achi tok.

30. Mihma, Chukfulhpoa ushi tek untuklo ilvppa subbak ish ai isha chi hoke; yvmohmi ho kuli hofobi ilvppa kulli li tuk a nan isht vm atokowa ya chi hoke, achi tok.

31. Yvmohmi hatuk o yakni yvmma Bee-sheba hochifo tok; yvmmak o ita tuklo kut anumpa kullo ai il onochi tuk okvt.

32. Yakohmi hosh Bee-sheba ya nana ai itim apesvt okla tok: yohmi ma Abimelek, micha in tushka chipota pehlichu Fikol ash ita tuklo kut wakaya cha, falamvt Filistin okla i yakni ya onvt okla tok.

33. Mihma Eblaham vt Bee-sheba ak o iti lokoli hilechi cha, yvmmak o Chihowah Chitokaka bilia hohchifo ha ai i pahaya tok.

34. Mihmvt Eblaham vt Filistin okla i yakni ya okla inla yosh ahanta na nitak laua tok.

CHAPTER XXII.

ATUK o ilvppa puta kut yvmohmi ha ya yakohmi tok, Chitokaka yvt Eblaham a imomaka pisvt, Eblaham ma, achi tok. Mihma, Yakeh, yak asha lishke, achi tok.

2. Mihma, Himak a chiso hash, chiso yvmmak bieka Aisak ash ish holitobli chatuk vt ishi cha, Moliah yakni ya ish onashke; micha nvni achvfalit chim anoli la chi ka paknaka ya hukmit im issa mak o ikbit ont ai is sum issashke, achi tok.

3. Mihma Eblaham vt onnahinli fehna ho wakaya cha, im issuba haksobish falaia ya umpatali mvt, hatak himithoa im asha tuk ash tuklo ho, micha ushi Aisak aiena ka pehlichu

cha, ishit hukmit im issa iti ya pvhli mvt, wakaya cha Chitokaka vt im anoli tuk mak o ai ona tok.

4. Yvmohmi tuk osh nitak ont atuchina ma Eblaham vt akachakalit hopokoyo mvt, ushi ai im issa chi nvni hvt hopaki ho et hikia na pisa tok.

5. Mihmvt Eblaham vt hatak himithoa yash, Iluppa issuba haksobish falaia ya awant hvsh ai ashwa na vno, micha vlla ya il ita tuklo kvv yvmma ont il ai aiokpvchi cha, anonti e hvchim vlashke, im achi tok.

6. Mihmvt Eblaham vt ishit hukmit im issa iti ya ishi cha, ushi Aisak a shalichi tok; mihmvt luak, micha bvshpo aiena ka ilap ibbak a isht ai ishi cha, itatuklot ia tok.

7. Mihma Aisak vt iki Eblaham a im anumpulit, Aki, achi tok. Mihma, Yak aya lishke, svso ma, achi tok. Mihma, Yakeh! luak, micha iti okvto yak ashvshke, amba hukmit im issa ckukfulhpoa ushi mvto? achi tok.

8. Mihma Eblaham vt, Svso ma, Chitokaka yvt ilap akinli hosh hukmit isht aiokpvchi chukfulhpoa ushi ya ahayucha chi hoke, achi tok: yohmi ma ita tuklot ia tok.

9. Atuk osh Chitokaka yvt im anoli tuk nvni h h onvt okla tok: mihma Eblaham vt yvmmak o alta ikbi cha, iti ya achukmalit bohli tahli tok; mihmvt ushi Aisak a takchi cha, alta paknaka iti on asha tuk a onochi tok.

10. Mihmvt Eblaham vt ushi ya vba chi hosh ibbak a pit welit bvshpo a ishi tok.

11. Mihma Chihowah im enchel vt vba ya et i howvt, Eblaham ma! Eblaham ma! ahanchi tok. Mihma, Yak hikia lishke, achi tok.

12. Mihma, Chibbak a vlla nakni yash ish onochi na, micha nana kia chik i kaniohmecho kashke: himak a chiso hash, chiso yvmmak illa kash chik svv i halullo hokvt, Chitokaka ya ish i nukshohompa ka ithana li hoka, achi tok.

13. Mihma Eblaham vt akachakalit hopokoyo ma, yakeh, im ashaka ya chukfulhpoa nakni vt abohli ho lapish isht talakchi hosh hikia tok: mihmvt Eblaham vt ivt chukfulhpoa nakni ash ont ishi cha, ushi ya atobbichit hukmit isht aiokpvchi mak o im issa tok.

14. Mihma Eblaham vt yumma Chihowah-chileh hochifo tok: yummak atuk mak o, Chihowah i nvni hā nana kv̄t. aivlhtaiya hoke, himak nitak achi moma hoke.

15. Mihma Chihowah im enchel vt atukla ma, Eblaham a vba et ai i howa tok.

16. Micha Chihowah vt, Ūno ak o vno akinli hō hochifot anumpa kullo il onochit, Nana ilvppa ish yvmihchi hatuk oka, micha chiso hash, chiso yummak illa kash chik sv̄m i halvillo hatuk oka;

17. Nayukpahanlit chi yukpali la hi oke, micha chim ish-tatiaka ya apaknvchi hokvno apaknāhanchit vba fochik a choyuhmichi likmvt, okhṛta vḥli shinuk aiasha kak o cho-yuhmichi la hi oke; mikma chim ishtatiaka yvt in tv̄nv̄p i holihta okhissa ya iesha hi oke.

18. Mikma v̄m anumpa hā ish im antia hoka, chim ishtatiaka ak o oklushi moma yakni paknaka aiasha kv̄t nan isht aiyukpa hi oke, achi li tuk oke, achi tok.

19. Yohmi ma Eblaham vt hatak himithoa im aiasha kash osh falamvt im ona tok; micha okla wakaya mvt itapehvt Bee-sheba ya ona tok: mihma Eblaham vt Bee-sheba ak o vtta tok.

20. Atuk o ilvppa puta kv̄t yvmohmi ha ya yakohmi tok, Eblaham a im anolit, Yakeh! Milkah yummak kia chitibapishi Naho ya vlla im ehishishke;

21. Ushi vtta ahpi Hus, micha itibapishi Bus, micha Alam iki Kemuel,

22. Micha Cheset, micha Haso, micha Piltash, micha Chitlaf, micha Behluel.

23. Micha Behluel vt Lebekah ya tobachi tok: untuchina ilvppak o Milkah vt Eblaham itibapishi Naho ya im eshi tok.

24. Mihma im itaiena yvt yumma hohchifo kv̄t Leumah atuk osh yummak kia Tebah, micha Kaham, micha Hlahash, micha Maakah aiena kā im eshi tok, achi tok.

CHAPTA XXIII.

MIHMA Salah vt afvmmi tahlepa achvfa cha pokoli tuklo akucha untuklo tok: ilvppak osh Salah vt okchayvt ahanta tok afvmmi holhtina hoke.

2. Atuk osh Salah vt Kichalh-alba ak o ai illi tok; yvm-mvt Kenan yakni talaia Heblon mak oke. Atuk o Eblaham vt Salah ya ishit nukhaklot yayvt aya hosh vla tok.

3. Mihmvt Eblaham vt wakayvt im illi yash i filvmmiit hikia cha, Helh ushi vhleha ha im anumpulit,

4. Okla inla micha himo wihvt aya sia hosh hvchi takla ahanta lishke: hvchi itin takla ya ahollohpi yakni yosh an talaia chi ho micha vm illi ya a hohpit sa tikba ya a luhmi la chi ka hvs sv mashke, achi tok.

5. Mihma Helh im vlla vhleha hvvt Eblaham a im afalaminchit,

6. Ish pi haponaklashke, a shahli ma, Chitokaka i holitopa yosh pi takla ahanta chia hoke: pim ahollohpi achukma i shahli kak o chim illi ya ish a hohpashke: e kanima kia pim ahollohpi ya e chi halulla he keyu hoke, yohmi na chim illi ya chik a hohpo ka he keyu hoke, im achi tok.

7. Mihma Eblaham vt wakayvt hikia cha, yakni yash okla ha, Helh im vlla vhleha kash im akachunolit aka hlipia tok.

8. Mihmvt itim anumpulit, Um illi ya hohpit sa tikba ya a luhmi la hi ya hvsh ahnikmvt, hvs sa haponaklo cha, Soha ushi Eflon a hvs sv ai im asilhhashke.

9. Yohmi na Makpelah hichukbi, yvm-mvt im osapa ont vhli in talaia kv vmashke; hvchitin takla ya ahollohpi yakni yosh an talaia chi ho tvli holisso ho aivlli vlbpiesakma vmashke, achi tok.

10. Yohmi ka Eflon vt Helh im vlla vhleha takla vta hatok. Mihmvt Eflon Hittait hatak ash osh Eblaham a im afalaminchit, Helh im vlla vhleha, in tvmaha holihta okhissa ya ont chukowa moma kv haklo ho,

11. Aha, a shahli ma, is sa haponaklashke: osapa ya chima li hoke, micha hichukbi vt anukaka talaia ka chima li

hoke: vm okla hə ushi vhleha itikba yə a chima lishke: chim illi yə ish a hohpashke, achi tok.

12. Mihma Eblaham vt yakni yash okla itikba yə akachunolit aka hlipia tok.

13. Micha yakni yash okla vhleha hvt həklo hə, Eflon a im anumpulit, Yohmi kia is suma chi hokmvt, is sə haponaklashke, chim asilhha lishke: osapa yə tvli holisso yə chima lashke: is svm ishikma, vm illi yə a hohpi lashke, achi tok.

14. Mihma Eflon vt Eblaham a im afalaminchit.

15. A shahli ma, is sə haponaklashke; yakni vt tvli hvt shekel tahlepa ushta ai iti vlli vlhpesvshke; yummvt pim itin takla yə nanta hoh cho? chim illi yə ish a hohpashke, im achi tok.

16. Mihma Eblaham vt Eflon a i haponaklo tok; micha Helh ushi vhleha hvt həklo hə, Eflon vt miha tuk mak o, Eblaham vt tvli hvt yə i wekichi tok, nan itatoba vhleha hvt itim ishi chatuk mak osh tvli hvt shekel tahlepa ushta hatok.

17. Mihma Eflon im osapa yummvt Makpelah yə talaia Mamle itikba talaia kash osapa, micha anukaka hichukbi talaia aiena kə, micha iti moma osapa yə hiohmaya tuk, micha aivhli fullota kə hiohmaya tuk o,

18. Eblaham i yakni yə chi hə Helh im vlla vhleha itikba yə, micha in tumaha holihta chukowa moma kə itikba yə ai im aiahlichitok.

19. Mihma i himmak ak o Eblaham vt Mamle yə itikba talaia Makpelah osapa hichukbi hikia ak o tekchi Salah yə a hohpi tok: yummvt Heblon Kenan yakni talaia kak oke.

20. Mihma osapa, micha hichukbi anukaka talaia kvt ahollohpi yakni yə chi hə, Helh ushi vhleha hvt Eblaham a im aiahlichitok.

CHAPTA XXIV.

ATUK o Eblaham vt sipoknit nitak lauvt in taiyaha hatok: mihma Chihowah yvt Eblaham a nana moma kə isht yukpali tok.

2. Atuk o Eblaham vt in chuka achvfa tishu sipokni i shahli, yummvt nana im asha tuk moma ka pehlichy yo, Chibbak a saiyubi nuta ya isht ish potolashke, chim asilhha lishke :

3. Mikma Kenan okla takla ahanta li ka ushetik vbleha ha ohoyo ai ishit svso ha chik emo ka he ya, Chihowah, vba in Chitokaka, micha yakni in Chitokaka ya hochifot anum-pa kullo chil onochечи lashke.

4. Amba a yakni ya, a kanomi i yakni ya ish ona cha, ohoyo ha ai ishit svso Aisak a ish imashke, im achi tok.

5. Mihma tishu hash osh, Ohoyo hvv yakni ilvppa si awant vla he keyu hokmvno, chiso ha yakni aivttvt ish minti tok a anonti isht ona la hi pulla hoh cho? im achi tok.

6. Mihma Eblaham vt, Ahah, ish ahni cha, svso ha yvm-ma isht chik ono kashke,

7. Chihowah, vba in Chitokaka yvt, yummak osh aki in chuka, micha a kanomi i yakni ya a svshi tok vt, yummak osh vm anumpuli cha, anumpa kullo vm ilonochit, Chim ish-tatiaka ya yakni ilvppa ima la hi oke, vm achi tuk vt yvm-mak osh im enchel a et pila na, chi tikba ayakma, yummak o ohoyo ha ai ishit svso ha ish ima hi oke.

8. Atuk o ohoyo hvv chi awant minta he keyukma, anum-pa kullo ilvppak ash ish i mokofa hi oke; peh svso ha anon-ti yvmma isht chik ono kashke, im achi tok.

9. Mihma tishu hash osh i shahli Eblaham iyubi nuta ya ibbak ishit potoli cha, nana yvmma isht anum-pa kullo im il onochit anumpuli tok.

10. Micha tishu hash osh i shahli hvv kamel im aiasha kash kamel pokoli ho ishi cha ia tok: (i shahli imilayak mo-ma kvv ibbak ak o foyuka hatuk okvt;) micha wakaya mvv, Mesopotamia yakni ya onvt, Naho in tmaha holihta ya ona tok.

11. Atuk osh opivv taha ma, ohoyo hvv kohchvt oka ochi chatuk vt ont ai vlhpesa ma kuli hofobi tmaha holihta ko-cha ya i kamel a hvchukbilhkvchi tok.

12. Mihmvv, Chihowah, a shahli Eblaham in Chitokaka

ma, nana ahni li kə himak; nitak a is sum aiahlichí cha, a shahli Eblaham-a ish i kanashke, chim asilhha lishke.

13. Yakeh, oka kvli hofobi bilika ilvppa hikia lishke; micha tomaha holihta hatak a ushetik vhleha hv́t oka ocha chí hosh et kohchvshke:

14. Atukma yakohmashke, ohoyo himita nana ho, Chim isht ochi ya akvchi na, ak ishkó, chim asilhha lishke, achi likma, Ishkó, micha chí kamel ak kia oka ya ipeta lashke, achikmvt, yvmmak osh chin tishu Aisak a ish im atokeli tuk mak ashke; mikma yvmmak o a shahli ha ish i kana tuk a isht ithvna lashke, achi tok.

15. Atuk o yakohmi tok, anumpulit ont ik tahlo moma ho, yakeh, Lebekah vt, yvmvt Eblaham itibapishi Naho tekchi Milkah ya ushi Behluel im vttá tok vt im isht-ochi vt tahchi ha on talaia ho kohcha tok.

16. Michá ohoyo himita yvt hatak haleli keyu, hatak nana kia ithana tok keyu yosh pisaka aiokli fehna hatok: atuk osh kvli ya ona cha im isht-ochi yash alotoli cha, vla tok.

17. Mihma tishu hash osh malelit ont afama cha, Oka chim isht-ochi alhto kə kanomosi kə ak ai ishkó, chim asilhha lishke, achi tok.

18. Mihma, ohoyo himita yash osh, Ishkó, a shahli ma, achi tok: mihmvt tushpvt im isht-ochi ya akvchit ibbak isht ishi cha, oka ya ipeta tok.

19. Atuk osh oka ya ipetvt tahli mvt, Chí kamel ak kia oka ochit ipeta li, ishkot im vlvpesashke, achi tok.

20. Mihmvt tushpvt im isht-ochi ya tosholit oka aiipeta peni ya pit vni cha, oka ocha chí hosh anonti malelit kvli hofobi ya ona cha, i kamel moma kə oka im ochi tok.

21. Mihma hatak ash osh ohoyo himita yash aiokchifelit pisa mvt, nana ahnit aya li tuk a Chihowah vt vm aiahlichikmá, keyukmá, nanta tuk oh chishba? ahnit ithvna bv́nna mvt, nana ik acho tok.

22. Atuk osh yakohmi tok, kamel vt oka ishkot issa ma hatak ash osh tvli lakna ibichilu takali weki kv́t shekel ik-

lvna h_o, micha ibbak vlbeha tuklo kv_t weki kv_t tvli lakna shekel pokoli h_o ishi tok.

23. Micha, Kvta ushetik chia hoh cho? vm anoli, chim asilhha lishke: chiki in chuka ya il anusi vt a₂sha cho? achi tok.

24. Mihma, Milkah ushi yummak oka Naho im eshi tok Behluel ushetik sia hoke, im achi tok.

25. Micha achakalinski mvt, Onush vpi, micha nanvlhpoa vpa aiena kv_t pin laua achukma, micha anusi vt a₂sha hoke, im achi tok.

26. Mihma hatak ash osh akachunoli cha, aka hlipivt Chihowah ya aiokpvchi tok.

27. Chihowah a shahli Eblaham a in Chitokaka yvt a shahli ha isht i nukhaklo, micha im anumpa ahli ya ik im ai esho kv_t holitopashke: hina aya li ma, Chihowah yvt vsht ayvt a shahli itibapishi vlleha ha in chuka ya vsht vlshke, achi tok.

28. Mihma ohoyo himita yash osh malelit nana ilvppa puta ka ishki in chuka ai achufa ya ont im anoli tok.

29. Yohmi ka Lebekah vt i nakfi vt anta cha, hohchifo kv_t Laban atok: mihma Laban vt kohchvt malelit hatak ash osh kvli hofobi ya bilika hikia ka ona tok.

30. Atuk o yakohmi tok, ibichilu takali, micha ibbak vlbeha aiena kv_t in tek ibbak a vlbiha na pisa mvt, micha in tek Lebekah im anumpa, Hatak vt yak vm achishke, achi na haklo mvt, hatak ash im ona tok; mihma yakeh, kamel vt kvli hofobi aiasha na, hatak ash osh bilika hikia tok.

31. Atuk osh, Ant chukowá, Chihowah i holitopa chia ma! nanta katiohmi h_o kocha ish hikia cho? aboha ya atahli li, micha kamel a aiasha im atahli li hoka, achi tok.

32. Mihma hatak ash osh chuka ya ont chukowa tok: mihma i kamel ash ikfoka isht asheha ya shoeli cha, onush vpi, micha nanvlhpoa vpa aiena ka ipeta mvt, iyi, micha hatak apchvt aya tuk iyi aiena ka isht achifa chi ka oka ya ima tok.

33. Mihma vpa chi ka ilhpak vt itikba taloha tok: yohmi tuk kia, Nana aiahnit aya li tuk vt ak anolo kisha kv_t

impa la he keyu hoke, achi tok. Mihma, Anumpuli', achi tok.

34. Mihma, Eblaham in tishu sia hoke.

35. Atuk o Chihowah yvt a shahli ha nayukpali fehna, na holitopa fehvt tahvshke: micha nanvlhpoa chipinta, micha nanvlhpoa hochito, micha tvli hvta, micha tvli lakna, micha hatak tishu, micha ohoyo tishu, micha kamel, micha issuba haksobish falaia aiena ka ima tuk oke.

36. Mihma a shahli ha tekchi Salah vt sipoknit taiyaha hosh a shahli ha vlla nakni yo im eshi tok oke: atuk o yvmmak o nana im asha tuk vt mominchit ima tuk oke.

37. Atuk osh a shahli hv anumpa kvlllo si ilonochechit Kenan okla i yakni ahanta li tuk a ushetik vhleha ha ai ishit svso ha ohoyo ish ima he keyu:

38. Amba ivt aki in chuka, micha a kanomi i yakni ya ish ona cha, ohoyo ai ishit svso ha ish imashke, vm achi tuk oke.

39. Mihma a shahli ha, Ohoyo hv siakaiya he keyu yoba hokmvno, im achi li tuk oke.

40. Mihma, Chihowah yvmmak o itikba nohowa li chatuk vt im enchel a chi apehvchit pila cha, nana ahnit ish aya ka chim aiahlichia hi oke; mikma a kanomi yo, micha aki in chuka achvfa yo ai ishit svso ha ohoyo ish ima hi oke.

41. Yohmikma a kanomi ya ish im onakmvt, vm anumpa kvlllo ilvppa ish i mokofa hi oke; atuk o achvfa ka ik chemokma, vm anumpa kvlllo ilvppa ish i mokofa hi oke, vm achi tuk oke.

42. Atuk o himak nitak a kvli hofobi ya vla li mvt, Chihowah, a shahli in Chitokaka ma, himak a nana ahnit aya li tuk a is svm aiahlichia hokma:

43. Yakeh, oka kvli hofobi bilika hikia lishke; atuk o yakohmashke, ohoyo himita hatak haleli keyu yosh et kohchvt oka ochi na, Oka chim isht-ochi alhto ka kanomosi ka ak ai ishkó, chim asilhha lishke, achi likma,

44. Yohmikma, Ishkó, mikma chi kamel ak kia im ochi lashke; vm achikmvt, Yohmikmvt ohoyo yvmmak o Chi-

howah yvt a shahli ushi ya im atokoli tuk mak ashke, achi li tuk oke.

45. Atuk o sa chukvsh anukaka anumpuli li kv̄t ont ak tahlo k̄sha h̄o, yakeh, Lebekah vt im isht-ochi yvt tahchi h̄a on talaia h̄o et kohcha tuk oke; micha kv̄li hofobi ya okvtaha cha, oka ochi tuk oke; mihma, Ak ishkó, chim asilhha lishke im achi li tuk oke.

46. Mihma tushpvt im isht-ochi yvt tahchi h̄a on talaia k̄o akvchi mvt, Ishkó, mikma ch̄i kamel ak kia oka ipeta lashke, achi tuk oke: yohmi na ishko li ma, kamel ak kia oka ipeta tuk oke.

47. Mihma i ponaklot, Kv̄ta ushetik chia hoh cho? achi li ma, Naho ushi yvmmak oka Milkah vt im eshi tok Behluel ushetik sia hoke, achi tuk oke: mihma ibichilu takali ibichilu ya takalichi li mvt, ibbak vlbeha aiena k̄a ibbak abehli li tuk oke.

48. Mihmvt akachunolit aka hlipīvt Chihowah ya aiokpv̄chi li tuk oke; mj̄cha Chihowah a shahli Eblaham in Chitokaka, yvmmak osh a shahli Eblaham itibapishi ushetik o ishit ushi ya ima la ch̄i h̄o hina aivlhpīesa k̄a vs̄sht aya tuk a holitoblich̄i li tuk oke.

49. Yohmi k̄a himak a a shahli h̄a i kanvt hv̄sh im aiahla ch̄i hokmvt, hv̄s sv̄m anolashke: keyukmvt hv̄s sv̄m anolashke: yvmohmi h̄o ishtimpak imma, keyukmvt v̄lhfv̄bekimma pit fullota lashke, achi tok.

50. Yohmi ma Laban, micha Behluel vt afalaminchit, Nana k̄a Chihowah ak osh ahni tuk pullv̄shke: okpulo hokma, achukma hokma nana kia e ch̄i miha he keyushke.

51. Yakeh, Lebekah vt chi tikba ashv̄shke, ishi cha iá, mikma Chihowah yvt anumpuli tuk mak o ch̄i shahli ushi ya tekchi yashke, achit okla tok.

52. Atuk o yakohmi tok, Eblaham in tishu hv̄t im anumpa h̄a haklo mvt, aka hlipia cha, Chihowah ya aiokpv̄chi tok.

53. Mihmvt tishu hash osh tv̄li hv̄ta ishit shema, micha tv̄li lakna ishit shema, micha nafohka ishit kohchi cha, Lebekah ya ima tok. Micha Lebekah i nakfi, micha ishki itatuklo k̄a naholitopa puta k̄a ima tok.

54. Mihma yummak ash, micha hatak apehvt aya tuk aiena kv̄t okla imp̄vt nan ishko tok, micha asha na onna tok : atuk osh ont onna ma wakaya tok : mihma tishu hash osh A shahli h̄a pit h̄vs sa pelashke, achi tok.

55. Mihma i nakfi, micha ishki yash osh, Ohoyo himita vt nitak holhtina, peh nitak pokoli hokvno pi takla ahan-tashke ; yohmi ha yosh iashke, achit okla tok.

56. Mihma, H̄vs sv̄m ataklv̄mmi ná, nana ahnit aya li tuk a Chihowah yvt v̄m aighlich̄i hatuk oka : h̄vs sa pila na a shahli h̄a im ona lashke, im achi tok.

57. Mihma, Ohoyo himita ak̄o e hoyo cha, ilap itih akinli h̄o ai il im aponaklashke, achit okla tok.

58. Mihma Lebekah ya hoyot okla cha, Hatak ilv̄ppa awant ish ia ch̄i cho? im achi ma, Ia la ch̄i hoke, achi tok.

59. Mihma in tek Lebekah, micha ilauei yatok, micha Eblaham in tishu, micha hatak apehvt aya tuk aiena kash okla pila tok.

60. Micha Lebekah ya nayukpalit, Pin tek chia hv̄t ; mil-yv̄n tahlepa sipokni puta hoh kia ishki chia hashke ; mikma chim ishtatiaka yvt i nukkilli puta i holihta okhissa ya ie-shashke, im achi tok.

61. Mihma Lebekah, micha ohoyo himita im asha aiena kv̄t wakaya cha, kamel ash on chieya mv̄t, hatak ash iakai-ya tok : mihma tishu hash osh Lebekah ya ishi cha, ia tok.

62. Mihma Aisak vt kv̄li hofobi Lahai-loi pilla h̄a minti tok : oka mahli yakni ak o v̄tta hatuk okvt.

63. Atuk osh opiv̄t taha ma, Aisak vt osapa ya nan anuk-fillit hikikja ch̄i hosh kohchvt ia tok : atuk osh akachakali cha pisa ma, yakeh, kamel ash osh minti na pisa tok.

64. Mihma Lebekah vt akachakali cha, Aisak a pisa mv̄t, kamel a om binili tuk vt akowa tok :

65. Tishu hash, Hatak ilv̄pp̄vt kv̄ta hosh osapa noh̄qv̄t pi afamvt minti cho? im achi na tishu hash osh, A shahli yoke, achi t̄uk atuk oka ; yvmohmi ma nashuka isht ompoholmo ishi cha il ompohomo tok.

66. Mihma tishu hash osh nana kaniohmi tuk vt moma Aisak a im̄ anoli tok.

67. Mihma Aisak vt ishki Selah im vlhtipò ak o isht ona tok, micha Lebekah ya ishi na tekchi toba tok: mihma ho-
litobli tok: micha Aisak vt ishki illi tuk a hopohla tok.

CHAPTA XXV.

YUMOHMI tuk o anonti Eblaham vt ohoyo ishi tok;
mihma hohchifo hvt Ketulah atok.

2. Mihmvt Simlam, micha Chokshan, micha Metan, mi-
cha Mitian, micha Ishbak, micha Shuah aiena kak o im
eshi tok.

3. Atuk o Chokshan vt Sheba, micha Tetan a tobachi
tok. Mihma Tetan ushi vhleha hvt Ashulim, micha Letu-
shim, micha Leummim aiena kak atok.

4. Mikma Mitian ushi vhleha hvt Efah, micha Efe, micha
Hanok, micha Abitah, micha Eltaah aiena kak atok. Ilvp-
pa puta kak osh Ketulah im vlla vhleha hatok.

5. Mihma Eblaham vt nana im asha tuk vt moma Aisak
ak o ima tok.

6. Amba im itaiena ushi vhleha ha Eblaham vt im asha
tuk vt Eblaham vt nahvlbina ima cha, okchaya moma kak
osh ushi Aisak a i filvmmichit hvshi akochaka pilla, hvshi
akochaka yakni ak o pila tok.

7. Atuk o Eblaham vt okchayvt ahanta afvmmi puta ya
nitak puta okchayvt ahanta kvv ilvppak oke, afvmmi tahle-
pa achvfa cha pokoli untuklo akucha tahlapi tok.

8. Yohmi mvt Eblaham vt fiopissa tok, micha sipokni
achukma hatak sipokni, micha afvmmi laua hosh illi tok;
micha im okla ha iba holhtina tok.

9. Mihma ushi Aisak, micha Ishmael vt Hittait hatak
Soha ushi Eflon im osapa hikia hichukbi Makpelah, yvm-
mvt Mamle itikba ya hikia kak o a hohpi tok.

10. Osapa ya Eblaham vt Helh ushi vhleha ha in chumpa
tok ak atok: yvmmak o Eblaham micha tekchi Salah vt a
hollohpi tok.

11. Atuk o yakohmi tok, Eblaham vt illi ha ya, ushi Ai-

sak a Chitokaka yvt yukpali tok : mihma Aisak vt kvli hofobi Lahai-loi ak o ai vtta tok.

12. Yohmi ka ilvppa puta kak osh Echip ohoyo, Salah in tishu ohoyo Haka vt Eblaham a im eshi tok, Ishmael Eblaham ushi a im ishtatiaka yoke.

13. Ilvppa puta kak osh Ishmael ushi vhleha hohchifo hosh in chuka achvfa puta kvv vlhpisvt hohchifo hoke : Ishmael a im vttahpi Nebayolh : micha Keta, micha Atbeel, micha Mibsam,

14. Michu Mishma, micha Tumah, micha Massa,

15. Hata, micha Tema, Chetu, Nafish, micha Ketemah :

16. Ilvppa puta kak osh Ishmael ushi vhleha hoke, micha ilvppa puta kak osh in tumaha vlhpisvt, micha i holihta vlhpisvt hohchifo hoke ; avehlichu vlhpisvt pehlichu auah tuklo hoke.

17. Atuk o ilvppa puta kak osh Ishmael vt okchayvt ahanta afvmmi puta kvv afvmmi tahlepa achvfa cha, pokoli tuchina akucha untuklo tok : atok osh fiopissvt illi cha, im okla ha ibaholhtina tok.

18. Mihma Hafilah ya vttvt ia hosh Assilia pilla ish ia ka Shu Echip itikba talaia kak o okla aiasha tok : mihma itibapishi moma itikba ya Ishmael vt ai illi tok.

19. Mihma ilvppak osh Eblaham ushi Aisak a in chuka achvfa anoli holisso hoke : Eblaham vt ushi Aisak a tobachi tok :

20. Mihma Aisak vt afvmmi pokoli ushta hosh Silian hatak Patan-alam vtta Behluel ushetik, Silian hatak Laban in tek Lebekah ya ishit itauwaya tok.

21. Atuk osh tekchi vt vlla ik im iksho yatuk o, tekchi ya isht anumpulit Chihowah ya im asihihla tok : mihma Chihowah yvt vlhpesa im ahni na, tekchi Lebekah vt chakali tok.

22. Atuk o vlla yash osh ikfoka alhto kvv itvboa tok : mihma, Yohmi hokma, nanta katiohmi ho si yakohmi cho achi mvt, Chihowah ya ont im a ponaklo tok.

23. Mihma Chihowah yvt, Oklushi tuklo hosh chim osh vtto ya alhto hoke ; micha okla nana a kaniohmi kvv tuklo hosh chikfoka ya a kohcha chi hoke : mikma okla achvfa

kvt kullo kvt okla achufa ya i shahla hi oke, mikma akni ak osh nakfish a i nutaka hi oke; im achi tok.

24. Atuk o vlla esha he vlhpesa nitak vt vla ma, yakeh, haiyup vt im oshutto ya alhto tuk atok.

25. Atuk o tikba kohcha kvt hummut nipi moma kvt nafoka hishi asha chohmi tok: mihma Esau, okla hochifo tok.

26. Atuk o i himmak o itibapishi mut kohcha mut, Esau iyikatoba ya ibbak ishit hoklit ieshi tok: mihma hochifo kvt Chekob achi tok: mihma yumma Lebekah vt eshi ma, Aisak vt afummi pokoli hannali hatok.

27. Mihma vlla yash osh hofantit taha tok; atuk osh Esau vt owutta imponna, kowi aya hatak atok: micha Chekob vt hatak aivlhpiesa yosh vlhtipo ahanta tok.

28. Mihma Aisak vt Esau im issi nipi vpa kak osh holitobli tok: amba Lebekah vt Chekob a holitobli tok.

29. Mihma Chekob vt tubi ya honi tok: atuk o Esau vt kowi aya tuk osh vla mut, hoyvbli tok.

30. Mihma Esau vt Chekob a, Chim asilhha lishke, nahonni humma yumma fehna ka svpetá, sa hoyvbli hoka, im achi tok: yumohmi kak o hochifo kvt Etom achi tok.

31. Mihma Chekob vt, Himak nitak a vttahpi ish ai isha he vlhpesa ya is sa kanchashke, achi tok.

32. Mihma Esau vt, Yakeh, sulla hosishke, mikma vttahpi ai isha he vlhpesa ilvpput nanta isht vm achukma hinla cho? achi tok.

33. Mihma Chekob vt Himak nitak a, anumpa kullo il onochit a mihá, achi tok: mihma anumpa kullo im il onochit miha tok: mihmut vttahpi ai isha he vlhpesa yash Chekob a i kanchi tok.

34. Yohmi ma Chekob vt Esau ya puska, micha tubi honni aiena ka ima tok; mihma impa cha, ishkot issa mut, wakaya cha ia tok: yakohmit Esau vt vttahpi ai isha he vlhpesa ya shitilema tok.

CHAPTA XXVI.

ATUK o yakni ya Eblaham ahanta nitak ma, hohchvfo chito vmmona tok vt asha na, anonti hohchvfo chito tok. Mihma Aisak vt Filistin okla i miko Abimelek im onvt, Kela ya ona tok.

2. Mihma Chihowah yvt i haiaka cha, Echip a chik aiyo kashke: yakni chim anoli la chi kak o ish ahantashke.

3. Yakni ilvppak o nowvt aya yosh ish ahantashke, mikma chibafoyuka lish, chi yukpali lashke; chishno, micha chi ainchololi yak o yakni ilvppa moma ka ima la chi hoka, micha anumpa kullo yvmma anumpulit chiki Eblaham a im il onochi li tok vt aiahlich i la chi hoke.

4. Micha chim ishtatiaka ya apaknvchit vba fochik choyuhmichi la chi hoke; mikmvt yakni ilvppa moma ka chim ishtatiaka ya ima la chi hoke: mikma chim ishtatiaka yak o oklushi moma yakni paknaka aiasha kvv ai yukpa hi oke.

5. Eblaham vt vm anumpa ha im anti vt, atokolit i miha li, micha vm anumpa vlvhpisa, micha a nanvvhpisa a puta aiena ka holitobli tok oka, achi tok.

6. Mihma Aisak vt Kela ya ahanta tok.

7. Atuk o yakni yvmma hatak vhleha hvv tekchi ya im a ponaklo tok; mihma, An tek oke, achi tok: Sa tekchi yoke, achi kvv nukshopa hokvt; yakni yash hatak vhleha hvv Lebekah ak atuk pulla mak o svbi yoba na, achi hatok; pisaka aiokli hatuk oka.

8. Atuk o yakohmi tok, yvmma ahanta tuk a hopakit taiyaha ma, Filistin okla i miko Abimelek vt okhissushi pit a hopokoyot pisa ma, yakeh, Aisak vt tekchi Lebekah ya itiba ihlavvli hosh ashwa na pisa tok.

9. Mihma Abimelek vt Aisak a hoyo cha, Yakeh, chi tekchi pullvshke: yohmi hokak o nanta katiohmi ho, An tek oke, ish achi tuk oh cho? achi tok. Mihma Aisak vt, lshit svlli yoba na, achi li hatuk oke, im achi tok.

10. Mihma Abimelek vt, Ilvppak osh nanta ho ish pi yvmihchi cho? okla hash achvfa kvv chi tekchi ya yvmmak

fokalichit iba tvshka hinla tuk oke; yohmi tuk ma nan-ashvuchi ish pi onocha hetuk oke, achi tok.

11. Mihmut Abimelek vt im okla moma ka atokolit i mihvt, Kuna hosh hatak ilvppa, keyukmut tekchi ya potolikmut, illi pullashke, achi tok.

12. Yohmi ma Aisak vt yakni yvmma a hokchi cha, afvmmi mih makinli ka inlohmi tahlepa achvfa ho ishi tok: mihma Chihowah yvt yukpali tok.

13. Mihma hatak ash osh holitopa cha, tikba mahayvt holitopa kvv i shahlit mahaya cha, holitopa fehvt taha tok.

14. Imilayak vhpoe chipinta, micha imilayak vhpoe hochito, micha tishu laua fehna aiena kvv im aiasha tok: mihma Filistin vheha hvv isht i potvno tok.

15. Iki Eblaham ahanta nitak a iki in tishu vheha hvv kvli hofobi moma ka kulli tok a Filistin vheha hvv i kamalit lukfi a isht alotoli tok oka.

16. Mihma Abimelek vt Aisak a Ish pi filvmmashke: kullo kvv ish pi shahli fehna hokvt, im achi tok.

17. Mihma Aisak vt yvmma utvt ia mvv, Kelaokfa ak o vhtipo ha hilechi cha, yvmmak o ahanta tok.

18. Mich a iki Eblaham vt ahanta nitak mvv, kvli hofobi oka okla kulli tok ash Aisak vt anonti kulli tok: Eblaham vt illi ha ya Filistin vheha hvv i kamali tok oka: micha hohchifo ha iki vt hochifo tok akinli ho ita hochifo tok.

19. Atuk o Aisak in tishu vheha hvv okfa ha a kulli mvv oka tobohonli kvli ho ahayuchi tok.

20. Atuk o Kela ya nan vhpoe apistikeli vheha hvv Aisak i nan vhpoe apistikeli vheha ha im afvt, Oka vt pimi hoke, achi tok: mihma kvli hofobi yash hohchifo ha Esek achi tok; im afoa tuk ak atok.

21. Atuk o kvli hofobi inla ho okla kulli tok; atuk o yvmmak kia afoa tok: mihma hohchifo ha Sitnah achi tok.

22. Mihma yvmma vta tuk vt kanvli cha, kvli hofobi inla ho kulli tok; mihma yvmmvno ik im afowo tok: mihma hohchifo ha Lehobolh achi tok: micha, Himak ano Chihowah yvt aiasha pin chitoli hoke; yohmi ho yakni ya waya achukmut il aiasha chi hoke, achi tok.

23. Atuk osh yvmma vttatuk vt iut Bee-sheba ya ona tok.

24. Atuk o mih nitak akinli ka Chihowah yvt i haiaka cha, Chiki Eblaham a in Chitokaka sia hoke: chi nukshopa na, an tishu Eblaham ak atuk pulla kak o chibafoyuka lish chi yukpalit chim ishtatiaka ya apakuvchi la chi hoke, achi tok.

25. Mihma yvmma alta ai ikbi cha, Chihowah hochifut i pahaya tok; micha yvmmak o im vhtipo ya a hilechi tok: mihma yvmmak o Aisak in tishu vhleha hvv kvli hofobi ya a kulli tok.

26. Atuk o Abimelek, micha i kana vhleha ha achufa Ahussah, micha in tvshka chipota i kvpitvni chito Fikol aiena kvv Kela asha tuk vt Aisak a im ona tok.

27. Mihma Aisak vt, Hvs sa nukkilli cha, hvchi filvmmichit hvs sa chvffichi tuk okvt, nanta katiohmi ho hvs sum vla cho? im achi tok.

28. Mihma Chihowah yvt chibafoyuka pulla ka e pisa tuk oke: mihmvv himak a anumpa kvvlo vt pitin takla itonlashke, pishno, micha chishno pulla ka pitin takla itonlashke; yohmi kvv chishno ya nan e chitim apesashke.

29. Yvmohmi ho nana e chi kaniohmichi tuk keyu ka, micha nana kvv achukma bieka ho e chi yumihchi tuk, micha achukma ho ayashke, e chim ai ahni tuk oka, chiyuhmit chik pi hotopalo kashke: himak a Chihowah yvt yukpali chia hoke, okla achi tok.

30. Mihma Aisak vt impvchi im ikbi na, impvt nan ishkot okla aiasha tok.

31. Atuk osh onnahnli fehna ho okla wakaya cha, anum-pa kvvlo itim il onochi tok: mihma Aisak vt ik ia ahni na, i filvmmi it i kana achukma hosh ilhkoli tok.

32. Atuk o mih nitak akinli ka yakohmi tok, Aisak in tishu vhleha hvv kvli hofobi kulli tuk vt ant im anolit, Oka il ahayuchishke, achi tok.

33. Mihma Sheba hochifo tok: yvmohmi tok o himak nitak a tvamaha holihta yvt hochifo kvv Bee-sheba moma hoke.

34. Atuk o Esau vt avvmmi pokoli ushta hosh Hittait ha-

tak Beeli ushetik Chutilh a, micha Hittait hatak Elon ushetik Bashemalh a itauwaya tok.

35. Yvmmak oka Aisak micha Lebekah vt ishit nukhaklo beka tok.

CHAPTER XXVII.

ATUK o yakohmi tok, Aisak vt sipoknit taiyaha cha, nish kin vt illi tok; yohmi cha, pisa he keyu mvt, ushi ak ni fehna Esau ya i howa cha, Suso ma, im achi tok; mihma, Yakeh, yak hikia lishke, im achi tok.

2. Mihma, Yakeh, sa sipoknit taiyahvshke, nitak a svlla he vt ithana li keyushke:

3. Yvmohmi hoka himak a chi nan owttvt ishtaya, chim oski naki aivlhto, micha chim ititanampo aiena ka ishi cha, kowi haiaka ya ivt issi nipi hoyot isht is svm vlashke,

4. Michā nipi champuli an champuli chatuk a chohmi ho is svm ikbi cha, isht is svm vla na vpa lashke: yohmikma ik svllo kisha kak o vmi shilombish vt chi yukpalashke, im achi tok.

5. Atuk o Aisak vt ushi Esau ya im anumpuli ma, Lebekah vt haklo tok: mihma Esau vt issi nipi hoyot isht vla chi hosh kowi haiaka ya ia tok.

6. Mihma Lebekah vt ushi Chekob a im anumpulit, Yakeh, chiki vt chitibapishi Esau ya im anumpulit,

7. Issi nipi isht vm vla cha, nipi champuli vm ikbi na ak pa, micha ik svllo kisha kak osh Chihowah itikba ya chi yukpali lashke, achi ho haklo li tuk oke,

8. Yvmohmi hoka himak a suso ma, vm anumpa nana chi miha li ka is svm antiashke.

9. Himak a nan vlhpoa chipinta aiasha ka ia cha, issi kosoma ushi achukma tuklo ho ont ai ishit vm vla; mikma chiki ya nipi champuli in champuli chatuk a chohmi ho im ikbi lashke;

10. Mikma chiki ya isht ish im ona na vpashke, micha ik illo kisha kak osh chi yukpalashke, im achi tok.

11. Mihma Chekob vt ishki Lebekah ya Yakeh, itibapi-

shi li Esau vt hatuk hishi chito yokma, vno vt hatak hishi iksho sia hoke:

12. Aki vt sa pashohli yoba hokmeno, yohmikma nahak-sichi im i chohmi la chi hoke; yohmikma ishit kalakshi ak o isht il onochi la chi hoke, micha nan isht aiyukpa achi keyu ka chi hoke, im achi tok.

13. Mihma ishki vt, Uno ak o nan ishit chi kalakshi vt si onvtoyulashke, svso ma, peh vm anumpa hak o ish im antia cha, yumma ont isht is svm vlashke, im achi tok.

14. Mihma ivt ont hokli cha, ishki ya isht im vla tok: mihma ishki vt nipi champuli, iki in champuli chatnk a chohmi ho ikbi tok.

15. Micha Lebekah vt ushi akni fehna Esau i nafohka holitopa yosh Lebekah vt aboha im asha tuk a ishi cha, ushi Chekob nakfish ak o fohkvchi tok:

16. Mihmut issi kosoma ushi yash hakshup a ibbak a isht ompohomo mut, micha ikunla, hishi ik ai iksho aiena ka isht ompohomo tok.

17. Mihmut nipi champuli, micha puska atahli tuk vt ushi Chekob a imvt ibbak fohki tok.

18. Mihma iki ya im ona cha, Aki ma, achi tok. Mihma, Yak asha lishke; kuta chia hoh cho? svso ma, achi tok.

19. Mihma Chekob vt iki ya, Chim vttahpi Esau sia hoke; is sa miha tuk mak o yvmihchi lishke: chim asilhha lishke, ish wakaya cha, binilit vm issi nipi ya ish pashke, yvmohmi hosh chimi shilombish vt si yukpalashke, im achi tok.

20. Mihma Aisak vt ushi yash, Nanta katiohmi ho chekosi ish ahayuchi tuk oh cho? svso ma, im achi tok. Mihma, Chihowah chin Chitokaka ak osh isht vm vla tuk oke, achi tok.

21. Mihma Aisak vt Chekob a, Bilika minti, chim asilhha lishke, svso ma, chi pashohli lashke, svso Esau chia fehna hokma, keyukma, nana hokma, achi tok.

22. Mihma Chekob vt iki Aisak a bilika ona tok; mihma pashohlit pisa mut, Anumpa hvto Chekob im anumpa, amba ibbak vto Esau ibbak oke, achi tok.

23. Mihmut ibbak vt hishi chito itibapishi Esau ibbak chohmi hatuk o ik ithano tok: yohmi mut yukpali tok.

24. Mihmut, Svso Esau fehna chia hoh cho? achi tok. Mihma, Mih sia hoke, achi tok.

25. Mihma, A bilika isht ish lashke, mikma svso im iss nipi ya vpa lish, vmi shilombish vt chi yukpalashke, achi tok. Mihma i bilika isht ona na vpa tok: mihmut oka paki ya isht im ona na ishko tok.

26. Mihmut iki Aisak vt, Inta, bilika minti, micha is sa suksowashke, svso ma, im achi tok.

27. Mihma bilika ona cha, i suksowa tok: mihma i nai fohka balama ka huwa mut, yukpalit, Yakeh, svso balama kvut osapa yo Chihowah yvt achukmali tuk a balama kak o chohmishke.

28. Yvmohmi hoka Chitokaka yvt vba fichak, micha yakni a nia, micha onush, micha oka paki aiena laua ho chimashke.

29. Okla hvut chim antiashke, micha oklushi puta kvut chim akachunolit aka hlipkaiyachashke: chitibapishi vhleha ha ish ishahlashke: mikma chishki ushi vhleha hvut chim akachunolit aka hlipkaiyachashke: kvna hosh chi kalakshichikmut kalakshashke, mikma kvna hosh chi yukpalikmut nayukpashke, achi tok.

30. Atuk o yakohmi tok, Aisak vt Chekob a yukpali kvut ont tahli makinli ho, atuk o Chekob vt iki Aisak itikba ya i filvmmitt peh kohcha makinli ho, itibapishi Esau vt ovut-vut aya tuk vt vla tok.

31. Michayvmmak kia nipi champuli ikbi tuk atok; atuk osh iki ya isht im vla cha, iki yash, Aki vt ik wakaya cha, ushi im issi nipi ya ik pa, micha chimi shilombish vt sa yukpalashke, im achi tok.

32. Mihma iki Aisak vt, Kvta chia hoh cho? im achi tok. Mihma, Chim vttahpi Esau, chiso sia hoke, achi tok.

33. Mihma Aisak vt wunihinchi kvut atampa fehna tok; micha, Kvta hosh himak a chik lo kisha ma, issi nipi ishit isht vm vla na moma ka ai ishit apa lish, yukpali li tuk muto? ahli, yohmi na nayukpa hi oke, achi tok.

34. Mihma Esau vt iki im anumpa hq haklo mut, yaiya ilbusha atampa fehna hq yaiya tok; micha iki ya, Is sa yukpalashke, vno ak kia, aki ma, im achi tok.

35. Mihma, Chitibapishi hvt sa haksichit vla cha, nan isht chi yukpa ya ishi tuk oke, achi tok.

36. Mihma, Aivlhpiesa hq Chekob hohchifo keyu cho? ilvppvt ont atukla mak o sa haksichi hokvt: vttahpi ai isha he vlhpesa ya vm ishi tok; atuk osh himak a, yakeh, nan ishit sai yukpa ya vm ishishke, achi tok. Mihmut, Nan ishit yukpali ya chik svm ilatombo tuk oh cho? achi tok.

37. Mihma Aisak vt afalaminchit Esau ya, Yakeh, chi shahli ikbi li tuk oke, micha itibapishi vhleha moma kvv in tishu vhleha ha chi hq ima li tuk oke; micha onush, micha oka paki yo ishit hlampkochi lishke: yohmi ka svso ma, himak a nanta hq chi katiohmichi la hinla cho? im achi tok.

38. Mihma Esau vt iki ya, Aki ma, nan isht yukpali vt chim achufa illa cho? is sa yukpalashke, vno ak kia, aki ma, im achi tok. Mihmut Esau vt chitoli hosh yaiya tok.

39. Mihma iki Aisak vt afalaminchit, Yakeh, ish aiahan-ta yvt yakni a nia, micha vba fichak vba a minti ak ahi oke.

40. Micha chi bushpo falaia ak o ish ieshi kak osh ish ahanta cha, chitibapishi hq ish i nutaka hi oke: atukma yakohma hi oke, ish imaiyakmut, im ikunla abana chikunla abana tuk a ish kobuffa hi oke, im achi tok.

41. Mihma nan ishit yukpali iki vt ishit yukpali tuk ak o, Esau vt Chekob a i nukkilli tok: mihmut Esau vt chukvsh anukaka, Aki ishit yaiya nitak vt vla hosishke, yohmikma itibapishi li Chekob a vbe la hi oke, achi tok.

42. Mihma ushi akni Esau im anumpa ilvppa puta kvv Lebekah ya im annoa tok: mihma ushi nakfish Chekob a pit hoyot i howa cha, Yakeh, chitibapishi Esau vt chishno ya chiba chi ka ahni cha, ile nuktalalit ahantvshke.

43. Yvmohmi hoka inta, svso ma, vm anumpa hq ish im antiashke; micha wakayvt malelit a nakfi Laban a im onvt, Halan a ish onashke.

44. Micha nitak ik lauo h_o yummak o takla ish ahanta na, chitibapishi nukhobela kv_t nuktvla ha yashke :

45. Chitibapishi nukhobela tuk vt issa cha, nana ish i kaniohmichi tuk a imahaksi ha yashke: yohmikma pit chi hoyo lish, ont a chisht vla la hi oke. Nanta katiohmi h_o hvchishno ak kia nitak achvfa h_o itatuklot hvs san tamoa hinla cho? im achi tok.

46. Mihma Lebekah vt Aisak a, Helh ushetik vhleha pulla kak o a nitak a isht an takobit tahvshke: Chekob vt ilvppakinli chohmi yakni ya ushetik vhleha, Helh ushetik vhleha h_o ohoyo ai ishikma, a nitak a nanta h_o isht vm achukma hinla cho? im achi tok.

CHAPTA XXVIII.

MIHMA Aisak vt Chekob a hoyo cha, yukpali mv_t, atokolit i mihvt, Kenan okla ushetik vhleha h_o ohoyo ha ish ai isha he keyu hoke.

2. Wakaya cha, Patan-alam a onvt, chishki iki Behluel in chuka ya ish onashke; micha chishki ya itibapishi Laban ushetik vhleha yummak o ohoyo ha ont ish ai isha hi oke.

3. Mikma Chitokaka Nan isht im aiahli ataha iksho hv_t chi yukpalashke; micha chi wayvchit chi apaknvchashke, yvmohmi h_o okla laua chia hashke;

4. Micha Eblaham isht-aiyukpa ya chishno, micha chi aiunchololi aiena ka chimashke: yvmohmi h_o yakni ya Chitokaka yvt Eblaham ima tok a okla inla chia hosh ish ai ahanta kv_t ish ishashke, im achi tok.

5. Micha Aisak vt Chekob a pila tok: mihma Patan-alam a onvt, Silian hatak Behluel ushi Chekob micha Esau ya ishki Lebekah ya i nakfi Laban a im ona tok.

6. Aisak vt Chekob a yukpali cha, Patan-alam yummak o ohoyo ont ai isha chi h_o pila hatok, micha yukpali mv_t, atokolit i mihvt, Kena ushetik vhleha ha ohoyo ish ai isha he keyu, achi tuk;

7. Mihma Chekob vt iki, micha ishki ya im antia cha, Patan-alam a ia tuk a Esau vt pisa tok.

8. Micha Kenan ushetik vhleha ha iki Aisak vt vhpesa ik ahno ho Esau vt pisa mut;

9. Yohmi mut Esau vt Ishmael a im ona cha, Eblaham ushi Ishmael ushetik, Nebayolh in tek Mahalalh a tekchi ya chi ho tekchi im ashwa kash ibafohkit ishi tok.

10. Mihma Chekob vt Bee-sheba ya akohchvt Halan pilla ho ia tok.

11. Atuk osh yakni kaniohmi ho ona cha, hvshi vt okatula hatuk o, itonla na onna tok: micha tvli ya yvmma ai ishi cha, vhpisha chi hosh bohli mut, yvmmak o tvshkit nusi tok.

12. Atuk osh holhpokna tok, mihma yakeh, atuya yvt yakni ya o hikia mut, paknaka yvt shutik a ont bikeli tok: mihma yakeh, Chitokaka im enchel vhleha hv ai atuhuyvt, micha ai akohowa tok.

13. Mihma yakeh, Chihowah yvt paknaka ya hikia cha, Chiki Eblaham in Chitokaka Chihowah sia hoke, micha Aisak in Chitokaka sia hoke: yakni ish ai on itoyula ka chishno, micha chim ishtatiaka ya ima la hi oke.

14. Mikma chim ishtatiaka yvt yakni lukfi pushi ak o choyuhma hi oke; micha fimimpa cha, hvshi ai okatula, micha hvshi akochaka, micha falvmmi, micha oka mahli aiena ka pit ish pataiya chi hoke: mikma chishno, micha chim ishtatiaka pulla kak o chuka achvfa puta moma yakni paknaka aiasha kv ai yukpa hi oke.

15. Micha yakeh, chibafoyuka lishke, micha kanima moma ish ~~ok~~akma, chi halvlli la chi hoke, atuk osh anonti yakni ilvppa chisht vla la hi oke: anumpuli li tuk vt ak yvm-ihcho kisha kvt chissa la he keyu hokvt, achi tok.

16. Mihma Chekob vt nusi tuk vt okcha tok; mihmut, Chihowah yvt ilvppa anta pulla ho ak ithano ke tushke, achitok.

17. Micha nukshopa tok; mihmut, Ilvppvt yakni holitopa hatushke; ilvppvt inla keyu, amba Chitokaka in chuka, micha ilvppvt vba yakni holihta okhissa yoke, achi tok.

18. Atuk osh onnahinli fehna hō Chekob vt wakaya cha, tvli vlhpishi bohli kash ishi cha, nan-isht-ithana he a hilechi mvt, paknaka ya bila on hlatvbli tok.

19. Mihma vt yakni yvmma Behlel hochifo tok: yohmi kia vmmona ka tumaha holihta yvmma hohchifo kv̄t Lus atok.

20. Mihma Chekob vt anumpa il onochit, Chitokaka yvt svbafoyukvt ilvppa pilla ia li ka sa halvlli cha, vpa la chi ka pvska, micha fohka la chi ka nafohka vma,

21. Yvmohmi hō achukmakvt aki in chuka ya anonti vla li hokma, yohmikma Chihowah ak osh an Chitokaka yashke.

22. Mikma tvli ilvppa nan isht-ithana mak o hilechi li tuk vt Chitokaka in chuka ya hi oke: micha nana is svma moma ishit pokoli ka chima li pulla hi oke, achi tok.

CHAPTA XXIX.

YUMOHMI mvt Chekob vt nowvt aya tuk vt ia tok; atuk osh hvshi akochaka okla i yakni ya ona tok.

2. Atuk osh hopokoyo ma, yakeh, osapa ya kvli hofobi vt hikia na yakeh, chukfulhpoa aya tuchina kv̄t bilika kahvt aiasha tok: kvli hofobi yvmmak o nan vlhpoa chipinta ya oka ai ipeta chatuk oka: mihma tvli chito yosh kvli hofobi paknaka ya onvtoyula tok.

3. Micha yvmmak o nanvlhpoa moma ka ai itvnahli chatuk atok: mikmvt kvli hofobi paknaka ya tvli chito vt onvtonla kash tonolichit kancllichi cha chukfulhpoa ya oka ipeta mvt, anonti tvli yash ai itola kvli hofobi paknaka ya onochi chatuk atok.

4. Atuk o Chekob vt, Itibapishi li vhleha ma, katima hvsh minti cho? im achi tok. Mihma Halan minti pia hoke, achi tok.

5. Mihma, Naho ushi Laban a hvsh ithana cho? im achi tok. Mihma, Il ithanvshke, achi tok.

6. Mihma Chekob vt, Im achukmaka cho? im achi tok.

Mihma, Im achukmakushke; atuk o yakeh, ushetik Lechel vt chukfulhpoa pehlichit mintishke, achi tok.

7. Mihma Chekob vt, Yakeh, hvshi vt chaha moma, micha nanvlhpoa yvt itahoba he ai ona keyushke: chukfulhpoa ya oka hvsh ipeta cha, pehlichit ont hvsh impvchashke, achi tok.

8. Mihma, Nanvlhpoa chipinta moma kvt itahobvt taha na kvli hofobi paknaka ya tvli vt itonla ka tonolichit ik kanullichio kisha ka e yvmihcha he keyu hoke; yohmikmak o chukfulhpoa ya oka il ipeta chatuk oke, achi tok.

9. Atuk o im anumpulit isht anta moma ho, Lechel vt iki in chukfulhpoa pehliehit vla tok: yummak osh pehliechi yatuk okvt.

10. Atuk o yakohmi tok, Chekob vt ishki i nakfi Laban ushetik Lechel a, micha ishki i nakfi Laban in chukfulhpoa aiena ka pisa mvt, Chekob vt bilika onvt, kvli hofobi paknaka ya tvli vt onvtonla kash tonolichit kanullichit ishki i nakfi Laban i nanvlhpoa chipinta ya oka ipeta tok.

11. Micha Chekob vt Lechel a i suksowa mvt, chitoli hosh yaiya tok.

12. Micha Chekob vt Lechel a iki ya itibapishi, micha lebekah ya ushi yatuk vt im anoli tok; mihma Lechel vt malelit ivt iki ya ont im anoli tok.

13. Atuk o yakohmi tok, Laban vt in tek ushi Chekob a anoli ka haklo mvt, malelit ivt afama cha, shakba ont afohomi mvt, i suksowa cha, in chuka isht ona tok. Mihma nana ilvppa puta ka Laban a im anoli tok.

14. Mihma Laban vt, Sa foni, micha sa nipi chia pullvshke im achi tok: mihma hvshi achvfa ho Chekob vt takla ahanta tok.

15. Mihma Laban vt Chekob a, Svtibapishi chia hatuk ak osh peh pilla ho is san toksula hetuk oh cho? chim vlh-toba kvt nanta chi cho? vm anoli, im achi tok.

16. Mihma Laban vt ushetik tuklo hosh im ashwa tok: akni hohchifo kvt Leah yokma, nakfish hohchifo kvt Lechel atok.

17. Leah vt nishkin okwilonli yokma, Lechel vto aiokli, micha nipi pisa achukma tok.

18. Mihma Chekob vt Lechel ak o anushkunna tok; mihmut, Chiso tek nakfish Lechel ak o afvmmi untuklo ho chin toksvli lashke, achi tok.

19. Mihma Laban vt, Chishno ak o chima li kak osh achukma kut hatak inla ima la hetuk a i shahlishke: sa takla ish ahantashke, achi tok.

20. Mihma Chekob vt Lechel ak atuk pulla mak o, afvmmi untuklo ho toksvli tok: mihmut anushkunna fehna hatak osh peh nitak kanomosi in chohmi tok.

21. Mihmut Chekob vt Laban a, Sa tekchi ya vma, (nitak a holhtina tuk vt taha hoka,) yohmi na iba chukowa lashke, im achi tok.

22. Mihma Laban vt chuka alokoli yvmma hatak vhleha moma ka hoyot itvnahli cha, impvchi ikbi tok.

23. Atuk osh yakohmi tok, opivt taha ma, ushetik Leah ak o ilauehit isht im ona tok: mihma iba chukowa tok.

24. Mihma Laban vt ushetik Leah in tishu ha chi ho in tishu ohoyo Silpah ya ima tok.

25. Atuk o yakohmi tok onnahinli ma, yakeh, Leah ak atuk atok: mihma Laban a, Nanta mak o ilvppa is si yvmihchi cho? Lechel ak achi ho chiba toksvli li tuk keyu cho? yvmohmi hokak o nanta katiohmi ho is sa haksichi cho? im achi tok.

26. Mihma Laban vt, Nakfish ak o akni ha tikba hatak i bohli kut pi yakni ya a yvmohma he vlhpesa keyu hoke.

27. Leah i nitak untuklo ka ish onachashke: mikma afvmmi untuklo inla ka is san toksvli chi kak o ilvppak kia e chimashke, achi tok.

28. Mihma Chekob vt yvmohmi cha, i nitak untuklo ka onachi tok: mihma tekchi yachi ho ushetik Lechel ak kia ima tok.

29. Micha Laban vt ushetik Lechel a in tishu ha chi ho in tishu ohoyo Bilhah ya ima tok.

30. Mihma Lechel ak kia iba chukowa tok; micha Le-

chel a i hullo kv̄t Leah ya i shahlich̄i tok; mihm̄vt afummi untuklo inla h̄q iba tok̄vli tok.

31. Atuk o Leah ano ik ahn̄incho h̄q Chihowah yvt p̄iss m̄vt, im osh̄v̄tto ya i wakv̄mmichechi tok: amba Lechel v̄to v̄lla ik im ik̄sho atok.

32. Mihma Leah vt chakali tok; atuk osh v̄lla nakni ȳq eshi cha, Luben hochifo tok: Sv̄lv̄sha k̄a Chihowah yvt s̄a p̄isa tuk pullv̄shke; himak ano a hatak vt a hulla ch̄ishke; achi tuk ok̄vt.

33. Atuk osh anonti chakali cha, v̄lla nakni ȳq eshi m̄vt, Ik si ahn̄incho k̄a Chihowah yvt haklo tuk; atuk osh v̄lla nakni ilv̄ppak kia v̄mv̄shke, achi tok: mihm̄vt Simeon hochifo tok.

34. Atuk osh anonti chakali cha, v̄lla nakni ȳq eshi m̄vt, Himak ano a hatak vt si asitia ch̄i hoke, v̄lla nakni tuchina h̄q im eshi li tuk oka; yvmohmi hatuk osh Lefai hochifo tok.

35. Atuk osh anonti chakali cha, v̄lla nakni ȳq eshi tok: mihm̄vt, Himak a Chihowah ya aiokpuchi lashke: yvmohmi hatuk osh Chutah hochifo tok; mihm̄vt v̄lla eshit issa tok.

CHAPTA XXX.

ATUK o Lechel vt Chekob a v̄lla ik im esho kv̄t p̄isa m̄vt, Lechel vt akni hash i potv̄nno tok; micha Chekob a, V̄lla v̄m̄a, keyukma sv̄lla ch̄i hoke, im achi tok.

2. Mihma Chekob vt Lechel a i sanalit isht im ai i nukkilli vt libbit, Chitokaka v̄lhtob̄vt h̄ikia li cho? yvm̄mak osh chim osh̄v̄tto atoba ka ch̄i katv̄bli tuk oke, achi tok.

3. Mihma, Yakeh, an tishu ohoyo Bilhah ya ish iba chukowashke; yohmi na v̄lla v̄m eshit saīyikalaha paknaka ya bohlaashke: yohmi na v̄no ak kia yvm̄mak a tuk ak o v̄lla yvt v̄m ashashke, achi tok.

4. Mihm̄vt tekchi ya ch̄i h̄q in tishu ohoyo Bilhah ya ima tok: mihma Chekob vt iba chukowa tok.

5. Atuk o Bilhah hv̄t chakali cha, Chekob a v̄lla nakni ȳq im eshi tok.

6. Mihma Lechel vt, Chitokaka yvt si apehpovshke, mi-cha vm anumpa ha haklo cha, vlla nakni yo vmvshke, achi tok: yvmohmi hatuk osh Tan hochifo tok.

7. Atuk osh Lechel in tishu ohoyo Bilhah hvt anonti chakali cha, atukla ma Chekob a vlla nakni yo im eshi tok.

8. Mihma Lechel vt, Umvni ya iti kullo fehvt iti kullo li hosh imaiya lishke achi tok: mihmvt Naftali hochifo tok.

9. Atuk o Leah vt vlla eshit issa tuk vt pisa mvt, in tishu ohoyo Silpah ya ishi cha, tekchi ya chi ho Chekob a ima tok.

10. Atuk o Leah in tishu ohoyo Silpah vt Chekob a vlla nakni yo im eshi tok.

11. Mihma Leah vt, Laua hosh mintishke, achi tok: mihmvt hochifo ha Kat achi tok.

12. Atuk o Leah in tishu ohoyo Silpah vt Chekob a atukla ma vlla nakni yo im eshi tok.

13. Mihma Leah vt Sai yukpvshke, ohoyo vhleha hvt nayukpa si acha chi hoke: achi tok, mihmvt hochifo ha Ashe achi tok.

14. Atuk o onush vmo nitak o Luben vt osapa ya ia tuk osh okchak holba ahayuchi cha, ishki Leah ya isht im ona tok. Mihma Lechel vt Leah ya, Chiso im okchak holba kaniohmi ka is svmashke, chim asilhha lishke, im achi tok.

15. Mihma, A hatak a is svm ishi ka nan ik ahobo cho! yohmi mvt svso im okchak holba ak kia ish isha chi cho! im achi tok. Mihma Lechel vt, Yvmohmi hoka chiso im okchak holba atuk mak o himak ninak a chiba nusashke, achi tok.

16. Atuk o Chekob vt opia ma osapa vttvt minti ma, Leah hvt kohchvt ivt afama cha, Is svba nusashke: svso im okchak holba ishit chi tohno li tuk vt ahli hoka, achi tok. Atuk o mih ninak ma iba nusi tok.

17. Atuk o Chitokaka yvt Leah ya i haponaklo na chakali cha, vlla nakni ishit tahlapi ka Chekob a im eshi tok.

18. Mihmvt Leah vt, Um vlhtoba ya Chitokaka yvt vmvshke, an tishu ohoyo yash a hatak a ima li tuk oka, achi tok: mihmvt hochifo ha Issaka achi tok.

19. Atuk osh Leah vt anofti chakali cha vlla nakni ishit hannali ka Chekob a im eshi tok.

20. Micha Leah vt, Nahvlbina achukma ho Chitokaka yvt sa habenvchishke; himak ano a hatak vt sa takla ahanta chi hoke, vlla nakni hannali ho im eshi li hoka, achi tok: mihmut hohchifo ha Sebulun achi tok.

21. Atuk osh i himmakma ushetik o eshi cha, hohchifo ha Tinah achi tok.

22. Mihma Chitokaka yvt Lechel a anukfilli cha i hapo-naklo mut, im oshvutto ya i wakvmmichechi tok.

23. Mihma chakali cha, vlla nakni yo eshi tok; micha, Chitokaka yvt nan ishit sa hofahya ya ishit a kanchishke, achi tok.

24. Micha hohchifo ha Chosef achi tok: mihmut, Chihowah yvt vlla nakni inla ya vm ibafohka chi hoke, achi tok.

25. Atuk o yakohmi tok, Lechel vt Chosef a eshi ma, Chekob vt Laban a, Ik ia is sum ahni na aivtta li, micha a yakni ya ona lashke.

26. Sa tekchi vhleha, micha vm vlla vhleha yummak oka chin toksvli li tuk a is suma na ia lashke; natoksvli chim atahli li tuk a ish ithana hokvt, im achi tok.

27. Mihma Laban vt, Holhponayo hanta ya chi tikba ai ahayuchi li tuk okma, ish antashke, chim asilhha lishke: chishno ak atuk pulla kak o Chihowah yvt sai yukpali hoka, akostininchi lishke, im achi tok.

28. Micha, Chim vlhtoba ya is sum apesashke, mikma chima lashke, achi tok.

29. Mihma Chekob vt, Kaniohmit chin toksahanli li tuk, micha chi nanvlhpoa vt kaniohmit si apehvt aiasha tuk a ish ithanvshke.

30. Ak lo kisha kano kanomosi hosh chim aiasha tuk osh himak ano wayvt apakvnt taha hoka: mihma Chihowah yvt vla li tuk takla ka chi yukpalishke: yohmi ka himak a katiohmik mak o an chuka achvfa yak kia nan im atahlit ahanta la chi cho? im achi tok.

31. Mihma Laban vt, Nanta ho chima la chi cho? achi tok. Mihma Chekob vt, Nana is suma he keyu: ilvppak o

is sa yvmihchikma, anonti chi nanvlhpoa chipinta ya pehliechit impvchi lashke.

32. Himak nitak a chi nanvlhpoa chipinta moma ka iba chukowvt, ahlopullit chikchiki moma, micha bakowa moma ka ila filvmmichit, micha lusbi moma chukfulhpoa ya ibalhto ka, micha chikchiki, micha bakowa issi kosoma ibalhto ka ila filvmmichi lashke: mikma yvmma chohmi kak osh vm vlhtoba yashke.

33. Yohmi ho nitak inla minti ka asitubi li tuk vt hoyo likmut, aivlhpiesa ho yvmihchi li tuk vt chi tikba si ai atokolashke: chikchiki, micha bakowa keyu yosh issi kosoma ya ibafoka, micha lusbi keyu yosh chukfulhpoa ya ibafokak mut, moyuma kut hukopa li tuk osh vm anta vlhpisashke, achi tok.

34. Mihma Laban vt, yakeh, chim anumpa hatuk mak o yvmohmik bano ahni lishke, achi tok.

35. Mihmut nitak yvmmak inli ka issi kosoma nakni tohbit afohoma, micha bakowa, micha issi kosoma tek chikchiki, micha bakowa, moma micha tohbi kaniohmi kut laponli, moma micha lusbi yosh chukfulhpoa ya ibafoka moma ka ila filvmmichit ushi vhleha ha ibbak fohki tok.

36. Michā ilap, micha Chekob itatuklo ka iti filvmmichit nitak tuchina anowa yo ashachi tok: mihma Laban i nanvlhpoa inla ka Chekob vt pehliechit impvchi tok.

37. Michā Chekob vt sipsi okchaki, micha hasel, micha oti vpi tvptua aiena ka ishi cha hlohli bvsolichit tohbichi cha, iti tvptua atohbi kash haiakvchi tok.

38. Michā nanvlhpoa chipinta yvt ushi shala chi ho iti tvptua hlohli kash osh nan vlhpoa chipinta yvt ishka chi hosh vlak ma itikba oka a yanvlli, micha oka ai ipeta peni ya a hiohlichi tok.

39. Atuk o nanvlhpoa chipinta yvt iti tvptua yash itikba ya ushi a shali beka tok; micha tohbit afohoma, chikchiki micha bakowa aiena ka cheli tok.

40. Mihma Chekob vt chukfulhpoa ushi yash ila filvmmichi mut, nanvlhpoa chipinta nashuka ya Laban i nanvlhpoa chipinta yash tohbit afohoma, micha lusbi moma aiena

ka pit apissvlechi beka tok; mihmvt ilap i nanvlhpoa chipinta ya ila ashachi cha, Laban i nanvlhpoa chipinta yano ik ibafohko tok.

41. Atuk o yakohmi tok, nanvlhpoa kullo i shahli vt ushi shalikma no Chekob vt iti tuptua ai itin takla ya ushi shala chi ho nanvlhpoa nishkin itikba oka ayanvlli ya iti tuptua yash ashachi tok.

42. Amba nanvlhpoa hliposhikmuno, ik ashacho beka tok: yvmohmi ho hliposhi ak osh Laban immi hokma, kullo i shahli yak osh Chekob immi hatok.

43. Micha hatak ash osh i shahlit mahaya fehna cha, nanvlhpoa, micha ohoyo tishu, micha hatak tishu, micha kamel, micha issuba haksobish falaia puta aiena kvv in laua fehna hatok.

CHAPTA XXXI.

ATUK osh Laban ushi vhleha hvt anumpulit, Chekob vt Apiki nana immi hatuk a ishit tablishke; micha, piki immi hatuk a nan-isht-holitopa ilvppa moma ai ishishke, achi na haklo tok.

2. Atuk osh Chekob vt Laban nashuka ya pisa ma, yakeh, tikba chatuk a in chohmi keyu tok.

3. Mihma Chihowah yvt Chekob a, Falamvt chiki vhleha i yakni onvt, micha chi kanomi vhleha ish im onashke; mikma chibafoyuka lashke, im achi tok.

4. Mihma Chekob vt Lechel, micha Leah ya hoyot i nanvlhpoa aiasha yakni haiaka ya isht ona cha.

5. Hvch iki nashuka yvt tikba chatuk vt an chohmi keyu ka pisa lishke: yohmi kia aki in Chitokaka yvt subafoyuka hoke.

6. Micha nan isht aiahlika vm aiokluha hosh hvch iki ya in toksvli li tuk a hvsh ithanvshke.

7. Mihma hvch iki vt aa haksichi cha, nan isht vm vltoba ya pokoli ha vm invchi tuk oke: yohmi kia Chitokaka yvt ik hotopali, ik ahno tuk oke.

8. Yakohmikma, Chikchiki ak osh ishit chim vltobash-

ke, achi tuk ma, yohmikma nanvlhpoa moma kv̄t chikchiki yō cheli chatuk: mihma, Tohbit afohoma ak osh isht chim vlhtobashke, achi tuk ma, yohmikma nanvlhpoa moma kv̄t tohbit afohoma hō cheli chatuk oke.

9. Yakohmichi hosh Chitokaka yvt hv̄ch iki i nanvlhpoa ya im ishi cha, vma tuk oke.

10. Atuk o yakohmi tok, nanvlhpoa yvt ushi shali nitak a sa holhpokna cha, hopokoyot pisa li ma, yakeh, nakni vt nanvlhpoa ya oiya kv̄t tohbit afohoma, chikchiki, micha bakowa aiena tok.

11. Mihma Chitokaka im enchel vt, sa holhpokna hō vm anumpulit, Chekob ma, vm achi tok: mihma, Yak itonla lishke, achi li tok.

12. Mihma, Akachakali cha pisá, nakni moma kv̄t nanvlhpoa ya oiya kv̄t tohbit afohoma, chikchiki, micha bakowa aiena hoke: Laban vt nana moma chi kaniohmichi ka pisa li tuk oka.

13. Behlel yv̄mma nan isht-ithana tv̄li ya nan ish ahv̄m-mi tok, micha yv̄mma anumpa kullo is sv̄m il ai onochi tok a in Chitokaka sia hoke: yvmohmi hoka himak a wakaya cha, yakni ilv̄ppa ish kohchashke, micha falamvt chī kanomi i yakni ya ish onashke, vm achi tuk oke, im achi tok.

14. Mihma Lechel, micha Leah vt afalaminchit, Piki in chuka achv̄fa ya akashapa, keyukmvt il ai isha he vlhpesa yvt āsha moma cho?

15. Okla inla yak o yv̄mmvt pit apesa keyu cho? pi kanchi tok osh pin tv̄li holisso ak kia tahli tuk oka.

16. Imilayak moma Chitokaka yvt piki ya im ishi tuk vt pimmi, micha pim vlla vhleha aiena kak o immi hoka: yvmohmi hoka himak a Chitokaka yvt nana hō chī mihakma, ish yvmihchashke, im achit okla tok.

17. Yohmi ma Chekob vt wakaya mvt, ushi vhleha, micha tekchi vhleha aiena ka kamel a om binohlichī tok.

18. Mihmvt iki Aisak aiv̄tta Kenan yakni ya ia chī hosh nanvlhpoa moma, micha vlhpoyak ahayuchi tuk vt moma, Patan-alam a nanvlhpoa ya ai ahayuchi tuk vt isht ia tok.

19. Mihma Laban vt in chukfulhpoa hishi vmot ia tuk

atok: mihma Lechel vt iki i naholbvt toba ya i hukopa tok atok.

20. Atuk o Chekob vt kunia mvt, ik im anolo hatuk osh Silian hatak Laban a haksichi tok.

21. Yohmi hosh nana moma im asha tuk vt ishi cha kunia tok: micha wakaya cha okhina ya tanvblit, nvnih Kileat pilla ha nashuka ya pit talali tok.

22. Atuk o nitak ont atuchina kak o Chekob vt kunia tak a Laban a im anoli tok.

23. Mihma Laban vt itibapishi vhleha pehlichy cha, hliolit, nitak untuklo anowa yo ona tok; micha nvnih Kileat ak o ont a sakki tok.

24. Atuk o Silian hatak Laban vt ninak ma holhpokna na Chitokaka yvt im vlvvt, Ahah, ish ahni cha, Chekob a achukma hokma, okpulo hokma nana kia chik im anumpulo kashke, im achi tok.

25. Yohmi ma Laban vt Chekob a sakki tok. Yohmi ma Chekob vt nvnih ak o im vlhtipo ya a hilechi tok: atuk o Laban vt itibapishi vhleha aiena kvvt Kileat nvnih ak o a binachi tok.

26. Atuk osh Laban vt Chekob a, Nanta mak o ish yv-mihchi cho? is sa haksichi cha, bvsapo falaia ishvt yukachi tuk chohmichit svvstek vhleha ha pehlichit ish kunia tuk oke.

27. Nanta katiohmi ho lumvt malelit is sa haksichi cha chik svv anolo na nayukpa, micha ilhtvlwak, micha vhlepa, micha hap aiena olahanchi hosh ik ia ak chim ahno tuk oh cho?

28. Michasvso vhleha, micha svvstek vhleha aiena ka ik i suksowa, chik svv ahno tuk oh cho? himak a im anukfila iksho chohmit ish yvmihchi tuk oke.

29. Chi hotopali la hi vt svvbk a foyuka hoke: yohmi kia chiki ya in Chitokaka yvt pilashash ninak a vm anum-pulit, Ahah, ish ahni cha achukma hokma, okpulo hokma nana kia Chekob a chik im anumpulo kashke, vm achi tuk oke.

30. Atuk o himak a ia hosh ish ayvshke, chiki in chuka.

ya ish i palata fehna hokvt: yohmi kia nanta katiohmi ho a naholbvt toba ya is sa hukopa tuk oh cho? im achi tok.

31. Mihma Chekob vt afalaminchit Laban a, Sa nukshopa hatuk oke: Chisotek vhleha ha afvt is sum isha hinla yoba ka, achi li tuk oke.

32. Yvmohmi hoka kuna hosh chi naholbvt toba ya ishi ka ish ahayuchikma, yvmvt ik okchayo kashke: pitibapishi vhleha itikba nana hosh chimmi hosh subafoyuka tukma, ish ithana cha, ish ishashke im achi tok: Lechel vt hukopa tuk a Chekob vt ik ithano tuk okvt.

33. Mihma Laban vt Chekob im vlhtipo ya ont chukowa mvt, Leah im vlhtipo ma ont chukowa cha, tishu ohoyo tuklo im vlhtipo ya ont chukowa tok: yohmi kia ik ahayuchochok tok. Yohmi mvt Leah im vlhtipo ya a kohcha mvt, Lechel im vlhtipo ya ont chukowa tok.

34. Yohmi ka naholbvt toba ya Lechel ak osh ishi tuk osh kamel i nachukushpa ibafohki cha, om binili tuk atok. Mihma Laban vt vlhtipo ya a mominchit hoyo kia, ik ahayuchochok tok.

35. Mihma Lechel vt iki ya, chi tikba ya ak wakayo ka a shahli hvvt ik nuklibisho kashke; ohoyo nana im akaniohmi vt si onvtonla hoka, im achi tok. Mihma hoyo kia naholbvt toba ya ik ahayuchochok tok.

36. Mihma Chekob vt nukhobela cha, Laban a itachowa tok: micha Chekob vt afalaminchit Laban a, Nanta ho vbanvbli li tuk oh cho? micha nanashvchi li vt nanta hatuk o achunanchit is sa hlioli kvvt chi yvmohmi tuk oh cho?

37. A nachukushpa ya moma ish a hoyo hokvt nana achvfa nanta ho chin chuka achvfa nachukushpa yatuk a ish ahayuchi cho? svtibapishi vhleha, micha chitibapishi vhleha aiena itikba ilvppa talali, yohmi na pim itin takla ya nana a pim apesashke.

38. Afvmmi pokoli tuklo ilvppa chi takla ahanta li chatuk; chin chukfulhpoa tek, micha chim issi kosoma tek aiena kvvt ushi im akvma chatuk keyu; micha chi nanvhlhpoa ya ai ishit chukfulhpoa nakni ya vpa li chatuk keyu hoke.

39. Nampoa okpulo yosh vbi tuk a ishit chim ona li chatuk keyu ; vno ak osh a kvnia chatuk ; nitak o hukopa tuk okma, keyukmt ninak o hukopa tuk okma nana kia subbak ak o is sa hoyo chatuk oke.

40. Si yakohmi chatuk oke ; nitak ma lvshpa, micha ninak ma hotonti hosh sa tahli chatuk oke ; mihma nusi hv sa nishkin a i filvmmi chatuk oke.

41. Yakohmi hosh afvmmi pokoli tuklo ho chin chuka ahanta li tuk oke : chisotek tuklo ka afvmmi auah ushta ho chin toksuli li tuk oke, micha chi nanvlhpoa ya afvmmi hannali ho chin toksuli li tuk oke : micha nan isht vm vlh-toba ya pokoli ha is sum inlvchi tuk oke.

42. Aki in Chitokaka, Eblaham in Chitokaka, micha Aisak vt I nukshopa vt svbafoyuka hatuk keyukma, nana iksho ho is sa chvffichi pulla hetuk oke. Chitokaka yvt a svlvsha, micha subbak toksahanli ka pisa tuk osh pilashash ninak ma na chi miha tuk oke, im achi tok.

43. Mihma Laban vt afalaminchit Chekob a, ushetik ilvppv svstotek vhleha hoke, mikma vlla vhleha ilvppv vm vlla vhleha hoke, micha nanvlhpoa ilvppv a nanvlhpoa yoke, micha nana ish pisa moma kv vmmi hoke ; yohmi ka himak nitak a svstotek vhleha ilvppa, micha eshi tok vlla vhleha ha nanta ho katiohmichi la hinla cho ?

44. Yvmohmi hoka himak a inta, vno, micha chishno il ita tuklo kv nan il itim apesashke : mikma nan atokoli yosh pim itin takla ya hikiashke, im achi tok.

45. Mihma Chekob vt tvli ishi cha, nan-isht-ithana ikbit hilechi tok.

46. Mihmt Chekob vt itibapishi vhleha ha, Tvli oh aiowa, im achi tok ; mihma tvli aiowa cha, itvnahli tok : mihmt itvnaha ya paknaka okla ai impa tok.

47. Mihma Laban vt, Cheka-sahatuhla hochifo ma, amba Chekob vt Kaleet hochifo tok.

48. Mihma Laban vt, Itvnaha ilvppv himak nitak a vno micha chishno nan atokoli yosh pim itin takla ya hikia hoke, achi tok. Yvmohmi hatuk o hochifo ha Kaleet ; achi tok.

49. Micha Mispēh achi tok: Il itiflūmmit il ayakma, Chihowah yvt pim itin takla ya a pi apesahanchashke.

50. Svsotek vhleha hā ish ilbvshalikma, keyukmut svsotek vhleha hā aieninchit ohoyo inla hō ish ishikma, hatak nana hosh piba fokvt pi pisa keyushke: Chitokaka ak osh vno, micha chishno, pim itin takla ya pim atokoli yosh bikia hoke, achi hatuk okvt.

51. Micha Laban vt Chekob a, Yakeh, itvnaha ilvppa, micha yakeh, nan isht-ithana ilvppa vno, micha chishno pim itintakla ya hilechi lishke.

52. Itvnaha ilvppvt, micha nan isht-ithana ilvppvt nan okpulo aiahnit, itvnahahchi ilvppa ant ivt ak chim ono ka he, mikma itvnahahchi ilvppa, micha nan isht-ithana ilvppa ant ivt chik svn ono ka he atokoli yashke.

53. Eblaham in Chitokaka, micha Naho in Chitokaka, iki ya in Chitokaka yak osh pim itin takla ya nana ai apesashke, im achi tok. Mihma Chekob vt iki Aisak vt I nukshopa ak o hochifot anumpa kullo il onochi tok.

54. Yohmi mut Chekob vt i nanvlhpoa ya ai ishit nvni hash ai vbi cha, pvka vpa chi hō itibapishi vhleha hā hoyo tok: mihma pvka okla vpa cha, nvni hā asha na onna tok.

55. Atuk o onna kv onnahinli fehna hō Laban vt waka-ya cha, ushi vhleha, micha ushetik vhleha hā i suksowa mut, anumpa yukpali onochi tok: micha Laban vt falanvt ivt aivtta ya ona tok.

CHAPTA XXXII.

MIHMA Chekob vt aya tok; atuk o Chitokaka im en-chel vhleha hv afama tok.

2. Atuk o Chekob vt pisa mut, Ilvppvt Chitokaka im vl-bina hoke achi tok: micha yakni yvma hochifo hā Mahanaim achi tok.

3. Mihmut Chekob vt anumpa shali tikba tihlelit, Sei yakni, Etom apehlichika, itibapishi Esau aiasha ya pit-im pila tok.

4. Micha i miha mvt, Yakohmichi hosh a shahli Esau ya hvsh im anumpulashke; Chin tishu Chekob vt yak achishke, Nowvt aya yosh Laban ak o takla ahanta li chatuk, micha yummak o ahanta li himak a hoke:

5. Micha wak, micha issuba haksobish falaia, micha nanvlhpoa chipinta, micha hatak tishu vhleha, micha ohoyo tishu vhleha aiena ka pehliechi lishke: atuk osh a shahli ha pit im anolit, holhponayo hanta ya chi tikba ai ahayuchi la chi hosh pit chi pila lishke, achishke, hvsh im achashke, achi tok.

6. Atuk o anumpa shali ash osh falamvt, Chekob a im vla mvt, Ish itibapishi Esau ya il im ona tuk oke; mihma chi afamvt minti akinlishke, mihma hatak tahlepa ushta hosh apiha hoke, achi tok.

7. Mihma Chekob vt nukshopa cha komota fehna tok: mihmvt okla apehvt aya tuk a, micha nanvlhpoa chipinta, micha nanvlhpoa hochito, micha kamel puta aiena ka ita kvshkolit aya tuklochi tok.

8. Micha Esau vt aya achvfa ka ant afama cha, issot kanchikma, yohmikma aya achvfa kvto yihleptv hlakoffashke, achi tok.

9. Mihmvt Chekob vt, Aki Eblaham a in Chitokaka, micha aki Aisak a in Chitokaka, Chihowah, Falamvt chi yakni, micha chi kanomi ya ish im onashke, mikma achukma ho chi yvmihchi lashke, is svm ahanchi tuk chia ma,

10. Nan isht ish i nukhaklo moma ik lauwo ka, micha chim anumpa ahli moma chin tishu ha ish pisachi chatuk a si ahalaia he vlhpesa keyushke: an tvbi ya ieshi hosh Chatan ilvppa hlopulli li tok osh, himak ano aya tuklo toba li hokvt.

11. Itibapishi li ibbak, Esau ibbak a im ai ishit is sa hlakofichashke, chim asilhha lishke, i sa nukshopa hoka: vlt issot sa kanchikmvt, ishki, micha vlla vhleha ma issot kanchi yoba na.

12. Achukma ho chi yvmihchi li pulla chi hoke; micha chim ishtatiaka ya laua kv holhtina he keyu, shinuk okvta aiasha kak o choyuhmichi la hi oke, ish achi tuk oke, achi tok.

13. Micha mih ninak ma yummak inli anta tok; micha itibapishi Esau ya habenvcha chi kut nana hosh ibbak ant fohkakmut, ishi tok.

14. Issi kosoma tek tahlepa tuklo, micha issi kosoma nakni pokoli tuklo, ohukfulhpoa tek tahlepa tuklo, micha chukfulhpoa nakni pokoli tuklo,

15. Kamel i bishahchi pokoli tuchina, ushi aiena, wak tek pokoli ushta, micha wak nakni pokoli, issuba haksobish falaia tek pokoli tuklo, micha ushi pokoli aiena hatok.

16. Micha ilap aya achufa aiyukali ho in tishu vhleha ibbak fohki tok: micha in tishu vhleha ha, Sa tikba hvsh tanvbli cha, aya achufa aiyukali kut iti mishemanchi hosh hvsh ayashke, im achi tok.

17. Micha tikba fehna aya ka, Itibapishi li Esau vt afama cha chi ponaklot, Kuta immi chia hoh cho? micha katima ish ia cho? micha chi tikba aya ilvppvt kuta immi hoh cho? achikma:

18. Yohmikma, Chin tishu Chekob a immi hoke: nahvlbina yo a shahli Esau ya et i pila tuk: atuk o yakeh, olbul minti akinli hoke, ish achashke, achit i miha tok.

19. Micha yumihchi hosh atukla, micha atuchina, micha aya kaniohmi hosh pit iakaiya moma ka i mihvt, Yakohmichi hosh Esau ya hvsh pisakmut, hvsh im anumpulashke, ahanchi tok.

20. Micha achakalinchit, Yakeh, chin tishu Chekob vt olbul minti akinlishke, hvsh achashke, achi tok. Nahvlbina sa tikba ia kak o ishit. nuktalali lashke; yohmi ha yosh nashuka ya pisa lashke: a kanvt um aiokpvcha hinla yoba ka, achi hatuk okvt.

21. Yohmi ma nahvlbina yvt tikba ia tok; mihma ilap vto mih ninak a abinanchi ya anta tok.

22. Atuk osh mih ninak a wakaya mut, tekchi tuklo, micha in tishu ohoyo tuklo, micha ushi auah achufa aiena ka ishi cha, Chabbok okhina kohcha ya pit hlopulli tok.

23. Mihmut ishi cha, okhina yash pit hlopullichit mut, moma ishi tuk vt pit hlopullichit tok.

24. Micha ilap bano hosh anta tok; atuk o hatak osh ont itihishi na onnvt minti tok.

25. Atuk osh imaiya he keyu kv̄t pisa mvt, Chekob iyubi itachosholi kolukbi ya potoli tok: mihma itishi mvt, Chekob vt iyubi ai itachasholi vt shufa tok.

26. Mihma, Onnvt minti hoka, ak iá, achi tok. Mihma, Chik sai yukpalokma, ik iá, chim ahni la he keyu, achi tok.

27. Mihma, Chi hohchifo hv̄t nanta hoh cho? im achi ma, Chekob sia hoke, achi tok.

28. Mihma, Himak pilla ma chi hohchifo h̄a Chekob acha he keyu, amba Israel ahi oke: hatak holitopa chia hosh Chitokaka ya ish i kv̄llo hokvt, hatak vhleha h̄a ish imaiya ch̄i hoke, achi tok.

29. Mihma Chekob vt i ponaklot, Chi hohchifo h̄a vm anol̄i, chim asilhha lishke, achi tok: mihma Nanta katiohmi h̄o sa hohchifo h̄a ish ponaklo cho? achi tok. Mihmvt yvmmak o a yukpali tok.

30. Mihma Chekob vt yakni yv̄mma hohchifo h̄a Penuel achi tok: Chitokaka ya nashuka it̄i sanalit pisa lish si okchaya moma hokvt, achi hatok.

31. Atuk osh Penuel a hlopullit ia ma, hv̄shi vt kohchvt on tom̄mi tok; mihma iyubi ya ish̄it shaiiksheli hosh nowa tok.

32. Yvmohmi kak o Israel im vlla vhleha hv̄t akshish yvm̄mvt iyubi itachosholi kolukbi o hikia kv̄t shulla tok ak o ik po chatuk osh himak nitak a moma hoke: Chekob iyubi itachosholi kolukbi ya potoli na akshish vt shulla tuk atok.

CHAPTA XXXIII.

ATUK osh Chekob vt akachakalit pisa ma, yakeh, Esau vt hatak tahlepa ushta hosh apiha h̄o minti tok. Mihmvt vlla vhleha h̄a ila hiohlichit Leah, micha Lechel, micha tishu ohoyo tuklo aiena k̄a ima tok.

2. Micha tishu ohoyo tuklo, micha im vlla vhleha aiena kak o tikba fehna hiohlichi mvt, Leah micha im vlla vhleha

aiena ka iakaiyuchi mvt; Lechel micha Chosef a olbul fehna hilechi tok.

3. Mihmvt tikba ia tok; micha untuklo ha akachunolit aka hlipivt mahaya mvt, itibapishi ha bilika ona tok.

4. Mihma Esau vt malelit ont afama mvt, shoyulit ikunla ya on hlipia cha, i suksowa tok: mihma yayvt okla tok.

5. Atuk osh akachakali cha, ohoyo, micha vlla vhleha aiena ka pisa mvt, Yummvt kuta hosh chi apiha cho? achi tok. Mihma, Chin tishu ha Chitokaka yvt i nukhaklot ima tuk vlla vhleha hoke, achi tok.

6. Yohmi ma tishu ohoyo tuklo, im vlla vhleha aiena kut bilika vlt akachunolit aka hlipkvchi tok.

7. Mihma Leah ak kia im vlla vhleha aiena kut bilika vlt akachunolit aka hlipkvchi tok: mihma iakaiya kut Chosef, micha ishki itatuklo kut bilika vlt akachunolit aka hlipkvchi tok.

8. Mihma, Pehlichit isht aya na afama li tuk moma ilvppak osh nanta chi katiohmi hoh cho? achi tok. Mihma, A shahli itikba ya holhponayo hanta ya ai ahayuchi la chintuk mak oke, achi tok.

9. Mihma Esau vt, Um vlhpesa akinli hoke, itibapishi li ma, nana ish ishi tuk vt ish ieshashke, achi tok.

10. Mihma Chekob vt, Aha, himak a holhponayo hanta ya chi tikba ai ahayuchi li hokma, a nahvlbina svbbak foyuka ka ish ishashke, chim asilhha lishke: yvmohma he ak o chi nashuka ya Chitokaka i nashuka chohmi ho pisa li ma, is sa hvlpasha hoka.

11. Nan ishit yukpali li ishit chim vla tuk a ishi, chim asilhha lishke; Chitokaka yvt a kana tuk oka, micha vm vlhpesa tuk oka, achi tok: mihmvt im achiba ma, ishi tok.

12. Mihmvt, Wakayvt il iashke, mikma chi tikba ia lashke, achi tok.

13. Mihma, Ulla vhleha hvv ik kullo, micha nanvlhpoe chipinta, micha nanvlhpoe hochito vt ushi pehlichu hosh si apihvshke; atuk o hatak vt nitak achufa ho atablit tihlelikma, nanvlhpoe moma kut illit taha hinla ka a shahli hvv it-hanvshke.

14. A shahli hvt in tishu ha itikba iashke, chim asilhha lishke: mikma nanvlhpoa yvt sa tikba aya kak osh kaniohmit ayakma, micha vlla vhleha hak osh kaniohmit ayakma, lumvt mahaya li tuk osh a shahli hvt Sei ai vttta ka im ona lashke, im achi tok.

15. Mihma Esau vt, Yohmi ka hatak kaniohmi ka si api-ha ka ak chim ashachi, achi tok: mihma, Nanta katiohma chi ho? A shahli itikba ya holhponayo hanta ya ai aha-yuchi lashke, achi tok.

16. Yohmi ho mih nitak a Esau vt falamvt i hina fohkvt Sei pilla ha ia tok.

17. Mihmvt Chekob vt aya mvt, Sukkolh a ona cha, in chuka ikbi cha, i nanvlhpoa ya hoshontika im ikbi tok: yvmohmi kak o yakni yumma hohchifo ha Sukkolh achi tok.

18. Atuk o Chekob vt Patan-alam vttvt vla mvt, Shalem, yummvt Shekem in tmaha holihta yosh Kenan yakni talais ka vla tok: micha tmaha holihta itikba ak o im vlhtipo ya hilechi tok.

19. Micha im vlhtipo a a hilechi tuk vt Shekem iki Hamo ya im vlla vhleha ha tuli hvta tushahli tahlepa achvfa ho osapa kashapa yo chumpa tok.

20. Micha yumma alta hilechi cha, El-elohe-Israel hochi-fo tok.

CHAPTA XXXIV.

MIHMA Leah ushetik Tinah Chekob a im eshi tok vt yakni yumma ohoyo vhleha ha kohchvt pistt ia tok.

2. Atuk o yakni yumma i miko Hifait Hamo ya ushi Shekem vt pisa mvt, hokli cha iba tvshkit litehli tok.

3. Atuk osh Chekob ushetik Tinah ya chukvsh vt asitia tok; micha ohoyo himita ya anushkunna mvt, ohoyo himi-ta yash i kanvt im anumpuli tok.

4. Micha Shekem vt iki Hamo ya im anumpulit, Ohoyo himita ilvppa sa tekchi ya chi ho ishit is sv mashke, achi tok.

5. Atuk o Chekob vt, ushetik Tinah ya litehli tuk a hak-lo tok: (yohmi ka ushi vhleha hvt i nanvlhpoa pehlichit

yakni haiaka ya asha tok: mihmut ik lo kisha ka, Chekob vt nana ik acho tok.)

6. Mihma Shekem iki Hamo vt kohchvt ivt Chekob a ont itim anumpuli tok.

7. Atuk o Chekob ushi vhleha hvt haklo mut, yakni haiaka ya kohchvt vla tok: micha Chekob ushetik a iba tushkit, Israel a nana ik achukmo, yummvt yumohma he vlhpesa keyu ho yumohmi tuk ak o, hatak vhleha hash osh nukhaklo mut, okla nukhobela fehna tok.

8. Mihma Hamo vt itim anumpulit, Siso Shekem chukvsh vt hvch isotek a ahni fehnvshke: tekchi ya chi ho hvsh i bohlayshke, hvchim asilhha lishke.

9. Micha hvsh pim itauwaya cha, hvch isotek vhleha ha hvsh pimakmut, pisotek vhleha ha hvsh ishashke.

10. Micha pi takla hvsh aiashashke: mikma yakni vt hvchi tikba talaia chi hoke; ai itatobvt hvsh aiasha cha, hvch imilayak a hvsh ai ikbashke, achi tok.

11. Mikma Shekem vt ohoyo himita hash iki ya, micha i nakfi vhleha ha, Isht i kana ya hvchi tikba ya ai ahayuchi lashke; mikma nana ho hvs sa mihakma, bohli lashke.

12. Ohoyo isht vlhtoba, micha nahvlbina laua kvk kaniohmi kia hvs svm apesashke; mikma nana ho hvs sa mihakma bohli lashke: ik kaniohmi kia satekchi ya chi ho ohoyo himita yash hvs svmashke, im achi tok.

13. Mihma Chekob ushi vhleha hvt, in tek Tinah ya litikli tuk ak o, Shekem, micha iki Hamo itatuklo ka haksichi hosh afalaminchit,

14. Nana ilvppa e yvmihcha he keyu, kvna hosh hakshup tupa keyu ka pin tek a il ima he keyu hoke: yvmmak okvt ishik pi hofahya hinla hoka.

15. Amba ilvppak okmuno vlhpesa e chim ahna hinla; Pishno akinli chohmit, nakni hvchia moma kvk hakshup hvchi tupa hokma,

16. Yohmikma pisotek vhleha ha e hvch ima cha, hvch isotek vhleha ha il isha hi oke; yohmi kvk hvchi takla il ai asha cha, okla achvfa eho tobashke.

17. Amba hvchi tupa hi vt hvsh pi haponakla he keyuk-

ma, yohmikma pisotek a il ishikmut, il ia chi hoke, im achi tok.

18. Mihma im anumpa ha Hamo, micha Hamo ushi Shekem itatuklo kut im aiokpanchi tok.

19. Mihma hatak himita yash osh Chekob ushetik a anushkunna hatuk osh nana ka ik ahchibalo hosh yvmihchi tok: micha holitopa kut iki in chuka achufa ya moma i shahli hatok.

20. Mihma Hamo, micha ushi Shekem itatuklo kut in tumaha holihta okhissa ya ona cha, in tumaha holihta hatak vhleha ha itim anumpulit,

21. Hatak iluppa puta kut pit i kana achukmushke; yvmohmi hokvt yakni ya aiasha cha, ai itatobashke; yakeh, yakni vt chito kut im vlhpesa hoka: ushetik vhleha ha ishit il itauwayakmut, pisotek vhleha ha il imashke.

22. Peh yvmmut hakshup tupa ka chohmit nakni hupia moma iloh aiasha kut hakshup hupi tupa hok mak o, ilupak okmuno hatak vhleha hash osh vlhpesa pim ahni cha, pi takla aiasha na okla achufa eho toba hinla hoke.

23. I nanvlhpoa chipinta, micha imilayak, micha i nanvlhpoa hochito puta moma kut pimmi ha chi keyu cho? peh vlhpesa il im ahni hok mak o, pi takla aiasha hinla hoke, achit okla tok.

24. Mihma in tumaha holihta kohchvt ia puta moma kut Hamo, micha Hamo ushi Shekem a i haponaklo tok: micha in tumaha holihta ya kohchvt ia moma nakni puta moma kut hakshup tupa tok.

25. Atuk o nitak ont atuchina ma yakohmi tok, hotopvt taha ma, Chekob ushi tuklo, Simeon micha Lefai, Tinah i nakfi vt nukshopa iksho hosh i bvshpo falaia ieshi bika cha, tumaha holihta ya vla cha, nakni moma ka vbit tahlit okla tok.

26. Michu Hamo, micha Hamo ushi Shekem itatuklo ka bvshpo falaia halupa isht vbi tok; mihmut Tinah ya Shekem in chuka ai ishit kohchi cha, kohchvt ia tok.

27. In tek a litchli tuk ak o, Chekob ushi vhleha hut illi aiasha ka ont-iba chukowa cha, tumaha holihta ya webpuli tok.

28. In chukfulhpoa, micha i wak, micha im issuba haksobish falaia, micha nana tumaha holihta ya asha tuk, micha osapa ya asha tuk a ishi tok.

29. Micha imilayak moma ka ishi cha, im vlla chipunta moma, micha ohoyo vhleha aiena ka yukachit ishi tok: micha aboha nana aiasha tuk aiena ka webpuli tok.

30. Mihma Chekob vt Simeon micha Lefai ya, Hvs si ataklvmmi cha, yakni ya okla Kenanait, micha Pelissait a im itin takla ya hvs sa shuwvchishke: holhtina kv̄t ik salawo hatuk o, iti hoyot itvnaha cha, a sanali cha, sv̄ba chi hoke, mikma vno, micha an chuka achufa aiena kv̄t illit sv̄taha chi hoke, im achi tok.

31. Mihma, Pin tek a ohoyo haui yo chohmicha hinla cho? achi tok.

CHAPTA XXXV.

ATUK o Chitokaka yvt Chekob a, Wakayvt Behlel a ish ona cha, yvmmak o ish vttashke: micha yvmmak o chitibapishi Esau itikba ya ish maleli ma: Chitokaka yvt a chi haiaka tok a alta ya ish im ai ikbashke, im achi tok.

2. Yohmi ma Chekob vt in chuka achufa ya, micha apiha tuk moma ka, Naholbvt toba puta hvch itin takla asha ka hvsh kanchashke; micha hvchi kashofa cha, nafohka inla ishit hvsh fohkashke.

3. Micha wakayvt Behlel ak o il iashke; mikma yvmmak o Chitokaka ya yvmmak osh a sulbvsha nitak ma a haponaklo tok, micha kanima aya li ma sv̄bafoyuka tuk a alta im ai ikbi lashke, im achi tok.

4. Mihma naholbvt toba puta ibbak foka tuk vt, micha haksobish takali haksobish in takohmaya tuk vt Chekob a okla ima tok: mihma Chekob vt baiyi vt Shekem bilika hikia tuk o nutaka luhmi tok.

5. Micha bina ha kanvlichi cha ilhkoli tok: mihma tumaha holihta apakfoyupvt aiasha ka Chitokaka i nukshopa kv̄t onvtonla hatuk o, Chekob ushi vhleha ha ik hliolo tok.

6. Micha Chekob, micha okla moma apehvt aya tuk vt Lua, (yummvt Behlel) Kenan yakni talaia ka ona tok.

7. Micha yumma alta ai ikbi mvt, yumma El-behlel hochifo tok : itibapishi Esau itikba ya i maleli ma, Chitokaka yvt yummak o ai i haiaka tok oka.

8. Atuk o Lebekah ya sholi atok Tebolah vt illi cha, Behlel nutaka baiyi hikia ho nutaka yo hollohpi tok : mihma hohchifo ha Baiyi a yaiya, achi tok.

9. Atuk o Chekob vt Patan-alam a kohchvt minti ha ma, Chitokaka yvt anonti i haiaka cha, yukpali tok.

10. Micha Chitokaka yvt, Chi hohchifo hvt, Chekob oke ; himak pilla ma chi hohchifo ha Chekob acha he keyu, amba Israel chi hohchifa hi oke, im achi tok ; micha hohchifo ha Israel, achi tok.

11. Micha Chitokaka yvt, Uno ak osh Chitokaka Nan isht im aighli im ataha he iksho sia hoke : wayvt ish apaknashke ; oklushi, micha oklushi kanohmi kia chi atoba hi oke, micha miko puta kvv chi haknip a a kohcha hi oke.

12. Micha yakni ya Eblaham micha Aisak ima li tok vt chishno ak o chima la chi hoke ; micha chim isht atiaka et chiakaiya kak o yakni ya ima la hi oke, im achi tok.

13. Mihmvt Chitokaka yvt ai im anumpulit hikia tuk vt ai i filvmmmit vba ia tok.

14. Mihma Chekob vt ai im anumpuli tuk a nan isht-ithana, nan isht-ithana tuli yo hilechi tok : micha nan-ishko im issa yo on hlatvbli mvt, bila yo on hlatvbli tok.

15. Micha Chitokaka yvt ai im anumpuli tuk yumma hohchifo ha Chekob vt Behlel, achi tok.

16. Mihma Behlel a ashvt bina ha kanvllichi cha, ilhkoli tok : atuk o Eflah a ona chi ka ik hopako tok ; atuk o Lechel vt vlla esha chi hosh nukhvmmi cha i palvmmi fehna tok.

17. Atuk osh yakohmi tok vlla esha chi hosh i palvmmi fehna ma, vlleshi ka apelvchi ohoyo hvt, Chi nukshopa na, ilvppak kia vlla nakni yo ish esha chi hoke, im achi tok.

18. Atuk osh yakohmi tok im ilhfiopak vt kohchvt ia

mvt, (illi tok okvt,) hohchifo hā Benoni achi tok : yohmi kia iki vto Benchamin hochifo tok.

19. Mihma Lechel vt illi cha, Eflalh hina takla, yummvt Behlehem ak o a hollohpi tok.

20. Mihma Chekob vt im ahollohpi paknaka ya nan ishtithana hilechi tok : yummvt Lechel im ahollohpi nan ishtithana atok osh himak nitak a hikia hoke.

21. Mihma Israel vt bina hā kanullichī cha, aya mvt Eta holihta chaha ai atoni ya misha yo im vhtipo ya ont a hilechi tok.

22. Atuk o yakohmi tok, Israel vt yakni yumma anta ma, Luben vt ia cha, iki im itaiena Bilhah ya iba nusi tok : atuk o Israel vt haklo tok. Yohmi kā Chekob ushi vhleha hvt auahtuklo tok.

23. Leah ushi vhleha hvt Luben Chekob ushi vttabpi, micha Simeon, micha Lefai, micha Chutah, micha Issaka, micha Sebulun ak atok :

24. Lechel ushi vhleha hvt Chosef, micha Benchamin ak atok.

25. Mikma Lechel in tishu ohoyo Bilhah ya ushi tuklo kv̄t Tan, micha Naftali ak atok.

26. Mikma Leah in tishu ohoyo Silpah ya ushi tuklo kv̄t Kat, micha Ashe ak atok. Iluppa puta kak osh Chekob ushi vhleha hosh Patan-alam a ai im asha tok.

27. Mihma Chekob vt iki Aisak vt aivtta Mamle, tvmaha holihta Abah (yummvt Heblon oke,) yummak o Eblaham, micha Aisak vt ai ashwa yatuk o ona tok.

28. Mihma Aisak i nitak puta kv̄t afummi tahlepa achvfa cha pokoli untuchina tok.

29. Atuk o Aisak vt sipokni, micha nitak lawa hosh fio-pissvt illi cha, im okla hā iba holhtina tok : mihma ushi Esau, micha Chekob vt hohpit okla tok.

CHAPTA XXXVI.

YOHMI kā iluppak osh Esau, yummvt Etom in chuka achvfa ya anoli holisso yoke.

**2. Esau vt Kenan ushetik vhleha hq ohoyo ha ai ishi tok:
Hittait hatak Elon ushetik Atah, micha Hifait hatak Sibeon
ushetik Anah ya ushetik Aholibamah:**

3. Micha Ishmael ushetik, Nebacholh in tek Bashemalh
ak atok.

4. Mihma Atah vt Elifas a Esau im eshi tok; mihma Bashemalh vt Luel a im eshi tok.

5. Mikma Aholibamah vt Cheush, micha Chaalam, micha Kolah ya eshi tok: iluppa puta kak osh Esau nshi vhleha hosh Kenan yakni ya im aiasha tok.

6. Atuk o Esau vt tekchi vhleha, micha ushi vhleha, micha ushetik vhleha, micha nana hosh in chuka achufa aiasha tuk moma, micha i nanvlhpoa chipinta, micha i nanvlhpoa hochito, micha imilayak moma Kenan yakni ai ahayuchi tuk vt ishi cha, itibapishi Chekob itikba ya i filummit yakni inla ya ia tok.

7. Imilayak lana kak osh itibai ashwa he keyu hokvt: micha i nanvlhpoa pulla kak o okla inla yosh yakni ai abashwa tuk vt ai impa yvt taha hinla kak atok.

8. Yrmohmi h_o Esau vt Sei nvnih bak o ahanta tok:
Esau vt Etom oke.

9. Micha iluppa puta kak osh Etomait vhleha ha iki Esau ya in chuka achufa yosh Sei nvniha ha aiasha tok a holisso anoli hoke.

10. Hohchifo ilvppa puta kak osh Esau ushi vhleba hohchifo hoke: Esau tekchi Atah ya ushi Elifas: Esau tekchi Bashemalh a ushi Luel ak atok.

11. Mikma Elifas ushi vhleha hvt Teman, Oma, Sefo, Katam, micha Kenas ak atok.

12. Mihma Timna vt Esau ushi Elifas a im itaiena atok:
atuk osh Elifas a Amalek im eshi tok: ilvppa puta kak osh
Esau tekchi Atah ya ushi vhleha hatok.

13. Mikma iluppa puta kak osh Luel a ushi vhleha hatok: Nahalh, micha Selah, Shammah, micha Missah: iluppa puta kak osh Esau tekchi Bashemalh a ushi vhleha hatok.

14. Mikma iloppa puta kak osh Sibeon ushetik Anah ya ushotik Easu tekchi Aholibamah ya ushi vhleha hatok: mi-

cha Esau ya Cheush, micha Chaalam, micha Kolah aiena ka im eshi tok.

15. Ilvppa puta kak osh Esau ushi hatak pehlichy vhleha hatok: Esau ushi vttahpi Elifas a ushi vhleha hvt hatak pehlichy Teman, hatak pehlichy Oma, hatak pehlichy Sefo, hatak pehlichy Kenas.

16. Hatak pehlichy Kolah, hatak pehlichy Katam, micha hatak pehlichy Amalek ak atok; ilvppa puta kak osh hatak pehlichy vhleha hosh Elifas a akohcha tok osh Etom yakni ya aiasha tok: ilvppa puta kak osh Atah ya ushi vhleha hatok.

17. Mikma ilvppa puta kak osh Esau ushi Leuel a ushi vhleha hatok: hatak pehlichy Nahalh, hatak pehlichy Selah, hatak pehlichy Shammah, hatak pehlichy Missah, ak atok: ilvppa puta kak osh hatak pehlichy vhleha hosh Leuel a akohcha tuk osh Etom yakni ya aiasha tok: ilvppa puta kak osh Esau tekchi Bashemalh a ushi vhleha hatok.

18. Mikma ilvppa puta kak osh Esau tekchi Aholibamah ya ushi vhleha hatok; hatak pehlichy Cheush, hatak pehlichy Chaalam, hatak pehlichy Kolah ak atok: ilvppa puta kak osh hatak pehlichy vhleha hosh Anah ushetik Esau tekchi Aholibamah ya akohcha tok.

19. Ilvppa puta kak osh Esau (yvmmt Etom oka) ushi vhleha hatok: micha ilvppa puta kak osh i hatak pehlichy vhleha hatok.

20. Ilvppa puta kak osh Holait hatak Sei ya ushi vhleha hosh yakni yvmma a sha tok: Lotan, micha Shobal, micha Sibeon, micha Anah,

21. Michah Tishon, michah Ese, michah Tishan: ilvppa puta kak osh Holait okla hatak pehlichy vhleha hosh Sei im vlla vhleha hosh Etom yakni ya aiasha tok.

22. Mikma Lotan im vlla vhleha hvt Holi, michah Heman ak atok: mikma Lotan in tek vt Timna ak atok.

23. Mikma Shobal im vlla vhleha hvt ilvppa puta kak atok: Alfah, michah Manahalh, michah Ebal, Shefo, michah Onam ak atok.

24. Mikma ilvppa puta kak osh Sibeon im vlla vhleha

hatak: Akah, micha Anah itatuklo tok: Anah ilvppak osh iki Sibeon im issuba haksobish falaia impuchi hosh yakni haiaka anta mvt, kvli lvshpa ka ai ahayuchi tok.

25. Mikma Anah im vlla vhleha hvt ilvppa puta kak atok: Tishon, micha Anah ushetik Aholibamah ak atok.

26. Mikma ilvppa puta kak osh Tishon im vlla vhleha hatak; Hemtan, micha Eshban, micha Ilhlan, micha Chelan ak atok.

27. Ese im vlla vhleha hvt ilvppa puta kak atok: Bilhan, micha Saafan, micha Akan ak atok.

28. Tishan im vlla vhleha hvt ilvppa puta kak atok: Us, micha Alan ak atok.

29. Hatak pehlichy ilvppa puta kak osh Holait okla a kohcha tok; hatak pehlichy Lotan, hatak pehlichy Shobal, hatak pehlichy Sibeon, micha hatak pehlichy Anah.

30. Hatak pehlichy Tishon, hatak pehlichy Ese, hatak pehlichy Tishan: ilvppa puta kak osh hatak pehlichy vhleha hvt Holi ya a kohchvt, hatak i pehlichy vhleha ha iba holhtina yosh Sei yakni ya aiasha tok.

31. Miko ilvppa puta kak osh, Israel ushi vhleha ha i miko vt ik i miko kisha ma, Etom yakni ya a miko tok.

32. Mikma Beo ushi Bela vt Etom a miko tok: micha in tmaha holihta hohchifo hvt Tinhabah atok.

33. Atuk osh Bela vt illi tok; mihma Boslah vttta Selah ushi Chobab ak osh vlhtobvt miko tok.

34. Atuk osh Chobab vt illi tok: mihma Temani yakni aivtta Husham ak osh vlhtobvt miko tok.

35. Atuk osh Husham vt illi tok; mihma Betat ushi Hatat (yvmmak osh Mitian okla ha Moab i yakni ya ai issot kanchi tok ak osh,) vlhtobvt miko tok: micha in tmaha holihta hohchifo hvt Afilh atok.

36. Atuk osh Hatat vt illi tok: mihma Maslekeh aivtta Samlah ak osh vlhtobvt miko tok.

37. Atuk osh Samlah vt illi tok; mihma okhina bilika talaia Lehobolh aivtta Sal ak osh vlhtobvt miko tok.

38. Atuk osh Sal vt illi tok: mihma Akbe ushi Baal-hanan ak osh vlhtobvt miko tok.

39. Atuk osh Akbo ushi Baal-hanan vt illi tok; mihma Hatat ak osh vlhtobvt miko tok: micha in tmaha holihta hohchifo hvv Pau atok; micha tekchi hohchifo kvv Meheta-bel osh Matlet ushetik a Mesahab ushetik atok.

40. Mikma hohchifo ilvppa puta kak osh hatak pehlichi vhleha Esau a kohcha tok vt in chuka achvfa vlhpisvt, i yakni ya vlhpisvt hohchifo hatok': hatak pehlichi Timnah, hatak pehlichi Alfah, hatak pehlichi Chehlelo,

41. Hatak pehlichi Aholibamah, hatak pehlichi Elah, hatak pehlichi Pinon,

42. Hatak pehlichi Kenas, hatak pehlichi Teman, hatak pehlichi Mibsa,

43. Hatak pehlichi Maktiel, hatak pehlichi Ilam, ilvppa puta kak osh i yakni aiyukali aiasha kvv vlhpisa hosh hatak pehlichi vhleha hosh Etom a aiasha tok: yummvt Esau Eto-mait vhleha ha iki atok.

CHAPTA XXXVII.

MIKMA iki vt okla inla yosh yakni aiahanta tok; Kenan yakni ak o Chekob vt ai ahanta tok.

2. Ilvppak osh Chekob in chuka achvfa ya anoli holisso yoke: Chosef vt afvmmi auah untuklo hosh itibapishi vhleha ha takla nanvlhpoa chipinta impvchi hosh ahanta tok, micha vlla yvt iki tekchi vhleha Bilhah ushi vhleha micha Silpah ushi vhleha hak o takla ahanta tok; atuk osh Chosef vt nana ik achukmo yvmohmi tuk a iki ya ont im anoli tok.

3. Sipoknit taiyaha hosh ushi im vtta tok, atuk osh Israel vt Chosef a holitobli kvv im vlla vhleha moma ka i shahlichi tok: micha nafohka pisa il aiyukali yo im ikbi tok.

4. Atuk o iki vt itibapishi vhleha moma ka i shahlichit holitobli na itibapishi vhleha hvv pisa mvt, okla i nukkilli cha, i kanvt im anumpula he keyu tok.

5. Atuk o Chosef vt naholhpokna ho holhpokna cha, itibapishi vhleha ha im anoli tok: mihma i shahlichit i nukkilli tok.

6. Micha, Naholhpokna ilvppa sa holhpokna tuk a ho hakló, hvchim asilhha lishke.

7. Yakeh, osapa anukaka ya onush takchi hosh il gsha tuk o, yakeh, a sita hvv wakaya cha apissvt hikia tuk oke; mihma yakeh, hvchi sita hvv a sitha ha hiohlit apakfoyupa cha, im akachunoli tuk oke, im achi tok.

8. Mihma itibapishi vhleha hvv, Ish pi mika chi ho mvhli cho? micha ish pi shahla chi ho mvhli cho? im achi tok: micha holhpokna, micha im anumpa aiena atuk pulla kak o i shahlichit i nukkilli tok.

9. Atuk osh himakma naholhpokna ho holhpokna cha, itibapishi ha im anolit, Yakeh, himak a naholhpokna ho sa holhpoknvshke: mihma yakeh, hvshi, micha hvshi ninak aya, micha fochik auahachvfa hash osh vm akachunoli tuk oke, achi tok.

10. Mihmut iki, micha itibapishi vhleha ha im anoli tok: mihma iki vt im alvmmitt, Ilvppak osh holhpokna nanta mak o chi holhpokna tuk oh cho? Uno, micha chishki, micha chitibapishi vhleha il aiena hvv ant akachunolit aka pit e chin hlipkvcha chi ho mvhli cho? im achi tok.

11. Mihma itibapishi vhleha hvv i potvuno tok: amba iki vto anumpa ha ithaiyanvt aya tok.

12. Atuk o itibapishi vhleha hvv iki i nanvlhpoa chipinta ya impvcha chi hosh Shekem a ilhkoli tok.

13. Mihma Israel vt Chosel a, Chitibapishi vhleha hvv Shekem a nanvlhpoa chipinta ya ai impvchi keyu cho? Inta, pit i chi chvffichi lashke, im achi tok. Mihma, yak hikia lishke, im achi tok.

14. Mihma, Iá, chim asilhha lishke, chitibapishi vhleha hvv achukma hosh gshakma, micha nanvlhpoa chipinta vt achukma hosh gshakmá, nanakmá, ont pisa cha, anonti anumpa isht is sum vlashke, im achi tok. Yohmi mvv Heblon okfa ha a chvffichi na, Shekem a ona tok.

15. Atuk o hatak osh ahayuchi ma, Yakeh, yakni haiaka ya fullokahanchi tok: mihma hatak ash osh i ponaklot, Nanta ish hoyo cho? achi tok.

16. Mihma Itibapishi li vhleha ha hoyo li hoke: kanima

yo i nanvlhpoa ya ai impvchikma vm anoli, chim asilhha lishke, achi tok.

17. Mihma hatak ash osh, Ilvppa asha tuk vt ilhkoli tuk oke: Tohlan ak o kiloh ia, achi ho haklo li tuk oka, achi tok. Mihma Chosef vt iakaiyvt ia tuk osh itibapishi vhleha ha Tohlan a ont ai ahayuchi tok.

18. Atuk o hopaki ho minti na, bilika ik lo kisha ho pisa mvt, haksichi hosh vba chi kvv itim apesa tok.

19. Micha ilap bika, itim anumpulit, Yakeh, ilvppvt holhpokna shahli ash osh mintishke.

20. Yvmohmi hoka inta, himak a iloh vbashke, micha hichukbi kanima pit eho kanchashke: micha, Nampoa okpulo hosh vbit vvt tahli tuk oke, iloh achashke; mikma holhpokna tuk vt kaniohmi na eho pisashke itim achi tok.

21. Mihma Luben vt haklo cha, ibbak a a kohchit hlakofichi tok; micha kiloh abo kashke, achi tok.

22. Micha Luben vt, Issish a hvch ik hlatablo kashke, amba yakni haiaka hichukbi hikia ilvppak o pit hvsh kanchi cha, hvch ibbak hvch ik onochi kashke, im achi tok, ibbak a a kohchit hlakofichi cha, anonti iki ya falaminchit pit ima chi hosh yvmohmi tok.

23. Atuk o yakohmi tok, Chosef vt itibapishi vhleha ha im ona ma, Chosef a i nafohka, i nafohka pisa ilaiyukali fohka kash i shufi tok.

24. Micha okla ishi cha, hichukbi yo pit fohki tok: mihma hichukbi ya nana iksho, oka vt iksho tok.

25. Micha okla binilit pvka vpa tok; atuk osh akachakalit hopokoyo ma, yakeh, Ishmaelait hatak kanohmi kvv Kileat minti hosh i kamel vt nabalama, micha balsam, micha hlitili mvh shali ho, Echip isht ona chi hosh aya tok.

26. Mihma Chutah vt itibapishi vhleha ha, Pitibapishi ha e bi cha, im issish a e luhmi kak osh nanta ho ishit pim ai achukma hinla cho?

27. Inta, Ishmaelait vhleha hak o iloh i kanchi cha, pibbak vt ik onvttoyulo kashke; pitibapishi, micha pi nipi yoka, im achi tok: mihma itibapishi vhleha hvv vhpesa, ahni tok.

28. Yohmi ma Mitianait nan-itatoba vhleha hv̄t ant aya tok; mihma Chosef a halvllit vba takalichit, hichukbi ya a kohchi cha, Chosef a tvli hv̄ta tushahli pokoli tuklo hō Ishmaelait hatak vhleha hash i kanchi tok: mihma Chosef a Echip a isht ona tok.

29. Atuk o Luben vt falamvt hichukbi ya ona tok: mihma yakeh, Chosef vt hichukbi ya iksho tok: mihma i nafohka ya hlilvffi tok.

30. Mihmvt itibapishi vhleha ha falamvt im ona cha, Ulla yash osh ikshoshke: yohmi ka vno vto katima yak o ia la chi cho? achi tok.

31. Atuk o Chosef i nafohka yash ishi cha, issi kosomushi ya vbi mvt, nafohka yash issish a okvchi tok.

32. Mihmvt nafohka pisa ilaiyukali yash okla pila na iki ya isht im ona tok; micha, Ilvppa il ahayuchi tuk oke: yohmi hoka chiso i nafohka yokmá, keyukmá nanakmá himak a ish ithvnashke, achi tok.

33. Mihma ithana cha, Svsso i nafohka yoke; nampoak okpulo vt vput tahli tuk oke: Chosef vt nipvt taha pullovshke, achi tok.

34. Mihmvt Chekob vt i nafohka ya hlilvffi cha, na hishi tvnna isht vskovchi mvt, nitak laua hō ushi ya ishit yahaya tok.

35. Mihma ushi vhleha moma, micha ushetik vhleha moma aiena kv̄t wakayvt hopohlvi bvnna tok: yohmi kia hopohla ik bvnno tok; micha, Yahayvt ahollohpi ya svs o hash im ona la chi hokvt, achi tok. Yvmohmit iki vt ishit yahaya tok.

36. Mihma Mitianait vhleha hash osh Echip a isht ona cha, Falaoh in tishu, micha nan atoni i kvpitvni Potifa ya i kanchi tok.

CHAPTA XXXVIII.

ATUK o nitak yvmma yakohmi tok, Chutah vt itibapishi vhleha ha i flvmm̄it Atullamait hatak osh hohchifo kv̄t Hilah ya i fullotvt ont iba chukowa tok.

2. Micha Chutah vt yvmma Kenanait hatak, yvmma hohchifo kv̄t Shuah ushetik ̲ pisa tok; mihmvt ishi cha, iba chukowa tok.

3. Mihma chakali cha, vlla nakni y̲ eshi tok; mihma hohchifo h̲a El achi tok.

4. Atuk ̲ anonti chakali cha, vlla nakni y̲ eshi tok; micha hohchifo h̲a Onan achi tok.

5. Atuk osh himakma anonti chakali cha, vlla nakni y̲ eshi tok; micha hohchifo h̲a Shelah achi tok: mihmvt eshi ma, Chutah vt Chesib ak ̲ anta tok.

6. Atuk osh Chutah vt ushi vttahpi El a tekchi ya ch̲i ho ohoyo yvmma hohchifo kv̄t Tama y̲ isht ima tok.

7. Atuk ̲ El Chutah im vttahpi hv̄t Chihowah itikba ya haksi hatuk ̲ Chihowah vt vbi tok.

8. Atuk ̲ Chutah vt Onan a, Chitibapishi tekchi ya iba chukowvt ish itauwaya cha, chitibapishi h̲a aiunchololi a ish i hilechashke, im achi tok.

9. Mihma Onan vt ishtatiaka yvt immi ha he keyn kv̄t ithana tok: atuk osh yakohmi tok, itibapishi tekchi ya iba chukowa mvt, itibapishi ishtatiaka ik emo ka ch̲i kv̄t yakni a on hlatv̄bli tok.

10. Nana yvmihchi tuk vt Chihowah ya ik im v̄lhpesacho tok: yohmi hatuk ̲ yvmmak kia vbi tok.

11. Yohmi ma Chutah vt ipok Tama ya, Ohoyo i hatak illi yosh ch̲iki in chuka ish ahanta tuk ̲, sv̄so Shelah vt hofantit tahak mak ashke, im achi tok: (yvmmak kia itibapishi v̄hleha hakinli chohmit illi yoba ná achi hatuk okv̄t:) mihma Tama yvt i̲ki in chuka ont ahanta tok.

12. Atuk ̲ nitak hopakit taha ma, Shuah ushetik Chutah tekchi vt illi tok; atuk osh Chutah vt hopohla cha, in chukfulhpoa hishi v̄mo puta kv̄t Timnalh a asha tuk ̲ i kana Atullamait hatak Hilah yvt apiha ho im ona tok..

13. Atuk ̲ Tama ya im anolit, Yakeh; chimv̄fo vt in chukfulhpoa hishi v̄mot Timnalh a ivshke, achi tok.

14. Mihma ohoyo i hatak illi i nafohka ya shufi mvt, nashuka isht ompoholmo ya isht il ompohomo cha, il apakfohli mvt, ahikia yvmmvt Timnalh hina kv̄li tuklo ai ia y̲

binili tok: Shelah vt hofantit taha hokak o ishit tekchi ya chi ho ik i bohlo ka, pisa hokvt.

15., Chutah vt pisa mvt, ohoyo haui yoke, ahni tok: nashuka ya ompohomo hatuk oka,

16. Atuk o hina bilika binili ka i fullotvt, Inta, ak chiba chukowa, chim asilhha lishke, achi tok: ipok atuk a ik ithano hatuk okvt: mihma, Is sva chukowa chi kvn nanta ho is suma hinla cho? achi tok.

17. Issi kosoma ushi yo nanvlhpoa chipinta ya ai ishit et chi pila lashke, achi tok: mihma, Isht is sum aiahlichy ya is suma tuk osh et is sa pila hinla cho? achi tok.

18. Mihma, Isht-aiachlichy nanta ho chima la hinla cho? achi ma, Chibbak ushi fohka nanisht in chunli, micha napuna chi shakba vlbeha, micha chin tvi chibbak foka aiena ka, achi tok: mihma ima cha, iba chukowa tok; atuk o vlla in chakali tok.

19. Micha wakaya cha, ia mvt, nashuka isht ompoholmo ya shufit kanima bohli cha, ohoyo i hatak illi i nafohka ya ishit fohka tok.

20. Atuk o Chutah vt i kana Atullamait hatak a issi kosoma ushi yash ibbak fohki cha, i nan-isht aiahlichy yash ohoyo hash ibbak fohka tuk a im ai isha chi hosh pit i pila tok, yohmi tuk kia ik ahayucho tok.

21. Mihmvt okla yvmma aasha kash i ponaklot, Ohoyo haui vt haiakvt hina lapalika kvli tuklo ai ia ya aasha tuk mvto? achi tok. Mihma, Ilvppa haui vt iksho ke uk oke, okla achi tok.

22. Mihma falamvt Chutah ya im ona cha, Ahayuchi la he keyushke; micha yvmma hatak vhleha hv, Ilvppa haui vt iksho ke tuk, achi akinli tuk oke, achi tok.

23. Mihma Chutah vt, ohoyo hash osh ik ishi, ishit pi hofahya yoba na; Yakeh, issi kosoma ilvppa pit i pila li tuk o, chik ahayuchohke, achi tok.

24. Atuk o yakohmi tok, i himmak hvshi tuchina foka ma, Chutah ya im anolit, Chipok Tama vt haui tobvshke; micha yakeh, havit chakalishke, achi tok. Mihma Chutah vt, Kocha isht hvsh ona na luashke, achi tok.

25. Atuk o kocha isht ona ma, imvfo ya pit i pilvt, Ilvppvt immi, hatak yummak o vlla i shali lishke: micha ibbak ushi fohka nan isht in chunli, micha napvna shakba vlbeha, micha tvbi vt kvna immi hokma ithvná, chim asilhha lishke, achi tok.

26. Mihma Chutah vt ithana mvt, Aivlhpiesa kvv vno ya a shahlishke; svso Shelah ya ak i bohlo tuk okvt, achi tok: micha himmakma anonti ik ithano tok.

27. Atuk o yakohmi tok, vlla esha chi hosh nukhvmmi itanitak ma, yakeh, haiyup osh im oshvto ya alhto tok.

28. Atuk osh vlla esha chi hosh nukhvmmi ma, yakeh, achvfa kvv ibbak kocha pit weli tok: mihma vlleshi ka apelvchi ohoyo hvv ponola tishepa ishi cha, ibbak a ishit ita takchi cha, Ilvppak osh tikba kohcha hoke, achi tok.

29. Atuk o ibbak a falvmminchit ishi ma, yakeh, itibapishi hvv kohcha tok; mihma, Nanta Katiohmi hvv tivblit ish kohcha cho? tivbli ilvppvt chishno akinli hosh chi onv-tonlashke, achi tok: yvmohmi hatuk o hohchifo ha Fales, achi tok.

30. Atuk o yohmi ha yak o itibapishi ibbak ponola tishepa ishit talakchi yash osh kohcha tok; mihma hohchifo ka Salah achi tok.

CHAPTA XXXIX.

ATUK o Chosef a Echip a okla isht ona tok: micha Echip hatak, Falaoh in tishu, nan atoni i kvpitvni, Potifa ak osh yvmmasht ona tuk; Ishmaelait hatak vbleha hash in chumpvt im ishi tok.

2. Atuk o Chihowah yvt Chosef a ibafoyuka na hatak nana amosholit, im aiahli achukma atok: mihma i shahli Echip hatak in chuka ya ahanta tok.

3. Mihma Chihowah yvt ibafoyuka, micha nana moma ka ibbak isht ieshikma, Chihowah yvt im aiahlichi ka i shahli hvv pisa tok.

4. Mihma Chosef vt itikba ya holhponayo hanta ya ai ahayuchi cha, in toksuli tok; mihma in chuka achvfa ya

apesuchi ikbi mvt, nana im asha tuk vt moma ibbak fohki tok.

5. Atuk o yakohmi tok, in chuka achufa, micha nana moma im asha tuk vt apesuchi ikbi tok nitak itin takla ma, Chihowah yvt Chosef ak atuk pulla mak o, Echip hatak ash in chuka achufa ya yukpali tok: micha Chihowah nan ishit yukpali vt nana moma chuka aiasha, micha osapa aiasha ka onvtoyula tok.

6. Mihma nana im asha tuk moma kvv Chosef ibbak a fohki tok: nana im asha tuk vt achufa kia ithana keyu, amba pvska vpa ak illa beka tok: mihma Chosef vt hatak aiokli nipi pisa achukma atok.

7. Atuk o ilvppa puta kash i himmakma yakohmi tok, i shahli ha tekchi vt Chosef a nishkin a onochi tok; micha, Svba tvshki, achi tok.

8. Yohmi kia vlvpesa ik ahno tok; micha i shahli tekchi ya, Yakeh a shahli hvv svbbak foyuka tuk osh chuka nana aiasha ka ithana keyu, micha nana im aiasha tuk vt moma svbbak fohki tuk oke.

9. Chuka ilvppa achufa kia vno ya a shahli kvv ikashosh-ke: micha nana kia a halanli tuk keyu, amba chishno ak illa tuk, tekchi chia hoka, yohmi ka nanta katiohmi ho nana ik achukmo chinto ilvppa yvmihchit Chitokakaya i yoshuba la hinla cho? im achi tok.

10. Atuk o yakohmi tok, onna hosh onnak ma Chosef a im anumpuli kia, ik i haponaklot iba tvshka he keyu, micha iba takla ahanta he keyu tok.

11. Atuk o nitak yvmmā foka ma Chosef vt im atoksuli isht vta chi hosh chuka ya chukowa tok; mihma chuka yvmma hatak asha chatuk achufa kia anukaka iksho tok.

12. Mihma yvmmak o i nafohka ya hoklit ai ishi cha, Svba tvshki, achi tok: mihma i nafohka vt ibbak foka na kanchi cha, malelit kohcha tok.

13. Atuk o yakohmi tok, i nafohka yvt ibbak foka na kanchi cha, malelit kohcha na pisa mvt,

14. In chuka hatak vhleba ha hoyo cha, im anumpulit, Heblu hatak vt ishit pi yopula chi ho ishit pim vla tuk a ho

pesá; s̄vba tvshka chī hosh s̄vba chukowa ma, chitoli hosh paya li tuk oke.

15. Atuk osh yakohmi tuk oke, chitoli hosh paya li ka haklo mvt, i nafohka yvt an tonla na, kanchi cha malelit kohcha tuk oke achi tok.

16. Mihma i nafohka yash achukmalit bohli na, itonla tuk o i shahli hvt in chuka ya vla tok oke.

17. Mihmvt anumpa ilvppa chohmi kak o im anumpulit, Heblu tishu isht ish pim vla tuk vt ishit si yopoma chi hosh s̄vba chukowa tuk oke.

18. Atuk osh yakohmi tuk oke, chitoli hosh paya li ma, i nafohka yvt an tonla na, kanchi cha malelit kohcha tuk oke, achi tok.

19. Atuk o yakohmi tok, i shahli hash osh tekchi im anumpa ha im anumpulit, Chin tishu hvt si yakohmichi tuk oke, achi na haklo mvt, im ai i nukkilli vt libbi tok.

20. Mihma Chosef a i shahli yash osh ishi cha, aboha kullo, miko i yuka hvt talakchit aiasha ya fohki tok: mihma aboha kullo yummak o foyuka tok.

21. Yohmi kia Chihowah yvt Chosef a iba foyukvt i nukhaklo cha, aboha kullo apistikeli yvt i kana hi ya nukfohoki tok.

22. Mihma aboha kullo apistikeli vt yuka aboha kullo aiasha moma ka Chosef ibbak a fohki tok: mihma nana hosh yvma a yvmohmikma, yummak osh yvmihchi atok.

23. Nana hosh yvma ibbak foyukak ma, aboha kullo apistikeli vt ik apesacho tok: Chihowah yvt ibafoyuka hatuk oka, micha nana yvmihchikma, Chihowah yvt im aiahlichika beka tok.

CHAPTA XL.

ATUK o ilvppa puta kv̄t yvmohmi ha ya yakohmi tok, Echip i miko aiishko sholi, micha pvska ikbi itatuklo kv̄t i shahli Echip i miko ya nan im ashvchi tok.

2. Atuk o Falaoh vt in tishu tuklo, aiishko sholi i shahli, micha pvska ikbi i shahli ya i nukhobela tok.

3. Micha aboha kullo ya, nan atoni i kupitvni in chuka, aboha kullo Chosef vt a talakchi tuk a apitta tok.

4. Mihma nan atoni i kupitvni vt Chosef ibbak fohki na, apesvchit nana hoyot ima tok : mihma nitak hopaki ho aboha kullo ya ai alhto tok.

5. Atuk o itatuklot naholhpokna ho holhpokna mvt, hat akhufa ila bika ninak akhufa holhpokna tok ; Echip i miko aiishko i sholi, micha pvska im ikbi talakchit aboha kullo alhto tuk vt naholhpokna toshowa inla bika ho holhpokna tok.

6. Atuk o Chosef vt onnahinli ma ont iba chukowa cha, pisa ma, Yakeh, ilapissa tok.

7. Mihma Falaoh in tishu tuklo kvv i shahli in chuka aboha kullo ya apehvt asha tuk a i ponaklot, Nanta katiohmi ho himak nitak a hvsh ilapissa cho? achi tok.

8. Naholhpokna ho pi holhpokna tuk o, tosholi vt ikshoshke, im achit okla tok. Mihma Chosef vt, Tosholi kvv Chitokaka ak osh immi keyu cho? Um anoli, hvchim asilhha lishke, im achi tok.

9. Mihma miko aiishko sholi i shahli vt holhpokna tuk vt Chosef a im anoli mvt, Sa holhpokna ma pakvpi vt sa tikba ya hikia tuk oke.

10. Mihma pakvpi ya naksish tuchina hosh hieli tuk oke : micha bokubli ahoba mvt, pakanlit kohcha tuk oke : mihmvt lukussa yash osh paki nuna yo toba tuk oke.

11. Mihma Falaoh im isht-ishko vt svbbak foka tuk osh paki yash ishi li mvt, bushlit Falaoh im isht-ishko ya vni li mvt, isht-ishko yash Falaoh ibbak a fohki li tuk oke, im achi tok.

12. Mihma Chosef vt, Tshowa kvv ilvppak oke : Naksish tuchina kvv nitak tuchina hoke :

13. Nitak tuchina takla ma Falaoh vt chi noshkobo ha akachakalichi cha, ish ahikia ya falvmminchit chi hilecha chi hoke : mikma Falaoh im isht-ishko ya aiishko sholi chia moma mvt, ish yvmihchi beka tok vt chohmit Falaoh ibbak a ish fohka chi hoke.

14. Yohmi kia chim achukmakmvt, is svthanvt is sa ka-

nashke, chim asilhha lishke; micha Falaoh ya is si anoli cha, aboha kullo ilvppa is sa kohchichashke;

15. Heblu yakni ya a hukoput vsht vla tok o mvhli hoka: micha ilvppak kia nana ho yvmihchi li tuk o aboha kullo ilvppa sa fohka he vlhpesa kut iksho akinli hoke, im achi tok.

16. Mihma pvsa ikbi i shahli hvt toshowa kut achukma na pisa mvt, Chosef a, Ŭno ak kia sa holhpokna tuk oke; mihma yakeh, sa noshkobo ha tvpak yauwahvt tunna tuchina hosh on taloha tuk oke.

17. Mihma tvpak paknaka fehna talaia ka napalvska ilaiyukali hosh Falaoh im alhto tuk oke: mihma hushi puta kut tvpak vt sa noshkobo on talaia ka ai vpa tuk oke, im achi tok.

18. Mihma Chosef vt afalaminchit, Tshowa kut ilvppak oke: Tvpak tuchina kut nitak tuchina hoke:

19. Nitak tuchina taklakma, Falaoh vt chi noshkobo ha akachakalichit chim ai ishi cha, iti yo on chi takalicha chi hoke: mikma hushi puta kut chi nipi ya chim ai ishit vpa chi hoke, achi tok.

20. Atuk o nitak ont atuchina, yvmmt Falaoh vt aivtta tok nitak atuk o yakohmi tok, in tishu vhleha moma ka impvchi im ikbi tok: mihmt aiishko sholi i shahli, micha pvsa ikbi i shahli ya noshkobo ha akachakalichit in tishu vhleha takla hiohlichit tok.

21. Micha aiishko sholi i shahli yash falvmmminchit aiishko sholi ya anonti hilechi tok: mihma isht-ishko ya Falaoh ibbak a fohki beka tok.

22. Amba Chosef vt in tosholi tuk mak o, pvsa ikbi i shahli ya iti yo on takalichi tok oke.

23. Yohmi tuk kia aiishko sholi i shahli hvt Chosef a ik ithano hosh, amba im ahaksi tok.

CHAPTA XLI.

ATUK o yakohmi tok, afvmmi tuklo vlhpiesa kut ont ta ha ma, Falaoh vt holhpokna tok: mihmt yakeh, okhina ontalaka hikia tok.

2. Mihma yakeh, wak tek pisa achukma, micha nipi nia achukma untuklo hosh okhina et kohcha tok; micha okhina ontalaka ya ai impa tok.

3. Atuk o yakeh, wak tek inla pisa ik achukmo, micha nipi chunna untuklo hosh et iakaiyvt okhina ya et kohcha tok: micha wak tek inla yash bilika okhina ontalaka ya hiel tok.

4. Mihmvt wak tel pisa ik achukmo, micha nipi chunna yash osh wak tek pisa achukma, micha nipi nia achukma yash vpt tahli tok. Yohmi ma Falaoh vt okcha tok.

5. Atuk osh nusi mvt, atukla ma holhpokna tok: mihma yakeh, onush vpi achufa ka noshkobo untuklo hochito, micha achukma hosh kohcha tok.

6. Mihma yakeh, noshkobo chipinta, hvshi akochaka mahli ishit bvshshi untuklo hosh et iakaiyvt kohcha tok.

7. Mihmvt noshkobo chipinta untuklo kash osh noshkobo hochito alota achukma untuklo kash nanvblit tahli tok. Mihma Falaoh vt okcha tok; mihma yakeh, holhpokna hatuk atok.

8. Atuk osh onnahunli ma yakohmi tok, chkvsh vt ik im vhpeso fehna tok; mihmvt natosholi vhleha moma micha hatak hopoyuksa vhleha moma Echip aisha ka pit hoyo tok: micha Falaoh vt holhpokna tuk vt im anoli tok; yohmi kia achufa kia Falaoh ya in toshola hinla kv iksho tok.

9. Yohmi ma aiishko sholi i shahli hv Falaoh ha im anumpulit, Nana ashvchi li tuk vt himak nitak fehna ithaiyana lishke:

10. Falaoh hv in tishu ha i nukhobela cha, ai atoni, nan atoni i kvpitvni in chuka hikia ka, vno, micha pvka ikbi i shahli ya il itatuklo ka pi fohki tok.

11. Atuk o ninak achufa ho vno, micha yvmma il itatuklot naholhpokna yo pi holhpokna tok: na holhpokna toshowa kv ila bika ho pi holhpokna tok.

12. Mihma Heblu hatak himita vt nanatoni i kvpitvni in tishu hosh pibafohka tok; atuk o il im anoli ma, pi holhpokna tuk a pin tosholi tok: ila pi holhpokna bika tuk mak o tosholi tok.

13. Atuk o yakhmi tok, pin tosholi tuk mak o yvmohmi tok: vno ano ahikia li ya falvmminchit sa hilechi mvt, yvmmvno vba takalechi tok, achi tok.

14. Yohmi ma Falaoh hv̄t Chosef a pit hoyo tok; mihma tushpvt aboha kv̄llo ya okla kohchit isht-vla tok: mihma ile shafi mvt, nafohka inla ishit fohka cha, Falaoh h̄a ont iba chukowa tok.

15. Mihma Falaoh hv̄t Chosef a, Nabolhpokna sa holhpokna tuk o kv̄na hosh an toshola hinla kv̄t ikshoshke: atuk o chishno ak osh naholhpokna h̄a ithanvt ish toshola hinla achi h̄o chi haklo li tuk oke, im achi tok.

16. Mihma Chosef vt Falaoh h̄a im afalaminchit, Ūno ak keyu hoke, Chitokaka ak osh Falaoh h̄a anumpa falama achukma h̄o ima chi hoke, achi tok.

17. Mihma Falaoh hv̄t Chosef a, Sa holhpokna mvt, yakeh, okhina ontalaka hikia li tuk oke.

18. Mihma yakeh, wak tek untuklo nipi nia achukma, micha pisa achukma hosh okhina et kohcha tuk: micha okhina ontalaka ai impa tuk oke.

19. Mihma yakeh, wak tek inla untuklo hliposhi, pisa ik achukmo, nipi chunna hosh okpulo kv̄t yvmma chohmi k̄a Echip yakni moma k̄a pisa li chatuk keyu h̄o et iakaiyvt kohcha tuk oke.

20. Mihmvt wak tek chunna, pisa ik achukmo yash osh wak tek nia achukma untuklo v̄mmona kash v̄pvt tahli tuk oke.

21. Atuk osh v̄pvt tahli mvt v̄pvt tahli tuk a akostinincha he keyu tuk; amba pisa ik achukmo kv̄t v̄mmona tuk vt imoma tuk oke. Yohmi h̄o sai okcha tuk oke.

22. Atuk osh sa holhpokna cha, pisa li ma, yakeh, v̄pi achvfa k̄a noshkobo untuklo hosh alota, micha achukma hosh kohcha tuk oke.

23. Mihma yakeh, noshkobo untuklo hosh shila, chipinta, micha hv̄shi akochaka mahli ishit bv̄shshi yosh iakaiyvt kohcha tuk oke.

24. Mihma noshkobo chipinta yash osh noshkobo achukma untuklo kash nanvblit tahli tuk oke: atuk o natosholi

vhleha ha im anoli li tuk ak o, achvfa kia vm anola he ke-yushke, im achi tok.

25. Mihma Chosef vt Falaoh ha, Falaoh holhpokna tuk vt achvfa hoke: Chitokaka yvt nana kaniohma chi kv Falaoh ha im otvnichi hoke.

26. Wak tek achukma untuklo kash osh afvmmi untuklo hoke: micha onush noshkobo achukma untuklo kash osh afvmmi untuklo hoke: naholhpokna hv achvfa hoke.

27. Mikma wak tek untuklo chunna, micha pisa ik achukmo hosh et iakaiyvt kohcha tuk ash osh afvmmi untuklo hoke; mikma onush noshkoho chipinta, micha hvshi akochaka mahli ishit bvshshi untuklo kash osh afvmmi untuklo hohchvfo ha chi hoke.

28. Nana Ilvppak o Falaoh ha im anumpuli li tuk oke; Chitokaka yvt nana kaniohma chi kv Falaoh ha im otvnichi hoke.

29. Yakeh, Echip yakni moma ka nana waya chinto fehna afvmmi untuklo hosh minti hoke.

30. Atukma afvmmi untuklo hohchvfo hosh et iakaiya chi hoke: mikma nawaya laua achukma tuk moma ka Echip yakni ya ai im ahaksa chi hoke: mikma hohchvfo kv yakni ya tahla chi hoke.

31. Hohchvfo yvmmvt et iakaiya kak o nawaya laua achukma tuk a yakni yvmma ai ithana chi keyu hoke: palvmmi fehna chi hoka.

32. Michahitukla ha Falaoh ha naholhpokna in tuklochi tuk vt Chitokaka yvt nana ka kvlochit apesa cha chekosikma Chitokaka yvt aiahlichia chi kak atuk oke.

33. Yvmohmi hoka himak a Falaoh hv hatak vt nana ka ahah, ahni cha hopoyuksa yo hoyot ik ahayuchi cha, Echip yakni ya pehlichia ya chi ho hilechashke.

34. Falaoh hv ilvppak o ik yvmihchi, micha yakni ya apesuchi vhleha atokolit hilechi cha, Echip yakni ya afvmmi untuklo nawaya laua achukmakma ishit tahlapi ka okla ishashke.

35. Mikma afvmmi achukma yvmmvt vlakma, ilhpak moma ka itvnahlashke, mikmv Falaoh ha ibbak fohkit bohli cha, tmaha holihta puta ka ilhpak ashachit ieshashke.

36. Mihma ilbpak yemmet afummi utuklo hohchifo vt Echip yakni ya aha chi takia ka yakni ya im ilbpak osh aishashke; yemohmi ho yakni vt hohchifo kak o ik mo-sholo kashke, im achi tok.

37. Mihma nana ka Falaoh micha in tishu chleha moma aiena krt achukma, abni tok.

38. Mihmet Falaoh hrt in tishu chleha ha, Chitokaka imi shilombish vt ibafoyuka hatak iltpa chohmi ka il ahayucha hinla cho? im achi tok.

39. Micha Falaoh vt Chosef a, Chitokaka yvt iltpa moma ka chim otenichi tuk oka, achufa kia nana ka ahah, abni, micha hopoyuksa krt chishno chohmi krt ikshoshke:

40. An chuka achufa ya ish pehliecha chi hoke: micha chim anumpa pulla ho em okla moma krt iakaiya chi hoke: miko im aiombinili holitompa ak illa ho chi shahli la chi hoke, im achi tok.

41. Micha Falaoh hrt Chosef a, Yakeh, Echip yakni moma ka pehliche ya chi ho chi atokoli lishke, im achi tok.

42. Micha Falaoh hrt ibbak ushi fohka ya shufi cha, Chosef ibbak a fohki met, linen taptski nafohkrchi met, teli lakna itatakoli ikunla afohommi tok.

43. Micha itichanvelli atukla i hikia tuk vt ombinilichi tok: mihma tikba okla payrt ayrt, Hvsh hvchukbihlepashke, ahanchi tok: micha Echip yakni moma ka pehliche ikbi tok.

44. Micha Falaoh hvt Chosef a, Falaoh sia hoke, chishno ak o keyu ka Echip yakni moma ka hatak nana kia ibbak okma, iyi yokma, nana ka vba wiela he keyushke, im achi tok.

45. Micha Falaoh hvt Chosef hohchifo ha Safnalh-paaneah achi tok; micha naholitompa isht vta On vta Poti-felah ya ushetik Asonalh, tekchi ya chi ho ima tok: mihma Chosef vt Echip yakni moma ka hlopullit aya tok.

46. Micha Chosef vt Echip i miko ya itikba hikia met, afummi pokoli tuchina tok: mihmet Chosef vt Falaoh itikba hikia tuk vt kohcha met, Echip yakni moma ka hlopullit aya tok.

47. Atuk o afummi untuklo nana waya achukma yvt vla na, yakni vt ibbak alota ho waya tok.

48. Mihma afummi untuklo ilhpak moma Echip yakni aiasha tuk a itunahli cha, tomaha holihta puta ilhpak a ai ashachi tok: tomaha holihta puta apakfoyupa ka ilhpak osa-pa aiasha tuk a mih makinli ho ai ashachi tok.

49. Micha Chosef vt onush itunahli ka laua fehna kvv ok-hvta shinuk aiasha kak o choyumichit hotihna kvv issa tok: a holhtina iksho hatuk oka.

50. Afummi hohchvfo vt ik lo kisha ho Chosef vt ushi tuklot asha tok: yvmma On naholitompa isht vta ushetik Asenalh vt im eshi tuk atok.

51. Mihma Chosef vt vttahpi hohchifo ha Manasseh achi tok; nan-isht-svlbvsha moma, micha aki in chuka achvfa moma ka Chitokaka yvt vmi haksichi hoka, achi tok.

52. Micha atukla hohchifo ha Eflaim achi tok: yakni a svlbvsha ya Chitokaka yvt sa wayvchi hoka, achi tok.

53. Atuk o Echip yakni ya afummi untuklo nawaya laua yvt ont taha tok.

54. Mihma Chosef vt achi tok mak o afummi untuklo hohchvfo vlt ishtia tok: micha hohchvfo kvv yakni moma tok: yohmi kia Echip yakni moma ka pvvka vt asha tok.

55. Atuk o Echip yakni moma ka hohchvfo kvv, okla hvv Falaoh ha pvvka im asilhha ma, Falaoh hvv Echip okla moma ka Chosef ak o oh im ona; nana ho hvvchim achik-ma, hvvshi yvmohmashke, im achi tok.

56. Mihma hohchvfo kvv yakni paknaka moma ka palvmmi fehna tok: mihma Chosef vt ilhpak ai itola moma ka tiwi cha, Echip okla ha i kanchi tok: mihma Echip yakni ya hohchvfo palvmmi kvv i shahlit mahaya tok.

57. Mihma yakni inla moma kvv onush chumpa chi hosh Echip a onvt Chosef a im ona beka tok: yakni moma ka hohchvfo kvv palvmmi hatuk oka.

CAPTA XLII.

ATUK o Echip a onush vt asha ho Chekob vt akostinin-chi mvt, Chekob vt ushi vhleha ha, Nanta katiohmi ho filemvt hvsh iti pisa cho? im achi tok.

2. Micha yakeh, Echip o onush vt asha ho haklolishke: yummak o hvsh ona cha, yummak o ont hvsh pim a chum-pashke; yvmohmi ho pi okchaya cha, ik pillo ka chi hoke, achi tok.

3. Mihma Chosef itibapishi pokoli kvv Echip a onush a chumpa chi hosh ilhkoli tok.

4. Amba Chosef itibapishi Benchamin ano Chekob vt, Nan ik achukmo nana kia onvtola yoba na, achi hatuk osh itibapishi vhleha takla ik pelo tok.

5. Israel ushi vhleha hvv onush chumpvt ai ona ka takla ona tok: Kenan yakni ya hohchvfo kvv asha hatuk oka.

6. Mihma Chosef vt yakni ya pehlichy atok; micha yummak osh yakni yumma okla moma ka i kanchi tok: atuk o Chosef itibapishi vhleha hvv ona mvt, itikba ya im akachunolit aka hlipkvchi tok.

7. Mihma Chosef vt itibapishi vhleha ha pisa mvt ithana tok; yohmi kia inla im il ahobit, ilhpash ikshot im anum-puli tok; micha, Katima hvsh minti cho? im achi tok. Mihma Kenan yakni e minti hosh ilhpak chumpvt il aya hoke, okla achi tok.

8. Mihma Chosef vt itibapishi vhleha ha ithana tok, yohmi kia Chosef ano okla ik ithano tok.

9. Mihma Chosef vt naholhpokna ishit holhpokna tok vt ithaiyana tok; micha, Yakni pisvt aya hvchia hoke; yakni vt ashaiyahbi ka pisvt hvsh aya hoke, im achi tok.

10. Mihma, Keyu, a shahli ma, peh ilhpak chumpvt aya hosh chin tishu vhleha hvv vla hoke.

11. E moma kvv hatak achvfa ushi vhleha pia hoke: hatak aighli vhleha pia hoke; chin tishu vhleha hvv yakni pisvt aya keyu hoke, okla im achi tok.

12. Mihma, Keyú, peh yakni vt ashaiyahbi ka pisvt aya hosh hvsh la hoke, im achi tok.

13. Mihma, Hatak achvfa Kenan yakni ya vttá hq ushi vhleha hosh chin tishu vhleha hv́t itibapishi auahtuklo hoke: atuk o yakeh, nakfish ishtaiyopi vt himak nitak a piki takla ahantakma, achvfa kv́t iksho hoke, achi tok.

14. Mihma Chosef vt, Yakni pisvt aya hvchia hoke, anumpulit achi li tuk vt yvmmak oke.

15. Ilvppak o isht hvsh otvna chí hoke: Falaoh hv́t okchaya pulla ka hvchi nakfish ishtaiyopi vt ilvppa ik lo ka ilvppa kohchvt hvsh ilhkola he keyu hoke.

16. Hvsh achvfa kanima ka hvsh pila na hvch itibapishi ha ont ishtvashke, mikma talakchit aboha kv́llo hvsh aiashashke, yohmi hq nana kia hvsh ahlikma hvch im anumpa hv́t isht otvashke: keyukmvt Falaoh hv́t okchaya pulla ka yakni pisvt aya hvchia hoke, im achi tok.

17. Mihmvt mominchit itiba fohkit nitak tuchina hq aboha kv́llo apitta tok.

18. Mihmvt Chosef vt nitak ont atuchina ma, Ilvppak o hvsh yvmihchi cha, hvsh okchayashke: Chitokaka ya i sa nukshopa hoka.

19. Hatak aighli hvchia hokma, hvch itibapishi achvfa hosh talakchit hvchim aboha kv́llo yash fokashke: mikma ivt hvchin chuka achvfa hohchvfo ka onush isht hvsh im onashke.

20. Yohmi kia hvchi nakfish ishtaiyopi ya ont ishit hvasvm vlashke; yohmi hq hvchim anumpa hv́t ahla chí hoke, mikma ik hvch illo ka chí hoke, im achi tok. Mihma okla yvmohmi tok.

21. Mihmvt ilap bika, Pitibapishi pulla ka chukvsh komunta ka e pisa, micha pim ilbvsha ma e hakla he keyu kv́t nana il im ashvchi fehna tok vt pi onvtoyula mvhli hoke: yvmohmi kak o nan ik achukmo ilvppvt pi onvtola hoka, it-im achit hielí tok.

22. Mihma Luben vt afalaminchit, Hvchim anumpulit, Ulla ya hvsh i yoshuba ná, achi li tok keyu cho? mihma hvsh haponakla he keyu tok: yvmohmi tok ak o yakeh, im issish a pi a hoyo akinlishke, im achi tok.

23. Micha Chosef vt haklo ka okla ik ithano tok: anum-pa tosholi yo isht itim anumpuli hatuk oka.

24. Mihmut i filummi cha, nishkin okchi mihinti tok; atuk osh anonti falamut im ona cha, itim anumpuli mut, Si-meon a im ishi cha, okla pisa ho takchi tok.

25. Yohmi mut i bahta ya onush alotoli cha, hatak in tuli holisso aiyukali falumminchit i bahta ya apittakmut, hina takla pinak ima chi ka Chosef vt apesa tok: micha yummak o yumihchi tok.

26. Mihma im issuba haksobish falaia ya onush ash sha-polichi mut, ilhkoli tok.

27. Atuk o anusi aboha ya okla ona ma, achufa kv im issuba haksobish falaia ya nanvpa ipeta chi hosh i bahta ya hotofi mut in tuli holisso ya pisa tok: yakeh, i bahta ya fo-ka tuk oka.

28. Mihma itibapishi vhleha ha, An tuli holisso hv a falamvshke; micha yakeh, a bahta fehna ka fokvshke, im achi tok: mihma chukvsh kvnia cha, nukshopvt okla wvnihinchi mut, Ilvppak osh nanta mak o Chitokaka yvt pi yumihchi cho? itim achi tok.

29. Atuk osh Kenan yakni ya onvt, iki Chekob a im ona mut, nana im a kaniohmi tuk vt moma im anolit,

30. Hatak vt yakni yvmma i shahli yosh ahanta kv ilh-pash ikshot pim anumpuli cha, yakni pisvt aya pi ahni tuk oke.

31. Mihma, Hatak aiahli pia hoke: yakni pisvt aya pia keyu hoke.

32. Hatak achufa piki ushi vhleha pia hosh itibapishi au-ahtuklo pia hoke: achufa kv iksho, mikma nakfish ishtai-yopi vt himak nitak a piki takla Kenan yakni ya anta hoke, il im achi tuk oke.

33. Mihma hatak yakni yvmma i shahli yash osh, Ilvppak o hatak aiahli hvchia ka isht ithvna la chi hoke: hvch itibapishi achufa ka hv sa kanchi cha, hvchin chuka achufa hohchvfo aiasha ka ilhpak oh im ishi cha oh ilhkoli:

34. Micha hvchi nakfish ishtaiyopi ya ishit hv sum vlashke: yohmikmak o yakni pisvt aya keyu, amba hatak

aiahli hvchia ka ithvna la chi hoke: yohmikma hvch itibapishi ha hvch ima likma, yakni ya hvsh ai itatobashke, pim achi tuk oke, im ahanchi tok.

35. Atuk o yakohmi tok, i bahta ya okla tosholi ma, yakeh, in tvli holisso bonunta aiyukali kv̄t i bahta ya foka bano tok: mihma yumm̄vt micha iki aiena kv̄t tvli holisso bonunta ya okla pisa m̄vt, nukshopa tok.

36. Mihma iki Chekob̄vt, Uno ya vlla hvs sa wehpulishke: Chosef vt iksho, Simeon vt iksho, mihma Benchamin a ishit hvsh ia chishke: iluppa puta kv̄t si on̄tonla hoke, im achi tok.

37. Mihma Luben vt iki ya im anumpulit, Ishit ak chim vlokma, sv̄so tuklo ka ish bashke: subbak a ish fohki tukma, anonti ishit chim vla la chi hoke, achi tok.

38. Mihma, Sv̄so hv̄t hvchi awant ia he keyu; itibapishi hv̄t illi tok o, ilap bano hosh anta hoke: hina yv̄mma hvsh ia ka nana ik achukmo kia on̄tolakma, yohmikma sa pashi tohbi ya ilbv̄shalit ahollohpi ya hvs sv̄sht ona chi hoke, achi tok.

CHAPTA XLIII.

ATUK o yakni ya hohchv̄fo kv̄t palv̄mmi tok.

2. Atuk o yakohmi tok, onush a Echip a ont ai isht-
vla tuk vt v̄pvt tahli ma, iki vt, Anonti hvsh ia cha, ilhpak kanomosi ka ont hvsh pin chumpashke, im achi tok.

3. Mikma Chutah vt im anumpulit, Hatak vt anumpa kullo il onochit, Hvch itibapishi hv̄t hvchi awant aya keyukma, sa nashuka ya hvsh pisa he keyu, pim achi tok.

4. Pitibapishi ha pi takla ish pila hokmv̄no, il ia cha, ilhpak a ont e chin chumpashke;

5. Amba ish pila he keyu hokmv̄no, il ia he keyu hoke: Hvch itibapishi hv̄t hvchi awant aya keyukma, sa nashuka ya hvsh pisa he keyu, hatak ash osh pim achi tuk oka, achi tok.

6. Mihma Israel vt, Nanta katiohmi h̄o nan ik achukmo ka si yvmihchit, himakma hvch itibapishi hv̄t anta ka, hvsh im anoli tuk oh cho? achi tok.

7. Mihma, Hatak ash osh kaniohmit il aiasha chatuk a, micha pi kanomi aiena ka atokolit pim a ponaklot, Huch iki vt okchaya moma ho? huch itibapishi inla yut anta ho? achi tok; mihma anumpa iluppa chohmi kak o il im anoli tok: Huch itibapishi ha ont isht oh vla, acha hinla ka il it-hana hinla pulla tuk o? achi tok.

8. Mihma Chutah vt iki Israel a, Ulla ya vno ak o subbak fohkit ish pilakma, e wakaya cha, il iashke, yvmohmi ho pishno, micha chishno, micha pim vlla vhleha aiena kvv pi okchaya cha, ik pillo kashke.

9. Uno ak osh aiahlichi sia hashke; subbak ak o ish a hoyashke: ishit chim vlvv chi tikba ak hilechokmvt, vno ak osh anumpa si onvtoyula na biliashke.

10. Kil ahchibalo tuk mvt, himak o atukla mak o, ont falamvt e la he tuk pulla hoka, im achi tok.

11. Mihma iki Israel vt, Himak a yvmohma he vlvpesak-ma, iluppak o hvsh yvmihchashke: yakni iluppa nawaya achukma i shabli chim aivlhto fohkit hvsh ishi cha, hatak ash, hlitili balsam kanomosi, micha foibila kanomosi, naba-lama, micha hlitili mvh, tiak holba vni, micha almont aiena kvv i na hvlbina chi ho ishit hvsh im onashke.

12. Micha tvli holisso yash inlohmi tuklo ho chibbak a hvsh ieshashke; micha tvli holisso vt hvchi bahta foka na anonti ishit hvsh la tuk a ishit hvsh iashke; yohmi, ik ahno ketuk yoba ka:

13. Micha huch itibapishi ha hvsh ishi cha, wakayvt anonti hatak ash hvsh im onashke:

14. Mikma Chitokaka Nan isht im aiahli ataha iksho vt hatak ash itikba ya a hvchi nukhaklo na, huch itibapishi achvfa, micha Benchamin a et pilashke: vlla yvt sa wehpoa hokmvt, sa wehpoa hoke, im achi tok.

15. Mihma hatak vhleha hash osh nahvlbina yvmmak ash, micha tvli holisso yash inlohmi tuklo ho, ibbak foka micha Benchamin a ishi tok; micha wakaya mvt, Echip a ilhkoli tuk osh Chosef itikba ya ont hiel tok.

16. Atuk o Chosef vt Benchamin vt takla aya na pisa mvt, in chuka achvfa pehlichi ya, Hatak vhleha iluppa chuka

isht ish ona cha, nan vbit atahli; hatak vhleha ilvppet tvbokolikma, svbaimpa chi hoke, im achi tok.

17. Mihma Chosef vt miha tuk mak o hatak ash osh yvmihchi tok: micha hatak ash osh hatak vhleha hash o Chosef in chuka isht ona tok.

18. Mihma hatak vhleha hash osh, Chosef in chuka isht ona kak o, okla nukshopa tok; micha, Ummona ka tvi holisso vt pi bahta fokvt falama tok ak o nana isht a mihvt pishicha, yuka pikbi mvt, pim issuba haksobish falaia aieua ka isha chi hosh pisht vla hoke, okla achi tok.

19. Mihmvt Chosef in chuka achvfa apesvchi yash bilika ona cha, aboha okhissa ya ai itim anumpuli tok.

20. Mihmvt, Ikikkeh, a shahli ma, ummona ka ilhpak chumpvt il aya tok vt ahli hoke.

21. Atuk o yakohmi tok, aboha anusi ya il ona mvt, pi bahta ya e hotofi ma, yakeh, pin tvi holisso yash osh pin tvi holisso weki hatuk vt moma hosh pi bahta aiyukali ka foka tuk oke: atuk o anonti pibbak foka ho ishit e lvshke.

22. Micha ilhpak isht e chumpa chi kv tvi holisso inla pibbak foka ha ishit e lvshke: kuna hosh pin tvi holisso ya pi bahta fohki tuk a kil ithanoshke, achi tok.

23. Mihma, Hvchi nuktaiyalashke, ik hvchi nukshopo kashke: hvchin Chitokaka, micha hvch iki in Chitokaka ak osh tvi holisso hvch imvt, hvchi bahta ya fohki tuk oke: hvchin tvi holisso ya ishi li tuk oke, achi tok. Mihmvt Simeon a kohchit isht im ona tok.

24. Mihmvt hatak ash osh hatak vhleha hash o Chosef in chuka isht ona cha, oka ima na iyi ya okla achifa tok; mihma im issuba haksobish falaia ya nanvpa ipeta tok.

25. Mihma Chosef vt tvbokolikma vla chi itin takla ka nahvlbina yash atahli tok: yvmmak o okla ai impa chi kv haklo tuk okvt.

26. Atuk o Chosef vt chuka vla ma, nahvlbina ishit vla tuk vt aboha okla isht im vla cha, im akachunolit aka pit hlipkvchi tok.

27. Mihma im achukmaka ka i ponaklot, Hvch iki, hatak

sipokni hvs svm anoli chash osh im achukmaka cho? okchaya moma cho? achi tok.

28. Mihma afalaminchit, Chin tishu piki vt im achukmakvshke, okchaya momvshke; achi tok? mihmut akachunoli cha, aka pit hlipkvchi tok.

29. Mihma akachakali cha, ishki ya ushi itibapishi Benchamin a pisa mut, Ilvppak osh hvchi nakfish ishtaiyopi hvs svm anoli tuk mak oh cho? achi tok. Mihmut, Svso ma, Chitokaka yvt chi kanashke, achi tok.

30. Mihmut Chosef vt itibapishi ha chukvsh ishit nukbaklo hatuk osh tushput a yaiya chi kvt hoyo tok: mihmut in chuka anukaka ont chukowa cha, a yaiya tok.

31. Atuk osh okami cha, kohcha mut il oktambli cha, Pvska ho talali, achi tok.

32. Mihma Chosef a ila in talali, anonti yvmma ila in talali mut, Echip okla hv tākla impa ka ila in talali tok: Echip okla hv Heblu okla ha itibai impa he keyu chatuk; yvmmut Echip okla hv nan isht im ayuwala yatuk oka.

33. Mihma vttahpi yvt ai isha he vlhpesa yak o vlhpisa hosh, micha ont ishtaiyopi yano himita kak o vlhpisa hosh itikba okla binohli tok: mihmut hatak vhleha hash osh okokko, it ahni tok.

34. Mihma ilap itikba ai ishi cha, kvshkoa ho pit i pila tok: yohmi kia Benchamin a i kvshkoa hvto inla ka immi ha inlohmi tahlapi tok. Mihma okla nanishko cha, ibai yukpa tok.

CHAPTA XLIV.

ATUK o Chosef vt in chuka achvfa pehlich i ya i mihut, Isht aya he vlhpesa ho hatak vhleha hash i bahta ya ilhpak hvsh aluli cha, hatak moma ka in tuli holisso aiyukali ka i bahta ya hvsh apittashke.

2. Micha vm ishtishko, ishtishko tuli hvta ya, micha im onush aiilli tuli holisso ya nakfish ishtaiyopi i bahta ya ish fohkashke achi tok: mihma anumpa Chosef vt anumpuli tuk mak o yvmihchi tok.

3. Onnahinli kv̄t tohwikeli makinli h̄o hatak v̄hleha hash, micha im issuba haksobish falaia aiena k̄a pit tibleli tok.

4. Atuk osh tumaha holihta ya kohchvt ik hopakecho k̄isha h̄o Chosef vt in chuka achufa pehlichy ya, Wakaya, hatak v̄hleha hash hlioli; atuk osh ont ish sakkikmvt, Nanta katiohmi h̄o nan achukma k̄a nan ik achukmo h̄o hvsh atobbi cho?

5. A shahli hv̄t ai ishko chatuk, micha nan isht ithvna chatuk mv̄hli ilvppak keyu cho? ilvppa hvsh yvmihchi kv̄t ik achukmo h̄o hvsh yvmihchishke, ish im achashke, im achi tok.

6. Atuk o ont sakki cha, anumpa ilvppak inli h̄o im anumpuli tok.

7. Mihma, Nanta katiohmi h̄o anumpa ilvppa a shahli hv̄t achi cho? chin tishu v̄hleha hv̄t nana ilvppa chohmi k̄a yvmihchi k̄a Chitokaka yvt im olvbashke.

8. Yakeh, tv̄li holisso hv̄t p̄i bahta ya foka na il ahayuchi tuk v̄to anonti Kenan yakni ya ai isht e la tuk oke: yohmi tuk vt katiohmi kak o tv̄li hv̄ta, keyukmvt tv̄li holisso lakna kia hukopvt a shahli in chuka ya isht e kohcha hinla cho?

9. Chin tishu v̄hleha kanima kak osh ishi tuk o haiakakma, yvmv̄t illashke, mikma pishno ak kia a shahli h̄a i yuka v̄hleha pia hashke, im achi tok.

10. Mihma, Himak akinli k̄a hvchim anumpa pulla hatuk mak o yvmohmashke: kv̄na hosh ishi tuk o haiakma, yvmak osh an tishu ha ch̄i hoke; mikma hvchishno v̄to nana ik hvch̄i kaniohmo ka ch̄i hoke, achi tok.

11. Yohmi ma tushpvt hatak i bahta aiyukali kv̄t akvchit aka bohli tok: micha hatak i bahta aiyukali kv̄t hotofi tok.

12. Mihma hoyo tok, micha akni fehna ak o v̄ttvt ai ishtia hosh nakfish ishtaiyopi ya isht ona tok: mihma isht ishko vt Benehamin i bahta ak o fokvt haiaka tok.

13. Yohmi ma i nafohka ya okla hlilvffi cha, hatak im issuba haksobish falaia aiyukali kv̄t shapolechi mvt, falamvt tumaha holihta yash ona tok.

14. Mihma Chutah, micha itibapishi v̄hleha aiena kv̄t

Chosef in chuka ya ona tok; (yumma anta moma hatuk oka,) micha itikba ya okla hlipkuchi tok.

15. Mihma Chosef vt, Ilvppvt nanta mak o hvsh yvmih-chi tuk oh cho? hatak vno chohmi kv̄t nan ithvna la hinla pulla ka hvch ik ithano tuk oh cho? im achi tok.

16. Mihma Chutah vt, A shahli ha nanta ho il im acha chi cho? nanta ho il im anumpula chi cho? e katiohmi kak osh il il aivlhpiesvcha chi cho? Chitokaka yvt chin tishu vhleha nanashvchi yo ahayuchishke: yakeh, a shahli in tishu vhleha pia hoke, pishno, micha isht ishko ya ishi tuk o haia-ka tuk aiena kv̄t, achi tok.

17. Mihma, Yohmi la he ya Chitokaka yvt olvbashke: amba isht ishko vt ibbak fokv̄t haiaka tuk hatak yummak osh an tishu ha chi hoke: amba hvchishno vto hvch iki ya achukmakvt hvsh im onashke, achi tok.

18. Yohmi ma Chutah vt i bilika ona cha, A shahli ma! chim asilbha lishke, a shahli hv̄t haklo ho, chin tishu hv̄t anumpa achvfa anumpuli lashke; mikma chim ai i nukkilli hv̄t chin tishu ha i sanalit ik libbo kashke: Falaoh hak o ish chohmi hokv̄t.

19. A shahli hv̄t in tishu vhleha ha i ponaklot, Hvch iki vt asha? keyukmvt hvch itibapishi hv̄t anta hoh cho? achi tok.

20. Mihma a shahli ha, Piki vt anta, hatak sipokni, micha sipoknit taha ho vlla im vta tok osh, iskitini yosh anta: mikma itibapishi hv̄t illi tok, ishki achvfa yvt yummak illa hosh okchaya ho, iki vt holitobli hoke, il im achi tok oke.

21. Mihma chin tishu vhleha ha, Isht hvs sum vla na a holhponayo onochit pisa lashke, ish im achi tok oke.

22. Mihma pishno vt a shahli ha, Ulla yvt iki a i filvmm̄t aya he keyu; iki a i filvmm̄t aya hokma, iki vt illa hi oka il im achi tok oke.

23. Mihma chin tishu vhleha ha, Hvchi nakfish ishtaiyopi vt hvchi awant vla keyukma, himakma sa nashuka ya hvsh pisa chi keyu hoke, ish im achi tok oke.

24. Atuk o yakohmi tok, piki chin tishu ha il im ona mvt, a shahli im anumpa ha il im anoli tok oke.

25. Atuk o piki vt, Anonti hvsh ia cha, ilhpak kanomosi ont hvsh pin chumpashke, achi tuk oke.

26. Mihma, Il ia he keyu hoke; pi nakfish ishtaiyopi vt pi takla ia hokmuno, il ia hinla hoke: pi nakfish ishtaiyopi vt pi takla aya keyukma, hatak ash nashuka ya e pisa he keyu hokut, il achi tuk oke.

27. Mihma chin tishu piki vt, Sa tekchi vt vlla nakni tuklo ho vm eshi tok a hvsh ithanvshke:

28. Atuk o achufa kut a filvmmmit kohchvt ia tuk o, Nipvt taha tuk pullvshke, achi li tok; yummak atok itin takla ma ak peso chatuk oke.

29. Atuk o ilvppak kia isht hvsh ia tuk o; nana ik achukmo kia onvtolakma, sa pashi tohbi ya ilbvshalit ahollophi ya hvsh vsht ona chi hoke, pim achi tuk oke.

30. Yvmohmi hoka himak a chin tishu aki ya im ona likma, vlla yvt ik piba fokokma, (im ilhfiopak vt vlla im ilhfiopak ak o ita talakchi hatuk okvt;)

31. Yakohma chi hoke; vlla yvt pi takla ik ayo ho pi-sakmvt, illa chi hoke: mikma piki pashi tohbi ya hvchin tishu pia hv ilbvshalit ahollophi ya isht il ona chi hoke.

32. Chin tishu hv vlla yash iki ya isht im ona la hi vt aiahlichitobvt, Isht ak chim vlokma, aki vt anumpa si onochi na biliashke, achi li tuk oke.

33. Yvmohmi hoka himak a chin tishu hak osh vlla yash vltobvt a shahli ha i yuka tobt antashke, chim asilhha lishke: mikma vlla yvt itibapishi vhleha ha takla iashke.

34. Katiohmi kak osh vlla yvt sa takla aya keyu ka aki ya im ona la hinla cho? keyukma nana ik achukmo kut aki ya onvtola chi ka pisa la chi yoba ka, achi tok.

CHAPTA XLV.

YOHMI ma Chosef vt bilika hieli tuk ash moma itikba ya il oktambla he keyu tok; mihmvt chitoli hosh, Hatak moma ka a filvmmichit hvsh kocha wehslashke, achi tok:

mihma Chosef vt itibapishi vbleha im il anoli takla ka hatak nana kia apehut hinli kv̄t iksho tok.

2. Mihma Chosef vt chitolit yaiya tok; mihma Echip okla, micha Falaoh in chuka achvfa aiena kv̄t haklo tok.

3. Mihma Chosef vt itibapishi vbleha ha, Chosef sia hoke; aki vt okchaya moma cho? im achi tok. Mihma itibapishi vbleha hv̄t im afalamicha he keyu tok; nashuka pisa kv̄t nukhlakan̄cha hatuk okvt.

4. Mihma Chosef vt itibapishi vbleha ha, A bilika ho minti, hv̄chim asilh̄ha lishke, im achi tok: mihma bilika okla ona tok: Mihma, Hv̄ch itibapishi Echip et hv̄sh kanchi tok Chosef sia hoke, achi tok.

5. Yvmohmi hoka himak a ilvppa et hv̄s sa kanchi tok vt ik hv̄chi nukhaklo cha, hv̄ch ik il i nukkillo kashke: Chitokaka ak osh hatak okchal̄inchi la chi ho hv̄chi tikba et sa pila tok oka.

6. Ilvppvt afv̄mmi tuklo mak o hohchvfo yvt yakni ya itoyula tuk oke: mikma yohmi hokak o afv̄mmi tahlapi moma ho yakni patv̄ffi, micha nan vmo nana kia iksho ka chi hoke.

7. Yohmi ka hv̄chim ishtatiaka okchal̄inchi li, yakni paknaka aiasha chi ho, micha ahlakofi chinto ho isht hv̄chi okchal̄inchi la chi ho, hv̄ch itikba Chitokaka yvt sa pila tuk oke.

8. Yohmi ka hv̄chishno ak osh ilvppa et hv̄s sa pila tuk keyu, amba Chitokaka ak atok oke: micha Falaoh ha i ki, micha in chuka achvfa ya i shahli, micha Echip yakni moma ka pehlich̄i ya sa hilechi tuk oke.

9. Hv̄sh tushpashke, micha aki ya hv̄sh im ona cha, Chiso Chosef vt yak achishke, Chitokaka yvt Echip moma ka i shahli ha sa hilechi tuk oke: is sv̄m vlashke, ish sv̄laha na;

10. Michā Keshen yakni ak o, is sa bilika chi, chishno, micha chim vlla vbleha, micha chim vlla vbleha ha im vlla vbleha, micha chi nanvlhpoa chipinta, micha chi nanvlhpoa hochito, micha nana chim asha moma kv̄t ish aiashashke.

11. Mikma yvmmak o a hv̄chi ipeta la chi hoke, (hoh-

chvfo hvt afemmi tablapı kv̄t aśha moma hoka;) yohmi hq̄
chishno, mīcha chin chuka achvfa, mīcha nana chim aśha
moma kv̄t hohchv̄fot chi taha yoba nā, achishke, hvsh im
achashke;

12. Mīcha hv̄chi nishkin, mīcha itibapishi li Benchamin
nishkin vt pīsa k̄a sv̄tih hak osh hv̄chim anumpulelishke.

13. Mīcha Echip a nana sa holitopa moma, mīcha nana
hvsh pīsa tuk a mominchit hvsh im anolashke: mīcha tush-
pvt āki yā ilvppa isht hvsh lashke, im achi tok.

14. Mīcha itibapishi Benchamin ikunla yā on hlipia cha
yahaya tok: mihma Benchamin vt yumma ikunla yā on
hlipia cha yahaya tok.

15. Mīcha itibapishi vhleha moma k̄a i suksowa cha, on
h̄lipiv̄t yahaya tok: mihma yohmi ha yak o, itibapishi vhle-
ha hvt itim anumpuli tok.

16. Atuk o Chosef itibapishi vhleha hvt vlvshke, achi na
annoa k̄a Falaoh in chuka achvfa yvt haklo tok: mihma
Falaoh, mīcha in tishu vhleha aiena kv̄t im achukma fehna tok.

17. Mīcha Falaoh hvt Chosef a, Chitibapishi vhleha h̄a
ilvppa ish im achashke, Ilvppak o hvsh yvmihchashke;
hv̄chim issuba haksobish falaia yā hvsh shapolechi cha, ivt
Kenan yakni yā hvsh onashke;

18. Mīcha hv̄ch iki, mīcha hv̄chin chuka achvfa yā hvsh
ishi cha, hvs sv̄m vlashke: mikma Echip yakni ai achukma
kak o hv̄ch ima likmā, yakni nia kak o hvsh ai vpashke, ish
im achashke.

19. Himak a chī miha lishke, ilvppak o hvsh yvmoh-
mashke; hv̄chim vlla vhleha, mīcha hv̄chi tekchi vhleha
aiena kv̄t ai vlbeha chī ka, Echip yakni yā itichanvlli putā ai
ishit hvsh ona cha, hv̄ch iki yā isht hvsh minti cha, hvsh
lashke.

20. Mīcha hv̄chī nachukushpa yā hv̄ch ik anukfillo kash-
ke: Echip yakni ai achukma moma kv̄t hv̄ch immi hokvt,
im achi tok.

21. Mihma Israel im vlla vhleha hvt yvmihchi tok: mih-
ma Falaoh hvt miha tuk mak o, Chosef vt itichanvlli putā
ima cha, hina takla pinak aiena k̄a ima tok.

22. Moma ka nafohka fohka tuklo aiyukali ho ima tok: amba Benchamin ano tvli hvta tushahli tahlepa tuchina ho, micha nafohka fohka tahlapi ho ima tok.

23. Micha iki ya yummak inli chohmi ho pit i pila tok; micha issuba haksobish falaia yvt Echip nana achukma puta shali pokoli, micha issuba haksobish falaia tek pokoli hosh, hina takla iki vt vpa chi ho onush, micha pvska, micha pinak shali ho pila tok.

24. Yohmi mut itibapishi vhleha ha pila na ilhkoli tok: mihma, Abah, hvsh ahni cha, hina takla hvch ik itim okpulo kashke, im achi tok.

25. Mihma Echip a kohchvt ia mut, Kenan yakni ya onvt, iki Chekob a im ona tok;

26. Micha im anolit, Chosef vt okchaya moma cha, Echip yakni moma ka pehlichy yoke, achi tok. Mihma Chekob chukvsh vt shimoha tok, ik yimmo hatuk okvt.

27. Mihma Chosef im anumpa nana im achi tuk a moma im anoli tok: micha fohkit ishtia chi ka itichanvlli puta Chosef vt et i pila tuk a pisa mut, iki Chekob imi shilombish vt okchvt taha tok:

28. Mihma Israel vt, Uhpeshvshke, svso Chosef vt okchaya momvshke; ik svllo takla kak osh ivt ont pisa lashke, achi tok.

CHAPTA XLVI.

MIHMA Israel vt nana im asha tuk vt moma ishi cha ia mut Bee-sheba ona cha iki Aisak in Chitokaka ya nanvbit isht aiokpuchit im issa tok.

2. Atuk o ninak a Israel vt na pisa ho, Chitokaka yvt (Israel a) il im otvnichit im anumpuli cha, Chekob ma, Chekob ma, ahanchi tok. Mihma, Yak itonla lishke, achi tok.

3. Mihma, Uno vt Chitokaka, chiki in Chitokaka sia hoke: Echip ia ka ik chi nukshopo kashke; yummak o okla chito a chihikbi la chi hoka.

4. Chi awant Echip a ona la chi hoke: atuk osh anonti

ishit chi kohchi li pulla hi oke ; mikma Chosef vt chi nishkin a ibbak isht umbitepa hi oke, achi tok.

5. Mihma Chekob vt Bee-sheba ya vttvt wakaya tok : mihma Israel ushi vhleha hvt iki Chekob, micha im vlla vhleha, micha tekchi vhleha ai vlbeha chi ho itichanvlli puta Falaoh hvt i pila tuk a apitta cha, ishtia tok.

6. Micha i nanvlhpoa, micha im ilayak puta Kenan yakni ai ahayuchi tuk vt ishi cha, Chekob, micha im aiunchololi moma kvv apiha ho Echip a ona tok.

7. Ushi vhleha, micha ushi vhleha ha ushi vhleha hvt apiha ho, micha ushetik vhleha, micha ushi vhleha ha ushetik vhleha hvt apiha ho, im aiunchololi moma ka pehliechit Echip a isht ona tok.

8. Hohchifo ilvppa puta kak osh Israel im vlla vhleha, Chekob, micha ushi vhleha aiena hosh Echip a ona tok : Chekob ushi vttahpi Luben ak atok.

9. Mihma Luben ushi vhleha hvt Hanok micha Fallu, micha Heslon, micha Kami ak atok.

10. Mikma Simeon ushi vhleha hvt Chemuel, micha Chamin, micha Obat, micha Chakin, micha Soha, micha Kenan ohoyo ho ushi Shaul aiena kak atok.

11. Mikma Lefai ushi vhleha hvt Keshon Kohalh, micha Melali ak atok.

12. Mikma Chutah ushi vhleha hvt El, micha Onan, micha Shelah, micha Fales, micha Salah ak atok : yohmi kia El, micha Onan itatuklo kvv Kenan yakni ya ai illi tok. Mihma Fales ushi vhleha hvt Heslon, micha Hamul ak atok.

13. Mikma Issaka ushi vhleha hvt, Tola, micha Fufah, micha Chob, micha Shimlon ak atok.

14. Mikma Sebulun ushi vhleha hvt Selet, micha Elon, micha Chahleel ak atok.

15. Ilvppa puta kak osh Leah ushi vhleha ha yvmma, micha ushetik Tinah aiena ka Chekob a Patan-alam a ai im eshi tok : ushi vhleha, micha ushetik vhleha imi shilombish moma kvv pokoli tuchina akueha tuchina tok.

16. Mikma Kat ushi vhleha hvt Sifion, micha Hakki, Shuni, micha Esbon, Eli, micha Aloti, micha Aleli ak atok.

17. Mikma Asha ushi vhleha hvt Chimnah, micha Ishuah, micha Isui, micha Beliah, micha in tek Selah ak atok. Mikma Beliah ushi vhleha hvt Hebe, micha Malkiel ak atok.

18. Ilvppa puta kak osh Laban vt ushetik Leah ima tok Silpah ya ushi vhleha hatok: mihma ilvppa puta kak o Chekob a im eshi tok, shilombish auahhannali hatok. .

19. Chekob tekchi Lechel ushi vhleha hvt Chosef, micha Benchamin ak atok.

20. Mikma Chosef a On a naholitompa isht vtta Potifelah ushetik Asenalh im eshi tok a Manasseh, micha Eflaim ak osh Echip yakni ya im ai ashwa tok.

21. Mikma Benchamin ushi vhleha hvt Belah, micha Beke, micha Ashbel, Kela, micha Naaman, Ehi, micha Losh, Muppm, micha Huppm, micha Alt ak atok.

22. Ilvppa puta kak osh Lechel a ushi vhleha hosh Chekob a im ashwa tok, shilombish moma kvv auah ushtahatok.

23. Mikma Tan ushi vhleha hvt Hushim ak atok.

24. Mikma Naftali ushi vhleha hvt Chaseel, micha Kuni, micha Chese, micha Shillim ak atok.

25. Ilvppa puta kak osh Laban vt ushetik Lechel ima tok Bilhah ya ushi vhleha hatok; micha ilvppa puta kak o Chekob a im eshi tok: shilombish moma kvv untuklo tok.

26. Chekob ushi vhleha ha tekchi vhleha hvto asha na haknip a toba tok shilombish moma hosh, Chekob a apihvt Echip a ona kvv, shilombish moma kvv pokoli hannali akucha hannali tok. .

27. Mikma Chosef ushi vhleha Echip a im ai ashwa tok vt shilombish tuklo tok: Chekob in chuka achvfa shilombish moma kvv Echip a ona tok vt pokoli untuklo tok.

28. Mihma Chosef vt Koshen ak o apissalit ont ai afama chi ho, Chutah ya itikba pit i pila tok: mihmvt Koshen yakni ya okla ona tok.

29. Mihma Chosef vt im itichanvlli ya atahli cha, iki Is-lael a Koshen a ai afamvt ia tuk osh itikba ont im ile haia-kvchi tok: micha ikunla on hlipia cha, ikunla ya onvtoyulvt yahaya na hopaki tok.

30. Mihma Isael vt Chosef a, Inta, ik silli, chi nashuka ya pisa li hokvt, chi okchaya moma hoka, im achi tok.

31. Mihma Chosef vt itibapishi vhleha, micha iki in chuka achufa ya, Ia lish, Falaoh ha ont im anolit, Itibapishi li vhleha, micha aki in chuka achufa Kenan yakni aiasha tuk vt vm vlvshke:

32. Micha hatak okvt nanvlhpoa apesuchi vhleha hoke, nan isht aiasha yvt nanvlhpoa impvchi ak oh chatuk okvt: atuk osh i nanvlhpoa chipinta, micha i nanvlhpoa hochito, micha nana im asha tuk vt moma isht vlvshke, im achi lashke.

33. Atukma yakohma chi hoke, Falaoh hvv hvchi hoyo cha, Nanta ho ishit hvshai asha chatuk oh cho? achikma,

34. Yohmikma, Chin tishu vhleha nan isht aiasha yvt vlla pi moma hakinli tok osh himak a ant vhli kvv, pishno, micha piki vhleha aiena kvv nanvlhpoa apesuchi ak oh chatuk oke, hvsh achashke: yohmi hosh Koshen yakni ak o hvsh aiashashke; nanvlhpoa apesuchi vt Echip okla hvv nana isht ayuwala yoka, im achi tok.

CHAPTA XLVII.

YOHMI mvt Chosef vt ivt Falaoh ha ont im anolit, Aki, micha itibapishi li vhleha, micha i nanvlhpoa chipinta, micha i nanvlhpoa hochito, micha nana im asha tuk moma kvv Kenan yakni ya kohchvv vlvshke; atuk osh yakeh, Koshen yakni ya aiashvvshke, achi tok.

2. Mihmvt itibapishi kanimi, hatak tahlapi ho ishi cha Falaoh itikba. ya hilechi tok.

3. Mihma itibapishi vhleha ha Falaoh hvv, Nanta ho ishit hvsh asha chatuk o? im achi tok. Mihma Falaoh ha, Pishno, micha piki vhleha il aiena, chin tishu vhleha hvv nanvlhpoa apesuchi pia hoke, im achi tok.

4. Micha Falaoh ha, Cheki itin takla ya yakni ya il aiasha chi hosh e la hoke: Kenan yakni ya hohchvfo hvv palvmmi fehna hatuk o chin tishu vhleha hvv i nanvlhpoa ai impa yvt

ik im iksho hoka: yvmohmi hoka inta, chin tishu vhleha hvt Koshen yakni ak o aiashashke, e chim asilhhvshke, im achi tok.

5. Mihma Falaoh hvt Chosef a im anumpulit, Chiki, micha chitibapishi vhleha hvt chim vlvshke:

6. Echip yakni vt chi tikba talaiuvshke; yakni ai achukma i shahli kak o chiki, micha chitibapishi vhleha ha ish a binohlehashke, Koshen yakni ak o aiashashke; mikma hatak kvna hosh tushpa achukma kvt iba foka ho ish itha-nakmvt, a nanvlhpoa pehlichy ish hiohlehashke, im achi tok.

7. Mihma Chosef vt iki Chekob a ishit chukowa cha, Falaoh itikba ya hilechi tok; mihma Chekob vt Falaoh ha yukpali tok.

8. Mihma Falaoh hvt Chekob a, Nitak okchayvt ish ahanta afvmmi moma kvt katohmi cho? im achi tok.

9. Mihma Chekob vt Falaoh ha, Nitak okchayvt ahanta li tuk vt afvmmi tahlepa achvfa cha pokoli tuchina hoke: nitak okchayvt ahanta li afvmmi puta kvt kanomosi cha, ik achukmo tuk oke; micha aki vhleha hvt nitak okchayvt ahanta tok afvmmi puta ka ik ono hoke, im achi tok.

10. Mihma Chekob vt Falaoh ha yukpali cha, Falaoh itikba ya vttvt kohchvt ia tok.

11. Mihma Chosef vt iki, micha itibapishi vhleha aiena ka Echip yakni binohlechi cha, Falaoh hvt miha tuk mak o, yakni ai achukma i shahli Lameses yakni ya aiasha chi ho ima tok.

12. Micha Chosef vt iki ya, micha itibapishi vhleha ha, micha iki in chuka achvfa moma ka chuka achvfa vllhpisa ho pvaska ipeta tok.

13. Mihma yakni yvmma moma ka pvaska vt iksho tok: hohchvfo hvt palvmmi hatuk oka; yohmi ma Echip yakni, micha Kenan yakni moma kvt hohchvfo kak osh kotvt taha tok.

14. Atuk o Chosef vt onush ishit chumpa ka Echip yakni, micha Kenan yakni ya tuli holisso vt asha tuk a moma itvnahlit ishit tahli tok: mihma Chosef vt tuli holisso yash Falaoh ha in chuka ya isht ona tok.

15. Atuk o Echip yakni, micha Kenan yakni aiena ka tvli holisso vt taha ma, Echip okla moma kv̄t Chosef a im ona cha, Pvska pi ipetá; nanta katiohmi hō chi tikba a pilla chī cho? tvli holisso vt taha hoka, achi tok.

16. Mihma Chosef vt, Hvchi nanvlhpoa ak o hvsh imashke; micha tvli holisso hv̄t taha hokma, nanvlhpoa yak okmuno hvch ima la chī hoke, achi tok.

17. Mihma Echip okla hv̄t i nanvlhpoa ya Chosef a isht im ona tok: mihma Chosef vt issuba, micha nanvlhpoa chipinta, micha nanvlhpoa hochito, micha issuba haksobish falaiā aiena a puta kak o itatobvt pvska ima tok; micha afummi yv̄mma i nanvlhpoa moma ak atuk mak o pvska ipeta tok.

18. Afummi yv̄mmvt ont taha ma, afummi atukla ka im onvt, Pin tvli holisso hv̄t taha ka a shahli hā il in luhma he keyu hoke; a shahli hv̄t pi nanvlhpoa hochito ya ishi akinli hoke: a shahli itikba ya nana hlakofi kv̄t ikshoshke, amba pi hakn̄ip, micha pi yakni ak illvshke.

19. Nanta katiohmi hō chi tikba ya pishno, micha pi yakni aiena kv̄t pilla chī cho? pishno, micha pi yakni aiena ka pvska isht ish pi chumpashke, mikma pishno, micha pi yakni aiena kv̄t Falaoh hā in tishu v̄hleha pia hashke: micha pehna ya ish pima na pi okchaya cha, ik pillo kashke, yvmohmi hō yakni vt ik chukilisso kashke, im achi tok.

20. Mihma Chosef vt Echip yakni moma ka Falaoh hā im in chumpa tok; Echip okla hv̄t hohchēfo kv̄t i palv̄mmi hatuk o im osapa aīyukali ka kanchi tok: yohmi hō yakni vt Falaoh immi toba tok.

21. Mihma okla hano Echip aiv̄hli v̄ttvt ia hosh in tv̄n̄v̄p fullota ont v̄hli ka kanv̄llichit tv̄maha holihta inla puta ka ai ashachi tok.

22. Naholitompa isht asha i yakni ak illa hō ik chumpo tok; naholitompa isht ashā hano Falaoh hak osh kv̄shkoa im apesa na, Falaoh hv̄t ima tuk mak o i. kv̄shkoa ya v̄pa hatuk oka; yvmohmi hatuk osh i yakni ya ik kanchi tok.

23. Yohmi ma Chosef vt okla hā, Yakeh, himak nitak a Falaoh hā hv̄chishno, micha hv̄chi yakni aiena ka i hv̄chi

chumpa lishke: yakeh, pehna hvt yak hvchim aiashvashke; yohmi ka yakni ya hvsh a hokchashke.

24. Atukma yakobma hi oke, wayakma kvshkoa ishit tahlapi kak o Falaoh ha hvsh imashke, mikma kvshkoa ushta kak osh hvch immi ya chi hoke, micha osapa a hollokcha chi pehna, micha hvchishno, micha hvchin chuka achvfa im ilhpak, micha im vlla vhleha im ilhpak achi hoke, im achi tok.

25. Mihma, Ish pi okchalinchi tuk oke: a shahli itikba ya holhponayo hanta ya il ai ahayuchashke; mikma Falaoh in tishu vhleha pia hashke, okla achi tok.

26. Yvmohmi ho Chosef vt Echip yakni ya nana im ape-sa ka, Falaoh hvt kvshkoa ishit tahlapi kak o isha hi atok osh himak nitak a yvmohmi hoke; amba naholitompa isht asha i yakni ak illa hosh Falaoh immi ik tobo tok.

27. Mikma Israel vt Echip yakni, Koshen yakni ak o ahanta tok; micha yvmma osapa, micha im ilayak vt im aisha cha, okla apakna kv atampa fehna tok.

28. Mihma Chekob vt afvmmi auahuntuklo ho Echip yakni ya ahanta tok: yvmohmi hokvt Chekob vt okchayvt ahanta nitak puta moma kv afvmmi tahlepa achvfa cha, pokoli ushta akucha untuklo tok.

29. Atuk o Israel vt ai illa he nitak vhpisa kv atikonofvt mibinti tok: mihmvt ushi Chosef a hoyo cha, Himak a chi tikba holhponayo hanta ya ai ahayuchi likma, saiyubi nuta ya chibbak isht ish potolashke, chim asilhha lishke; micha a kana cha, is svm ahli achukmashke: Echip a chik si a hoh-pokashke, chim asilhha lishke:

30. Amba aki vhleha hak o takla itoyula la hi oke: yohmi ka Echip a svshit ish kohcha cha, im ahollohpai ak o ont is sa hohpa hi oke, im achi tok. Mihma, Ish achi tuk mak o yvmihchi la hi oke, im achi tok.

31. Mihma Israel vt, Anumpa kullo vm il onochi, achi tok: mihma anumpa kullo im il onochi tok: Mihma Israel vt in topa noshkobo ya on hlipia cha, Chihowa ya aiokpuchi tok.

CHAPTA XLVIII.

ATUK osh ilvppa i himmakma yakohmi tok, Chosef a im anolit, Yakeh, chiki vt abekvshke, achi tok : mihma ushi tuklo Manasseh, micha Eflaim a pehliechi cha ia tok.

2. Atuk o Chekob a im anolit, Yakeh, chiso Chosef vt chim vlvshke, achi tok : mihma Israel vt ile hlampkochi cha, topa paknaka om binili tok.

3. Mihma Chekob vt Chosef a, Chitokaka, Nan isht im aiahli ataha iksho hvv Kenan yakni Lus a vm a haiaka cha, sai yukpali tok,

4. Micha, Yakeh, chi wayvchit apaknvchi lish, okla laua chikbi la chi hoke; micha yakni ilvppvt immi bilia chi ho, chim isht atiaka chiakaiya ka ima la hi oke, vm achi tok.

5. Yohmi ka himak a chiso tuklo Eflaim, micha Manasseh itatuklo Echip yakni ya chim vlvv, Echip a ak lo kisha ma chim ashwa tok vt vmmi hoke : Luben, micha Simeon ak o chohmit vmmi ha chi hoke.

6. Atukma chim isht atiaka i himmak a ish tobachi ak osh chimmi cha, itibapishi vhleha hohchifo hak o a hohchifot yakni ya ibai isha hi oke.

7. Uno ak okvto Patan a vttvt minti li ma, hina takla Kenan yakni ya Eflalh ona chi ka ik hopako moma ho, Lechel vt vm ai illi tok; mihma Eflalh hina takla ya a hohpi li tok, yvmmvt Behlehem mak oke, im achi tok.

8. Atuk osh Israel vt Chosef ushi tuklo ka pisa mvv, Ilvppvt kvta ho? achi tok.

9. Mihma Chosef vt iki ya, Svso tuklo ka Chitokaka yvt ilvppa ai vma tok oke, im achi tok. Mihma, A bilika isht ish mintashke, chim asilhha lishke, mikma yukpali lashke, achi tok.

10. (Yohmi ka Israel nishkin vt sipokni kak osh elli cha, nana pisa he keyu tok :) mihma Chosef vt i bilika isht ona ma, i suksowa cha shoyuli tok.

11. Mihmvv Israel vt Chosef a, Chi nashuka ya pisa la he

ak ahno tok: atuk ak o yakeh, Chitokaka yvt chim isht atiaka yak kia sa pisachishke, im achi tok.

12. Mihma Chosef vt iki im iyikalaha ititakla ya a kohchit kanvlichi tok; mihmut akachunolit aka hlipia tok.

13. Mihmut Chosef vt ita tuklonchit ishi mut, Eflaim vt ibbak isht impak imma ak o fohka ho Israel ibbak vlfvubekimma ak o pit apissullechi tok, micha Manasseh vt ibbak vlfvubek imma ak o fohka ho Israel ibbak ishtimpak imma ak o apissullechi cha, bilika isht im ona tok.

14. Mihma Israel vt ibbak ishtimpak imma pit weli mut, Eflaim, yummak osh nakfish atuk o, noshkobo ha onochi mut, ibbak vlfvubekimma ya Manasseh noshkobo ha onochi tok, ithana hosh ibbak a itai opitvmmichi tok; Manasseh ak osh akni hatuk oka.

15. Mihmut Chosef a yukpalit, Chitokaka yummak o aki vhleha Eblaham, micha Aisak vt itikba a nohowa tok, Chitokaka yummak osh si okchaya takla ka supihinta na, himak nitak a ant vhli chatuk vt,

16. Enchel yummak osh nana ik achukmo moma ka a sa hlakofichi chatuk vt vlla nakni ash yukpalashke; mikma sa hohchifo hvt, micha aki vhleha Eblaham, micha Aisak hohchifo hvt onvtoyulashke: micha yakni paknaka iklonna ya a wayvt apakna tobashke, achi tok.

17. Atuk o iki vt ibbak ishtimpak imma ya Eflaim noshkobo ha onochi na Chosef vt pisa mut, ik im vlfpeso tok: micha Eflaim noshkobo ha ishit kanvlichit Manasseh noshkobo ha onocha chi hosh, iki ibbak a wakeli tok.

18. Michi Chosef vt iki ya, Yummak keyu, aki ma, itppak osh vttahpi hoka; chibbak ishtimpak imma ya iloppa noshkobo hak o ish onochashke, im achi tok.

19. Mihma iki vt vlfpesa ik ahno hosh, Ithana li, svso ma, ithana li, yummak kia okla toba chi hoke, micha yummak kia chitot holitopa chi hoke: yohmi kia nakfish ak osh okla chito kut yumma i shahla chi hoke, micha im ishtatia ka yvt oklushi apakna puta toba hi oke, achi tok.

20. Michi nitak yumma yukpalit, Israel vt yukpali cha, Chi hohchifot, Chitokaka yvt Eflaim, micha Manasseh chi

chohmichashke, acha hi oke, achi tok: mihmut Eflaim a Manasseh itikba hilechi tok.

21. Micha Israel vt Chosef a, Yakeh, salla chishke; yohmi kia Chitokaka yvt chiba foyuka cha, anonti hvch iki vhleha i yakni ya chisht ona hi oke.

22. Micha kvshkoa achvfa chitibapishi vhleha ha i shahlichit, yvmma a bvshpo falaia, micha vm ititanampo ak o Amolait hatak ibbak a a kohchit isht im ishi li tok vt chima lishke, im achi tok.

CHAPTA XLIX.

MIHMUT Chekob vt ushi vhleha ha hoyo cha, Hvsh itvnaha na, nitak himmak a pilakma nana hvchim a kaniohma hi ya hvchim anoli lashke.

2. Hvsh itvnaha cha, hvsh haklashke, Chekob ushi vhleha hvchia ma, micha Israel hvch iki ya hvsh i haponaklashke, achi tok.

3. Luben ma, vm vttahpi, a sa kvllo, micha nan isht anhlampko vmmona ka atoba holitopa i shahli, micha nan isht aiahli i shahli chia hoke;

4. Abikeli iksho oka ak o chohmit ish imaiya chi keyu hoke; chiki in topa ha ish oiya tok okvt; yohmi mut ish litehli tok oke: an topa ha oiya tok.

5. Simeon, micha Lefai vt itibapishi hoke; i bvshpo falaia puta kvv nan isht ilbvshali yoke.

6. Umi shilombish ma, lumvt itim anumpulit a chieya ka, chik iba chukowo kashke; ishit sa holitopa hvv itvnahvt chieya ka ik ibafoynko kashke: nokowa mut hatak vbi tok oka; micha ilapunla hosh tumaha holihta chaha ya kullit akvchi tok oke.

7. Nokowa kvv libbi tok okvt, micha im ai i nukkilli vt ilbvshali tok okvt kalakshashke: Chekob a ai ita kvshkoli la hi oke, micha Israel a ai ita fimibli la hi oke.

8. Chutah ma, chishno ak o chitibapishi vhleha hvv holi toblicha he chia mak oke; chibbak vt chin tvnvp vhleha

ikunla ya onvtoyula hi oke: chiki im vlla vhleha hut chi tikba ya akachunolit aka hlipkaiyucha hi oke.

9. Chutah vt koi chito ushi yoke; suso ma, niblit vbit ish oiyvshke: bikotvshke, koi chito micha koi chito sipokni yo chohmit hlipivshke: kuta hosh wakayvcha hinla cho?

10. Shiloh hut ik lo kisha ka, Chutah ya miko in tvbi vt micha nanapesa yvt iyi itin takla ya i filvmmmit ia he keyu hoke: mikma okla im antia kvv yummak a hi oke.

11. Im issuba haksobish falaia himita ya pakvpi yo, micha im issuba haksobish falaia ushi ya pakvpi achukma i shahli yo a takchechi hoke; i nafohka ya oka paki ya ai achefa, micha i nafohka ya paki issish o ai achefa hoke:

12. Nishkin vt okapaki yo ishit humma hi oke, micha noti vt pishukchi yo ishit tohba hi oke.

13. Sebulun vto okhvta vhli ya, micha peni ai ataiya yo ai ahanta hi oke: micha im ai vhli vt Siton ak a hi oke.

14. Issaka vto issuba haksobish falaia kvllo yosh shapoh tuklo ititakla a hlipia hoke.

15. Atuk osh afoha hut achukma ho, micha yakni vt achukma ho pisa mvt, shala chi hosh tahchi ya akachunolichi cha, tishu tovt noshkobo atobbi tok.

16. Tan vto Israel apchlichi achvfa chohmit im okla ha nan im apesa hi oke.

17. Tan vt sinti yosh hina takla itonla hi oke, sinti lapish asha yosh hina takla itonla tuk osh issuba iyi ya kopoli na om binili tuk vt obvlhpilvt ivt ont itula hi oke.

18. Chim aiokchaya ya hoyo lishke, Chihowah ma.

19. Kat ano nahalupa im vlhtaha okla hut imaiya hi oke: yohmi tuk kia ont isht aiyopikma imaiya hi oke.

20. Asha yano a kohcha kvv i puska yvt nia hi oke, micha miko im ilhpak kvshaha ya waya hi oke.

21. Naftali vto issi holba yosh i hotofa hoke: anumpa achukma yo anumpuli hoke.

22. Chosef vto naksish waya achukma yoke, naksish waya achukma yosh kvli hofobi bilika hikia cha, naksish ash filamohlichi kvv holihta chaha om balvlli yoke.

23. Ititanampo ieshi yvt nukhaklochi fehna tuk oke, micha husa tok oke, micha i nukkilli tok oke.

24. Yohmi kia im ititanampo vt kullo kvv moma tok oke ; micha Chekob in Chitokaka kullo ibbak, micha Israel in Chukfulhpoa apesvchi, Israel in Tvli,

25. Chiki in Chitokaka, yummak osh chi apelahancha chi ka, micha Nan im aiahli ataha iksho, yummak osh vba nan-isht-aiyukpa, micha ahofobi nan-isht-aiyukpa nutaka aiasha yo, micha ipishik nan-isht-aiyukpa, micha im oshvt-to nan-isht-aiyukpa ishit chi yukpala chi ka ibbak shakba yvt ishit kullo tuk oke.

26. Chiki nan-isht-aiyukpa yvt an tikba vhleha nan-isht-aiyukpa ya imaiyvt nvnihi hikia na bilia puta vt ont vhli fehna ka ont vhlishe ; iluppa puta kak osh Chosef noshkobo ha onvtoyula chi hoke, micha itibapishi vhleha ha i filummi tok noshkobo tvbokaka ya onvtoyula chi hoke.

27. Benchamin vto niblit vbi kvv nashoba chohma hi oke ; onnahinlikma nipvt illi ya tahlikmvt, opiakma nipvt illi ya ita kvshkoa hi oke, ahanchi tok.

28. Iluppa moma kak osh Israel apeshichi anahtuklo hoke : mihma iki vt iluppak o im anumpuli cha, isht yukpali tok mak oke ; nan-isht-aiyukpa aiyyukali ho ishit yukpali tok.

29. Michi atokolit im anumpulit, Um okla ha iba holhtina la chi hoke : aki vhleha ha takla Hittait hatak Eflon im osapa hichukbi talaia kak o,

30. Yakni ahollohi vt in talaia chi hosh Eblaham vt osapa aieninchit Hittait hatak Eflon a in chumpa tok a, yummvt Mamle itikba Kenan yakni talaia ka Makpelah osapa ya hichukbi hikia kak o hvs si a hohpashke.

31. Yummak o Eblaham, michi tekchi Selah ya okla a hohpi tok ; yummak o Aisak, michi tekchi Lebekah ya okla a hohpi tok ; mikma yummak o Leah ya a hohpi li tok oke.

32. Osapa, michi hichukbi vt anukaka hikia ka in chum-pa kvv Helh im vlla vhleha hak atok, achi tok.

33. Atuk osh Chekob vt ushi vhleha ha im anumpuli kvv

ont tahli mvt, iyi ya aiowvt topa pit kahpuli tok; mihmvt fiopissa cha, im okla iba holhtina tok oke.

CHAPTA L.

MIHMA Chosef vt iki nashuka ya on hlipivt yahaya cha i suksowa tok.

2. Mihmvt Chosef vt in tishu vhleha, alikchi vhleha ha iki Israel a nabalama ahvmma chi ka im apesa tok: mihma alikchi vhleha hvt Israel a nabalama ahvmmi tok.

3. Atuk o i nitak pokoli ushta kv̄t ont taha tok; nabalama ahama kv̄t yohmi hosh i nitak vt ont taha chatuk oka: mihma Echip okla hvt nitak pokoli untuklo ho ishit yahaya tok.

4. Atuk osh ishit yaiya nitak vt ont taha ma, Chosef vt Falaoh in chuka achvfa ya im anumpulit, Himak a hvch itikba ya holhponayo hanta ya ai ahayuchi likmvt, hvchim asilhha lishke, Falaoh ha haklochit hvsh im anumpulit,

5. Aki vt anumpa kullo si il onochechit, Yakeh, salla chishke, vm ahollohpi Kenan yakni a kulli li tuk ak o is si a hohpashke achi tok. Yvmohmi hoka chim asilhha lishke, ak ia cha, aki ya ont ak hohpi; atuk osh anonti vla lashke, hvsh achashke, achi tok.

6. Mihma Falaoh hvt, Anumpa kullo chi il onochechi tuk mak o ish ia cha, chiki ya ont ish hohpashke, achi tok.

7. Mihma Chosef vt iki ya hohpa chi hosh ia tok; mihma Falaoh in tishu vhleha moma, micha in chuka achvfa im asvnonchi vhleha, micha Echip yakni im asvnonchi vhleha moma,

8. Michā Chosef in chuka achvfa moma, micha itibapishi vhleha, micha iki in chuka achvfa apihvt ia tok: peh im vlla vhleha, micha i nanvlhpoa chipinta, micha i nanvlhpoa hochito aiena kak illa ho Koshen yakni ya ashachi hatok.

9. Mihma itichanvlli puta, micha hatak issuba ombinili puta aiena hosh apihvt ia tok: mihma okla chito fehna hatok.

10. Atuk osh Atat onush anihechi, yvmvmt Chatan

misha talaia ka ona tok; micha yumma a yaiya kut yaiya ilbusha chinto fehna hatok; micha iki ya nitak untuklo ho ishit yaiya tok.

11. Mihma yakni yumma okla, Kenanait vhleha hut Atat anihechi a yaiya na pisa mut, Echip okla hosh ihppot yaiya ilbusha fehna hoke, achi tok: yumohmi hatuk o yummot Abel-mislaim hohchifo tok osh, yummot Chatan misha talaia hoke.

12. Micha i miha tuk mak o ushi vhleha hut yumihchi tok.

13. Ushi vhleha hut Kenan yakni isht ona cha, hichukbi Makpelah osapa anukaka hikia Mamle itikba talaia ka yumma yakni ahollohpi ya chi hosh osapa aieninchit Eblaham vt Hittait hatak Eflon a in chumpa tok a a hohpi tok.

14. Mihma Chosef vt iki ya hohpit tahli ha yvt, yummot, micha itibapishi vhleha, micha iki ya hohpit ia ma, apihvt ia tuk moma kut falamvt Echip a ona tok.

15. Atak o Chosef itibapishi vhleha hut iki vt illi na pisa mut, Chosef vt pi nukilla chi yoba ka; yohmikmut nana ik achukmo moma e yumihchi tok a pi falummicha chi pulla hoke, achi tok.

16. Micha Chosef a anumpa shali ha pit tihlelit, Chiki vt ik illo kisha hosh apesa mut,

17. Chosef a yak hvsh im achashke, Chim asilhha lishke, himak a chitibapishi vhleha vbanvbi, micha nanashvchi ya ish i kashofashke, nan ik achukmo ho chi yumihchi tok oka, achi tok; yumohmi hoka himak a chiki in Chitokaka in tishu vhleha vbanvbi ya ish i kashofashke, e chim asilhhvshke, achi tok. Mihma okla im anumpuli ma, Chosef vt nishkin okchi mihinti tok.

18. Mihma itibapishi vhleha yak kia itikba ya ont hlipkvchi tok: micha, Yakeh, chin tishu pia hoke, achi tok.

19. Mihma Chosef vt, Ik hvchi nukshopo kashke: Chitokaka ya vltobvt hikia li hoh cho?

20. Amba hvchishno yvto ik achukmo ho hvsi anukfilli tok; yohmi kia Chitokaka yvto achukma kak o ont aighli-

chit okla laua hō okchalíncha he ahni tok o himak nitak a yohmi hoke.

21. Yvmohmi hoka himak a ik hvchi nukshopo kashke: hvchishno, micha hvchim vlla vhleha aiena ka hvch ipeta la chí hoke, im achi tok. Micha hopohlvlit i kanvt im anum-puli tok.

22. Mihmvt Chosef vt, micha iki in chuka achvfa aiena kvv Echip a aiasha tok: micha Chosef vt afvmmi tahlepa achvfa cha pokoli hō okchayvt ahanta tok.

23. Micha Chosef vt Eflaim im vlla vhleha aiitishali ont atuchina hō pisa tok: micha Manasseh ushi Maki im vlla vhleha aiena ka Chosef vt shoyuli tok.

24. Atuk osh Chosef vt itibapishi vhleha ha, Svlla chísh-ke; atukma Chitokaka yvt hvchim aya cha, pehlichit yakni ilvppa hvchi kohchi cha, anumpa il onochit Eblaham, micha Aisak, micha Chekob a yakni im issa tok vt hvch isht ona pulla hi oke, im achi tok.

25. Micha Chosef vt Israel im vlla vhleha anumpa kvllo im il onochechit, Chitokaka yvt hvchim aya pulla hi oke; mikma sa foni ha ilvppa ai ishit isht hvsh ia hi oke, im achi tok.

26. Yohmi mvt Chosef vt afvmmi tahlepa achvfa cha pokoli hosh illi tok: mihma nabalama ahvmmi na, Echip a itombi ya fohki tok.

EKSOTUS HOLISSO.

MOSES I HOLISSO ATUKLA KUT EKSOTUS HOHCHIFO HOKE.

CHAPTA I.

YOHMI ka hohchifo ilvppa puta kak osh Israel im vlla vhleha hosh Echip a vla tok. Hatak puta kut in chuka achufa aiena kut Chekob a apihvt vla tok,

2. Luben, Simeon, Lefai, micha Chutah,

3. Issaka, Sebulun, micha Benchamin,

4. Tan, micha Naftali, Kat, micha Asha ak a tok.

5. Chekob haknip a a toba tok shilombish moma kut shilombish pokoli untuklo tok: Chosef vt Echip a anta hatok oka.

6. Atuk o Chosef vt micha itibapishi vhleha moma kut, micha aitimshali yumma moma kut illi tok.

7. Mihma Israel im vlla vhleha hut waya achukma mut, isht i shahlit, lauvt isht mahayvt, apakna cha, kullot atampvt mahaya tok; micha yakni ya alota tok.

8. Yohmi tuk o miko himona vt Chosef a ik ithano hosh Echip a mikot hikia tok.

9. Michi im okla ha, Yakeh, Israel im vlla vhleha okla hut laua, michi kullo kut pi shahli hoke.

10. Inta, iloh i kostinashke, keyukma lauat taiyaha tukmut, yakohma hi oke, tnvvp nana kia ashakma, pin tnvvp vhleha ha ibulhto cha pitibikmut, yakni ya kocha hi oke, im achi tok.

11. Yvmohmi hatuk osh toksvli kullo onochit isht ilbvshala chi ka, toksvli apesvchi vhleha ha im apesa tok. Mihma vhpoyak aiasha tumaha holihta Pihlom, michi Lameses a Falaoh a im ikbi tok.

12. Yohmi kia ilbvshali kut i shahlechik mak o, apakna

kvt, isht i shahlit ia tok. Mikma Israel im vlla vhleha hatuk mak o okla komunta tok.

13. Micha Echip okla hvt Israel im vlla vhleha ha toksvlechi kvt i kullochi tok.

14. Micha yuka kullo, lukfi yamvsa, micha lukfi nuna, micha osapa natoksvli ilaiyukali moma toksvlechit i nitak a hominchi tok; natoksvli moma toksvlechi kvt i kullochi ha tok.

15. Mihma Echip i miko vt vlla eshikma apestikeli Heblu ohoyo vhleha ha im anumpulit, (yvmma achvfa hohchifo kvt Shiplah, mikma achvfa hohchifo kvt Puah ya tok.)

16. Ulla eshi apesvchi isht-ai-vtta ya Heblu ohoyo ha hvsh i yvmihchi tuk osh, vlla eshi na, hvsh pisakmvt, vlla nakni yokma hvshbashke, amba vlla tek okmvt okchayashke, achi tok.

17. Yohmi tuk kia ohoyo vlla eshi apesvchi vhleha hvt Chitokaka ya i nukshopa cha, Echip i miko vt im apesa tuk a ik yvmihcho hosh, amba vlla nakni ya okchalinski tok.

18. Mihma Echip i miko vt ohoyo vlla eshi apesvchi vhleha hash hoyo cha, Nanta katiohmi ho ilvppa hvsh yvmihchi cha, vlla nakni yo hvsh okchalinski cho? im achi tok.

19. Mihma vlla eshi ka apesvchi ohoyo hash osh Falaoh ha, Heblu ohoyo vhleha hvt Echip ohoyo vhleha ha chohmi keyu hoka; tushpa hatuk osh vlla eshi ka apesvchi ohoyo vhleha hvt ik im ono kisha ho, vlla eshi hoke, im achi tok.

20. Yvmohmi hoka Chitokaka yvt vlla eshi ka apesvchi ohoyo vhleha hash achukma kak o i yvmihchi tok: mihma okla hvt apaknvt kullo fehnvt ishit mahaya tok.

21. Atuk o yakohmi tok, vlla eshi ka apesvchi ohoyo vhleha hash osh Chitokaka ya i nukshopa hatuk o, chuka achvfa puta im ikbi tok.

22. Mihma Falaoh hvt im okla moma ka atokolit, Ulla nakni vtta puta ka okhina ya pit hvsh okvchashke; micha vlla tek ano hvsh okchalinchashke, im achi tok.

CHAPTA IL

ATUK o Lefai in chuka achvfa aiachvfa hatak osh ivt, Lefai ushetik o ishi tok.

2. Atuk o ohoyo hash osh chakali tuk osh, vlla nakni yo eshi tok; micha vlla achukma ho pisa mvt, hvshi tuchina ho luhmi tok.

3. Atuk osh himak ano luhma he keyu mvt, hashuk holba kishushi yo eshi cha, nashinvsbi, micha tiak nia aiena ho isht apolusli mvt vlla yash fohki tok; micha okhina lapalika hashuk chaha foka talali tok.

4. Mihma kaniohma chi ka, akostinincha chi hosh, in tek vt hopaki ho hikia tok.

5. Atuk o Falaoh ushetik vt okhina ya a yupa chi hosh ona tok; mihma in tishu ohoyo vhleha hvt okhina lapalika ya itonohowa tok; atuk o kishushi yash hashuk chaha foka ka pisa mvt, in tishu ohoyo hvt ont isht vla chi ka, pila tok.

6. Atuk osh wakvmmi ma, vlla yash pisa tok, mihma, yakeh, vlla yash osh yaiya tok. Mihma i nukhaklo tok, micha, Ilvppvt Heblu aiachvfa vlla yoke, achi tok.

7. Mihma in tek ash osh Falaoh ushetik a, Ia lish vlla pishechi vt Heblu ohoyo hosh chi pishecha chi ka, hoyo la chi cho? im achi tok.

8. Mihma Falaoh ushetik vt, Ia, im achi tok; mihma ohoyo himita yash osh vlla yash ishki ak o ont hoyo tok.

9. Mihma Falaoh ushetik vt, Ulla ilvppa ishtia cha, a pishechi, mikma chim vlhtoba ya chima lashke, im achi tok: mihma ohoyo hash osh vlla yash ishi cha, pishechi tok.

10. Atuk osh vlla vt hofantit taha ma, Falaoh ushetik a isht im ona na, ushi toba tok, mihma hohchifo ha Moses achi tok: micha oka ya halvllit kohchi li tok okvt, achi tok.

11. Atuk o nitak yvmma yakohmi tok, Moses vt hofantit taha mvt, kohchvt, itibapishi vhleha ha im ona cha, nan isht i weki puta ka pisa tok; mihmvt Echip hatak vt itibapishi vhleha ha ai achvfa Heblu yo isso na, pisa tok.

12. Mihmvt ilvppa imma, micha yvmma imma aiena ka

pit hopokoyo cha, hatak nana kia iksho, pisa mvt, Echip hatak a vbi cha, shinak anukaka ya a luhmi tok.

13. Atuk osh nitak atukla ka kohchvt ia ma, yakeh, Heblu hatak tuklo kvit itachowvt ashwa tok; mihma'ashvchi tuk a yrmmak o, Nantihmi ho chishno bika ya ish iso cho? im achi tok.

14. Mihma, Kvtu hosh pi shahli, micha na pim apesa chikbi tuk oh cho? Echip hatak ishbi tuk vt chohmichit svba chi ho ish ahni cho? achi tok. Mihma Moses vt nukshopa cha, Nana ilvppvt otvni tuk pullushke, achi tok.

15. Atuk o Falaoh vt nana ilvppa haklo mvt, Moses a vbi bvna tok. Yohmi kia Moses vt Falaoh itikba ya vttvt maleli cha, Mitian yakni ya ont vttta tok, micha kvli hofobi bilika binili tok.

16. Atuk o naholitompa isht vttta Mitian vttta yvt usbetik untuklo hosh asha tok; atuk osh iki i nanvlhpoa chipunta ya oka ipeta chi hosh vla cha, oka ochit peni puta ka alotoli tok.

17. Atuk o chukfi apesvchi vhleha hvv vla cha, kanima pit tihleli tok. Yohmi tuk kia Moses vt wakayvt hikia cha, apelvchit i nanvlhpoa chipunta ya oka ipeta tok.

18. Atuk o iki Luel a im ona ma, Nantihmi ho himak nitak ano chekosi hvsh la cho? achi tok.

19. Mihma Echip hatak osh chukfi apesvchi vhleha ibbak a apihlakofichi mvt, vlhpesa ho oka ya pim ochi cha, nanvlhpoa chipunta ya oka ipeta tok, achi tok,

20. Mihma ushetik vhleha ha, Atuk osh katima anta cho? nantihmi ho hatak a issvt hvsh minti tuk oh cho? oh im anoli na, pvka ik pa, im achi tok.

21. Mihma Moses vt im vlhpesa cha, hatak a takla ahanta tok; mihma ushetik Sippola ya Moses a i bohli tok.

22. Atuk o vlla nakni yo im eshi ma, Moses vt hohchifo ha Keshom achi tok; okla inla sia hosh yakni inla yo aya li hokvt, achi ha tok.

23. Atuk o nitak kaniohmi ma, yakohmi tok. Echip i miko vt illi tok; mihma yuka kak osh Isael im vlla vhleha

hvt kifahaha cha, yahaya tok; micha yuka kak osh yahaya
kvt Chitokaka ya im ona tok.

24. Mihma kifahaha ka Chitokaka yvt haklo tok: micha
Chitokaka yvt Eblaham Aisak micha Chekob aiena ka nana
itim apesa tok vt ithana tok.

25. Michu Chitokaka yvt Isael im vlla vbleha ha pihisa
tok, micha Chitokaka yvt ithaiyana tok.

CHAPTA III.

YOHMI ka Moses vt ipochi naholitompa isht vta Mitian
vta Chehlo i nan vhpoo chipunta ya im apesuchi tok;
atuk osh nan vhpoo chipinta ya pehlichit isht ayvt, yakni
haiaka ya ont ashakah ishtona mvt, Chitokaka in nvnih
chaha Holeb a ona tok.

2. Mihma Chihowah im enchil vt luak libbi afoyukvt b-
faha iklunna et ai i haiaka tok; atuk osh pisa ma, yakeh,
bvfaha hvt luak isht lua, mihmvt bvfaha hvt ik taho tok.

3. Mihma Moses vt, Fullota lish na pisa chinto ilvppvt
nanihmi ho, bvfaha hvt ik luokma pisa lashke, achi tok.

4. Atuk osh pisa chi hosh fullota ma, Chihowah yvt pisa
mvt, Chitokaka yvt bvfaha iklunna et ai i howvt Moses, Mo-
ses, achi tok, Mihma yak hikia lishke, achi tok.

5. Mihma, Bilika chik minto kashke, chiyi, shulush isht
ish hoyolo kvt ish shufashke, ish ahikia yakni vt hohitopa
hoka, achi tok.

6. Michu achakalinchit, Chiki in Chitokaka, Eblaham
in Chitokaka, Aisak in Chitokaka, michu Chekob in Chito-
kaka sia hoke, achi tok. Mihma Moses vt nashuka ya luh-
mi tok; Chitokaka ya pisa kvt nukshopa tuk okvt.

7. Mihma Chihowah yvt, Um okla Echip aiasha ka
ilvsha ka pihisa li kvt ahlishe, toksuli ka apistikeli pulla
kak o yahaya ka hahaklo lishke, nan isht im a nukhaklo
ka ithana li hokvt.

8. Atuk osh Echip okla ibbak a kohchit hlakofichit,
yakni yomma kohchit, yakni achukma, michu chito, pishuk-

chi, micha foebila aiena kut ayanghanli, Kananait, micha Hittait, micha Amolait micha Pelissait, micha Hifait, micha Chebusait, aiasha yak o isht ona la chi hosh va lishke.

9. Yvmohmi hoka himak a yakeh, Israel im vlla vhleha ya aya kut vm vlvshke; micha Echip okla hut isht ilbvshali na, ilbvsha aiena ka pihisa le tuk oke.

10. Yvmohmi hoka, inta, himak a Falaoh ya pit in chi pila lashke; yvmohmikma vm okla Israel im vlla vhleha ha pehlichit Echip a isht ish kohchashke, achi tok.

11. Mihma Moses vt Chitokaka ya, Kuta sia hatuk osh, ivt Falaoh ya im ona la hinla cho? micha Israel im vlla vhleha ha Echip a apehlichit kohchi la hinla cho? im achi tok.

12. Mihma, Chiba foyuka li pulla chi hoke, mikma chi-pila li tuk a ilvppak osh chim isht atokowa ya chi hoke; okla ha pehlichit Echip a ish kohchikmvt, nunih paknaka ilvppa Chitokaka hvsh aiokpvcha hi oke, achi tok.

13. Mihma Moses vt Chitokaka ya, Yakeh, Israel im vlla vhleha ha im ona lish, Hvchiki vhleha in Chitokaka yvt et hvchi sa pila tuk oke, im achi likma, mikma, Hohchifo hut nanta ho? vm achikma, nanta ho im achi la he oh cho? im achi tok.

14. Mihma Chitokaka yvt Moses a, Sia kut mih Sia ha chi hoke, im achi tok, micha Israel im vlla vhleha ha yak ish im achashke, mih Sia hakosh hvchi sa pila tuk vt, ish im achashke, achi tok.

15. Michā achakalinchit Chitokaka yvt Moses a, Israel im vlla vhleha ha, yak ish im achashke, Hvchiki vhleha in Chitokaka Chihowah, Eblaham in Chitokaka, micha Aisak in Chitokaka, micha Chekob in Chitokaka ak osh et hvchi sa pila tuk oke; ilvppak osh sa hohchifo bilia yoke, mikmvt ilvppak osh himak a pilla aitivshali moma aiasha he vt ishit svthaiyana hi oke.

16. Iá, micha, Israel im asvnonchi vhleha ha ish itvnahli cha, Hvchiki vhleha in Chitokaka Chihowah, Eblaham, micha Aisak, micha Chekob in Chitokaka yvt a haiaka cha,

Hvchim aya li pulla cha, Echip a nana a hvchi kaniohmi-hinchi ka, pihisa le tuk oke.

17. Micha Echip aйлбуша ka hvchi kohchi lish, Kananait, micha Hittait, micha Amolait, micha Pelissait, micha Hifait, micha Chebusait aiena i yakni, pishukchi, micha foebila a yanahanli yakni a chishtona lashke, achi le tuk oke, achishke, ish im achashke.

18. Mikma chim anumpa ha hakla chi hoke; mikma chishno, micha Israel im asnonchi vheha aienvt Echip i miko ya hvsh im ona cha, Heblu in Chitokaka Chihowah yvt pi afama tuk oke; Yohmi ka himak a chim asilhvshke, yakni haiaka nitak tuchina anowa yo il ona cha, Chihowah pin Chitokaka ya vbit isht aiokpvchi il im issashke, hvsh im achashke.

19. Mikma Echip i miko vt ik ia hvchim ahna chi keyuka ithana lishke, keyushke, ibbak kullo mak osh ik onvtoyula hoh kia.

20. Mihma subbak a wieli lish a nafehna moma im itin takla ya ayvmihchi la chi kv, Echip a isht issot kanchi la chi hoke; atuk o yohmi ha yokmno ik ia hvchim ahna chi hoke.

21. Mikma okla ilvppvt Echip okla itikba ya holhponayo hanta ya ai ahayucha chi ho ima la chi hoke; atukma yakohma hi oke; hvsh iakmvt nan iksho ho hvsh ia he keyu hoke.

22. Amba ohoyo puta kv chuka abihka ya, micha nowvt aya yosh in chuka ahanta tuk aiena ka, tvi hvta ishtshema, micha tvi lakna ishtshema, micha nafohka aiena ka im a potashke, micha hvchiso, micha hvchiso tek vheha aiena ka hvsh fohkvchashke; micha Echip okla ha hvsh wehpula chi hoke, hvsh im achashke, achi tok.

CHAPTA IV.

MIHMA Moses vt afalvmminchit, Yohmi kia yaki, a yimma he keyu, micha vm anumpa ha hakla he keyu

hoke; Chihowah yvt chi haiaka tuk keyu, acha chi hoke, achi tok.

2. Mihma Chihowah yvt, Yummvt nanta hosh chibbak a foka cho? im achi ma, Tvbi yoke, im achi tok.

3. Mihma, Aka pilah, achi tok; mihma aka pila ma, sinti o toba tok; mihma Moses vt i filvmmmit maleli tok.

4. Mihma Chihowah yvt Moses a, Chibbak a pit weli cha hasimbish a ishih, im achi tok. Mihma ibbak a weli cha, hokli ma, tvbi toba cha, ibbak foka tok.

5. Yvmohmi ho iki vhleha in Chitokaka Chihowah, Eblaham in Chitokaka, Aisak in Chitokaka, micha Chekob in Chitokaka vt chi haiaka tuk a yimmashke, achi tok.

6. Micha Chihowah yvt achakalinchit, Himak a chibbak a chikkishi pit fohkih, im achi tok. Mihma ibbak a ikkishi pit fohki tok; atuk osh kohchi ma, yakeh, ibbak vt leplosi vbit okti chiyuhmi tok.

7. Mihma, Anonti chibbak a chikkishi pit fohki, achi tok mihma ibbak a anonti ikkishi pit fohki tok; atuk osh ikkishi ha kohchi ma, yakeh, falamvt haknip inla ya chohmi tok.

8. Atukma yakohma hi oke, chi yimma he keyu, micha nanisht-atokowa vmmona ka hakla he keyu tukmut, nanisht-atokowa ishtaiopi yokvno yimma hi oke.

9. Atukma yakohma hi oke, nanishtatokowa tuklo ilvppa ik yimmo micha chim anumpa ha hakla he keyukma, okhina oka ya ish ishi cha, yakni shila ya ish onhlatvblashke, mihma okhina oka ish ai ishi kash osh issish tobt, yakni shila yash o aiasha hi oke, im achi tok.

10. Mihma Moses vt Chihowah ya, A shahli ma, Anumpuli imponna sia keyu, chashpo ka si yvmohmi chatuk osh, is svm anumpuli taiyakla kia, si yvmohmi keyushke; amba anumpa svlaha, micha isunlvsh svlaha sia hoke, im achi tok.

11. Mihma Chihowah yvt, Kvt hosh hatak itvkha ikbi tok oh cho? micha kvt hak osh ik anumpulo, micha ik haponaklo, micha pisa, micha ik hopokoyo ikbi hoh cho? Chihowah sia hoh keyu cho?

12. Yvmohmi hoka inta, iah, mikma chitih ha iba foyuka lish, nana ish acha chi ka chim avche lashke, im achi tok.

13. Mihma Moses vt, A shabli ma, chim asilhha lishke, kvna ho ish ahnikmvt ish tohnashke, achi tok.

14. Mihma Chihowah im ai i nukkilli vt Moses a i sanalit libbi mvt, Lefait Alon vt chitibapishi keyu cho? anumpuli imponna hinla ka ithana li hoke: micha yakeh, chi afamvt minti ak inli hoke. Atuk osh chi pesakmvt, chukvsh yukpa chi hak inli hoke.

15. Mikma ish im anumpuli cha, itih ha anumpa ish fohka chi hoke: mikma Uno vt chitih ha, micha yvmma itih ha iba foyuka la chi hoke; micha nana ish a kaniohma chi ka hvchim abvchi la hi oke.

16. Micha okla im anumpula chi hosh, chim anumpa eshi ya chi hoke, micha yvmmak osh, yvmma fehna kak osh itih ha he tuk, chim vthtobakma, Chitokaka yak a he tuk a chishno ak achi hoke.

17. Micha tvi ilvppa ish ieshi tuk osh, nan isht atokowa ya isht ish yvmihchashke, achi tok.

18. Mihma Moses vt famamvt ipochi Chehlo ya im ona cha, Chim asilhha lishke, famamvt ak ia cha, itibapishi li vhleha Echip aiasha ka ak im ona cha, okchaya momakma, ont ak pesa, im achi tok, Mihma Chehlo vt Moses a Achukmakvt ish ayashke, im achi tok.

19. Mihma Chihowah yvt Moses a Mitian a, Ivt famamvt Echip a ish onashke, ilhfiopak chim ishi bvna tok hatak moma kv illit taha hoke, ai im achi tok.

20. Mihma Moses vt tekchi, micha ushi vhleha aiena ka ishit, issuba nashoba om binilichit pehliechi cha, famamvt Echip yakni ya ona tok. Micha Moses vt Chitokaka in tvi ya ishit ibbak fohki tok.

21. Mihma Chihowah yvt Moses a, Famamvt ivt Echip a ish onakmvt, yohmi ish ahni cha, nafehna moma chibbak fohki le tuk a, Falaoh itikba ish a yvmihchashke, yohmi kia chukvsh a kullochi likma, okla ha ik iah, ik ahno ka chi hoke.

22. Micha Falaoh ya Chihowah yvt yak achishke, Israel vt svso hoke, vm vttahpi fehna yoke.

23. Atuk o svso hv ik iah, yvmohmi cha vm antiashke, chim achi lishke, atuk o ik iah chik ahnokma, yakeh, chiso

ha chim vttahpi fehna ka vbe la chi hoke, achishke, ish im achashke, im achi tok.

24. Atuk o yakohmi tok, hina takla chuka, afoha ona ma, Chihowah yvt afama cha, vbi bunna tok.

25. Yohmi ma Sippola hut tvli halupa eshi cha, ushi yash tikba hakshup a in tvbli tok; micha iyi imma pit pila mvt, Issish im vlhpesa a hatak chia ho mvhlshke, achi tok.

26. Yohmi ho ik iah ahni tok: yohmi ma, Hakshup tupa pulla kak o issish im ai vlhpesa a hatak chia hoke, achi tok.

27. Mihma Chihowah yvt Alon a, Yakni haiaka ya Moses afamvt iah, im achi tok. Mihma ia tuk osh, Chitokaka i nvni chaha ya ont ai afama cha, i suksowa tok.

28. Mihma Moses vt Alon a Chihowah yummak osh et pila tuk a im anumpa moma, micha nan isht atokowa moma im apesa tuk a, im anoli tok.

29. Mihma Moses, micha Alon vt ia cha, Israel im asvnochi moma ka hoyot itvnahli tok.

30. Mihma anumpa moma Chihowah yvt Moses a im anumpuli tuk a Alon vt anumpuli cha, okla itikba ya nan-ishtatokowa ya a yvmihchi tok.

31. Mihma okla hut yimmi tok; micha Chihowah yvt Israel im vlla vhleha ha im aya tuk, micha ilbvsha ka pisa tuk a haklo mvt, noshkobo ha akachunoli cha, okla aiokpvchi tok.

CHAPTER V.

ATUK osh yohmi ha yak osh, Moses, micha Alon vt iba chukowvt, Falaoh ya im anolit, Israel in Chitokaka Chihowah yvt yak achishke, Um okla hut ik ia cha, yakni haiaka ya impvchi isht ik svm aiashah, achishke, achi tok.

2. Mihma Falaoh vt Chihowah hak osh Kvta ha tuk o im anumpa ha im antia lish, Israel a ik iah, ahni la hinla cho! Chihowah ya ithana li keyu hoke, micha Israel a ik iah ahni la he keyu hoke, achi tok.

3. Mihma Heblu in Chitokaka yvt pi afama tuk oke; e chim asilhvshke, ivt nitak tuchina anowa yakni haiaka

ya il ona cha, pin Chitokaka Chihowah ya vbit aiokpuchi il im issashke ; ililli okpulo micha bvshpo falaia aiena ishit pi fahama yoba na : achi tok.

4. Mihma Echip i miko yvt, Nantihmi ho Moses, micha Alon hvsh ita tuklo kvv okla toksvli ka hvsh ataklvmmi cho ? hvsh a toksvli oh iah, im achi tok.

5. Micha Falaoh vt, Yakeh, himak a okla yakni aiasha kvv laua ho, toksvli he tuk a hvsh fohachishke, achi tok.

6. Mihma Falaoh vt mih nitak akinli ho okla toksvli apesvchi vhleha, micha i nanvlhtoka vhleha ha im apesvt,

7. Himakma chashpo chatuk a chohmit, lukfi nuna ikba chi ka okla ha onush vpi hvsh ima he keyu, ilap ak inli hosh ivt onush vpi a ik aiowa cha.

8. Micha chashpo ka lukfi nuna holhtina kaniohmi ho ikbi chatuk a hvsh im apesashke, achvfa kia hvsh ola taklvcha he keyu hoke, peh okla aiasha hoke ; Yohmi kak osh pahayvt, Ki lia cha pin Chitokaka ya vbit isht aiokpuchi il im issashke, achi hoke.

9. Hatak vt toksvli hvv i shahli hosh onvtolashke, yvmohmi cha toksvlashke, micha anumpa ik ahobo ya yohmi, ik ahno kashke, achi tok.

10. Mihma okla toksvli ha apesvchi, micha i nanvlhtoka aiena kvv kohchvt ia mvt, okla ha im anumpulit, Falaoh vt yak achishke, onush vpi ya hvchima la he keyu.

11. Hvchishno ak osh kohchvt oh ia cha, kanima moma ka hvsh ai ahayucha hinlakmvt hvsh aiowashke, yohmi kia hvsh toksvli kvv achvfa kia ola takla he keyu hoke, achi tok.

12. Yohmi ho okla hvv Echip yakni moma ka ita fimimpvt onush vpi ya he tuk a, nanvpi ya aiowvt itvnowa tok.

13. Mihma toksvli apesvchi vt atushpalechit, onush vpi vt asha tok a chohmit ish toksvli he tuk a nitak osh nitakma hvsh atahlashke, achi tok.

14. Atuk o Falaoh ya toksvli im apesvchi vt Israel im vlla vhleha nanvlhtoka atokolit i hiohlichu tuk ash osh boa tok, mihmvt ponaklot, Nantihmi ho chashpo chatuk a chohmit, pilashash lukfi nuna ikbi hvchim vlvpisa tuk vt hvch ik onacho tuk osh himak nitak a yohmi akinli cho ? achi tok.

15. Yohmi ma Israel im vlla vhleha hā vltoka yvt vlt, Falaoh ya im ilvshvt, Nantihmi hō chin tishu vhleha hā ish yakohmichi cho? achi tok.

16. Chin tishu vhleha hā onush vpi ik emoshke, miknvt, Lukfi nuna oh ikbi, pim achishke, mihma yakeh, chin tishu vhleha hvt bovshke. Yohmi kia ashvchi kv chim okla hatuk oke, achi tok.

17. Yohmi kia, Peh hvsh aiasha hoke, peh hvsh aiasha hoke, yvmohmi kak osh, Il ia cha, Chihowah ya vbit isht aiokpvchi ya il i yvmihchashke, hvsh achi hoke.

18. Yvmohmi hokvt, Oh ia cha, himak ā ho toksvli, onush vpi ya hvch ema chi keyu; yohmi kia lukfi nuna holhtina hano hvsh ima chi hoke, achi tok.

19. Mihma Israel im vlla vhleha nanvltoka vhleha hvt, Nitak achvfakma hvsh atahla he tuk lukfi nuna achvfa kia, hvsh ola taklvcha he keyu, achi ha ya ik achukmo hosh aiasha kā pisa tok.

20. Atuk osh Falaoh ya i filvmmitt kohcha mvt, Moses, micha Alon ita tuklo kv hina takla hinli tuk o, afama tok.

21. Micha Chihowah yvt hvchi pisa cha, hvchim apesashke; pi balama yash Falaoh itikba, micha in tishu vhleha itikba ya hvsh yuwalvchi; micha ishit piba chi kā bvshpo falaia ibbak ā hvsh fohki hoke, im achi tok.

22. Mihma Moses vt falamvt Chihowah ya im ona cha, Chihowah ma, nantihmi hō okla ilvppa nana ik achukmo kā ish yvmihchi cho? nantihmi hō et is sa pila tuk oh cho?

23. Chi hohchifo pulla kak o Falaoh ya im anumpule la chi hosh, vla li tuk takla kā, okla ilvppa ik achukmo hō yvmihinchihoke; mihma chim okla hā ish hlakofichi keyu kvmohmishke, achi tok.

CHAPTA VI.

YOHMI ma Chihowah yvt Moses ā, Himak ā Falaoh ya nana i kaniohmichi la chi kā ish pisa chi hoke; ibbak

kullo ho ik ia, ahna chi micha ibbak kullo ho isht tihlelit i yakni ya kohcha chi hoke, im achi tok.

2. Mihmut Chitokaka yvt Moses a im anumpulit, Chihowah sia hoke.

3. Micha Chitokaka nan isht im aighli ataha iksho hohchifo hosh Eblaham, Aisak, micha Chekob aiena ka i haiaka li tok; amba CHIHOWAH sa hohchifo hokvno, yvmmak ash osh suthana tok keyu hoke.

4. Micha Kenan yakni, yakni aitungowa atok, okla inla yosh aiasha tok a ima la chi hosh, kullochit itim apesa li tok.

5. Atuk osh Echip okla hvt Israel im vlla vhleha ha yu-kachit ieshi na, kifabaha ka haklo li akinlishke, micha nana itim apesa li vt ithaiyana lishke.

6. Yvmohmi hoka Israel im vlla vhleha ha, Chihowah sia hoke, micha Echip okla hvt naweki hvchi onochi tuk a a hvchi kohchi la chi hoke, micha hvchi yukachi tuk a hvchi hlakoffichi la chi hoke; micha shakba wieli hosh, micha napalumni chinto onochi hosh hvchi kohchit isht hvchi hlakoffichi la chi hoke.

7. Micha vm okla hvchia ha chi ho hvch ishe la chi hoke: micha hvchin Chitokaka sia ha chi hoke: micha vno ak osh Chihowah hvchin Chitokaka sia hosh Echip i naweki nutaka ya hvchi kohchi le tuk a, hvsh ithana chi hoke.

8. Mikma yakni yvmma Eblaham, Aisak, micha Chekob a ima la chi hosh, anumpa kullo il onochi li tok vt, hvchisht ona la chi hoke; mikma hvsh aiasha he vhpesa yakni ya chi ho, hvchima la chi hoke; Chihowah sia hoke, im achi tok.

9. Mihma Moses vt Israel im vlla vhleha ha yvmihchit im anumpuli tok; yohmi kia shilombish nukhahvmmi, micha yukvt ilvsha kak osh Moses a i haponaklo tok keyu tok.

10. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

11. Ont chukowa cha, Echip i miko Falaoh ya im anumpuli na, i yakni ya Israel im vlla vhleha hvt kochvt ik ia ik im ahni, im achi tok.

12. Mihma Moses vt Chihowah itikba im anumpulit, Ya-

keh. Israel im vlla vhleha hvt ik sa haponakloshke; yohmi ka Katiohmi kak o itivlbi hakshup ik tapo sia ha Falaoh vt a haponakla hinla cho? achi tok.

13. Mihma Chihowah yvt Moses micha Alon a im anum-pulit, Israel im vlla vhleha ha pehlichit Echip yakni a koh-cha chi kv, Israel im vlla vhleha, micha Falaoh ya anumpa ima chi ka atokolit i miha tok.

14. Ilvppa puta kak osh iki vhleha in chuka achvfa puta ka i noshkoboka yoke, Israel a im vttahpi Luben ushi vhleha hvt; Hanok, micha Pallu, Heslon, micha Kami. Ilvppa puta kak osh Luben in chuka achvfa vhleha hoke.

15. Mikma Simeon ushi vhleha hoke, Chemuel, micha Chamin, micha Ohat, micha Chakin, micha Soha, micha Kenan ohoyo ushi Shaul ak atok. Ilvppak osh Simeon in chuka achvfa vhleha hoke.

16. Mikma ilvppa puta kak osh im ai iti shali vlhpisa hosh Lefai ushi vhleha hohchifo ha tok: Keshon, micha Kohalh, micha Melali ak atok. Mihma Lefai vt okchayvt ahanta afummi moma kv afummi tahlepa achvfa cha, pokoli tuchina akucha untuklo tok.

17. Keshon ushi vhleha hvt in chuka achvfa puta kv vlhpisa hosh Libni, micha Shimi ak atok.

18. Mikma Kohalh ushi vhleha hvt; Amlam, micha Isha, micha Heblon, micha Ussiel ak atok. Mihma Kohalh vt okchayvt ahanta afummi moma kv, afummi tahlepa achvfa cha pokoli tuchina akucha tuchina tok.

19. Mikma Melali ushi vhleha hvt Mahali, micha Mushi ak atok. Ilvppa puta kak osh im ai iti shali vlhpisa kv Lefai in chuka vhleha hatok.

20. Atuk o Amlam vt iki in tek Chokebet a ishit itauwaya tok; atuk o Alon, micha Moses im eshi tok, Mihma Amlam vt okchayvt ahanta afummi moma kv afummi tahlepa achvfa cha pokoli tuchina akucha untuklo tok.

21. Mikma Isha ushi vhleha hvt; Kolah, micha Nefek, micha Sikli ak atok.

22. Mikma Ussiel ushi vhleha hvt; Mishael, micha Elsfan, micha Silhli ak atok.

23. Mihma Alon vt Aminnitab ushetik Naashon in tek Elishiba ya iahit itauwaya tok; atuk o Natab, micha Abihu, Eliasa, micha Ihlama im eshi tok.

24. Mihma Kolah ushi vhleha hvt Assi, micha Elkanah, micha Abiesaf ak atok. Ilvppa puta kak osh Kolait in chuka achufa vhleha hoke.

25. Atuk o Alon ushi Eliasa vt Putiel ushetik vhleha achufa ha eshi cha itauwaya tok; atuk o Finihas a im eshi tok; ilvppa puta kak osh Lefait vhleha hvt in chuka achufa vlpisa hosh iki vhleha i noshkoboka a tok.

26. Apehlich i vlpisa ho Chihowah yvt Alon, micha Moses a ilvppak o Israel im vlla vhleha ha pehlichit Echip yakni ya hvsh kohchashke, im achi tok mak oke.

27. Ilvppak osh Israel im vlla vhleha ha Echip a apehlichit kohcha chi hosh Echip i miko ya im anumpuli tok mak oke: ilvppak osh Moses, micha Alon mak oke.

28. Atuk o yakohmi tok, Chihowah yvt Moses a Echip yakni ya ai im anumpuli nitak vt,

29. Chihowah yvt Moses a im anumpulit, Chihowah sia hoke, Echip i miko Falaoh ya nana chim achi li tuk a moma ish im anumpulashke, im achi tok.

30. Mihma Moses vt Chihowah itikba ya, Yakeh, itivlbi hakshup ik tapo sia hoke: yohmi ka katiohmi kak o Falaoh vt a haponakla hinla cho? achi tok.

CHAPTA VII.

MIHMA Chihowah yvt Moses a, Yakeh, Falaoh ya in Chitokaka chikbi lishke, mikma chitibapishi Alon vt chi hopaii ya chi hoke.

2. Nana chim apesa li tuk a moma ish anumpulashke; mikma chitibapishi Alon vt Falaoh ya im anumpuli na, Israel im vlla vhleha ha i yakni ya kohchashke.

3. Mihma Falaoh chukvsh a kullochi likmvt, Echip yakni ya nan um isht atokowa, micha a na fehna aiena ka ai apakvuche la chi hoke.

4. Yohmi kia Falaoh hvt hvchi haponakla he keyu hoke. Yohmi ho Echip a subbak onochit, napalvmmi chinto yvmihchit, vm apehlichit puta ka, micha vm okla Israel im vlla vhleha ha Echip yakni ya pehlichit kohchi la chi hoke.

5. Mihma subbak a Echip a onochi lish, Israel im vlla vhleha ha im ai itin takla ya apehlichit kohcha likma, Chihowah sia ka Echip okla hvt ithaiyana chi hoke, im achi tok.

6. Mihma Moses, micha Alon vt yvmohmi tok; Chihowah yvt im apesa tuk mak o yvmihchi tok.

7. Mihmt Falaoh ha im anumpulit okla mt, Moses vt afvmmi pokoli untuchinakma. Alon vt afvmmi pokoli untuchina akucha tuchina ha tok.

8. Mihma Chihowah yvt Moses, micha Alon a im anum-pulit,

9. Falaoh hvt, chishno ak osh, na fehna haiakvchi, hvchim achikma, Alon a Chin tvbi ya eshi cha Falaoh itikba pila, ish im achashke mikma, sinti o toba hi oke, achi tok.

10. Mihma Moses, micha Alon vt Falaoh ya ibachukowa cha, Chihowah yvt im apesa tuk mak o yvmihchi tok; mihma Alon vt in tvbi ya Falaoh itikba, micha in tvshka vhleha itikba aka pit pila ma, sinti toba tok.

11. Yohmi ma Falaoh ak kia hatak hopoyuksa vhleha, micha yushpakvmmi vhleha aiena ka pit hoyo tok; yohmi ma yushpakvmmi vhleha Echip asha yatuk vt nan im isht yushpakvmmi ya yvmma chohmi yvmihchi ak inli tok.

12. In tvbi aiyukali ka aka pila ma, sinti toba tok oka; yohmi kia Alon in tvbi vt yvmma in tvbi puta kash ishit nanvbli tok.

13. Mihma Chihowah hvt achi tuk mak osh, Falaoh chukvsh a kullochi na, ik i haponaklo tok.

14. Mihma Chihowah yvt Moses a, Falaoh chukvsh vt kvllashke, okla ha ik ia; ik ahnoshke.

15. Onnahinlikma Falaoh ya ish im onashke; yakeh oka aiasha ka ia hoke; vla takla ka okhina lapalika ya ish hikiashke, micha sinti toba tuk tvbi yash ish ishashke.

16. Micha Heblu vhleha in Chitokaka Chihowah yvt chi

sa pela cha, 'Um okla hvt ik ia, yakni haiaka ont ashvt ik sum antia, achi tuk oke, atuk o, yakeh chashpo ka chik haponaklo tuk oke.

17. Chihowah yvt yak achishke, Chihowah sia ka ilvppak o isht ish ithaiyana chi hoke, yakeh, okhina oka aiasha ka tvbi ishi li kv, ishit fahama likma, issish toba chi hoke.

18. Mikma nuni vt okhina aiasha tuk vt illa chi hoke; mikma okhina vt shua chi hoke: mikma Echip okla hvt okhina oka ishko kv yuwala chi hoke, im achi tok.

19. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit, Alon a, Chin tvbi ya eshi cha, Echip oka puta, oka i yanvli puta, im okhina puta, i haiyip puta, micha im oka taloha moma ka chibbak a ish o wielashke; yvmohmi na, issish tobashke, micha yvmohmi na, Echip yakni moma hlopulli ka, iti nan aivlhto, micha tvli nan aivlhto a puta kv issish biekashke, ish im achashke, achi tok.

20. Mihma Moses, micha Alon vt Chihowah im apesa tuk mak o, yvmihchi tok, micha tvbi ya vba wieli cha, Falaoh hvt pisa ho micha in tishu vhleha hvt pisa ho oka okhina asha tuk a isso tok; mihma oka moma okhina asha tuk vt issish toba tok.

21. Mihma nuni okhina aiasha tuk vt illi tok; mihma okhina vt shua na, Echip okla hvt okhina oka ya ishka he keyu tok; mihma Echip yakni moma ka issish vt aiasha tok.

22. Mihma Echip yushpakvmmi vhleha hvt nan im isht yushpakvmmi ya ishit yvmihchi tok; mihma Chihowah yvt achi tuk mak o, Falaoh chukvsh vt kullo cha i haponakla he keyu tok.

23. Micha Falaoh hvt falama cha, in chuka ont chukowa cha, ilvppak kia chukvsh onochit ik anukfillo tok.

24. Mihma Echip okla moma kv oka ishka chi kv, okhina bilika ka kullit jitvnowa tok; okhina oka ya ishka he keyu hokvt.

25. Atuk o Chihowah yvt okhina ya isso ha ya nitak untuklo kv ont taha tok.

CHAPTER VIII.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit, Falaoh ha ish im ona cha, Chihowah yvt yak achishke, Um okla hvt ik ia cha, ik sum antia, achishke.

2. Atuk o, vhpesa chik sum ahnokma, yakeh, chim aivhli moma ka shukvti yo ishit fahama la chi hoke.

3. Mihma okhina hvt shukvti a lauachit ikbi na, yvm-mvt oiyvt chim aboha, micha ish a nusi aboha iba chukowvt, chin topa oiyvt, chin tishu vhleha im aboha iba chukowvt, chim okla ha atuyvt, micha chim apalvska micha ta pushi chim ayamvska puta ka chukowa chi hoke.

4. Mihma shukvti vt chishno, micha chim okla, micha chin tishu moma aiena ka atuya chi hoke, ish im achashke, achi tok.

5. Michā Chihowah yvt Moses a im anumpulit, Alon a, Chin tubi ya ishit oka yanvlli puta, okhina puta, micha hai-yip puta ka chibbak a ish o wieli cha, shukvti ya kohchi-chit Echip yakni ya ish onochashke, ish im achashka, achi tok.

6. Mihma Alon vt Echip oka puta ka ibbak a o wieli tok: mihma shukvti vt kohcha cha, Echip yakni ya ompo-homo tok.

7. Mihma yushpakvmmi vhleha hvt i nan isht yushpak-vmmi ya yvmihchi cha, Echip yakni ya shakvti i kohchi tok.

8. Yohmi ma, Falaoh' hvt Moses micha Alon a hoyo cha, Chihowah ya ish im asilhha na, shukvti ya, Uno, micha vm okla aiena ka i kanvlichit ishit kanchashke: mikma okla ha ik ia ahni li, Chihowah ya vbit isht aiokpuchi ya im is-sashke, achi tok.

9. Mihma Moses vt Falaoh ha, Is sum apesashke; kati-ohmikma chishno, micha chin tishu vhleha, micha chim ok-la ha isht anumpule li, shukvti ya chishno, micha chin chuka puta kanvlichit ishit kanchi na, okhina ak illa ho asha chi cho? im achi tok.

10. Mihma onnaha yah achi tok, Mihma chim anumpa hatuk mak o yvmohmashke. Yvmohmi ho pin Chitokaka Chihowah chohmi kut iksho ka, ish ithaiyanashke.

11. Mikma shukvti vt chishno, micha chin chuka puta, micha chin tishu vhleha, micha chim okla vhleha ha i filvmit ia chi hoke, okhina ak illa ho asha chi hoke, achi tok.

12. Mihma Moses, micha Alon vt Falaoh ha i filvmit ia tok: mihmut Falaoh ya i sanalit shukvti ya kohchi tuk ak o, Moses vt Chihowah ya i paya tok.

13. Mihma Chihowah yvt Moses im anumpa ha tuk mak o yvmihchi tok: mihma shukvti vt chuka puta, micha chuka alokoli, micha osapa a puta ka ai illit taha tok.

14. Mihma, hoyot itvnahlit ashachi tok; micha yakni vt shua tok.

15. Yohmi kia ik yvmohmo ho Falaoh, vt pisa mut, Chihowah yvt achi tuk mak o, chukvsh a kullochi cha, ik i haponaklo tok.

16. Mihma Chihowah yvt Moses a, Alon a, Chin tubi ya ish weli cha, yakni pushi ya ish isso na, Echip yakni hlopulli moma ka issup tobashke, ish im achashke, im achi tok.

17. Mihma yvmihchit okla tok, Alon vt in tubi ya eshi cha, ibbak wieli cha, yakni pushi ya isso tok, mihma issup toba cha, hatak micha nan vhpoba aiena ka a toba tok: mihma Echip yakni moma ka yakni pushi moma kut issup toba tok.

18. Mihma yushpakvmmi vhleha hut issup kohcha chi hosh im isht yushpakvmmi ya yvmihchi tuk osh kohcha he keyu tok; yvmohmi ho issup vt hatak, micha nanvhpoba aiena ka on aiasha tok.

19. Mihma yushpakvmmi vhleha hut Falaoh ya, Ilvppvt Chitokaka ibbak ushi yoke, im achi tok: mihma Chihowah yvt achi tuk mak o, Falaoh chukvsh vt kullo tuk osh ik i haponaklo tok.

20. Atuk o Chihowah yvt Moses a, Onnahinli fehna mak o tani cha, Falaoh ya itikba ish hikiashke, (yakeh oka aiasha ya minti hoke,) micha, Chihowah yvt yak achishke, Um okla hut ik ia cha, ik som antiá.

21. Keyukma vm okla hā ik iá ish ahna he keyukma, yakeh, chishno, micha chin tishu vhleha, micha chim okla vhleha, micha chin chuka anukaka puta ká shushi laua hō chi onochi la chí hoke; yohmikma Echip okla in chuka puta, micha oka aiasha aiena kv̄t shushi laua hosh alota chí hoke.

22. Mikma nitak yumma vm okla aiasha, Koshen yakni ya filvmmichi likma, shushi laua nana kia yumma iksho ka hi oke, yohmi hō yakni ai iklvnnaka vno ak osh Chihowah sia ká ishit ithaiyana chí kak oke.

23. Micha vm okla hā micha chim okla it̄i filvmmichi la chí hoke, onnakma nan isht atokowa ilvppvt āsha chí hoke, ish im achashke, im achi tok.

24. Atuk osh Chihowah yvt yvmihchi tok, mihma shushi laua ik achukmo fehna hosh vlv̄t, Falaoh in chuka, micha in tishu vhleha in chuka puta micha Echip yakni moma ká iba chukowa tok: shushi laua pulla kak o yakni vt okpulo tok.

25. Mihma Falaoh vt Moses, micha Alon ā hoyo cha, Oh ia cha, yakni ilvppak inli hō hv̄chin Chitokaka ya vbit hv̄sh ai okpv̄chashke, achi tok.

26. Mihma Moses vt, Yvmohma he vlv̄pesa keyu hoke, Echip okla nan isht a yuwala yō pin Chitokaka Chihowah ya nan vbit ishit il aiokpv̄cha hinla hokvt: yakeh, Echip okla itikba ya i nan isht yuwala ya isht il aiokpv̄cha hinla cho! Yohmikma tv̄li ishit pi bola hinla keyu cho?

27. Yakni haiaka nitak tuchina anowa yō il ona cha, kaniohmichit, pim apesakma, pin Chitokaka Chihowah ya nan vbit isht il aiokpv̄cha chí hoke, achi tok.

28. Mihma Falaoh hv̄t, Ik ia hv̄chim abni li, yakni haiaka ya hv̄chin Chitokaka Chihowah ya nan vbit isht hv̄sh aiokpv̄chashke, peh hopaki fehna hō hv̄chik aiyo kashke: isht is si anumpulashke, achi tok.

29. Mihma Moses vt, Yakeh, chí filvmm̄it ia lishke, micha shushi laua vt onnakma, Falaoh hā, micha in tishu vhleha, micha im okla vhleha hā i filvmma chí hō, Chihowah ya im asilhha la chí hoke. Yohmi kia Falaoh hv̄t himakma ik

ahlot, okla hvt ivt Chihowah ya nan vbit ik aiokpuchi, ik ahno tuk vt ik yohmo kashke, achi tok.

30. Mihmvt Moses vt Falaoh ya i filvmmmit kohchvt ia cha, Chihowah ya im asilhha tok.

31 Mihma Chihowah yvt Moses im anumpa hatuk mak o yvmihchi tok: micha shushi laua yash Falaoh, micha in tishu vhleha, micha im okla vhleha aiena ka i filvmmichi tok; achvfa kia iksho tok.

32. Mihma himak ak kia Falaoh hvt chukvsh a kullochi cha, okla ik ia, ik ahno tok.

CHAPTA IX.

YOHMI ma Chihowah yvt Moses a Falaoh ha ont iba chukowa cha, im anolit; Heblu in Chitokaka Chihowah yvt yak achishke, Um okla hvt ik ia cha ik sum antiá.

2. Ik iá chik ahno hosh, ish halvli kvv momkama,

3. Yakeh, Chihowah ibbak vt chi nan vlhpoe osapa aisha ka, issuba puta, issuba nashoba puta, kamel puta, wak toksuli puta, micha chukfi vlhpoe puta aiena ka onvtoyula chi hoke; issish ililli okpulo fehna hosh asha chi hoke.

4. Mikma Chihowah yvt Israel i nanvlhpoe, micha Echip okla i nanvlhpoe iti filvmmicha chi hoke; mikma nana Israel im vlla vhleha ha immi hokvto illa chi keyu hoke, ish im achashke, im achi tok.

5. Mihma Chihowah yvt nitak vlhpisa ka apesvt, Onnakma Chihowah yvt yakni ya nana ilvppa a yvmihcha chi hoke, achi tok.

6. Mihmvt onna ma nana ilvppa Chihowah yvt yvmihchi tok; mihma Echip i nanvlhpoe moma kvv illi tok; yohmi kia Israel im vlla vhleha ha i nanvlhpoe vt achvfa kia ik illo tok.

7. Yohmi ka Falaoh hvt pit pila tok: mihma yakeh, Israel vhleha i nanvlhpoe vt achvfona kia illi tok keyu. Mihma Falaoh chukvsh vt kullo cha, okla ha ik iá, ik ahno tok.

8. Mihma Chihowah yvt Moses, micha Alon a, Tvli abi-

la y_o hituk chubbi ya ibbak alota ish eshi cha, Falaoh hvt pisa h_o Moses vt vba pilla pit fimmashke.

9. Mikma Echip yakni moma ka lukfi pushi chipuntasi toba cha, Echip yakni moma ka hatak, micha nanvlhpoa aiena ka onvtula cha, hichi hlachowa toba chi hoke, im achi tok.

10. Mihma tvli abila ya hituk chubbi ya eshit okla cha, Falaoh ha itikba hielu tok; mihma Moses vt vba pilla pit fimmi tok; mihma hichi hlachowa toba cha, hatak, micha nanvlhpoa aiena ka onvtoyula tok.

11. Mihma yushpakvmmi vhleha hvt hichi ak atuk mak o, Moses itikba ya hielu he keyu tok; hichi vt yushpakvmmi vhleha, micha Echip okla moma ka onvtoyula tok oka.

12. Mihma Chihowah yvt Falaoh chukvsh a kullochi na, Chihowah yvt Moses a im anumpuli tuk mak o; ik i hapo-naklo tok.

13. Mihma Chihowah yvt Moses a, Onnahinli fehna wakaya cha, Falaoh itikba hikia cha, Heblu in Chitokaka Chihowah yvt yak achishke, Um okla hvt ik'ia cha, ik sum antiá.

14. Himak ano a nanililli okpulo puta ka chi chukvsh, micha chin tishu vhleha, micha chim okla ha onochi la chi hoke; yvmohmi ho yakni moma ka vno chohmi kvut iksho ka ish ithaiyana chi hoke.

15. Himak ano chishno, micha chim okla aiena ka ililli okpulo ishik chi fahama la chi hosh, subbak a chi o weli lashke; mihna yakni ya ai ishik chi kvnia chi hoke.

16. Michu ilvppak achi ho mvhli fehnak o, nan isht vm aighli yvt chi ai otvninchi la chi hosh, chi hilechi li tuk oke; micha sa hohchifo hokvt yakni moma ka hlopullit ai annohowa hi oke.

17. Ile chahvchit vm okla ha ish i sanali moma cha, ik ia ish ahna he keyu hoke.

18. Yakeh, onnaha himak a chohmi fokakma, hatafo ik achukmo fehna, Echip vt talaia tok mihintit himak ant vhlí ka, a yvmohmi chatuk keyu ho hvchi on umbruche la chi hoke.

19. Yvmohmi hoka himak a chi nanvlhpoa, micha nana

hosh osapa chim aiasha moma ka hoyot ish itvashlashke ; hatak, micha nanvlhpoa chuka isht ik lo tuk a osapa asha moma hatafo vt onvtola na, illa chin tuk, achishke, ish im achashke, achi tok.

20. Falaoh in tishu vhleha hvt Chihowah im anumpa ha nukwia kv, in tishu vhleha, micha i nanvlhpoa ya tihlelit aboha ha apitta tok.

21. Mihma Chihowah im anumpa ha ik yimmo hvto in tishu vhleha, micha i nanvlhpoa osapa ya ashachi tok.

22. Mihma Chihowah yvt Moses a chibbak a vba pit ish wieshashke, yvmohmi na, hatafo vt Echip yakni moma ka itolt, hatak, micha nanvlhpoa, micha haiyukpulo puta osapa asha ka Echip yakni hlopulli ka onvtoyulashke.

23. Mihma Moses vt in tvi a vba pit weli tok ; mihma Chihowah yvt hiloha, micha hatafo aiena ka et pila ma, luak vt yakni paknaka ya aya tok : micha Chihowah yvt Echip yakni ya hatafo et on umbvchi tok.

24. Yohmi ho hatafo, micha luak vt hatafo yash itai okoma hosh ik achukmo fehna, Echip vt okla toba tok itin takla yakni moma ka yohmi chatuk keyu ha tok.

25. Mihma hatafo vt Echip yakni moma ka osapa asha tuk moma, hatak, nanvlhpoa aiena ka issot kanchi tok ; micha hatafo vt haiyukpulo puta osapa aiasha issot kanchi mv, iti puta osapa aiasha ka kobalichit tahli tok.

26. Koshen yakni, Israel im vlla vhleha hvt aiasha ak illa ho hatafo vt iksho tok.

27. Mihma Falaoh hvt Moses, micha Alon a pit hoyo cha, Himak a sa yoshubvshke, Chihowah yvt ai vhpiesakma, vno, micha vm okla aiena kv yoshoba pia hoke.

28. Vlhpesa hoke, Chihowah ya ish im asilhashke, mihma himakma hiloha, micha hatafo vt iksho kashke ; mikma ik ia hvchim ahni likma, himakma hvchik asho kashke, im achi tok.

29. Mihma Moses vt, Tvma holihta ya kohcha li mak-inli hosh, Chihowah ya svbbak a pit isht im ashatpa la chi hoke ; mikma hiloha kv issa chi hoke, micha himak-

ma hatafo vt asha chi keyu hoke; Yohmi ma yakni vt Chihowah ak o immi ka ish ithaiyana chi hoke.

30. Yohmi kia chishno, micha chin tishu vhleha huto Chihowah Chitokaka ya hvsh i nukwia chi keyu moma ka ithana lishke.

31. Micha nuchi, micha bali aiena ka issot kanchi tok; bali vt nihi tobakma, micha nuchi vt yushkobolichi hatuk oka.

32. Yohmi kia onush micha onush issuba vpa ano issot ik kanchi tok, चाहत ik taho kisha hatuk oka.

33. Mihma Moses vt Falaoh ha i filvmmitt tumaha holihta ya kohcha mvt, Chihowah ya ibbak isht im ashatvpa tok; mihma hiloha, micha hatafo aiena kvtt issa ma, umba kvtt yakni ya et ik o fohopo tok.

34. Atuk o umba, micha hatafo, micha hiloha aiena kvtt issa na, Falaoh hvtt pisa mvt, himakma yoshuba cha, yvmma, micha in tishu vhleha aiena kvtt chukvsh a kvllochi tok.

35. Mihma Chihowah yvt Moses a tohnot anumpuli tuk mak o Falaoh chukvsh vt kullo cha, Israel im vlla vhleha ha ik ia, ik ahno tok.

CHAPTA X.

MIHMA Chihowah yvt Moses a, Falaoh ya ish iba chuk-
owashke; nan isht vm atokowa ilvppak o itikba ai
otvnichi la chi hosh, chukvsh a micha in tishu vhleha chu-
kvsh a kvllochi li tuk oka.

2. Micha Echip a nana ayvmihchi li tok, micha nan isht
vm atokowa ya im itin takla ayvmihchi li tuk a, chiso ha
im anolit, ish haklocha he, mikma chiso hvtt ushi ya haklo-
cha he ak oke; yvmohmi ka vno ak osh Chihowah sia ka
isht hvsh ithana he ak oke.

3. Mihma Moses, micha Alon vt Falaoh ya im ona cha,
Heblu in Chitokaka Chihowah yvt yak achishke, Katiohmi
foka ho sa tikba ya chi chukvsh ish akanlusecha he keyu
cho? Um okla hvtt ik ia cha, vm antiashke.

4. Keyukma, vm okla ha ik ia ish ahna he keyukma, ya-keh, onnakma hawa ya chim aivhli ya isht vla la chi hoke.

5. Mikma yakni paknaka ya ompoholmokma, kuna hosh yakni ya pisa he keyu ka chi hoke: mikmvt hlakofi tuk osh asha moma hatafo vt chim ashanchi tuk a vpa chi hoke, micha iti puta osapa chim ai offo ya vpa chi hoke.

6. Micha chim aboha puta, micha chin tishu vhleha moma im aboha puta, micha Echip okla moma im aboha puta ka alota chi hoke, yvmma chohmi ka chiki vhleha, micha chiki iki vhleha hvt yakni paknaka ya asha tok nitak a vttvt minti hosh, himak nitak ant vhli ka pisa chatuk keyu ka chi hoke, achishke, achi tok: mihmvt fullotvt Falaoh ya filvmmmit kohcha tok.

7. Mihma Falaoh in tishu vhleha hvt, Katiohmi foka ho hatak ilvppvt ishit pim ahleka chi cho? ik ia cha, in Chitokaka Chihowah ya ik aiokpvchi, Echip vt okpulot taha kah, chik ithano kisha cho? im achi tok.

8. Mihma Moses, micha Alon a anonti Falaoh itikba isht ona tok, mihma, Oh ia cha, hvchin Chitokaka Chihowah ya oh im antia. Yohmi kia kuta hosh ia chi ho? im achi tok.

9. Mihma Moses vt, Pi himithoa, micha pi sipokni, piso vhleha, micha piso tek vhleha pi nanvlhpoa chipinta, micha pi nanvlhpoa hochito a puta pehliehit il ia chi hoke: Chihowah ya impvchi isht il im asha chi hoke, achi tok.

10. Mihma Falaoh hvt, Ik ia hvchim ahni li ka chohmit Chihowah yvt hvchishno, micha hvchin chipunta puta ka hvchiba foyukashke: yohmi hvsh ahnashke, nan ik achukmo kvv hvchi tikba itoyula hoka.

11. Yohma he keyu, himak a hatak hvchia hokvt, Chihowah ya hvsh im antiashke, yvmmak o hvchi bonna tuk okvt, im achi tok; mihma Falaoh itikba hielit tuk a tihlelit kohcha wehli tok.

12. Mihma Chihowah yvt Moses a, Hawa yvt vla chi ka chibbak a Echip yakni paknaka ya ish o wielashke; yvmohmi na, vlvvt yakni ya onvtoyula cha, hatafo vt ashanchi tuk moma haiyukpulo puta yakni aiasha ka vpvv tahlashke, im achi tok.

13. Mihma Moses vt Echip yakni paknaka ya in tubi ya o wieli ma, Chihowah yvt nitak yumma moma ka, micha ninak yumma moma ka hvshi akochaka mahli ha isht vltv yakni ya onochi tok: atuk o onnahinli ma, hvshi akochaka, mahli hut hawa ya isht vla tok.

14. Mihma hawa yvt Echip yakni moma ka ona mvt, Echip im aivhli moma ka aka foha ha tok: ik achukmo fehna ha tok; chashpo ka hawa yvt yohmi chatuk keyu, micha himakma yohma he keyu ha tok.

15. Yakni paknaka moma ka alotowa tok oke. Yohmi hosh yakni ya okhilichi micha yakni ya haiyukpulo puta' micha iti vni puta hatafo vt ashahanchi tuk a vput tahli tok; micha Echip yakni hlopulli moma ka iti puta ka, micha haiyukpulo osapa aiasha puta ka nana okchaki nana kia iksho tok.

16. Yohmi ma Falaoh hut tushput Moses, micha Alon a hoyo tok; micha, Hvchin Chitokaka Chihowah, micha hvchishno ya hvchi sa yoshobvshke.

17. Yvmohmi hoka himak a himonasi ya ilvppa nan ashvchi li ya hvs sa kashofashke, hvchim asilhha lishke, micha hvchin Chitokaka Chihowah ya hvsh im assilhashke; yvmohmi na nan illi ilvppa illa ho isht a kanvllichashke, achi tok.

18. Mihma Falaoh ya i filvmmmit ia cha, Chihowah ya im asilhha tok.

19. Mihma Chihowah yvt hvshi okatula mahli kullo fehna ho fullolichi na, hawa ya ishtivt okhuta humma ya oka tamoli tok; Echip ai vhli fullota moma ka hawa achvfa kia iksho tok.

20. Yohmi kia Chihowah yvt Falaoh chukvsh a kullochi na, Israel im vlla vhleha ha ik ia, ik ahno tok.

21. Mihma Chihowah yvt Moses a Chibbak a vba pit ish wielashke; yohmi na okhlili hut okhlili ha yakohmi, ahna he vlpesa hosh Echip yakni paknaka ya onvtoyulashke, im achi tok.

22. Mihma Moses vt ibbak a vba pit wieli tok; mihma nitak tuchina ho okhlili sukko hosh Echip yakni moma ka onvtoyula tok.

23. Nitak tuchina ka iti pesa keyu, micha aiasha tuk vt ik kanullo tok. Yohmi kia Israel im vlla vhleha moma im aboha ya atohwekili ha tok.

24. Mihma Falaoh hvt Moses a hoyo cha, Oh ia cha, Chihowah oh aiokpuchi peh hvchi nanvlhpoa chipinta, micha hvchi nanvlhpoa hochito ak illa hosh aiashashke, hvchim vlla vhleha hvt hvchi apihvt iashke, achi tok.

25. Mihma Moses vt, Nanvbit isht aiokpuchi, micha na hukmit isht aiokpuchi aiena ka ish pimashke, Yvmohmi ho pin Chitokaka Chihowah ya nan vbit isht il aiokpuchashke.

26. Pi nanvlhpoa vt pi apehvt ia chi hoke: iyakchush achufa kia olvt anta chi keyu hoke: ymma aieshi cha, Chihowah pin Chitokaka ya isht il aiokpucha chi hoka; micha ymma kil ono kisha kvv nana ho Chihowah isht il im antia chi kvv kil ithano hokvt, achi tok.

27. Yohmi kia Chihowah yvt Falaoh chukvsh a kvullochi na, ik ia, ik ahno tok.

28. Mihma Falaoh hvt, A filvmmmit ia, ahah ish il ahnashke; himakma sa nashuka ya ish pisa na; nitak nana ho sa nashuka ya ish pisakmvt chilla chi hoke, im achi tok.

29. Mihma Moses vt, Vlhpesa ho ish mihvshke, himakma anonti chi nashuka ya pisa la chi keyu hoke, achi tok.

CHAPTA XI.

MIHMA Chihowah yvt Moses a, Himakma nan ik achukmo achufa ho Falaoh micha Echip a onochi la chi hoke, Yohmi ha yokmvt ilvppa ashvvt ik ia, hvchim ahna chi hoke; ik ia, hvchim ahnikmvt ahli hosh kocha pit hvchi tobla chi bano hoke.

2. Himak a okla im anumpulit, ish haklochashke, mikma hatak puta kvv in chuka a bilika, mikma ohoyo puta kvv in chuka abilika ya tvli hvta isht ilakshema, micha tvli holisso lakna isht ilakshema i potashke, im achi tok.

3. Mihma Chihowah yvt Echip okla ha okla hash i kanvchi tok. Mich a hatak Moses vt Echip yakni ya Falaoh

in tvshka vhleha itikba, micha okla hash itikba aiena ka holitopa fehna tok.

4. Mihma Moses vt, Chihowah yvt yak achishke, Ninak iklvna fokakma, kohchvt Echip im iti takla ona la chi hoke.

5. Mikma vttahpi moma Echip yakni aiasha kv̄t, Falaoh im vttahpi yosh, im aiombinili holitompa om binili ka vttvt ia hosh, ohoyo tishu im vttahpi yosh afotoha ashaka hikia ka ont vhli kv̄t illa chi hoke; micha nanv̄lhpoa vttahpi moma chi hoke.

6. Mikma Echip yakni hlopulli moma ka yaiya chinto fehna, yv̄mma chohmi kv̄t iksho, micha himakma yv̄mma chohmi kv̄t iksho ka chi hoke.

7. Amba Israel im vlla vhleha hokvno, hatak okmá, keyukmvt nan v̄lhpoa yokmá, nana ofi vt i sanalit isunlvsh a ilhkolicha he keyu ka chi hoke: yvmohmi ho Chihowah yvt Echip okla, micha Israel a itim inlvchi ka, hvsh ithaiyana chi hoke.

8. Mikma chin tishu vhleha ilvppa moma kv̄t vm vlv̄t, vm akachunolit, kohchvt iá, micha okla hvchiakaiya moma ká, acha chi hoke; mikma yohmi ha yak o kohchvt ia la chi hoke, achi tok, Mihmvt nokowa fehna hosh Falaoh ha itikba hikivt kohchvt ia tok.

9. Mihma Chihowah yvt Moses a, Falaoh hv̄t hvchi haponakla chi keyu hoke; Yohmi na, a na fehna puta ka laua-chi la chi kak oke, im achi tok.

10. Mihma Moses, micha Alon vt na fehna ilvppa moma ka Falaoh itikba ya a yvmihchi tok; mihma Chihowah yvt Falaoh chukvsh a kv̄llochi na, i yakni ya a kohchvt Israel im vlla vhleha ha ik ia, ik ahno tok.

CHAPTA XII.

MIHMA Chihowah yvt Moses, micha Alon a Echip yakni ya ai im anumpulit,

2. Hvshi ilvppak osh hvshi talohvt hvchim ishtia v̄mmona

ya chi hoke: afummi ishtia ka hvchi hvshi vmmona chi hoke.

3. Israel okla moma ka im anumpulit, Hvshi ilvppa nitak ont ishit pokolikma, hatak moma kut chukfushi ya iki vhleha in chuka achvfa vlhpisa hosh ishashke, chuka achvfakma chukfushi achvfashke.

4. Atuk o chuka achvfa yut ik lauwo fehna hatuk o, chukfushi vt atampakma, chuka abilika et apanta ak o itatuklot shilombish holhtina kak o vlhpisa hosh ishashke, hatak moma kut chukfushi ya vpa vlhpesa ho hvsh hote-nashke.

5. Hvchin chukfushi vt ik ai ono iksho, nakni yosh afummi vmmona hashke, chukfi ha keyukmut, issi kosoma i flvmmichit hvsh ishashke.

6. Micha hvchim anta na, hvshi mih mak inli kut nitak ont isht auah ushtashke; atukma Israel okla moma hosh opiakma vbashke.

7. Mihmut issish ishi cha, aboha yvmma anukaka ai vpa chi kut, okhissa tahlaklaka lapali tuklo ka, micha okhissa paknaka lapali aiena ka isht issashke.

8. Mikmut ninak yvmma nipi ya luak isht apushli cha, pvska ik shatvmmo aiena vpashke, micha haiyukpulo homi aieninchit vpashke.

9. Okchaki ka hvchikpo kashke, micha oka ishit honni keyu kvmohmi; amba luak isht vlhpusha hashke; noshkobo, iyi aiena, micha chukvsh, salakha, micha shilukpa aiena hashke.

10. Micha kaniohmi kia hvchin tonla na onnaha he keyu hoke: kaniohmit itonla na onnakma luak ishit hvsh hukma hi oke, ish achashke.

11. Micha yakohmi hosh hvshpa hi oke, vskofvchi ya isht hvsh il vskofaiyachi cha, hvchi shulush a hvsh hoyulo, micha hvchin tvbi vt hvchibbak foyukashke; micha anukwaya hosh hvshpa hi oke, Chihowah im vbanvblit ont ia yoke.

12. Himak ninak a Echip yakni ya hlopulli lish vttahpi moma, hatak micha nanvlhpoa aiena Echip yakni aiasha ka

issot kanchi la chi hoke; micha Echip i naholba puta i sanalit na palummi onochi la chi hoke. Chihowah sia hoke.

13. Mikma issish vt aboha hvsh ai asha ka a lapoht maya kvv hvchi nan isht vhlhpisa chi hoke; atuk o issish a pisa likmut, hvchi vbanvbli la chi hoke, mikmut Echip yakni ya issot kanchi likma, ililli okpulo vt hvchi onvtolvt ishit hvchi kancha he keyu hoke.

14. Mikma himak nitak a hvsh ithana bilia yosh hvchin takala chi hoke, mikmut hvchim aaitishali puta hlopulli ka holitoblit Chihowah impvchi isht hvsh aiasha hi oke; nan vhlhpisa bilia yo impvchi isht hvsh aiasha hi oke.

15. Nitak untuklo ho pvka ik shatvmmo ya hvsh pa hi oke; nitak vmmona mak inli ho shatvmmi ya hvchim aboha puta ka hvsh kohchashke; kvna hosh nitak vmmona vttvt ia hosh nitak ont isht untuklo ont vhli takla ka pvka shatvmmi ya vpakmut, shilombish yvmmvt Israel a akohchvt fiopa tupa hi oke.

16. Micha nitak vmmonakma itvnaha holitopa aiasha hi oke, atuk osh nitak ont isht untuklokma, itvnaha hvchi holitopa kvv aiasha hi oke, yvmmak oka toksuli kaniohmi kia vltaha he keyu, peli hatak vt nana vpa vhlhpesa ho, yvmmak illa hvsh atahla hi oke.

17. Micha pvka ik shatvmmo impvchi ya isht hvsh aishashke; mih nitak fehna ak o hvchim apelichi puta ka Echip yakni ya apehlichit, hvchi kohchi li tuk oka. Yvmohmi hoka nitak ilvppa hvchim aaitishali puta kvv nanvhlhpisa bilia yo hvsh holitobla hi oke.

18. Hvshi vmmona, hvshi vt nitak ont isht auahushtakma opiakma, pvka ik shatvmmo vput isht hvsh ia tuk osh, hvshi vt nitak ont ishit pokoli tuklo akucha achvfa opia ka, ont hvsh vhlichia hi oke.

19. Nitak untuklo ho shatvmmi vt hvchim aboha puta ka iksho ka hi oke; Kvna hosh okla inla yokma, keyukmut yakni ya ai itola tok okma, nana hosh pvka shatvmmi ya vpakmut, shilombish yvmmvt Israel okla moma ya akohchvt fiopa tupa hi oke.

20. Nana kia shatvmmi ya hvsh pa he keyu hoke; hvsh

aiasha moma ka pvska ik shatummo yo hvsh pa hi oke, achi tok.

21. Yvmohmi ma Moses vt Israel im asvnonchi moma ka hoyo cha, hvchin chuka achvfa vlhpisa hosh chukfushi achvfa ya ont ishit hvsh kohchi cha vbanvblit ont ia ya hvsh bashla.

22. Micha hissop pukussa ho hvsh eshi cha, issish ampushi alhto ka hvsh okvchi cha, issish ampushi vlhto kash okhissa paknaka lapat, micha tahlalaka lapali tuklo ka isht hvsh issashke : mikma hvsh achvfa kia chim aboha okhissa ya hvchik kohcho ho onna chi hoke.

23. Chihowah yvt Echip okla ha issot kancha chi hosh hlopullit aya chi hoke : atuk osh issish vt okhissa paknaka lapali, micha tahlaklaka lapali tuklo ka issish asha na, pisakmvt okhissa ya vbanvbli cha, nanvbi ya hvchim aboha puta ka iba chukowvt issot ik kanchi, im ahna chi keyu hoke.

24. Mikma nana ilvppak osh chishno, micha hvchiso vhleha aiena ka i nan vlhpisa bilia yo hvsh holitobla hi oke.

25. Atukma yakohma hi oke, Chihowah yvt achit hvchim issa tok mak osh hvchima na, yakni ya hvsh onakmvt, nan nan isht asha ilvppa isht hvsh asha hi oke.

26. Atukma yakohma hi oke, hvchim vlla vhleha hvt, Nan isht asha ilvppvt, nanta ho miha ho? hvchim achikma.

27. Chihowah im vbanvblit ont ia nan vbit isht aiokpvchi yoke; yvmvvt Echip okla ha issot kanchi mvt, Israel im vlla vhleha im aboha puta ka vbanvblit ont ia cha, pin chuka achvfa puta Echip talaia ka pi hlakofichi tok oke, hvsh acha hi oke, im achi tok. Mihma okla hvt noshkoboka isht akachunoli cha, aiokpvchi tok.

28. Micha Israel im vlla vhleha hvt ia mvt, Chihowah yvt Moses, micha Alon a im apesa tuk mak o yvmohmi tok, yohmi tok.

29. Atuk o yakohmi tok, ninak iklvna ma, Chihowah yvt Echip yakni ya vttahpi moma ka issot kanchi tok, Falaoh im vttahpi yosh im aiombinili holitopa binili tuk a vttvt ia hosh yuka hosh aboha kvlo ya itonla ka ont vli, micha nanvlhpoa vttahpi puta moma tok.

30. Mihma ninak a Falaoh, micha in tishu vhleha moma, micha Echip okla moma kv̄t tani tok; mihma Echip a a yai-ya chito fehna tok; aboha ya ik ai illo kv̄t iksho hatuk oka.

31. Mihma ninak a Moses, micha Alon a hoyo cha, Ho wakaya, micha vm okla ai iti takla ya hv̄chishno, micha Is-lael im vlla vhleha aienvt kohchvt hv̄sh iashke, micha hv̄sh ia cha, hv̄sh achi tuk okvt, Chihowah ya hv̄sh im antiashke.

32. Michā hv̄chī nanvlhpoa chipinta, micha hv̄chī nanvlhpoa hochito aiena hv̄sh achi tuk okvt, hv̄sh eshi cha, oh iá, micha vno ak kia anumpa yukpali hv̄s si onochi akinlashke, achi tok.

33. Mihma Echip okla hv̄t anukwayvt yakni kohcha chī k̄a okla h̄a im acheba fehna tok; momvt illit pi taha chish-ke, achi hatuk okvt.

34. Mihma okla hv̄t tansh yamvska ik shatvmmo k̄isha h̄o, micha a yamvska aiena k̄a i na fohka abonunta h̄o cshit iabanali tok:

35. Michā Is-lael im vlla vhleha hv̄t Moses im anumpa ha-tuk mak o yvmilhchi tok: micha Echip okla h̄a tv̄li hv̄ta isht ilakshema, micha tv̄li holisso lakna isht ilakshema, micha nafohka aiena k̄a im a pota tok.

36. Mihma Chihowah yvt okla h̄a Echip okla itikba yā holhpanayo hanta ya ima tok; yohmi h̄o nana h̄o'bvnnakma im pota tok: mihma Echip okla h̄a wehpuli tok.

37. Mihma Is-lael im vlla vhleha hv̄t Lameses ashvt ia mv̄t, Sukkolh a ona tok, hatak akanowa yvt, vlla yvt aholh-tina keyu k̄a tahlepa sipokni tahlepa hannali foka tok.

38. Mihma okla lawa itv̄n̄oh̄owa ak inli hosh apehvt ia tok: mihma nanvlhpoa chipinta, micha nanvlhpoa hocheto, nanvlhpoa laua fehna, hatok.

39. Mihma tansh yamvska Echip ai ishit kohcha k̄a ik shatvmmo hatuk oka, pv̄ska luboa ik shatvmmo nunachi tok; Echip a kocha pit tihleli, mihma āsha he keyu hatuk okvt, micha ilhpak kia ik ila tahlo tuk atok.

40. Yohmi k̄a Is-lael im vlla vhleha hv̄t Echip aiasha kv̄t afv̄mmi tahlepa ushta cha pokoli tuchina hatok.

41. Atuk o yakohmi tok, afv̄mmi tahlepa ushta cha pok-

oli tuchina kv̄t ont taha ma, nitak yvm̄mak fehna k̄a yakohmi tok, Chihowah im okla moma kv̄t Echip yakni ȳa kohch̄vt ia tok.

42. Pehlichit Echip yakni ȳa kohcha tok, Chihowah ȳa i holitobli fehna he ninak oke; Chihowah i ninak ilvppak o Israel im vlla vhleha moma im aīitishali puta kv̄t holitobla he mak oke.

43. Mihma Chihowah yvt Moses, micha Alon a, Ilvppa vbanvblit ontia nanvlhpisa mak oke, okla inla yvt vpa he keyu hoke.

44. Amba hatak moma in tishu tvli holisso isht chumpa tuk o, hakshup ish tvbli tukma mih yosh vpa hi oke.

45. Okla inla, micha tishu ilhtohno hokvto vpa he keyu hoke.

46. Chuka achvfa h̄o ai vpa hi oke, nipi ȳa kaniohmi kia aboha ȳa ishit ish kohcha he keyu, micha foni achvfa kia hvsh kobvffa he keyu hoke.

47. Israel okla moma kv̄t holitobla hi oke.

48. Atukma okla inla hatak osh hvchi okla ahanta tuk osh, Chihowah im vbanvblit ontia ȳa holitobli bunnakmvt, nakni moma kv̄t hakshup tvpashke. Yohmikmvt bilika vla cha, holitoblashke, micha yakni ȳa ai v̄tta tok a chohmashke; hatak hakshup t̄vpa keyu kv̄t vpa he keyu hoka.

49. Nanvlhpisa achvfa hosh i yakni aiv̄tta tok, micha okla inla yosh hvchi takla ahanta aiena k̄a im itoyula hi oke, im achi tok.

50. Ilvppak o Israel im vlla vhleha moma kv̄t yvmohmi tok. Chihowah yvt Moses, micha Alon a im apesa tuk mak o yvmihchi tok.

51. Atuk o mih nitak akinli k̄a yakohmi tok, Chihowah yvt Israel im vlla vhleha apehlichi vlhpisa h̄o pehlichit, Echip yakni ȳa kohchi tok.

CHAPTA XIII.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha nana hosh hatak okm̄a, nan-

vlhpoa yokmá, nana im oshvtto ya tiwi ka is sa hullochashke, vmmi hoke, achi tok.

3. Mihma Moses vt okla ha, Himak nitak ak o, Echip, micha aboha ayuka hvsh kucha tok vt hvsh ithaiyanashke; ibbak hlompko hosh Chihowah yvt ilvppa a hvchi kuchi tuk oke, pvska shatvmmi ya vpa he keyu hoke.

4. Himak nitak hvshi Abib ak o hvsh kuchvshke, im achi tok.

5. Atukma yakohma hi oke, Kenanait, micha Hittait, micha Amolait, micha Hifait, micha Chebusait i yakni, pishukchi, micha foe-bila a yanahanli yakni a hvchima chi hosh, hvchiki vhleha ha anumpa kullo il im onohonchi tok a, Chihowah yvt hvch ishtonakma, nan isht asha ilvppa hvshi ilvpak o isht hvsh aiasha hi oke.

6. Nitak untuklo ho pvska ik shatvmmo hvsh pa hi oke; atukma nitak untuklo kvv Chihowah impvchi ya hi oke.

7. Pvska ik shatvmmo nitak untuklo ho vpa hi oka, mikma pvska shatvmmi yvt hvchin toyula na, pisa he keyu hoke, micha hvsh abinat moma ka shatvmmi vt hvchin toyula na, pisa he keyu hoke.

8. Atukma nitak yvmma chiso ha im anolit, Ilvppa yakohmi kvv Echip a kohcha li ma, Chihowah yvt nana sa kanihmichi tok ak oke, ish achashke.

9. Mikma nan ishtatokowa yosh chibbak a lapala chi, micha ishit hvsh ithana bilia yosh hvchi nishkin ititakla ya takala chi hoke; yvmohmi ho Chihowah i nanvlhpisa hv hvch itih ha foyuka chi hoke; Chihowah yvt ibbak hlompko hosh pehlichit Echip a hvchi kuchi tuk oke.

10. Yvmohmi hoka nanvlhpisa ilvppa ont aivlhpesakma, afvmmi hosh afvmmikma isht hvsh aiasha hi oke.

11. Atukma yakohma hi oke, Chihowah yvt, chishno, micha chiki vhleha ha anumpa kullo ya im il onochi tok mak osh, Kenanait i yakni chishtona cha, chimakma,

12. Uttahpi puta im oshvtto tiwi moma ka Chihowah ish i hullocha hi oke, mikma nanvlhpoa chim asha puta ka vttahpi moma nakni puta kvv Chihowah immi ha hi oke.

13. Issuba nashoba vttahpi puta ka chukfushi yo falvminchit isht ish chumpa hi oke, micha falvminchit ish chumpa he keyukmt, ikunla ya ish kotvffa hi oke: micha chim vlla itin takla ya hatak osh vttahpi moma ka falvmichit ish chumpa hi oke.

14. Atukma yakohma hi oke, Nitak himak minti ka chiso hvt chim ponaklot, Ilvppvt nanta hoh cho? achikma, Chihowah yvt ibbak hlampko hosh pehlichit Echip yakni, micha aboha ayuka ha pi kohchi tok oke.

15. Micha yakohmi tok. Falaoh vt ik ia, kullo hosh pi ahna he keyu ma, Chihowah yvt Echip yakni vttahpi moma ka, hatak vttahpi, micha nanvlhpoa vttahpi aiena ka issot kanchi tok; yvmohmi tok ak o nakni yosh im oshvotto tiwi moma ka vbit Chihowah isht aiokpvcheli hoke; amba vm vlla vttahpi moma ka falvminchit chumpa li hoke, ish im achashke.

16. Atuk o nanisht atokowa yosh chibbak a lapala he, micha itikba takali yosh chi nishkin iti takla ya takala hi oke; ibbak hlampko hosh Chihowah yvt pehlichit Echip a pi kohchi tok oke.

17. Atuk o yakohmi tok, Falaoh vt okla ha ik ia im ahni ma, Chitokaka yvt pehlichit hina Filistin i yakni hlopullichit isht ik aiyo tok; yvmmak osh ik hopako ak inli kia; okla hvt tvnvp a pisakmt nukhaklo cha, falamvt Echip a ona yoba na, Chitokaka yvt achi hatuk okvt.

18. Amba Chitokaka yvt okla fullolihinchit okhvta humma yakni haiaka ak o hlopullichit isht aya tok; mihma Isael im vlla vhleha hvt nahalupa im vlhtaha hosh Echip yakni a kohchvt ia tok.

19. Mihma Moses vt Chosef foni ya isht ia tok; Isael im vlla vhleha ha atokolit anumpa kullo im il onochechit, Chitokaka yvt hvchim aya pulla hi oke; mikma sa foni ya ilvppa ai ishit hvsh ia hi oke, achi tok oka.

20. Mihmt Sukkolh a asht ia mt Ehlam a yakni haiaka vhli ya a binachi tok.

21. Mihma Chihowah yvt itikba ivt in tikba heka kvtnitak ma, tonik hoshonti hosh hikia beka tok; atuk osh

ninak ma in tohwikela chi kv̄t, tonik luak osh hikia beka tok; nitak, micha ninak ma, aya chi hatok.

22. Nitak ma hoshonti tonik atuk osh ninak ma tonik luak vt okla itikba hikia tuk a kanvlichit ik im esho tok.

CHAPTA XIV.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha ha ish im anumpoli na, fullo-
vt Pihahiloh itikba Miktol micha okhuta iti takla, Baal-
Sifon i chapaka yak o binachashke.

3. Falaoh vt Israel im vlla vhleha ha, Yakni ya ai ia ikit-
hano hoke, yakni haiaka yvt im okshitvshke, acha hi oke.

4. Mihma Falaoh ya chukvsh a kullochi likma, iakaiya chi
hoke, mikma Falaoh, micha in tvshka moma ka ishit sa ho-
litopa chi hoke. Yvmohmi ho Echip moma kv̄t Chihowah
sia ka ithana chi hoke, achi tok. Mihma yvmohmi tok.

5. Atuk o Echip i miko ya, Okla hv̄t tihlaia ka im anoli
tok: mihma Falaoh chukvsh, micha in tvshka vhleha chu-
kvsh aiena kv̄t okla hash i sanalit, shanaia cha, Nantihmi
ho ilvppa e yvmihchit, Israel vhleha hv̄t pin toksula he tuk
a ik ia il im ahni tuk oh cho? achi tok.

6. Mihmvt tnv̄p im itichanvlli ha atahli mvt, im okla
aiena ka ishtia tok.

7. Micha aiowa hosh itichanvlli tahlepa hannali, micha
Echip itichanvlli moma, micha i kv̄pitvni moma ka ishi tok.

8. Mihma Chihowah yvt Echip i miko Falaoh ya chu-
kvsh a kullochi na, Israel im vlla vhleha ha iakaiyvt hliohli
tok; mihma Israel im vlla vhleha hv̄t ibbak kullo hosh koh-
chvt ia tok.

9. Yvmohmi tuk kia Echip okla hv̄t iakaiya tok, (Falaoh
ya im issuba, micha tnv̄p im itichanvlli moma, im issuba
om binit, micha in tvshka chipota aiena hosh) atuk osh ok-
huta lapali ka Pihahiloh ichapaka Baal-Sefon itikba ak o
binachit aiasha na, ont sakki tok.

10. Atuk osh Falaoh vt bilika mihinti ma, Israel im vlla

vhleha hvt akachakali ma, yakeh, Echip okla hvt iakaiyvt minti tok, mihma nukshopa fehna tok, mihmvt Israel im vlla vhleha hvt chitolit Chihowah ya im paya tok.

11. Mihmvt Moses a Echip a ahollohpi iksho kak o yakni haiaka a pilla chi ka ilvppa pisht ish la tuk oh cho? Nantihmi ho ish pi yvmihchit, Echip yakni ya ish pi kohchi tuk oh cho?

12. Echip a anumpa ilvppak o e chim anolit, Ik ashá, ish pim ahni na, Echip okla ilin toksvlashke, e chim achi tok keyu cho? Echip okla ha il im antia kak osh achukma kut haiaka ai illit pi taha chi ka i shali hokah, im achi tok.

13. Mihma Moses vt okla ha, Hvchi nukshopa ná, lumvt hiel cha, Chihowah im ai okchaya himak nitak a hvchi pisa-cha chi ka hvsh pisashke: Echip okla ha himak nitak a hvsh pisa tuk vt, himakma anonti hvchik peso ho bilia chi hoke.

14. Chihowah yvt hvchim itiba chi hoke; mihma luhmvt hvsh hiel cha chi hoke, im achi tok.

15. Mihma Chihowah yvt Moses a, Nantihmi ho is sa pa-ya cho? Israel im vlla vhleha ha ish im anumpuli na, tikba iashke.

16. Yohmi kia chin tvi ya vba ish wieli cha, chibbak a okhvta paknaka ya ish wieli cha, ish iti filvmmichashke, mikma Israel im vlla vhleha hvt yakni shila yo okhvta ik-lvna hlopulla chi hoke.

17. Mikma Uno, yakeh, vno vt Echip okla chukvsh a kvlochi likma, iakaiya chi hoke, mikma Falaoh, micha in tvshka moma, micha tvnvp im itichanvlli, micha im issuba ombinili puta ka holitopa isht ishe la chi hoke.

18. Mihma Echip okla hvt, Falaoh tvnvp im itichanvlli, micha im issuba ombinili puta ka holitopa isht ishe likma, vno ak osh Chihowah sia ka ithana hi oke, im achi tok.

19. Mihma Chitokaka im enchil vt Israel i bina ha tikba aya tuk vt kanvllit asha ka ona tok, mihma tonik hoshonti hvt tikba ia tuk vt asha ka ont hikia tok.

20. Mihma Echip okla i bina, micha Israel i bina iti takla ona tok; mihmvt yvmvno i hoshonti okhlili mvt, amba

1. Ushbu qo'shniqni o'qib, o'z fikringizni yozib chiqaring.
 2. Ushbu qo'shniqni o'qib, o'z fikringizni yozib chiqaring.

21. Nasa ma lomonge nasa nasa eho nasa ma tonik
nasa ma nasa nasa nasa ma a nasa nasa ik nasa eho tok.

THE UNIVERSITY OF CHICAGO

MEIN JOURNAL von 1852, in manuscript.

... 71 - 1, 2, 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 28, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 35, 36, 37, 38, 39, 40, 41, 42, 43, 44, 45, 46, 47, 48, 49, 50, 51, 52, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 63, 64, 65, 66, 67, 68, 69, 70, 71, 72, 73, 74, 75, 76, 77, 78, 79, 80, 81, 82, 83, 84, 85, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 93, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 100, 101, 102, 103, 104, 105, 106, 107, 108, 109, 110, 111, 112, 113, 114, 115, 116, 117, 118, 119, 120, 121, 122, 123, 124, 125, 126, 127, 128, 129, 130, 131, 132, 133, 134, 135, 136, 137, 138, 139, 140, 141, 142, 143, 144, 145, 146, 147, 148, 149, 150, 151, 152, 153, 154, 155, 156, 157, 158, 159, 160, 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 168, 169, 170, 171, 172, 173, 174, 175, 176, 177, 178, 179, 180, 181, 182, 183, 184, 185, 186, 187, 188, 189, 190, 191, 192, 193, 194, 195, 196, 197, 198, 199, 200, 201, 202, 203, 204, 205, 206, 207, 208, 209, 210, 211, 212, 213, 214, 215, 216, 217, 218, 219, 220, 221, 222, 223, 224, 225, 226, 227, 228, 229, 230, 231, 232, 233, 234, 235, 236, 237, 238, 239, 240, 241, 242, 243, 244, 245, 246, 247, 248, 249, 250, 251, 252, 253, 254, 255, 256, 257, 258, 259, 260, 261, 262, 263, 264, 265, 266, 267, 268, 269, 270, 271, 272, 273, 274, 275, 276, 277, 278, 279, 280, 281, 282, 283, 284, 285, 286, 287, 288, 289, 290, 291, 292, 293, 294, 295, 296, 297, 298, 299, 300, 301, 302, 303, 304, 305, 306, 307, 308, 309, 310, 311, 312, 313, 314, 315, 316, 317, 318, 319, 320, 321, 322, 323, 324, 325, 326, 327, 328, 329, 330, 331, 332, 333, 334, 335, 336, 337, 338, 339, 340, 341, 342, 343, 344, 345, 346, 347, 348, 349, 350, 351, 352, 353, 354, 355, 356, 357, 358, 359, 360, 361, 362, 363, 364, 365, 366, 367, 368, 369, 370, 371, 372, 373, 374, 375, 376, 377, 378, 379, 380, 381, 382, 383, 384, 385, 386, 387, 388, 389, 390, 391, 392, 393, 394, 395, 396, 397, 398, 399, 400, 401, 402, 403, 404, 405, 406, 407, 408, 409, 410, 411, 412, 413, 414, 415, 416, 417, 418, 419, 420, 421, 422, 423, 424, 425, 426, 427, 428, 429, 430, 431, 432, 433, 434, 435, 436, 437, 438, 439, 440, 441, 442, 443, 444, 445, 446, 447, 448, 449, 450, 451, 452, 453, 454, 455, 456, 457, 458, 459, 460, 461, 462, 463, 464, 465, 466, 467, 468, 469, 470, 471, 472, 473, 474, 475, 476, 477, 478, 479, 480, 481, 482, 483, 484, 485, 486, 487, 488, 489, 490, 491, 492, 493, 494, 495, 496, 497, 498, 499, 500, 501, 502, 503, 504, 505, 506, 507, 508, 509, 510, 511, 512, 513, 514, 515, 516, 517, 518, 519, 520, 521, 522, 523, 524, 525, 526, 527, 528, 529, 530, 531, 532, 533, 534, 535, 536, 537, 538, 539, 540, 541, 542, 543, 544, 545, 546, 547, 548, 549, 550, 551, 552, 553, 554, 555, 556, 557, 558, 559, 560, 561, 562, 563, 564, 565, 566, 567, 568, 569, 570, 571, 572, 573, 574, 575, 576, 577, 578, 579, 580, 581, 582, 583, 584, 585, 586, 587, 588, 589, 590, 591, 592, 593, 594, 595, 596, 597, 598, 599, 600, 601, 602, 603, 604, 605, 606, 607, 608, 609, 610, 611, 612, 613, 614, 615, 616, 617, 618, 619, 620, 621, 622, 623, 624, 625, 626, 627, 628, 629, 630, 631, 632, 633, 634, 635, 636, 637, 638, 639, 640, 641, 642, 643, 644, 645, 646, 647, 648, 649, 650, 651, 652, 653, 654, 655, 656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663, 664, 665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 678, 679, 680, 681, 682, 683, 684, 685, 686, 687, 688, 689, 690, 691, 692, 693, 694, 695, 696, 697, 698, 699, 700, 701, 702, 703, 704, 705, 706, 707, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 714, 715, 716, 717, 718, 719, 720, 721, 722, 723, 724, 725, 726, 727, 728, 729, 730, 731, 732, 733, 734, 735, 736, 737, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 747, 748, 749, 750, 751, 752, 753, 754, 755, 756, 757, 758, 759, 760, 761, 762, 763, 764, 765, 766, 767, 768, 769, 770, 771, 772, 773, 774, 775, 776, 777, 778, 779, 780, 781, 782, 783, 784, 785, 786, 787, 788, 789, 790, 791, 792, 793, 794, 795, 796, 797, 798, 799, 800, 801, 802, 803, 804, 805, 806, 807, 808, 809, 810, 811, 812, 813, 814, 815, 816, 817, 818, 819, 820, 821, 822, 823, 824, 825, 826, 827, 828, 829, 830, 831, 832, 833, 834, 835, 836, 837, 838, 839, 8

[illegible]

1. *Phragmites australis* (Cav.) Trin. ex Steud.

6. The following are the names of the persons who have been appointed as members of the Board of Directors of the Corporation:

1. *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1033-1037.

1. *Journal of the American Medical Association*, 1997; 277: 1033-1036.

[illegible]

STATE OF NEW YORK

... ..

1. 1994. 1995. 1996. 1997. 1998. 1999. 2000. 2001. 2002. 2003. 2004. 2005. 2006. 2007. 2008. 2009. 2010. 2011. 2012. 2013. 2014. 2015. 2016. 2017. 2018. 2019. 2020. 2021. 2022. 2023. 2024. 2025. 2026. 2027. 2028. 2029. 2030. 2031. 2032. 2033. 2034. 2035. 2036. 2037. 2038. 2039. 2040. 2041. 2042. 2043. 2044. 2045. 2046. 2047. 2048. 2049. 2050. 2051. 2052. 2053. 2054. 2055. 2056. 2057. 2058. 2059. 2060. 2061. 2062. 2063. 2064. 2065. 2066. 2067. 2068. 2069. 2070. 2071. 2072. 2073. 2074. 2075. 2076. 2077. 2078. 2079. 2080. 2081. 2082. 2083. 2084. 2085. 2086. 2087. 2088. 2089. 2090. 2091. 2092. 2093. 2094. 2095. 2096. 2097. 2098. 2099. 2100. 2101. 2102. 2103. 2104. 2105. 2106. 2107. 2108. 2109. 2110. 2111. 2112. 2113. 2114. 2115. 2116. 2117. 2118. 2119. 2120. 2121. 2122. 2123. 2124. 2125. 2126. 2127. 2128. 2129. 2130. 2131. 2132. 2133. 2134. 2135. 2136. 2137. 2138. 2139. 2140. 2141. 2142. 2143. 2144. 2145. 2146. 2147. 2148. 2149. 2150. 2151. 2152. 2153. 2154. 2155. 2156. 2157. 2158. 2159. 2160. 2161. 2162. 2163. 2164. 2165. 2166. 2167. 2168. 2169. 2170. 2171. 2172. 2173. 2174. 2175. 2176. 2177. 2178. 2179. 2180. 2181. 2182. 2183. 2184. 2185. 2186. 2187. 2188. 2189. 2190. 2191. 2192. 2193. 2194. 2195. 2196. 2197. 2198. 2199. 2200. 2201. 2202. 2203. 2204. 2205. 2206. 2207. 2208. 2209. 2210. 2211. 2212. 2213. 2214. 2215. 2216. 2217. 2218. 2219. 2220. 2221. 2222. 2223. 2224. 2225. 2226. 2227. 2228. 2229. 2230. 2231. 2232. 2233. 2234. 2235. 2236. 2237. 2238. 2239. 2240. 2241. 2242. 2243. 2244. 2245. 2246. 2247. 2248. 2249. 2250. 2251. 2252. 2253. 2254. 2255. 2256. 2257. 2258. 2259. 2260. 2261. 2262. 2263. 2264. 2265. 2266. 2267. 2268. 2269. 2270. 2271. 2272. 2273. 2274. 2275. 2276. 2277. 2278. 2279. 2280. 2281. 2282. 2283. 2284. 2285. 2286. 2287. 2288. 2289. 2290. 2291. 2292. 2293. 2294. 2295. 2296. 2297. 2298. 2299. 2300. 2301. 2302. 2303. 2304. 2305. 2306. 2307. 2308. 2309. 2310. 2311. 2312. 2313. 2314. 2315. 2316. 2317. 2318. 2319. 2320. 2321. 2322. 2323. 2324. 2325. 2326. 2327. 2328. 2329. 2330. 2331. 2332. 2333. 2334. 2335. 2336. 2337. 2338. 2339. 2340. 2341. 2342. 2343. 2344. 2345. 2346. 2347. 2348. 2349. 2350. 2351. 2352. 2353. 2354. 2355. 2356. 2357. 2358. 2359. 2360. 2361. 2362. 2363. 2364. 2365. 2366. 2367. 2368. 2369. 2370. 2371. 2372. 2373. 2374. 2375. 2376. 2377. 2378. 2379. 2380. 2381. 2382. 2383. 2384. 2385. 2386. 2387. 2388. 2389. 2390. 2391. 2392. 2393. 2394. 2395. 2396. 2397. 2398. 2399. 2400. 2401. 2402. 2403. 2404. 2405. 2406. 2407. 2408. 2409. 2410. 2411. 2412. 2413. 2414. 2415. 2416. 2417. 2418. 2419. 2420. 2421. 2422. 2423. 2424. 2425. 2426. 2427. 2428. 2429. 2430. 2431. 2432. 2433. 2434. 2435. 2436. 2437. 2438. 2439. 2440. 2441. 2442. 2443. 2444. 2445. 2446. 2447. 2448. 2449. 2450. 2451. 2452. 2453. 2454. 2455. 2456. 2457. 2458. 2459. 2460. 2461. 2462. 2463. 2464. 2465. 2466. 2467. 2468. 2469. 2470. 2471. 2472. 2473. 2474. 2475. 2476. 2477. 2478. 2479. 2480. 2481. 2482. 2483. 2484. 2485. 2486. 2487. 2488. 2489. 2490. 2491. 2492. 2493. 2494. 2495. 2496. 2497. 2498. 2499. 2500. 2501. 2502. 2503. 2504. 2505. 2506. 2507. 2508. 2509. 2510. 2511. 2512. 2513. 2514. 2515. 2516. 2517. 2518. 2519. 2520. 2521. 2522. 2523. 2524. 2525. 2526. 2527. 2528. 2529. 2530. 2531. 2532. 2533. 2534. 2535. 2536. 2537. 2538. 2539. 2540. 2541. 2542. 2543. 2544. 2545. 2546. 2547. 2548. 2549. 2550. 2551. 2552. 2553. 2554. 2555. 2556. 2557. 2558. 2559. 2560. 2561. 2562. 2563. 2564. 2565. 2566. 2567. 2568. 2569. 2570. 2571. 2572. 2573. 2574. 2575. 2576. 2577. 2578. 2579. 2580. 2581. 2582. 2583. 2584. 2585. 2586. 2587. 2588. 2589. 2590. 2591. 2592. 2593. 2594. 2595. 2596. 2597. 2598. 2599. 2600. 2601. 2602. 2603. 2604. 2605. 2606. 2607. 2608. 2609. 2610. 2611. 2612. 2613. 2614. 2615. 2616. 2617. 2618. 2619. 2620. 2621. 2622. 2623. 2624. 2625. 2626. 2627. 2628. 2629. 2630. 2631. 2632. 2633. 2634. 2635. 2636. 2637. 2638. 2639. 2640. 2641. 2642. 2643. 2644. 2645. 2646. 2647. 2648. 2649. 2650. 2651. 2652. 2653. 2654. 2655. 2656. 2657. 2658. 2659. 2660. 2661. 2662. 2663. 2664. 2665. 2666. 2667. 2668. 2669. 2670. 2671. 2672. 2673. 2674. 2675.

2. *How much time do you spend on this activity?*


... ..

... ..

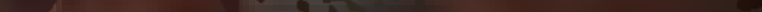
Figure 1. A hand holding a pen, writing on a piece of paper.

18

... ..



... ..



... ..

Figure 1

vhleha hvt akachakali ma, yakeh, Echip okla hvt iakaiyvt
minti tok, mihma nukshopa fehna tok, mihmvt Israel im vlla
vhleha hvt chitolit Chihowah ya im paya tok.

11. Mihmvt Moses a Echip a ahollohpi iksho kak o yakni
haiaka a pilla chi ka ilvppa pisht ish la tuk oh cho? Nan-
tihmi ho ish pi yvmihchit, Echip yakni ya ish pi kohchi
tuk oh cho?

12. Echip a anumpa ilvppak o e chim anolit, Ik ashá, ish
pim ahni na, Echip okla ilin toksvlashke, e chim achi tok
kays cho? Echip okla ha il im antia kak osh achukma kut
illit pi taha chi ka i shali hokah, im achi tok.

13. Ma Moses vt okla ha, Huchi nukshopa ná, lumvt
Chihowah im ai okchaya himak nitak a huchi pisa-
hush pisah. Echip okla ha himak nitak a
k vt, hima antia huchik peso ho bilia chi

14. Ma Moses vt okla ha, Echip okla huchi hoke; mihma lumvt
Chihowah im ai okchaya himak nitak a huchi pisa-
hush pisah. Echip okla ha himak nitak a
k vt, hima antia huchik peso ho bilia chi

15. Ma Moses vt okla ha, Echip okla huchi hoke; mihma lumvt
Chihowah im ai okchaya himak nitak a huchi pisa-
hush pisah. Echip okla ha himak nitak a
k vt, hima antia huchik peso ho bilia chi

16. Ma Moses vt okla ha, Echip okla huchi hoke; mihma lumvt
Chihowah im ai okchaya himak nitak a huchi pisa-
hush pisah. Echip okla ha himak nitak a
k vt, hima antia huchik peso ho bilia chi

17. Ma Moses vt okla ha, Echip okla huchi hoke; mihma lumvt
Chihowah im ai okchaya himak nitak a huchi pisa-
hush pisah. Echip okla ha himak nitak a
k vt, hima antia huchik peso ho bilia chi

18. Ma Moses vt okla ha, Echip okla huchi hoke; mihma lumvt
Chihowah im ai okchaya himak nitak a huchi pisa-
hush pisah. Echip okla ha himak nitak a
k vt, hima antia huchik peso ho bilia chi

19. Ma Moses vt okla ha, Echip okla huchi hoke; mihma lumvt
Chihowah im ai okchaya himak nitak a huchi pisa-
hush pisah. Echip okla ha himak nitak a
k vt, hima antia huchik peso ho bilia chi

iluppno ninak o in tohwikeli tok; yohmi ho achvut ont i bilinchi keyu ho ninak vt ont hlopulli tok.

21. Mihma Moses vt ibbak a okhuta paknaka pit wieli tok; mihma Chihowah yvt hvshi akochaka mahli kullo ho ishtvltv ninak yummak o hlopullichichi cha, oka ya falvmmichi mvt, okhuta ha yakni shila ikbi tok, mihma oka yvt iti filvmmi tok.

22. Mihma Israel im vlla vhleha hvv yakni shila yo okhuta iklvna ona tok; mihma oka yvt holihta tovt isht impakimma, micha vlvfbekimma hikia tok.

23. Mihma Echip okla hvv iakaiyvt mahaya mvt, Falaoh im issuba moma tvvvp im itichanvlli, micha im issuba ombinili puta aiena kvv okhuta iklvna ona tok.

24. Atuk o yakohmi tok, onnahinli atoni ya, Chihowah yvt tonik luak, micha hoshonti ha hlopullichit pisa cha, Echip okla tvshka chipota ya komuntvchi tok.

25. Michav tvvvp im itichanvlli chvnaha ya shufi na, shalvllit weki tok; yohmi ma Echip okla hvv Israel vhleha i filvmmi eho tihlaiyashke, Chihowah yvt Echip okla ha i sanalit im itibi hoka, achi tok.

26. Mihma Chihowah yvt Moses a, Chibbak a okhuta paknaka ish o welashke; yohmi na oka yvt anonti vla cha, Echip okla ha, micha tvvvp im itichanvlli, micha im issuba ombinili puta ompohomashke, im achi tok.

27. Mihma Moses vt ibbak a okhuta paknaka o weli tok: atuk o onnahinli ma, okhuta hvv kullo hosh falavvt tikba yatuk a chohmi tok: mihma Echip okla hvv yihlept ai isso tok: mihma Chihowah yvt Echip okla okhuta iklvna ho oka tvvvoli tok.

28. Mihma oka vt falama cha, tvvvp itichanvlli, micha issuba ombinili puta, micha Falaoh in tvshka vhleha moma Israel a iakaiyvt okhuta ha et chukowa tok, moma ka ompohomo tok: achvfa illa kia ik hlakoffo tok.

29. Amba Israel im vlla vhleha hokvto okhuta iklvna yvt yakni shila yo a nowa tok: mihma oka yvt holihta yosh im ishtimpakimma, micha im vlvfbekimma yo i hikia tok.

30. Yakohmi hosh nitak yvma Chihowah yvt Israel a

Echip okla ibbak a kohchit okchalinchi tok: atuk o Echip okla illi vt okhuta vhli aiasha na, Israel vt pisa tok.

31. Micha Israel vt Chihowah yvt nachinto fehna ho yvmihchit Echip okla ha onochi ka pisa tok; mihmvt okla hvt Chihowah ya i nukshopa cha, Chihowah, micha Moses aiena ka i yimmi tok.

CHAPTA XV.

MIHMA Moses micha Israel im vlla vhleha aiena kvt taloa iluppa Chihowah ya in taloa cha, anumpulit, Chihowah ya in taloa la chi hoke, im aiyvt holitopa hoka, issuba micha im om binili kash okhuta ha oka knivchi hoke.

2. Chihowah ak osh vmi hlampko, micha vm ilhtalowak oke, micha aiokchaya li tobushke; yummak osh an Chitokaka yoke; atuk o ai ahanta im atahli la chi hoke: aki in Chitokaka yoke, atuk o holitoblichy la chi hoke.

3. Chihowah yvt hatak tvnvp oke, hohchifo kvt Chihowah yoke.

4. Falaoh im itichanvlli, micha in tvshka chipota aiena ka okhuta pit kanchi tuk oke, in kvpetvni aiowa vhleha hash okhuta humma ya oka tvnvoli tuk oke.

5. Hofobi vt ompohomo tuk oke, tvli chohmit oklobushlit aka ona tuk oke.

6. Chihowah ma, chim ishtimpakimma yvt nan isht im aiahli ya isht holitopvshke, Chihowah ma chim ishtimpakimma yak osh tvnvp a bushullichit kanchishke.

7. Micha chim aholitopa chinto kak osh chi sanalit hikia tuk a ish im aiyashke, chim ai i nukkilli ya ish kanchi na, onush vpi chohmichit hukmit tahli tuk oke.

8. Chibishakni fiopa ma oka yvt isht itvnaha tuk oke: oka chito vt itvnaha chohmit wakayvt hikia tuk oke, okhuta iklvnna ahofobi yvt kalampi tuk oke.

9. Tvnvp vt, Hlioli lashke, sakki lashke, nawehpoa ya itakvshkoa lashke, sabvnna tuk vt sa fihopashke, am bvshpo falaia ya halvllit shufi lashke, subbuk vt ishit kanchashke, achi tuk oke.

10. Chi mahli ha ish om mahlichy na, okhuta hvt om-pohomo tuk, naki chohmi kvt oka chito ya a kunnia tuk oke.

11. Chihowah ma, naholbvt toba puta im ai itin takla ya, kuta hak osh chishno chiyuhmi cho? nan ashvchi ik im ik-sho holitopa, holitopvt annohowa kvt chinto, nafehna yvmih-chi chia hoke: kuta hak osh chishno chiyuhmi cho?

12. Chibbak isht impakimma ya ish wieli ma, yakni vt ishit nanvbli tuk oke.

13. Chishno vt ish i nukhaklo kak osh okla ha falvmminchit ish chumpa tuk vt pehlichit ish kohcha tuk oke: chimi hlampko ak o ishit pehlichit ish aiahanta holitopa ya isht ish ona tuk oke.

14. Okla hvt haklo cha, nukshopa hi oke; Palestina aisha okla ha nukhaklo yosh chukvsh a isha hi oke.

15. Yohmi ma Etom holitopa vhleha hvt nukhlakancha hi oke; Moab hatak kullo vhleha ha wvnihinchi yosh onvtola hi oke, Kenan aiasha okla hvt momvt bilvt tvmoa hi oke.

16. Nukshopa, micha komota hosh onvtola hi oke; chi shakba kullo kak o lumvt tvli chohmi na, chim okla hvt ont ia hi oke, Chihowah ma, okla ish chumpa tuk vt ont ia hoke.

17. Michi chi yakni, nvniha ha ish ai vtta he yosh ish ikbi tok vt, ishtonvt ish a hilecha hi oke. Chihowah ma; vlhtipo holitopa yvmmak oka chibbak osh kullochit hilechi tok vt, Chihowah ma.

18. Chihowah yvt miko na bilvt bilia chi hoke, ahanchi tok.

19. Falaoh im issuba hvt tvnvp im itichanvlli, micha issuba ombinili aiena kvt okhuta ha pit chukowa tuk; mihma Chihowah yvt okhuta oka ya falvmminchit, anonti ishtvltv onochi tuk; amba Israel im vlla vhleha hvto, yakni shila yo okhuta iklvna aya tok.

20. Mihma hopaii ohoyo Alon in tek Miliam vt timbil ishi tok; mihma ohoyo moma kvt iakaiyvt timbil ieshi cha, hihihla hosh kohchvt ia tok.

21. Mihma Miliam vt im afalvmminchi mv, Chihowah ya

hvsh in taloashke, holitopa hosh im aiya hoka; issuba, mi-
cha im ombinili kash aieninchit okhvta hā pit kanchishke,
achi tok.

22. Yohmi hō Moses vt Islael ā pehlichit okhvta humma
yā ashvt kohchi tok; mihma okla kohchvt ivt, Shu yakni
haiaka yā nitak tuchina anowa ona mvt, oka ik ahayucho
tok.

23. Atuk osh Malah yā ona mvt Malah oka yā ai ishka
he keyu tok; homi hatuk oka; yvmohmi hatuk o hoh-
chifo kā Malah achi tok.

24. Mihma okla hvt Moses ā nanumachit, Nanta hō il ish-
ka chī cho? achi tok.

25. Mihma Chihowah yā i paya tok; mihma Chihowah
yvt iti yō pisachi na, yvmmak ash oka pit okvchi ma, oka
yvt champulli toba tok; yvmmak o nanvlhpisa bilia, micha
nan isht apesa yō im ikbi tok, micha yvmmak o aiimoma kā
pisa tok.

26. Micha Hvchin Chitokaka Chihowah im anumpa hā
achunanchit hvsh i haponaklo cha, itikba yā ai vlhpiesa kak
o yvmihinchit, im anumpa vlhpisa hā hvsh i haponaklot, i
nanvlhpisa puta kā hvsh holitoblikma ililli ilvppa puta kā
Echip okla hā onochi li tok vt hvchi onochi la he keyu hoke;
Chihowah sia hosh hvchi hlakofichi li hoka, achi tok.

27. Atuk osh Elim, yvmma kvli hofobi auhtuklo, micha
pam iti pokoli untuklo hosh hiohmaya tok, mihmvt yvmmak
o oka bilika binachi tok.

CHAPTA XVI.

ATUK osh Elim ā ashtia tok: mihma Islael okla moma
kvt Sin yakni haiaka, yvmmt Elim micha Saina itin
takla talaia kā, Echip yakni yā kohcha tok vt hvshi atukla,
micha nitak ont isht auhtahlapi fehna ona tok.

2. Mihma Islael im vlla vhleha okla moma kvt yakni hai-
aka yā Moses, micha Alon ā i sanalit nanumachi tok.

3. Micha Islael im vlla vhleha hvt, Chitokaka yvt ahni

na, Echip yakni ya Chihowah ibbak ishit pilli tuk bano, nipi shuti yo il a chieya, micha puska vput pi kaiya ma, yakni haiaka ilvppa pisht hvshla, okla ilvppa moma ho hohchvfo isht vbit hvsh tahla chi hoka, im achi tok.

4. Yohmi ma Chihowah yvt Moses a, Yakeh, vba ya puska et hvchi umbuche la chi hoke; mikma okla hv kohchvt nitak moma vlhpisa kaniohmi ho aiowa bieka; yvmohmi a nanvlhpisa ha anowa hinlakma, keyukma, nanakma imomaka pisa la chi hoke.

5. Atuk osh yakohma hi oke, nitak ont isht hannalikma isht vla tuk vt atahla hi oke: mikma nitak moma ka aiowa beka tuk a inlohmi tukla hi oke, achi tok.

6. Mihma Moses micha Alon vt Israel im vlla vhleha moma ka, Opiakma Chihowah ak osh Echip yakni ya pehlichit a hvchi kohchi tuk a hvsh ithaiyana chi hoke.

7. Atuk osh onnahinlikma Chihowah a holitopa ya hvsh pisa chi hoke, Chihowah i sanalit hvsh nanumachi ka haklo hoka; mikma pishno vt nanta pia hatuk o nan ish pi nanumanchi cho? achi tok.

8. Micha Moses vt Ilvppak achi hoke, Chihowah yvt opiakma nipi vpa chi ho hvchima, atuk osh onnahinlikma puska hvchimvt hvchi kaiyachikma, Chihowah yvt nanumachi ishtisanalit hvsh nanumachi ka haklo hoka, pishno vto nanta pia hoh cho? hvsh nanumachi kv pishno ak o keyu; amba Chihowah ak oke, im achi tok,

9. Mihma Moses vt Alon a im anumpulit, Israel im vlla vhleha okla moma ka, Chihowah itikba hvsh lashke, hvsh nanumanchi ka haklo hoka, ish im achashke, im achi tok.

10. Atuk o yakohmi tok, Alon vt Israel im vlla vhleha okla moma ka im anumpuli ma, haiaka pilla okla pit hopokoyo ma, yakeh Chihowah isht a holitopa vt hoshonti ha fokvt haiaka tok.

11. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

12. Israel im vlla vhleha nanumahanchi ka haklo lishke, im anumpulit, opiakma nipi hvsh pa chi hoke; mikmvt onnahinlikma puska hvchi kaiya chi hoke; micha vno hvchin

Chitokaka Chihowah sia ka hvsh ithaiyana chi hoke, ish achashke, achi tok.

13. Atuk o yakohmi tok, opia ma, kofi vt vla cha, abinan-chi ka ompohomo tok; atuk o onnahinli ma fichak vt binah ha apakfopvt aiasha tok.

14. Atuk osh fichak itoyula kash osh vba ia ma, Yakeh yakni paknaka nana lumbo chipintasi, okti hvta chipintasi kv̄t chohmi hosh aka yo asha tok.

15. Atuk o Israel im vlla vhleha hv̄t pisa mv̄t, ilap bika, Ilvppvt manna yoke, Ilvppvt nanta hoh cho? itim achit, nan ik ithano hatuk okvt; mihma Moses vt, Pvska ilvppak o hvsh pa chi ho Chihowah yvt hvchima tuk oke.

16. Nana ilvppak o Chihowah yvt apesa tuk oke, Hatak moma kv̄t vpa he vlhpesa kak osh aiowashke, hatak achvfa ka oma isht vlhpisa iskitini achvfat ishtia, hatak holhtina chi kaniohmi tuk a vlhpisashke hatak moma kv̄t binah aia-sha ka im eshashke, im achi tok.

17. Mihma Israel im vlla vhleha hv̄t yvmihchi tok, micha kanimi kv̄t i shahli, kanimi kv̄t ik lauwo ho aiowa tok.

18. Atuk o oma isht apesa ma, laua aiowa tuk vt im atampa kv̄t iksho ma, kanomosi aiowa tuk vt ik im ono kv̄t iksho tok, hatak moma kv̄t vpa he vlhpesa kak osh aiowa tok.

19. Mihma Moses vt Asha na kv̄na kia onnahinli ik im onno kashke, im achi tuk oke.

20. Yohmi kia Moses a ik i haponaklo tok; amba kanimi kv̄t ashanchi na onnahinli onna tok; atuk o shushi tobachi cha shua tok, mihma Moses vt i nukhobela tok.

21. Atuk o onnahinlikma hatak moma kv̄t vpa he vlhpesa kak osh aiowa beka tok; atuk o hvshi vt lvshput taha ma bila beka tok.

22. Atuk osh yakohmi tok, nitak ont isht hannali ma inlohmi tuklo pvska hatak achvfakmv̄t oma tuklot ia ho aiowa tok, mihma okla moma ka pehlichy moma kv̄t vlv̄t, Moses a im anoli tok.

23. Mihma Ilvppak o Chihowah yvt achi tuk oke, Onna-ha yvt a foha Chihowah i nitak holitopa yoke; micha hvsh pvska chi kv̄t himak nitak ak o hvsh pvsakashke; micha

hush hona chi kvt hush honashke; micha hvchim atampa kvt hvchin talaia na onnashke.

24. Mihma Moses vt im apesa tuk mak o ashanchi na on-na tok, mihma shua kvt iksho ma, shushi nana kia iksho tok.

25. Mihma Moses vt, Himak nitak a yummak o hvsh-pashke, himak nitak vt Chihowah i nitak hullo hoke, himak nitak a haiaka ya asha na ish ahayucha he keyu kvt.

26. Nitak hannali ho hvsh aiowa chi hoke; amba nitak untuklo hokvto nitak holitopa hoke, yummak okvno hvsh ahayucha he keyu hoke, achi tok.

27. Atuk o yakohmi tok, nitak ishtuntuklo ka okla hash kanima kvt aiowa chi hosh kohchvt ia tuk osh ik ahayucho tok.

28. Mihma Chihowah yvt Moses a, Katiohmi foka ho vm anumpa vlhpisa, micha a nan vlhpisa ka im antia ik hvchi bnno ka chi cho?

29. Yakeh, Chihowah yvt nitak hullo ya hvchima tuk oke; yohmi hatuk osh nitak isht hannali ka nitak tuklo pska ya hvchima tuk oke; hatak hvsh moma kvt hvsh ai asha aiyukali hvsh aiashashke; hatak achvfa kia nitak isht-untuklo ka aiasha tuk vt kohchvt ik aiyo kashke, im achi tok.

30. Yohmi ho okla hv nitak isht untuklo ka foha tok.

31. Mihmvt Islael in chuka achvfa yvt hohchifo ha Manna, achi tok, micha tohbi kvt kolianta nihi chohmi tok; micha vvt pisa ka pska lumbo foebila ishit toba chohmi tok.

32. Mihma Moses vt, Nana ka ilvppak o Chihowah yvt apesa tok oke, Hvchim ai itishali hv in talaia chi ho, oma achvfa ho alotolit hvsh talalashke; yvmohmi tuk o Echip yakni ya apelihchit hvchi kohchi li mv, yakni haiaka ya pska ishit hvchipeta li tok a pisashke, achi tok.

33. Micha Moses vt Alon a, Shutu eshi cha, manna ya oma alota achvfa ho ish alotolashke, micha hvchim ai itishali vt in talaia chi ho Chihowah itikba ya ish talalashke, im achi tok.

34. Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, talaia chi ho Alon vt itombi holitopa itikba talali tok.

35. Mihma Israel im vlla vhleha hvt manna vput itanowa na, afummi pokoli ushta hosh, okla aiasha yakni yo vla tok: manna vput itanowvt Kenan yakni aivhli ya ona tok.

36. Yohmi ka oma vt efa kvshkoa ishit pokoli hoke.

CHAPTA XVII.

MIHMA Israel im vlla vhleha okla moma kvt yakni haia-ka Sin ashvt ia tok; micha Chihowah yvt im apesa tuk mak o aya mut, Lefetim a binachi tok; mihma okla ishka he vt oka vt iksho tok.

2. Yvmohmi ho okla hvt Moses a na mihachit, oka ish pima na, il ishkashke, achi tok, mihma Moses vt, Nantihmi ho na hus sa mihachi cho? Nantihmi ho Chihowah ya imomaka hvsh pisa cho? im achi tok.

3. Mihma okla hvt yvmma oka bunna tok; micha okla hvt Moses a na mihachit, Katiohmi ho ilvppa yvmohmit pehlichit Echip a ish pi kohchi cha, pim vlla vhleha, micha pi nanvlhpoa aiena ka oka bunnvchit vbit ish pi tahla chi cho? achi tok.

4. Mihma Moses vt Chihowah ya i payvt, Okla ilvppa katiohmi chi la chi cho? tvli ishit sa bolahosi hoke, achi tok.

5. Mihma Chihowah yvt Moses a, Israel im asvnonchi vhleha ha pehlichy cha, okla ha itikba ish iashke, micha chin tubi okhina ya isht ish isso tok vt ish eshi cha, ish iashke.

6. Yakeh, yvmma chitikba Holeb a tvli chito paknaka hikia la chi hoke, mihma tvli ya ish issa chi hoke, mikma oka yvt tvli ya a kohcha na, okla hvt oka ishka chi hoke, im achi tok. Mihma Israel im asvnonchi vhleha hvt pisa ho Moses vt yvmihchi tok.

7. Mihma Israel im vlla vhleha hvt na mihachi tuk ak o; micha Chihowah ya imomaka pisvt, Chihowah yvt piba foka hokma, keyukma, nanta cho? achi tuk oka, yvmma hohchifo ha Massah micha Melibah achi tok.

8. Mihma Amalek vt vla cha, Israel Lefitim a ai itibi tok.

9. Mihma Moses vt Choshua ya, Hatak a ish atokoli cha, kohchvt ivt Amalek a ish itibashke; onnakma Chihowah in tvbi ya ieshi lish nvnihi paknaka ya hikia la chi hoke, im achi tok.

10. Yohmi ho Moses vt im achi tuk mak o Choshua vt yvmihchi cha, Amalek a itibi tok, Mihma Moses, Alon micha Hu aiena kvv ivt nvnihi paknaka ya ona tok.

11. Atuk o yakohmi tok, Moses vt ibbak a vba wielikma, Israel im aiya tok; atuk osh ibbak a akvchikma, Amalek vt im aiya tok.

12. Yohmi kia Moses ibbak vt weki tok; mihma tvli eshi cha, nutaka i bohli na, om binili tok, micha Alon micha Hu vt achvfvv ibbak achvfa ka vba wielichit im ieshi ma, achvfa kvv achvfa ya im eshi tok: mihma ibbak vt talaia achvfa na, hvshi vt pit okatula tok.

13. Mihma Choshua vt Amalek, micha im okla aiena ka bvshpo falaia halupa yo ishtimaiya tok.

14. Mihma Chihowah yvt Moses a, Ilvppa ithana bilia chi ho holisso ho aholissochit ish takalichashke; micha Choshua ya ish haklochashke, Amalek a ithana ya shutik nutaka ya amosholichit kanchi la chi hoke, im achi tok.

15. Mihma Moses vt alta ikbi cha, hohchifo ha CHIHOWAH nissi, achi tok.

16. Chihowah yvt Amalek itim ai itishali itiakaiyvt mahaya ka itin tanampa chi hosh, Chihowah yvt anumpa kvvlo, il onochit anumpuli hoke, achi ha tok.

CHAPTA XVIII.

NAHOLITOMPA ishtvutta Mitian vtta Moses ipochi Chelulo vt Chitokaka yvt Moses, micha im okla Israel aiena ka nana moma i kaniohmihinchi tuk, micha Chihowah yvt Israel a pehlichit Echip a kohcha tuk a haklo mvt,

2. Yohmi mvt Moses ipochi Chelulo vt Sippolah Moses tekchi ya falvmmichit pila ha ya,

3. Michu ushi tuklo ka eshi tok, yvmma achvfa hohchifo

kvt Keshom a tok, a yakni keyu hosh yakni inla yo ahanta li hoke, achi ha tok.

4. Mihma achvfa hohchifo kvt Eliesi atok, aki in Chitokaka yvt si apela yosh Falaoh i bvshpo falaia ya i sa hlakofi chi tuk oke, achi tok.

5. Mihmah Moses ipochi Chehlo vt Moses ushi vhleha, micha tekchi ya pehlichit yakni haiaka Chihowah i nvniha binachit aiasha tuk im ona tok.

6. Micha Moses a Uno chipochi Chehlo sia hv, chi tekchi, micha ushi tuklo kvt apeha ho pehlichit chim vla lishke, im achi tok.

7. Mihma Moses vt kohchvt ivt ipochi yash ont afama cha, im akachunoli cha, i suksowa mvt, micha im achukma kvt iti ponaklo mvt binah ha chukowvt okla tok.

8. Mihma Moses vt ipochi ya Israel pulla kak o Chihowah yvt Falaoh, micha Echip okla aiena ka kaniohmichi tuk, micha hina takla ya na palvmmi kvt onvtola tuk, moma, mikma Chihowah yvt hlakofichi tuk aiena tuk im anoli tok.

9. Mihma Chihowah yvt Israel a nana achukma ho yvmihchit, yvmmak oka Echip okla ibbak a kohchit hlakoffichi tuk aiena ka Chehlo vt nayukpa tok.

10. Micha Chehlo vt, Chihowah yvmmak osh Echip okla ibbak a kohchit micha Falaoh ibbak a kohchit hvchi hlakoffichi tuk vt holitopashke; yvmmak osh okla hv Echip okla ha ibbak nutakvt aiasha tuk a hlakoffichi tuk vt;

11. Himak a Chihowah ak osh naholba puta moma i shahli ka ithana lishke; nana ka ilefehuvchi hosh yvmohmi tuk a i shahli hoka, achi tok.

12. Mihmvt Moses ipochi Chehlo vt Chihowah ya hukmit im issa ya eshi cha, vbit im issa tok; mihma Alon, micha Israel im asvnonchi moma kvt vla cha, Moses ipochi ya Chihowah itikba okla ibai impa tok.

13. Atuk osh onnakma yakohmi tok, Moses vt okla ha nan im apesvt binili tok: mihma okla hv Moses a i hinli na, onnahinli tuk vt opia tok.

14. Atuk o Moses ipochi vt okla ha kaniohmichi moma ka pisa mvt, Nanta mak o okla ish yvmihchi cho? Nantih-

mi hō chishno ak bicka hosh ish binili na, okla moma kut chi hielī na, onnahinli tuk vt opia' hoh cho? im achi tok.

15. Mihma Moses vt ipochi ya Chitokaka ya i ponakla chi kut, vm vla hoka, im achi tok,

16. Achufa hosh inla ya nan iti kaniohmi cha, vm vlakma im itin takla ya nan im apesa li hoke; micha Chitokaka i nanvlhpisa, micha i nanvlhpisa bilia ya ithvnanchi li hoke, im achi tok.

17. Mihma Moses ipochi vt, Nana ish yvmihchi kut achukma keyushke.

18. Chishno, micha okla iluppa chi apeha aiena kut hoyvblit hvchi taha chi hoke; nana ilupput chi weki fehna hoka, chishno ak bano kut ish atahla he keyu hoke.

19. Ūm anumpa is sa haponaklashke, na chi miha lashke, mikma Chitokaka yvt chiba foyukashke; mikma chishno vt okla ha Chihowah isht ai anumpuli chia hashke: yvmohmi na, nan im akaniohmi ka Chitokaka ya isht ish im onashke.

20. Michā nana akaniohma he nanvlhpisa, micha hina ataya he micha natoksvli ya yvmihcha he aiena kak o ish im abvchashke.

21. Michā okla moma ka akohchvt hatak kullo, Chitokaka i nukwiya, hatak ahli, nan anushkunna ya shitilema ak o ish ahayuchashke; micha yohmi kak o, tahlepa sipokni pehlichī, tahlepa pehlichī, pokoli tahlapi pehlichī, micha pokoli pehlichī ish i hiohlechashke.

22. Mikma nitak moma okla ha nan im apesashke, atukma yakohmashke, nana chito moma ka isht chim vlashke: nana iskitini moma ka ilapinli hosh apesashke: yohmi hō chishno vt ik chi kullokma, na weki ka okla chiba shaiyashke.

23. Iluppak o ish yvmihchikma, micha Chitokaka yvt yvmihchit chim apesakma, yohmikma ish hlopulla chi hoke; mikma okla iluppa moma kut nuktaiyalvt im aiasha ya onashke.

24. Yohmi ma Moses vt ipochi im anumpa i haponaklo cha, nana achi tuk a moma yvmihchi tok.

25. Mihvvt Moses vt Israel moma ka hatak kullo ha ato-

kolit okla hā i nushkoboka ikbi na, tahlepa sipokni pehlichī, tahlepa pehlichī, pokoli tahlapī pehlichī, micha pokoli pehlichī tok.

26. Mihma nitak moma hō okla nan im apesa tok; nana kullo kūno Moses ā isht im ona cha, amba nana iskitini kā-ilapak inli hosh apesa tok.

27. Mihma Moses vt ipochi yā ik ia ahni na, ia tok; mihma ivt ilap i yakni yā ona tok.

CHAPTA XIX.

ISLAEL im vlla vhleha hv̄t Echip yakni yā kohcha tok, hv̄shi ont isht atuchina mihi yō nitak fehna Sinai yakni haiaka yā ona tok.

2. Lefitim ā asha tuk vt ia tuk osh Sinai chukushmi yā ona cha, yakni haiaka yā binachi tok; micha yummak o Israel vt nv̄nih itikba yā abinachit aiasha tok.

3. Mihma Moses vt oiyvt Chitokaka yā, im ona tok; mihma Chihowah yvt nv̄nih hā Moses ā et ai i howvt Chekob in chuka achv̄fa yā yak ish im achashke, micha Israel im vlla vhleha hā ish im anolashke.

4. Echip okla hā nana kā kaniohmichi li kā hv̄sh pisa tuk oke; micha ossi sanahchi om binilichit shaiyalit ā bilika hv̄ch isht v̄la li tuk ā hv̄sh pisa tuk oke.

5. Yvmohmi hoka himak ā vm anumpa hā hv̄sh im asitia mv̄hli cha, ā nan itim apesa yā hv̄sh holitoblikmvt, yohmikmvt okla moma i shahlit vmmi hv̄chia ha chī hoke; yakni vt moma kv̄t vmmi hoka.

6. Mikma vm apelihika na holitopa isht asha, micha okla holitopa, hv̄chia ha chī hoke, ish im achashke. Anumpa ilv̄ppa puta kak o Israel im vlla vhleha hā ish im anumpulashke, achi tok.

7. Mihma Moses vt v̄la cha, okla im asv̄nonchi vhleha hā hoyo cha, anumpa ilv̄ppa moma Chihowah yvt im apesa tuk ā itikba bohli tok.

8. Mihma okla moma kv̄t itibafokvt afalamichit Chihowah

yvt anumpuli tuk moma kak o e yvmihcha chi hoke, achi tok. Mihma Moses vt okla im anumpa ha falamichit Chihowah ya isht im ona tok.

9. Mihma Chihowah yvt Moses a, Yakeh, hoshonti sukko ho a foyukvt chim vla la chi hoke; yvmohmi ho chitim anumpule likma okla hvut haklo cha, chi yvmmi na bilia chi hoke, im achi tok. Mihma Moses vt okla im anumpa ha Chitokaka ya im anoli tok.

10. Micha Chihowah yvt Moses a, Ivt okla ha im ona cha, himak nitak, micha onnaha ya ish hullochashke, mikma i nafoka ya achefa cha,

11. Nitak atuchina chi ka im vlhtashke; nitak ont atuchinakma okla moma kvut apisa ho Chihowah yvt akowvt Sinai paknaka ya vla chi hoke.

12. Mikma ai vhli apakfoyupa ho okla ha im ikbit, Abah hvsh alni cha, nvniha ha hvchik oiyo kashke, micha aivhli ya hvch ik potolo kashke; kuna kia nvniha ha potolikmvt illi pulla hi oke.

13. Ibbak achufa kia potola he keyu; amba yohmikmvt tvli ishit boa he, keyukmvt nvhlvt hlopulla hi oke, vlhpoa yokma, keyukmvt hatak okma nana kia okchaya he keyu hoke, ish tpuva vt ola kvut falaiakma nvniha ha vla hi oke, ish achashke, im achi tok.

14. Mihma Moses vt nvniha ha akowvt okla ha im ona cha, okla hash hullochi tok, mihma i nafohka ya achefa tok.

15. Mihma okla ha, Nitak atuchina chi ka hvchim vlhtashke, hvchi tekchi vhlaha ha bilika hvchik ono kashke, im achi tok.

16. Atuk o yakohmi tok, nitak ont atuchina onnahinli ma, hiloha, micha hvshukmulli, micha hoshonti sukko aiena kvut nvniha ha onvtoyula ma, ish tpuva falaia ola kvut chitoli atampa tok: yohmi na okla moma binah asha tuk vt wvnihinchi tok.

17. Mihma Chitokaka ya itafama chi ka Moses vt okla pehlichit binah ha kohchi tok; mihma nvniha akishtula ak o hielitok.

18. Mihma Sinai nvniha hvut shobulli bieka tok, Chihowah

yvt luak afoyuka akowvt vla tuk oka, mihma shobulli vba ia kvt tuli abila shobulli kak a chiyuhmi ma, nvni hash osh momvt winakahanchi fehna tok.

19. Atuk o ishtpufa falaia ola kvt falaivt chitoli kvt isht i shahlit mahaya ma, Moses vt anumpuli' ma Chitokaka yvt anumpa ha isht im afalaminchi tok.

20. Mihma Chihowah yvt akowvt nvni paknaka Sinai nvni paknaka ya vla tok; micha Chihowah yvt Moses a hoyot nvni paknaka isht ona tok. Mihma Moses vt oiya tok.

21. Mihma Chihowah yvt Moses a, Akowa cha, okla ha atokolit ish i mihashke, vbanubliti ont ia cha, Chihowah ya aiokchilefi cha, lauvt illi yoba ná.

22. Mikma naholitopa isht asha vhleha hv Chihowah bilika ona kvt ile hullohashke, keyukma Chihowah yvt onvtola ná, im achi tok.

23. Mihma Moses vt Chihowah ya, okla hv nvni Sinai ha vla he keyu hoke; atokolit ish pi miha kvt, Nvni apakfoyupa ka aivhli ya hvsh hilechi cha, hvsh hullohashke, ish achi tuk oka, im achi tok.

24. Mihma Chihowah yvt, Mahyá, akowá, atukmvt ish oiya chi hoke, chishno, micha Alon aienvt: amba naholitopa isht asha, micha okla aiena kuto vbanubliti Chihowah ya ik im ono kashke. Chihowah yvt onvtola ná, im achi tok.

25. Yohmi ma Moses vt akowvt okla im ona cha, im anumpuli tok.

CHAPTA XX.

MIHMA Chitokaka yvt anumpa ilvppa moma ka anumpuli tok,

2. Ūno ak osh Chin Chitokaka Chihowah sia hosh Echip yakni, micha yuka aboha ya apelihit chi kohchi li tuk oke.

3. Naholbat toba inla yvt sa tikba chim aiasha he keyu hoke.

4. In chuwvt naholbat toba, keyukmvt nana kia shutik

vba aiasha, keyukmvt nutaka yakni aiasha, keyukmvt yakni nutaka oka ai asha holba ya ish ikba he keyu hoke.

5. Aka ish im akahchunoli, micha ish aiokpucha he keyu hoke, Chin Chitokaka Chihowah sia hv̄t Chitokaka nuktaḡa-hla sia hosh iḡi v̄hleha nanashv̄chi tuk a im v̄lla v̄hleha ai itishali ont atuchina, micha ont ai ushta kia a nukkilli ka im aya li hoke.

6. Micha tahlepa sipokni kia sa holitobli cha, vm anumpa ḡa holitoblikma i nukḡaklo li hoke.

7. Yvmnakfokalechit chin Chitokaka Chihowah hohchifo ḡa ish hochifa he keyu hoke; hohchifo ḡa yvmnakfokalechit hochifo tukma nan ik ashacho, Chihowah yvt ahna he keyu hoke.

8. Nitak hullo nitak a ish ithaiyana cha, ish holitoblashke.

9. Nitak hanali ish toksvli cha, chin na toksvli moma ka ish atahlashke.

10. Amba nitak ont isht untuklo hokvto chin Chitokaka Chihowah i nitak hullo yoke, yvmnak ak o toksvli nana kia chishno, micha chisso, micha chisso-tek chin tishu nakni, micha chin tishu ohoyo, micha ch̄i nanv̄lhpoa, micha okla inla yosh ch̄i holihta okhissa anukaka ch̄i hikia aiena kv̄t ish yvmihcha he keyu hoke.

11. Nitak hannali ḡo Chihowah yvt vba, micha yakni, ok-hv̄ta, micha nana yv̄mma aiasha moma ka ikbi cha, nitak isht untuklo ka foha tok oke; yvmohmi ha tuk osh Chihowah yvt nitak hullo nitak a holitoblich̄i cha, hullochi tok oke.

12. Ch̄iki, micha chishki ya ish holitoblashke; yvmohmi hosh ch̄i nitak vt falaia hosh yakni ya Chihowah chin Chitokaka yvt chima tok a ish aiahantashke.

13. Kv̄na kia ish bi ná.

14. Hv̄sh itin lumaka ná.

15. Ish hukopa ná.

16. Chin chuka a bilika hatak a i sanalit anumpa ik ḡhlo anolit ish atokoli ná.

17. Chin chuka a bilika hatak in chuka ya ish anushkun-na ná: chin chuka a bilika hatak tekchi, micha in tishu, micha in tishu ohoyo, i wak toksvli, micha im issuba haksobish

falaia, micha nana hosh chin chuka a bilika hatak a immi hokma ish anushkunna ná, achi tok.

18. Mihma okla moma kv̄t hiloha, micha hv̄shukm̄vlli, micha ishtp̄ufa falaia vt ola, micha nv̄nih hv̄t shobulli aiena k̄a pisa tok; micha okla hv̄t pisa m̄vt, kanv̄llit hopaki h̄o h̄ieli tok.

19. Micha Moses a, Chishno ak osh ish pim anumpulikma e haklashke; amba Chihowah yvt ik pim anumpulo kashke, pilli yoba ná, im achi tok.

20. Mihma Moses vt okla h̄a, Hv̄chi nukshopa ná, hv̄chi tikba ȳa Chitokaka im anukshopa yvt takali na, ik hv̄chi yoshobo ka ch̄i h̄o imoma k̄a hv̄chi pesvt vla hoke, im achi tok.

21. Mihma okla hv̄t hopaki h̄o h̄ieli tok, mihma Moses vt okhlili sukko Chitokaka yvt abinili k̄a bilika ia tok.

22. Mihma Chihowah yvt Moses a, Yakohmichit Israel im vlla vhleha h̄a ish im achashke. Ūba et a hv̄chim anumpule li ak inli k̄a hv̄sh p̄isa tuk oke.

23. Sa takla k̄a tv̄li hv̄ta naholba hv̄sh ikba he keyu hoke; micha hv̄chimmi a he tv̄li lakna naholba hv̄sh ikba he keyu hoke.

24. Lukfi ȳo alta is sv̄m ikbi cha, hukmit isht aiokpv̄chi, micha it̄i nanaiyv̄chi isht aiokpv̄chi, chin chukfi, micha ch̄i wak aiena k̄a v̄bit ai onochit isht ish ai okpv̄chashke, Kanimama moma sa hohchifo h̄a a bohyuli likm̄vt hv̄chim vla likm̄vt hv̄chi yukpali la hi oke.

25. Tv̄li ȳo alta is sv̄m ikba ch̄i hokm̄vt tv̄li tv̄hlahli ȳo isht ish ikba he keyu hoke; chim ishit tv̄hlachi ȳa ish ̄o wielikm̄vt ish litehla ch̄i hokvt.

26. Micha atuya ȳo iv̄t v̄m alta ȳa chik ono kashke; yv̄mohmi h̄o ̄o hikivt chi shahbi vt yv̄mmak ̄o ik ahaiako kashke, im achi tok.

CHAPTA XXI.

YUMOHMI k̄a nan ishtapesa iluppa puta kak ̄o itikba ȳa ish in takali chashke.

2. Heblu tishu ish chumpakma, afvmmi hanali hō chim antiashke; atukmvt afvmmi isht untuklo ka nanvlhtoba keyu, pilla hō yuka issvt kohchvt ia hi oke.

3. Ilap bano hosh vla tukmvt, ilap bano hosh kohcha hi oke; ohoyo im asha ya tukma, tekchi vt awant kohcha hi oke.

4. I shahli hv̄t ohoyo ima tuk o, ushi vhleha, micha ushetik vhleha aiena ka im eshi tukma, tekchi yash micha im vlla vhleha aiena kv̄to i shahli ak o immi ha hi oke; mikma ilap bano hosh kohchvt ia hi oke.

5. Atuk o tishu hash osh atokolit, A shahli, sa tekchi micha vm vlla vhleha ha a holitopvshke, yuka issvt kohchvt ia la he keyushke, achikma,

6. Yohmikma i shahli hv̄t nan apesa vhleha ha isht im ona hi oke; micha okhissa, keyukmvt okhissa lapali ya isht ona he ak inli hoke, mikmvt i shahli hv̄t haksobish a chofak ishit bahlit hlumpla hi oke, mikma in toksanli na bilia hi oke.

7. Micha hatak osh ushetik vt tishu ohoyo ya chi hō kan-chikma, hatak tishu chohmit kohchvt ia he keyu hoke.

8. I shahli ilapovchi tuk vt ik ahninchokmvt falvmmi-chit ik chumpá, ahna hi oke: oklushi inla i kanchi hokv̄to a yvmohma he keyu ka hi oke, ik im ahlo hosh yvmihchi tuk okvt.

9. Micha ushi ak o im apoachi tuk okmvt, ushetik vhleha akinli chohmicha hi oke.

10. Ohoyo inla ishikmvt im ilhpak, i nafobka, micha itauwaya he aivlhpesa vt ik onancho ka he keyu hoke.

11. Tuchina ilvppa i yvmihcha he keyukmvt, tvi holisso vlhtoba keyu kia pilla hō kohchvt ia hi oke.

12. Kv̄na hosh hatak a isso na, illikma illi pulla hi oke.

13. Micha im aiehchi tuk keyu, amba Chitokaka ak osh ibbak a fohki tukma, malelit ai ona ya chim apesa la hi oke.

14. Amba hatak osh ilapunlv̄t haksichit chuka a bilika hatak o vba chi hosh im ona tukma, vm alta ya i filvmmi-chit isht ish ia na, illashke.

15. Mikma kv̄na hosh iki micha ishki ya issokmvt illi pulla hi oke.

16. Micha kuna hosh hatak a hukopa cha, kanchi tuk, keyukmvt ibbak a fohkvt haiakakma illi pulla hi oke.

17. Mikma kuna hosh iki micha ishki ya, kalakshichit mihachikmvt illi pulla hi oke.

18. Mikma hatak vt iti kullot ashwa tuk o, achvft tvli, keyukmvt ibbak bonullit isht isso, atuk o, ik illo kia in topa itoyulakma,

19. Atuk osh anonti wakaya cha, in tvi ieszit kohchvt hikikiakma, isso tuk vt ikashofa hi oke, peh nitak i kunia tuk ak o atobba hi oke, micha hlakoficmit vmohmicha hi oke.

20. Mikma hatak osh i yuka hatak, keyukmvt i yuka ohoyo yo iti topa isht isso tuk o, micha ibbak onuchi pulla ho illikma, nahotopa onvtula pulla hi oke.

21. Yohmi kia itonla na, nitak achvfa, keyukmvt nitak tuklo ona tuk okmno, nahotopa onvtula he keyu hoke, in tvli holisso ya tuk oka.

22. Hatak vt iti kullo cha, ohoyo vlla shali yo hotopali, yohmi na, vlla vt im akma, yohmi kia achahaya kvk ik aiokpulokma, ohoyo i hatak ak osh apesvt onochi ho, nahotopa onvtula pulla hi oke, micha nan apesa vhleha hvk apesa ho atobba hi oke.

23. Amba achaka kvk aiokpulokma, fiopa hatuk a fiopa akinli ho hvsh abanalashke.

24. Nishkin okma nishkin, noti yokma noti, ibbak okma ibbak, iyi yokma iyi,

25. Hushmi yokma hushmi, nipi okpni yokma nipi okpni, fuma hokma fuma hashke.

26. Mikma hatak osh i yuka hatak, keyukmvt i yuka ohoyo yo nishkin a isso na, nishkin vt kvniakma, nishkin atuk mak o yuka issvt ik ia, im ahnashke.

27. Micha i yuka hatak noti a, keyukmvt i yuka ohoyo noti a issot kohchikma, noti atuk mak o kohchvt ik ia, im ahnashke.

28. Wak vt hatak o, keyukmvt ohoyo ho bahli na, illikma wak ash osh tvli ishit boa pulla hi oke, mikma nipi ya vpa he keyu hoke; amba wak immi vto i kashofa hi oke.

29. Amba wak vt chashpo ka lvpush isht bahli chatuk,

mihma immi ya atokolit im anoli tok atok okma, atuk o ik im okhishto ho, hatak, keyukmut ohoyo ho vbikmut wak vt tvli ishit boa hi oke; mikma immi hv illi ak inla hi oke.

30. Tvli holisso atobba he yo onochikma, im ilhfiopak vlhtoba ka kaniohmi ho onochi tukma atobba hi oke.

31. Ushi yo bahli tuk okma, keyukmut ushetik o bahli tuk okma, nan vlhpisa ilvppak o ai iakaiya hosh i yvmihcha hi oke.

32. Wak vt hatak yuka ho, keyukmut ohoyo yuka bahlikma, i shahli ya tvli hvta shekel pokoli tuchina ho imakma, wak ash osh tvli ishit boa hi oke.

33. Micha hatak osh hichukbi a tiwi, keyukmut hichukbi ya kulli tuk osh ik ompohomo tuk o, wak, keyukmut issuba nashoba yokma nana hosh aka itolv fohakma,

34. Hichukbi immi atuk vt immi yatuk ash tvli holisso ima cha, atobba hi oke, micha nan vlhpoba illi ak osh immi hashke.

35. Micha hatak i wak vt inla immi ho okpuni na illikma, mikma wak okchaya ka kanchi cha, vlhtoba tuk tvli holisso yash ita kashapashke, mikma wak illi ak kia ita kashapashke.

36. Micha chashpo ka wak vt bahli chatuk a ithana atuk ak osh, immi vt ik im okhishto tukmut; yohmikmut wak a wak ak inli ho atobbashke; micha illi ak osh immi hashke.

CHAPTA XXII.

HATAK osh wak, keyukmut chukfi yo hukopa cha vbi, keyukmut kanchikmut, wak atukma wak tahlapi, chukfi yatukma chukfi ushta ho falvmmichit atobbashke.

2. Hukupa vt tirbli hosh anta na, pisa cha isso tuk o illikma, yvmnak okvno vlhtobvt issish vt hlatapa he keyu hoke.

3. Hvshi vt kohchvt on tomme ha yokmvno vlhtobvt issish hlatapa hi oke, mominchit atobba he tuk oka; nana ik im ikshokma, hukupa tuk ak o kanchashke.

4. Nana hukupa tuk vt okchaya moma hosh wak, keyuk-

mut issuba nashoba, keyukmut chukfi yokmá nana hosh ibbak fohkvt haiaka ahlikma, inlohmi tuklo hō atobba hi oke.

5. Hatak osh osapa, keyukmut pakvpi ahollokchi yō ai impvchi, micha i nanvlhpoa ya hatak inla im osapa yō fohkit ai impvchikmut, im osapa achukma moma i shahli, micha pakvpi im ahollokchi achukma moma i shahli hō isht atobba hi oke.

6. Luak vt toba cha, kvti hā lapali na, onush talakchi, keyukmut onush hikia vt, keyukmut osapa vt luvt tahakma, luak tikelichi tuk vt atobbi pulla hi oke.

7. Hatak osh chuka a bilika hatak o tvli holisso, keyukmut nachukushpa yō im isha chi kā ibbak fohki tuk o, kvna hosh hukopvt hatak ash in chuka ya ai ishit kohcha tuk osh hukopa vt haiakakmut inlohmi tuklo hō atobbashke.

8. Hukopa tuk vt ik haiakokma, chuka yash i shahli ya, yummak osh in chuka abilika i nachukushpa ya potoli tuk oh chishba, ahnit nan apesa vhleha hā itikba isht onashke.

9. Anumpa kobvffi moma wak a tuk, issuba nashoba atuk okma, chukfi, nafohka, keyukmut nana kvnia, nana kia inla hosh immi mihakma, anumpa ahalaia in tvnnvp bika kv nan apesa vhleha hā itikba onashke: atuk o kanima hō nan apesa vhleha hv onochikma in chuka abilika hatak a inlohmi tuklo hō atobbashke.

10. Hatak osh in chuka abilika hatak osh im isha chi hō, im issuba nashoba, keyukmut wak, keyukmut chukfi, keyukmut nanvlhpoa nana kia ibbak fohki tuk o, kvna hosh pisa keyu hō illi, keyukmut im omokpulo, keyukmut tihlelit kanima isht ia tukma.

11. Yohmikma in chuka abilika hatak im vlhpoyak a ik potolo tuk vt Chihowah ya anumpa kvllo im il onochi ya ita tuklot ashwa ma anumpulashke: mikma immi yatuk vt vlhpesa a hni na, ik atobbo kashke.

12. Micha i hukopa tuk okmut immi ya im atobba hi oke.

13. Nana hosh niblit tahli tuk okma, isht atokowa ya isht vlashke, mikma nipvt taha tuk ano atobba he keyu hoke.

14. Micha hatak osh in chuka abilika hatak o nana ho im a pota tuk o immi hut awant aya keyu ho aiokpuloka, keyukmut illikma, atobbi pulla hi oke.

15. Amba immi vt awant aya hokma atobba he keyu hoke: nan ilhtohno yatuk okmut nana asitvachi ha tuk oke.

16. Mikma hatak osh ohoyo himita yo haksichi cha, iba tvshki tukmut im atobbi cha, iba itauwayashke.

17. Iki vt ima he keyu kvh ahlikma, ohoyo himita im vltoba chatuk mak o tvli holisso im atobbashke.

18. Ishtahullo ohoyo hut ik okchaya, ish ahna he keyu hoke.

19. Kvna hosh nantvhpoe ya ibatvshkikmut illi pulla hi oke.

20. Chihowah ak illa keyu, na holvt toba nana kia nan vbit isht aiokpvchikmut ishit kanchit vmohmicha hi oke,

21. Okla inla chukvsh okpvnit ish ilbvsha la he keyu hoke. Okla inla yosh Echip yakni hvsh aiasha tok okvt.

22. Ohoyo i hatak illi, micha vlla iki illi, kvna kia hvsh ilbvshala he keyu hoke.

23. Kaniohmichit hvsh ilbvshali na, et a pahaya ka haklo li pulla hi oke.

24. Mikmut vm i nukkilli vt libbi fehnakmut, bvshpo falaia ho ishit chibe la hi oke, mikma hvchi tekchi vhleha hut i hatak illi yokma, hvchum vlla vhleha hut iki illi ya hi oke.

25. Um okla ilbvsha yvt hvchi bilika ahanta ka tvli holisso ish im pota hokmut, im atablit chelichi a ish in chohma he keyu, micha chelichi ish onocha he keyu hoke.

26. Chin chuka abilika hatak i nafohka ya nan isht atoni ish im eshi tuk mut, hvshi vt okatula takla ka ibbak a ish fohka hi oke.

27. Yummak illa ho anchi yatuk oke; hknip alata yatuk oke, nanta ho fohkut nusa chi cho? atukma yakohma hi oke, a pahayakma, haklo la hi oke, nan ikana sia hokvt.

28. Chitokaka vhleha ha ishit yopomot ish anumpula he keyu; micha chim okla i miko ya kalakshichit isht ish anumpula he keyu hoke.

29. Chi na waya vmmona ya chim oka paki, micha alif

bila aiena k_a is sum issa kv_t chik achibalo kashke; chiso vttahpi ya is suma hi oke.

30. Chi wak a, micha chin chukfi ya yummak inli ish chohmicha hi oke, Nitak untuklo h_o ishki ya awant aya hi oke; nitak ont isht untuchinakma is suma hi oke.

31. Hatak a holitopa hvchi ha chi hoke, micha nanvlhpoa ya nampo_a hosh oktak a a nibli tuk nipi yo ish pa he keyu hoke, ofi puta k_a ish i pila hi oke.

CHAPTA XXIII.

ANUMPA ik ahlo ya ish aiokpvcha he keyu; hatak yoshuba chibbak isht ish iba potolit ai vlhpesa keyu atokoli chik tobo kashke.

2. Okla lawa ya iakaiyv_t nana ik achukmo ish yvmihcha he keyu; micha laua kv_t nan aivlhpesa yvmihchi ya shanaiyacha chi k_a iakaiyv_t ish anumpula he keyu hoke.

3. Mich_a ilbvsha yoh kia anumpa in takalikma, shanaiyv_t ish apelvcha he keyu hoke.

4. Chi tvnvp i wak, keyukmv_t im issuba nashoba vt kvni_vt ayakma, ish afamakmv_t, anonti falaminchit isht ish im ona pulla hi oke.

5. Chi nukkilli im issuba nashoba vt i shapoh nuta hlipia na, ish pisakmv_t apelvchi ik chi bv_nno hoh kia ish apelvchi pulla hi oke.

6. Chim ilbvsha vt nan vm vlhpesa k_a ish shanaiyvcha he keyu hoke.

7. Nana ahli keyu k_a i hopakvchit ish hikiashke; micha nan okp_oni keyu, micha aivlhpesa ya chik bo kashke; yoshuba ya i kashofa la he keyu hoke.

8. Mich_a nahvlbina ya ish isha he keyu hoke; nahvlbina yvt hopoyuksa nishkin lvblich_i, micha aivlhpiesa im anumpa ha shanaiyvchi yoke.

9. Mich_a okla inla ya ish ilbvshala he keyu: Echip yakni okla inla yosh hvsh aiasha tuk osh okla inla chukvsh a ish ithana hokvt.

10. Micha afummi hannali h_o ch_i yakni ya ish hokchi cha, na waya ya ish ai vmashke.

11. Amba afummi ont ishtuntuklo hokvno, fohvt lumvt itoyulashke; yvmohmi h_o chim okla ilbusha yvt ai vpashke; atuk o ashanchi na, nampoa oktak aiasha ak osh vpashke. Pakvpi chim ahollokchi, micha alif chim ahollokchi aiena yvmmak inli ish chohmichashke.

12. Nitak hannali h_o ch_i pilesa ha ish yvmihchashke; atuk osh nitak isht untuklo ka ish fohashke; yvmohmi h_o ch_i wak, micha chim issuba nashoba, micha ch_i yuka ohoyo ushi, micha okla inla aiena kvf fohashke.

13. Nana moma hvchim ahanchi li tuk a, ahah, hvsh ai ahnashke; micha naholvt toba hohchifo ha hvchik anolo kashke, micha chitvka a kohcha na ik haklo kashke.

14. Afummi achvfakma, hituchina ha impvchi isht is svm asha hi oke.

15. Pvska ik shatvmmo impvchi isht hvsh asha hi oke, hvshi Abib vhpisa hi a chim apesa li tuk mak o, nitak untuklo h_o pvska ik shatvmmo ish pa hi oke: hvshi yvmma Echip a ish kohcha tok okvt; achvfa kia nan iksho h_o sa tikba ya hikia he keyu hoke.

16. Micha hvsh toksuli osapa ya nana ish hokchi tukma nawaya vmmona vmo impvchi, micha nahoyo impvchi, afummi ont tahakma osapa ish atoksuli tuk vt na ish hoyokmvt isht hvsh asha hi oke.

17. Afummi achvfakma hituchina ha nakni yosh hvchim aiasha moma kvf Chithowah Chiokaka itikba ya hiel hi oke.

18. Vbit ishit vm aiokpvchi issish a pvska shatvmmi ya aieninchit is svm issa he keyu hoke; micha vbit isht vm aiokpvchi nia vt asha na onna he keyu hoke.

19. Ch_i yakni awaya vmmona tikba yo Chihowah chin Chitokaka im aboha ya isht ish ona hi oke. Issi kosoma ushi yo ishki i pishukchi a isht ish honna he keyu hoke.

20. Yakeh, ai atahli le tuk vt chisht ala la ch_i, hina chi fohkit chisht aya ch_i ka enchel o chitikba et hilechi li tok.

21. Ahah ish im ahni cha, im anumpa im antivt, chik

nukowacho kashke, na hvchi yoshuba ya chi kashofa he keyu; sa hohchifo kv̄t iba foyuka hoka.

22. Amba im anumpa ha ish im antia cha, anumpohonli li moma ka ish yvmihchi ho mvhlikma, chin tv̄vp v̄hleha ha in tv̄vp sia ha he; micha chi sanali v̄hleha ha i sanali sia ha hi oke.

23. Um enchel vt chi tikba ia cha, Amolait, micha Hittait, micha Pelissait, micha Kananait, micha Hifait, micha Chebusait aiena aiasha ka chisht onakma, ai ishit kanchi la hi oke.

24. I naholbtv̄t toba puta ish im akahchunola he keyu, micha ish im antia he keyu, micha nana atoksv̄li ya iakaiyv̄t ish yvmihcha he keyu hoke; amba hvsh akv̄chit hvsh vmohmichi cha, i nan in chuwa ya kinablichit ish kaiyancha hi oke.

25. Micha Chihowah hvchin Chitokaka ya hvsh im antia hi oke; mikma hvchi pvska, micha hvchim oka hvchim apakv̄cha hi oke; mikma vno vt hvchim itin takla ya abeka ha ai isht kanchi la hi oke.

26. Nana kia hvchi yakni asha kv̄t ushi kanchi, micha ushi iksho kv̄t iksho ka hi oke, chi nitak holbtina ka onanchi la hi oke.

27. An nukshopa ka chi tikba ya pila likmv̄t, okla moma ish im ona ka ishit kanchi la chi hoke; micha chin tv̄vp moma ka chi filv̄mmichi la hi oke.

28. Micha fohkv̄t puta ka chitikba ya pila likma, Hifait, Kananait, micha Hittait chi tikba tihlela chi hoke.

29. Afv̄mmi achv̄fa ho chi tikba tihlelit kohchi la he keyu; yohmi na yakvi vt chukillissakma, nampoa hv̄t apakv̄t chi sanala hinla hoke.

30. Kanomosi anonti kanomosi ho chi tikba tihlelit kohonchi likma, ish apakv̄t yakni ya ish a binila hi oke.

31. Micha chim aiv̄hli ya okhv̄ta Humma v̄tv̄t ia hosh Filistin im okhv̄ta ont v̄hli, micha chokushmi v̄tv̄t ia hosh okhina ont v̄hli kak o, v̄hlichit apesa la hi oke; yakni ya okla aiasha ka chibbak fohki la chi hoke; mikma chi tikba tihlelit ish kohcha hi oke.

32. Yvmma, micha i naholbvt toba puta ka nana ish itim apesa he keyu hoke.

33. Chi yakni ya aiasha he keyu a, chi yoshublichia hinla hoka; i naholbvt toba ya ish im antiakma ishit chi yoshuba chi pulla hoke im achi tok.

CHAPTA XXIV.

MICHA Moses a, Chishno micha Alon, Natab, micha Abihu, micha Israel im asvnonchi pokoli untuklo aienvt Chihowah ya oiyvt hvsh im vlashke: micha hopaki ho hielit hvsh aiokpvchashke.

2. Mikma Moses ak illa hosh Chihowah ya bilika ona chi hoke: amba yvmmak okvto bilika ona he keyu, micha okla hvv apehvt oiya he keyu, im achi tok.

3. Mihma Moses vt vla cha, Chihowah im anumpa ilvppa moma ka, micha nan isht apesa ilvppa moma ka okla ha im anoli tok; mihma okla moma kvv anumpa achvvt afalami-chit, Anumpa moma Chihowah yvt achi tuk mak o e yvmihcha chi hoke, achi tok.

4. Mihma Moses vt Chihowah im anumpa moma ka holissochi tok, atuk osh onnahinli fehna wakaya cha, nvni nutaka ya alta, micha Israel apehlichia auhtuklo vlvpiisa ho tonik auhtuklo ikbi tok.

5. Mihmvt Israel im vlla vhleha hatak himithoa ya pila na, yvmmak ash osh hukmit ishiaiokpvchi, micha iti nanya yosh isht aiokpvchi aiena wak vbit onochit Chihowah ya im issa tok.

6. Mihma Moses vt issish a iklvna ho ishi ch, ampoa mahaia vni tok, mihmvt issish a iklvna alta yash o fimmi tok.

7. Mihmvt nan itim apesa holisso ha eshi cha, okla hvv haklo ho itim anumpuli tok; mihma okla hvv, Chihowah yvt achi tuk, moma kak o e yvmihcha chi hoke, micha il im antia chi hoke, achi tok.

8. Mihma Moses vt issish ash eshi cha, okla ha o fimmi

mut, Yakeh, nan itim apesa issish, Chihowah yvt anumpa ilvppa puta ka isht hvchitim apesa tuk mak oke, achi tok.

9. Yohmi ma Moses, micha Alon, Natab, micha Abihu, micha Israel im asononchi pokoli untuklo aienvt oiya tok.

10. Michā Israel in Chitokaka ya pisa tok; micha iyi nuta ya saffai tuli yosh a patvlhpo ha tok, micha shohkauali kv̄t shutik fehna kak o chohmi tok.

11. Mihma Israel im vlla vhleha i holitopa vhleha ha ibbak ik onochō tok: yummak kia Chitokaka ya pisa mut, impvt nan ishko tok.

12. Mihma Chihowah yvt Moses a, Nvnih ha oiyvt is s̄m vlashke, micha yummak o ish antashke, mikma nanvlh-pisa, micha anumpa vlhpisa holissōchi li tuk vt tuli patvssa chima lashke; yvmohmi ka ish im avchashke, im achi tok.

13. Mihma Moses micha in tishu Choshua vt wakaya tok; mihma Moses vt Chitokaka i nvnih ha oiya tok.

14. Michā asvnonchi vhleha ha, Ashvt hvsh pi hoyo tuk o, anonti e chim vlashke; mikma yakeh, Alon, micha Hu vt hvsh apeshvshke, hatak kv̄na kia nana a yvmihcha he vt im ashakmut, yummak o im vlashke, im achi tok.

15. Mihmut Moses vt nvnih ha oiya tok, mihma hoshonti vt nvnih ha ompoholmo tok.

16. Mihma Chihowah im a holitopa vt Sinai nvnih ha on talaia ma, hoshonti hv̄t ompoholmo na, nitak hannali tok; atuk osh nitak isht untuklo ma Moses a hoshonti iklv̄na ai i howa tok.

17. Mihma Chihowah im a holitopa pisa ka Israel im vlla vhleha hv̄t pisa hō luak nahukmit tahli ak o chohmi hosh nvnih paknaka talaia tok.

18. Mihma Moses vt ivt hoshonti iklv̄na ka ibachukowvt nvnih ha oiya tok; micha Moses vt nvnih ha ahanta na, nitak pokoli ushta micha ninak pokoli ushta tok.

CAPTA XXV.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
 2. Israel im vlla vhleha ha ish im arumpuli na, nan
 im issa isht vm vlashke; hatak moma chukvsh aiokpanchit
 bohli ka nan im issa ya is sum eshashke.

3. Micha nan im issa ilvppak o hvsh im ai ishashke, tuli
 holisso lakna, micha tuli hvta, micha asonak lakna,

4. Micha okchvmali, micha humakbi, micha tishepa, mi-
 cha linen lapushki, micha issi kosoma hishi,

5. Micha chukfi nakni hakshup humma, micha bacha hak-
 shup, micha shittim iti,

6. Pvla ha chi ka bila, bila ishtahama ya chi ka, micha
 nabalama ya chi ka na balama puta,

7. Oniks tuli, micha efot, micha ikkishi alata, ontaloha
 chi ka tuli ak ashke.

8. Micha vlhtipo holitopa vm ikbi na, takla ahanta lashke.

9. Ulhtipo holba ya, micha ishit toksvli chi pisachi le tuk,
 moma ka iakaiya hosh, yohmi fehna ho hobachit ish ik-
 bashke.

10. Mikma shittim iti yo itombi holitopa ya ikbashke,
 falaia kvk kubit tuklo micha iklvna, micha auahata kvk ku-
 bit achvfa cha iklvna, micha chaha kvk kubit achvfa cha
 iklvnnashke.

11. Micha anuka, micha kucha aiena ka tuli holisso lakna
 ahli yo ish lapalechashke; micha tuli holisso lakna afohoma
 isht apakfoyupa chi ka ish ai ikbashke.

12. Micha tuli holisso lakna chvnaha bilelit akmochoit
 chukbi ushta ka ish atakalichashke; micha in tvnnvp achvfa
 ka chvnaha tuklo hosh takohlashke; mikma in tvnnvp
 achvfa ka chvnaha tuklo hosh takohlashke.

13. Micha shittim iti yo tuli ish ikbi cha, tuli lakna lapa-
 lachit ish tahlashke.

14. Micha tuli ya chvnaha yash itombi holitopa in tvnnvp
 bika ya ish apittashke; yvmohmi ho itombi holitopa ya
 ishit sholashke.

15. Tūbi vt itombi chvnaḥa ya aivlhta hi oke; kocha wiḥa he keyu hoke.

16. Micha itombi holitopa ya nan atokowa chima la chi ka ish fohkashke.

17. Micha tvli lakna bano ḥo im ai i kanvt aiombinili ya isht ish ikbashke: falaia kv̄t kubit tuklo cha iklv̄nna aienakmvt, auahṭa kv̄t kubit achvfa cha, iklv̄nna aienashke.

18. Micha tvli holisso lakna yo Chilubim tuklo ḥo isht ish ikbashke; bovt toba ḥo ish ikbi cha, im ai i kanvt aiombinili vḥli tuklo ka ish hiohlechashke.

19. Micha chelub achvfa ka vḥli achvfa ka ish hilechikmvt, chelub achvfa ya vḥli achvfa ya ish hilechashke: im ai i kanvt aiombinili vḥli tuklo fehna kak o chelubim ish ikbashke.

20. Mikma chelubim vt sanahchi ya ashatvblichit vba wielit, sanahchi ya im ai i kanvt aiombinili ya isht ai ompohomashke; mikma nashuka vt iti sanalashke, im ai i kanvt aiombinili ya chelubim nashuka vt pit talaiashke.

21. Micha im ai i kanvt aiombinili ya itombi holitopa paknaka ish ontalalashke, micha itombi holitopa ya nan atokowa chima la chi ka ish fohkashke.

22. Mikma im ai i kanvt aiombinili paknaka chelubim tuklo kv̄t nanvlhpisa afohka itombi holitopa paknaka a hielī ka itin takla ya yv̄mma chi ai afamvt nana moma anumpa vlhpisa ḥa Israēl im vlla vḥleḥa imma ḥo chima la chikmvt chitim anumpule lachi hoke.

23. Shittim iti yo patvssa ish ikbashke, faldia kv̄t kubit tuklo, auahṭa kv̄t kubit achvfa, chaha kv̄t kubit achvfa cha, iklv̄nna hashke.

24. Micha tvli holisso lakna bano ḥo ish lapalechashke, micha tvli holisso lakna yo vḥli i fullota ikbit ish apakfoyublashke.

25. Micha im aivḥli apakfoyupa kv̄t ibbak pv̄tha achvfa ḥo ish ikbi cha, vḥli i fullota yash tvli lakna yo i fullota apakfoyupa ish ikbashke.

26. Micha tvli holisso lakna chvnaḥa ushta ḥo ish ikbi cha, chukbi ushta iyi ushta ai o hikia ka ish talohlichashke.

27. Uhli y_o bilika y_o chvnaha hvt takohlikma, tvbi vt shamvlli h_o patvssa yash ishit sholashke.

28. Micha tvbi shittim iti y_o ish ikbi cha, tvli holisso lakna ish lapalechashke, yvmohmi h_o patvssa ya ishit sholashke.

29. Micha im ampo, im ishtimpa, im isht ompoholmo, micha nan isht impvchi nana isht tosholi aiena a puta k_a ish ikbashke, tvli lakna bano h_o ish ikbashke.

30. Micha sa tikba ya pvska otvni a patvssa ya is svm on talali na a biliashke.

31. Micha tvli holisso lakna bano h_o pvla aiohikia ish ikbashke: bovt toba h_o pvla aiohikia ish ikbashke, im vpi, micha i naksish puta micha i kibikshi, micha in luboa, micha i napakanli yvmmak in lashke.

32. Mikma tahlaklaka ya naksish tuchina hosh akohchashke, pvla aiohikia in tvnnvp achvfa k_a naksish tuchina hosh akohchakma, pvla aio hikia in tvnnvp achvfa ya naksish tuchina hosh akohchashke.

33. Naksish achvfa k_a almont holbvt toba hosh kibikshi tuchina, luboa achvfa, pakanli achvfashke, micha naksish achvfa ya almont holbvt toba kibikshi tuchina, micha luboa achvfa, micha napakanli achvfashke; micha pvla aiohikia naksish kohcha hannali k_a yohmashke.

34. Micha pvla aiohikia ya i kibikshi vt almont holbvt toba ushta hosh in luboa, micha i napakanli aiena hi oke.

35. Mikma yvmmak inli k_a naksish tuklo nutaka ya lumbo achvfa, micha yvmmak inli k_a naksish tuklo nutaka ya lumbo achvfa, micha yvmmak inli k_a naksish nutaka ya lumbo achvfa, pvla aiohikia naksish hannali akohcha ya vlbpi-sashke.

36. In lumboa, micha i naksish puta kvv yvmmak inlashke; moma kvv tvli holisso lakna bano hosh bovt tobashke.

37. Micha pvla aivlhto untuklo k_a ish ikbashke; mikma okla pulali na, itikba ya tohwikela hi oke.

38. Mikma ishit kiselichi, micha pvla wishakchi tvptua aivlhto vt tvli holisso lakna banashke.

39. Tvli holisso lakna talent achvfa h_o yvmma, nan aivlhto ilvppa puta k_a aieninchit ikbashke. ,

40. Mikma ahah ish ahni cha, holbut toba he ya nvnihi paknaka a chi pisachi le tuk a hobachit ish ikbashke.

CHAPTA XXVI.

MICHA vlhtipo ya nantvna vba takali pokoli hosh linen tapvski itavna yosh okchvmali, micha hummail, micha tishepa ish ikbashke: toksuli imponna yosh ikbi yo chelubim ish ikbashke.

2. Nantvna vba takali achvfa kvf falaia kvf kubit pokoli tuklo akucha untuchinashke, mikma avata kvf nantvna vba takali achvfa kvf kubit ushtashke; micha nantvna vba takali moma kvf vlhpisa aiachvfashke.

3. Nantvna vba takali tahlapi kvf itvchakvchashke, mikma nantvna vba takali inla tahlapi kvf itvchakvchashke.

4. Nantvna vba takali achvfa itvchaka vhli ya ahlopulli okchvmali ya ish ikbashke; micha nantvna vba takali inla atukla yvf itvchaka vhli fehna ka yohmi akinli ho ish ikbashke.

5. Nantvna vba takali achvfa ka ahlopulli pokoli tahlapi ho ish ikbashke, micha nantvna vba takali atukla yvf, itvchaka yvf vhli ha ahlopulli pokoli tahlapi ho ish ikbi na, ahlopullit iti halvllashke.

6. Micha tvli holisso lakna yo ishtakamvssa pokoli tahlapi ho ish ikbashke, micha nantvna vba takali ya ishtakamvssa ak o ish itvchakalashke; mikma vlhtipo achvfashke.

7. Micha issi kosoma hishi yo nantvna vbatakali ish ikbi na, vlhtipo ya ompoholmo yashke; nantvna vbatakali auahchvfa ho ish ikbashke.

8. Nantvna vbatakali achvfa falaia kvf kubit pokoli tuchinashke; micha nantvna vbatakali achvfa avata kvf kubit ushta hashke, micha nantvna vbatakali auahchvfa kvf vlhpisa kvf ai achvfashke.

9. Mikmvt nantvna vbatakali tahlapi ka ila ish itachakalashke; mikmvt nantvna vba takali hanali ka ila ish ita

chakali cha, nantvna vbatakali ishit hannali ka vlhtipo itikba ya ish a pohlomashke.

10. Micha nantvna vbatakali achvfa itachahkvchi ya vhli fehna vhli ya ahlopulli pokoli tahlapi, micha nantvna vbatakali atukla ai itachaka ya ahlopulli pokoli tahlapi ho ish ikbashke.

11. Micha asonak lakna yo isht akamvssa pokoli tahlapi ho ish ikbi cha, ahlopulli ya ish apitta cha, ish itachakli na, vlhtipo vt achvfashke.

12. Mikma nantvna vbatakali atampa vlhtipo ompoholmo nantvna vbatakali iklvna kvv vlhtipo ya ont atampvt asha ka pit takalashke.

13. Mikma vlhtipo ya nantvna vbatakali afalaiaka atampa kvv in tvnnvp achvfa ka kubit achvfa ho, micha intvnnvp achvfa ka kubit achvfa ho ont vhlashke; vlhtipo ya ompoholmot ont atampvt in tvnnvp ilvppa, micha in tvnnvp yvmma takalashke.

14. Micha vlhtipo ya ompoholmo ya chi ka, chukfi nakni hakshup humma yo, micha paknaka isht ompoholmo ya chi ka bacha hakshup o ish ikbashke.

15. Micha vlhtipo ya shittim iti bvsha hiohli ho ish im ikbashke.

16. Iti bvsha achvfa kvv falaia kvv kubit pokolikma, auata kvv iti bvsha achvfa kvv kubit achvfa cha, iklvna aienashke.

17. Iti bvsha achvakma ai ishit shvmohli vt tuklo cha, a shvmohli ya itvlhpisashke; yvmohmi bieka ho vlhtipo im iti bvsha moma ka ish ikbashke.

18. Vlhtipo ya oka mahli in tvnnvp, oka mahli pilla ho iti bvsha pokoli tuklo ho ish ikbashke.

19. Micha iti bvsha pokoli tuklo nutaka ya a shamvlli ya tvli hvta pokoli ushta ho ish ikbashke; iti bvsha achvfa nutaka ya ishit shamvlli tuklo ka a shamvlli kvv tuklashke; mikma iti bvsha inla nutaka ya ishit shamvlli in tuklo ka ashamvlli tuklo hashke.

20. Mikma vlhtipo in tvnnvp atukla falvmmi in tvnnvp a iti bvsha pokoli tuklashke.

21. Mikma ashamvlli vt i pokoli ushtashke; iti bvsha

achufa nuta ka ya ashamvlli tuklo; micha iti bvsha inla nuta ka ya ashamvlli tuklashke.

22. Mikma vlhtipo ya in tvnnvp hvshi aiokatula pilla ho iti bvsha hannali ho ish ikbashke.

23. Micha vlhtipo in tvnnvp tuklo chukbi ya iti bvsha tuklo ho ish ikbashke.

24. Micha nutaka yvt itvchakashke, micha paknaka ya itachakvt chvnaha achufa ho shamvllashke, itatuklot yakoh-mashke; chukbi in tuklashke.

25. Micha iti bvsha untuchinashke; mikma ashamvlli tvli hvta yvt ashamvlli im auah hannalashke; iti bvsha achufa nutaka ya ashamvlli tuklo, micha iti bvsha inla nutaka ya ashamvlli tuklashke.

26. Micha im okhowatkvchi ya shittim iti yo ish ikbashke, vlhtipo in tvnnvp achufa im iti bvsha ya tahlapashke.

27. Mikma vlhtipo in tvnnvp achufa iti bvsha ya okhowatkvchi tahlapashke; mikma vlhtipo in tvnnvp achufa hvshi ai okatula pilla in tvnnvp tuklo iti bvsha ya okhowatkvchi tahlapashke.

28. Mikma itibvsha iklvna okhowatkvchi vt vhli ka vtvt iakmt ont vhli ka onashke.

29. Micha iti bvsha ya tvli holisso lakna ish lapalechi cha, okhowatkvchi aivlbiha chi ka tvli holisso lakna chvnaha ish ikbashke, micha okhowatkvchi ya tvli lakna ish lapalechashke.

30. Micha kaniohmit vlhtipo vt toba chi ho nvni ha a chipesvchi tuk mak o ish hilechashke.

31. Micha isht ompoholmo ya linen tapvski itapvna, okchvmali, hummai, micha tishepa aiena toksvli imponna ikbi yo ish ikbashke, chelubim a tobashke.

32. Micha shittim iti tonik ushta hosh tvli lakna alapali ho ish atakalichashke; tvli hvta ashamvlli ushta ka tvli lakna atakali vt ashashke.

33. Micha isht ompoholmo ya isht akamvssa nutaka ish takalichashke; yvmohmi ho nan vlhpisa afohka itombi holitopo ya ompoholmo kash anukaka isht chukowvt ish takalichashke, mikma ompoholmo yvt aholitopa, micha holitopa i shahli ya chim iti filvmmichashke.

34. Micha nanvlhpisa afohka itombi holitopa moma i shahli anukaka talaia ka im ai i kana ai ombinili ya ish on-talalashke.

35. Micha iti patvssa ompoholmo kocha ish talalashke, micha pula ai o hikia ya vlhtipo lapalika oka mahli pilla in tvnnvp iti patvssa ichapa ka ak o ish hilechashke; micha iti patvssa ya falvmmi in tvnnvp ak o ish hilechashke.

36. Micha vlhtipo okhissa takali ya linen tapvski itapvna hosh okchvmali, hummaii, micha tishepa chufak ushi isht vlhtaha ho ish ikbashke.

37. Micha atakali ya shittim iti tonik tahlapi ho ish ikbi cha, tvli holisso lakna ish lapalechashke; mikma atakali vt tvli lakna yashke; micha asonak lakna vt tvli lakna yashke, micha asonak lakna ashavvli tahlapi ho bilelit ish im ak-mochashke.

CHAPTA XXVII.

MICHA shittim iti yo alta falaia kvv kubit tahlapi, micha auata kvv kubit tahlapi itilau i banot fullota ho ish ikbashke, mihma chaha kvv kubit tuchinashke.

2. Micha chukbi ushta ka, lapish ushta ho ish ikbashke, lapish vt yvmmakinlashke; micha asonak lakna ya ish lapalechashke.

3. Micha i hituk chubi aivlhta chi ka im ampmahaia, micha hituk chubi im isht piha, micha im ampushi, micha nipi im isht yichiffi, micha luak im ai vlhto mahaia aiena ka ish ikbashke, nan aivlhto moma ka asonak lakna yo ish ikbashke.

4. Micha asonak lakna tvnna ya ish im ikbashke; micha tvnna vt chukbi ushta ka asonak lakna chvnaha ushta ho ish ikbashke.

5. Micha nuta alta aivhli ka ish bohlashke: yohmi na, tvnna vt alta iklvnna ya ont vhlashke.

6. Micha alta ya shittim iti tvbi yo tvbi ish im ikbashke, micha asonak lakna ish lapalechashke.

7. Mikma tvbi vt chvnaha ya aivlhtashke, micha ishit

shola chi ho, tubi vt alta ya in tnnvp tuklo ka shvmoh-lashke.

8. Itombi vt chiluk asha ho iti busha yq isht ish ikbashke; nnih ha a chi pesvchi tuk mak o yohmi ho okla ikbashke.

9. Micha vlhtipo i wanuta ya ish ikbashke, oka mahli in tnnvp oka mahli pilla wanuta ya na takohli vt linen tapvski ita pvna yosh in tnnvp achvfa ka falaia kvk kubit tahlepa achvfashke.

10. Mikma in tonik pokoli tuklo, micha ashamvlli pokoli tuklo kvk asonak lakna yashke: tonik in chanakbi, micha afohoma aiena kvk tvi hvta yashke.

11. Mikma falvmmi in tnnvp ak kia falaia ka na takali vt falaia kvk kubit tahlepa achvfakma, tonik pokoli tuklo, micha ashamvlli pokoli tuklo kvk asonak lakna yashke; to nik i na chanakbi afohoma aiena kvk tvi hvta yashke.

12. Mikma hvshi ai oka tula in tnnvp wanuta auata natakali vt kubit pokoli tahlapashke, in tonik vt pokolikma ashamvlli vt pokolashke.

13. Micha hvshi ak ochaka in tnnvp hvshi akochaka pilla, ho wanuta auata kvk kubit pokoli tahlapashke.

14. Okhissa in tnnvp achvfa natakali vt kubit auah tahlapashke, in tonik vt tuchinakma, ashamvlli vt tuchinashke.

15. Mikma in tnnvp achvfa ya natakali vt kvbit auah tahlapashke, in tonik vt tuchinakma, ashamvlli vt tuchinashke.

16. Mikma wanuta okhissa ya natakali vt linen tapvski itapvna okchvmali, hummai, micha tishepa chofak ushi isht vlhtaha hosh kvbit pokoli tuklashke, mikma in tonik vt ushtakma, ashamvlli vt ushtashke.

17. Tonik moma wanuta apakfoyupa kvk tvi hvta isht afohomashke, i na chanakbi vt tvi hvta yokma, ashamvlli vt asonak lakna yashke.

18. Wanuta falaia kvk kubit tahlepa achvfakma, auata kvk pokoli tahlapi bikashke; mikma chaha kvk kubit tahlapi hosh linen tapvski itapvna yashke, micha ashamvlli vt asonak takna yashke.

19. Ulhtipo ya nan aivlhto moma, nan isht apilesa, micha isht a honvhla moma, micha wanuta ya isht a honvhla moma aiasha kv̄t asonak lakna yashke.

20. Micha Israel im vlla vhleha ha ish im apesa na, bila p̄v̄la hv̄t l̄ua na, bilia ch̄i ka alif bila ahli bovt p̄v̄la hv̄chin toba ya isht chim vlashke.

21. Okla moma im vlhtipo isht ompoholmo kocha yvm-mvt ishtatokowa itikba ya Alon, micha ushi vhleha aiena kv̄t hielit opiaka, micha onnahinli aiena Chihowah i tikba talaia ch̄i ka apih̄isa hi oke, im isht atiaka bilia ka nan vlhpisa bilia yosh in toyula cha, Israel im vlla vhleha ha i yvmohmashke.

CHAPTA XXVIII.

MICHA Alon chitibapishi, micha ushi vhleha aiena ka, Israel im vlla vhleha i filvmmichit Alon, micha Nat̄ab, micha Abihu, Eliesa, micha Ihlama, Alon ushi vhleha aiena ka ish eshi na, naholitopa isht ai v̄tta ya isht vm ah̄ashwashke.

2. Micha chitibapishi Alon a nafohka holitopa, micha isht aiokli ya ish im ikbashke.

3. Micha hatak ch̄ukvsh hopoyuksa moma im anukfila hopoyuksa ch̄ukvsh alotoli li tuk a ish im anumpuli na Alon a hullochi na, na holitopa isht aiv̄tta isht vm ahanta ch̄i ka Alon a nafohka im ikbashke.

4. Nafohka ilv̄ppa puta kak o ikbashke, ikkishi alata, micha efot, micha nafohka holitopa, micha i fullota āsha nafohka, micha iahlipa, micha vskofvchi, aiena hashke; micha chitibapishi Alon, micha ushi vhleha aiena ka, nafohka holitopa im ikbi na, naholitompa isht aiv̄tta ya isht vm ah̄ashwashke.

5. Micha tv̄li holisso lakna micha okchvmali, micha hum-maii, micha tishepa micha linen tapvski itapvna aiena h̄o ishashke.

6. Micha efot a tv̄li holisso lakna, okchvmali, hummai,

tishepa, micha linen tapuski yo ishtatoba toksvli imponna yo ikbashke.

7. Tahchi abana tuklo cha, aivhli tuklo ka ai itachakashke, yohmi hosh itachakashke.

8. Mikma vskofvchi inla efot a atakali kvv yummakinli isht vlhtaha ya chohmit tvli lakna, okchvmali, micha hummai, micha tishepa, micha linen tapuski itapvna yashke.

9. Micha oniks tvli tuklo ho ish eshi cha, Israel im vlla vhleha hohchifo ka in chunlit ish lapalechashke.

10. Hohchifo hannali ka tvli achvfa ka ish takalichikmvt, hohchifo inla ka aivtta tok vhpisa ho tvli achvfa ya ish takalichashke.

11. Tvli in chunli yosh ikbi yo ishtin chunli in chuwa holba ho Israel im vlla vhleha hohchifo aieninchit tvli tuklo ka ish in chunlashke, tvli lakna ashavvli asha yo ish ontalohlashke.

12. Micha efot tahchi ak o tvli tuklo kash ish ontalohlashke; Israel vt tvli nan isht ithaiyana na bilia yashke; mikma nan isht ithaiyana he mak o, Alon vt Chihowah itikba ya tahchi vbanalit hikiashke.

13. Micha tvli holisso lakna ashavvli ya ish ikbashke.

14. Micha ont vhli ka tvli lakna bano itachahkvchi tuklo ho ish ikbashke, i poshota vlhtaha ho ish ikbi cha, i poshota itachahkvchi yash ashavvli ya ish takalichashke.

15. Tvli imponna yosh ikbi yo nan isht apesa ikkishi alata ish ikbashke, efot toba ak o holba ho ish ikbashke; tvli holisso lakna, nan okchvmali, hummai, micha tishepa, micha lineu tapuski itapana yo isht ish ikbashke.

16. Pohloma hosh tahchaka ushta kvv iti laui banashke, falaia kvv span achvfakma, auata kvv span achvfashke.

17. Micha tvli ontvla tvli itiakaiya ushta ho ish ontalashke, itiakaiya vmmona satis, topas, micha kavvnel, ilvpak osh itiakaiya vmmona hashke.

18. Mikma itiakaiya atukla kvv emelal, micha saffai, micha taimont ashke.

19. Mikma itiakaiya ont atuchina kvv likua, micha akat, micha amihlist ashke.

20. Mikma itiakaiya ont ainshta kv̄t belil, micha oniks, micha chashpa ashke, tvli lakna afohka ai ontv̄lashke.

21. Mikma tvli vt Israel im vlla v̄hleha hohchifo lapohli hashke, hohchifo ha, v̄lhp̄isvt auah̄tuklo hosh isht in chuwa in chuwa kā chohmi hashke, moyuma kv̄t aveh̄lichi auah̄tuklo v̄lhp̄isa h̄o hohchifo hosh lapohli hashke.

22. Micha tvli holisso lakna bano h̄o im poshota toba ȳo ikkishi alata ont v̄hli kā itachakv̄chi ish ikbashke.

23. Micha tvli holisso lakna chvnaha tuklo ikkishi alata yā ish ikbashke, mikmvt chvnaha tuklo yā ikkishi alata ont v̄hli tuklo kā ish atakolichashke.

24. Micha tvli holisso lakna itapakshvna itvchakv̄chi tuklo kā ikkishi alata ont v̄hli kā tvli holisso lakna chvnaha tuklo yā ish atakohlichashke:

25. Micha itapakshvna itachakv̄chi tuklo kash wishakchi tuklo kā ashamv̄lli tuklo yā ish a kv̄llochi cha, itikba takali efot in tah̄chi abana yā ish abanalashke.

26. Micha tvli holisso lakna chvnaha tuklo h̄o ish ikbashke; micha ikkishi alata chukbi tuklo aiv̄hli yv̄mma efot anukaka takali okhowataka yā ish takohlichashke.

27. Micha tvli holisso lakna chvnaha tuklo inla yā ish ikbi cha, efot aka pilla okhowata tuklo itikba takali pilla efot im vskofv̄chi pisa inla yā paknaka isht itachaka yā in chapaka ak ̄o ish talohlichashke.

28. Mikma ikkishi alata yā chvnaha yā efot in chvnaha ak ̄o sita okchvmali ȳo isht ish itatakchichi na, efot im vskofv̄chi pisa inla yā paknaka takalashke, micha ikkishi alata vt efot ā ik ī mokofo kashke.

29. Mikma Alon vt Israel im vlla v̄hleha hohchifo hv̄t afoyuka h̄o aholitopa yā chukowakmvt Chihowah yvt isht ithaiyana bilia ch̄i kā nanisht apesa ikkishi alata yā chukv̄sh alatali hosh iba chukowashke.

30. Micha nanisht apesa ikkishi alata yā Ulim micha Hlummim ā ish fohkashke; atukma Alon vt chukowvt Chihowah itikba onakmvt chukv̄sh ā onochit shaiyalashke, micha Israel im vlla v̄hleha nan im aiv̄lhp̄iesa' yā Alon vt chukv̄sh onochit shaiyalit Chihowah itikba hikia na biliashke.

31. Micha efot nafohka falaia holitopa ya okchvmali bieka hq ish ikbashke.

32. Mikma pakuaka iklonna ya chiluk vt hikiashke, mikma chiluk a nantvna yosh i fullotvt apakfoyupa kvv tvnvp ilefohka ak o chohmi na ik hlilafo kashke.

33. Micha aka pilla vhli ya pomkilanit okchvmali, micha hummai, micha tishepa yq vhli fullota ish ikbashke, mikma tvlula tvli holisso lakna itin takla ya takohlit fullotashke.

34. Nafohka falaia holitopa aivhli fullota ka tvlula tvli holisso lakna, mikma pomkilanit, tvlula tvli holisso lakna, mikma pomkilanit osh takalit iashke.

35. Mikma Alon vt nan isht im vttta ma onvtoyulashke: atukma aholitopa ya chukowvt Chihowah itikba ya o nakma, atuk osh kohchakma, ohonla haklo na ik illo kashke.

36. Micha tvli holisso lakna bano patvssa ish ikbi cha, isht in chuwa in chuwa ya chohmi hq in chunlit ЧИHOWAH IM I HOLITOPA HOKE, achit ish takalichashke.

37. Mikma sita okchvmali ya ish lapalechi na iahlipa ha ontalaiashke, iahlipa itikba ak o ontalaiashke.

38. Mikma Alon noshkobo ha on talaia na, na habenvchi holitopa moma Israel im vlla vhleha hvv hullochi tuk, naholitopa aiashvchi puta ka Alon vt shaiyalashke: micha Alon noshkobo ha on talaia na, biliashke, yvmohmi hq Chihowah yvt aiokpvchashke.

39. Micha linen tapvski nafohka aiokli hq achunlit ish ikbashke, micha iahlipa ha linen tapvski o ish ikbashke, micha chufakushi isht vlhtaha hq vskofvchi a ish ikbashke.

40. Micha Alon ushi vhleha ha ilefoka lumbo ish im ikbashke, micha ishit holitopa ya, micha pisa aiokli a vskofvchi ish im ikbikmvt shapo ya ish im ikbashke.

41. Micha chitibapishi Alon, micha ushi vhleha aiena ka ish fohkvchechashke, micha bila isht ish ahvmmashke, micha i hullochit ish kashofashke; yvmohmi na naholitompa isht aivtta ya isht vm ahashwashke.

42. Micha isht il ompohoma chi ka linen obalafoka ya ish im ikbashke, hvvtip a vttot iakmvt iyubi ont vhlashke.

43. Mikma Alon micha ushi vhleha aiena kvv okla moma

im vlhtipo ant chukowakmut, keyukmut aholitopa nan isht ai vtta chi hosh alta ya bilika onakmut, foyukashke; yvmohmi hosh nan ashvchi onvtoyulvt ik illo kashke. I nan vlhpisa bilia yosh im isht atiaka yvt iakaya aiena kv in toyulashke.

CHAPTA XXIX.

MICHA nana ilvppak o ish i yvmihchi hosh na holitopa isht ai vtta ya isht vm aishwa chi ka ish hullochashke; wak hobuk himmita achvfa, micha chukfi nakni tuklo ik aiono kv iksho yo ish eshi cha,

2. Micha pvka ik shatvmmo, micha pvka lumbo ik shatvmmo bila yvmmi, micha pvka tapvski ikshatvmmo bila ahama aiena ka onush bota yo ish ikbashke.

3. Mikmut kishi achvfa ho ish fohki cha, kishi a vlhto ho wak hobuk, micha chukfi nakni tuklo ka aieninchit isht ish lashke.

4. Micha Alon, micha ushi vhleha aiena ka okla moma im vlhtipo okhissa itikba ya isht ish ona cha, oka isht ish achefashke.

5. Micha ilefohka ya ish eshi cha, nafohka lumbo, micha nafoka holitopa falaia efot, micha efot, micha ikkishi alata ya ish fohkechi cha, vskofvchi inla fehna efot a ish vskofvchechashke.

6. Micha iahlipa ha noshkobo ha ish on talalashke, micha bita holitopa ya iahlipa ha ish on talalashke.

7 Yvmohmikmut bila isht ahvmmi ya ish eshi cha, noshkobo ha on hlatvblit ish ahvmmashke.

8. Micha ushi vhleha ha isht ishla cha, ilefoka lumbo ish fobkvchechashke.

9. Micha, Alon, micha ushi vhleha aiena ka vskofvchi ish vskofvchechashke micha shapo ish shapolechashke; mikma naholitompa isht ai vtta yvt immi ha he, nan vlhpisa biliashke; micha Alon micha ushi vhleha aiena ka ish hullochashke.

10. Micha wak hobok himmita ya okla moma im vlhtipo itikba isht vla he ya ish apesashke; mikma Alon, micha

ushi vhleha aiena kv̄t wak hobvk noshkobo ya ibbak isht ombitepashke.

11. Mikma wak' hobvk ash okla moma im vlhtipo okhissa bilika Chihowah itikba ya ish aivbashke.

12. Micha wak hobvk im issish a ish eshi cha, alta lapish a chibbak ushi isht ish lapalichashke; micha issish a mominchit alta akishtula lapali ka ish hlatvblashke.

13. Micha anukaka ompoholmo nia moma, micha takoba nia yvmmvt salakha ya onvtoyulaka, micha haiyichi tuklo, micha nia yvt onvtoyula aiena ka ish eshi cha, alta ya onochit ish hukmashke.

14. Amba wak hobvk ash nipi, micha hakshup, micha i yvlhki aiena ka binah kohcha ya luak isht ish hukmashke: nan ashvchi im issa yoke.

15. Micha chukfi nakni achvfa ho ish eshashke, mikma Alon, micha ushi vhleha aiena kv̄t chukfi nakni noshkobo ha ibbak a isht ombitepashke.

16. Mihma chukfi nakni yash ishbashke, micha im issish a ish eshi cha, alta paknaka ya o fimmit ish fullolechaske.

17. Micha chukfi nakni yash bvshlit tushahlichit ish tahli cha, anukaka micha iyi aiena ka ish achefa cha, ai itim aiyuka li ka ish ita chakli cha, noshkobo ya ish achakalashke.

18. Micha chukfi nakni yash moma alta onochit ish hukmashke; hukimit Chihowah im issa yoke; luak a onochit Chihowah im issa na balama yoke.

19. Mikmvt chukfi nakni achvfa ya ish eshashke, mikma Alon, micha ushi vhleha hv̄t chukfi nakni yash noshkobo ha ibbak isht ombitepashke.

20. Yohmikma chukfi nakni yash ishbashke, micha im issish a ish eshikmvt Alon haksobish ishtimpakimma vhli, micha ushi vhleha haksobish ishtimpakimma vhli, micha ibbak ishtimpakimma ibbak ishki, micha iyi ishtimpakimma iyishki aiena ka ish lapalechashke, micha issish a alta ya o fimmit ish lapalechaske.

21. Micha issish alta on asha ka, micha ishtahvmmi bila ya ish eshi cha, Alon micha i nafohka, Alon ushi vhleha, micha ushi vhleha i nafohka aiena ka ish o fimmashe,

mikma Alon, micha i nafohka, micha ushi vhleha, micha ushi vhleha i nafohka aiena kv̄t hullochi yashke.

22. Micha chukfi nakni yash nia, micha hv̄tip, micha anu-kaka ya ompoholmo nia, micha takoba nia, yummvt salvka onvtoyula ka, micha haiyihchi tuklo micha nia yvt asha, micha fullup ishtimpakimma aiena ka ish ishashke; chukfi nakni nahullochi yoke.

23. Micha pvska lumbo chito achvfa, micha pvska lumbo iskitini bila yummi achvfa, micha pvska tapvski achvfa aiena ka pvska ik shatvmmo kishi vlhtot Chihowah itikba talaia aiena ka kohchit ish eshashke.

24. Micha moma ka Alon ibbak, micha ushi vhleha ibbak ish fohki cha, Chihowah itikba ya i walit im issa ya ish walashke.

25. Mikmvt ibbak a kohchit ish im ai eshi cha, hukmit im issa chi ka, Chihowah itikba na balama ya chi ho, alta onochit ish hukmashke, luak onochit Chihowah im issa yoke.

26. Micha Alon hullochi chukfi nakni ikkishi ha ish eshi cha, Chihowah itikba ya wali ya chi ho ish walashke, mikma chimmi hashke.

27. Micha Alon, micha ushi vhleha aiena ka immi ha he, ishit chukfi nakni wali tuk, micha vba pit wali tuk, walit im issa ikkishi, micha vba pit walit fulup a ish hullochashke.

28. Mikma Israel im vlla vhleha hak osh ima ho, Alon micha ushi vhleha immi ha he, nan vlpisa bilia yashke; vba pit walit im issa yoka, micha Israel im vlla vhleha hv̄t iti nanaiyvchi im issa, vbit isht aiokpvchi, vba pit walit im issa, vba pit walit Chihowah im issa yoke.

29. Mikma Alon i nafohka holitopa yvt ushi vhleha iakai-ya kv̄t immi cha, foyukvt bila ahama he, micha foyuka ho hullocha hi oke.

30. Micha ushi yosh vlhtobvt naholitompa isht vta toba kv̄t okla moma im vlhtipo ya chukowvt aholitopa ya nan isht ai ahantakmvt nitak untuklo foyukashke.

31. Atuk o hullochi chukfi nakni ya ish eshi cha nipi aholitopa ya ish ahonashke.

32. Mikma Alon, micha ushi vhleha hv̄t chukfi nakni yash nipi ya, micha pvska kishi vlhto tuk a okla moma im vlhtipo okhissa talaia ka aieshit aieninchit ai vpa hi oke.

33. Micha hullochi, micha kashofa chi nana puta ka isht atobbi tuk ak o ai vpashke: amba okla inla yvt ai vpa he keyu, holitopa hoka.

34. Micha hullochi tuk nipi, keyukmvt pvska nana kia, atampa hosh asha na onnahinlikma, yohmikma atampa tuk ash luak ishit ish hukma hi oke, vpa he keyu, holitopa hoka.

35. Micha nana moma chim apesa li tuk mak o, Alon micha ushi vhleha ha ish i yvmihchashke, nitak untuklo ho hullochi hosh isht ish ahantashke.

36. Micha nitak aiyukali ho wak hobvk a nanashvchi ishit vlhtoba ho ish im issashke, micha nan ishit atobbi alta ish im ikbikmvt, alta ya ish kashoffaske, micha kashoffit bila ish ahvmmashke.

37. Nitak untuklo ho alta ya atobbit ish kashoffashke, mikma alta vt holitopa i shahli yashke; nana hosh alta ya halelikmvt holitopa hi oke.

38. Yohmi ka ilvppak o alta ya onochit ish im issa hi oke: onna hosh onnakma chukfushi afvmmi vmmona tuklo ho ish im ihisa na, bilia hi oke.

39. Chukfushi yash achvfa ka onnahinlikma ish im issa tukmvt, achvfa ya opiakma ish im issashke.

40. Micha chukfushi achvfa ka bota tohbi kvshkoa ishit pokoli ho boa na bila toba hin achvfa kvshkoa ai ushta ho ittaiyomi, micha nanishko im issa ya okapaki hin achvfa kvshkoa aiushta ho ish im issashke.

41. Micha chukfushi achvfa ya na-balama, micha luak ishit hukmit Chihowah im issa mak o onnahinli ya ilhpak im issa yash, micha ishko im issa ya tuk mak o chohmichit ish yvmihchashke.

42. Ilvppvt hvchim ai itishali moma ka hukmit im issa bilia yo Chihowah itikba okla moma im vlhtipo okhissa ya a yvmohma hi oke; yvmmak o a hvchi itafamvt, yvmmak o a chim anumpule la hi oke.

43. Micha yvmmak o Israel im vlla vhleha ha ai itafama

la hi oke, mikma vlhtipo hv̄t v̄m ai isht aholitopa ak o ishit kashofa hi oke.

44. Micha okla moma im vlhtipo, micha alta aiena ka kashofi la hi oke; micha Alon, micha ushi v̄hleha hak kia naholitopa isht ai v̄tta ya isht v̄m ahashwa chi ka hullochi la chi hoke.

45. Micha Israel im v̄lla v̄hleha ha itin takla ya ahanta lish in Chitokaka sia ha chi hoke.

46. Mikma v̄no ak osh in Chitokaka Chihowah sia, atuk osh itin takla ahanta la chi hosh Echip yakni ya pehlichit kohcha li tok a ithaiyana chi hoke. In Chitokaka Chihowah sia hoke.

CHAPTA XXX.

MICHA na balama ai onochit hukma chi ka alta ish ikbashke, shittim iti yo ish ikbashke.

2 Falaia kv̄t kubit achvfashke, mikma auata kv̄t kubit achvfashke iti laui bat fullotashke; mikma chaha kv̄t kubit tuklo hashke, lvpish vt yvm̄mak inlashke.

3. Micha paknaka, micha naksika apakfoyupa ka, micha lvpish aiena ka tv̄li lakna bano ho ish lapalechashke, micha tv̄li holisso lakna i fullotvt apakfoyupa ish ikbashke.

4. Micha i fullota nutaka chukbi tuklo ha tv̄li lakna chv̄naha tuklo ho ish ikbashke, in tv̄nnvp tuklo ka ish takohli chashke, mikma tv̄bi vt shamohli na ishit shohla hi oke.

5. Micha shittim iti yo tv̄bi ish ikbashke, micha tv̄li lakna ish lapalechashke.

6. Micha nantv̄nna v̄ba takali yvm̄mvt nan vlhpisa afohka itombi holitopa bilika takali ka itikba im ai isht i kana om binili, yvm̄mvt nan vlhpisa afohka paknaka talaia ka itikba ish talalashke, yvm̄mak o achi afama la hi oke.

7. Mikma Alon vt onnahinli aiyukali ka nabalama onochit hukma hi oke, pula puta ka ai iskiachikmvt nabalama onochit hukma hi oke.

8. Micha Alon vt opiakma pula ha palalikmvt, nabalama

onochit hukma hi oke, chim ai itishahli moyuma ka Chihowah itikba ya na balama bilia hi oke.

9. Nabalama inla, micha vbit hukmit im issa, micha im ilhpak im issa aiena ka onochit ish im issa he keyu hoke; micha nan ishko im issa aiena ka ish on hlatvbla he keyu hoke.

10. Mikma Alon vt afvmmi achvfakma himonna ho nan-ashvchi im issa issish isht atobbi ya atobbit lvpish a onocha hi oke; chim ai itishali moyuma ka afvmmi achvfakma onochit atohomba hi oke: Chihowah ya i holitopa kvt moma i shahli hoke, achi tok.

11. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

12. Israel im vlla vhleha ha noshkobo holhtina ka ish eshikma hatak moyuma ka ish hotihnakma imi shilombish vlhtoba ya Chihowah imashke; yvmohmi ho ish hotihnakma ililli okpulo itin takla ya iksho kashke.

13. Ilvppak o imashke, holhtina ka iba holhtina tuk moma kvt vlhtipo holitopa shekel im vlhpisa vlhpisa ho, shekel iklvnna ho ima hi oke; shekel achvfa kvt kelah pokoli tuklo hoke, shekel iklvnna kak o Chihowah ya im issa ya hi oke.

14. Afvmmi pokoli tuklo vttvt vba maya holhtina ka iba holhtina tuk moma kvt Chihowah im issa ya ima hi oke.

15. Hvchimi shilombish isht vlhtoba nan im issa ya Chihowah hvsh imakmt, nan in laua yvt shekel iklvnna ka ont ia ho ima ke keyukma, ilbvsha yvt ola takla ho ima he keyu hoke.

16. Mikma Israel im vlla vhleha ha nan isht atobbi tvli holisso ya ish eshi cha, okla moma nan im vlhtipo nan isht ai ahanta isht ish apesashke; yvmohmi ho Israel im vlla vhleha ha Chihowah itikba ai isht ithaiyana he, micha hvchimi shilombish isht vlhtoba yoke, achi tok.

7. Mikmt Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

18. Aiachefa yo asonak lakna ampo chito, micha iyi vt asonak lakna ak inli ho ish ikbashke, micha okla moma im vlhtipo, micha alta itin takla ish hilechi cha oka ish vnashke.

19. Yummak o Alon micha ushi vhleha aiena kvt ibbak, micha iyi aiena ka ai achefa hi oke.

20. Okla moma im vlhtipo ya chukowakmt, keyukmt luak ishit hukmit Chihowah im issa ya hukma chi hosh alta ya bilika onā aienakmt ik illo ka hi oke.

21. Yummohmit ibbak, micha iyi aiena ka achefa cha ik illo kashke; micha nan vlhpisa vlhpesa bilia yosh, Alon, micha ushi vhleha im ai iti shali moma kvt in toyulashke, achi tok.

22. Micha Chihowah yvt Moses a im anummulit,

23. Nabalama i shahli puta ma ahli shekel tahlepa tahlapi, sinnamon balama vt yumma ikvna shekel tahlepa tuklo cha pokoli tahlapi, kalamvs balama vt shekel tahlepa tuklo cha pokoli tahlapi,

24. Micha kassia vt shekel tahlepa tahlapi vlhtipo holitopa ai vlhpisa shekel ashke, micha alif bila yvt hin achefa ho ish ishaskhe.

25. Micha nanishtahama holitopa bila, ikhish ikbi it-haiyana hosh ikbi yo nan ahama ish ikbashke; isht ahama holitopa bila hi oke.

26. Micha okla moma im vlhtipo ya micha nanvlhpisa afoyuka itombi holitopa,

27. Micha aiimpa, micha nan im ai vlhto moma, micha pula aiohikia, micha nan im aivlhto, nabalama ahukmi alta,

28. Micha ai onochit hukmit im issa alta, micha nan im aivlhto moma, micha aiachefa ampo chito, micha iyi aiena ka isht ish ahvmmashke.

29. Micha ish kashofi na holitopa kvt moma i shahli yashke, nana hosh halelikmt holitopa hi oke.

30. Micha Alon, micha ushi vhleha aiena ka ahvmmmit ish hullohashke, mikma na holitompā isht aivta ya isht vm ai-ahashwashke.

31. Micha Israel im vlla vhleha ish im anumpulit, hvchim ai itishali moma ka nan isht ahama bila ilvppvt a holitop chi hoke.

32. Hatak nipi okvno o fohopa he keyu, micha itaioma ya hobachit inla ya ish ikba he keyu hoke, holitopa hoke, hvchi holitopa hi oke.

33. Kuna hosh yvmma chohmi ka itaiomi, keyukmut okla inla yo onochikmut, im okla achufa ya ai i filvmmmit fiopa tupa hi oke ish ahashke, achi tok.

34. Mihmut Chihowah yvt Moses a, Nabalama istakti, oneka, micha kalbanum, ish ishashke; nabalama ilvppa puta ka falakinsen bano yo, moma weki kut iti laui hashke.

35. Micha ikhish ikbi champullich i ak o hobachit nabalama vlhpesvt itaioma kashofa, micha holitopa yo ish ikbashke.

36. Micha kaniohmi ka bolit ish lapushkichi cha, kaniohmi ka okla moma im vlhtipo anukaka isht atokowa itikba a chi afama la chi ka ish talalashke, chi holitopa i shahli ya chi hoke.

37. Micha nabalama ish ikba chi kut itaioma, yvmma chohmi ka chimmi ish ikba he keyu, Chihowah immi hosh chi holitopa hi oke.

38. Kuna hosh yvmma chohmi ka huwa chi hosh ikbikmut im okla achufa ya ai i filvmmmit fiopa topa hi oke, im achi tok.

CHAPTA XXXI.

MIHMUT Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Yakih, Chutah apelhichi aiachufa Hu ushi, Uli yo ushi Besaleel a atokolit hochifo lishke,

3. Micha hopoyuksvt, micha nana akostininchit, micha nanithanvt micha na toksvli ilaiyukali moma imponnvt.

4. Natoksvli inla tvli holisso lakna, micha tvli hvta, micha asonak lakna toksvla he,

5. Micha tvli tihlit on talohla he, micha iti ya chakonlich i na toksvli ilaiyukali moma apesvchit imponna chi ho chukvsh Chitokaka imi shilombish a alotoli lishke.

6. Micha vno vt, yakeh vno vt Tan apelhichi aiachufa Ahisamak ushi Aholiab a aieninchit ima lishke; chim apesali tuk moma yvmicha chi ka, chukvsh hopoyuksa puta ka chukvsh i hopoyuksa moma nukfoki li tuk oke.

7. Okla moma im vlhtipo, micha nan vlhpisa a foyuka

itombi holitopa, micha ai im isht i kana ai om binili, yvm-
mut paknaka talaia ka micha vlhtipo i nan chukushpa moma,

8. Micha aiimpa, micha i nachukushpa, micha pula ai o
hikia kashofa, i nachukushpa aiena moma, micha nabalama
alta,

9. Micha aionochit hukmit im issa alta i nachukushpa
aiena moma, micha ampo chito, micha iyi,

10. Nan isht vta i nafohka, micha naholitompa isht vta
Alon a i nafohka holitopa, micha ushi vhleha hv na holi-
tompa isht ai vta ya isht ashakmut i nafohka,

11. Micha isht ahama bila, micha aholitopa nabalama aie-
na chim apesa li tuk mak o, moma yvmihchashke, im achi
tok.

12. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

13. Israel im vlla vhleha ha, A nitak hullo ya ahlit hvsh
holitoblashke; hvchim ai iti shali moma ka nan ishtatako-
wa yosh hvpm itin takla ya itoyula chi hoke; yvmohmina,
Chihowah sia hvchi kashofi li ka hvsh ithaiyana chi hoke.

14. Yvmohmi hoka nitak hullo yo hvsh holitoblashke,
hvchi holitopa hoka, kvna hosh kobvffikmut illi pulla hi oke;
kvna hosh nitak yvma na toksuli nana kia yvmihchikmut,
shilombish yvmmut im okla ha ai i filvmmmit fiopa tupa hi oke.

15. Nitak hannali ho natoksuli ya yvmihcha hinla hoke,
Amba isht untuklo hokuto nitak hullo afoha, Chihowah i
holitopa hoke; kvna hosh nitak hullo ya natoksuli nana kia
yvmihchikmut illi pulla hi oke.

16. Yvmohmi hoka Israel im vlla vhleha im ai itishali
moma kv nan itim apesa bilia ya nitak hullo ya holitoblit,
nitak hullo ya ithaiyana hi oke.

17. Nan isht atakowa yosh vno, micha Israel im vlla vhe-
ha pim itin takla ya itoyula na bilia hi oke; nitak hannali ho
Chihowah yvt vba shutik, micha yakni aiena ka ikbi mut,
nitak isht untuklo ka foha cha, im achukma tok oka, ish im
achashke, im achi tok.

18. Atuk osh Moses a Sinai nvni paknaka ai im anum-
puli tuk vt ont tahli mut, nan vlhpisa patvssa tuklo tvli pa-
tvssa Chitokaka ibbak ushi yosh ai o holissochi yo ima tok.

CHAPTA XXXII.

MIHMA Moses vt nvni hq akowa kvv ahchibali na, okla hvv pisa mvt, okla hash osh Alon q im itvnaha cha, Wakaya cha, pi tikba ia chi ka naholvvv toba ya pim ikbashke, Echip yakni q pehlichit pi kohchi tok hatak Moses ilvppak okvno, nana kaniohmi tuk q kil ithano hokvt, im achi tok.

2. Mihma Alon vt, Tvli holisso lakna haksobish takali, hvchi tekchi vhleha micha hvchiso vhleha, micha hvchiso tek vhleha aiena haksobish takohmaya ka tvptulit isht hvv svv vlashke, im achi tok.

3. Mihma okla moma kvv tvli holisso lakna haksobish takali haksobish takohmaya tuk q tvptuli cha, Alon q isht im ona tok.

4. Mihma ibbak q im eshi cha, bilvt akmot, wakushi ikbi ha yvt, ishit plesa ishit tihlit ikbi tok: mihma, Ilvppa puta kak osh hvchi na holvvv toba yosh Echip yakni ya apehlichit hvchi kohchi tuk mak oke, Israel ma, okla achi tok.

5. Atuk q Alon vt pisa mvt, itikba ya alta ikbi tok; micha anumpa bohvit, Onnaha yvt Chihowah impvchi yoke, achi tok.

6. Atuk osh onna kvv onnahnli fehna moma hq, okla wakaya cha, hukmit im issa ya im issa mvt, itin nanaiyvchi im issa ya isht vla tok, mihmvt okla hvv binilit impv nan ishko tuk osh wakayvt ihlavvli tok.

7. Mihma Chihowah yvt Moses q, Iah, akowah, chim okla Echip yakni q pehlichit ish kohchi kash osh il okpvni hoke.

8. Im apesa li tuk hina ya chekosi fehna hq kohchit fullovshke, bilvt akmot wak ushi toba ikbi cha, aiokpvchit nan vbit im issa cha, Ilvppa puta kak osh hvchi naholvvv toba vhleha hosh Echip yakni hvchi pehlichit kohchi tuk oke, Israel ma, achishke, achi tok.

9. Mihmvt Chihowah yvt Moses q, okla ilvppa pihisa li tuk oke, mikma yakeh, ikunla kvvll okla hoke.

10. Yvmohmi hoka inta, ik asha is svv ahni na, vm ai i

nukkilli vt i sanalit libbashke, micha yummak o lushummi lashke, micha chishno ak o okla chinto ho chikbi lashke, im achi tok.

11. Mihma Moses vt in Chitokaka Chihowah ya im ilbshvt, Chihowah ma, nanta katiohmi ho chim ai i nukkilli vt chim okla ha, nan isht aiahli chinto, micha ibbak kullo hosh pehlichit Echip yakni ya isht ish kohcha tuk vt i sanalit libbi cho?

12. Nanta katiohmi ho Echip okla hvt nan ik achukmo yumihehit nvnihi fohka ai vbit tahlit yakni paknaka ai ishit kanchit mosholicha chi hosh pehlichit kohcha tuk oke, achi chi cho? chim ai i nukkilli libbi kvit ish shanaiya cha, nan ik achukmo chim okla i sanali ilvppa ish issashke.

13. Eblaham Aisak, micha Israel chin tishu vhleha, yummak oka chishno ak inli ile hochifot anumpa kullo anumpulit, chim isht atiaka apaknvchit vba shutik fochik a chohmichi la chi hoke, micha yakni isht anumpuli li tuk ilvppa chim isht atiaka ya ima likma immi bilia hi oke, ish im achi tok vt ish ithaiyanashke, achi tok.

14. Mihma Chihowah yvt im okla ha i sanalit nanuk achukmo yumihecha chi hosh anukfilli tuk vt issa tok.

15. Mihma Moses vt filema mvt, nvnihi ha akowa tok, mihma nanvllhpisa ai o holisso patvssa tuklo kvit ibbak a foka tok; patvssa yvt tahlaklaka a holisso ha tok; in tvnnvp achvfa ka a holisso mvt, in tvnnvp achvfa ka a holisso ha tok.

16. Michi patvssa yvt Chitokaka yosh ikbi ha tok, michi holisso ha Chitokaka yosh holissochit patvssa ya in chunli ha tok.

17. Atuk o Choshua vt okla shakapa ka haklo mvt, Moses a, Binah ha tvnvp shakapa ho haklo lishke, im achi tok.

18. Mihma Im aiya hosh shakapa ano keyu, michi ilap ak o im aiya ho paya hoh keyu, amba taloa hosh shakapa ka haklo lishke, achi tok.

19. Atuk o yakohmi tok, binah ha bilika ona mvt, waku shi yash, michi hihla aiena ka pisa tok; mihmvt Moses im ai i nukkilli vt libbi mvt, nvnihi nuta ya patvssa yash ibbak a mokofit aka pila cha, koli tok.

20. Micha wak ushi okla ikbi kash eshi cha, luak itvchit hukmi mvt, fotohliit pushechi cha, oka ya o fimmi mvt Isael im vlla vhleha ha ishkochechi tok.

21. Mihmvt Moses vt Alon a okla hvt nanta ho chi kati-ohmichi ho nanashvchi chinto yakohmi ka ish onochi cho: im achi tok.

22. Mihma Alon vt, A shahli im ai i nukkilli vt ik libbo kashke, okla hvt nan ik achukmo amosholi ya ish ithaiyanvshke.

23. Pi tikba ia chi ka naholbvt toba ya ish pim ikbashke; Echip yakni ya pehlichit pi kohchi tuk, hatak Moses ilvppak okvno nana kaniohmi tuk a il ithana keyu hoka, vm achi tuk oka.

24. Mihma kvna hosh tvi holisso lakna ishikmvt tv-blashke, im achi li tuk oke. Yohmi ma okla vma tuk oke: yohmi na luak pit itvchili ma, wak ushi ilvppak osh kohcha tuk oke, achi tok.

25. Atuk o Moses vt okla hvt nipi bano na pisa mvt (Alon vt in tvnvp vhleha ha im i hofahyalit nipi banochi tuk oke.)

26. Yohmi ma Moses vt binah okhissa ya hikia cha, Kvta hosh Chihowah ya ibafoyuka cho; vno vm vlashke, achi tok, Mihma Lefai ushi vhleha moma kvv im itvnaha tok.

27. Mihma Chihowah Isael in Chitokaka vt yak achishke, Hatak moma kvv hvchi bvshpo falaia ya hvsh ilapakshvnni cha, binah okhissa puta chukovvt kohchvt hlopullit hatak moma kvv hvchitibapishi ha, micha hatak moma kvv ai itapiha ya, micha hatak moma kvv in chuka a bilika ya hvsh bashke, achishke, achi tok.

28. Mihma Lefai im vlla vhleha hvt Moses im anumpa hatuk mak o, yvmihchi tok; mihma nitak yvmma akakoha kvv hatak tablepa sipokni tuchina foka tok.

29. Moses vt himak nitak a hatak moma kvv ilap ushi, micha itibapishi hatuk kia Chihowah im isht ile hullochashke; yvmohmi ho himak nitak a nan isht yukpali a hvchi onochashke, achi hatuk oka.

30. Atuk o onna ma, yakohmi tok, Moses vt okla ha, Nan-

ashvchi chinto hō hvsh ashvchishke, atuk o himak a oiyvt Chihowah ya im ia la chi hoke, na hvsh ashvchi ya atobbi li yoba na (or kashofit atobbi li yoba na) achi tok.

31. Mihmut Moses vt falamvt Chihowah ya im ona cha, Ikikkeh, okla ilvpput nan ashvchi chito hō ashvchi cha, tv-li holisso lakna naholbvt toba ikbishke.

32. Yohmi kia himak a ish ahnikmut, nanashvchi ya ish i kashofashke, atuk o ish yvmihcha he keyukmut, chi holisso hō ish holissochi tuk vt is sa kashofashke, achi tok.

33. Mihma Chihowah yvt Moses a, Kvna hosh a yoshuba tukma, yummak o a holisso ha a kashofi la chi hoke.

34. Yvmohmi hoka himak a iah, micha okla pehlichit, yakni chim anoli li tuk a ish onashke. Yakeh, vm enchil vt hvchi tikba ia chi hoke: yohmi kia im aya li nitak mut, nan ashvchi tuk a im ayvt onochi la hi oke.

35. Atuk osh Chihowah yvt okla ha Alon vt ikbi ma, wak ushi okla ikbi tuk pulla kak o nan ik achukmo onochi tok.

CHAPTA XXXIII.

MIHMUT Chihowah yvt Moses a, Iah, micha chishno, micha chim okla ha Echip yakni ya apehlichit ish kohchi tok aienvt iluppa ashvt ivt, yakni Eblaham, micha Aisak, micha Chekob aiena ka anumpa kullo im il onochit chim ishtatiaka ima la chi hoke, achi li tok a ish onashke.

2. Mikma enchil a hvchi tikba pila la chi hoke; micha Kananait, Amolait micha Hittait, Pelisait, Hifait, micha Chebusait aiena ka tihlelit kohcha wehli la chi hoke.

3. Pishukchi, micha foebila ayanahanli yakni o hvchisht ona chi hoke: hvchitin takla ayvt ia la he keyu; ikunla kullo okla, hvchia hoka, hina takla mosholichit hvchi kanchi li yoba na, im achi tok.

4. Atuk o okla hv anumpa ik achukmo iluppa haklo mut okla yaiya tok, mihma achufa kia isht ilakshema isht ik shemo tok.

5. Chihowah yvt Moses a, Israel im vlla vhleha, Ikunla

kullo okla hvchia hoke, yakosi itin takla kia hvchi takla ya onvt mosholichit hvchi kanchi la chi hoke : yvmohmi hoka himaka nan isht ilakshema ya hvsh shoelashke, yvmohmi ho nana hvchi kaniohmichi la chi kvv ithana lashke, ish im achashke, im achi tuk oke.

6. Mihma Israel im vlla vhleha hvv nan isht ilakshema ya Holeb nvvnh bilika ya shoeli tok.

7. Mihma Moses vt vlhtipo ya eshi cha, binah ha kohcha hopaki ho hilechi cha, Okla moma im vlhtipoh achi tok. Atuk o yakohmi tok, kvna hosh Chihowah ya hoyokmvt, kohchvt okla moma im vlhtipo kohcha talaia kak o ona beka tok.

8. Atuk o yakohmi tok, Moses vt kohchvt vlhtipo ya ona ma, okla hash ot moma kvv wakaya cha, hatak moma kvv i binah aiyyukali okhissa ya hiohmayvt, Moses a pit iakaiyvchit pisa na, vlhtipo ya ont chukowa tok.

9. Atuk o yakohmi tok, Moses vt vlhtipo ya ont chukowa makinli ho, hoshonti tonik vt aka mintit vlhtipo okhissa ya ont a hikia tok; mihma Chihowah yvt Moses a itim anumpuli tok.

10. Mihma okla moma kvv hoshonti tonik vt vlhtipo okhissa ont hikia na pisa tok; mihmvt okla moma kvv wakaya cha, hatak moma kvv i binah okhissa ya ai aiokpvchi ok.

11. Mihma Chihowah yvt Moses a, hatak osh i kana itim anumpuli ka chohmit nashuka iti sanalit itim anumpuli tok. Mihma anonti falamvt binah ha ont chukowa tok: amba in shu hatak himita Nun ushi Choshua vto vlhtipo ya kohchvt ik aiyo tok.

12. Mihma Moses vt Chihowah ya yakeh, Okla ilvppaht ish onashke, is svv achishke: yohmi hokak osh kvna osh ish atokoli na si awant ia chi ka chik svv anoloshke: yohmi hokak osh hohchifo ho ishit chithana li, micha na saaba ya svv isht i kana ya ish aiahayuchi ak inlishke, ish hi tuk oke.

13. Yvmohmi hoka himak a chim asilhha lishke, chi tikya chim isht i kana aiahayuchi li hokma, himak a chi

hina is sum otvninchashke: yohmi na chithaiyana lashke, yohmi na, chi tikba ya chim isht i kana ai ahayuchi lashke: micha okla ilvppvt chim oklushi ya ish anukfillashke, im achi tok.

14. Mihma Ŭno ak osh hvchi awant ia la chi hoke, micha hvchi fohachi la chi hoke, achi tok.

15. Mihma, Si awant ish ia chi keyukmvt, ilvppa a pishit chik aiyo kashke.

16. Nanta hak o, Ŭno, micha chim okla aiena kvv chim isht i kana ya ahayuchi tuk a ilvppak o isht ai akostinincha hinla cho; pi awant ish aya kak a hinla keyu cho? Yohmi hosh vno micha chim okla aiena kvv okla moma yakni paknaka aiasha ka i filvmma hi oke, im achi tok.

17. Mihma Chihowah yvt Moses a, Ish anumpuli tuk, ilvppak kia yvmihchi la chi hoke. Ŭm isht i kana ya ish ahayuchi tuk okvt, micha chi hohchifo ha ithana li hoke, im achi tok.

18. Mihma Chim asilhha lishke, chim aholitopa ya is sa pesvchashke, achi tok.

19. Mihma, Si ai achukmaka ya mominchit chitikba ya ont iachi la chi hoke, micha chitikba ya Chihowah hohchifo ha ai anoli la chi hoke: micha kvna ho i kana la he, ahni likmvt, i kana la hi oke; micha kvna i nukhaklo la hi, ahni likmvt, i nukhaklo la hi oke, achi tok.

20. Michā, Sa nashuka ya ish pisa he keyu hoke, hatak nana hosh sa pesa cha, okchaya he keyu hoka, achi tok.

21. Michā Chihowah yvt, Yakeh vm a kanima kvv talayvshke, mikma tvli chito paknaka ya ish o hikiashke.

22. Atukma yakohma hi oke, vm aholitopa yvt ant aya takla ka, tvli chito wakla ya chi fohki la chi hoke: micha ant aya li takla kvv subbak isht chi ompohomo la chi hoke.

23. Atuk osh subbak a ishe likma, vm ashaka ak o ish pisa hi oke, amba sanashuka ya pisa he keyu hoke.

CHAPTA XXXIV.

MIHMA Chihowah yvt Moses a, Tvli patvssa tuklo vmona tuk a chohmi ho ish tvhlashke, mikma tvli patvssa yummak o tvli patvssa vmona ish koli kash anumpa atakali tuk a ai o holissochi lashke.

2. Mikma onnahunlikma chim vlhtaha mvt, onnahunlikma Sinai nvni ha ish oiya cha, nvni paknaka ya sa tikba ya is sum vlashke.

3. Mikma hatak nana kia chi awant oiya he keyu; micha nvni afullota moma hatak nana kia hikia na, ik peso kashke; mikma nan vlhpoa chipunta, micha nan vlhpoa hochito aiena kvv nvni yumma itikba ya ik ai impo kashke, achi tok.

4. Mihma tvli patvssa tuklo vmona tuk a chohmi ho tvhli tok, micha Moses vt onnahunli fehna moma ho, wakaya cha Chihowah yvt i miha tuk mak o, tvli patvssa tuklo kak osh ibbak foka hosh Sinai nvni ha oiya tok.

5. Mihma Chihowah yvt hoshonti afoyuka cha, akowa mvt, yummak o takla hikia cha, Chihowah hohchifo ha anohonli tok.

6. Micha Chihowah yvt itikba ont ia cha, chitolit, Chihowah, Chitokaka Chihowah nan i nukhaklo, i kana, i svlaha, micha ai achukma, micha aiahli aiena kvv in lavah.

7. Tahlepa sipokni hoh kia i nukhaklot bilia, ik vlhpieso, micha anumpa kobvfi, micha aiashvchi aiena ka i kashofi, micha anumpa hvv onvtola he vlhpesa ya hlakoficha he keyu, iki puta ik ai vlhpeso atuk mak o im vlla vhleha puta ka, micha vlla vhleha hash im vlla vhleha ai iti shali ont atuchina, micha ont av ushta kia im aya yoke, achi tok.

8. Mihma Moses vt tushput noshkobo ha aka pit isht akachunoli cha aiokpvchi tok.

9. Micha Chihowah ma, himak a chim isht ikana ahayuchi li hokma, chim asilhha lishke, an Chihowah vt pi awant iashke (okla ikunla kvllo vhleha hoka), ik pi ai vlhpieso, micha il aiashvchi ya ish pi kashofashke, micha chimmi ikbit ish pi eshashke, achi tok.

10. Mihma, Yakeh anumpa ahli ikbi lishke, chim okla moma itikba ya na fehna yumma chohmi kut yakni moma ka, micha oklushi nana kia, a yumohmi chatuk keyu ho yvmihchi la chi hoke; mikma okla takla ish ahanta tuk vt moma kut Chihowah na yvmihchi ka pisa chi hoke, na hvchi yvmihchi li ka ishit nukhlakancha ya chi hoke.

11. Himak nitak a chim apesa li ka ish ithaiyanashke. Yakeh, Amolait, micha Kananait, micha Hittait, micha Pilissait, micha Hifait, micha Chibusait aiena ka hvchi tikba tihlelit kohcha wehli lishke.

12. Ahah ish ahni cha, yumma ish ia kut yakni ya okla ai asha ka anumpa chik itim apesokashke; ishit yoshoba yosh hvchitin takla ya aiasha yoba na.

13. Amba im alta puta, i naholbut toba puta ka ish okpuni cha, im iti lokoli puta ka chanlit ish akvchashke,

14. Naholbut toba chitokaka inla ka ish aiokpucha he keyu hoka, Chihowah yumma hohchifo kut Nuktanhla ya tuk osh, Chihowah nuktanhla yoke.

15. Yakni ya okla aiasha ka nan ish itim apesa na, haut i na holbut toba ya iakaiya cha, i naholba ya nan vbit isht aiokpuchi, atuk o chim anoli na, vbit isht aiokpuchi a ishpa yoba nah.

16. Micha chiso vhleha ha ushetik vhleha ha ishit ish ima na, ushetik vhleha hash osh haut i naholbut toba ya iakaiya cha, chiso vhleha ha haut i naholbut toba iakaiyuchi yoba na.

17. Bilvt akmot naholbut toba ya chik ikbo kashke.

18. Pvska ik shatvmmo impuchi ya ish holitoblashke. Hvshi Abib nitak o chim achi li tuk mak o, nitak untuklo ho pvska ik shatvmmo ish pashke; Abib hvshi o Echip a ish kohcha tok okvt.

19. Im oshutto tiwi moma kut vmmi hoke; micha chi nanvhpoea moma tikba vta kut wak okma, chukfi hokma nana kia, nakni okmvt vmmi hoke,

20. Amba issuba nashoba vta ahpi ano falvmmichit chukfushi isht ish chumpashke; micha falvmmichit ish chumpa he keyukmvt, ikunla ya ish kotvffashke; micha

chiso vlheha vta ahpi moma ka falummichit ish chumpashke; mikma achvfa kia ibbak bieka hosh sa tikba ya iklo kashke.

21. Nitak hannali ho ish toksvlashke, amba nitak isht untuklo kano ish fohashke; yakni patvffi nitak, micha nawayaya nitak a ish fohashke.

22. Micha onush vmo waya vmmona wek puta impvchi ya, micha afvmmi ont taha, na waya hoyo impvchi ya ish holitoblashke.

23. Afvmmi achvfakma hituchina ha nakni yosh hvchim ai asha moma kvf Chitokaka Chihowah Israel in Chitokaka itikba ya hiela hi oke,

24. Oklushi puta ka hvchi tikba kohchit kanchi lish, chim ai vhli a chitolichi la chi hoke, mikma afvmmi achvfakma hituchina ha chin Chitokaka Chihowah ya itikba ish hikia chi hosh ish iakma, hatak nana kia chi yakni a bvna he keyu hoke,

25. Ubit isht aiokpvchi issish a pvka ikshatvmmo aieninchit is svv issa he keyu hoke, micha vbanvblit ontia impvchi vbit isht aiokpvchi vt asha na onnahinli ya ona he ke keyu hoke,

26. Nawaya vmmona achukma i shahli aya chin Chitokaka Chihowah im aboha isht ish onashke. Issi kosoma ushi ya ishki i pishukchi a isht ish hona he keyu hoke, achi tok.

27. Mihmvt Chihowah yvt Moses a, Anumpa ilvppa puta ka ish holissochashke; anumpa ilvppa puta chohmi kak o, chishno micha Israel aiena ka itim apesa li hoka, im achi tok,

28. Micha yvmma nitak pokoli ushta, micha ninak pokoli ushta ho Chihowah takla ahanta tok, pvka ya ikpo, micha oka ya ik ishko tok; micha nan vlhpisa anumpa nan vlhpisa pokoli yash tvi patvssa ya ai o holissochi tok,

29. Atuk o yakohmi tok, Moses vt Sinai nvnih ha nanvlhpisa tvi patvssa tuklo kvf Moses ibbak a foka ho akowa mvt nvnih ha akowa mvt, im anumpuli ma, nashuka yvt shohmalali ka ik ithano ki tok.

30. Atuk o Alon, micha Israel im vlla vhleha moma kv̄t Moses nashuka yvt shohmakali ka pisa mvt, bilika ona ka nukshopa tok.

31. Mihma Moses vt i howa tok; mihma Alon micha okla moma pehlichī vhleha hv̄t falamvt im ona tok, mihma Moses vt itim anumpuli tok.

32. Atuk osh i himmak ak o Israel im vlla vhleha moma kv̄t bilika ona tok; mihma nanv̄lh̄pisa ha Chihowah yvt Sinai nv̄nih ha ai im anumpuli tuk moma ka ina tok.

33. Michā Moses vt im anumpulit ik tahlo kisha kv̄t, nashuka ya ishtompoholmo ya isht ompohomo tok.

34. Amba Moses vt itim anumpula chī hosh Chihowah itikba ya ona mvt, nashuka isht ompoholmo ya ishi tuk osh kohcha tok; micha kohcha mvt, Chihowah i miha tuk mak o Israel im vlla vhleha ha im anumpuli tok.

35. Atuk o Israel im vlla vhleha hv̄t Moses nashuka ya pisa ma, Moses nashuka yvt shohmalali tok, mihma Moses vt anonti nashuka ya isht ompoholmo ya isht ompohomo tuk osh im anumpula chī hosh iba chukowa tok.

CHAPTA XXXV.

MICHA Moses vt Israel im vlla vhleha moma ka itvnnali cha, Anumpa ilvppa puta kak o hv̄sh yvmihcha chī ho, Chihowah yvt hv̄chim apesa tuk oke.

2. Nitak hannali ho natoksvli vt vlhtahashke, amba nitak isht untuklo hokvto nitak chī holitopa Chihowah i nitak hullo a foha hi oke: kuna hosh yvmmak o natoksvli nana kia yvmihchikmvt illi pullashke.

3. Nitak hullo ya hv̄sh aiasha ahlopulli ka luak nana kia hv̄chik ikbo kashke, achi tok.

4. Michā Moses vt Israel im vlla vhleha okla moma ka im anumpulit, Nana ilvppak o Chihowah yvt hv̄chim apesvt,

5. Hv̄ch itin takla ya Chihowah nan im issa hv̄sh ai ish-ashke; kuna hosh chukvsh aiokpanchikmvt, Chihowah isht aiokpv̄chi, tvli holisso lakna, tvli hv̄ta, micha asonak lakna,

6. Micha nan okchamali, micha hummaii, micha tishepa, micha linen tapvski, micha issi kosoma hishi,

7. Micha chukfi nakni hakshup humma, micha bacha hakshup micha shittim iti,

8. Pvla ha chi ka bila micha ishtahama bila ya chi ka micha nabalama ya chi ka nabalama,

9. Micha oniks tvli, micha efot micha ikkishi alata ontv-la chi ka tvli puta ka isht vlashke.

10. Mikma chukvsh hopoyuksa vhleha hvchi takla aiasha kvv vtvt Chihowah yvt apesa tuk moma ka yvmihchashke.

11. Ulhtipo tabanake, micha im ompoholmo, im ishtakamvssa, micha im iti bvsha, im okhowatkvchi, in tonik, micha im ashamvlli,

12. Itombi holitopa, micha in tvbi, ai i kana ai ombinili aiena, micha isht ompoholmo, ompoholmo,

13. Ai impa, micha in tvbi, micha nan im aivlhto moma, micha pvska otvni,

14. Micha tohwikela chi ka pula ai o hikia, micha i nachukushpa, micha pula bila aivlhto tohwikela chi ka bila aiena,

15. Micha alta nabalama ai o hukmi, micha in tvbi, micha ahama bila, micha nabalama, micha vlhtipo ya achukowa okhissa ya atakali,

16. Alta ai o hukmit isht aiokpvchi, im asonak lakna tvnna im aiena in tvbi, micha nan im aivlhto moma, ampo mahaia chito, micha iyi,

17. Wanuta ya natakali, in tonik, micha im ashamvlli, micha wanuta okhissa ya in takali,

18. Ulhtipo ya isht akamvssvt shvmohli, micha, wanuta isht akamvssvt shvmohli, micha im asita puta.

19. Aholitopa nan isht ai vta chi ka nafohkvv isht vta, naholitompa isht vta, Alon i nafohka holitopa, micha naholitompa isht ai vta isht asha chi ka ushi vhleha i nafohka puta ka ikba chi hoke, achi tok oke, im achi tok.

20. Mihma Israel im vlla vhleha okla moma kvv Moses a ai i filvmmmit ia tok.

21. Mihma chukvsh vt ayimitvchi tuk puta kvv, micha

shilombish vt vlhpiesa ahnichechi tuk puta kv̄t vla tok; micha Chihowah nan im issa ya okla moma im vlhtipo, micha nan isht aiahanta moma, micha nafohka holitopa a toba chī ka isht vla tok.

22. Mihma chukvsh aiokpanchi aiyukali kv̄t hatak, micha ohoyo aiena kv̄t, vlvt, ibbak vlbeha, micha haksobish takali, micha ibbakushi vlbeha, micha shakba vlbeha tv̄li lakna isht ilakshema moma isht vla tok, mihma im issa tuk aiyukali hatak vt tv̄li holisso lakna, im issa ya Chihowah im issa tok.

23. Mihma hatak kv̄na hosh nan okchamali, micha nahum-maii, micha na tishepa, micha linen tapvski, micha issi kosoma hishi, micha chukfi nakni hakshup homma, micha bacha hakshup aiena kv̄t im āsha tuk vt isht vla tok.

24. Kv̄na hosh tv̄li hv̄ta, micha asonak lakna im issa ya im issa aiyukali kv̄t Chihowah nan im issa ya isht vla tok; mikma hatak nana hosh shittim iti nan isht aiasha toba he vt in tonlakmvt isht vla tok.

25. Mikma ohoyo chukvsh hopoyuksa moma kv̄t ibbak ishit shv̄nni cha shv̄nni tuk vt nan okchamali, micha na hummai, micha natishepa micha linen tapvski aiena ka isht vla tok.

26. Michā chukvsh vt hopoyuksachit ayimitv̄chi tuk ohoyo moma kv̄t issi kosoma hishi o shv̄nni tok.

27. Mihma pehlichī vhleha hv̄t efot, micha ikkishi alata ya ontv̄la chī ka oniks tv̄li, micha tv̄li puta ka isht vla tok.

28. Michā ahama ya chī ka, micha nabalama chī ka, nabalama, micha tohwikeli ya chī ka bila aiena ka isht vla tok.

29. Israel im vlla vhleha hv̄t hatak micha ohoyo moma kv̄t chukvsh vt vlhpesa ahnichichi na, na toksv̄li ilaiyukali moma kv̄t toba chī ho Chihowah yvt Moses a toksv̄li apesa tuk a, chukvsh aiokpanchi hosh Chihowah nana im issa ya isht vla tok.

30. Mihma Moses vt Israel im vlla vhleha ha, Yakeh, Chihowah yvt hochifot Chutah apelhichi aiachv̄fa Hu ushi Uli ya ushi Besaleel ahe atokoli tak oke.

31. Micha Chitokaka shilombish alotoli na, hopoyuksa nanithana, micha nana kostininch, micha natoksvli ilaiyukali moma imponna ;

32. Micha natoksvli inla fehna anukfillit, tvli holisso lakna, micha tvli hvta, micha asonak lakna toksvli,

33. Micha on taloha chi kvv tvli tuhli, micha iti ya bambakechi natoksvli inla fehna nana kia ikbi ya nukfohki tuk oke.

34. Micha im abvcha he ya, yvmma, micha Tan apchlich aiachvfa Ahisamak, Aholiab itatuklo ka nukfohki tuk oke.

35. Yvmmak o natoksvli ilaiyukali moma nan in chunli, micha natoksvli inla fehna imponna, micha alakali, okchamali, micha hummai, micha tishepa, micha linen tapvski, nantvna, micha natoksvli kaniohmi kia yvmihchi, natoksvli inla fehna kia anukfilli aiena ka imponna nukfohki tuk oke.

CHAPTA XXXVI.

YOHMI ma Besaleel, micha Aholiab, micha hatak chukvsh hopoyuksa puta kvv natoksvli ilaiyukali moma vlhtipo ya isht atoksvli ya chi ho Chihowah yvt apesa tuk moma ka yvmihcha chi ho, Chihowah yvt hopoyuksa, micha nanithanvt toksvli imponna nukfohki tuk vt ikbi tok.

2. Mihma Moses vt Besaleel, micha Aholiab, micha hatak chukvsh hopoyuksa aiyyukali Chihowah yvt chukvsh a hopoyuksa nukfohki tuk, vlv natoksvli ya yvmihcha chi ho chukvsh vt a ayimmitvchi tuk puta ka hoyo tok.

3. Mihma vlhtipo ya isht a toksvli toba chi ka ishit toba ya Isael im vlla vhleha hvv im issvt isht vla tuk moma ka Moses a im ai ishi tok, micha onnahinli moma ma chukvsh aiokpanchi hosh nana im issa ya isht im ahanla tok.

4. Mihma hatak hopoyuksa moma vlhtipo ya natoksvli puta aiasha ka toksvli tuk vt nan ikbit toksvli tuk vt issvt ia tok.

5. Micha Moses a okla im anumpulit, Okla hvv natoksvli

toba ka Chihowah yvt apesa tuk a atampa fehna ho isht-vlvshke, achi tok.

6. Mihma Moses vt apesa na, okla anolit binah ha hlopul-lichit, Hatak nana kia, micha ohoyo nana kia, vlhtipo toba chi ka natoksvli ikbit iklo kashke, achi tok. Yohmit okla ha im alvmmi na, ishit iklo tok.

7. Nana im asha kvv natoksvli moma ishit toba ha vlhpesa ka ona, micha atampa fehna hoka.

8. Mihma hatak hopoyuksa aiyukali takla asha tuk vt vlhtipo natoksvli a ikbi kvv, nan tvnna vba takali pokoli hosh linen tapvski pvna okchamali, micha hummaii, micha tishepa aiena ka ikbi tok, natoksvli inla Chelubim puta ka ikbi tok.

9. Takali achvfa kvv falaia kvv kubit pokoli tuklo akucha untuchinakma, takali achvfakmvt auata kvv kubit ushta tok; vbatakali moma kvv vlhpisa kvv iti laui ha tok.

10. Takali tahlapi ka itachakli tok; micha takali inla tahlapi ka itachakli tok.

11. Micha takali achvfa vhli ai itvchakvchi vhli ya ahlopulli okchamali ya ikbi tok; micha takali achvfa ont vhli fehna atukla itachakvchi a ai ikbi ak inli tok.

12. Takali achvfa ka ahlopulli pokoli tahlapi ho ikbi tok, micha atukla ai itachakvchi takali vhli ha ahlopulli pokoli tahlapi ho ikbi tok; ahlopulli vt ita halvli tok.

13. Micha tvli holisso lakna isht a kamvssa pokoli tahlapi ho ikbi tok, micha isht a kamvssa ya takali ya ishit itachakli tok. Yohmi ho vlhtipo achvfa toba tok.

14. Micha issi kosoma hishi yo takali ya vlhtipo ya im ikbi na, vlhtipo ya ompoholmo tok; takali auahachvfa ho ikbi tok.

15. Takali achvfa kvv falaia kvv kubit pokoli tuchinakmvt, takali achvfa kvv auata kvv kubit ushta tok; takali auahachvfa kvv vlhpisa kvv iti laui tok.

16. Takali tahlapi ka ila itachakli mvt, takali hannali ka ila itachakli tok.

17. Micha takali ai itachaka ont vhli fehna ya ahlopulli pokoli tahlapi ho ikbi tok, micha takali ai itachaka atukla ka ahlopulli pokoli tahlapi ho ikbi tok.

howatkuchi tahlapi; micha vlhtipo in tnnvp hvshi ai okatula pilla iti bvsha ya im okhowatkuchi tahlapi ho ikbi tok.

33. Michā iklvna okhowatkuchi iti bvsha puta kash hlopullechi kv̄t ant vhli ia kv̄t ont vhli achvfa ya ona tok.

34. Michā iti bvsha ya tvli holisso lakna yō lapalichi mv̄t, okhowatkuchi ashāmohli ya chī k̄a tvli holisso lakna chvnaha im ikbi mv̄t, okhowatkuchi ya tvli holisso lakna lapohlichī tok.

35. Michā isht ompoholmo ya okchamali, michā hummai, michā tishepa, michā linen tapvski itapana cha, tanna yō ikbi tok toksvli imponna yosh ikbi ho chelubim atoba yō ikbi tok.

36. Michā shittim iti yō tonik ushta ho im ikbi cha, tvli holisso lakna lapalichi tok; isht afacha yv̄t tvli holisso lakna, michā aivlbeha ya tvli hvta yō i bilelit akmochi tok.

37. Michā vlhtipo okhissa in takali ya okchamali, michā hummai, michā tishepa, michā itapana cha tanna linen tapvski chufak ushi isht atahli yō ikbi tok.

38. Michā tonik tahlapi kash i chanakbi aiena k̄a ikbi tok, michā noshkobo michā im apakfopa aiena k̄a tvli holisso lakna lapalichi tok; amba ashāmohli tahlapi kv̄t o asonak lakna a tok.

CHĀPTA XXXVII.

MIHMA Besaleel vt shittim iti yō itombi holitopa ikbi tok; falaia kv̄t kubit tuklo cha iklvnakma, auata kv̄t kubit achvfa cha iklvnakma, chaha kv̄t kubit achvfa cha iklvna aiena tok.

2. Michā tvli holisso lakna bano ho anukaka, michā kohcha aiena lapalichi tok, michā tvli holisso lakna i fullota ikbit apakfobli tok.

3. Michā chukbi ushta k̄a takohlichā chī hosh chvnaha tvli holisso lakna ushta ho bilelit akmochi tok; in tnnvp achvfa k̄a chvnaha tuklokma, in tnnvp achvfa k̄a chvnaha tuklo tok.

4. Mihmvt shittim iti yō tōbi ikbi cha, tvli holisso lakna lapalichi tok.

5. Micha tōbi yash itombi holitopa naksika chvna ha takohli kash isht sholachj hō shamohli tok.

6. Micha ai j kana aiombinili yā tvli holisso lakna bano hō ikbi tok; falaia kv̄t kubit tuklo cha iklvnakmvt, auata kv̄t kubit achvfa iklvna aiena tok.

7. Micha ai j kana aiombinili ont v̄hli tuklo k̄a, Chelubim tuklo tvli holisso lakna yō ikbi tok; mih achvfa hō bolit ikbi tok;

8. Chelub achvfa kv̄t ont v̄hli ilv̄ppa o hikiakma, chelub achvfa kv̄t ont v̄hli in tvnnv̄p yv̄mma o hikia tok; ai j kana aiombinili aiachvfa hō ont v̄hli tuklo k̄a chilubim ikbi tok.

9. Mihma Chelubim vt sanahchi yā ashatv̄blit v̄ba weli cha ai j kana aiombinili yā sanahchi isht ompohomo hosh nashuka itj sanalit hiel tok, Chelubim nashuka yvt ai j kana aiombinili pilla pit taloha tok.

10. Mikma shittim iti yō aiimpa ikbi tok, falaia kv̄t kubit tuklokma, auata kv̄t kubit achvfakma, chaha kv̄t kubit achvfa cha iklvna tok.

11. Micha tvli holisso lakna bano hō lapalichi cha, tvli holisso lakna apakfoyupa im ikbi tok.

12. Micha j fullota yā ibbak p̄v̄tha achvfa hō im ikbit apakfobli tok; micha j fullota yash tvli holisso lakna yō apakfoyupa ikbi tok.

13. Mihmvt tvli holisso lakna yō chvna ha ushta hō bilelit akmochi cha, chvna ha yash iyi ushta chukbi ushta takoh-
lich tok.

14. J fullota yō bilika ak o tōbi vt shamohli hosh sholachj hō chvna ha hv̄t takohli tok.

15. Micha aiimpa ishit sholachj tōbi yā shittim iti yō ikbi cha, tvli holisso lakna yā lapalichi tok.

16. Micha nan aiv̄lhto, aiimpa paknaka aiasha, im ampo patv̄ssa, micha im ishtimpa, micha im ampo ompoholmo isht ompoholmo aiena k̄a tvli holisso lakna bano hō ikbi tok.

17. Micha p̄v̄la aiv̄hika yā tvli holisso lakna bano hō ikbi tok; hv̄t toba hō p̄v̄la aiv̄hikia ikbi, im v̄pi micha j nak-

sish flamohli, im ampo, micha i bikbina, micha i pakanli vt mih makinli tok.

18. Yohmi ka naksish vt hannali kv̄t tvhlalaka akohcha tok; pula aihikia ya naksish tuchina hosh in tvnnv̄p a akohcha ma, pula aihikia ya naksish tuchina hosh akohcha tok.

19. Naksish achvfa ka almont holbv̄t toba hosh, ampo tuchinakmv̄t lumbo achvfa, micha napakanli achvfa; mikma naksish achvfa ka, ampo tuchinakmv̄t, almont holbv̄t toba hosh, lumbo achvfa, micha napakanli achvfa tok; yohmi kv̄t pula aihikia ya naksish vt akohchv̄t ia hannali kv̄t hlopulli tok.

20. Mihma pula aihikia ya ampo ushta, almont holbv̄t toba, micha in luboa, micha i napakanli aiena kv̄t asha tok.

21. Yohmi ka yvm̄mak ash inli naksish tuklo, nuta ya lumbo achvfa, yvm̄mak ash inli naksish tuklo nuta ya lumbo achvfa, yvm̄mak ash inli naksish tuklo nuta ya lumbo achvfa, naksish hannali kohchv̄t ia ka v̄lhp̄isa tok;

22. In lumbo, micha i flamohlichi vt ai achvfa hatok; moma kv̄t tv̄li holisso lakna achvfa bano hosh bovt toba hatok.

23. Michā i bila aiv̄lhto untuklo ka, micha pula im isht tv̄ptohli, micha pula tv̄ptoha im aiv̄lhto aiena tv̄li holisso lakna bano h̄o isht ikbi tok. ●

24. Tv̄li holisso lakna bano weki talent achvfa h̄o ikbi tok; micha im ai v̄lhto moma ka ikbi tok.

25. Nabalama ahukmi alta ya shittim iti ȳo ikbi tok; falaia kv̄t kubit achv̄fakma, auata kv̄t kubit achvfa tok, apatv̄ssa ushta hatok; micha chaha kv̄t kubit tuklo hatok, in lv̄pish vt yvm̄mak inli hatok.

26. Michā paknaka ya, micha apatv̄ssa apakfoypa, micha lv̄pish aiena ka tv̄li holisso lakna bano h̄o lv̄palichi tok; micha tv̄li holisso lakna ȳo i fullota apakfoyubl̄it ikbi tok.

27. Michā i fullota nutaka ya iti tv̄pa ashamohli na, shohlach̄i ka tv̄li holisso lakna chvnaha tuklo ho iti chabl̄it on̄ achukbi tuklo ka takohlichi tok.

28. Micha iti tupa ya shittim iti yo ikbi cha, tuli holisso lakna lapalichi tok.

29. Micha ishtahama bila holitopa, micha nabalama shobulli ghli ho nabalama yo, ikhish atahli mak o ikbi tok.

CHAPTA XXXVIII.

MICHA shittim iti yo aionochit hukmit im issa alta ya ikbi tok, falaia kut kubit tahlapi mut, auata kut kubit tahiapi hatok, okhowataha ushta ha tok, micha chaha kut hubit tuchina tok.

2. Micha chukbi ushta ka in lapish a ikbi tok, lapish vt ai achufa hatok, micha tuli asonak lakna yo lapalichi tok.

3. Micha alta ya nan im aivlhto moma, shuti, micha tobaksi isht piha, micha ampmahaia, micha nipi ishit yichiffi, micha luak aivlhto ampo aiena ka ikbi tok, nan aivlhto moma ka asonak lakna yo ikbi tok.

4. Micha alta ya asonak lakna tunna yosh ai apakfoyupa nutaka ya bilika vttvt ia hosh iklunna ka ona ikbi tok.

5. Micha asonak lakna tunna aivhli ushta ka iti tupa ai vbeha chi ka asonak lakna chvnaha ushta ho bilelit im ikbi tok.

6. Micha iti tupa ya shittim iti yo ikbi cha, asonak lakna yo lapalichi tok.

7. Micha vba takalicha chi ka alta okfowataka bilika yo bohli chvnaha yash pit apitta tok, alta yvt chiluk asha yosh iti brsha yo isht ikbi tok.

8. Micha nan ai vlhto chito asonak lakna yo, micha iyi vt asonak lakna yosh ohoyo itvnaha hut okla moma im vlhtipo okhissa ya ai itvnaha chatuk vt apisa yo isht ikbi tok.

9. Micha wanuta ya ikbi tok; okamahli in tvnnvp okamahli pilla ho wanuta ya in takohli vt pvnvt tunna linen avrski yosh kubit tahlepa achufa tok.

10. In tonik vt pokoli tuklo cha, ashamohli asonak lakna vt pokoli tuklo tok; tonik im atakali vt micha im isht ita talvli vt tuli hvta atok.

11. Micha falvmmi in tvnnvp a takali vt kubit tahlepa achvfa ma, in tonik vt pokoli tuklo cha, im a shamohli asonak lakna vt pokoli tuklo tok; tonik im atakali, micha im isht ita halvlli vt tvli hvta atok.

12. Micha hvshi aiokatula in tvnnvp a takali vt pokoli tahlapi ma, in tonik vt pokoli cha, im ashamohli vt pokoli tok; tonik im atakali, micha im isht ita halvlli vt tvli hvta atok.

13. Micha hvshi akohchaka in tvnnvp, hvshi akohcha pilla ho kubit pokoli tahlapi tok.

14. Holihta okhissa in tvnnvp achvfa ka vba takali vt kubit auahthalmapi tok; in tonik vt tuchina cha, im ashamohli vt tuchina tok.

15. Micha wanuta okhissa in tvnnvp achvfa ilvppa in tvnnvp, micha yvmma in tvnnvp, atakali vt kubit auahthalmapi tok, in tonik vt tuchina cha, im ashamohli vt tuchina tok.

16. Wanuta apakfoynpa fullota takali moma kvv pvvv tvnna linen tapvski atok.

17. Mihma tonik im ashamohli puta kvv asonak lakna atok; tonik im atakali, micha im isht ita halvlli vt tvli hvta atok; micha i noshkobo lapali kvv tvli hvta atok, wanuta tonik moma kvv tvli hvta yosh isht itahvllit taha tok.

18. Micha wanuta holihta okhissa takali vt chufak ushi isht vllhtaha hosh, okchamali, micha hummai, micha tishepa yosh pvvv tvnna linen tapvski atok; micha falaia kvv kubit pokoli tuklo cha, auata yvmma chaha kvv kubit tahlapi wanuta takali ya chohmi tok.

19. Micha in tonik vt ushta, micha im ashamohli vt asonak lakna yosh ushta tok; im atakali vt tvli hvta, micha i noshkobo puta lapali, micha im isht ita halvlli puta kvv tvli hvta atok.

20. Micha vllhtipo ya, micha wanuta apakfoynpa ka isht ahonvlla moma kvv asonak lakna atok.

21. Na holitempa isht vta Alon ushi Ihlama vt pehlich ho, Lefai vllheha hvv nan isht aiasha chi ho, Moses vt apes tuk mak o, isht atokowa vllhtipo pulla holhtina tuk vt vllhtipo moma ka ilvppak oke.

22. Mihma Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, Chutah apehlichu aiachvfa Hu ushi, Uli ya ushi Besaleel vt moma ka ikbi tok.

23. Micha Ahisimak ushi Aholiab Tan apehlichu aiachvfa nan in chunli, micha natoksvli imponna, micha i fullota okchamali, micha hummai micha tishepa, punnvt twanna linen tapvski isht vta vlhtaha yosh iba foka tok.

24. Micha aholitopa natoksvli moma isht vlhtaha tuk, tvi holisso lakna moma kvv im issa, tvi holisso lakna fehna kvv talent pokoli tuklo akucha chakali cha, shekel tahlepa untuklo cha, pokoli tuchina kvv vlhtipo aholitopa shekel a vlhpisa hatok.

25. Micha tvi hvta ya okla moma im aiishit holhtina tuk a talent tahlepa achvfa cha, shekel tahlepa sipokni achvfa cha tahlepa untuklo, pokoli untuklo akucha tahlapi kvv vlhtipo aholitopa shekel a vlhpisa hatok.

26. Hatak moma kvv afvmmi pokoli tuklo vhlit vba mgya hosh holhtina ia chatuk vt hatak tahlepa sipokni tahlepa hannali, micha tahlepa sipokni tuchina, tahlepa tahlapi cha, pokoli tahlapi kvv bekah achvfa, yvmmvt shekel ikvna hosh vlhtipo aholitopa shekel a vlhpisa hatok.

27. Micha tvi hvta talent tahlepa achvfa tuk ak o bilelit akmochoit, vlhtipo aholitopa im ashamoqli, micha isht ompoholmo im ashamoqli aiena ka ikbi tok, talent tahlepa achvfa tuk a ashamoqli tahlepa achvfa tuk, talent achvfa tuk a ashamoqli achvft ia tok.

28. Micha shekel tahlepa sipokni achvfa tahlepa untuklo cha, pokoli untuklo akuchha tahlapi tuk a, tonik im atakali a ikbi mvt, i noshkobo ya lapalichi cha, ita takchichi tok.

29. Mikma asonak lakna im issa vt, talent pokoli untuklo, micha shekel tahlepa sipokni tuklo cha tahlepa ushta tok.

30. Micha yvmmak o okla moma im vlhtipo okhissa afohka isht ikbi mvt, asonak lakna alta, micha asonak lakna tanna, micha alta nan im aivlhto moma ka,

31. Micha wanuta apakfoyupa ka im ashamoqli, micha wanuta holhta okhissa im ashamoqli, micha vlhtipo im isht

afacha moma micha wanuta apakfoyupa ka isht bonvha moma ka isht ikbi tok.

CHAPTA XXXIX.

MICHA aholitopa atoksvla chi ka nafohka fohkvt toksv-
li, okchamali hummaii, micha tishepa ya isht ikbi
tok; micha Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, Alon
a nafohka holitopa ya im ikbi tok.

2. Micha efot vt okchamali, micha hummaii, micha tishe-
pa, micha pvnvt tvnna linen osh tvli holisso lakna ishta toba
yo ikbi tok.

3. Micha tvli holisso lakna ya lullit tapvshichi cha, chuhli
mvt, okchamali, micha hummaii, micha tishepa, micha pvnvt
tvnna linen ash toksvli imponna hosh isht shemvchehit
shemvchit tahli tok.

4. Isht itachaka chi ka tahchi abana ikbi cha, takchaka
tuklo kak o isht itachaka tok.

5. Mikma efot inla im vskofvchi vt atakanli tuk vt
yvmvt aivlhtaha tuk akinli ho chohmi tok; Chihowah yvt
Moses a i miha tuk mak o tvli holisso lakna isht vlhtahvt,
okchamali, micha hummaii, micha tishepa, pvnvt tvnna
linen atok.

6. Micha oniks tvli ikbi mvt in chuwa yvt chuwa chatuk
holbvchi hosh chunlit, Israel im vlla vhleha hohchifo lapohli
ho afohka yvt tvli holisso lakna yo ontalohli tok.

7. Micha Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, Israel
im vlla vhleha hv tvli ishit ithaiyana chi ho efot in tahchr-
bana ya on talali tok.

8. Micha efot vlhtaha ka chohmi hosh toksvli imponna
yosh ikbi yo ikkishi alata ikbi tok; tvli holisso lakna vlhtaha
hosh, okchamali, micha hummaii, micha tishepa, micha pu-
nvt tvnna linen o ikbi tok.

9. Iti laui bano fullota hatuk; ikkishi alata vt pohloma
ha ikbi tok; pohloma hosh falaia kv span achvfakma, auata
kv span achvfa tok.

10. Mihmvt tvli iti akaiya ushta h_o on talohli tok; iti akaiya vmmona kv_t sativs, topas, micha kabv_nkel atok; ilvppak osh iti akaiya vmmona hatok.

11. Mikma iti akaiya atukla kv_t emilal, safai, micha tai-amont ak atok.

12. Mikma iti akaiya atuchina kv_t liku, akat, micha ama-hlist ak atok.

13. Mikma iti akaiya ont ai ushta kv_t belil, oniks, micha chaspa atok, ai on taloha on talohvt tvli holisso lakna y_o on talohli tok.

14. Micha tvli vt Israel im vlla vhleha h_a v_lhpisa hosh auah-tuklo hohchifo h_o v_lhpisa tok, in chuwa y_a holbvt chuwa hosh hohchifo aiyukali lapalit apehlich_i auah_ttuklo tuk _a v_lhpisa tok.

15. Micha tvli holisso lakna bano h_o itapanvt ishit toba h_o ikkishi alata takchaka y_a itatakvtli takohlich_i tok.

16. Mihmvt aiontaloha tuklo k_a tvli holisso lakna y_o ikbi mvt, tvli holisso lakna chvnaha tuklo h_o ikbi cha, ikkishi alata takchaka tuklo k_a chvnaha tuklo y_a takohlich_i tok.

17. Mihmvt tvli holisso lakna itatakvtli itapvnvt itatakvtli yash ikkishi alata takchaka y_a chvnaha tuklo kash apitta tok.

18. Micha itapvnvt itatakvtli tuklo kash wishakchi y_a aiontaloha tuklo kash atakchich_i mvt, efot itikba tahchibana y_a ontakohlich_i tok.

19. Micha tvli holisso lakna chvnaha tuklo h_o ikbi cha, ikkishi alata takchaka tuklo vhli efot anukaka pilla et apota h_a takohlich_i tok,

20. Micha tvli holisso lakna chvnaha inla tuklo k_a ikbi cha, efot vhli tuklo nutaka tikba pilla ai ita talakchi k_a icha-paka, efot isht talakchi vskofvchi inla paknaka yak o takalich_i tok.

21. Micha Chihowah yvt Moses _a im achi tuk mak o, ikkishi alata yash in chvnaha yak o, efot in chvnaha y_a sita okchamali y_a pit isht atakchich_i tok; yvmohmi h_o efot isht talakchi vskofvchi pisa inla y_a paknaka yokma, ikkishi alata yvt efot _a ik i makofu ka chi hatuk.

22. Micha tnnvt toba yosh okchamali bieka h_o efot nafohka falaia ya ikbi tok.

23. Mihma nafohka falaia iklunna ya tnnvp nafohka chiluk o chohmi hosh chiluk vt hikiakma, chiluk a i fullotvt taiyaha kv_t ik hlilafo ka ch_i hatok,

24. Micha nafohka falaia wishakchi ya pamkilanit okchamali, hummaii, micha tishepa itapanvt twnna linen aiena h_o ai ikbi tok.

25. Micha tvli holisso lakna bano h_o tvlula y_o ikbi cha, nafoka falaia wishakchi ya pamkilanit vt takohli itin takla tvlula ya takohlichi mvt, pamkilanit itin taklv_t apakfoyupa ka takohlichi tok.

26. Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, fohkv_t nan isht v_tta ya ch_i h_o nafohka falaia wishakchi ya tvlula, mikmvt pamkilanit tvlula mikmvt pamkilanit takohlit apakfoyupa tok.

27. Micha tnnvt toba y_o linen tapvski nafohka ya Alon micha ushi v_hleha h_a,

28. Micha linen tapvski iahlipa, micha linen tapvski noshkobo ishit shema, aiokli, micha pvnvt twnna linen linen obalafohka,

29. Micha pvnvt twnna linen tapvski vskofvchi, micha okchamali, micha hummaii, micha tishepa chofak ushi isht v_hl_taha h_o Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o ikbi tok.

30. Micha tvli holisso lakna bano patvssa holitopa bita h_o ikbi cha in chuwa holvt chuwa h_o, ai_o holissochit CHHOWAH I HOLITOPA, achi h_o lapalichi tok.

31. Micha Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, sita okchamali ishit takchi cha, chavvchit iahlipa h_a atakchichi tok.

32. Yakohmi hosh okla moma im ai v_tta v_hhtipo natoksvli moma kv_t v_hhtaha tok; mihma Islael im v_lla v_hleha hv_t yvmihchit, Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o moma ka okla yvmihchi tok.

33. Micha v_hhtipo ai v_tta, micha i nachukushpa moma, im isht a kamvssa, im iti bvsha, im okhowata, micha in tonik, micha im ashvmohli,

34. Micha isht ompoholmo chukfi nakni hakshup humma, micha isht ompoholmo bacha hakshup, micha vlhtipot ompoholmo,

35. Nanvlhpisa afohka itombi, micha im iti tuptua, micha aiombinilit i nukhaklo,

36. Aiimpa, micha nan im aivlhto moma, micha pvska otvni,

37. Mih bano pula aihikia bila ai im aivlhto, bila aivlhto iti akaiyvt hiohla chi fehna ka, micha im aivlhto moma, micha pula lua chi ka bila,

38. Micha tvli holisso lakna alta, micha bila ishtahama, micha nabalama micha vlhtipo okhissa ya takali,

39. Asonak lakna alta, micha asonak lakna tvnna, im iti tuptua, micha nan im aivlhto moma, ampo chito, micha iyi,

40. Wanuta atakali, in tonik, micha im ashamohli, micha wanuta holihta okhissa atakali im asita, micha im ishtafacha, micha okla moma im aivtta vlhtipo atoksvli nan aivlhto moma,

41. Aholitopa ya nan isht aivtta chikmvt fohkvt nan isht vtta, micha naholitopa isht aivtta ya isht vtta chikmvt fohka he ya naholitompa isht vtta Alon i nafohka holitopa, micha nshi vhleha i nafohka,

42. Chihowah yvt Moses a i miha tuk moma mak o, yvmohmit Isael im vlla vhleha hut natoksvli moma ka yvmihchi tok,

43. Mihma Moses vt natoksvli moma ka pisa tok; mihma yakeh, Chihowah yvt miha tuk mak o okla yvmihchi tuk atok, mihma Moses vt yukpali anumpa onochi tok.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

2. Okla moma im aivtta vlhtipo ya hvshi vmmona, micha nitak vmmona ka ish hilechashke.

3. Micha nanvlhpisa afohka itombi holitopa yvmmak o

ish fohkashke, 'micha isht ompoholmo ya itombi holitopa yash isht ish ompohomashke.

4. Micha aiimpa ya isht ish chukowa cha, nana achukmvt taloha chi ka achukmalit ish ontalalashke; micha pela aiohikia ya isht ish chukowa cha, bila aivlhto ya ish pela-lashke.

5. Micha tvli holisso lakna alta nabalama ahukmi ya nanvlhpisa afohka itombi holitopa itikba ish talalashke, micha vlhtipo ya okhissa takali ya ish atakalic-hashke.

6. Micha okla moma im aivtta vlhtipo okhissa itikba ya ai onochit hukmit im issa alta ya ish hilechashke.

7. Micha okla moma im aivtta, micha alta iti takla ya ampo chito ya ish talali cha, oka ish vnashke.

8. Micha apakfoyulit wanuta ya ish talali cha, wanuta holihta okhissa natakali ya ish takalichashke.

9. Micha ishtahama bila ya ish eshi cha, vlhtipo ya micha anukaka, nana moma aiasha ka, micha nan im aivlhto aiena moma ka ish ahvmmi cha, ish hullochashke, mikma hullashke;

10. Micha aionchit hukmit im issa alta, micha im aivlhto moma ka ish ahvmmashke, micha alta ya ish hullochashke. micha alta hullo kvv moma i shahlashke.

11. Micha ampo chito, micha iyi aiena ka ish ahvmmi cha, ish hullochashke.

12. Mikmvt Alon, micha ushi vhleha aiena ka okla moma im vlhtipo okhissa itikba ya isht ish ona cha, oka isht ish achefashke.

13. Micha Alon a nafohka holitopa ish fohkvchechaske; micha ish ahvmmi cha, ish hullochashke; yvmohmi ho naholitompa isht aivtta ya isht vm ai vttashke.

14. Micha ushi vhleha ha isht ishla cha, nafohka ish fohkvchechashke.

15. Micha iki ya ish ahvmmi tuk vt chohmichit ish ahvmmashke; yohmikma naholitopa isht aivtta ya isht vm ai ashwashke, ahama kvv im aiitishali mahaya ka naholitopa isht vtta bilia ya chi pulla hoka.

16. Yummak o Moses vt yvmihchi tok, Chihowah yvt i miha moma tuk mak o yvmihchi tok.

17. Atuk o yakohmi tok, hvshi vmmona afvmmi atukla, hvshi vt nitak vmmona ma, vlhtipo vt vlhtaha tok.

18. Mihma Moses vt vlhtipo ya hilechi cha, im ashamohli a ita kullochi mvt, iti bvsha ya hiohlechi cha, okhowatkuchi a okfowullichei cha tonik a hiohlichei tok.

19. Mihmvt Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o vlhtipo yash ompoholmo ya auatvltit ompohomo tok; micha ompoholmo yash, paknaka ya ompohomo tok.

20. Micha nanvlhpisa ya eshi cha, itombi holitopa ya fohki mvt, iti tvptua ya itombi holitopa ya apitta tok; micha itombi holitopa paknaka ya aiombinili i nukhaklo ya ontalali tok.

21. Mihmvt Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, itombi holitopa ya vlhtipo ya isht chukowa cha, isht ompoholmo ya hilechi cha, nan vlhpisa afohka, itombi holitopa ya ompohomo tok.

22. Micha aiimpa ya okla moma im aivtta ya anyukaka vlhtipo ya falvmmi in tvnnvp ompoholmo ya kohcha yo hilechi tok.

23. Micha Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, pvskā ya Chihowah itikba ya achukmalit talali tok.

24. Micha pvla aighikia ya okla moma im aivtta anyukaka aiimpa ichapaka vlhtipo ya im okamahli in tvnnvp a hilechi tok;

25. Micha Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, pvla ha Chihowah itikba a palali tok.

26. Micha tvli holisso lakna alta ya okla moma im aivtta isht ompoholmo itikba ak o hilechi tok.

27. Micha Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o nabalama aionochit hukmi tok.

28. Micha vlhtipo okhissa takali hilechi tok.

29. Micha Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, aionochit hukmit im issa alta, okla moma im aivtta vlhtipo okhissa ya bilika hilechi cha, hukmit im issa, micha ilhpak im issa onochit im issa tok.

30. Micha ampo chito ya okla moma im aivtta, micha alta itin takla hilechi cha, ai ibbachefa chi hosh oka vni tok.

31. Micha Moses, micha Alon, micha ushi vhleha aiena ibbak, micha iyi aiena ka yummak aiachefa tok.

32. Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o, okla moma im ai vtta chukowakmut, micha alta ya bilika onakmut, ibbachefa beka tok.

33. Micha vlhtipo, micha alta apakfoyupa ka wanuta ya hilechi mut, wanuta okhissa takali ya hilechi tok. Yumohmi hosh Moses vt natoksvli a atahli tok.

34. Yohmi ma hoshonti vt okla moma im aivtta ya ompoholmo ma, Chihowah im aholitopa vt vlhtipo ya alo-toa tok.

35. Mihma okla moma im aivtta ya hoshonti vt ompo-holmo hatuk o, micha Chihowah im aholitopa vt vlhtipo a alotoa hatuk o Moses vt chukowa he keyu tok.

36. Atuk o vlhtipo paknaka ya hoshonti hash ai ishit vba ishtia ma, Israel im vlla vhleha hut anowvt aya moma ka mahaya tok.

37. Amba hoshonti ha vba isht ik aiyokma, ik aiyo tuk osh, nitak nana ka vba ishtiak mak o beka tok.

38. Israel in chukachvfa moma kut nowvt ayvt ont hlo-pulli moma ka pisa ho Chihowah i hoshonti hut nitak ma, vlhtipo ya onvttoyula tuk osh, ninak ma, luak osh onvttoyula beka tok oke.

LEFITIKUS HOLISSO.

MOSES I HOLISSO ATUKLA KUT LEFITIKUS HOHCHIFO HOKE.

CHAPTA I.

MIHMA Chihowah yvt Moses a i howa cha okla moma im vlhtipo ya et im anumpulit,

2. Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, Hatak hvsh ka-nima hosh nan im issa ya Chihowah isht hvsh im onakmut, na hvsh im issa, vlhpoa hochito ai ishit wak, micha vlhpoa chipunta ya isht hvsh im onashke.

3. Mikmut nan im issa yvt vlhpoa hochito ai ishit na hukmit im issa hokmut nakni yosh ai okpuloka iksho ho im issashke, ilap ahni hosh Chihowah itikba okla moma im vlhtipo okhissa yak o ai im issashke.

4. Micha na hukmit im issa noshkobo ha, ibbak isht om bitepashke. Micha im aiokpuchi na, isht im vlhtoba hi oke.

5. Mikma wak hobuk ash Chihowah itikba ai vba hi oke; mihma na holitopa isht asha Alon ushi vhleha hv issish a isht vla cha, issish ash alta, yummvt okla moma im vlhtipo okhissa bilika hikia ka o fimmit fullohlichashke.

6. Micha na hukmit im issa ya hlufi cha bvshlit tahla hi oke.

7. Mikma na holitomp isht vta Alon ushi vhleha hv alta ya luak onochi cha achukmalit luak a iti onochashke.

8. Mikma na holitomp isht asha Alon ushi vhleha hv, tvptua, noshkobo micha nia aiena ka luak vt alta on asha iti on asha ka paknaka ya achukmalit onochashke.

9. Amba ikfoka, iyi aiena kvno, oka isht achifa hi oke: mihma na hukmit im issa Chihowah i balama achukma lua yo naholitopa isht vta yvt mominchit alta onochit hukma hi oke.

10. Micha nan im issa kv̄t nan v̄lhpoa chipunta chukv̄lhpoa, keyukmvt issi kosoma yō hukmit im issak mvt, nakni yosh ai okpuloka kv̄t iksho hō isht vlashke.

11. Micha Chihowah itikba alta yā falvmmi in tvnnvp o ai vbashke; micha na holitompa isht āsha Alon ushi v̄hleha hv̄t issish ā alta yā o fimmit fullohlichashke.

12. Micha noshkobo micha nia aiena kā bv̄shlit tahlashke. Mikma na holitopa isht vtta yvt alta yā luak on āsha na iti vt o āsha kā achukmalit onochashke.

13. Amba ikfoka micha iyi aiena kv̄no oka isht achifashke, micha na holitompa isht vtta yvt mominchit isht v̄la cha alta yā onochit hukmashke; na hukmit im issa luak ishit hukmit im issa Chihowah yā nan i balama achukma yoke.

14. Micha na hukmit im issa yā Chihowah yā nan im issa kv̄t, hushi yokma, nan im issa yvt puchi yv̄shoba, keyukmvt pv̄chushi yō isht vlashke.

15. Mikma na holitopa isht vtta yvt alta bilika isht ona cha, noshkobo hā shv̄nnit tv̄bli cha alta yā onochit hukmashke; micha im issish ā shv̄nnit alta lapalika a hlatv̄blashke.

16. Micha impv̄ffakchi yā naliteha aieninchit eshi cha alta lapalika i hv̄shi akochaka in tvnnvp, hituk chubbi aiasha bilika pilashke.

17. Micha sanahchi vt āsha moma hō pahlv̄llashke; yohmi kia ik ita hokofo kashke; mikma na holitopa isht vtta yvt alta yā luak on āsha kā mikma iti on āsha kā onochit hukmashke; na hukmit im issa luak ishit hukmit Chihowah nan i balama achukma yoke.

CHAPTA II.

MICHA kv̄na hosh ilhpak im issa Chihowah yā im issakmvt nan im issa kv̄t bota tohbi lipehbi ya hi oke; micha bila yā on hlatv̄blikmvt filākinsen onochashke.

2. Mikmvt na holitompa isht āsha Alon ushi v̄hleha hā isht im onashke, mikma naholitompa isht vtta yvt bota

tohbi micha bila, micha filakinsen moma aiena ibbak alota achufa ho eshi cha isht ithana yo alta onochit hukmashke. Chihowah nan i balama achukma yo luak ishit hukmit im issa yashke.

3. Mikma ilhpak im issa atampa hokvto Alon micha ushi vhleha immi hashke; luak ishit hukmit Chihowah im issa nana holitopa moma i shahli hoke.

4. Apaluska a nuna yo ilkpak im issa ya isht ishla hokmvt, bota tohbi lipehbi pska lumbo ik shatvmmo bila yvmmi yashke, keyu hosh pska lapushki ik shatvmmo yokmvt bila isht ahamashke.

5. Micha ilhpak ish im issa yvt ampo mahaia a nuna yokmvt bota tohbi lipehbi toba hosh ik shatvmmo bila yvmmi yashke.

6. Ish bushullichu cha bila ish on hlatvblashke: ilhpak im issa yoke.

7. Micha ilhpak ish im issa yvt ampo vlvvsha a nuna yokmvt bota tohbi lipehbi bila yvmmi yashke.

8. Ilhpak im issa yvt ilvppa chohmi puta kak o atoba ka Chihowah isht ish im onashke; atuk o na holitompa isht vta ya imakma yvmmak osh alta a hikia ka isht onashke.

9. Micha na holitompa isht vta yvt ilhpak im issa yash ai ishit isht ithana yo ikbit alta onochit hukmashke; luak ishit hukmit im issa Chihowah nan i balama achukma yoke.

10. Micha ilhpak im issa atampa kvv Alon, micha ushi vhleha immi ha hi oke; luak ishit hukmit Chihowah im issa ya nana holitopa moma i shahli hoke.

11. Ilhpak im issa nana kia Chihowah hvsh im issa kvv shatvmmi ya he keyu hoke; luak ishit hukmit Chihowah im issa nana kia shatvmmi, keyukmvt foi bila nana kia hvsh hukma he keyu hoke.

12. Nawaya vmmona im issa hokvno, Chihowah hvsh im issa hi oke. Yohmi kia na balama yo alta ai on lua he keyu hoke.

13. Micha ilhpak hvsh im issa puta kvv hvpi ha hvsh yvmmichashke; ilhpak im issa ya Chihowah nan itim apesa

hupi ik ono kv̄t iksho kashke; nana hvsh im issa moma kv̄t hupi aieninchit hvsh im issashke.

14. Micha ilhpak im issa na ch̄i waya vmmona ya Chihowah ya ish im issakmvt ilhpak im issa na ch̄i waya vmmona ya onush hiloha luak ishit shilvt onush noshkobo alota chilohka yashke.

15. Micha bila ish on hlatv̄bli cha filakinsen ish onochashke; ilhpak im issa yoke.

16. Mikma na holitopa isht v̄tta yvt isht ithana yō onush chilohka kashapa, micha bila kashapa, micha filakinsen moma aiena k̄a hukmashke; luak ishit hukmit Chihowah im issa yoke.

CHAPTA III.

MICHA nan im issa yvt itin nanaiyv̄chit im issa yokmvt, v̄lhpoa hochito ai ishit nakni yokma, tek okm̄a, nana hō im issakmvt, ai okpuloka iksho hō Chihowah itikba ai im issashke.

2. Nan im issa noshkoba h̄a ibbak isht ombitepa cha okla moma im v̄lhtipo im okhissa yak o ai vbashke: mikma na holitompa isht āsha Alon ushi v̄hleha hvt issish ā alta o fimmit fullohlechashke.

3. Micha itin nanaiyv̄chit im issa illichit im issa yō luak ishit hukmit Chihowah im issa yō im issashke: ikfoka ompohomo nia, micha ikfoka ompoholmo nia momashke.

4. Micha haiyihchi tuklo micha nia yvt on āsha yvm̄mvt ikfeka bilika āsha micha sv̄lakha i hlapa, micha haiyihchi aiena k̄a ishashke.

5. Micha Alon ushi v̄hleha hvt yv̄mma alta onochit hukmit isht aiokp̄v̄chi v̄t iti luak on āsha pakna on āsha k̄a a luacha hi oke, luak isht hukmit nan im issa yvt Chihowah i balama achukma yoke.

6. Micha nan im issa yvt itin nanaiyv̄chit im issa illichit im issa yvt v̄lhpoa hochito ai ishit nakni, keyukmvt tek okm̄a nana hokma, aiokpuloka iksho hō im issashke.

7. Chukfushi yō im issa hokmēt Chihowah itikba ai im issashke.

8. Micha nan im issa tuk vt noshkobo hā ibbak isht ombitepa cha okla moma im vlhtipo itikba ai vbashke: mikma Alon ushi vhleha hv̄t issish ā alta ȳ fimmit apakfoyublashke.

9. Micha illichit im issa itin nanaiyv̄chit im issa luak ishit hukmit Chihowah im issa yō im issashke: i nia micha hasimbish vt moma, nv̄li foni yā ont tikelichit tv̄lashke: mi-cha ikfoka ompohomo nia micha ikfoka nia moma,

10. Micha haiyihchi tuklo, micha nia yvmm̄vt ikfeka bilika āsha k̄a, micha sv̄lakha yā paknaka i hlapa haiyihchi aiena k̄a ishashke.

11. Mikma na holitompa isht v̄tta yvt alta onochit hukmashke: ilhpak im issa im ilhpak ȳ luak ishit hukmit Chihowah im issa yoke.

12. Micha nan im issa yvt issi kosoma yokma, Chihowah itikba ai im issashke.

13. Micha noshkobo hā ibbak isht ombitepa cha okla moma im vlhtipo itikba ai vbashke: mikma Alon ushi vhleha hv̄t issish ā alta ȳ fimmit apakfoyublashke.

14. Micha nan im issa yvt luak ishit hukmit Chihowah im issa yō im issashke: ikfoka ompoholmo nia micha ikfoka nia moma āshak̄a.

15. Micha haiyihchi tuklo, micha nia yvmm̄vt ikfeka bilika āsha k̄a, micha sv̄lakha paknaka i hlapa micha haiyihchi aiena k̄a ishashke.

16. Mikma na holitompa isht v̄tta yvt alta onochit hukmashke; ilhpak luak ishit hukmit im issa na balama achukma yoke; nia moma kv̄t Chihowah immi hoke.

17. Nia micha issish aiena k̄a hv̄chik po ka he vt, hv̄chim ai unchuloli fullota k̄a nan vlhpisa bilia yosh itoyula hi oke, im achi tok.

CHAPTA IV.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
 2. Israel im vlla vbleha ha im anumpulit, Hatak osh
 ik ithano hosh nana ashvchit Chihowah i nan vlhpisa, ym-
 mak oka yvmihcha he vlhpesa tuk keyu hosh yumma kani-
 ma kia kobvffikmvt.

3. Na holitompa isht vtta nan ahama tuk osh okla nan
 ashvchi ya yvmihchit ashvchikmvt, yohmikmvt nan ashvchi
 ya ashvchi tuk vt nan ashvchi im issa ya wak hobvk himita
 ai okpuloka iksho ho Chihowah isht im onashke.

4. Micha wak himita ya Chihowah itikba okla moma im
 vlhtipo okhissa ya isht onashke; micha wak hobvk noshko-
 bo ya ibbak isht ombitepashke: micha Chihowah itikba ya
 wak hobvk ash ai vbashke.

5. Mikma na holitompa isht vtta nan ahama tuk vt wak
 hobvk ash im issish a ai eshi cha okla moma im vlhtipo ya
 isht onashke.

6. Micha na holitompa isht vtta yvt ibbak ushi ya issish
 ash oka hilechi cha Chihowah itikba a holitopa natakali itik-
 ba ya issish a untuklo ha fimmashke.

7. Micha na holitompa isht vtta yvt issish kanohmi na ba-
 lama achukma a hukmi alta Chihowah itikba okla moma im
 vlhtipo anukaka hikia ka lapish a on lapalichashke; micha
 wak hobvk im issish moma ka ai onochit hukmit im issa al-
 ta, yummvt okla moma im vlhtipo okhissa hikia ka akishtv-
 la ya pit hlatvblashke.

8. Micha nan ashvchi im issa ya chi ka, wak hobvk ash i
 nia ya moma ishashke; ikfoka ya nia yvt ompoholmo ka,
 micha nia moma ikfoka ai asha ka,

9- Micha haiyihchi tuklo, micha nia yummvt ikfeka bili-
 ka a sha ka, micha svlakha paknaka i hlapa, haiyihchi aiena
 ka ishashke.

10. Itin nanaiyvchit im issa illichit im issa wak hobvk a ai
 ishi tuk a chohmichit ishashke; micha na holitompa isht vtta
 yvt ai onochit hukmit im issa alta ya onochit hukmashke.

11. Micha wak hobuk ash hakshup, micha nipi moma noshkobo aiena, micha iyi aiena, micha ikfoka micha yvlhki aiena.

12. Wak hobuk ash mominchit bina kocha a kashofa, hituk chubbi ahlatapa ya isht ona cha iti onochit luak ishit hukmashke; hituk chubbi a hlatapa yak o a luashke.

13. Micha Israel okla moma kut ik ithano hosh nana ashvchi hokma, mihma okla moma kut in luma tuk, mihmut Chihowah i nan vlhpisa ya yoshubit, nana kanohmi yummak oka yvmohma he vlhpesa tuk keyu hosh yvmohmi tuk;

14. Nan ashvchi ya ashvchi tuk vt akostininchikmut okla hut nan ashvchi tuk vt wak hobuk himita yo im issa cha okla moma im vlhtipo itikba isht onashke.

15. Mikma okla moma im asvnonchi vhleha hut wak hobuk ash Chihowah itikba ya ibbak isht ombitepashke: mikma wak hobuk vt Chihowah itikba ai illashke.

16. Mikma na holitompā isht vttā nan ahama tuk vt wak hobuk ash im issish a okla moma im vlhtipo ya isht onashke.

17. Micha na holitompā isht vttā yvt issish kaniohmi ka ibbak ushi oka hilechi cha Chihowah itikba a holitopa natakali itikba fehna ka untuklo ha fimmashke.

18. Micha issish ash kaniohmi ka alta yummvt Chihowah itikba okla moma im vlhtipo anukaka hikia lapish a isht o fimmashke: Micha issish ash mominchit ai onochit hukmit im issa alta yummvt okla moma im vlhtipo okhissa hikia akishtvla ya pit hlatvblashke.

19. Micha i nia moma ka im aieshit alta onochit hukmashke.

20. Micha wak hobuk a nanashvchi im issa wak hobuk a yvmihchi tuk a chohmichit ilvppak kia yvmihchashke, mikma na holitompā isht vttā yvt i kashofikma i kashofashke.

21. Mikma wak hobuk ash bina kocha isht ona cha wak vmona hukmi tuk vt chohmichit hukmashke; okla moma nan ashvchi im issa yoke.

22. Hatak pehlichī yosh nan ashvchi, ik ithano hosh Chitokaka in Chihowah i nan vlhpisa achvfona ya kobvfit

nana ka a yvmihcha he vlhpesa keyu yvmihchi tuk ash nan ashvchikma;

23. Nan ashvchi ya ashvchi tuk vt ont nukfoyukakmt nan im issa yvt issi kosoma ushi nakni yosh ai okpuloka iksho ho isht vlashke.

24. Micha issi kosoma noshkobo ha ibbak isht umbitepa cha Chihowah itikba hukmit im issa ai vbi ak o ai vbashke: nan ashvchi im issa yoke.

25. Mikma na holitompa isht vtta yvt nan ashvchi im issa issish a ibbak ushi isht eshi cha aionochit hukmit im issa alta lapish a o lapalichashke: micha im issish a aionochit hukmit im issa alta akisht vla ya ahlatvblashke.

26. Micha itin nanaiyvchit im issa illichit im issa nia ya chohmichit nia moma ka alta onochit hukmashke: nan ashvchi tuk a na holitompa isht vtta yvt i kashoffikma i kashofashke.

27. Micha okla hvt kanima hosh nana ka ikithano hosh nan ashvchi tuk nana ka ayvmihcha he vlhpesa keyu ho yvmihchi cha Chihowah i nan vlhpisa ha kobvffi tuk ash im ai ahlikmt;

28. Keyukmt nan ashvchi ashvchi tuk vt ithaiyanakmt, nanashvchi ya ashvchi tuk vt issi kosoma ushi tek ash ai okpuloka iksho ho nan im issa isht onashke.

29. Micha nan ashvchi im issa noshkoba ha ibbak isht umbitepa cha hukmit ai im issa ak o nan ashvchi im issa yo ai vbashke.

30. Mikma na holitompa isht vtta yvt issish a ibbak ushi isht eshi cha ai onochit hukmit im issa alta lapish a o lapalichashke: micha issish a mominchit alta akishtula ya a hlatvblashke.

31. Micha itin nanaiyvchit im issa illichit im issa nia ishi chatuk a chohmichit nia moma ka ishashke: micha Chihowah i balama achukma ya chi ka na holitompa isht vtta yvt alta onochit hukmashke: micha na holitompa isht vtta yvt i kashoffikma i kashofashke.

32. Micha nan ashvchi im issa yo chukfushi isht onakmt tek ash ai okpuloka iksho ho isht onashke.

33. Micha nan ashvchi im issa noshkobo ha ibbak isht umbitepa cha nan ashvchi im issa mak o hukmit im issa ai vbi ya ai vbashke.

34. Mikma naholitompa isht vtta yvt nan ashvchi im issa issish a ibbak ushi isht eshi cha ai o hukmit im issa alta lapish a o lapalichashke : micha issish a mominchit alta akishtula ya ahlatvblashke.

35. Micha itin nanaiyvchit im issa illichit im issa chukfushi nia ishi tuk a chohmichit nia moma ka ishashke : micha naholitompa isht vtta yvt luak ishit hukmit Chihowah im issa mak o yvmihchit alta onochit hukmashke : micha nanashvchi yvmihchi tuk a na holitompa isht vtta yvt i kashoffikma i kashofashke.

CHAPTA V.

MICHA shilombish nan ashvchikmvt anumpa kvllo anumpuhi ka haklo, na pisa yosh pisakma, keyukmvt akostininchikma akaniohmikia, ik anolokmvt nan ashvchi vt onvtonlashke.

2. Keyukmvt shilombish osh nana liteha yo potoli, poa liteha illi okma keyukmvt vlpoa liteha illi okma, keyukma na balahanli liteha yokma nana hatuk oh kia, atuk osh ik ithano hatukmvt, yummak kia liteha cha nan ashvchi vt onvtonla hi oke.

3. Keyukmvt hatak liteha yo haleli tukma, liteha nana ho isht litehvt liteha hatukma, atuk osh ik ithano tukmvt ithanakmvt nanashvchi vt onvtonla hi oke.

4. Keyukmvt shilombish osh nana ik achukmo micha nana achukma nana hoh kia, anumpa kvllo il onochit ila piti olbi o achit yvmihcha chi ikithano hosh miha hokmvt, atuk osh akostininchikmvt anumpa yummak ash achvfa kanima ka nan ashvchi im aigla hi oke.

5. Atukma yakohma hi oke : ilvppa achvfa kanima ka nan ashvchi tuk vt im ai ahlikmvt, nana yvmma ashvchi tuk vt il ai anolashke.

6. Mikmvt nan ashvchi ya ashvchi tuk vt yoshobvt nan

im issa ya vlhpoa shipunta tek o ai ishit chukfushi, keyukmvt issi kosomushi yo issi kosoma ai ishit nan ashvchi im issa ya chi ho Chihowah isht im onashke: mikma nanashvchi tuk a naholitompa isht vtta yvt i kashofashke.

7. Atuk o yoshuba yvmohmi tuk vt chukfushi vt ik im iksho mvt, pvchi yoshoba tuklo, keyukmvt pvchushi tuklo ho Chihowah isht im onashke: achvfa hvv nan ashvchi im issa yokma, achvfa kvv hukmit im issa yashke.

8. Micha na holitompa isht vtta ya isht im onashke; mikma yvmmak osh tikba nan ashvchi im issa yak o im issvt noshkobo ha shvnnit tvblashke; yohmi kia ita pahlvlla he keyu hoke.

9. Micha nan ashvchi im issa issish a alta lapalika o fimmi cha, issish vt asha moma ka alta akishtvla ya shvnnit hlatvblashke; nan ashvchi im issa yoke.

10. Micha atukla ka ayvmihchi chatuk a yvmihchit hukmit im issa yo im issashke: nan ashvchi ya ashvchi tuk a na holitompa isht vtta yvt i kashoffikma i kashofashke.

11. Amba pvchi yoshaba tuklo, keyukmvt pvchushi tuklo kvv ik im ikshokmvt, nan ashvchi tuk vt nan ashvchi im issa im issa kvv bota tohbi lipehbi efah kvshkoa isht pokoli ho isht onashke; bila yvmmicha he keyu, micha filakinsen onocha he keyu hoke; nan ashvchi im issa yoka.

12. Yohmikmvt na holitompa isht vtta isht im ona hi oke, mikma na holitompa isht vtta yvt ibbak alota achvfa ho ishi cha isht ithaiyana mak o alta onochit hukma hi oke; luak ishit hukmit im issa yvt ayvmihchit Chihowah im issa chatuk mak o yvmihcha hi oke: nan ashvchi im issa yoke.

13. Mikma nanashvchi achvfa ilvppa kanima ho ashvchi tukma naholitompa isht vtta yvt i kashoffikma i kashofashke; mikma atampa kvv ilhpak im issa chohmi naholitompa isht vtta immi hashke, ish im achashke, im achi tok.

14. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

15. Shilombish osh na yoshoba yvmihchi, micha ik itha-no hosh Chihowah i naholitopa ya im ashvchi tuk, yohmikmvt nayoshuba tuk vt na yoshoba im issa yo chukfushi nakni ai okpuloka iksho ho, ish hotihna ho tvli hvta shekel ka-

nohmi, aholitopa shekel vlhpisa mak o Chihowah isht im onashke.

16. Micha na holitopa okprni tuk vt achukmalashke, micha kvshkoa ishit tahlapi ho apotali cha naholitompa isht vta ya imashke; mikma naholitompa isht vta yvt nanashvchi im issa yash chukfi nakni yash isht i kashoffikma i kashofashke.

17. Micha shilombish osh nan ashvchit Chihowah i nan vlhpisa hvv olvbi tuk ilvppa kanima kia yvmihchikmvt ik ithano hatuk oh kia nan ashvchi vt im ai ahli cha nanashvchi vt onvtuyula hi oke.

18. Na yoshoba im issa ya vlhpoa chipunta ai ishit chukfi nakni ai okpuloka iksho ho ish i hotehna tuk a aieninchit na holitompa isht vta isht im onashke, mikma naholitompa isht vta yvt nan ik ithano hosh ashvchi tuk a na yoshoba im issa yash isht i kashoffikma i kashofashke.

19. Na yoshoba im issa yoke; Chihowah i yoshoba tuk o ahli hoke, im achi tok.

CHAPTA VI.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

2. Shilombish osh nan ashvchit Chihowah i yoshoba ya yvmihchit isha chi ho nana ibbak fohki tuk, keyukmvt itapela yatuk o in chuka a bilika hatak o i holabi, keyukmvt nana ho afoa hosh im eshi, keyukmvt in chuka a bilika hatak o haksichi tuk;

3. Keyukmvt nana kvnia tuk o ahayuchi tuk osh yvmma holabi, micha holabi hosh anumpa kvllo anumpuli, ilvppa moma kanima ho hatak vt yvmihchi cha ai ashvchikmvt,

4. Yohmikmvt yakohma hi oke, nan ashvchi tuk osh nan ashvchi kvv im ajahli hokvt, nana im afoa hosh im eshi tuk vt i falvmminchashke; keyukmvt haksichi hosh ishi tuk, keyukmvt im isha chi ho ibbak fohki tuk, keyukmvt nana kvnia ahayuchi tuk,

5. Keyukmvt nana moma holabi hosh anumpa kvllo

anumpuli tuk osh yoshoba tuk vt nan im issa nita kmvt nana ka i falvmminchashke; micha kvshkoa ishit tahlapi ho im a lapalichi cha kvna ho immi hatuk a imashke.

6. Micha na yoshoba im issa chi ho nan vlhpoe chipunta ai ishit, chukfi nakni ai okpuloka iksho ho ish i hotehna tuk a aieninchit, nayoshoba tuk vt im issa Chihowah isht im onvt naholitompa isht vta ya isht im onashke.

7. Mikma naholitompa isht vta yvt Chihowah itikba ai i kashoffa hi oke; micha yoshobvt nana moma yvmihchi tuk vt i kashofashke, achi tok.

8. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

9. Alon micha ushi vhleha ha ish i mihvt, Ilvppvt hukmit im issa i nan vlhpisa hoke. Alta ya onvtuyulvt luhuwa na, ninak vt ont hlopullit onna, micha alta ya luak vt a chieyvt luhuwa yoka, hukmit im issa yoke.

10. Micha na holitompa isht vta yvt i linen na fohka ya ishit fohkashke, micha i linen obala fohka ya nipi ya ishit fohkashke; micha luak vt hukmit tahli tuk hituk chubbi, micha hukmit im issa aiena alta on asha ka eshi cha alta apotoa kak o ashachashke.

11. Mikmvt i nafohka ya shufi cha nafohka inla ho ishit fohka cha, hituk chubbi bina kocha akashofa ho isht onashke.

12. Mikma alta ya luak on asha kvvt a luhuwa hi oke; mosholicha he keyu hoke; mikma na holitompa isht vta yvt onnahinli momakma iti onochit hukmi cha hukmit im issa ya achukmalit onochi beka hi oke; micha itin nanaiyvchit im issa nia ya hukma hi oke.

13. Luak vt alta on chieyvt luhuwa na bilia hi oke, moshola he keyu hoke.

14. Micha ilvppak osh hukmit im issa nan vlhpisa hoke; Alon ushi vhleha hak osh Chihowah itikba alta aiasha ya ai im issa hi oke.

15. Micha ilhpak im issa bota tohbi, micha bila on asha tuk aiena, micha filakinsen ilhpak im issa on asha tuk moma aiena ka ibbak alota achvfa ho eshi cha na balama achukma ka isht ithaiyana mak o alta onochit Chihowah ya i hukma hi oke.

16. Micha atampa yano Alon' micha ushi vhleha aiena hosh vpa hi oke; pvska ik shatvmmo aiena ho aholitopa ak o ai vpa hi oke; okla moma im vlhtipo i wanuta ya ai vpa hi oke.

17. Isht shatvmmi aienvt pvska he keyu hoke. Luak ishit hukmit im issa ya i kashapa mak o ima li tuk oke. Yvm-mvt nanashvchi im issa, micha nayoshoba im issa chihyuh-mit holitopa kvv moma i shahli hoke.

18. Alon im vlla vhleha ibafoka nakni moma kvv ai vpa hi oke. Luak ishit hukmit Chihowah im issa yvt hvchim ai unchuloli ha nan vlhpisa bilia ya chi hoke; potoli aiyu-kali kvv holitopa hi oke, im achi tok.

19. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

20. Ilvppak osh Alon micha ushi vhleha im issa yosh nan ahama nitak fehnakmvt Chihowah im issa hi oke; ilhpak im issa bilia mak osh bota tohbi lipehbi efah kvshkoa ont ishit pokoli ho iklvnna ka onnahinlikma im issa hokmvt, opiakma iklvnna ka im issashke.

21. Ampo mahaia vlhto ho bila ishit yvm-micha hi oke; atuk osh palvskakma isht ish chukowa hi oke; micha ilhpak im issa palvskvt tushahli ya na balama achukma mak o Chihowah ish im issa hi oke.

22. Mikma ushi vhleha naholitompa isht vttta yvt vlhtobvt nan ahama tuk vt im issa hi oke. Chihowah i nan vlhpisa bilia hoke: momvt lua hi oke.

23. Ilhpak im issa na holitompa isht vttta ilap aiyuka hokvt momvt lua hi oke; vpa he keyu hoke, im achi tok.

24. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

25. Alon micha ushi vhleha im anumpulit, Ilvppak osh nanashvchi im issa nan vlhpisa yoke; hukmit im issa ai vbi ak o nan ashvchi im issa ya Chihowah itikba ai vbashke; holitopa i shahli hoke.

26. Nan ashvchi ho im issa tuk, naholitompa isht vttta ak osh vpashke. Okla moma im vlhtipo i wanuta aholitopa ak o ai vpa hi oke.

27. Nana hosh nipi yash halelikmvt holitopa hi oke; micha yvmma issish vt nafohka nana ho ai o fimimpa tuk ma, ai o fimimpa tuk a aholitopa yak o ish ai achifashke.

28. Amba lukfi shuti ahonni tuk ano kola hi oke, micha asonak lakna yo ahonni tuk muno, kasholichi cha, oka isht achifa hi oke.

29. Naholitompa isht asha nakni moma kak osh vpa hi oke; holitopa i shahli hoke.

30. Mikma nan ashvchi im issa nana kia itin nanaiyucha chi hosh issish a okla moma im vlhtipo aholitopa ya isht chukowa tuk a vpa he keyu hoke; luak ishit lua hi oke.

CHAPTA VII.

MICHA ilvppak osh yoshoba im issa nan vlhpisa hoke: holitopa i shahli hoke.

2. Hukmit im issa ai vbi ak o yoshoba im issa ya ai vba hi oke; mikma issish a alta o fimmit apakfobla hi oke.

3. Micha nia moma ka im issa hi oke: hasimbish micha nia yvt ikfoka ompoholmo aiena.

4. Micha haiyihchi tuklo, micha nia on asha yummvt ik-eksa bilika asha, micha i hlapa yummvt svlakha paknaka asha haiyihchi aiena ka ishashke.

5. Micha na holitompa isht vta yvt luak ishit hukmit Chihowah im issa mak o alta onochit hukma hi oke; yoshoba im issa hoke.

6. Naholitompa isht vta nakni moma kvv vpashke; a holitopa ak o ai vpashke, holitopa i shahli hoke.

7. Nanashvchi im issa yvt kaniohmi hatuk a yoshoba im issa yvt yohmi akinli hoke, nan vlhpisa im achvfa hoke: isht atobbichi tuk naholitompa isht vta yak osh isha hi oke.

8. Hatak kvna hosh hukmit im issa ya naholitompa isht vta yvt hukmit im issa ya im issa tuk naholitompa isht vta fehna kak osh hakshup a il ai ishashke.

9. Apalvska ya apalvska tuk ilhpak im issa moma, micha ai vlwusha, micha ampo mahaia ya a nunanchi tuk moma aiena kvv naholitompa isht vta yvt im issa tuk mih fehna kak o immi hashke.

10. Micha bila aiyoma tuk micha shila, ilhpak im issa

moma ka Alon ushi vhleha moma kut itilau biaka hosh ishashke.

11. Micha ilvppak osh itin nanaiyvchit im issa, vbit im issa Chihowah im issa hi ya nan vlhpisa hoke.

12. Yakoke, ahnit isht aiokpvchi yo im issakmut, yak oke ahnit isht aiokpvchi ya pvka ik shatvmmo bila aiyoma yo, micha pvka lapushki bila ahama, micha bota tohbi lipehbi pvka bila aiyoma aienvt vlwvsha ho im issashke.

13. Pvka yvmma im issakmut nan im issa ya pvka shatvmmi, micha yakoke ahnit vbit im issa, itin nanaiyvchit im issa aieninchit im issashke.

14. Micha isht aiokpvchi ya moma kash achvfa ka Chihowah i weli yo im issa hi oke; mikma itin nanaiyvchit im issa issish a fimmi tuk naholitompa isht vta kak o immi ha chi hoke.

15. Mikma yakoke, ahnit isht aiokpvchi vbit im issa itin nanaiyvchit im issa yash nipi ya im issa nitak mihmakini ho vpashke; asha na onna he keyu hoke.

16. Amba anumpa il onochi tok ash im issa, keyukmut ilap ahnit im issa yokmuno, vbit im issa yvt im issa mih nitak akinli ka vpashke, atukmut onna yak kia asha tuk a vpashke.

17. Amba vbit im issa nipi vt asha na nitak ont atuchina tuk vt, luak ishit lua hi oke.

18. Micha vbit im issa itin nanaiyvchi im issa nipi yash nitak ont atuchina ka ikpa nana kia im aiokpvcha he keyu, micha im issa tuk vt isht im vlhpisa he keyu hoke; nan ishit yuwala hi oke; shilombish kvna hosh vpakmut ilap. nan ashvchi onvtonla hi oke.

19. Micha nipi yosh nana liteha ya haleli tuk a, vpa he keyu, luak ishit hukma hi oke, micha nipi yokvno, kashofa moma kut vpa hi oke.

20. Amba shilombish nana hosh im a liteha yvt onvtonla hosh, vbit im issa itin nanaiyvchi im issa Chihowah immi ho vpakmut, shilombish yvmmak kia im okla ha ai i filvmmi fiopa tupa hi oke.

21. Micha shilombish kvna hosh nana liteha, hatak liteha,

keyukmvt nampoa liteha, keyukmvt nan isht yuwala liteha nana kia potoli cha, vbit im issa itin nanaiyvchi im issa Chihowah immi ha vpakmvt, shilombish yvmma fehna kv̄t im okla im ai itin takla ya i filvmm̄it fiopa tupa hi oke; ish im achashke, im achi tok.

22. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

23. Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, Wak nia, keyukmvt chukfi, keyukmvt issi kosoma nia nana kia hvshpa he keyu hoke.

24. Micha nampoa ilap inlit illi tuk nia, micha nampoa nana hosh niblit vbi tuk nia ya, nana kaniohm̄icha hinla, yohmi kia ik kaniohmi nana kia hvshpa he keyu hoke.

25. Kvna hoh kia nampoa nia, yvmmak oka hatak vt luak ishit hukmit Chihowah im issa chatuk a vpakmvt, vpa tuk shilombish fehna kv̄t im okla im ai itin takla i filvmm̄it fiopa tupa hi oke.

26. Micha hvsh aiasha ya kanima kia hushi okma keyukmvt nampoa issish nana kia hvshpa he keyu hoke.

27. Shilombish kvna hosh issish kaniohmi kia vpakmvt shilombish yvmma fehna kv̄t im okla im ai itin takla i filvmm̄it fiopa tupa hi oke, ish im achashke, im achi tok.

28. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

29. Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, Kvna hosh vbit im issa, micha itin nanaiyvchi im issa ya Chihowah im issakmvt vbit im issa, micha itin nanaiyvchi im issa ya Chihowah hak o isht im onashke.

30. Luak ishit hukmit Chihowah im issa ya ilap ibbak akinli hosh isht ona hi oke, nia micha ikkishi aieninchit isht vlashke; yohmi na Chihowah itikba fahfuli mak o fahfulashke.

31. Mikma nia ya naholitompa isht vta yvt alta onochit hukmashke; amba ikkishi hvto Alon micha ushi vhleha hak o immi hashke.

32. Micha vbit im issa itin nanaiyvchi im issa ya wahlit im issa mak o fulup isht impak imma ya naholitompa isht vta yak o ish imashke.

33. Alon ushi vhleha ha kanima hosh itin nanaiyvchi im issa

issish micha nia aiena ka im issa hokvt mihi yosh fulup isht impak imma ya immi mak osh ishashke.

34. Israel im vlla vhleha im ai itin takla ya nan vlhpisa bilia mak o vbit im issa, micha itin nanaiyvchi im issa ya ai ishit fahfuli ikkishi micha wahli fulup a Israel im vlla vhleha im ai ishit naholitompa isht vtta, Alon micha ushi vhleha ha ima li tuk oke, ish im achashke, im achi tok.

35. Ilvppak osh Alon nan ahama tuk vt, micha ushi vhleha nan ahama tuk vt, luak ishit hukmit Chihowah im issa yvt naholitompa isht vtta ya Chihowah nan isht im vtta chi ho atokoli nitak ma immi toba tok oke.

36. Yvmmak oka im ai unchuloli hlopulli ka nan vlhpisa bilia mak o Chihowah yvt nan ahvmmi nitak mvt Israel im vlla vhleha hvt ima he im apesa tok oke.

37. Ilvppak osh hukmit im issa, micha ilhpak im issa, micha nanashvchi im issa, micha yoshoba im issa, micha hullochi im issa, micha vbit im issa itiu nanaiyvchi im issa aiena nan vlhpisa mak o;

38. Chihowah yvt Moses a Sainai nvnih ha, Israel im vlla vhleha hvt Chihowah ya nan im issa chi ho i miha nitak mvt Sainai yakni haiaka ya ai im apesa tok mak oke.

CHAPTA VIII.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

2. Alon micha ushi vhleha aieninchit, micha nafohka ya micha isht ahama bila aieninchit, micha nanashvchi im issa mak o wak hobvk, micha chukfi nakni tuklo, micha pvska ik shatvmmo kishi achvfa aiena ho ish ishashke.

3. Micha okla moma hoyot okla moma im vlhtipo okhissa ya ish ai itvnahlashke, im achi tok.

4. Mihma Chihowah yvt ai i miha tuk mak o, Moses vt yvmihchi tok; mihma okla hvt okla moma im vlhtipo okhissa ya ai itvnaha tok.

5. Mihma Moses vt okla moma ka, Ilvppak osh yvmohma chi ho Chihowah yvt miha tok oke, im achi tok.

6. Mihmut Moses vt Alon micha ushi vhleha isht vla cha oka isht achifa tok.

7. Micha nafohka ya fohkachechi mut vskofuchi ya vskofachechi cha nafohka holitompa fohkachechi mut efot a fohkachechi tok; micha vskofuchi inla fehna efot atakali yash isht vskofuchechi tok.

8. Mihmut ikkishi alata yash i nuchechi tok, micha ikkishi alata yash Ulim micha Ilummim aiena ka lapalichi tok.

9. Micha iahlipa hash noshkobo ha on talali tok, micha iahlipa ha ibitakla fehna ka tvli lakna patvssa bitah holitopa yo lapalichi tok. Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o yohmi tok.

10. Micha Moses vt isht ahama bila ya eshi cha, vlhtipo micha nana anukaka asha tuk moma ka ahvmmi cha hullochi tok.

11. Micha alta ya untuklo ha isht o fimmi tok, micha alta, mikma nan im ai vlhto moma, ampo mahaia chito, iyi aiena ka hullocha chi hosh ahvmmi tok.

12. Micha Moses vt hullocha chi hosh isht ahama bila ya Alon noshkobo ha on hlatvbli tok.

13. Micha Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o Moses vt Alon ushi vhleha ha isht vla cha nafohka fohkuchechi mut, vskofuchi ya vskofuchechi cha shapo ya shapolechi tok.

14. Micha nanashvchi im issa mak o wak hobuk a isht vla tok; mihma Alon micha ushi vhleha hvut nan ashvchi im issa mak o wak hobuk noshkobo ha ibbak isht umbitepa tok.

15. Mihma vbi tok; mihma Moses vt issish a eshi cha itin nanaiyvcha chi mak osh alta lapish a ibbak ushi isht o fimmit fullohlechi cha, alta ya kashoffi mut, hullochit issish ash alta akishtvla ya a hlatvbli tok.

16. Micha ikfoka nia yvt on asha tuk moma, micha svlakha paknaka ya i hlapa, micha haiyihchi tuklo, micha i nia moma ka eshi cha Moses vt alta onochit hukmi tok.

17. Amba wak hobuk ash, micha hakshup, micha nipi micha i yvlhki aiena kvno, Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o binah ha kocha ya luak ishit a hukmi tok.

18. Micha hukmit im issa mak o chukfi nakni a isht vla tok; mihma Alon micha ushi vhleha hvt chukfi nakni yash noshkobo ha ibbak isht umbitepa tok.

19. Mihma vbi tok: mihma Moses vt issish a alta ya isht o fimmit fullohlechi tok.

20. Micha chukfi nakni yash brshlit tahli tok; micha Moses vt noshkobo, micha tushahli, micha nia aiena ka hukmi tok.

21. Micha takoba, micha iyi aiena ka oka isht achifa tok; micha Moses vt chukfi nakni yash mominchit alta onochit hukmi tok, na balama achukma mak o vbit im issvt hukmi, micha luak ishit hukmit Chihowah im issa tok; Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o yvmohmi tok.

22. Micha chukfi nakni achvfa, hullochi chukfi nakni ya isht vla tok; micha Alon micha ushi vhleha hvt chukfi nakni noshkobo ha ibbak isht umbitepa tok.

23. Mihma vbi tok; micha Moses vt issish a eshi cha Alon haksobish wishakchi, micha isht impakimma ibbak ishki, micha isht impakimma iyi ishki aiena ka o lapalichi tok.

24. Micha Alon ushi vhleha ha isht vla cha Moses vt issish ash isht impakimma haksobish wishakchi, micha isht impakimma ibbak ishki, micha isht impakimma iyi ishki aiena ka o lapalichi tok; micha Moses vt issish ash alta ya isht o fimmit fullohlechi tok.

25. Micha nia, micha hasimbish, micha anukaka nia asha tuk a, micha svlakha paknaka i hlapa micha haiyihchi tuklo, micha i nia, micha fulup isht impakimma aiena ka ishi tok.

26. Micha pska ik shatvmmo kishi vlhto, Chihowah itikba talaia tuk a pska ik shatvmmo achvfa ai ishit, micha pska bila yvmmi, micha pska tapvski achvfa aiena ka eshi cha, nia yash onochi mvt, fulup isht impakimma ya onochi tok.

27. Mihmvt moma ka Alon ibbak a fohki cha, ushi vhleha ibbak fohki mvt, fahfulit im issa mak o Chihowah itikba fahfuli tok.

28. Mihma Moses vt ibbak a akohchit im eshi cha ai o

hukmi alta ya onochit hukmi tok, na balama achukma hullochi ya tok; luak ishit hukmit Chihowah im issa yoke.

29. Micha Moses vt ikkishi ha eshi cha fahfulit im issa mak o Chihowah itikba fahfuli tok, yummvt hullochi chukfi nakni ya Moses ak o immi hatuk oka, Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o yvmohmi tok.

30. Micha Moses vt isht ahama bila ya micha issish vt alta on asha tuk a eshi cha, Alon micha i nafohka ya o fimmi mut, micha ushi vhleha, micha ushi vhleha i nafohka ya o fimmi tok; micha Alon micha i nafohka, micha ushi vhleha micha ushi vhleha i nafohka ya aieninchit hullochi tok.

31. Micha Moses vt Alon a micha ushi vhleha ha Okla moma im vlhtipo okhissa yak o nipi ya hvsh a honashke, micha yummak o, Alon micha ushi vhleha aienvt ai vpashke, achi li tok mak o, yummak o hullochi pvka kishi alhto aieninchit hvshpashke.

32. Micha nipi, micha pvka aiena kv ash moma ka luak ishit hvsh hukmashke.

33. Micha okla moma im vlhtipo okhissa ya nitak untuklojin takla ka hvchi hullochi nitak vt ont ik taho kisha ka, hvchik kohcho kashke nitak untuklo ho hvchi hullocha chi hoke.

34. Hvchi kashoffa chi hosh himak nitak a yvmihchi tuk vt yohma chi Chihowah yvt miha tuk oke.

35. Yvmohmi hoka nitak micha ninak moma ka okla moma im vlhtipo anukaka hvsh asha na nitak untuklashke, micha Chihowah yvt atokolit miha tuk a hvsh holitoblashke; yohmi hosh ik hvchillo kashke; yummak o a miha tuk oka; im achi tok.

36. Yvmohmi ma Chihowah yvt Moses a tohnot i miha tuk mak o, Alon micha ushi vhleha aiena kv nana moma ka yvmihchi tok.

CHAPTA IX.

YUMOHMI ma nitak ont isht untuchina ma, yakohmi tok; Moses vt Alon micha ushi vhleha, micha Israel asvnonchi vhleha aiena ka pit hoyo tok.

2. Mihmt Alon a, Nan ashvchi im issa chi mak o wak ushi himita ya, micha nahukmit im issa chi ho, chukfi nakni aiokpulo iksho ho ish ieshi cha Chihowah itikba ya ish im issashke.

3. Mikmt Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, nan ashvchi im issa chi mak o, issi kosomushi ya hvsh ishashke; micha nahukmit aiokpvcha chi ho, micha wak ushi, micha chukfvlhpoa ushi aiokpulo iksho ho afvmmi vmmona bika ya hvsh ieshashke.

4. Yvmohmikmt itin nanaiyvchi im issa ya Chihowah itikba ya vbit isht ai okpvchi ya wak hobvk, micha chukfi nakni a nan ilhpak im issa bila itaiyuma ka aieninchashke; himak nitak a Chihowah yvt auct hvchim otvna chi hoka, ish achashke, achi tok.

5. Mikma Moses vt nana im apesa tuk ak o okla moma in tabanekel itikba ya isht aivla tok; mihma okla moma kv bilika vla cha Chihowah itikba ya ita hiel tok.

6. Yohmi ma Moses vt nana hvsh yvmihcha he Chihowah yvt hvchim apesa tok a ilvppak oke; yohmikma Chihowah nan isht im a holitopa yvt hvchim a haiaka hi oke, achi tok.

7. Mihmt Moses vt Alon a, Alta ya ish ona cha, nan chim ashvchi im issa, micha chin nahukmit im issa mak o ish im issa hi oke; yohmi cha chishno inli, micha okla aiena pulla tuk mak o, nan isht a kashofa ish im ikba hi oke; yvmohmi cha okla puta nan im issa ya ish ema cha, Chihowah yvt achi tuk mak o, nan isht i kashofa ka ish im ikba hi oke, im achi tok.

8. Yohmi ka Alon vt alta ya ona cha nan ashvchi im issa wak ushi ilap immi atuk mak o vbi tok.

9. Mihma Alon ushi vhleha hv issish atuk a isht im ona tok; mihma yvmmt ibbak ushi a issish ash a oklubichi tuk

osh alta lvpish puta ka on lapalichi cha, alta akishtula ya is-
sish a vhlavbli tok.

10. Amba nia, micha haiyihchi, micha nanashvchi im issa
sulakha paknaka onhlepa, yvmma Chihowah yvt Moses a im
apesa tuk mak o, alta paknaka ya a hukmi tok.

11. Micha nipi, hakshup aiena ka vlbina akohcha ka huk-
mi tok.

12. Micha na hukmit im issa ya vbi tok; mihma Alon
ushi vhleha hvv issish atuk a ima tok, mihma yvmmvt alta
ai apakfopa ai o fimmi tok.

13. Yvmohmi cha na hukmit im issa im ita kvshkoa, mi-
cha noshkobo aiena ka ima tok; mihma alta paknaka ya ai
o hukmi tok.

14. Micha takba foka, iyi puta aiena ka achefvt tahli cha
nahukmit im issa alta ai onochi cha hukmi tok.

15. Micha okla puta nan im issa ya isht vla cha issi ko-
soma, yvmmvt okla puta nan ashvchi im issa yoka vbi cha
vmmona chohmi tuk o, nan ashvchi im issa atukmak o
chohmichit im issa tok oke.

16. Micha na hukmit im issa isht vla cha ayohmi chatuk
vhpesa ho im issa tok.

17. Yvmohmi cha nan ilhpak im issa ya isht vla cha ib-
bak alota achvfa ho ishit alta paknaka onochit onnahnli na-
hukmit im issa ya aieninchit hukmi tok.

18. Okla moma nan im itin nanaiyvchi vbit isht aiok-
pvcha he a wak hobvk, chukfi nakni aiena ka vbi tok;
mihma Alon ushi vhleha hvv issish a ishit ema na, alta pak-
naka aiapakfoblit o fimmi tok.

19. Wak hobvk micha chukfi nakni nia, hasimbish,
haiyihchi, takba foka isht ompoholmo, sulakha on hlepa ya
ima tok.

20. Mihma nia ya ikkishi onochi tok; mihma nia yash
alta paknaka ya ai o hukmi tok.

21. Mihma Alon vt ikkishi micha fulup isht impakimma
ita tuklo na wali im issa chi mak o, Moses vt apesa tuk
mak o, Chihowah itikba ya wali tok.

22. Mikmt Alon vt ilap ibbak a okla ha vba pit i wali

cha yukpali tok; nan ashvchi im issa, na hukmit im issa, micha itin nanaiya im issa imihisvt tahli mvt ai i filvmmmit akowa tok.

23. Yohmi ma Moses micha Alon ita tuklot okla moma in tabanekel a iba chukowa tuk osh kohcha mvt, okla hash yukpali tok.

24. Yvmohmi ma luak osh Chihowah itikba ya vttvt kucha cha nahukmi im issa micha nia vt alta onvttoyula ka hukmi tok; yvmmak o okla hvt pisa mvt shakapa cha nashuka ya aka isht hlipkaiyachi tok.

CHAPTA X.

ATUK o Alon ushi Netab micha Abihu vt nabalama a hukmi ishi bika cha luak a fohki mvt nabalama ya onochi cha, yvmmak oka i miha tuk keyu ka luak inla Chihowah ya im issa tok.

2. Mihma luak vt Chihowah ya a minti hosh kohchvt ivt hukmit tahli na Chihowah itikba ai illi tok.

3. Yohmi ma Moses vt Alon a, Ilvppak o Chihowah yvt anumpulit, A bilika vla ka a holitopa la chi hoke. Mich a okla moma itikba a holitopa la chi hoke, achi tuk mak oke, im achi tok. Mihma Alon vt nan ik acho ki tok.

4. Mihma Moses vt Alon imoshi Ussiel ushi Mishael micha Elsafan a hoyo cha, Bilika hvshla cha hvchitibapishi vhleha ha okla moma im vlhtipo itikba ai ishit binah ha kocha isht hvsh onashke, im achi tok.

5. Yohmi ho Moses vt achi tuk mak o, bilika ona cha i nafohka ya foka ho binah ha kocha isht ona tok.

6. Mihma Moses vt Alon, micha ushi Eliesa micha Ihlama, Hvchi noshkobo o hlipa ya hvchik shufo kashke, micha hvchi nafohka ya hvchik hlilvffo kashke; hvch illi na, micha im ai i nukkilli vt okla moma ka onvtuyula na: amba hvchitibapishi vhleha Israel in chukachvfa moyuma kvv luak a Chihowah yvt oti tuk ak o chitoli hosh yaiyashke.

7. Mich a okla moma im vlhtipo okhissa ya i filvmmmit hv-

chik ayo kashke, hvch illi ná; nan isht ahama Chihowah i bila yvt hvchi onvtonla hokvt, im achi tok. Mihma Moses im anumpa hatuk mak o okla yvmohmi tok.

8. Mihma Chihowah yvt Alon a im anumpulit,

9. Chishno micha chiso vhleha hvsh aiena kv́t okla moma im vlhtipo ya hvsh chukowakmvt oka pakí, micha nan ishko kullo aiena ka hvchik ishko kashke, hvch illi ná, ilvppvt hvchi ai unchuloli hlopulli ka nan vlpisa bilia ya chí hoke.

10. Yvmohmikma naholitopa, micha nan ik holitopo, micha nan ik kashofa, micha nana kashofa ya hvsh itim inlvchashke.

11. Yvmohmi hosh Chihowah yvt Moses a tohnot ai im anumpohonli tok nan vlpisa moma ka Israel im vlla vhleha ha hvsh im abahanchashke; im achi tok.

12. Mihma Moses vt Alon micha ushi okchaya moma tuk Eliesa micha Ihlama aiena ka im anumpulit, Ilhpak im issa luak ishit hukmit Chihowah im issa asha moma tuk a hvsh eshi cha isht shatvmmi vt iksho ho alta bilika hvsh ai vpashke: holitopa i shahli yoke.

13. Ilvppvt vbit luak ishit hukmit Chihowah im issa puta ak o ai ishit chimmi, micha chiso vhleha immi hatuk okvt, a holitopa ak o hvsh ai vpashke, yummak o a miha tuk mak oka.

14. Michá fahfuli ikkishi micha wahli fulup a akashofa ho chishno, micha chiso vhleha, micha chisotek vhleha aienvt hvsh ai vpashke: itin nanaiyvchi im issa vbit im issa Israel im vlla vhleha hv́t ima tuk akohcha kv́t chimmi micha chiso vhleha aienvt immi hatuk okvt.

15. Fahfulit ikkishi im issa ya Chihowah itikba fahfula chí kv́t, wahli fulup, micha fahfuli ikkishi ha luak ishit hukmit im issa nia ya aieninchit isht vlashke; yohmi ka Chihowah yvt miha tuk mak o yvmvmt chimmi micha chiso vhleha immi nan vlpisa bilia ya chí hoke, im achi tok.

16. Atuk o Moses vt nan ashvchi im issa issi kosoma ya achunanchit hoyo ma, Yakeh, lua tuk atok: mihma Alon ushi vhleha okchaya moma tuk, Eliesa micha Ihlama ya i nukhobela cha,

17. Nanta katiohmi ho nanashvchi im issa, aholitopa ya hvch ik ai apo tuk oh cho? holitopa i shahli hatuk, micha okla moma nan ashvchi ya Chihowah itikba hvsh a shaiyala chi, micha isht hvsh i kashoffa chi aiena ho Chitokaka yvt hvch ina hatuk oka.

18. Yakeh, issish a aholitopa anukaka isht ikloshke hvchi miha li tuk mak o aholitopa ya hvsh ai vpa mvhla he tuk oke, im achi tok.

19. Mihma Alon vt Moses a, Yakeh, himak nitak nan ashvchi im issa, micha hukmit im issa aiena ka Chihowah itikba ai im issa tuk oke; atuk o nana yakohmi kak osh si onvtulvshke: atnk osh himak nitak a nan ashvchi im issa vpa li tuk ma, Chihowah yvt aiokpvcha he tuk oh cho? im achi tok.

20. Atuk o Moses vt yvmma haklo mvt, im vhpesa tok.

CHAPTA XI.

MIHMA Chihowah yvt Moses micha Alon itatuklo ka im anumpulit,

2. Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, nampoa yakni paknaka aiasha moma ka, nampoa ilvppa puta kak o hvsh pa hi oke.

3. Nampoa puta ka nana hosh iyakchush vt iti flvmmi, iyi vt chulakto cha, hvshuk vpa tuk vt falvminchit kohchit hopasa ak o hvshpa hi oke.

4. Yohmi kia ilvppa puta kak o hvshuk vpa tuk vt falvminchit kohchi cha hopasa yoh kia, micha iyakchush chulakto yoh kia, hvshpa he keyu hoke. Kamel a chohmi ka hvshuk vpa tuk vt kohchi cha hopasa kia, iyakchush a chuhluffi keyu hokvt, hvchin liteha hoke.

5. Micha chukfi hvshuk vpa tuk vt falvminchit kohchit hopasa kia iyakchush a ik chuhluffo hokvt hvchin liteha hoke.

6. Micha puta kvta hvshuk a vpa tuk vt falvminchit kohchit hopasa kia iyakchush a ik chuhluffo hokvt hvchin liteha hoke.

7. Micha shukha, yummvt iyakchush chuhlvffi kia hvshuk vpa tuk vt falumminchit kohchit hopasa keyu hokvt hvchin liteha hoke.

8. Nipi ya hvshpa he keyu, micha haknip illi ya hush potola he keyu hoke, hvchin liteha hoke.

9. Oka aiasha ka ilvppa puta moma kak o hvshpa hi oke, nana hosh oka, micha okhvta, micha okhina ai itcnova yosh isht okyohli micha hakshup fachula im aasha ya hvshpa hi oke.

10. Micha isht okyohli micha hakshup fachula ik im iksho moma okhvta micha okhina aiasha, oka ai itcnova moma, nana okchaya nana hoh kia oka aiasha kvv hvchi yuwala ya hi oke.

11. Isht hvchi yuwala he mak oke ; nipi ya hvsh pa he keyu, amba nipi illi yvt isht hvchi yuwala hi oke.

12. Nana hosh isht okyohli micha hakshup fachula ik im iksho hosh, oka aiashakmvt mihi yosh isht hvchi yuwala hi oke.

13. Micha hushi puta ka ilvppak osh isht hvchi yuwala hi oke, vpa he keyu ; ishit yuwala hoke, Ussi micha ossiflech (okhvta ussi) micha osple, (ussi nuni vpa)

14. Micha felta, micha kait im aachvfa,

15. Fela chito moma im ai achvfa,

16. Micha opah : micha oksup-ibafohli, micha kuku micha biakak im ai achvfa.

17. Micha opah iskitini, micha kamolant micha opah chito.

18. Micha okak, micha chilantakoba micha kia-ussi.

19. Micha stok micha itikushayaiya (hushwak) im ai achvfa, micha lapwin, micha halambisha aiena ka hvshpa he keyu hoke.

20. Hushi puta balelli iyi ushta kash ishit nohowa moma kvv isht hvchi yuwala hi oke.

21. Yohini kia naheli balelli, iyi ushta ishit nohowa iyi paknaka ya iyi holhki vt ashvt yakni ya isht on tullit aya yokina moma ka hvshpa hi oke.

22. Ilvppa puta kak o hvsh ai vpa hi oke. Hava ilap

siachvfa, micha hawa yushmilali ilap ai achvfa micha shushi lapitta ilap ai achvfa, micha hatvffo ilap ai achvfa aiena kak oke.

23. Amba naheli balahanli inla iyi im ushta moma kv nan isht hvchi yuwala ya chi hoke.

24. Micha ilvppa puta kak o isht hvchi liteha hi oke. Kvna hosh yvmma illi ya halelikmvt litiha na, ont opia hi oke.

25. Micha kvna hosh illi yvmma kaniohmi ho sholi hokmvt i nafohka ya achifa cha litiha na, ont opia hi oke.

26. Nampoa hv iyakchush iti filvmmichi, micha iyi pahlata keyu hosh hvshuk vpa tuk vt falvmminchit kohchit hopasa keyu puta haknip illi yvt hvchin liteha hoke.

27. Micha nampoa iyi ushta ishit nohwa ilaiyuka puta, nampoa nana hosh iyi puta ishit nohwa hokmvt yvmma puta kv hvchin liteha hoke: Kvna hosh haknip illi haleli hokmvt litiha na, ont opia hi oke.

28. Micha illi yvmma sholi tuk mvt i nafohka ya achifa cha litiha na, ont opia hi oke; hvchin liteha yoke.

29. Ilvppa puta aiena kak osh na balali yakni om balahanli vt hvchin liteha hi oke: weasel, micha pinti micha luksi ilap ai achvfa,

30. Micha fellet, micha kamelion, micha halanchilawa, micha snail, micha yulhkun aiena kak a hi oke.

31. Ilvppa puta balahanli puta kv hvchin liteha hoke. Kvna hosh illi tuk a halelikmvt litiha na, ont opia hi oke.

32. Micha nana ho iti nan ai vlhto, keyukmvt nafohka, keyukmvt na hakshup, keyukmvt bahta, nan aivlhto nana kia, nan ai atahli chatuk o illi yosh onvtulakma, liteha hi oke; oka okvchi cha litiha na ont opia hi oke; yohmi hosh kashofa hi oke.

33. Micha lukfi tvnna puta nan ai vlhto nana kia, nana hosh alhto tuk o okatulakma liteha hi oke; mikma hvsh kola hi oke.

34. Ilhpak moma vpa he vlhpesa ho oka yvmma chohmi hosh on hlatapakma yvmmak atuk vt liteha hi oke; micha

nan ishko nana hō ishka he vlhpesa hosh nan aivlhto puta yumma chohmi hō vlhtokmvt liteha hi oke.

35. Micha nana puta kanima hō illi yash kaniohmi hosh onvtulakma liteha hi oke; apalvsa, keyukmvt shuti vt baiullit ataloha, kovt kinahla hi oke, liteha yokvt, micha hvchin liteha hi oke.

36. Yohmi kia kvli, keyukmvt kvli hofobi yosh oka lawa achukma hokmvt kashofa hi oke; amba yumma illi ya haleli hokvto liteha hi oke.

37. Micha illi yash kaniohmi hosh napehna hollokcha chin tuk a onvtulakma kashofa hi oke.

38. Amba napehna ya oka nana hosh o hlatapa tuk o illi yash kaniohmi hosh onvtulakma hvchin liteha hi oke.

39. Nampoa nana hosh hvshpa hinla tuk osh illikma kuna hosh illi yumma halelikmvt litiha na, ont opia hi oke.

40. Micha kuna hosh illi yash vpakmvt i nafohka ya achifa cha litiha na, ont opia hi oke; micha kuna hosh illi yash sholi tuk oh kia i nafohka ya, achifa cha litiha na, ont opia hi oke.

41. Micha na balali puta yakni paknaka ya o balahanli vt nan ishit yuwala ya hi oke; vpa he keyu hoke.

42. Nana hosh ikfoka ishit nohowa, keyukmvt iyi ushta hō ishit nohowa, keyukmvt na balali yakni om balahanli ya iyi laua kv i shahlikma, yummak oka hvsh pa he keyu, nan isht yuwala yoka.

43. Na balvlli balahanli chatuk nana kia, ishit yuwala isht hvsh il ikba he keyu, micha yummak oka isht hvsh ile litchli cha isht hvchi liteha he keyu hoke

44. Chitokaka hvchi Chihowah sia hoka, yvmohmi hoka hvsh ile hullochi cha hvchi holitopashke, holitopa sia hoka; micha na balvlli yakni o balahanli chatuk nana kia isht hvsh ile litehla he keyu hoke.

45. Hvchin Chitokaka sia ha chi hosh Echip yakni ya apelhlichit hvchi kohchi tuk Chihowah sia hoka; yvmohmi hoka hvchi holitopashke; sa holitopa hoka.

46. Ilvppak osh nampoa, micha hushi, micha okchaya

puta oka ya ataya, micha nana puta yakni ya om balahan-
li aiena nan vlhpisa hoke.

- 47. Ik kashofu, micha kashofa, micha nampoa vpa he
vlhpesa ka, micha nampoa vpa he vlhpesa keyu ya ishit itim
inluchi yoke; hvsh im achashke, im achi tok oke.

CHAPTA XII.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, Ohoyo
hvt chakali cha vlla nakni yo eshikmvt nitak untuklo ho ik
kashofu ka hi oke, liteha kvv ila filvmmi chatuk nitak itin
takla mak o ik kashofu ka hi oke.

3. Atuk o nitak ont isht untuchinakma vlla yvt hakshup
in tvpashke.

4. Yomohmi ka ohoyo hash ot issish onvttoyulvt ile ka-
shofi kvv nitak pokoli tuchina akucha tuchina hi oke; ile
kashofi nitak vt ont ik taho kisha ho nana hullo nana kia
potola he keyu, micha vlhtipo holitopa ont chukowa he
keyu hoke.

5. Amba vlla tek o eshi hokmvt nitak hullo tuklo ho ik
kashofot ile filvmmicha hi oke; micha issish onvttoyulvt ile
kashofi kvv nitak pokoli hannali akucha hannala hi oke.

6. Michi vlla nakni, keyukmvt vlla tek atuk o ile kashofi
nitak vt ont tahakma, hukmit im issa yo chukfushi
afvmmi vmmona, michi nanashvchi im issa yo pvchushi,
keyukmvt pvchi yoshoba aiena ho okla moma im vlhtipo
okhissa isht onvt naholitompa isht vta ya isht im ona hi
oke.

7. Mikma yvmmak osh Chihowah itikba ya ai im issa
cha i kashoffa hi oke. Mikma issish i yanali tuk vt kashofa
hi oke. Ilvppvt nakni, keyukmvt tek o eshi tuk vt i nan
vlhpisa hoke.

8. Yohmi ka chukfushi ya isht vla he keyukmvt pvchi
yoshoba tuklo, keyukmvt pvchushi tuklo ho isht vlashke;
achvfa kvv hukmit im issa yokma, achvfa kvv nanashvchi

im issa ya hi oke, mikma naholitompa isht vta yvt i kashoffikma, kashofa hi oke; ish im achashke, im achi tok.

CHAPTA XIII.

MICHA Chihowah yvt Moses micha Alon a im anumpu-lit,

2. Hatak nipi hakshup a shatali, hlachowa, keyukmut tohbi hosh talaia, micha nipi hakshup a lapali kv ililli leplosi vbi chohmikma, naholitompa isht vta Alon, keyukmut ushi vheha naholitompa isht asha achufa isht im ona hi oke.

3. Mikma naholitompa isht vta yvt nipi hakshup ililli onvtonla ka pisashke; atuk o ililli a lapali ka hishi tohbit isht ia, micha ililli pisa ka kolukbi kv nipi hakshup inla ka i shahlikmut ililli leplosi yoke: mikma naholitompa isht vta yvt pesa cha ik kashofa, achashke.

4. Nipi hakshup tohbi chohmi tuk vt tohbikma, micha kolukbi kv hakshup a i shahli keyu, micha hishi vt tohbi keyu, yohmikma ililli ishi tuk ash naholitompa isht vta yvt nitak untaklo ho aboha fohkit im okhishta hi oke.

5. Atukmut nitak isht untuklokma naholitompa isht vta yvt pisa hi oke: atuk o yakeh! ililli vt pisa ka ont talaia cha ililli vt hakshup a chitot isht ik aiyokma, naholitompa isht vta yvt himakma nitak untaklo ho aboha fohkit im okhishta hi oke.

6. Atuk mut naholitompa isht vta yvt nitak ont isht untuklokma anonti pisa hi oke: atuk o yakeh! ililli hv lusbi choyuhmi cha ililli hv hakshup a chitot isht ik aiyokma, naholitompa isht vta yvt kashofah, acha hi oke: peh hlachowa yoke; mikma i nafohka ya achifa cha kashofa hi oke.

7. Amba kashofa chi ho naholitompa isht vta yvt pisa ha ya hlachowa yvt hakshup a chito fehnvt isht iakma, naholitompa isht vta yvt anonti pisa hi oke.

8. Atuk osh naholitompa isht vta yvt pisakma yakeh! ililli hv hakshup a chitot isht ia ho pisakmut naholitompa isht vta yvt ik kashofa, acha hi oke, leplosi yoke.

9. Ililli leplosi vt hatak a onvtoyulakma naholitompa isht vta ya isht im ona hi oke.

10. Mikma naholitompa isht vta yvt pisa hi oke, micha yakeh! shatali yvt hakshup a tohbi, micha hishi a tohbichi, micha shatali yvt okchushbvt homma ho pisakmvt,

11. Leplosi sipokni yosh nipi hakshup a onvtoyula hoke; mihma naholitompa isht vta yvt ik kashofa, acha hi oke; micha ik im okhishto kashke, ik kashofa hoka.

12. Micha leplosi yvt kohchvt nipi ya onvtoyulvt mahayakma, micha ililli onvtola tuk ash nipi moma ka ompoholmot noshkobo vttvt ia hosh iyi ya ont vhllichikma, naholitompa isht vta yvt kanima yo a pesakmvt,

13. Yohmikmvt naholitompa isht vta yvt anukfillashke; atuk o yakeh! leplosi yvt nipi ya mominchikma ililli onvtola tuk ash kashofa, achashke, momvt tohbit taha hoke; kashofa hoke.

14. Yohmi kia nipi okchaki yvt haiakakma ik kashofa ka hi oke.

15. Mikma naholitompa isht vta yvt nipi okchaki a pisa cha, ik kashofa, acha hi oke, nipi okchaki yvt ik kashofa yoka; leplosi yoke.

16. Keyukmvt nipi okchaki yvt anonti inlvvt isht ia cha tohbi tobakma, naholitompa isht vta ya im ona hi oke.

17. Mikma naholitompa isht vta yvt pisa hi oke; mikma yakeh! ililli yvt tohbit tahakma naholitompa isht vta yvt ililli onvtola kash kashofa, acha hi oke: kashofa hoke.

18. Micha nipi yvma hakshup a hichi vt talaia tuk osh vta hoke.

19. Micha hichi atalaia tohbi shatali, keyukmvt tohbi iskitinesi hosh talaia, tohbi micha homma chohmi hosh talaia tuk o naholitompa isht vta ya pisachi;

20. Atuk o naholitompa isht vta yvt pisakma, Yakeh! Kolukbi kvvt hakshup a ishahli, micha hishi vt tohbit tahakma, naholitompa isht vta yvt ik kashofa, achashke; ililli leplosi yosh hichi ya a kuhla hoke.

21. Amba naholitompa isht vta yvt pisakma, yakeh! hishi tohbi kvvt iksho, micha kolukbi kvvt nipi hakshup inla.

ya ik i shahlokma, amba lusbi choyuhmi; yohmikma naholitompa isht vttta yvt aboha fohkit im okhishta na, nitak untukla hi oke.

22. Amba nipi hakshup a chitot isht i shahlit mahayakma, naholitompa isht vttta yvt ik kashofo, acha hi oke, ililli hoke.

23. Amba tohbi talaia tuk vt atalaia tuk a talaia cha chitot isht ik aiyokma, hichi lua yoke; mikma naholitompa isht vttta yvt kashofa, acha hi oke.

24. Keyukmut hakshup a lvshpvt hukmi fehna, nipi okchushba homma lua ya tohbi iskitini homma chohmi, keyukmut tohbi hosh talaiakma;

25. Yohmikma naholitompa isht vttta yvt pisa hi oke; mikma yakeh! tohbi iskitini talaia ho hishi vt tohbit isht ia, micha pisa ka kolukbi kvv nipi a i shahlikma, leplosi yosh lua ka atobvt kohcha hoke, yvmohmi hoka naholitompa isht vttta yvt ik kashofo, acha hi oke, ililli leplosi yoke.

26. Amba naholitompa isht vttta yvt pisa ma, yakeh! tohbi iskitini ka hishi tohbi kvv iksho, micha kolukbi kvv nipi inla ya ik i shahlokma, amba lusa chohmi; yohmikma naholitompa isht vttta yvt nitak untuklo ho aboha fohkit im okhishtashke.

27. Atuk osh nitak ont isht untuklokma naholitompa isht vttta yvt pisa hi oke; yohmikma nipi ya chitot isht i shahlit isht iakma naholitompa isht vttta yvt ik kashofo, acha hi oke; ililli leplosi yoke.

28. Micha tohbi iskitini talaia kvv mihinli talaia cha, nipi ya chitot isht ik aiyo, amba lusa chohmikma lua sbatali yoke; na holitompa isht vttta yvt kashofa, acha hi oke; luvv homma yoke.

29. Hatak osh keyukmut ohoyo hosh ililli hvv noshkobo keyukmut nutakhish a onvtolakma,

30. Yohmikma naholitompa isht vttta yvt ililli ha pisa hi oke; mikma yakeh! pisa ka kolukbi kvv nipi ya i shahlikma, micha hishi lakna tapvski chohmi hosh gsha, yohmikma naholitompa isht vttta yvt ik kashofo, acha hi oke; bla-

chowa shila, leposi fehna hosh noshkobo, keyukmvt nutakhish onvtoyula hoke.

31. Micha naholitompa isht vtta yvt ililli hlachowa ya pisa ma, yakeh! pisa ka kolukbi kvv nipi ya ik i shablo, micha hishi lusa yvt iksho, yohmikma naholitompa isht vtta yvt ililli hlachowa onvtonla tuk a nitak untuklo ho aboha fohkit im okhishta hi oke.

32. Atuk osh nitak ont isht untuklokma naholitompa isht vtta yvt ililli yash pisa hi oke; mikma yakeh! ililli hlachowa yvt chitot isht ik aiyo, micha hishi lakna kvv iksho, micha pisa ka hlachowa hvv kolukbi kvv hakshup a ik i shahlokma,

33. I shafa hi oke; yohmi kia hlachowa yano shafa he keyu hoke; mikma naholitompa isht vtta yvt hlachowa ya himakma nitak untuklo ho aboha fohkit im okhishta hi oke.

34. Atuk osh nitak ont isht untuklokma naholitompa isht vtta yvt hlachowa yash pisa hi oke; mikma yakeh! hlachowa yvt nipi ya chitot isht ik aiyo, micha pisa ka kolukbi kvv ik i shablo, yohmikma naholitompa isht vtta yvt kashofa, acha hi oke; mikma i nafohka ya achifa cha kashofa hi oke.

35. Amba kashofa ha ya hlachowa yvt nipi ya chito fehvvt isht ia,

36. Yohmikma naholitompa isht vtta yvt pisashke; mikma yakeh! hlachowa yvt nipi ya chitot isht iakma, naholitompa isht vtta yvt hishi lakna hoy a he keyu, ik kashofa hoke.

37. Amba hlachowa yash osh pisa ka mih achvfa talaia, mikma hishi lusa yvt yvma ai offokma, hlachowa yvt hla-kofi, kashofa hoke, mikma naholitompa isht vtta yvt kashofa, acha hi oke.

38. Micha hatak osh keyukmvt ohoyo hosh nipi hakshup a tohbi taloha, tohbi shohkauwanli taloha,

39. Yohmikma naholitompa isht vtta yvt pisa hi oke; mikma yakeh! nipi a tohbi taloha kvv lusa chohmikmvt, chikchiki talaia yosh nipi ya toba hoke; kashofa hoke.

40. Micha hatak osh pashi yvt noshkobo ha achilofa cha yushmilali, yohmi kia kashofa hoke.

41. Micha kvna hosh noshkobo ha nashuka pilla hosh pashi yvt i chilofakmut ibitakla yushmilali hoke, yohmi kia kashofa hoke.

42. Micha noshkobo yushmilali, keyukmut ibitakla yushmilali ya hlachowa tohbi homma chohmit talaiakmut; noshkobo yushmilali keyukmut ibitakla yushmilali ya leposi tobt kohcha hoke.

43. Yohmikma naholitompa isht vta yvt pisa hi oke; mikma yakeh! noshkobo yushmilali ya keyukmut ibitakla yushmilali hlachowa shatali kvt tohbi homma chohmi leposi yvt nipi ya a haiaka chatuk a chohmikmut,

44. Hatak leposi onvtonla, ik kashofa hoke; naholitompa isht vta yvt ik kashofa kvmoimi, acha hi oke; ililli hv noshkobo hak o onvtola hoke.

45. Mikma ililli onvtonla tuk leposi vbi yash osh i nafohka yvt hlilafa cha noshkobo bieka hi oke, micha itivbi vba ya ompohomo cha payvt, Ik kashofa, Ik kashofa, ahan cha hi oke.

46. Ililli hv onvtoyula nitak moyuma ka liteha hi oke; ik kashofa hokvt ilap banot ahanta hi oke; aivta yvt binah ha kocha ya hi oke.

47. Micha nafohka ya ililli leposi vt onvtonla, chukfi hishi yokma, linen okma,

48. Linen osh keyukmut chukfi hishi yosh vpi tvnna yokma, keyukmut ishit tvnna yokma, nahakshup okma, keyukmut nahakshup osh nana toba yokma,

49. Ililli hv okchamali chohmi, keyukmut homma chohmi hosh nafohka ya, keyukmut nahakshup, keyukmut vpi tvnna, keyukmut ishit tvnna, keyukmut nahakshup nana ho onvtonlakmut, ililli leposi yoke; atuk o naholitompa isht vta ya pisacha hi oke.

50. Mikma naholitompa isht vta yvt ililli ha pisa cha ililli onvtonla tuk a im okhishta na nitak untukla hi oke.

51. Atuk osh nitak ont isht untuklokma nan ililli hash pisa hi oke; nafohka ya vpi tvnna ak okma; keyukmut ishit tvnna ak okma, keyukmut nahakshup ak okma, keyukmut nana hosh nahakshup ishit toba ak okma, nana ho ililli hv

chitot isht iakma, ililli hut leplosi chilita yoke ; ik kashofu hoke.

52. Yohmi hoka, chukfi hishi yosh, keyukmut linen osh vpi tunna, keyukmut ishit tunna, keyukmut nahakshup keyukmut nahakshup ishit toba yosh ililli hut onvtonla nafohka yumma hukma hi oke : leplosi chilita yoka, luak ishit luashke.

53. Atuk o naholitompa isht vta yvt pisakma, yakeh ! nafohka ya vpi ponola yokma, keyukmut ishit tunna yokma keyukmut nahakshup nana ho ishit toba ya ililli hut chitot isht ik aiyokma,

54. Yohmikma naholitompa isht vta yvt ililli onvtonla nana kash achifa chi ka i miha cha, himakma nitak untuklo ho im okhishta hi oke.

55. Atukma ahchifa ha ya naholitompa isht vta yvt pisa hi oke ; mikma yakeh ! ililli pisa kut inlet isht ik aiyo, micha ililli hut chitot isht ik aiyokmut ik kashofu hoke ; luak ishit ish luacha hi oke ; noshkobo, keyukmut ibitakla yushmilali hokma, nana kia anukaka chilita yoke.

56. Micha naholitompa isht vta yvt pisakma yakeh ! ahchifa ha ya ililli hut lusa chohmikma, nafohka yash, keyukmut na hakshup ash, keyukmut vpi yash, keyukmut ishit tunna yash hlilffit kohcha hi oke.

57. Atuk o anonti nafohka yash, keyukmut vpi yash, keyukmut ishit tunna yash, keyukmut nahakshup osh nato-ba yash haiakakmut ililli vlmoli yoke : ililli onvtonla yumma luak isht ish hukma hi oke.

58. Micha nafohka ya vpi hokma keyukmut ishit tunna yokma ; keyukmut nahakshup osh nana kia toba tuk okma nana ish achifa tuk ash ililli hut kvniakma, atukla ma vvhchifa cha kashofa hi oke.

59. Nafohka yvt chukfi hishi, keyukmut linen osh vpi yokma ; keyukmut ishit tunna yokma, keyukmut nahakshup isht atoba nana ho ililli hut onvtoyula na, kashofa, acha he, keyukmut ik kashofu, acha hi ya, nan vlpisa hut iluppak oke, im achi tok.

CHAPTA XIV.

MICHA Chihowah yvt. Moses a im anumpulit,
 2. Iluppak osh leplosi vbi vt kashofa he nitak a nan
 vlhpisa hoke; naholitompa isht vta ya isht im ona hi oke.

3. Mikma naholitompa isht vta yvt binah ha kohchvt ia
 hi oke; micha naholitompa isht vta yvt pisa hi oke;
 mikma yakeh! lepa hatak leplosi vbi vt ililli leplosi onvton-
 la tuk vt hlakofikma,

4. Yohmikma kashofa chi kash hushi kashofa okchaya
 tuklo ho, micha chuahla iti, micha tishepa, micha hissop
 aiena ho im esha hi ya naholitompa isht vta yvt miha hi
 oke.

5. Micha hushi yash achvfa hosh lukfi tunna nan aivlhto
 fohka hosh oka kapussa paknaka ai illa hi ya, mihashke.

6. Hushi okchaya yano, yumma, micha chuahla iti micha
 tishepa micha hissop aiena kash eshi cha yumma micha
 hushi okchaya yash, oka kapussa paknaka ai illi tuk ash
 issish a akvcha hi oke.

7. Micha kashofa chi kash untuklo ha o fimma hi oke,
 micha kashofa, achi cha hushi okchaya oktak ashahbi ho
 hikacha hi oke.

8. Micha kashofa chi kut i nafohka ya achifa cha pashi
 moma ka shafikmvt oka ya ilachefa cha kashofa hi oke; atuk
 osh yohmi ha yosh binah ha onashke; micha nitak untuklo
 ho binah ha kocha ya ahantashke.

9. Yohmi kia nitak ont isht untuklokma noshkobo pashi
 ya mominchit micha nutakhish, micha im osana aiena mo-
 minchit shafashke; peh i pashi mominchit shafashke; micha
 i nafohka ya achifashke; micha nipi ya oka isht achifa cha
 kashofa hi oke.

10. Micha nitak isht untuchinakma chukfushi nakni tuklo
 aiokpulo kut iksho, micha chukfushi tek afvmmi vmmona
 achvfa hosh aiokpuloka iksho, micha hukmit im issa mak o
 bota tohbi lipehbi vlhpisa ishit pokoli tuchina hosh bila
 aiyoma ho micha bila ampushi achvfa aiena ho isha hi oke.

11. Mikma kashoffa chin tuk naholitompa isht vta yvt hatak kashofa chi kash, micha nana yvmma puta kash Chihowah itikba okla moma im vlhtipo okhissa ya isht onashke.

12. Micha na holitompa isht vta yvt chukfushi nakni achufa ka ishi cha na yoshobat im issa ya im issa chi, micha bila ampushi achufa ka eshi cha fahfulit im issa mak o Chihowah itikba ya fahfulashke.

13. Micha chukfushi yash nan ashvchi im issa micha hukmit im issa avba he aholitopa ak o ai vba hi oke; nan ashvchi im issa yvt naholitompa isht vta immi hatuk a yvmmak inli chohmit nayoshobat im issa yak kia immi hoke; holitopa i shahli hoke.

14. Micha naholitompa isht vta yvt vbanvblit im issa issish a eshi cha naholitompa isht vta yvt kashofa chi kash haksobish isht impakimma wishakchi, micha ibbak isht impakimma ibbak ishki, micha iyi isht impakimma iyishki aiena ka lapalicha hi oke.

15. Micha naholitompa isht vta yvt bila ampushi achufa kash kanohmi ka eshi cha tosholit ilap ibbak vlhfubekimma ibbak puta ya ona hi oke.

16. Micha naholitompa isht vta yvt ibbak ushi isht impakimma ya bila yvt ibbak vlhfubekimma alhto kash okvchi cha bila yash Chihowah itikba ya untuklo ha ibbak ushi ishit fimma hi oke.

17. Micha bila yvt ibbak alhto moma tuk a naholitompa isht vta yvt kashofa chi kash isht impakimma haksobish wishakchi, micha ibbak isht impakimma ibbak ishki, micha iyi isht impakimma iyishki aiena ka yoshobut im issa issish alapanli ka onocha hi oke.

18. Micha bila yash atampa kvv naholitompa isht vta ibbak alhto ka kashofa chi kash noshkobo ha on hlatvbla hi oke, micha naholitompa isht vta yvt Chihowah itikba im a kashoffa hi oke.

19. Micha naholitompa isht vta yvt nan ashvchi im issa im issa cha ik kashofa tuk vt kashofa chin tuk ash i kashofa hi oke, micha i himmak o hukmit im issa ya vba hi oke.

20. Micha naholitompa isht vta yvt hukmit im issa micha ilhpak im issa ya alta ya onochit im issa hi oke, micha naholitompa isht vta yvt i kashoffikma i kashofa hi oke.

21. Mikma hatak ilbusha yatuk osh yohmi ka ahayucha he keyukmt vbanvblit im issa mak o chukfushi achvfa, micha ilhpak im issa mak o bota tohbi lipehbi kushkoa ishit pokoli achvfa bila aiyoma, micha bila ampushi achvfa aiena fahfula chi, micha isht im atobba chi ka isha hi oke.

22. Micha pvchi yoshoba tuklo, keyukmt pvchushi tuklo ahayucha hinla kv achvfa kv; nanashvchi im issa, micha achvfa kv hukmit im issa ya chi aiena hi oke.

23. Micha nitak isht untuchinakma i kashofa chi hosh Chihowah itikba okla moma im vlhtipo okhissa ya isht onvt naholitompa isht vta ya isht im ona hi oke.

24. Mikma naholitompa isht vta yvt chukfushi vbanvblit im issa yash, micha bila ampushi achvfa kash eshi cha Chihowah itikba fahfulit im issa mak o fahfula hi oke.

25. Micha vbanvblit im issa chukfushi yash vbi cha naholitompa isht vta yvt vbanvblit im issa yash issish kaniohmi ka eshi cha kashofa chi kash haksobish isht impakimma wishakchi, micha ibbak isht impakimma ibbak ishki, micha iyi isht impakimma iyishki aiena ka lapalechashke.

26. Micha bila yash kaniohmi ka naholitompa isht vta yvt tosholit ilap vlhfubekimma ibbak pvta ya ona hi oke.

27. Micha naholitompa isht vta yvt ibbak vlhfubekimma bila alhto kash kaniohmi ka ibbak ushi isht impakimma ya untuklo ha Chihowah itikba isht fimma hi oke.

28. Mikmt naholitompa isht vta yvt bila ibbak alhto tuk vt kaniohmi ka kashofa chin tuk ash haksobish isht impakimma wishakchi, micha ibbak isht impakimma ibbakushi, micha iyi isht impakimma iyishki aiena, vbanvblit im issa issish alapanli ka lapalecha hi oke.

29. Micha bila yvt ibbak a alhto moma tuk a Chihowah itikba im a kashoffa chi hosh i kashofa chi kash nashkobo ha on hlatvbla hi oke.

30. Micha pvchi yoshoba yash, keyukmt pvchushi yash ahayucha hinla kv achvfa ka im issa hi oke.

31. Ahayuchia hinla tuk ash o achufa ka nanashvchi im issa mak o micha achufa ka hukmit im issa mak o ilhpak im issa aieninchit im issa hi oke. Micha naholitompa isht vta yvt i kashoffa chin tuk a Chihowah itikba ya i kashoffa hi oke.

32. Ilvppak osh ililli leplosi onvtonla isht kashofa he ya ibbak vt ahayucha he keyu ya i nan vlpisa hoke, im achi tok.

33. Mihma Chihowah yvt Moscs micha Alon a im anum-pulit,

34. Kenan vt hvchi yakni ya chi ho hvchima li ka hvsh onakma, atuk o hvchi yakni ya chuka yo ililli leplosi ya onochi likma,

35. Chuka yash immi hvv naholitopa isht vta ya ont im anolit, chuka ya ililli hvv onvtonla, vm ahobvshke, achikma,

36. Yohmikma naholitompa isht vta yvt ililli pisa chi kvv aboha ya ik chukowo kisha, anukaka asha moma ka toshoht tahla chi ka i miha hi oke; yvmohmi ho aboha asha tuk moma kvv ik kashofo ik tobo kashke; atuk o i himmak a ya naholitompa isht vta yvt aboha ya pisa chi hosh chukowa hi oke.

37. Micha ililli ha pisa hi oke; mikma yakeh! ililli hvv aboha itabana ya kolukbit okchamali chohmit, keyukmut hamma chohmit buskvchi hosh pisa ka kolukbi kvv itabana ya i shahlikma,

38. Yohmikma naholitopa isht vta yvt aboha ya kohchvt aboha okhissa ya ona cha nitak untuklo ho okhishtvt hilecha hi oke.

39. Atuk osh nitak isht untuklokma naholitompa isht vta yvt vla cha, anonti pisa hi oke; mikma yakeh! ililli hvv aboha itabana ya chitot isht iakma,

40. Yohmikma naholitompa isht vta yvt ililli onvtonla tvli yash ishit kancha hi a i miha hi oke, mikma tvamaha holihta kohcha ik a kashofo yo ont kancha hi oke.

41. Micha aboha anukaka fullota ka shafichi cha na pushi shafa kash tvamaha holihta kohcha ik a kashofo yo ont hlatvbla hi oke.

42. Micha tuli inla eshi cha, tuli yummak ash atobbichit bohla hi oke; micha yummuska inla yo eshi cha aboha ya isht apolusla hi oke.

43. Atuk o ililli hvt anonti vla cha, tuli ya ishit kanchi ha ya, micha aboha ya shafi ha ya micha aboha yvt vlhpolosa ha ya aboha ya kohchakma,

44. Yohmikma naholitompa isht vta yvt ona cha, pisa hi oke; mikma yakeh! ililli hvt aboha ya chitot isht iakmut, leplosi chilita yosh aboha ya onvtola, ik kashofa hoke.

45. Micha aboha yash tuli, micha iti, micha aboha in lukfi yummuska moma aiena ka tivbla hi oke, micha tumaha holihta ya kohcha ik akashofa yo isht ona hi oke.

46. Mikma kuna hosh okhishtvt hikia moma ho chukowa tuk mut ik kashofa ho ont opia hi oke.

47. Mikma kuna hosh aboha yash itola tukmut i nafohka ya achifa hi oke; mikma kuna hosh aboha yash ai impa tukmut i nafohka ya achifa hi oke.

48. Mikma naholitopa isht vta yvt ont chukowa cha pisa ma, yakeh! aboha yvt vlhpolosa ha ya ililli hvt chitot isht ik aiyokma, naholitompa isht vta yvt aboha yvt kashofa, achashke, ililli hvt hlakofi hoka.

49. Micha aboha ya kashofa chi kvt hushi tuklo, micha chuahla iti, micha tishepa, micha hissop aiena ho isha hi oke.

50. Micha hushi yash achufa ka lukfi tunna fohkit oka kapussa paknaka yo vba hi oke.

51. Mikmut chuahla iti, micha hissop, micha tishepa micha hushi okchaya yash aiena ka eshi cha hushi illi yash isish, micha oka kapussa yash okvchi cha untuklo ha aboha ya o fimma hi oke.

52. Micha aboha ya hushi issish, micha oka kapussa, micha hushi okchaya, micha chuahla iti, micha hissop, micha tishepa aiena ho ishit kashoffa hi oke.

53. Amba hushi okchaya vno tumaha holihta kohcha oktak a shahbi yo isht onvt hikachi cha aboha ya i kashoffa hi oke, mikma kashofa hi oke.

54. Iluppak osh ililli ilaiyukali leplosi, micha hlachowa a puta.

55. Micha nafohka, micha aboha in leplosi,

56. Micha shatali, micha hlachowa, micha shohkualit talaia aiena kv̄t i nanv̄lhpisa hoke.

57. Ik kashofokma, micha kashofakma im v̄lbtchi yoke. Ilvppak osh leplosi nan v̄lhpisa hoke, im achi tok.

• CHAPTA XV.

MICHA Chihowah yvt Moses micha Alon a im anum-
pult,

2. Israel im v̄lla v̄hleha im anumpult Hatak nana hosh nipi a yanv̄lli ya ishikmvt i yanv̄lli ak atuk mak o ik kashof hoke.

3. Micha im a yanv̄lli ka ilvppak osh ik im a kashof ya hi oke; im a yanv̄li vt nipi ya a yanv̄lli hokma, keyukmvt im a yanv̄lli vt nipi ya issa hokma nana kia ik im a kashof yoke.

4. Yanv̄lli ya ishi yosh topa ai onvtola chatuk puta kv̄t ik kashof hoke; micha nana h̄ om binili tuk moma kv̄t ik kashof ya hi oke.

5. Mikma kv̄na hosh in topa h̄ halelikmvt i nafohka ya achifa cha oka yupa hi oke; micha ik kashof h̄ ont opia hi oke.

6. Mikma yanv̄lli ishi hosh on asha tuk a kv̄na hosh on asha tuk mvt i nafohka ya achifa cha, oka yupa hi oke, micha ik kashof h̄ ont opia hi oke.

7. Micha yanv̄lli ishi h̄ kv̄na hosh nipi ya potoli tukmvt i nafohka ya achifa cha, oka yupa hi oke: micha ik kashof h̄ ont opia hi oke.

8. Micha yanv̄lli ishi yosh kashofa yo ontofa, yohmikma i nafohka ya achifa cha, oka yupa hi oke; micha ik kashof h̄ ont opia hi oke.

9. Micha yanv̄lli yo ishi yosh issuba om patv̄lhpō nana h̄ om binilikma ik kashof ka hi oke.

10. Micha nana h̄ im patali tuk o kv̄na hosh halelikmvt ik kashof h̄ ont opia hi oke; atuk o kv̄na hosh nana

yumma kaniohmi ka sholi tuk mut i nafohka ya achifa cha, oka yupa hi oke; micha ik kashofo ho ont opia hi oke.

11. Micha yanvlli ishi hosh kvna ho potoli tuk ma (micha ibbak a oka isht ik achifo tukmut) i nafohka ya achifa cha, oka yupa hi oke; micha ik kashofo ho ont opia hi oke.

12. Micha yanvlli ishi hosh lukfi tvnna nan aivlhto yo potoli tukma koa hi oke, micha iti nan aivlhto moma kvt oka isht achifa hi oke.

13. Atuk osh yanvlli ishi tuk osh i yanvlli vt i kashofakmut, kashofa chi kvt nitak untuklo ho im ile hotehnt i nafohka ya achifa cha, oka yanvlli yo yupa hi oke, micha kashofa hi oke.

14. Micha nitak ont isht untuchinakma puchi yoshoba tuklo, keyukmut puchushi tuklo ho eshi cha, Chihowah itikba onvt okla moma im vlhtipo okhissa ya ona cha naholitompa isht vtta ya ima hi oke.

15. Mikma naholitompa isht vtta yvta chvfa ka nan ashvchi im issa mak o micha achvfa ka hukmit. im issa mak o im issa hi oke; micha naholitompa isht vtta yvt i yanvlli ya Chihowah itikba im ai i kashofa hi oke.

16. Itapotakma isht ai unchuloli vt hatak nana hosh kohchakmut nipi moma ka oka isht achifa cha ik kashofo ho ont opia hi oke.

17. Micha nafohka puta micha na hakshup puta ka itapotakma isht ai unchuloli hvt on asha kvt oka isht achifa cha, ik kashofo ho ont opia hi oke.

18. Ohoyo ak kia yummak oka hatak vt itapotakma isht ai unchuloli hvt on asha hosh iba tvshkikma ita tuklot oka yupa hi oke, micha ik kashofo ho ont opia hi oke.

19. Micha ohoyo hosh yanvlli eshi cha haknip a yanvlli vt issish okma, nitak untuklo ila filummicha hi oke, mikma kvna hosh halelikmut ik kashofo ho ont opia hi oke.

20. Mikma ila filummit ahanta hosh nana onvtola tuk moma kvt ik kashofo ka hi oke, micha nana on asha tuk moma kvt ik kashofo ka hi oke.

21. Mikma kvna hosh in topa ha halelikmut i nafohka ya

achifa cha, oka yupa hi oke, micha ik kashofo h_o ont opia hi oke.

22. Mikma kuna hosh nana ai on a_{sha} tuk a halelikmvt i nafohka ya achifa cha, oka yupa hi oke; micha ik kashofo h_o ont opia hi oke.

23. Micha in topa ha, keyukmvt nana h_o on a_{sha} tuk halelikmvt ik kashofo h_o ont opia hi oke.

24. Micha hatak nana hosh kaniohmit iba tvshki tuk osh issish vt on a_{sh}akmvt nitak untuklo h_o ik kashofo ka hi oke; micha topa ai itola tuk moma kv_t ik kashofo ka hi oke.

25. Micha ohoyo hv_t issish i yanvlli kv_t ila filvmmmit ahanta nitak a nitak laua hosh atapakma, keyukmvt yanvlli kv_t ila filvmmmit ahanta nitak a ont iakma, ik im a kashofo yanvlli nitak moma kv_t ila filvmmi nitak ak inli h_o choh-mashke; ik kashofo ka hi oke.

26. I yanvlli nitak moma hosh topa moma ai onvtola yvt ila filvmmi topa yak o in chohma hi oke, micha nana h_o on a_{sha} tukmvt ik kashofo kv_t ila filvmmmit ahanta kv_t ik kashofo yatuk ak o chohma hi oke.

27. Atuk o kuna hosh nana yvmma puta ka halelikmvt ik kashofo ka hi oke; micha i nafohka ya achifa cha oka yupa hi oke, micha ik kashofo h_o ont opia hi oke.

28. Amba i yanvlli tuk vt i kashofakma nitak untuklo h_o il im ahotehna hi oke; atuk i himmak a yo kashofa hi oke.

29. Atuk osh nitak ont isht untuchinakma pvchiyoshoba tuklo, keyukmvt pvchushi tuklo eshi cha naholitompa isht v_tta okla moma im vlhtipo okhissa yak o isht im ona hi oke.

30. Mikma naholitompa isht v_tta yvt achvfa ka nanashvchi im issa mak o, micha achvfa ka hukmit im issa mak o im issa hi oke; micha naholitompa isht v_tta yvt Chihowah itikba ik i kashofo yanvlli im a kashofa hi oke.

31. Yakohmichi hosh Israel im vlla v_hleha ha ik im a kashofo ya hvsh i filvmmicha hi oke; yvmohmi h_o v_m vlhtipo yvt im ai itin takla hikia ka litehli cha ik kashofot ik illo ka hi oke.

32. Ilvppak osh yanvlli ya ishi, micha isht ai unchuloli hvt kohcha tuk mvt ishit liteha tuk.

33. Micha ohoyo hvt hullo isht abeka, mikma hatak vt micha ohoyo hvt yanvlli ishi, micha ik kashofo yo iba tvshki tuk aiena ka i nan vllhpisa hoke, hvsh im achashke, im achi tok.

CHAPTA XVI.

MICHA Alon ushi tuklo hosh Chihowah itikba nan im issa cha illi, illi ha ya, Chihowah yvt Moses a im anumpuli tok.

2. Micha Chihowah yvt Moses a, Chitibapishi Alon a ish im anumpulashke. Yvmohmi ho aholitopa natakali anuka-ka aiombinilit i nukhaklo itikba, yvmmt itombi holitopa ontalaia ka nitak moma ik ono kashke. Yvmohmi hosh ik illo kashke; hoshonti anukaka yo ai ombinilit i nukhaklo paknaka ahaiaka la chi hoke.

3. Yakohmi hosh Alon vt aholitopa ka ya ona hi oke; nan ashvchi im issa mak o, wak hobvk himita, micha hukmit im issa mak o, chukfi nakni iesha hi oke.

4. Linen nafohka holitopa foyuka cha, obalafoka linen vt nipi alataiya hi oke, micha linen vskofvchi ya vskofvchikmt, linen iahlipa ha ishit shema hi oke; ilvppa puta kvv nafohka holitopa hoke. Yvmohmi hoka nipi ya oka isht achifa cha ishit fohka hi oke.

5. Micha nan ashvchi im issa mak o issikosoma ya issikosomushi tuklo ho aiishi, micha hukmit im issa mak o, chukfi nakni achvfa ho Israel im vlla vhleha okla moma ka im esha hi oke.

6. Mikmt nanashvchi im issa mak o Alon vt i wak hobvk o yvmmt ilap akinli mak o im issa cha, ilap, micha in chuka achvfa ya i kashoffa hi oke.

7. Micha issikosoma tuklo kash eshi cha, Chihowah itikba isht onvt okla moma im vlhtipo okhissa ya isht ona hi oke.

8. Micha Alon vt issikosoma tuklo ho nashoeli onocha

hi oke; nashoeli achvfa kv̄t Chihowah ak ɔ immi hokma, nashoeli achvfa kv̄t issikosoma okchaya immi ha hi oke.

9. Micha Alon vt issikosoma Chihowah i nashoeli vt onvtola kash isht onvt nanashvchi im issa mak ɔ im issa hi oke.

10. Amba issikosoma okchaya ya chi mak ɔ nashoeli vt onvtola tuk a isht i kashofa chi hosh, micha issikosoma okchaya chi mak ɔ yakni haiaka chvfficha chi kash okchaya hɔ Chihowah itikba isht ona hi oke.

11. Micha Alon vt nanashvchi im issa wak hobak ash yvmmvt ilap atuk mak ɔ isht ona cha, ilap micha in chuka achvfa ya i kashoffa hi oke, micha ilap akinli nanashvchi im issa mak ɔ wak hobak ash vba hi oke.

12. Micha alta yvt Chihowah itikba hikia ka tobaksi ai eshi chá, nabalama aivlhto ya alotoli cha, bovt lapushki yo nabalama ya ibbak alotoli cha, natakali anuka ya isht onashke.

13. Micha na balama ya Chihowah itikba luak ai onocha hi oke; yvmohmi hɔ shobulli hoshonti kv̄t ai ombinilit i nukhaklo yvmmvt isht atokowa ontalaia ka ompoholma hi oke; yomohmi hɔ ik illo ka hi oke.

14. Micha wak hobvk ash im issish a ai ombinilit i nukhaklo hvshi akochaka pilla ka ibbak ushi isht ɔ fimma hi oke; micha ai ombinilit i nukhaklo itikba ya issish ash untuklo ha ibbak ushi isht fimma hi oke.

15. Yohmikmvt nanashvchi im issa issikosoma yvmmvt okla hatuk mak ɔ vbi cha, im issish a natakali anukaka isht onashke; micha issish yvmmakma wak hobvk im issish ishit yvmihchi tuk vt chohmicha hi oke, micha ai ombinilit i nukhaklo paknaka ɔ fimmit micha ai ombinilit i nukhaklo itikba fimma hi oke.

16. Micha Israel im vlla vhleha hv̄t ik kashofa kak ɔ micha nanashvchi moma ka yvmihchi tuk ak ɔ aholitopa ya i kashoffa hi oke; micha ik a kashofa im itin takla ya okla moma im vlhtipo yvt hikia tuk a yvmihcha hi oke.

17. Micha okla moma im vlhtipo aholitopa ya kashofa chi hosh chukowakmvt, ilap micha in chuka achvfa, micha Is-

lael okla moma aiena ka kashoffi cha, ik kohcho kisha ka, hatak nana kia iksho ka hi oke.

18. Micha kohchvt Chihowah itikba alta hikia ka ona cha, yumma kashoffa hi oke; micha wak hobuk issish micha issikosoma issish a ishi cha, alta lapish a lapalichit fullolecha hi oke.

19. Micha issish a untuklo ha ibbak ushi isht o fimmi cha, Israel im vlla vhleha ik a kashofo yatuk a kashoffit hullocha hi oke.

20. Atuk osh aholitopa, micha okla moma im vlhtipo, micha alta aiena ka kashoffit tahlikmvt issikosoma okchaya yash isht ona hi oke.

21. Micha Alon vt ibbak a ita tuklonchit issikosoma okchaya noshkobo ha isht umbitepa cha, Israel im vlla vhleha ik aivlhpeso, micha nanashvchi moma aiyoshoba chatuk moma ka anolit issikosoma noshkobo onochi cha, hatak ai vhlpesa ho ibbak fohkit yakni haiaka pit pila hi oke.

22. Mikma issikosoma yvt ai vhlpesa keyu moma shaiyalit yakni okla a binili keyu isht ona hi oke; mikma issikosoma ya yakni haiaka ya ont chvfficha hi oke.

23. Mikma Alon vt okla moma im vlhtipo ya ont chukowa cha, aholitopa chukowa chikmvt linen nafohka ishit fohka tuk vt shufi cha yummak inli ho bohla hi oke.

24. Micha nipi ya aholitopa ya oka isht ai achifa mvt, i nafohka ishit fohka cha, ilap hukmit im issa, micha okla hukmit im issa aiena ka im issa cha, ilap, micha okla aiena ka i kashoffa hi oke.

25. Micha nan ashvchi im issa nia ya alta onochit a hukma hi oke.

26. Mikma issikosoma okchaya mak o issikosoma chuffichi tuk vt i nafohka ya achifa cha oka yupi ha yosh binah ha ont chukowa hi oke.

27. Micha nanashvchi im issa mak o wak hobuk micha nanashvchi im issa mak o issikosoma, yumma im issish o aholitopa ya kashoffa chi hosh isht chukowa kash, achvft binah ha kohcha isht ona hi oke; micha hakshup, micha nipi, micha i yvlhki aiena ka luak itvchit hukma hi oke.

28. Micha hukmi tuk *vt i nafohka ya achefakmut oka yu-*
pi ha yosh binah ha ont chukowa hi oke.

29. Micha iluppak osh hvchi nan vlhpisa bilia ya chi ho-
ke. Hvshi isht untuklo, hvshi talali tuk nitak ont ishit po-
kolikma, hvchi yakni ai achufa hokma, keyukmut okla inla
yosh hvchi takla anta tuk okma, nana kia aienvt hvchi shi-
lombish a hvsh ilbvshali cha natoksvli nana kia hvsh yvmih-
cha he keyu hoke.

30. Nitak yummak o naholitompa isht vta yvt Chihowah
itikba ya na hvsh aiashvchi moma a hvchi kasoffi na hvchi
kashofa chi ho hvchi kashoffa hi oke.

31. Nitak hollo afoha hvchi nitak a hi oke: mikma nan
vlhpisa bilia ya hvchi shilombish a hvsh ilbvshala hi oke.

32. Micha naholitompa isht vta yvt naholitompa isht ai
vta ya iki ya vlhtobrt isht vta chi ho nana ahvmmi tuk,
micha hullochi mihi yosh i kashoffa hi oke, micha linen na-
fohka, nafohka holitopa fehna ka foyuhka hi oke.

33. Micha aboha holitopa ya i kashoffa hi oke, micha ok-
la moma im vlhtipo, micha alta aiena ka i kashoffa hi oke;
micha naholitompa isht asha ya, micha okla moma ka i ka-
shoffa hi oke.

34. Micha ilrppak osh afvmmikma himmona ha Israel im
vlla vhleha nanashvchi moma ka i kashofa he vt hvchi nan
vlhpisa bilia ya chi hoke, ish im achashke, achi tok. Mih-
ma Chihowah yvt Moses a ai i miha tuk mak o yvmih-
chi tok.

CHAPTA XVII.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Alon, micha ushi vhleha, micha Israel im vlla
vhleha moma aiena im anumpulit, Nana iluppak o Chihowah
yvt anumpulit,

3. Hatak kva hosh Israel in chuka achufa ya ai achufa
yosh wak hobuk, keyukmut chukfushi, keyukmut issikosoma
ya binah ha ai vbi, keyukmut binah ha kocha ai vbi.

4. Atuk osh okla moma im vlhtipo okhissa isht onvt Chi-

howah im issa mak o Chihowah im vlhtipo itikba ya ont ik im ai issokmut hatak yumma issish vt onvtola hi oke; issish hlatvbli tuk oke, micha hatak yummvt im okla im ai itin takla ya fiopa tupa hi oke.

5. Yumohmi ho Israel im vlla vhleha hvt vbit im issa ya oktak ashahbi ai im issa Chihowah ya isht im onvt okla moma im vlhtipo okhissa ya isht onvt, naholitompa isht vta ya isht im ona cha itin nanaiyvchi im issa mak o Chihowah im issa hi oke.

6. Mikma na holitompa isht vta yvt issish a Chihowah im alta okla moma im vlhtipo okhissa hikia ka o fimma hi oke, micha Chihowah i balama achukma mak o nia ya hukma hi oke.

7. Micha himak pilla ma nan isht ahullo okpulo puta, yummak o haui tobvt iakaiya tuk vt vbit im issa he keyu hoke: Ilvppak osh im ai itishali hlopulli ka i nan vlhpisa bilia ya chi hoke.

8. Mikma Israel in chuka achufa ya, keyukmut okla inla yosh hvchi takla ahanta yosh hatak nana hosh hukmit im issa, keyukmut vbit im issa yo im issa,

9. Micha Chihowah im issa chi kvv okla moma im vlhtipo okhissa ya isht ik onokmut, hatak yummvt im okla im ai itin takla ya fiopa tupa hi oke.

10. Micha hatak nana hosh Israel in chuka achufa ya ai achufa hokma, keyukmut okla inla yosh hvchim aitin takla ahanta hokma, nana hosh issish kaniohmi nana kia vpakma, issish vpa tuk hatak shilombish yumma sa nashuka ya isht a sanalichi la chi, micha im okla im ai itin takla ya fiopa tubli la hi oke.

11. Nipi aiokchaya yvt issish ak oka; atuk o hvchimi shilombish isht a kashofa chi ho alta onochit hvch ima li tuk oke, issish ak okvt hatak shilombish a i kashoffi hoka.

12. Yumohmi hatuk o Israel im vlla vhleha ha Hatak hvsh achufa kia, issish a hvshpa he keyu, micha okla inla yvsh hvchitin takla ahanta kvv issish vpa he keyu, achi li tuk oke.

13. Micha hatak kvna hosh Israel in chuka achufa ya

ai achufa yosh, keyukmut okla inla hvchitin takla ahanta yosh owutta tuk osh nampo, keyukmut vba hushi kia vpa hinla vhpesa ka ishikmut, issish a aka hlatubli cha, lukfi pushi isht ompohoma hi oke.

14. Na nipi moma isht ai okchaya yoka issish ak osh yumma isht ai okchaya yoke: Yumohmi hatuk o Israel im vlla vhleha ha, Nipi kaniohmi nana kia issish a hvshpa he keyushke, achi li tuk oke. Na nipi moma isht ai okchaya yvt issish ak oka, kuna hosh vpakmut fiopa vpa hi oke.

15. Micha hatak nana hosh (hvchi yakni aiachufa yokma, keyukmut okla inla yokma nana hosh) ilap akinli hosh illi, keyukmut nana hosh vbi tuk o vpa tukmut i nafohka ya achifa mut, oka yupi cha ik kashofa ho ont opia hi oke: yohmi hosh kashofa hi oke.

16. Amba ik achifo, micha ik yupokmut nanashvchi vt onvtoyula hi oke, ish im achashke, achi tok.

CHAPTA XVIII.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

2. Israel im vlla vhleha ha ish im anumpulit, vno ak osh Chitokaka hvchin Chihowah sia hoke, ish im achashke.

3. Echip yakni aiasha, yumma hvsh aiasha tuk, yummvt nana a kaniohmi ya hobachit hvsh yvmihcha he keyushke; micha Kenan yakni hvch isht ona la chi yumma asha kvv nana yumohmi ya hobachit hvsh yumohma he keyu hoke, micha i nan vlpisa ka im antivt hvsh nohwa he keyu.

4. Um avlhpesa micha nan isht apesali, puta ka hvsh yvmihchi cha, a nan vlpisa ha holitoblit hvsh foyuka hi oke; Chitokaka hvchin Chihowah sia hoke.

5. Yumohmi hoka a nanvlpisa, micha a nanvlpisa avlhpisa ak o hvsh yvmihcha hi oke; yummak o hatak vt yvmihchi hokmak osh aiokchaya hi oke: Chihowah sia hoke.

6. Hvsh achufa kia i kanohmi ha, nipi bano ho i wakkumma chi hosh bilika hvch ik ono kashke; Chihowah sia hoke.

7. Chiki nipi bano ya, keyukmut chishki nipi bano ya chiki wakummo kashke; chishki yoka, nipi bano ya ish i wakumma he keyu hoke.

8. Chiki tekchi nipi bano ya ishi wakumma he keyu hoke; chiki nipi bano yoke.

9. Chin tek chiki ya ushetik, keyukmut chishki ya ushetik, chuka ak inli ho keyukmut yakni inla ai itola tok okma nana kia nipi bano ya ish i wakumma he keyu hoke.

10. Chiso ha ushetik, keyukmut chiso tek a ushetik nipi bano ya ish i wakumma he keyu hoke: yummak osh chi nipi bano ash inli hoka.

11. Chiki tekchi ushetik, chiki vt tobachi tuk (chin tek oka) nipi bano ya ishi wakumma he keyu hoke.

12. Chiki in tek nipi bano ya ishi wakumma he keyu hoke. Yummvt chiki ya i kanohmi fehna ohoyo hoke.

13. Chishki itibapishi nipi bano ya ishi wakumma he keyu, chishki ya i kanohmi fehna ohoyo hoka.

14. Chiki itibapishi ha nipi bano ya ishi wakumma he keyutekchi ya ish apota he keyu: chi hukni yoka.

15. Chipok nipi bano ya ishi wakumma he keyu, chiso ha tekchi yoke; nipi bano ya ishi wakumma he keyu hoke.

16. Chitibapishi tekchi nipi bano ya ishi wakumma he keyu, chitibapishi nipi bano yoke.

17. Ohoyo ha micha ushetik a nipi bano ya ishi wakumma he keyu; micha ushi ya ushetik, keyukmut ushetik a ushetik a ishit nipi bano ya ish i wakumma he keyu, i kanomi fehna ohoyo hoka: na haksi yoke.

18. Micha itibapishi hut okchaya moma ka ohoyo ishit itaienvchit nipi bano ya wakummit chukvsh a ish okpna he keyu hoke.

19. Micha ohoyo hut ik kashofo ho naksika binilechi tuk a nipi bano ya i wakumma chi hosh bilika ish ona he keyu hoke.

20. Micha chin chuka a bilika hatak tekchi ya apotvt isht ish ile litehla he keyu hoke.

21. Micha chim isht atiaka ya luak hlopullichit Molek a

ish im onacha he keyu; micha chin Chitokaka hohchifo ha chik ahobalecho kashke; Chihowah sia hoke.

22. Hatak bika ya ohoyo chohmichit chik iba trshko kashke; nan isht yuwala yoke.

23. Micha nan vlhpoa nana kia iba trshkit isht ish ile litehla he keyu; micha ohoyo kuna kia nan vlhpoa ya trshka chi hosh itikba hikia he keyu hoke; itaiyokoma hoke.

24. Nana iluppa puta nana kia isht hvchik ile litehla kashke; iluppa puta kak o oklushi puta hvchi tikba akocha wehli li tuk vt isht ile litehli tuk oka.

25. Mikma yakni vt liteha hoke; yvmohmi kak o nan ashvchi tuk ak o im aya hi oke; mihma yakni oh kia okla ha hoetvt kohchi hoke.

26. Yvmohmi hoka, a nanvlhpisa puta, micha nan vlhpesa apihisali puta ka hvsh yvmihchi cha nan isht yuwala iluppa kanima kia hvchik yvmihcho kashke; hvchim ai okla akinli, keyukmut okla inla yosh hvchi takla ahanta kanima kia hvchik yvmihcho kashke.

27. Nan isht yuwala iluppa moma kak o yakni ya hatak vheha hvchi tikba aiasha tuk vt yvmihchi ho yakni vt liteha tuk oke.

28. Yvmohmi ho oklushi puta hvchi tikba aiasha tuk a hoetvt kohchi tuk vt yakni vt hvchishno ak kia hoetvt ik hvchi kohcho kashke.

29. Nan isht yuwala iluppa puta kanima ka kuna hosh yvmihchikmut ymma yvmihchi tuk shilombish vt im okla im ai itin takla ya akohchvt fiopa tupa hi oke.

30. Yvmohmi hoka a nanvlhpisa ya hvsh holitobli hosh nan isht yuwala puta hvchi tikba aiasha tuk vt yvmihchi tok achufa nana kia hvchik yvmihcho kashke, micha yvmak o isht hvchik ile litehlo kashke: Chitokaka hvchin Chihowah sia hoke, ish im achashke, im achi tok.

CHAPTA XIX.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
 2. Israel im vlla vhleha okla moma ka im anumpulit,
 Nan ashvchi ik hvchim iksho kashke: Chitokaka hvchin
 Chihowah sia hvv nanashvchi ik sum iksho hoka.

3. Hatak hvsh puyuta kvv hvchishki, micha hvchiki
 aiena ka hvsh i nukwia cha, a nitak hollo ya hvsh holitob-
 lashke: Chitokaka hvchin Chihowah sia hoke.

4. Fullotvt na holvvt toba ya hvchik im ono kashke;
 micha bilvt akmot na holvvt toba hvch ik ikbo kashke: Chi-
 tokaka hvchin Chihowah sia hoke.

5. Micha vbit im issa ya itin nanaiyvchi im issa yo Chito-
 kaka hvsh im issakmvt, hvchishno hvchim anukfila hosh
 hvsh im issa hi oke.

6. Hvsh im issa i nitak akinli, micha im onna aiena kak
 o hvshpa hi oke; atuk o kaniohmi kvv nitak ont atuchina
 ka ashakmvt luak ishit hukma hi oke.

7. Micha nitak ont atuchina ka kaniohmi ka vvakma nan
 isht yuwala yoke; aiokpvcha he keyu hoke.

8. Yvmohmi hoka kvna hosh vvakmvt nanashvchi tuk
 vt onvtonla hi oke; Chihowah i nahullochi ya ik ahobalo
 hoka; micha shilombish yvmvt im okla im aiitin takla
 akohchvt fiopa tupa hi oke.

9. Micha hvchi yakni nana awaya hvshmokmvt, hvchim
 osapa chukbi puta ka vmohmichit hvshma he keyu hoke;
 micha hvsh ai vmo yvt vlvullit hvsh ai vma he keyu
 hoke.

10. Pakupi hvchim ahollokchi a hvsh vlvulla he keyu;
 micha pakupi hvchim ahollokchi yash paki ya mominchit
 hvsh ai vma he keyu hoke; ilbvsha micha okla inla aiena
 ka hvsh im ashacha hi oke; Chitokaka hvchin Chihowah sia
 hoke.

11. Hvsh hukopa he keyu, micha hvsh haksicha he keyu,
 micha hvsh iti holaba he keyu hoke.

12. Micha ahli keyu ka sa hochifot anumpa kvllo hvsh

anumpula he keyu; micha chin Chitokaka hohchifo hā ik ahobalot chik hochifo kashke: Chihowah sia hoke.

13. Chin chuka bilika hatak a ish haksicha he keyu; micha ish wehpula he keyu; hatak ilhtono vt asitvbi tuk vt chin tonla na ik onno kashke.

14. Ik haponaklo ya anumpa okpulo isht chik mihacho kashke, micha niskin lupa ya isht ibetvbli itikba chik bohlo hosh, amba chin Chihowah ya ish i nukwiyashke: Chitokaka sia hoke.

15. Nanapesa ka ai vlhpesa keyu ya ish yvmihcha he keyu; hatak ilbvsha nipi ya ish holitobla he keyu; micha hatak holitopa annoa ya ish holitobla he keyu hoke: amba aivlhpiesa ho chin chuka bilika hatak a ish im apesa hi oke.

16. Chim okla itin takla ya nan anoli yosh chuka abaiyvt ish aya he keyu; micha chin chuka bilika hatak im issish a i sanalit ish hikia he keyu hoke: Chitokaka sia hoke.

17. Chitibapishi ha chi chukvsh a ish i nukkillā he keyu hoke; ik kaniohmi kia chin chuka a bilika hatak a ish im anumpula hi oke, micha nanashvchi vt ik onvtonla; ish ahna he keyushke.

18. Chim okla vlla vhleha ha hvsh il aiokha, he keyu; micha hvsh i potvna he keyu; amba chin chuka a bilika hatak a hvsh holitobli kv chishno akinli ish chohmichashke: Chitokaka sia hoke.

19. A nanvlhpisa ha hvsh holitoblashke. Chi nan vlhpoa ya ilaiyukalichit ish itim ai ikbicha he keyu hoke: Chim osapa ya na nihi itaiyoma yo ish ahokcha he keyu hoke: micha linen micha chukfi hishi itaiyoma nafohka ya ish foyuka he keyu hoke.

20. Michā kvna hosh yuka ohoyo yosh hatak im vlhpoa, micha falvmminchit chumpa tok keyu, micha yuka issa ima tok keyu ho iba tvshki tuk ma fuma hi oke; yuka issa keyu yatuk oka illit okla he keyu hoke.

21. Mikma vbanvbli im issa ya Chihowah isht im onvt, vbanvblit im issa mak o, chukfi nakni yo okla moma im vlhti-po okhissa ya isht ona hi oke

22. Mikma na holitompa isht vta yvt nanashvchi yvmihchi

kash chukfi nakni yash o Chihowah itikba ya isht im ai i kashoffa hi oke; mikma nanashvchi yvmihchi tuk vt i kashofa hi oke.

23. Atuk o yakni ya hvsh onakmvt ilhpak achi ho iti puta hvsh hokchi tukmvt wayakma, hakshup ik tapo hvsh itapesa hi oke: afummi tuchina kak osh hakshup ik tupo yo hvchi chohma hi oke: ai vpa he keyu hoke.

24. Amba afummi ont ai ushta hokma waya moma kvv holitopa ho Chihowah isht holitoblichia hi oke.

25. Atuk osh afummi ont ishit tahlapi kak o waya ka hvsh ai vpa hi oke: yvmohmi ho hvchi wahaya hi oke: hvchin Chitokaka Chihowah sia hoke.

26. Nana hoh kia issish aieninchit hvshpa he keyu hoke; micha nan isht yushpakummi ya hvsh yvmihcha he keyu, micha nitak hvsh apestikela he keyu hoke.

27. Hvchi noshkobo chukbi pashi ya vmot hvchik apakfoblichio kashke, micha hvchi nutakhish chukbi ya hvchik okpano kashke.

28. Illi ak atuk o hvchi nipi ya hvsh ile bvshla he keyu, micha in chuwa ya hvsh ile yvmihcha he keyu hoke: Chihowah sia hoke.

29. Chisotek a havi ikbicha chi hosh chik kancho kashke, yvmohmi ho yakni vt havi toba bieka, mikmvt yakni vt nahaksi ho isht alotowa hi oke.

30. A nitak hullo ya hvsh holitobli cha vm aboha holitopa ya hvsh holitoblashke: Chihowah sia hoke.

31. Shilombish okpulo ai itim achvfa ya hvchik ahnincho kashke; micha isht ahullo, yvma isht hvchi liteha chi ka hvchik im asilhho kashke: hvchin Chitokaka Chihowah sia hoke.

32. Hatak noshkobo tohbi yo itikba ya ish wakaiyashke; micha hatak sipokni nashuka ya ish holitoblashke; micha chin Chitokaka ya ish i nukwi yashke: Chihowah sia hoke.

33. Micha okla inla yosh hvchi takla hvchi yakni ahanta tuk a apistikelit chukvsh hvsh okpvna he keyu hoke.

34. Amba okla inla yosh hvchi takla ahanta kvv hvchim ai itin takla ai vtta tuk akinli ho hvchin chohmashke, mikma

huch i holitopa kv̄t h̄vchishno akinli h̄vchin chohmashke ; okla inla yosh Echip yakni ya h̄vsh ai asha tuk oka ; h̄vchin Chitokaka Ohihowah sia hoke.

35. Nan apesa, isht v̄lhpisa, ishit weki, keyukmvt ai v̄lhpisa yoh kia, ik ai v̄lhpeso nana h̄o h̄vsh yvmihcha he keyu hoke.

36. Aweki aiv̄lhpesa, micha isht weki aiv̄lhpesa, efah aiv̄lhpesa, micha hin aiv̄lhpesa hosh h̄vchim āsha hi oke. H̄vchin Chitokaka Chihowah sia hosh Echip yakni ya āpehlichit h̄vchi kohchi li tok oke.

37. Ȳmohmi hoka a nanv̄lhpisa, micha vm aiv̄lhpesa yvmihchi ak o ithanvt h̄vsh yvmihchashke Chihowah : sia hoke, ish im achashke, achi tok.

CHAPTA XX.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Anonti Israel im vlla v̄hleha h̄a im anumpulit, Kv̄na hosh Israel im vlla v̄hleha hosh, keyukmvt okla inla Israel takla v̄tta yosh im isht atiaka yo Molek a imakmvt illi pulla hi oke, yakni yash okla h̄vt tuli ishit bola hi oke.

3. Mikma hatak yv̄mma sa nashuka ya isht i sanali lish im okla ai itin takla ya a kohchit ishit kanchi la hi oke ; vm aboha holitopa ya litehla ch̄i hosh micha sa hohchifo holi-topa ik ahobalo ka ch̄i hosh im isht atiaka yo Molek a ima hoka.

4. Micha yakni ya okla h̄vt hatak vt im ishtatia ka ya Molek a ima h̄o p̄isa kia kaniohmit nishkin luhmi cha ikbo tuk ma,

5. Ȳmohmikma hatak yv̄mma, micha in chuka achv̄fa ya, micha Molek it̄i h̄aua ch̄i hosh h̄auit iakaiya moma ka, sa nashuka isht i sanali lish, im okla im ai itin takla ya kohchit fiopa tv̄bli la hi oke.

6. Micha shilombish kv̄na hosh fullotvt shilombish okpulo itim aiachv̄fa micha isht a hullo ya iakaiyvt h̄auit iakaiyak-

ma, shilombish yvmma sa nashuka isht i sanali lish, im okla im ai itin takla ya kohchit fiopa tvbli la hi oke.

7. Yvmohmi hoka, hvsh ile hullochi cha hvchi holitopashke; hvchin Chitokaka Chihowah sia hoke.

8. Atuk o a nanvlhpisa ha hvsh holitobli cha hvsh yvmihchashke. Chihowah sia hosh hvchi hullochi li hoke.

9. Kvna hosh iki, keyukmut ishki ya kallakshichit anum-pulikmut illi pulla hi oke; iki, keyukmut ishki ya kallakshichit anumpuli hoka; yohmi ka im issish vt ilap ak inli ka onvtoyula hi oke.

10. Micha kvna hosh hatak tekchi yo itin lumaka tuk, chuka a bilika hatak tekchi itin lumaka yash itin lumaka hatak, micha itin lumaka ohoyo aiena kv illi pulla hi oke.

11. Micha hatak vt iki tekchi ya iba tvshki tuk vt iki nipi bano ya wakvmmi tuk oka, ita tuklot illi pulla hi oke; im issish vt ilap ak o onvtonla hi oke.

12. Micha hatak osh ipok a iba tvshkikmut ita tuklot illi pulla hi oke; itaiyokomachi hokvt; im issish vt ilap akinli hosh onvtoyula hi oke.

13. Micha hatak vt hatak bika iba tvshkit ohoyo iba tvshki ka chohmikmut, ita tuklot nan isht yuwala ya yvmihchi hokvt, illi pulla hi oke; im issish vt ilap akinli hosh onvtola hi oke.

14. Micha hatak osh ohoyo ha micha ishki ya aieninchit ishikmut haksi yoke; yvmma micha ita tuklo ka aienvt luak ishit lua hi oke: yvmohmi ho hvchitin takla ya haksi kv iksho kashke.

15. Micha hatak osh nan vlhpoa iba tvshkikmut illi pulla hi oke; mikma nanvlhpoa ya hvshbi pulla hi oke.

16. Micha ohoyo hosh nanvlhpoa bilika onvt nanvlhpoa in tushkikma, ohoyo hash micha nanvlhpoa aieninchit hvsh ba hi oke: illit okla pulla hi oke; im issish vt onvtuyula hi oke.

17. Micha hatak vt in tek a iki ushetik a, keyukmut ishki ushetik a ishi cha nipi bano ka pisa, micha ilap a nipi bano ka pisakma nahaksi yoke: im okla itikba ya fiopa tvpvt okla

hi oke: in tek nipi bano ya wakummi tuk oka, nanashvchi vt onvtola hi oke.

18. Micha hatak osh ohoyo abeka yo iba tvshki cha nipi bano ya wakummikmut, im a yanvlli ya pisa hoka, mikma ohoyo hut im issish a yanvlli wakummi hoka ita tuklot im okla im ai itin takla issvt fiopa tvput okla hi oke.

19. Micha chishki itibapishi micha chiki in tek nipi bano ya ish wakumma he keyu; i kanomi fehna ya i wakummi hoka: nanashvchi vt onvtonla hi oke.

20. Micha hatak osh imoshi tekchi ya iba tvslidikmut imoshi nipi bano ya wakummi hoka, nanashvchi vt onvtonla hi oke; vlla ik im iksho hosh illit okla hi oke.

21. Micha hatak osh itibapishi tekchi ya ishikma, nan ikkashofo yoke: itibapishi nipi bano ya wakummi hoke, vlla ik im iksho hosh illit okla hi oke.

22. Yvmohmi hoka, a nanvlhpisa moma, micha vm aivlhpesa yvmihchi aiena ka hvsh holitobli cha, hvsh yvmihchashke; yvmohmi hosh yakni hvsh aiasha chi ka hvchisht ona la chi kvv hoetvt ik hvchi kohcho kashke.

23. Hvchi tikba a kanchi li tok oklushi vt nana akaniohmi ya hvsh aya he keyu hoke, nana ilvppa puta kak o yvmihchi chatuk; yvmohmi hatuk o shitilema li tuk oke.

24. Yvmohmi tuk kia I yakni ya hvsh aiasha hi oke, hvchim achi li hatuk, atuk osh yakni pishukchi micha foibila aiyanahanli ya hvsh aiasha chi ho hvchima la chi hoke; hvchin Chitokaka Chihowah sia hosh okla inla ya hvch iti filvmminchi li tuk oke.

25. Yvmohmi hoka, nanvlhpoa kashofa, micha ik kashofo, micha hushi ik kashofo, micha kashofa puta ka hvsh itim invcha hi oke; yohmi ka nanvlhpoa, keyukmut hushi, keyukmut nan okchaya kaniohmi yosh yakni om balahanli, yvmmak o ik kashofo apesvt hvchi filvmmichi li tuk a hvchi shilombish a ishit yuwala yo ishit hvchi ikbo kashke.

26. Micha hvs svv i holitopa hi oke; Chihowah sia hut sa holitopa hosh vmmi hvchia ha chi ho okla inla ya ile hvchi filvmmichi li tuk oke.

27. Micha hatak osh, keyukmut ohoyo hosh shilombish

okpulo ai itibai achufa, keyukmut isht a hullo vt illi pulla hi oke; tuli yo ishit bola hi oke; im issish vt ilap ak o onv-tonla hi oke, ish im achashke, achi tok.

CHAPTA XXI.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit, Na holi-tompa isht asha Alon ushi vhleha ha im anumpulit, Kanima kia im okla ai illi ya ishit liteha he keyu.

2. Amba i kanomi hosh i kanomi fehna, ishki, micha iki micha ushi, micha ushetik micha itibapishi,

3. Micha in tek osh hatak haleli keyu, i kanomi fehna yosh i hatak iksho chatuk, yummak okvno liteha hinla hoke.

4. Yohmi kia im okla im ai itin takla ya hatak i shahli yatuk okvt, ile litehlit ik ile holitoblo kashke.

5. Noshkobo ha yushmilali ikba he keyu, micha nutakhish chukbika ya shafa he keyu, micha nipi ya ile bushla he keyu hoke.

6. In Chitokaka ya i holitopa cha, i Chitokaka hohchifo ha ik ahobalecho kashke; luak ishit hukmit Chihowah im issa, micha in Chitokaka i puska yo im issa hokvt; yvmohmi hokvt holitopa hi oke.

7. Haui ya, keyukmut ik ahobo ohoyo ha ik esho kashke, micha i hatak vt kanchi tok ohoyo ha isha he keyu hoke; in Chitokaka i holitopa hoka.

8. Yvmohmi hoka chin Chitokaka i puska im issa hoka ish hullocha hi oke; chi holitopa hi oke; hvchi hullochili tuk Chihowah sia hut sa holitopa hoka.

9. Micha naholitompa isht vta ushetik osh hauit anta cha ik ilahobalo tuk mut, iki ya ik ahobalo hoke: luak ishit lua hi oke.

10. Mikma itibapishi vhleha im ai itin takla ya naholitompa isht vta i shahli, noshkobo ha isht ahama bila yvt on hlatapa tok, micha nafohka ya fohka chi ho hullochi tok vt noshkobo ompohomo ya shufa he keyu, micha i nafohka ya hlilvffa he keyu hoke.

11. Micha haknīp illi yā iba chukowa he keyu, micha iki, keyukmūt ishki yatuk ok mak o ile litehla he keyu' hoke.

12. Micha aboha holitopa yā kohcha he keyu, micha in Chitokaka im aboha holitopa yā ik ahobalo ka he keyu hoke; in Chitokaka isht im ahama bila isht a holitopa yvt onv-tonla hokvt; Chihowah sia hoke.

13. Micha hatak ik halelo yō ohoyo hā isha hi oke.

14. I hatak illi, keyukmūt i hatak vt kanchi, keyukmūt ik ahobo, keyukmūt havi aiena kā isha he keyu, amba ilap im okla akinli hatak haleli keyu hō ohoyo isha hi oke.

15. Micha im okla im ai itin takla yā im isht atiaka yā ik ahobalecho kashke: Chihowah sia hosh hullochi li hoke, ish im achashke, im achi tok.

16. Mihma Chihowah yvt Moses ā im anumpulit,

17. Alon ā im anumpulit, Kuna hosh chim isht atiaka yosh im ai iti shali hā anta kv̄t ik im ai ono vt ashakmūt in Chitokaka i pvska yā im issa chī hosh bilika' ik ono kashke, ai v̄la he keyu;

18. Hatak nishkin lupa, keyukmūt iyimomokpulo, keyukmūt ibechulo latvssa, keyukmūt nana hoh kia isht atampa,

19. Keyukmūt hatak osh iyi kobafa, keyukmūt ibbak kobafa,

20. Keyukmūt nvli kofona, keyukmūt hofanti ik ono, keyukmūt nishkin okpulo, keyukmūt nutak balakchi hlachowa, keyukmūt hlachowa ik vtto, keyukmūt i nihi kvhla hatak nana kia ai okpuloka im asha kv̄to bilika ona he keyu hoke.

21. Hatak nana hosh naholitompa isht v̄tta Alon isht atika yosh ai okpuloka im asha kv̄t luak ishit hukmit Chihowah im issa yā bilika onvt im issa he keyu hoke: aiokpuloka im asha hoke; bilika onvt in Chitokaka i pvska yā im issa he keyu hoke.

22. In Chitokaka i pvska holitopa i shahli, micha holitopa aiena kā v̄pa hi oke.

23. Aiokpuloka im asha hokvt, peh chukowvt natakali yā onvt alta yā bilika ona he keyu hoke; yvmohmi hosh v̄m

apoha holitopa ya ik ahobalo kashke: Chihowah sia hosh hullochi li hoka, ish im achashke, achi tok.

24. Mihma Moses vt Alon micha ushi vhleha, micha Israel im vlla vhleha moma ka im anoli tok.

CHAPTA XXII

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

2. Alon micha ushi vhleha ha aiena ka ish im anumpuli na, Israel im vlla vhleha nan im aholitopa ya ai i filvmmi cha, nana a hullochi tuk a sa hohchifo ha isht ik ahobalo kashke: Chihowah sia hoke.

3. Hvchim isht atia moma ka kvna hosh hvchim ai iti shali ha anta kut ik im akashofo vt onvtonla hosh nana holitopa Israel im vlla vhleha hv Chihowah ya i hullochi cha tuk a bilika onakmut sa tikba ai i filvmmi fiopa tupa hi oke; Chihowah sia hoke.

4. Hatak nana hosh Alon ushi yosh lepa, keyukmut i yanahanli vt ik kashofo kisha na, naholitopa ya ai vpa he keyu hoke. Micha kvna hosh nan illi isht ik kashofo, keyukmut im isht ai unchuloli vt i kohcha tuk o halelikmut,

5. Keyukmut kvna hosh na balvlli nana ho ik kashofo ishit toba tuk, keyukmut hatak osh ik a kashofo kaniohmi ho im aiesha hinla aiena ho haleli tuk,

6. Shilombish osh ilvppa chohmi kanima ho haleli tuk mut, ik kashofo ho ont opia cha, nipi ya oka isht ik achifo kisha kut naholitopa ya ai vpa he keyu hoke.

7. Atuk osh hvshi vt okatulakma kashofa hi oke, micha im ilhpak atuk okvt i himmak a yano naholitopa ya ai vpa hi oke.

8. Ilap akinlit illi tuk, micha nampoa hosh ubi tuk a vput isht ile litchla he keyu hoke, Chihowah sia hoke.

9. Yvmohmi hoka, a nan vlpisa ya holitoblashke, ik ahobalot nan ashvchi isht onvtoyula cha, illi nah: Chihowah sia hosh hullochi lishke.

10. Okla inla nana hosh naholitopa ya vpa he keyu hoke:

naholitompa isht vttā i nowvt aya, micha tishu ilhtono aiena kv̄t naholitopa ya vpa he keyu.

11. Amba naholitompa isht vttā yvt shilombish o i tuli holisso ishit chumpa tuk vt ai vpa hi oke: micha in chuka ya ai vttā tok aiena kv̄t im ilhpak a okla ai vpa hi oke.

12. Naholitompa isht vttā ushetik vt okla inla yo auwayak-mvt naholitopa im issa ya ai vpa he keyu hoke.

13. Amba naholitompa isht vttā ushetik vt i hatak illi, keyukmvt kanchi tuk o vlla ik im iksho yosh falamvt iki in chuka onakmvt himita tok o chohmit iki im ilhpak a vpa hi oke; yohmi kia okla inla nana hosh vpa he keyu hoke.

14. Micha hatak vt ik ithano hosh naholitopa ya vpakmvt, kashapa ont ishit tahlapi ya ibafoka cha, naholitopa aienin-chit naholitompa isht vttā ya ima hi oke.

15. Micha Israel im vlla vhleha hv̄t naholitopa Chihowah im issa tuk a ik ahobalo kashke.

16. Micha naholitopa ya vpa cha, vbanv̄bli nan ashv̄chi vt ik onv̄tonlá, ik ahno kashke: Chihowah sia hosh hullochi li hoka, ish im achashke, achi tok.

17. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

18. Alon, micha ushi vhleha hā' micha Israel im vlla vhleha moma aiena k̄a im anumpulit, Israel in chuka achv̄fa ya, keyukmvt okla inla yosh Israel a āsha kv̄t hatak kv̄na hosh anumpa kv̄llo il onochi tuk moma isht aiokpv̄chi im issakmvt, micha hukmit im issa nana h̄o ilap ahnit im issa ya Chihowah im issakmvt:

19. Hv̄chishno, hv̄sh ahni hosh, nakni yosh aiokpuloka iksho wak, keyukma chukfi kia micha issi kosoma aiena h̄o hv̄sh im issashke.

20. Amba nana hosh aiokpuloka im āshakma hv̄sh im issa he keyu hoke: hv̄chim aiokpv̄cha he keyu hoka.

21. Micha kv̄na hosh anumpa kv̄llo il onochi tuk vt āig-hlichā chī hosh itin naniyv̄chi im issa mak o vbit im issa, keyukmvt ilap ahni hosh, wak okmā keyukmvt chukfi yokmā nana im issa mak o Chihowah im issakmvt aiokpv̄cha chī k̄a ik ai ono vt iksho ka hi oke.

22. Niskin lva, keyukmvt kobafa, keyukmvt imomokpu-

lo, keyukmut shatali im asha, koyukmut nutak balakchi, keyukmut hlachowa aiena ka Chihowah hvsh im issa he keyu, micha alta onochit luak ishit hukmit Chihowah hvsh im issa he keyu hoke.

23. Wak hobuk osh, keyukmut chukfushi yosh i nana ho isht atapa, keyukmut isht ik ono ya ilap ahnit ish im issa hinla hoke; amba anumpa kullo il onochi atuk ano aiokprcha he keyu hoke.

24. Litowa keyukmut kuhla, keyukmut kobafa, keyukmut brsha aiena ka Chihowah hvsh im issa he keyu hoke; micha hvchi yakni ya hvsh ai im issa he keyu hoke.

25. Micha okla inla ibbak foyuka ho ikppa kanima ka hvchin Chitokaka i puska ya hvsh im issa he keyu hoke; im a litcha yvt foka, micha aiokpuloka yvt foka hoka, hvch im aiokprcha he keyu hoke; ish im achashke, achi tok.

26. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

27. Wak hobuk, keyukmut chukfi, keyukmut issi kosoma yo isht ona hokma, nitak untuklo ho ishki ya im anta ha hi oke; nitak isht untuchina ai vhlit ia hokvno luak ishit hukmit Chihowah im issa yo aiokprcha hi oke.

28. Micha wak tek okma, chukfi tek okma nana kia nitak achafa it aieninchit hvshba he keyu hoke.

29. Micha yakoke ahnit ima, vbit im issa yo Chihowah ya hvsh im issakmut, hvchishno hvsh aiahni hosh hvsh im issashke.

30. Mih nitak akinli ho vput taha hi oke, hvsh ashanchi na ont onna he keyu: Chihowah sia hoke.

31. Yvmohmi hoka vm anumpa vlbpisa ha hvsh holitobli cha, hvsh yvmihcha hi oke; Chihowah sia hoke.

32. Micha sa hohchifo holitopa ka hvch ik ahobalo ka he keyu; amba Israel im vlla vhlcha im ai itin takla ya sa holitopa hi oke; Chihowah sia hosh hvchi hullochi lishke.

33. Hvchin Chihowah sia ha chi hosh Echip yakni ya pehlichit hvchi kohchi li tok oke: Chihowah sia hoke; im achi tok.

CHAPTA XXIII.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vbleha ha im anumpulit, Chihowah
impvchi yummak oka itvnaha holitopa achit hvsh anola chi,
iluppa putakak osh impvchi li yoke.

3. Nitak hannali ho natoksvli vt vlhtaha hi oke: amba
nitak isht untuklo kvto nitak hullo afoha aiitvnaha holitopa
yoke: yummak oka natoksvli nana kia hvsh yvmihcha he
keyu hoke; hvsh aiasha moma ka Chihowah i nitak holle
ya hi oke.

4. Iluppa puta kak osh Chihowah impvchi itvnaha holi-
topa yo ont ai vlhpiesakma hvsh anola hi oke.

5. Hvshi vmmona nitak ont isht auahhushta ont opia
kak osh Chihowah im vbanvblit ont ia yoke.

6. Micha hvshi mih makinli nitak ont isht anahtahlapi
kak osh pvka ik' shatvmmo impvchi Chihowah isht im asha
yoke: nitak untuklo ho pvka ik' shatvmmo hvshpa hi oke.

7. Nitak vmmona kak o itvnaha holitopa hvchim asha hi
oke: tishu atoksvli nana kia hvsh yvmihcha he keyu hoke.

8. Amba nitak untuklo ho luak ishit hukmit im issa mak
o Chihowah hvsh im issa hi oke: nitak isht untuklo kv
itvnaha holitopa hoke, tishu atoksvli ya hvsh yvmihcha he
keyu hoke, ish im achashke, im achi tok.

9. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

10. Israel im vlla vbleha ha im anumpulit, Yakni hvch
ima li ka hvsh ona cha, nawaya hvshmokmt, waya vmmo-
na hvshmo tuk vt sita achvfa ho naholitompa isht vtta ya
isht hvshim ona hi oke.

11. Mikma hvchim aiokpancha chi ho Chihowah itikba ya
sita yash hvsh fahfula hi oke: nitak hullo tuk onnakma na-
holitompa isht vtta yvt fahfula hi oke.

12. Micha sita ha hvsh fahfuli nitak mvt, hukmit Chih-
owah im issa mak o chukfushi nakni aiokpuloka iksho afv-
mi vmmona hvsh im issa hi oke.

13. Micha balama achukma mak o luak ishit hukmit Chihowah im issa ilhpak im issa yvt bota tohbi lipehbi'kvshkoa ishit pokoli tuklo hosh bila aiyoma hi oke; micha ishkot im issa oka paki hin kvshkoa isht ai ushta ha hi oke.

14. Micha puska, micha tanchi vlvvsha, micha tanchi hilyha noshkobo aiena ka hvchin Chitokaka ya nan im issa ya isht hvsh im ona mih nitak ona keyu ka hvshpa he keyu hoke; hvsh aiasha moma hvchim ai itishali hlopulli ka nan vlpisa bilia ya hi oke.

15. Mieha nitak hollo ha ya onnakma sita ha fahfulit im issa yo ont isht hvsh chukowa tuk nitak vttvt ia ho hvsh hohtenashke; nitak hullo untuklo hosh tahashke.

16. Nitak hullo ont isht untuklo ha yo onna ont vhli ho nitak pokoli tahlapi ho hvsh hotehnashke; micha ilhpak im issa himona yo Chihowah hvsh im issashke.

17. Kvshkoa ishit pokoli tuklo atoba, fahfuli puska lumbo tuklo ho hvsh aiasha ya ishit kohchvt isht hvsh onashke; bota tohbi lipehbi yosh ishit shatvmmi aiyomvt palvska ya hi oke, Chihowah ya i nawaya vmmona yoke.

18. Micha puska ya chukfushi aiokpuloka iksho afvmmi vmmona untuklo, micha wak hobvk himita achvfa, micha chukfi nakni tuklo aieninchit hvsh im issa hi oke; hukmit Chihowah im issa mak osh ilhpak im issa micha ishkot im issa aiena Chihowah i balama achukma luak ishit hukmit im issa ya hi oke.

19. Yohmikmvt nan ashvchi im issa mak o issi kosomushi achvfa ho issi kosoma yo ai ishit hvshba hi oke, micha itin nanaiyvchi im issa vbi mak o chukfushi afvmmi vmmona tuklo ho hvshba hi oke.

20. Mikma naholitompa isht vtta yvt fahfulit im issa mak o waya vmmona puska ya chukfushi tuklo kash aieninchit Chihowah itikba afahfula hi oke: Chihowah i hullochi yosh naholitopa isht vtta immi ha hi oke.

21. Micha mih nitak ak inli ho hvsh anoli na itvnaha hvchi holitopa yashke: yummak oka tishu atoksvli hvsh yumiha he keyu. Hvsh ai asha moma hvchim ai itishali a hlopulli ka nan vlpisa bilia ya hi oke.

22. Atuk osh hvchi yakni nan awaya ya hvsh ai vmok-mvt hvsh bvshlikmvt hvchim osapa chukbi puta ka kashoffit hvsh isha he keyu, micha na hvchi waya vlbullit hvsh aiowa he keyu hoke; hatak ilbvsha micha okla inla aiena kak o hvsh im ashancha hi oke: hvchin Chitokaka Chihowah sia hoke, ish im achashke achi tok.

23. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

24. Israel im vlla vbleha im anumpulit, Hvshi isht untuklo hvshi yvmma nitak vmmona ma nitak hullo isht ithaiya-na hinla isht pufa olahanchi, itvnaha holitopa hvchim asha hi oke.

25. Yvmmak oka tishu a toksvli ya hvsh yvmihcha he keyu hoke; amba luak ishit hukmit im issa ya Chihowah hvsh im issa hi oke, ish im achashke, achi tok.

26. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

27. Micha hvshi isht untuklo ilvppa i kashoffi nitak v aiasha hi oke: itvnaha hvchi holitopa hi oke, micha hvchi-mi shilombish a hvsh ilbvshali cha luak ishit hukmit Chihowah im issa ya hvsh im issashke.

28. Micha nitak yvmma na toksvli nana kia hvsh yvmihcha he keyu hoke: hvchin Chitokaka Chihowah itikba ya hvchi kashoffit na kashoffi nitak oka.

29. Nitak yvmma shilombish nana hosh ilbvsha he keyukmvt, shilombish yvmmvt im okla im ai itin takla kohchvt fiopa tupa hi oke.

30. Micha nitak yvmma shilombish nana hosh natoksvli nana kia yvmihchikma shilombish yvmma im okla im ai itin takla ai ishit kanchi la hi oke.

31. Na toksvli nana kia hvsh yvmihcha he keyu hoke, hvsh ai asha moma hvchim ai itishali hlopulli ka nan vlpisa bilia ya hi oke.

32. Afoha hvchi nitak hollo ya hi oke, mikma hvchimi shilombish a hvsh ilbvshala hi oke; hvshi vt nitak ont ishit chakkali vt opia, opia ka vttvt ia hosh opia ka ont vli kak o hvchi nitak hollo ya hvsh holitobla hi oke, im achi tok.

33. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

34. Israel im vlla vbleha im anumpulit, Hvshi isht untuk-

lo ilvppa nitak ont isht auahthlapi kak o nitak untuklo ho Chihowah ya vlhtipo im ai impvcha hi oke.

35. Nitak vmmona ka itvnaha holitopa asha hi oke, yvmmak oka yuka toksuli nana kia hvsh yvmihcha he keyu hoke.

36. Nitak untuklo ho luak ishit hukmit im issa ya Chihowah hvsh im issa hi oke: nitak ont isht untuchina ka itvnaha hvchi holitopa asha hi oke, micha luak ishit hukmit Chihowah hvsh im issa hi oke: itvnaha holitopa yoke; yuka natoksuli nana kia hvsh yvmihcha he keyu hoke.

37. Chihowah impvchi ilvppa puta kak o luak ishit hukmit im issa Chihowah im issa ya, hukmit im issa, micha ilhpak im issa, vbit im issa, micha ishkot im issa aiena nana ilvppa puta ka nitak im aivlhpiesakma itvnaha holitopa achit hvsh anola hi oke.

38. Micha Chihowah i nitak hollo puta, micha na hvchi hvlbina, micha anumpa kullo hvsh ilonochi moma, micha ilap ahnit hvsh im issa, Chihowah hvsh ima aiena hi oke.

39. Micha hvshi ont isht untuklo nitak ont isht auahthlapikma, yakni ya awaya tuk a hoiyvt hvchim vlhtahakmvt nitak untuklo ho impvchi yo Chihowah isht hvsh im aiasha hi oke, nitak vmmona kvv nitak hollo yatukma, nitak ont isht untuchina kvv nitak hollo ya hi oke.

40. Micha nitak vmmona ka iti hochukma naksish, pam iti naksish, micha iti hishi chito naksish micha bok ushi ontvlaka itokowisha aiena hvsh ishashke; micha nitak untuklo ho hvchin Chitokaka Chihowah itikba ya hvchi yukpashke.

41. Micha afvmmi achvfakma nitak untuklo impvchi yo Chihowah isht hvsh im aiasha hi oke. Hvchim ai itishali ha nan vlpisa bilia ya hi oke; hvshi isht untuklokma isht hvsh aiasha hi oke.

42. Chishako hvsh ai asha na nitak untukla hi oke; Israel osh vta tok moma kvv chishako aiasha hi oke.

43. Yvmohmi ho Echip yakni ya pehliechit kobchi li mvt, Israel im vlla vbleha ha chishako ashachit isht aya li tok a hvchim ai itishali hvv ithaiyana hi oke, hvchin Chitokaka Chihowah sia hoke, ish im achashke, achi tok.

44. Mihma Moses vt Israel im vlla vhleha hā Chihowah impvchi puta kā im anoli tok.

CHAPTA XXIV.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha hā ish i miha na, pva ha chī
kā pva bila ai vlhto vt luhwa na bilia chī kā, alif bila boa
ahli yō isht chim onashke.

3. Nan isht atokowa in takali yā kocha okla moma im
vlhtipo anukaka Chihowah itikba yak o opia vttvt ia hosh
onnahinli ont vhli hā Alon vt ai im apihisa biliashke; hv-
chim ai itishali hā nan vlhpisa bilia ya hi oke.

4. Pva ai o hikia kashofa pva bila avlhto on taloha kā
Chihowah itikba talohonli na bilia he, apesashke.

5. Micha bota tohbi lipehbi yō ish ishi cha pvka lumbo
anahtuklo hō ish pvkashke: pvka achvakma kvshkoa
ishit pokoli tuklo kashke.

6. Micha itiakaiya tuklo hō ish talohlashke, itiakaiya
achvakma hannali hosh ai impa kashofa Chihowah itikba
hikia kā on talohashke.

7. Micha itiakaiya aiyukali kā filakinsen bano yō ish on
ashachashke: yvmohmi hō luak ishit hukmit Chihowah im
issa isht ithana bilia yosh pvka yā on ashashke.

8. Nitak hollo moma kā nan itim vlhpisa bila yō Israel im
vlla vhleha im ai ishi tuk mak o Chihowah itikba achukmt
talohli na biliashke.

9. Mikma Alon, micha ushi vhleha hā immi ha hi oke;
micha aholitopa ak o ai vpa hi oke; nan vlhpisa bilia hō
luak ishit hukmit Chihowah im issa yosh i holitopa fehna
hoka, ish im achashke, achi tok.

10. Atuk o iki vt Echip hatak o Israel ohoyo ushi yosh
Israel im vlla vhleha hā takla kohchvt aya tok; atuk o Israel
ohoyo ushi ilvppvt bina hā Israel hatak o itachowa tok.

11. Mihma Israel ohoyo ushi vt CHIHOWAH hohchifo hā
ik ahobalot anumpulit kallakshichit anumpuli tok; mikma

Moses a isht im vla tuk, mihma (ishki vt Tan apehlich i ai achvfa Tibli ya ushetik osh hohchifo kv t Shilomilh atok.)

12. Mihma Chihowah im anukfila hv t im otvna chi ho, ai atoni fohki tok.

13. Atuk o Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

14. Kallakshichit anumpuli tuk a binah ha kocha isht ish onashke; mikma haklo tuk moma kv t ibbak a noshkobo onochashke, mikma okla moma kv t tvli ishit bolashke.

15. Micha Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, kvna hosh in Chitokaka ya kalakshichit anumpulikmvt nan ashvchi vt onvtonlashke.

16. Mikma kvna hosh Chihowah hohchifo ha ik ahobalot anumpulikmvt illi pulla hi oke, mikma okla moma kv t tvli ishit boli pulla hi oke; okla inla yvt yakni ya ai vtt a tok akinli chohmit CHIHOWAH hohchifo ha ik ahobalot anumpulikmvt illi pulla hi oke.

17. Micha kvna hosh hatak bika vbikmvt illi pulla hi oke.

18. Micha kvna hosh nan vllhpoa yo vbikmvt achukmala hi oke, nan vllhpoa yokma nan vllhpoa ya hi oke.

19. Micha hatak vt chuka abilika, vtt a ya im okpvnikma, yvmihchi tuk a chohmichit ilap ma yvmihcha hi oke.

20. Kinvffi hokma kinafa, nishkin okma nishkin, nuti yokma nuti; hatak o kaniohmichit im okpvnikma, anonti yohmi ho ilap a yvmihcha hi oke.

21. Micha kvna hosh nan vllhpoa vbikmvt atobbashke, micha kvna hosh hatak a vbikmvt illa hi oke.

22. Okla inla hvchi yakni ya ai vtt a tuk a itilauet nan vllhpisa hvchim achvfa hi oke, hvchin Chitokaka Chihowah sia hoka, ish im achashke, achi tok.

23. Mihma kalakshichit anumpuli tuk ash binah ha kocha isht ona cha tvli ishit bola chi ho Moses vt Israel im vlla vhleha ha im anumpuli tok, mikma Chihowah yvt Moses a i miha tuk mak o Israel im vlla vhleha hv t yvmihchi tok.

CHAPTA XXV.

MICHA Chihowah yvt Moses a Sinai nvni h_a ai im anumpulit,

2. Israel im vlla vhleha h_a im anumpulit, Yakni hvch ima la ch_i k_a, hvsh onakma, yohmikma yakni vt Chihowah i nitak holitopa ya i holitobla hi oke.

3. Afvmmi hannali h_o chim osapa ya ish hokchikmut, afvmmi hannali h_o ch_i pakvpi ahollokchi ya naksish vmot vni ya ishma hi oke.

4. Amba afvmmi isht untuklo hokvto yakni afoha nitak hollo ya hi oke, Chihowah i nitak hollo ya hi oke; chim osapa ya ish ahokcha he keyu, micha ch_i pakvpi a hollokchi ya naksish a ishma he keyu hoke.

5. Ish ai vmo ya ilap akinli hosh awaya ishma he keyu, micha ch_i pakvpi a hollokchi vt naksish ik vlmo ya paki ya ishma he keyu, yakni vt afoha he afvmmi yoka.

6. Micha yakni ya i nitak hollo ya ilhpak chim a_asha hi oke; chishno, micha chin tishu, micha chin tishu ohoyo, micha tishu chim ilhtono, micha okla inla yosh chi awant anta aiena,

7. Micha ch_i wak, micha nan vlhpoa ch_i yakni aiasha aiena k_a awaya moma kv_t ilhpak vt im aiasha hi oke.

8. Micha afvmmi nitak hollo untuklo h_o afvmmi untuklo bat untuklo h_o ish hohtenashke; mikma afvmmi nitak hollo untuklo kv_t chim afvmmi pokoli ushta akucha chakkali hashke.

9. Yohmikma hvshi ont isht untuklo kv_t nitak ont ishit pokolikma, chubili isht pufa ish olachechashke, i kashoffi nitak m_a hvch_i yakni moma k_a olachechit hvsh hlopullecha hi oke.

10. Micha afvmmi ont ishit pokoli tahlapi ya hvsh hullocha hi oke, micha yakni moma hlopullechit okla aiasha moma k_a yuka issachit anumpa hvsh i bohlashke: hvch_i chubili ya hi oke, mikma hatak hvsh moma kv_t i yakni aiyukali;

micha hatak hvsh moma kv̄t in chuka aiyukali hvsh ona hi oke.

11. Afummi ishit pokoli tahlap yummvt hvchi chubili ya hi oke: nana hvsh hokcha he keyu, micha ilap akinli offo ya hvshma he keyu, micha pakvi naksish vlmo tuk keyu ya paki hvsh ai vma he keyu hoke.

12. Chubili yoka; hvchi holitopa'hi oke: osapa awaya ak o hvshpa hi oke.

13. Chubili afummi iluppa hatak puta kv̄t ilap i yakni aiyukali ka falamvt hvsh ona hi oke.

14. Micha chuka abilika hatak a nana kia ish i kanchik-mvt, keyukmvt nana kia chuka a bilika ish in chumpakmvt hvsh itilbvshala he keyu hoke.

15. Chubili ha ya afummi holhtina vlhpisa ho chin chuka abilika ya ish in chumpa hi oke, mikma nawaya' afummi holhtina vlhpisa ho yummak osh chi kancha hi oke.

16. Afummi laua ka vlhpisa hosh aivli ka i shahlehit isht ish ia hi oke, micha afummi iklauo ka vlhpisa ho aivli ka ish ola taklvchashke; nawaya ya afummi holhtina ya vlhpisa'ho chi kanchi hoka.

17. Yvmohmi hoka, hvsh itilbvshala he keyu hoke, amba chin Chitokaka ish i nukwiya hi oke, hvchin Chitokaka Chihowah sia hoke.

18. Yvmohmi hoka a nan vlhpisa ka hvsh yvmihcha hi oke, micha vm aivlhpiesa yvmihchi ya hvsh holitoblashke, mikmvt achukma hosh yakni ya hvsh aiasha hi oke.

19. Mikma yakni vt na waya ka waya hi oke, micha impot hvchi kaiya cha yummak o achukma hosh hvsh aiasha hi oke.

20. Atuk o afummi isht untuklo ka nana ho hokchit na waya ka emachi keyu ho kv̄t nanta hak o e pa chi cho! hvsh achi hokma,

21. Yohmikma afummi ont ishit hannalikma ishit yukpali li ya apesvt hvchi onochi la hi oke, mikma afummi tuchina waya yo hvchi waya hi oke.

22. Atuk o afummi ont isht untuchinakma nana hvsh hokcha hi oke, micha nawaya sipokni ak o hvshpa na,

afummi ont ishit chakkala hi oke; yumma i na waya kv̄t iklo kisha ka sipokni ak o hvshpa hi oke.

23. Yakni vt kv̄nvt bilia he keyu hoke; yakni vt vmmi hoka, okla inla, micha nowvt aya hvchia hosh hvsh aiasha hoka.

24. Yohmi ka yakni hvsh aiasha moma ka yakni falvminchit chumpa ka vhpesa hvsh ahna hi oke.

25. Hvsh itibapishi hv̄t ilbvshvt isht ia cha, i yakni kaniohmi ka kanchi tuk o, i kanomi hosh falvminchit chumpvt vlakmt itibapishi hv̄t kanchi tuk a falvminchit chumpashke.

26. Mikma hatak vt falvminchit im a chumpa hinla kv̄t ik im ikshokmt, amba ilap vto falvminchit chumpa hinla,

27. Yuhmikma a kv̄nia tok afummi ha hohtena cha atampa ka i kanchi tok a i falvminchashke yvmohmi ho falamvt i yakni ya onashke.

28. Amba i falvmincha he keyukma, na kv̄nia tuk vt chumpa tuk ash ibbak fok̄a na chubili afummi ka ona hi oke; atuk osh chubili ya mokofa hi oke, mikma i yakni ya falamvt ona hi oke.

29. Micha hatak vt tvmaha holihta ya chuka in talaia tuk osh kanchi tuk mt, kv̄nia ha ya afummi achvfa fehna itin-takla ho falvminchit chumpa hinla hoke, afummi achvfa vhpesakma falvminchit chumpashke.

30. Micha afummi achvfa vhpesa ka falvminchit ik chumpokma, tvmaha holihta chuka talaia tuk vt chumpa tok ash kullot im ai itishali a hlopulli ka immit bilia yo tobashke; chubili ma kohcha he keyu hoke.

31. Amba chuka alokoli yo chuka taloha holihtvt apak-foyupa keyu hokvto yakni haiaka osapa ya chohma hi oke, falvminchit chumpa hinlakmt yvmohma hi oke, mikmt chubili ma kohcha hi oke.

32. Yohmi kia Lefait vhleha in tvmaha holihta ya micha yakni tvmaha a holihta chuka puta ka nitak nana ho falvminchit chumpakmt Lefait vhleha hv̄t yvmihcha hi ke.

33. Micha hatak osh Lefait a in chumpa tuk ma chuka

kunia tuk a micha i yakni tymaha holihta aiena kv̄t chubili ma kohcha hi oke; Israel im vlla v̄hleha im ai iti takla ya Lefait vt in tymaha holihta chuka puta kak osh i yakni yoka.

34. Amba in tymaha holihta abilika fullota yakni haiaka hokvto kunia he keyu, i yakni bilia yoka.

35. Micha chitibapishi hv̄t chiba fokv̄t ilbv̄shv̄t kunia cha, nana bunnakma ish apelvchashke, ahli okla inla micha nowv̄t aya yoh kia, yvmohmi hō chi takla ahantashke.

36. Micha chelichi micha i shahlit isht ia aiena ka chik im esho kashke; amba chin Chitokaka ya ish i nuksho-pashke; yvmohmi hō chitibapishi hv̄t okchaya cha chi takla ahantashke.

37. Chelichi hō chin tv̄li holisso ya ish ima he keyu, micha i shahlit ibafohka chī hō chim ilhpak o ish i pota he keyu hoke.

38. Hv̄chin Chitokaka Chihowah sia hosh, Kenan yakni ya hv̄ch ima lish, hv̄chin Chitokaka sia chī hosh Echip yakni ya a hv̄chi pehlichit kohchi li tok oke.

39. Micha chitibapishi hv̄t chī bilika ahanta kv̄t ilbv̄shv̄t kuniakma micha chī kanchikma; yuka chohmichit ish toksvlecha he keyu;

40. Amba tishu ilhtono micha nowv̄t aya chohmit chin toksv̄lit chi takla ahanta na, chubili afummi ha ont v̄hla hi oke.

41. Atuk osh yohmikma ilap, micha im vlla v̄hleha aiena itap̄ilv̄t chī flv̄mmit falamv̄t ilap in chuka achv̄fa micha iki v̄hleha i yakni ya ona hi oke.

42. An tishu v̄hleha hosh Echip yakni pehlichit kohchi li tok oka, hatak yuka chohmichit kancha he keyu hoke.

43. Kv̄llot ish toksvlecha he keyu, amba chin Chitokaka ya ish i nukshopa hi oke.

44. Hatak yuka micha ohoyo yuka chim aiasha kv̄t oklushi Chihowah ik ithano chi afolubl̄it aiasha kak a hi oke; yohmi kak o hatak yuka micha ohoyo yuka aiena ka hv̄sh a chumpa hi oke.

45. Micha okla inla im vlla vhleha hvt nowvt aya yosh hv-chi takla aiasha, micha in chuka achvfa hvchi takla aiasha hv-chi yakni ya atobachi tok aiena kak o, hvsh a chumpa hi oke, mikma yummak osh hvchim ilayak a hi oke.

46. Micha hvsh ai isha he ai vlhpesa yatuk o hvchim vlla et hvchiakaiya kvv immi ha chi hosh isha he ai vlhpesa ho hvsh isha hi oke; yummvt hvchi yuka na bilia he oke; amba hvch itibapishi vhleha, Israel im vlla vhleha, hokvno kvllot hvsh iti toksvlecha he keyu hoke.

47. Micha nowvt aya micha okla inla yosh chi bilika ahanta kvv holitopvt taiyaha, micha chitibapishi hvt bilika ahanta kvv ilbvshvt taha cha, okla inla micha nowvt aya yash chi bilika ahanta ka keyukmvt okla inla yash in chuka achvfa ai unchuloli yo im ile kanchikma,

48. Kanchi ha ya falvmminchit chumpa hinlakmvt yohma hi oke, itibapishi vhleha achvfa kvv falvmminchit chumpa hinlakmvt yohma hi oke.

49. Imoshi, keyukmvt imoshi ya ushi vt falvmminchit chumpa hinla, keyukmvt in chuka achvfa ya i kanomi fehna kanima kia falvmminchit chumpa hinlakmvt yohma hi oke; keyukmvt ilap ak inli kia falvmminchit ile chumpa hinlakmvt yohma hi oke.

50. Mikmvt chumpa tok a afvmmi ile kanchi tok a hohtenvt isht ia hosh chubili afvmmi ha isht onashke: micha vlhtoba kvv afvmmi holhtina ka vlhpisa hi oke. tishu ilhtono nitak vlhpisa ak o vlhpisa ha hi oke.

51. Afvmmi laua hosh takali moma hokma yumma vlhpi-sa ho falvmminchit ishit chumpa tvli holisso ya anonti tvli holisso ishit chumpa tok a ima hi oke.

52. Micha afvmmi ik lauo hosh chubili afvmmi ona chi kvv takanli momakma, yohmi ho i hohtena hi oke mikma im afvmmi vlhpisa ho falvmminchit chumpa isht vlhtoba ya ima hi oke,

53. Micha tishu hosh afvmmi ilhtohno chohmit takla ahanta ho, mikma ish pisa ho achvfa kash ot kvllochit toksvlecha he keyu hoke.

54. Micha afvmmi ilvppa puta ka falvmminchit ik chum-

pokma, chubili afummi hano, ilap micha im vlla vhleha aiena kv̄t apiha hō kohcha hi oke,

55. Israel im vlla vhleha hv̄t vno ak o an tishu vhleha hoka, an tishu vhleha hosh Echip yakni ya pehlichit kohchi li tok oke: hv̄chin Chitokaka Chihowah sia hoke.

CHAPTA XXVI.

NA holbut toba, micha na holbut toba in chuwa hv̄sh ikba he keyu, micha na holbut toba ikbit hv̄sh hilecha he keyu, micha tv̄li na holbut toba nana kia hv̄sh im aka chunola ch̄i kv̄t ch̄i yakni a hv̄sh hilecha he keyu hoke, hv̄chin Chitokaka Chihowah sia hoka.

2. A nitak hollo ya hv̄sh holitobli cha vm aboha holitompa ya hv̄sh holitobla hi oke, Chihowah sia hoke.

3. A nan vlhpisa hv̄sh ai itv̄nowa cha vm anumpa vlhpisa ya ieshit hv̄sh yvmihchikma,

4. Yohmikma ont aivlhpiesakma, umba ka hv̄ch ih̄ima la hi oke, mikma yakni vt na waya ha hv̄ch̄i waya hi oke; mikma kowi iti hikia kv̄t vnit hv̄ch̄i waya hi oke.

5. Mikma hv̄sh nihechi kv̄t p̄aki vmo ya ona he, micha p̄aki vmo yvt hokcha he vlhpesa ona hi oke; mikma pv̄ska vput hv̄chi kaiya cha, achukma hosh hv̄ch̄i yakni ya hv̄sh aiasha hi oke.

6. Mikma yakni ya it̄i nanaiya ima la hi oke, yohmikma hv̄sh tv̄shkikma nana hosh hv̄chi nukshobla he keyu, amba nampoa okpulo ya yakni ya kohchit ishit kanchi la hi oke; mikma bv̄shpo falaia yvt hv̄ch̄i yakni ya hlopulla he keyu hoke.

7. Mikma hv̄chin tv̄nv̄p a hv̄sh tihleli na, yvmmak osh hv̄chi tikba ya bv̄shpo falaia ishit akakoha hi oke.

8. Mikma hv̄sh tahlapikmvt tahlepa achv̄fa kia hv̄sh tihlela he, micha tahlepa hv̄sh achv̄fakmvt tahlepa sipokni pokoli kia hv̄sh tihlela hi oke, mikma hv̄chin tv̄nv̄p vt hv̄chi tikba ya bv̄shpo falaia ishit akakoha hi oke.

9. Hv̄ch ithaiyana lish hv̄chi wayachit hv̄chi apaknv̄chi

la hi oke, micha vm anumpa kullochit na hvchitim apesa la hi oke.

10. Mikma ilhpak sipokni ak o hvshpa tuk osh himona ak atuk pulla kak o isht hvsh kohcha hi oke.

11. Mikma an tabenakel a hvchim ai itin takla ya hilechi la hi oke micha vm ishilombish vt hvchi yuwala he keyu hoke.

12. Micha hvch im ai itin takla ya a nowa la hi oke, micha hvchin Chihowah sia hokma, vm okla hvchia ha hi oke.

13. Hvchin Chitokaka Chihowah sia hosh yvmma i yuka hatak hvchia ha he keyu mak o, Echip yakni ya pehlichit hvchi kohchi li tuk oke, micha ikonla abana ishit talakchi puta ka tvptulit apissulechit hvchi nowvchi li hatuk oke.

14. Yohmi kia hvs sa haponakla he keyukma, micha vm anumpa ilvppa moma hvsh yvmihcha he keyukma,

15. Micha a nan vlhpisa ha hvsh shitelemakma, keyukmt hvchimi shilombish vt vm aivlhpesa yvmihchi ya yuwala cha a nan vlhpisa moma ka hvsh yvmihcha he keyukma, amba na hvch itim apesa li ya hvsh kobvffikma,

16. Uno ak kia ilvppa hvchi yvmihchi la hi oke; vno fehna kvk komonta, tahvt isht ia, yvna mikma niskin elli yo micha chukvsh nukhaklochi yo onochit hvchim apesa la hi oke, mikma peh pilla ho hvchi napehna ya hvsh hokcha hi oke; hvchin tvnvp ak osh vpa hi oka.

17. Mikma sa nashuka ya isht hvchi sanalichi likma, hvchin tvnvp itikba ya hvch illa hi oke; hvchi nukkilli puta kvk hvchi pehlichia hi oke, mikma kvna hosh hvchi hlioli keyu kia hvsh tihlahaya hi oke.

18. Micha nana ilvppa moma ka hvs sa haponakla he keyukma, na hvsh ashvchi pulla kak o, himakma napalvmmi untuklo ha isht hvchi onochi la hi oke.

19. Micha nan isht hvsh a kullo isht ilefehuvchi ya kobvffi la hi oke; micha hvchi shutik a tvli chohmichi likmt, hvchi yakni ya asonak lakna ya hvchin chohmichi la hi oke.

20. Mikma pilla ho hvchim i hlampko hvk taha chi hoke;

huchi yakni yvt nawaya ya **huchi** waya he keyu hoke, micha yakni ya iti puta kvt vni ya waya he keyu hoke.

21. Micha **hvs** **svm** ilapunla cha **hvs** **sa** haponakla he keyukma, na **hush** **ashuchi** atukmak o ililli untuklo ho himakma **huchi** onochi la hi oke.

22. Micha nampoa okpulo aiena **huchim** itin takla et tihleli likma yummvt **huchim** vlla **vhleha** ha **wehpuli** cha, **huchi** nan **vlhpoo** ya **vbit** tahla hi oke, micha **huchi** **kanamosechi** likma, **huchi** hina puta kvt aksha hi oke.

23. Atuk osh iluppa puta ka isht **huchi** **kostininchi** la he keyukma, amba **hvs** **svm** ilapunlakma,

24. Yohmikma vno ak kia **huchim** ilapunla lish, na **hush** **ashuchi** pulla ka untuklo ha na **palvmmi** **huchi** onochi la hi oke.

25. Micha a nan **vlhpisa** ha i sanali tuk a ilaiokha chi ka **bvshpo** falaia ya **huchi** onochi la hi oke; mikma **huchin** **tmaha** holihta **anuka** itahobvt **hush** itunahakma, ililli **huchi** onochi la hi oke, mikma **tvnvp** ibbak **hush** fohka hi oke.

26. Mikma ishit hlampko **huchi** **puska** ya **kobvffi** likma, ohoyo pokoli hosh **huchi** **puska** ya a **paluska** **achvfa** ho **anunachi** cha **huchi** **puska** ya **wekichi** hosh anonti **huch** ima hi oke; mikma **hushpa** kia ik **huchi** **fihopo** ka hi oke.

27. Micha iluppa moma kvt yvmohmi kia **hvs** **sa** haponakla he keyu, amba **hvs** **svm** ilapunlakma,

28. Yohmikma vno ak kia nukhobela hosh **huchim** ilapunlv aya la chi hoke; micha vno, vno fehna kvt na **hush** **ashuchi** tuk a untuklo ha **napalvmmi** **huchi** onochi la hi oke.

29. Mikma **huchiso** **vhleha** nipi ya **hushpa** cha **huchiso** tek **vhleha** nipi ya **hushpa** hi oke.

30. Micha **huch** im achaha puta ka ishit **kanchi** lish na **holba** **huchin** toba puta ka **chanlit** **akakohli** **likmvt** **huchi** **haknip** illi ya **huchi** na **holvt** toba puta ka on **ashachi** la hi oke, micha vmi **shilombish** vt **huchi** **yuwala** hi oke.

31. Micha **huchin** **tmaha** hohlita puta ka **chukilissvchi** lish, **huchim** **vlhtipo** **holitompa** puta ka **chukilissvchi** **likmvt**, na **huchi** **balama** ya **luwa** la he keyu hoke.

32. Micha yakni ya a **chukilissa** isht ona la chi hoke,

mikma hvchin tunvp vhleha yvmma ai ahanta kv̄t okokko! ahna chi hoke.

33. Micha oklushi Chihowah ik ithano puta ka im itin takla hvchi fimmi lish bvshpo falaia shufit hvchiakaiyachi la hi oke; mikma hvchi yakni vt chukilissakma, hvchin tvma-ha holihta puta kv̄t ai okpuloka hi oke.

34. Yohmikma hvchin tunvp i yakni a hvsh aiasha na yakni vt chukilissa momakmvt i nitak hollo ya a yukpa hi oke; yohmi pulla hokmvno yakni vt foha cha, i nitak hollo ya a yukpa hi oke.

35. Chukilissvt talaia momakmvtō foha hi oke; hvsh on asha ma hvchi nitak hollo ya ik foho tuk okvt.

36. Micha okchaya momvt in tunvp i yakni asha ka chvkvsh iilli fohki la hi oke, mikma iti hishi fatahvchit ola yvt tihlela hi oke; mikma bvshpo falaia i yihlepa chohmit yihlepa hi oke, micha kvna hosh hlioli keyu kia akakoha hi oke.

37. Micha kvna hosh hlioli keyu kia bvshpo falaia itikba yo chohmit itō kahvt akakoha hi oke, mikmvt kvllot hvchin tunvp itikba hvsh hielā he keyu hoke.

38. Micha oklushi Chihowah ik ithano im itin takla ai illit hvchi taha hi oke, mikma hvchin tunvp i yakni vt hvchi tahla hi oke.

39. Micha hvchi okchaya kvto hvchin tunvp i yakni ai ashvt nan ashvchi ishit hlipushit, micha iki nan ashvchi ya ishit hlipushit ia hi oke.

40. Yohmi kia ilap nan ashvchi, micha iki vhleha nan ashvchi, yoshoba aiena a yoshoba tuk, micha vm ilapunla tuk,

41. Micha vno ak kia im ilapunla li tuk, micha in tunvp i yakni ya isht ona li tuk aiena ka vm il aionohonlikma, micha chukvsh hakshup ik tapo vt akanlosi cha, nan ashvchi pulla hosh na palvmmi onvtula tuk vt vlpesa ahnikma,

42. Yohmikma Chekob a nan itim apesali tok vt ithaiyana la hi oke, micha Aisak a nan itim apesali tok vt ithaiyana la hi oke, micha Ebleham a nan itim apesali tok aiena kv̄t ithaiyana la hi oke, micha yakni ya ithaiyan a la hi oke.

43. Micha yakni ya issakma, yvmmvt iksho hō chukilis-

svt talaiakmut, i nitak hollo ya a yukpa hi oke : micha nan ashvchit na palummi onvtula tuk vt vlhpesa ahna hi oke ; um aivlhpesa yvmihchi ya shitilema tuk okvt, micha imi shilombish vt a nan vlhpisa puta ka shitilema tuk okvt.

44. Amba yumma moma ka ik yohmi kia in tunvp i yakni ashakma kanchi la he keyu, micha shitilemut nan itim apesali vt kobuffit kanchit vmohmichi la he keyu ; in Chitokaka Chihowah sia hokvt.

45. Amba yummak atuk pulla mak o in tikba vhleha ha yummak oka in Chitokaka sia ha chi hosh, oklushi Chihowah ik ithano vhleha hut pisa ho, Echip yakni ya pehlichit kohchit nan itim apesali tok vt, ithaiyana la hi oke, Chihowah sia hoke, ish im achashke, achi tok.

46. Nana vlhpisa ilvppa puta, micha ai vlhpesa yvmihchi, micha nanvlhpisa ilvppa puta kak o Chihowah yvt Moses a tohnot Sinai nvni ha Islael im vlla vhleha ha ai itim apesa tok oke.

CHAPTA XXVII.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Islael im vlla vhleha ha im anumpulit, Hatak nan ahlichit anumpa ha atokolit ilonochikmut, ish im apesa ho hatak vt Chihowah immi ha hi oke.

3. Ish im apesa kut nakni yosh afummi pokoli tuklo vttvt ia hosh afummi pokoli hannali ont vhli ha hi oke, ish im apesa kut vlhtipo holitopa shekel ak o iakaiya hosh trli hvta shekel pokoli tahlapa hi oke.

4. Micha ohoyo hokmuno shekel pokoli tuchina ho ish im apesa hi oke.

5. Micha afummi tahlapi ho vttvt ia hosh afummi pokoli tuklo ont vhli hokma nakni yokma, shekel pokoli tuklo, ohoyo hokma shekel pokoli ho ish im apesa hi oke.

6. Micha hvshi achufa ho vttvt ia hosh afummi tahlapi ont vhli kano nakni yokma, tvli hvta shekel tahlapi ish im apesa he, micha ohoyo hokma tvli hvta shekel tuchina ho ish im apesa hi oke.

7. Micha afummi pokoli hannali uttut vba maya ka nakni yokma, shekel anahtahlapi ho, micha ohoyo hokma, shekel pokoli ho ish im apesa hi oke.

8. Yohmi kia ilvsha hatuk osh ish im apesa tuk a ik onanchokmut na holitomp isht vta itikba ya ilotvnicha he, mikma na holitomp isht vta yvt vlhtoba onocha hi oke; anum-pa ahlich i lonochi ash osh yvmihcha hinla vlhpisa ho vlhtoba onachashke.

9. Micha nan vlhpoa yo hatak vt Chihowah im issvt isht im ona, yohmikma hatak kvna hosh yvmma chohmi ho Chihowah im issakma, moma kv holitopa hi oke.

10. Inlvcha he keyu, micha okpulo yatuk a achukma yo, keyukmut achukma yatuk a okpulo yo atobbicha he keyu hoke, micha nan vlhpoa yatuk o nan vlhpoa yo atobbichikma yvmma micha vlhtoba kash aiena kv holitopa hi oke.

11. Micha nan vlhpoa litcha nana ho yvmmak oka vbit im issa mak o Chihowah im issa keyu, yohmikmut nan vlhpoa ya naholitomp isht vta ya isht im ona hi oke.

12. Mikma naholitomp isht vta yvt achukma hokma, okpulo yokma nana kia vlhtoba onocha hi oke; naholitomp isht vta chia hv vlhtoba ish onochi tuk mak o yvmohma hi oke.

13. Yohmi kia falvminchit chumpa chi pulla hokmut, ish im apesa tuk a ishit tahlapi ho apotola hi oke.

14. Micha hatak osh in chuka ya Chihowah i holitopa chi ho hullochikma naholitomp isht vta yvt achukma hokma okpulo yokma nana kia vlhtoba onocha hi oke, naholitomp isht vta yvt vlhtoba onochi tuk mak o kvlot hikia hi oke.

15. Atuk o hullochi tuk ash osh in chuka falvminchit chumpa chikma vlhtoba ish apesa tuk a tvi holisso ishit tahlapi ho apotoli cha immi hashke.

16. Micha hatak vt im osapa kashapa ka Chihowah ya i hullochikma, napehna ya vlhpisa ho ish im apesa hi oke: bali pehna homa achvfa kv tvi hvta shekel pokoli tahlapi vlhpisa hi oke.

17. Chubili ak o vttvt ia hō im osapa ya hullochi tuk ma, ish im apesa tuk ash vllhpisa hosh hikia hi oke.

18. Amba chubili i himmak o im osapa ya hullochi tuk ma, naholitompa isht vttta yvt afvmmi takanli moma chubili afvmmi ont vlli kak o vllhpisa hō tvtli holisso i hohtena hi oke, mikma ish im apesa tuk ash isht ola takla hi oke.

19. Atuk o osapa ya hullochi tuk ash osh kaniohmit falvmminchit chumpa hinlakmvt ish im apesa tuk ash, tvtli holisso ishit tahlapi ka ibafohkikmvt kullot immi ha hi oke.

20. Micha osapa ha falvmminchit chumpa he keyukmvt, keyukmvt osapa ya hatak inla yo i kanchi tukmvt himmakma falvmminchit chumpa he keyu hoke.

21. Amba osapa yvt chubili ya kohchakmvt Chihowah holitopa hullochi osapa ya hi oke; yvmmvt naholitompa isht vttta immi ha hi oke.

22. Micha hatak osh osapa chumpa tuk osh yvmmvt i yakni yatuk keyu hō Chihowah ya i hullochi tuk ma,

23. Yohmikma naholitompa isht vttta yvt ish im apesa tuk vllhpisa hō chubili afvmmi ont vlli hō i hohtenashke; mikma nitak yumma ish im apesa tuk nana holitompa mak o Chihowah ya imashke.

24. Chubili afvmmi ya in chumpa tuk ash osapa yvt falamvt i yakni atuk ak o im onashke.

25. Micha vllhtipo holitopa shekel ak o iakaiya hosh ish im apesa bieka hi oke, kelah pokoli tuklokmtv shekel achta hi oke.

26. Vllhpōa ushi vttahpi ak illa hosh yvmmvto Chihowah im vttahpi ya hi vllhpisa hoke, hatak nana hosh hullocha he keyu hoke, wak hobuk okmá, chukfi nana kia, Chihowah immi hoke.

27. Micha nan vllhpōa liteha yokma, ish im apesa tuk a iakaiya hosh falvmminchit chumpa cha, ishit tahlapi ibafohka hi oke; keyukmvt falvmminchit ik chumpokma, ish im apesa tuk a iakaiya hosh knia hi oke.

28. Yohmi kia nana hullochi tuk nana im asha moma ka ai ishit, hatak o keyukmvt, nan vllhpōa yo keyukmvt, osapa aiena kania hō hullochi tukma knia he keyu, micha

falvmminchit chumpa he keyu hoke: nana hullochi puta kvt Chihowah i holitempa i shahli hoke.

29. Nana hullochi achvfa kia hatak vt hullochi tuk a falvmminchit chumpa he keyu hoke, amba illi pulla hi oke.

30. Micha yakni ya nana ishit pokoli puta, yakni nana awaya puta, keyukmvt iti vni puta kvt Chihowah immi hoke, Chihowah i holitopa hoke.

31. Yohmi ka hatak osh im ishit pokoli falvmminchit chumpa pullakmvt ishit tahlapi ka apotola hi oke.

32. Micha nan vlhpoa hochito, keyukmvt chipunta aiena ishit pokoli ak okmvt kanima hosh fuli nuta ont ia ak a hi osh, ishit pokoli ak osh Chihowah i holitopa hi oke.

33. Achukma hokma, okpulo yokma nana ka hoye he keyu, micha inla atobbicha he keyu, inla atobbichi pulla hokma, yvmma micha vlhtoba kash aiena kvt i holitopa ha hi oke, falvmminehit chumpa he keyu hoke, ish im achashke, im achi tok.

34. Nan vlhpisa ilvppa puta kak o Israel im vlla vhleha i nan vlhpisa ha chi ka Sinai nvnih ha Chihowah yvt Moses a ai im apesa tok oke.

NUMBAS HOLISSO.

MOSES I HOLISSO AIUSHTA KUT

NUMBAS HOHCHIFO HOKE.

CHAPTA I.

MIHMA Chihowah yut yakni haiaka Sinai ya Echip yakni ya a kohchut minti tok afummi atukla, hvshi atukla kut nitak ummona ma, okla moma im vlhtipo ya Moses a et ai im anumpulit,

2. Israel im vlla vhleha moma holhtina ka in chuka achvfa iakaiya ho iki in chuka achvfa iakaiya ho nakni puta noshkobo vlhpisa hohchifo holhtina ka hvsh ishashke.

3. Afummi pokoli tuklo ai vhlit vba maya kohchut tenvp ia hinla puta, Israel ai asha ka, chishno micha Alon itatuklot tvshka pehlichy aiyukali ho hvsh hotehnashke.

4. Mikma ap ehlichy aiyukali ka hatak achvfa iki vhleha in chuka achvfa i noshkoboka aiyukali vt hvch ibafoka hi oke.

5. Hatak hohchifo ilvppa puta kak osh hvchi ap ehvt hiela chi hoke. Luben ap ehlichy ya, Sheteu ushi Elisv,

6. Simeon ap ehlichy ya, Sulishattai ushi Shelumiel,

7. Chutah ap ehlichy ya, Amminatab ushi Nahshon,

8. Issaka ap ehlichy ya, Sua ushi Nehlaneol,

9. Sebulun ap ehlichy a, Helon ushi Eliab,

10. Chosef im vlla vhleha; Eflaim ap ehlichy, Ammihut ushi Elishama; Manasseh ap ehlichy a Petahsu ushi Kamaliel,

11. Benchamin ap ehlichy a, Kiteoni ushi Abitan,

12. Tan ap ehlichy a Amishattai ushi Ahiesa,

13. Asha ap ehlichy a Oklan ushi Pakiel,

14. Kat ap ehlichy a Tenel ushi Eliasaf,

15. Naftali ap ehlichy a Enan ushi Ahila,

16. Iluppa puta kak osh okla moma ka ai annohowa iki vheha apelihi yo i holitopa Israel a tahlepa sipokni puta i noshkoboka yatok.

17. Mihma Moses micha Alon itatuklo kut hatak iluppa puta hohchifo hosh takali tuk o ishi tok.

18. Micha okla moma ka hvshi atukla nitak ummona ma itvabli tok, mihma in chuka achufa iakaiyut iki vheha in chuka vhpisvt hohchifo holhtina yatuk a noshkobo holhtina afummi pokoli tuklo ai vhlit vba maya ka okla anoli tok.

19. Mihma Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, yohmit Sinai yakni haiaka ya a hohtena tok.

20. Mihma Israel ushi akni fehna Luben im vlla vheha ai unchuloli iki vheha in chuka achufa yvt chuka achufa vhpisvt nakni puta afummi pokoli tuklo ai vhlit vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla moma kut noshkobo holhtina hosh hohchifo holhtina tok.

21. Luben apelihi yosh holhtina kut tahlepa sipokni pokoli ushta cha tahlepa tahlapi tok.

22. Simeon im vlla vheha ai unchuloli vt iki vheha in chuka achufa vt, in chuka achufa vhpisvt nakni puta afummi pokoli tuklo vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kut noshkobo holhtina hosh hohchifo holhtina tok.

23. Simeon apelihi holhtina kut tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha chakkali cha tahlepa tuchina tok.

24. Kat im vlla vheha ai unchuloli hv iki vheha in chuka achufa yvt chuka achufa vhpisvt afummi pokoli tuklo ai vhlit vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kut hohchifo holhtina tok.

25. Kat apelihi yvma holhtina kut tahlepa sipokni pokoli ushta akucha tahlapi, tahlepa hannali cha pokoli tahlapi tok.

26. Chutah im vlla vheha ai unchuloli hv iki vheha in chuka achufa yvt chuka achufa vhpisvt afummi pokoli tuklo ai vhlit vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kut hohchifo holhtina tok.

27. Chutah apelihi yvmvt holhtina kut tahlepa sipokni pokoli untuklo akucha ushta cha tahlepa hannali tok.

28. Issaka im vlla vhleha ai unchuloli hvt iki vhleha in chuka achvfa vt chuka achvfa vllhpisa hosh afvmmi pokoli tuklo ai vhli vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kvv hohchifo holhtina tok.

29. Issaka apehlichi yvmmvt holhtina kvv, tehlepa sipokni pokoli tahlapi akucha ushta cha tahlepa ushta tok.

30. Sebulun im vlla vhleha ai unchuloli hvt iki vhleha in chuka achvfa vt chuka achvfa vllhpisvt afvmmi pokoli tuklo ai vhli vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kvv hohchifo holhtina tok.

31. Sebulun apehlichi yvmmvt holhtina kvv tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha untuklo cha tahlepa ushta tok.

32. Chosef im vlla vhleha yvmmvt Eflaim im vlla vhleha ai unchuloli hvt iki vhleha in chuka achvfa yvt chuka achvfa vllhpisa hosh afvmmi pokoli tuklo ai vhli vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kvv hohchifo holhtina tok.

33. Eflaim apehlichi yvmmvt holhtina kvv tahlepa sipokni pokoli ushta cha tahlepa tahlapi tok.

34. Manasseh im vlla vhleha ai unchuloli hvt iki vhleha in chuka achvfa yvt chuka achvfa vllhpisa hosh afvmmi pokoli tuklo ai vhli vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kvv hohchifo holhtina tok.

35. Manasseh apehlichi yvmmvt holhtina kvv tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha tuklo cha tahlepa tuklo tok.

36. Benchamin im vlla vhleha ai unchuloli hvt iki in chuka achvfa yvt chuka achvfa vllhpisa hosh afvmmi pokoli tuklo ai vhli vttvt vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kvv hohchifot holhtina tok.

37. Benchamin apehlichi yvmmvt holhtina kvv tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha tahlapi cha tahlepa ushta tok.

38. Tan im vlla vhleha ai unchuloli hvt iki vhleha in chuka achvfa yvt, chuka achvfa vllhpisvt afvmmi pokoli tuklo ai vhlit vba maya kohchvt tnvvp itibit ia hinla puta kvv hohchifot holhtina tok.

39. Tan apehlichi yvmmvt holhtina kvv tahlepa sipokni pokoli hannali akucha tuklo cha tahlepa untuklo tok.

40. Asha im vlla vhleha ai unchuloli hvt iki in chuka achufa, chuka achufa vhlpisvt afvmmi pokoli tuklo ai vhlit vba maya kohchvt tenvp itibit ia hinla puta kvv hohchifot holhtina tok.

41. Asha apelhlichy yvmmvt holhtina kvv tahlepa sipokni pokoli ushta akucha achufa cha tahlepa tahlapi tok.

42. Naftali im vlla vhleha ai unchuloli hvt iki vhleha in chuka achufa yvt chuka achufa vhlpisvt afvmmi pokoli tuklo ai vhlit vba maya kohchvt tenvp itibit ia hinla puta kvv hohchifot holhtina tok.

43. Naftali apelhlichy yvmmvt holhtina kvv tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha tuchina cha tahlepa ushta tok.

44. Iluppa puta kak osh, Moses micha Alon itatuklo kvv holhtena ma holhtina tok; Israel i holitopa hatak auah tuklo: iki vhleha in chuka achufakma achufvt ia tok.

45. Yolmi ho Israel im vlla vhleha moma iki vhleha in chuka achufa vhlpisa hosh afvmmi pokoli tuklo ai vhlit vba maya kohchvt tenvp itibit ia hinla puta kvv holhtina tok.

46. Holhtina kvv moma kvv tahlepa sipokni tahlepa hannali cha tahlepa sipokni tuchina tahlepa tahlapi cha pokoli tahlapi aiena tok.

47. Amba Lefait vhleha hvt iki vhleha apelhlichy kvv takla ik holhtino tok.

48. Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

49. Lefai apelhlichy illa ho ish holhtena he keyu, micha Israel a takla holhtina ka ish isha he keyu;

50. Amba Lefait vhleha isht atokowa vlhtipo, micha nan ai vlhto moma yvmma foyuka, micha nana hosh ai immi putakma, apistikli ya chi ka ish atokolashke, mikma vlhtipo ya, micha nanai vlhto moma aiena ka shoyula chi hoke: micha nana isht im ahashwa, micha vlhtipo holitopa ya abinachit afolubla hi oke.

51. Vlhtipo holitopa yvt ia chikma, Lefait vhleha hak osh akvcha hi oke; micha vlhtipo holitopa yvt hikia chikma, Lefait vhleha hak osh hilecha hi oke; atuk o hatak nan ik ithano yosh bilika ona hokvt illa hi oke.

52. Mikma Israel im vlla vhleha hokvt ilap im vlhtipo

puta ka i binah aiyukali a hilecha hi oke; micha hatak aiyukali kv̄t i na hv̄ta shali abinanchit okla moma hlopulla hi oke.

53. Amba Lefait vhleha hok̄to nan isht atokowa vlhtipo holitopa hilechit apakfoyup̄t binancha hi oke: yvmohmi h̄o im ai i nukkilli vt̄ Islael im vlla vhleha h̄a ik onvtulo kashke: mikma Lefait vhleha hak osh nan isht atokowa vlhtipo holitopa ya ieshit atonna hi oke, im achi tok.

54. Mihma Islael im vlla vhleha hv̄t Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, moma yvmihchi tok.

CHAPTA II.

MIHMA Chihowah yvt Moses micha Alon a im anumpu-
lit,

2. Islael im vlla vhleha hatak puta kv̄t ilap i nahv̄ta shali, īki in chuka achv̄fa i nahv̄ta aiyukali kak o abinancha hi oke: okla moma im vlhtipo holitopa i hopakechit asolublit a binancha hi oke.

3. Mikma i hv̄shi akochaka pilla hak o Chutah i nahv̄ta shali ai achv̄fa kv̄t okla laua moyuma kv̄t abinancha hi oke; mikma Amminatab ushi Nahshon ak osh Chutah im vlla vhleha h̄a i kv̄pitv̄ni ha ch̄i hoke.

4. Mihma in tv̄shka vhleha holhtina kv̄t tahlepa sipokni pokoli untuklo akucha ushta cha tahlepa hannali tok.

5. Mikma yv̄mma pit iakaiyvt binanchi kv̄to Issaka apehlich̄i kak a hi oke: mikma Sua ushi Nehlaneel ak osh Issaka im vlla vhleha h̄a i kv̄pitv̄ni ha ch̄i hoke.

6. Mihma in tv̄shka vhleha hv̄t holhtina kv̄t tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha ushta cha tahlepa ushta aiena tok.

7. Yohmi ma Sebulun apehlich̄i kak a tok; mihma Helon ushi Eliab ak osh Sebulun im vlla vhleha h̄a i kv̄pitv̄ni ha ch̄i hoke.

8. Mihma in tv̄shka vhleha hv̄t holhtina kv̄t tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha untuklo cha tahlepa ushta aiena tok.

9. Chutah i binah aiasha holhtina moma kv̄t okla moyuma kv̄t tahlepa sipokni achvfa cha tahlepa sipokni pokoli untuchina tahlepa sipokni hannali micha tahlepa ushta aiena tok, ilvppa puta kak osh tikba iashke.

10. Okā mahli in tvnnvp a Luben in tvshka vhleha mak osh a binanchi ya i nahvta shali a hikia chī hoke: mikma. Luben im vlla vhleha i kvpitvni vt Sheteu ushi Elisu ak a hi oke.

11. Mihma in tvshka vhleha micha a holhtina kv̄t tahlepa sipokni pokoli ushta akucha hannali cha tahlepa tahlapi tok.

12. Mikma apontvt binanchi kv̄t Simeon apehlichī ak a chī hoke; mikma Simeon im vlla vhleha i kvpitvni vt Sulishattai ushi Shelumiel ak a chī hoke.

13. Mikma in tvshka vhleha micha holhtina kv̄t tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha chakkali cha tahlepa tuchina tok.

14. Yummakma Kat apehlichī ak a chī hoke, mikma Kat ushi vhleha i kvpitvni vt Leuel ushi Eliasaf ak a chī hoke.

15. Mihma in tvshka vhleha micha holhtina tuk vt tahlepa sipokni pokoli ushta akucha tahlapi micha tahlepa hannali cha pokoli tahlapi tok.

16. Luben i binah ha aiashvt holhtina tuk vt okla moma kv̄t tahlepa sipokni tahlepa achvfa tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha achvfa, micha tahlepa ushta cha pokoli tahlapi tok: micha ilvppa puta kak osh aya atukla yosh wakaya hi oke.

17. Yohmikma okla moma im vlhtipo holitopa yvt w McKayvt Lefait vhleha i binah, binah iklvna aiasha tuk aienrt ia chī hoke; kaniohmit binachi tuk vt moma hosh ahikia aiyukali, micha i nahvta shali aiyukali hielit iashke.

18. Hvshi ai okatula in tvnnvp a Eflaim in tvshka vhleha mak osh i binah nahvta shali vt hikia hi oke: mikma Eflaim im vlla vhleha ha i kvpitvni vt Ammihut ushi Elishama ak a chī hoke.

19. Mihma in tvshka vhleha, micha holhtina tuk vt tahlepa sipokni pokoli ushta cha tahlepa tahlapi tok.

20. Mikma apotoa kv̄t Manasseh apēhlichī ak a chī hoke, mikma Manasseh im vlla vhleha h̄a ī kv̄petvni vt Petahsq̄ ushī Kamaliel ak a chī hoke.

21. Micha in tvshka vhleha, micha holhtina tuk vt tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha tuklo cha tahlepa tuklo tok.

22. Yohmikma Benchamin apēhlichī ak a chī hoke; mikma Benchamin im vlla vhleha ī kv̄pitvni vt Kiteoni ushī Abitan ak a chī hoke.

23. Micha in tvshka vhleha, micha holhtina tuk vt tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha tahlapi cha tahlepa ushta tok.

24. Eflaim ī binah hv̄t holhtina moma, okla moma kv̄t tahlepa sipokni tahlepa achvfa, tahlepa sipokni untuchina cha tahlepa achvfa tok; micha aya atuchina kak o hielit ia chī hoke.

25. Tan ī binah nahvta shali vt falyvmmi in tvnnvp im ok la aiasha bilika hikia chī hoke: mikma Tan im vlla vhleha ī kv̄pitvni vt Ammishattai ushī Ahiesa yak a chī hoke.

26. Mihma in tvshka vhleha, micha holhtina kv̄t tahlepa sipokni pokoli hannali akucha tuklo cha tahlepa untuklo tok.

27. Mikma apotovt binachi kv̄t Asha apēhlichī ak a chī hoke, mikma Asha im vlla vhleha ī kv̄pitvni vt Oklan ushī Pakiel ak a chī hoke.

28. Mihma in tvshka vhleha, micha holhtina tuk vt tahlepa sipokni pokoli ushta akucha achvfa cha tahlepa tahlapi tok.

29. Yvmmakma Naftali apēhlichī ak a chī hoke; micha Naftali im vlla vhleha ī kv̄pitvni vt Enan ushī Ahila ak a chī hoke.

30. Mihma in tvshka vhleha, micha holhtina tuk vt tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha tuchina cha tahlepa ushta tok.

31. Tan ī binah aiashvt holhtina moma kv̄t tahlepa sipokni tahlepa achvfa tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha untuklo cha tahlepa hannali tok: yvmmvto ī nahvta ieshit ashaka fehna aya chī hoke.

32. Israel im vlla vhleha ilvppa puta kak osh iki in chuka achvfa vlhpisa hosh holhtina tok. Okla moma binah puta ka aiashvt holhtina tuk moma kvv tahlepa sipokni tahlepa hannali, tahlepa sipokni tuchina cha tahlepa tahlapi pokoli tahlapit aiena tok.

33. Amba Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, Lefait vhleha hvto Israel im vlla vhleha takla ik holhtina tok.

34. Mihma Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, moma Israel im vlla vhleha hvv yvmihchi tok; yohmi hosh iki vhleha in chuka achvfa vlhpisa hosh in chuka achvfa aiyyukali i nahvta shali abinachi, micha yohmi hosh wakayvt ia beka tok.

CHAPTA III.

ILUPPA puta aiena kak osh, Chihowah yvt Sinai nvnih ha Moses a im anumpuli nitak, Alon micha Moses a anoli holisso yoke.

2. Mihma hohchifo ilvppa puta kak osh Alon ushi vhleha hatok. Natab vt vttta vmmna, micha Abihu, Eleasa micha Ihlama ak atok.

3. Hohchifo ilvppa puta kak osh Alon ushi vhleha yosh naholitompa isht asha ya chi bila ahvmmitt yvmmvt naholitompa isht asha vlhtoka isht ai ahashwa chi ho hullochi tok oke.

4. Atuk o Natab micha Abihu vt yakni haiaka Sinai ya Chihowah itikba ya luak inla yo im issa cha illi tok, mihmmvt vlla ik im iksho ki tok; mihma Eleasa micha Ihlama itatuklo kvv iki Alon itikba ya naholitompa isht vttta vlhtoka ya isht ai ahashwa tok.

5. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

6. Lefai apelhichi yo bilika isht ishla cha, naholitompa isht vttta Alon itikba ya isht ish onashke; yohmi na yvm-mak o nana isht im ahantashke.

7. Micha nan isht im ai vttta ya yvmihinchit, micha okla moma nan isht im ai vttta, okla moma im vlhtipo holitopa

itikba ya a yvmihinchit, vlhtipo holitopa isht ai ahanta ya yvmihinchashke.

8. Micha okla moma im vlhtipo holitopa nan isht toksvli puta ka ieshit Islael im vlla vhleha nan isht im aivtta yvmihinchit vlhtipo nan isht aiahanta ya yvmihinchaske.

9. Lefait vhleha ha, Alon micha ushi vhleha hak o ish imashke: Islael im vlla vhleha ha akohchit mominchit ima li hatuk oke.

10. Mikma Alon micha ushi vhleha ha ish atokoli na, naholitompa isht vttta vlhtoka ya isht ahashwa chi hoke: mikma hatak inla yosh bilika vlakmvt illi pulla chi hoke, achi tok.

11. Micha Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

12. Micha vno vt yakeh! vno vt Islael im vlla vhleha ha vttahpi iahki im oshvto tiwi puta ya atobbichit Islael im vlla vhleha ha akohchit Lefait vhleha hak o ishe lishke; yohmi hoka Lefait vhleha hvv vmmi ha chi hoke.

13. Uttahpi moma kvv vmmi hokvt; Echip yakni ya vttahpi moma ka vbit tahli li tok nitak mvt Islael a hatak, micha nanvlhpoa aiena vttahpi puta ka hullochit il ai ishi il tok okvt; vmmi ha chi hoke. Chihowah sia hoke, achi tok.

14. Micha Chihowah yvt yakni haiaka Sinai ya Moses a im anumpulit,

15. Lefai im vlla vhleha ha iki in chuka achvfa ahohchifot iakaiyvt ilap im iksa ibafohkvv ish hohtenashke: nakni puta hvshi achvfa vttvt vba maya kak o ish hohtenashke, achi tok.

16. Mihma Moses vt Chihowah yvt im apesa tuk im anumpa hatuk mak o hohtena tok.

17. Mihma Lefai ushi vhleha hohchifo hvv ilvppak atok; Keshom micha Kohalh micha Melali ak atok.

18. Mikma Keshom ushi vhleha ahohchifot in chuka achvfa yvt Libni micha Shimei ilvppak atok.

19. Mikma Kohalh ushi vhleha in chuka achvfa yvt Am-lam micha Iseha, Heblon micha Ussiel, ilvppak atok.

20. Mikma Melali ushi vhleha in chuka achvfa yvt Mahli

micha Mushi ak atok; Ilvppa puta kak osh iki vhleha in chuka achvfa vlhpisa hosh Lefait vhleha in chuka achvfa hatok.

21. Keshom a chuka achvfa Libnait, micha chuka achvfa Shimait ak atok, Keshomait vhleha hvv chuka achvfa ilvppak atok.

22. Yvmmvt nakni moma holhtina holhtina tuk vt hvshi achvfa ai vhli vttvt vba maya holhtina mvt, tahlepa sipokni untuklo cha tahlepa tahlapi tok.

23. Keshomait vhleha chuka achvfa vt hvshi ai okvtula pilla vlhtipo holitopa ashaka yak o binacha hi oke.

24. Keshomait vhleha iki in chuka achvfa i shahli vt Lael ushi Eliasaf ak a hi oke.

25. Micha Keshom ushi vhleha hvv okla moma im vlhtipo ya nan isht aiahanta yvt, vlhtipo holitopa, micha vlhtipo, yvmma isht ompoholmo, micha okla moma im vlhtipo okhissa a takali,

26. Micha wanuta natakali puta, micha wanuta okhissa yvmmvt vlhtipo holitopa micha alta bilika fullota natakali, micha yvmma im isht talakchi puta, micha nan isht aiahanta puta iesha chi kak oke.

27. Mikma Kohalh a chuka achvfa Amlamait micha chuka achvfa Isekalait, micha chuka achvfa Heblonait micha chuka achvfa Ussielait: ilvppa puta kak osh Kohalhait chuka achvfa puta hatok.

28. Nakni moma hvshi achvfa ai vhlit vba mayvt holhtina kvv tahlepa sipokni untuchina cha tahlepa hannali hosh vlhtipo holitopa ya atonit ieshi tok.

29. Kohalh ushi vhleha in chuka achvfa puta kvv oka mahli pilla vlhtipo apotoa ho binacha hi oke.

30. Kohalhait vhleha chuka chvfa puta ka iki in chuka achvfa i shahli vt Ussiel ushi Elisafan ak achi hoke.

31. Micha nana aiatoni ieshi kvv itombi holitopa, micha ai impa, micha pula ai o hikia, micha alta puta, micha nan isht toksuli nan aivlhto vlhtipo holitopa aiasha, micha natakali, micha nan isht toksuli puta kak a hi oke.

32. Mikma naholitompa isht vta Alon ushi Eleasa yak

osh Lefait vhleha i shahli ya i shahli ya chi hoke, micha vlhtipo holitopa apesvchi vhleha yo apistikela chi hoke.

33. Melali ya Mahlait in chuka achvfa, micha Mushait in chuka achvfa ak atok. Ilvppak osh Melali in chuka achvfa ya tok.

34. Mihma hvshi achvfa vttvt vba mayvt nakni moma holhtina mak osh holhtina tuk vt tahlepa sipokni hannali, cha tahlepa tuklo tok.

35. Mikma iki in chuka achvfa Melali in chuka achvfa ya Abihail ushi Suliel ak osh i shahli ya chi hoke. Ilvppa puta kak osh vlhtipo nowvt aya apotvt i falummi in tvnnvp ak o binacha hi oke.

36. Melali ushi vhleha nana apistikelit ieshi vto chuka nowvt aya im iti shima, micha im okhowatakuchi, micha in tonik, micha ai o hikia, micha nana aivlhto moma, micha nana isht toksvli moma,

37. Micha tonik puta wanuta apakfoyupa micha ai o hikia moma, micha isht ishtvffena puta, micha isht talakchi puta aiena kak a chi hoke.

38. Amba chuka nowvt aya itikba hvshi akochaka pilla okla moma im vlhtipo hvshi akocha pilla ho binachi hokvto, Moses micha Alon micha ushi vhleha aiena kak achi hoke, yummvt vlhtipo holitopa ya atonit ieshit Israel im vlla vhleha ha pehlicha chi hoke, hatak inla yosh bilika vla hokvto illi pulla chi hoke.

39. Lefait vhleha holhtina moma, Chihowah yvt apesa na chuka achvfa puta Moses micha Alon ita tuklo kvv hohtena tuk a nakni moma hvshi achvfa ai vhli vttvt vba maya kvv tahlepa sipokni pokoli tuklo akucha tuklo tok.

40. Mihma Chihowah yvt Moses a, Israel im vlla vhleha nakni vttahpi moma hvshi achvfa ai vhli vttvt vba maya ka ish hohtena cha hohchifo holhtena ka ish ishashke.

41. Micha Israel im vlla vhleha ai iti takla ya tikba vttak ak oh chatuk a atobbichit Lefait vhleha hak o is svm isha chi hoke, (Chihowah sia hoke,) micha Israel im vlla vhleha i wak ai iti takla tikba cheli ak oh chatuk a atobbichit Lefait vhleha i wak ak a chi hoke, im achi tok.

42. Mihma Chihowah yvt im apesa tuk mak o, Moses vt Israel im vlla vhleha tikba vttā moma ka hohtena tok.

43. Mihma nakni tikba vttā moma hvshi achvfa ai vhlit vba maya hohchifot holhtina holhtina tuk vt tahlepa sipokni pokoli tuklo akucha tuklo cha tahlepa tuklo pokoli untuklo akucha tuchina tok.

44. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

45. Israel im vlla vhleha tikba vttā moma ak oh chatuk a atobbichit Lefait vhleha hak o, micha i wak ak oh chatuk a atobbichit Lefait vhleha i wak ak o ish ieshashke; mihma Lefait vhleha hak osh vmmi ha chi hoke: Chihowah sia hoke.

46. Micha falvmminchit chumpa chi Israel im vlla vhleha tikba vttā ai achvfa tahlepa tuklo cha pokoli untuklo akucha tuchina ymmvt Lefait vhleha i shahli ka,

47. Noshkobo vlhpisa ho shekel tahlapi bieka ho ish isha chi hoke, vlhtipo holitopa ai vlhpisa shekel vlhpisa ho ish isha chi hoke, shekel vt kelah pokoli tuklo hoke.

48. Micha vlhkocha falvmminchit chumpa he tuk o ishit chumpa tvli holisso yash Alon micha ushi vhleha hak o ish imashke, achi tok.

49. Mihma Moses vt falvmminchit ishit chumpa tvli holisso yash Lefait vhleha hvt falvmminchit chumpa tuk vlhkocha yash im ishi tok.

50. Israel im vlla vhleha tikba vttā hak o tvli holisso im ai eshi tok; vlhtipo holitopa ai vlhpisa shekel iakaya hosh shekel tahlepa sipokni achvfa cha tahlepa tuchina pokoli hannali akucha tahlapi tok.

51. Mihma Chihowah im anumpa mak o Chihowah yvt Moses a im apesa hatuk mak o falvmminchit chumpa tuk vlhtoba kash ishi cha, Alon micha ushi vhleha aiena ka ima tok.

CHAPTA IV.

MIHMA Chihowah hvt Moses micha Alon a im anumpulit,

2. Kohalh ushi vhleha Lefai ushi vhleha ai iti takla aiasha ka iki vhleha in chuka achvfa vlhpisa, micha in chuka achvfa vlhpisa ho holhtina ka ish ishashke.

3. Afummi pokoli tuchina ai vhlit vba mayvt afummi pokoli tahlapi ont ai vhlit okla moma i binah nana a toksvli isht ai ahanta chi hosh okla ho ibafohka moma kak ashke.

4. Iluppak osh Kohalh ushi vhleha nana isht aiahashwa ya chi hoke, okla moma i binah anukaka, naholitopa moma i shahli ak achi hoke.

5. Atuk osh binah hvt tikba iakma, Alon micha ushi vhleha aiena kvv vla cha, isht ompoholmo on hlipia ya akvchi cha, nan isht atokowa afohka itombi holitopa ya isht ompohomashke.

6. Micha bacha hakshup isht ompoholmo yo isht om patali cha nantvna okchamali bieka ho om patali cha in tvbi a apitta chi hoke.

7. Micha pvka otvni im ai impa paknaka ya nantvna okchamali yo isht ompohomo cha, ampo, micha isht impa puta, micha ampo puta micha isht ompoholmo aiena ompohoma chi hosh on ashacha chi hoke; mikma pvka talaya bilia yvt on aiasha chi hoke.

8. Micha nantvna tishepa ya isht ompohoma cha, yvma bacha hakshup isht ompoholmo yo isht ompohomokmvt in tvbi a apitta chi hoke.

9. Micha pvla ai o hikia, micha pvla i bila ai vlhto, micha in tobaksi isht kiseli, micha i pvla tuptua ai vlhto, micha bila ai vlhto puta im isht ai ahanta chatuk a nantvna okchamali ho ishi cha isht ompohoma chi hoke.

10. Micha yvma, micha nan ai vlhto moma ka bacha hakshup isht ompoholmo anukaka ashachi cha, iti fabvssa ya on talala chi hoke.

11. Micha tvli holisso lakna alta ya nantvna okchamali yo om patali cha, bacha hakshup isht ompoholmo yo isht ompohomokmvt, in tvbi ya apitta chi hoke.

12. Micha nan isht plesa puta vlhtipo holitopa ya ishit atoksvli chatuk moma ka eshi cha nantvna okchamali ho

apitta cha, bacha hakshup isht ompoholmo cha iti fabussa ya on talala chi hoke.

13. Micha hituk chubbi alta ya on asha ka ishit kanchi cha nantvna humma ho om patala chi hoke.

14. Micha nan aivlhto puta, isht toksvli chatuk puta, na balama a hukmi, micha nipi isht okhawi, micha luak isht pehli, micha ampo mahaia chipunta, micha alta i nan aivlhto puta aiena ka on ashacha chi hoke, micha bacha hakshup isht ompoholmo yo isht ompohoma chi hoke, micha in tubi apitta chi hoke.

15. Atuk o Alon micha ushi vhleha aiena kvv vlhtipo holitopa, micha vlhtipo holitopa i nan ai vlhto puta aiena ka ompohomot ont im vlhtaiyaha na, binah hvv iakma, yohmikma Kohalh ushi vhleha hvv shala chi hosh vla chi hoke; amba nana holitopa ya potola he keyu, yohmikmvt illa chi hoke. Ilvppa puta kak osh okla moma i binah aiasha kvv Kohalh ushi vhleha i shapoh ha chi hoke.

16. Mihma naholitompa isht vta Alon ushi Eleasa nan vlhtoka kvv, pva ha chi bila, micha na balama champuli, micha nitak moma ilhpak im issa, micha ahvmmi bila, micha binah moma, micha vlhtipo holitopa micha nana aiasha moma, micha aivlhto aiasha aiena ka apistikela chi hoke, achi tok.

17. Mihma Chihowah yvt Moses, micha Alon a im anum-pulit,

18. Kohalhait vhleha in chukachvfa puta apehlichhi ka Lefait vhleha ai ishit tvblit hvch ik kanchi kashke.

19. Amba ilvppak o ish i yvmihchi na, naholitompa moma i shahli bilika onakmvt okchaya cha ik illo kashke; Alon micha ushi vhleha aiena kvv iba chukowa cha, isht ai vta, micha i shapoh aiyuka ka im anola chi hoke.

20. Yohmi kia naholitopa puta kvv ompoholmo takla ka chukowvt pisa he keyu, yohmikmvt illa hi oke, achi tok.

21. Mihma Chihowah yvt Moses micha Alon a im anum-pulit,

22. Keshon ushi vhleha ha iki vhleha in chuka achvfa putā hlopullit chukachvfa vlhpisa ho holhtina ka ish ishaskhe.

23. Afummi pokoli tuchina ai vhlit vba mayvt afummi pokoli tahlapi ont vhli kak o ish hohtenashke; nan isht ahanta chi hosh okla moma i binah atoksvli isht ahanta chi hosh chukowa moma kak a chi hoke.

24. Nan isht ahanta ilvppak osh Keshonait in chuka-achvfa puta isht ahanta, micha i shapoh ha chi hoke.

25. Micha binah nantenna takali puta micha okla moma i binah, micha im isht ompoholmo, micha bacha hakshup isht ompoholmo paknaka ompoholmo tuk, micha okla moma i binah okhissa ya in takali,

26. Micha wanuta ya in takali puta, micha wanuta i holihta okhissa in takali, yvmmvt binah ha i bilika, micha alta ya bilika apakfoyupa, micha im isht talakchi, micha isht pilea i moma, micha nan im ikbi tuk moma kak a hi oke, yvmohmi hosh isht ahantashke.

27. Alon micha ushi vhleha aiena kak osh Keshonait ushi vhleha nan im isht aiahanta he moma, i shapoh moma micha im isht aiahanta he moma aiena kvv im vlhpisashke i shapoh, nan isht aiahanta moma hvsh im apesa hi oke.

28. Ilvppak osh Keshonait ushi vhleha in chuka achvfa puta okla moma i binah ha isht aiahanta ya chi hoke; mihma naholitompa isht vta Alon ushi Ihlama ak osh pehlicha chi hoke.

29. Melali ushi vhleha hano iki vhleha in chuka achvfa, in chuka achvfa vlhpisa ho ish hohtenashke.

30. Afummi pokoli tuchina ai vhlit vba mayvt afummi pokoli tahlapi ont vhli nan isht aiahanta okla moma i binah atoksvli isht aiahanta chi hosh iba chukowa ya ish hohtenashke.

31. Mikma okla moma i binah nan im isht aiahanta moma i shapoh aiena kvv ilvppak achi hoke; binah im iti bvsha, micha im iti okhowat kvchi micha in tonik, micha ai o hikia im puta,

32. Micha wanuta apakfoyupa tonik puta, micha im ai o hikia puta, micha im isht ahonahla puta, micha im isht talakchi puta, nan im isht pilea puta; micha nan im isht aia-

hanta puta aiena kak achi hoke; micha i shapoh ieshi nan isht pilesa puta ka hochifo hosh ish hohtena chi hoke.

33. Nan isht ahanta ilvppak o naholitompa isht vta Alon ushi Ihlama yvt pehlich i ho Melali ushi vheha in chuka achvfa puta kv okla moma i binah nan im isht aiahanta moma ka isht ahashwa chi hoke, achi tok oke.

34. Mihma Moses micha Alon micha okla moma i shahli aiena kv Kohalhait a in chuka achvfa vhpisa ho micha iki vheha in chuka achvfa vhpisa ho hohtena tok.

35. Afummi pokoli tuchina ai vhlit vba mayvt afummi pokoli tahlapi ont vhi isht aiahanta okla moma i binah atoksvli iba chukowa tuk puta kak a tok.

36. Mihma in chuka achvfa vhpisa ho holhtina kv tahlepa sipokni tuklo cha tahlepa untuklo pokoli tahlapi tok.

37. Ilvppa puta kak osh Kohalhait vheha in chuka achvfa puta, okla moma i binah atoksvli isht aiahanta vhpisa, Chihowah hv Moses a tohvt apesa na, Moses micha Alon ita tuklo kv hohtena na holhtina tok.

38. Mikma Keshon ushi vheha in chuka achvfa puta hlopullit iki in chuka achvfa vhpisa hosh,

39. Afummi pokoli tuchina ai vhlit vba mayvt afummi pokoli tahlapi ka ont vhi nan isht aiahanta okla moma i binah atoksvli iba chukowa puta,

40. In chuka achvfa puta hlopullit iki in chuka achvfa vhpisa hosh holhtina tuk vt tahlepa sipokni tuklo cha tahlepa hannali pokoli tuchina tok,

41. Ilvppa puta kak osh Keshon ushi vheha in chuka achvfa puta okla moma i binah ha nan isht aiahanta hinh moma ka, Chihowah hv apesa tuk mak o, Moses micha Alon ita tuklo kv hohtena na holhtina tok.

42. Mihma Melali ushi vheha in chuka achvfa puta holhtina kv chuka achvfa puta hlopullit iki vheha in chuka achvfa vhpisa hosh,

43. Afummi pokoli tuchina ai vhlit vba mayvt afummi pokoli tahlapi ont vhi nan isht ahanta okla moma i binah atoksvli iba chukowa puta,

44. In chuka achufa puta vhlpisa hosh holhtina tuk vt tahlepa sipokni tuchina cha tahlepa tuklo tok.

45. Ilvppa puta kak osh Melali ushi vhleha in chuka achufa puta, Chihowah hut Moses a tohnot apesa tuk mak o, Moses micha Alon ita tuklo kvt hohtina na holhtina tok,

46. Lefait vhleha moma ka Moses micha Alon micha Israel i shahli vhleha aiena kvt in chuka achufa puta vhlpi-sa, micha iki vhleha in chuka achufa puta vhlpisa ho hohtena na holhtina tok.

47. Afummi pokoli tuchina ai vhlit vba mayvt afummi pokoli tahlapi ont vhli moma hosh nan isht aiahanta isht vta chi, micha okla moma i binah shapoh ai asha ka isht vta chi hosh vla tuk vt,

48. Holhtina tuk vt tahlepa sipokni untuchina cha tahlepa tahlapi pokoli untuchina tok.

49. Chihowah hut Moses a tohnot apihisa tuk mak o, isht aiahanta aiyyukali vhlpisa hosh micha i shapoh aiyyukali vhlpisa hosh holhtina tok, yakohmi hosh Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o holhtina tok.

CHAPTA V.

MIHMA Chihowah hut Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha hut lepa puta, micha hayihch-chi yvnahanli puta, micha kva hosh illi isht liteha tuk puta aiena ka binah ha akochicha chi ka ish im apesashke.

3. Nakni micha tek aiena hvsh kohchashke; binah kohchit kocha ya isht hvsh onashke; yvmohmi hosh i binah ai ikvonna aiahanta li ka ik litehlo kashke, achi tok,

4. Mihma Israel im vlla vhleha hut yvmihchi tok; micha binah ha kohchit kocha isht ona tok; Chihowah yvt Moses a im anumpuli tuk mak o, Israel im vlla vhleha hut yvmihchi tok.

5. Mihma Chihowah hut Moses a im anumpulit,

6. Israel im vlla vhleha ha ish im anumpulashke, Hatak okma, ohoyo hokma nana hosh nanashvchi hatak ayvmoh-

mi chatuk a yvmohmit Chihowah i yoshoba yvmihchi cha hatak yummvt onvttoyulakma.

7. Yvmohmikma nana ashvchi yvmohmi tuk vt okla il ai anola hi oke, micha i yoshoba tuk a nana hatuk o i falvminchi cha ishit tahlapi ho im apotola hi oke.

8. Amba i yoshoba tuk vt i falvmincha he vlhpesa i kanomi vt iksho hokmvno, yoshoba tuk vt Chihowah yak o i falvminchit naholitompa isht vta ya imashke, nan ashvchi tuk vt isht i kashofa chi kvv isht vlhtoba chukfi nakni aiena ho ima hi oke.

9. Micha nan im issa puta Israel im vlla vhleha i nana holitopa puta moma naholitompa isht vta isht im vla kvv immi ha hi oke.

10. Micha hatak puta i nahullochi puta kvv immi ha chi hoke; hatak nana hosh nana ho naholitompa isht vta ya imakma, immi ha chi hoke; achi tok.

11. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

12. Israel im vlla vhleha im anumpulit, Hatak kvna kia tekchi yosh naksika onvt nayoshoba i yoshobakma,

13. Yohmikma hatak vt iba tvshkit itin lumakakma, i hatak vt ik peso, yohmi na ik otano, mihma liteha, mihma i sanalit atokola he vt iksho, micha yvmohmi ka ik peso,

14. Mikma hatak ash chukvsh nuktvhla yvt onvttoyula cha, tekchi yash i nuktvhla, mikma ohoyo hvv litehakma, keyukmvv chukvsh nuktvhla yvt onvtuyula cha tekchi yash i nuktvhla kia ohoyo hvv liteha keyu,

15. Yohmikma hatak ash osh tekchi ya naholitompa isht vta isht im ona he, mikmvv ohoyo hash nan im issa bali pushi efah ishit pokoli ho isht im vlashke; bila on hlatvbla he keyu, micha flakinsen onocha he keyu; yummvt nuktvhla nan im issa, isht ithaiyana nan im issa yosh nan ashvchi ithvnanchi yoka.

16. Mikma naholitompa isht vta yvt bilika isht vlvv Chihowah itikba binilecha hi oke.

17. Micha naholitompa isht vta yvt oka hullochi ya lukfi ampo vnit isha hi oke, micha lukfi pushi vlhtipo holitopa asha ka ishi cha, oka yash vna hi oke.

18. Micha naholitompa isht vta yvt ohoyo hash Chihowah itikba binilechit, ohoyo noshkobo ompoholmo im ai ishi cha isht ithaiyana nan im issa yash, yummvt nuktuhla nan im issa yash ibbak fohka hi oke, micha naholitompa isht vta yvt oka homi, nan ik achukmo tobachi yvt ibbak fohka chi hoke.

19. Micha naholitompa isht vta yvt anumpa kullo anumpulit, ohoyo hash atokolit i mihvt, Hatak nana kia chiba tvshki tuk keyu, micha naksika onvt chi hatak ak keyu, amba inla yo na liteha iti yvmohmi ya chik yvmohmo tuk mvv oka homi ilvppa nan ik achukmo tobachi ya nan isht ik chi kaniohmo kashke.

20. Amba naksika onvt inla ho chi hatak ak keyu ho ish im ona tuk osh chi litehakma, micha chi hatak keyu, hatak nana hosh chiba tvshki tuk ma,

21. Yohmikma naholitompa isht vta yash osh ohoyo hash anumpa kullo anumpulit atokolit i miha hi oke, micha naholitompa isht vta yvt ohoyo hash, Chihowah yvt chiyubi ya shuachikmvv micha chikfoka ya shatvblichikmvv chim okla ai ititakla ya nan ik achukmo onvtonla, anumpa kullo onvtonla Chihowah yvt chikbashke.

22. Mikma nan ik achukmo tobachi oka ilvppvt chikfoka ya shatvblicha chi hosh micha chiyubi ya shuacha chi hosh chi takoba ya chukowa chi hoke, im acha hi oke. Mikma ohoyo hash ot Amen, Amen, acha hi oke.

23. Mikma naholitompa isht vta yvt nan ik achukmo ilvppa puta ka holisso ho aholissochi cha oka homi yash ishit kashoffa hi oke.

24. Micha ohoyo hash nan ikachukmo tobachi oka homi ya ishkochecha hi oke, mihma nan ikachukmo tobachi oka yvt chukowakmvv homa hi oke.

25. Yohmikma naholitompa isht vta yvt nuktuhla nan im issa ohoyo ibbak foyuka kash ishi cha nan im issa yash Chihowah itikba ya wali cha alta onochit im issa hi oke.

26. Mihma naholitompa isht vta yvt nan isht ithaiyana nan im issa yash, ibbak alota achvfalit ishi cha, alta onochit

hukma hi oke, yvmihchi ha yosh oka yash ohoyo hash o ishkochecha hi oke.

27. Atuk o oka ya ishkochechikma, yohmikma yakohma hi oke, liteha tuk okma, micha i hatak a i yoshoba tuk okma nan ik achukmo tobachi oka yash osh chukowakmut homa hi oke, micha ikfoka yvt shatvblíkma iyubi vt shua hi oke, mikmut ohoyo hash osh im okla ai iti takla ya nan ika-chukmo onvtuyula yosh ahanta hi oke.

28. Amba ohoyo hash osh liteha hatuk keyu, amba kash-ofa hatuk okmut yohmikmut nan ik i kaniohmo ka he, micha vlla shala hi oke.

29. Ohoyo hvt i hatak ak keyu inla ho im onvt naksika ona cha litehakma nuktvhla nan vllhpisa ilvppak a hi oke.

30. Keyukmut chukvsh ~~nuktvhla vt onvtoyula~~ cha tekchi ya i nuktvhlakmut, Chihowah itikba binilecha na, naholitompa isht vta yvt nan vllhpisa ilvppa moma ka onocha hi oke.

31. Yohmikma hatak ash osh nan ashvchi ik onvtoyulo ho, ohoyo ilvppak osh nan ashvchi vt onvtoyula hi oke, ish im achashke, im achi tok.

CHAPTA VI.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, Hatak okma, ohoyo hokma, nana hosh ila filvmmichit Chihowah ya il im issa chi hosh Nasalait anumpa il onochi ya anumpa il onochikmut,

3. Oka paki micha nan ishko kullo ya ila filvmmichi cha, oka paki hauwvshko, micha nan ishko kullo hauwvshko ya ik ishko ka hi oke, micha oka paki okchi nana kia ik ishko kashke, micha paki nuna, keyukmut paki shila yoh kia ikpo kashke.

4. Ile filvmmichit ahanta nitak moma ka nana hosh pakvpi atohomba, nihi vttvt hakshup ont vhli atoba ka vpa he keyu hoke.

5. Ile filummichit anumpa ilonochit ahanta nitak moma ka nutakhish isht ulmo nana kia noshkobo ha ik onvtoyulo ka hi oke, ile filummichi Chihowah ya im il issa tok nitak vt ik taho ~~kisha~~ ka holitopa cha noshkobo pashi ya apoacha hi oke.

6. Ile filummichit Chihowah ya im il issa nitak takla kvv nipi illi ya bilika ik ono ka hi oke.

7. Iki atuk oh kia, keyukmvt ishki atuk oh kia, itibapishi atuk oh kia, keyukmvt in tek atuk osh illi kia, isht ile litehla he keyu hoke, Chitokaka ya im ile hullochi tuk vt noshkobo ha onvtoyula hoke.

8. Ile filummichit ahanta nitak moma hokvt Chihowah ya i holitopa hoke.

9. Atuk o yakosi itin takla fehna ho bilika ho hatak vt illi na ile hullochi noshkobo onvtona ~~kash~~ ltehli tukmvt ile kashoffi nitak akinli ~~hosh~~ noshkobo ha shafa hi oke, nitak isht untuklokma shafa hi oke.

10. Atuk osh nitak isht untuchinakma pvchi yoshoba tuklo, Keyukmvt pvchi himita tukloho na holitomp isht vtt isht im onvt okla moma i binah okhissa ya isht ona hi oke.

11. Mikma naholitomp isht vtt yvt achvfa ka nan ashvchi im issa yo im issakmvt, achvfa ya hukmit im issa yo im issa cha i kashoffashke, illi yo ishit yoshoba hoka, micha nitak yummakinli ho noshkobo ha hullocha hi oke.

12. Mikma ile filummichit ahanta he nitak puta ka Chihowah ya i hullocha hi oke; micha yoshoba tuk im issa ya chukfi ushi afvmmi vmmona yo isht ona hi oke; Yohmi kia nitak tikba hatuk vto kvnia chi hoke, ile filummichi tuk vt liteha hatuk oka, achi tok.

13. Micha ilvppak osh Nasalait i nanvlhpisa hoke; ile filummichi nitak vt ont tahakma, okla moma i binah okhissa ya isht vla hi oke.

14. Mikma Chihowah nan im issvt hukmit im issa ya chukfi ushi nakni afvmmi vmmona aiokpuloka iksho achvfa micha nanashvchi im issa yo chukfi ushi tek afvmmi vmmona ai okpuloka kvv iksho, achvfa micha iti nanaiyvchit im issa yo chukfi nakni aiokpuloka kvv iksho achvfa ho,

15. Micha pvska ik shatvmmo kishi achvfa, bota tohbi li-pehbi pvska lumbo bila itaiyoma, micha pvska ikshatvmmo tapvski bila ahama, micha ilhpak im issa, micha nan ishkot im issa aiena hō im issa hi oke.

16. Mikma naholitompa isht vta yvt Chihowah itikba isht vla cha, nanashvchi im issa, micha hukmit im issa ya im issa hi oke.

17. Micha chukfi nakni ya itin nanaiyvchi im issa vbit im issa mak o, pvska ik shatvmmo kishi achvfa aiena ka Chihowah im issa hi oke. Naholitompa isht vta yvt ilhpak im issa micha nan ishko im issa ak kia im issa hi oke.

18. Mikma Nasalait ash osh ile filvmmichi noshkobo ha okla moma i binah okhissa ya a shafa hi oke, mikmut ile filvmmichi noshkobo pashi yash luak yvmmvt itin nanaiyvchi im issa vbit isht aiokpvchi nutaka a sha tuk a itvcha hi oke.

19. Mikma naholitompa isht vta yvt chukfi nakni yash fullup honni ya, micha pvska ikshatvmmo lumbo achvfa hō, kishi ha akohchit, micha pvska ik shatvmmo tapvski achvfa aiena hō, ishi cha ile filvmmichi pashi vt vlmo ha yo ibbak fohka hi oke.

20. Micha naholitompa isht vta yvt walit im issa yo Chihowah itikba ya walashke, ilvppak okvt ikkishi wali, micha fullup wali aiena kvv naholitompa isht vta ya i hullocha hi oke, mikma i himmakmuno Nasalait ash ot oka paki ishka hinla hoke.

21. Ilvppak osh Nasalait yvmmvt anumpa ilonochi tuk i nan vlpisa hoke, micha ile filvmmichit Chihowah nan im issa, micha ibbak vt ishi tuk aiena hoke; anumpa ha il onochi tuk mak ash yakohmit ile filvmmichi nan vlpisa iakaiyvt yvmihchi pulla hi oke, ish im achashke im achi tok.

22. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

23. Alon micha ushi vhleha ha im anumpulit, yakohmichi hosh Israel im vlla vhleha ha yukpali anumpa ha hvsh onochashke.

24. Chihowah yvt hvchi yukpalashke, micha hvchi halan-lashke.

25. Chihowah yvt i nashuka ya hvchi on tohwikelichashke; micha hvchi kanashke.

26. Chihowah yvt i holhponayo hanta hvchi onochi cha a nuktaiyala hvch imashke, hvsh im achashke, ish achashke, im achi tok.

27. Micha sa hohchifo ha Israel im vlla vhleha ha onocha hi oke, mikma yukpali la hi oke, achi tok.

CHAPTA VII.

ATUK o yakohmi tok, Moses vt vlhtipo ha hilechit taiyahli cha, nan ahvmmmit hullochit, micha nan isht pilesa aiasha moma, micha alta, micha nan aivlhto aiasha moma aiena ka nan ahvmmmit hullochi tok, nitak akinli ka.

2. Israel i holitopa vhleha iki vhleha in chuka achvfa i noshkoboka, yvmmvt apehlichi puta ka i holitopa vhleha, micha holhtina tuk a pehlichi yatuk osh, im issa tok.

3. Micha nan im issa yvt itichanvlli ompoholmo hannali, micha wak toksvli anahtuklo ho Chihowah itikba ya isht vla tok, i holitopa tuklokma itichanvlli achvfa, mikma aiyukali ka wak achvfa bicka tok, micha vlhtipo itikba isht vla tok.

4. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

5. Ish im ai ishashke, mikma okla moma i binah ha isht in toksvlashke, micha Lefait vhleha hak o hatak vt isht aiahanta aiyukali vlhpisa ho ish imashke.

6. Mihma Moses vt itichanvlli micha wak aiena kash ishi cha Lefait vhleha ha ima tok.

7. Itichanvlli tuklo micha wak ushta aiena ka Keshon ushi vhleha hak o isht aiahanta vlhpisa mak o ima tok.

8. Micha itichanvlli ushta micha wak untuchina aiena ka Melali ushi vhleha hak o isht aiahanta vlhpisa mak o ima na, naholitompa isht vta Alon ushi Ihlama ibbak foyuka tok.

9. Amba Kohalh ushi vhleha hano ik emo, vlhtipo holitopa ak o isht aiahanta ak osh immi hosh tahchi onochit shoyula chi hatuk oka.

10. Mihma holitopa vhleha hvt alta ya hullochit nan ahvmmi nitak ma nan im issa tok; holitopa vhleha hvt nan im issa ya alta itikba ya ai im issa tok.

11. Mihma Chihowah yvt Moses a, I nan im issa ya alta hullochi hosh holitopa aiyukali kvt i nitak ont vlhpesakmvt im issashke, im achi tok.

12. Atuk o nitak vmmona i nan im issa im issa kvt Chutah apelihchi ai achvfa Amminatab ushi Nahshon ak atok.

13. Micha i nan im issa yvt tuli hvta ampo chito achvfa, weki kvt shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tuli hvta ampo achvfa shekel pokoli untuklo vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kvt bota tohbi lipehbi bila itaiyoma ilhpak im issa ya chi hosh alota bika tok.

14. Isht impa achvfa tuli holisso lakna shekel pokoli yosh na balama alota,

15. Hukmit im issa ya chi ka wak hobuk himita achvfa, chukfi vlhpoea nakni achvfa, chukfi vlhpoea ushi afvmmi vmmona achvfa;

16. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa,

17. Micha isht itinnanaiyvchi im issa ya chi ka wak hobak tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfi ushi afvmmi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppak puta kak osh Amminatab ushi Nahshon nan im issa yatok.

18. Nitak atukla ka Sua ushi Nehlaneel Issaka ai achvfa hi olitopa ak osh im issa tok.

19. Micha i nan im issa yvt tuli hvta ampo chito achvfa, weki kvt shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tuli hvta ampo achvfa shekel pokoli untuklo vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kvt bota tohbi lipehbi bila itaiyoma, ilhpak im issa ya chi hosh alota bika tok.

20. Isht impa achvfa tuli holisso lakna shekel pokoli hosh na balama alota;

21. Hukmit im issa ya chi ka wak hobuk himita achvfa, chukfi nakni achvfa, chukfi ushi afvmmi vmmona achvfa;

22. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

23. Micha isht itinnanaiyvchi im issa ya chi ka wak hobuk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfi

usshi afummi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppa puta kak osh Sua ushi Nehlaneel nan im issa ya tok.

24. Nitak atuchina ka Helon ushi Eliab Sebulon im vlla vhleha holitopa ak osh im issa tok.

25. Micha i nan im issa yvt tvli hvta ampo chito achvfa, weki kvv shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tvli hvta ampo achvfa shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kvv bota tohbi lipehbi bila itaiyoma ilhpak im issa ya chi hosh alota bika tok.

26. Isht impa achvfa tvli holisso lakna shekel pokoli hosh na balama alota;

27. Hukmit im issa ya chi ka wak hobvk himita achvfa, chukfi nakni achvfa, chukfi ushi afummi vmmona achvfa;

28. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

29. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chi ka, wak hobvk tuklo, chukfi nakni tahlapi issi kosoma nakni tahlapi, chukfi ushi afummi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Helon ushi Eliab nan im issa ya tok.

30. Nitak ont ai ushta ma, Sheteu ushi Elisu, Luben im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

31. Micha i nan im issa yvt tvli hvta ampo chito achvfa, weki kvv shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina tvli hvta ampo achvfa, shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kvv bota tobbi lipehbi bila itaiyoma ilhpak im issa ya chi hosh alota bika tok.

32. Isht impa achvfa tvli holisso lakna shekel pokoli hosh na balama alota;

33. Hukmit im issa ya chi ka wak hobvk himita achvfa, chukfi nakni achvfa, chukfi ushi afummi vmmona achvfa,

34. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

35. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chi ka, wak hobvk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfi ushi afummi vmmona tahlapi aiena tok, Ilvppak osh Sheteu ushi Elisu nan im issa ya tok.

36. Nitak ont ishit tahlapi ma Sulishattai ushi Shelumiel, Simeon im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

37. Micha i nan im issa yvt tvli hvta ampo chito achvfa,

weki kv̄t shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tvli hv̄ta ampo achvfa shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kv̄t bota tohbi lipehbi bila itaiyoma ilhpak im issa ya chī hosh alota bika tok.

38. Isht impa achvfa tvli holisso lakna shekel pokoli hosh na balama alota;

39. Hukmit im issa ya chī kā wak hobvk himita achvfa chukfi nakni achvfa, chukfi ushi afvmmi vmm̄ona achvfa,

40. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa,

41. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chī kā, wak hobvk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfi ushi afvmmi vmm̄ona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Suli-shattai ushi Shelumiel nan im issa ya tok.

42. Nitak ont ishit hannali ma Teuel ushi Eliasaf, Kat im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

43. Micha i nan im issa yvt tvli hv̄ta ampo chito achvfa, weki kv̄t shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tvli hv̄ta ampo achvfa shekel pokoli untuklo vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kv̄t bota tohbi lipehbi bila itaiyoma, ilhpak im issa ya chī hosh alota bika tok.

44. Isht impa achvfa tvli holisso lakna shekel pokoli hosh na balama alota.

45. Hukmit im issa ya chī kā wak hobvk himita achvfa, chukfi nakni achvfa, chukfi ushi afvmmi vmm̄ona achvfa;

46. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

47. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chī kā, wak hobvk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfi ushi afvmmi vmm̄ona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Teuel ushi Eliasaf nan im issa ya tok.

48. Nitak ont ishit untuklo ma Ammihvt ushi Elishama Eflaim im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

49. Micha i nan im issa yvt tvli hv̄ta ampo chito achvfa, weki kv̄t shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tvli hv̄ta ampo achvfa shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kv̄t bota tohbi lipehbi bila itaiyoma, ilhpak im issa ya chī hosh, alota bika tok.

50. Isht impa achvfa tvli holisso lakna, shekel pokoli hosh na balama alota.

51. Hukmit im issa ya chi ka wak hobvk achvfa, chukfi nakni achvfa, chukfi ushi afvmmi vmmona achvfa;

52. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

53. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chi ka, wak hobvk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfi ushi afvmmi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Ammihvt ushi Elishama nan im issa ya tok.

54. Nitak ont ishit untuchina ma Petashu ushi Kamaliel, Manasseh im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

55. Micha i nan im issa yvt tvli hvta ampo chito achvfa, weki kvv shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tvli hvta ampo achvfa, shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa ha tok: ita tuklo kvv bota tohbi lipehbi bila itaiyoma, ilhpak im issa ya chi hosh alota bika tok.

56. Isht impa achvfa tvli holisso lakna shekel pokoli hosh na balama alota;

57. Hukmit im issa ya chi ka wak hobvk himita achvfa, chukfi nakni achvfa, chukfushi afvmmi vmmona achvfa;

58. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

59. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chi ka wak hobvk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfushi afvmmi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Petashu ushi Kamaliel nan im issa ya tok.

60. Nitak ont ishit chakkali ma Kiteoni ushi Abitan, Benchamin im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

61. Yohmi kvv i nan im issa yvt tvli hvta ampo chito achvfa, weki kvv shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tvli hvta ampo achvfa shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa ha tok; ita tuklo kvv bota tohbi lipehbi bila itaiyoma ilhpak im issa ya chi hosh alota bika tok.

62. Isht impa achvfa tvli holisso lakna shekel pokoli hosh nabalama alota;

63. Hukmit im issa ya chi ka wak hobvk himita achvfa, chukfi nakni achvfa, chukfushi afvmmi vmmona achvfa;

64. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

65. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chi ka, wak hobuk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfushi afummi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Kiteoni ushi Abitan nan im issa ya tok.

66. Nitak ont ishit pokoli ma Ammishattai ushi Ahiesa, Tan im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

67. Yohmi kut i nan im issa yvt tuli hvta ampo chito achvfa, weki kut shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tuli hvta ampo achvfa shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa ha tok; ita tuklo kut bota tohbi lipehbi bila itaiyoma ilhpak im issa ya chi hosh alota bika tok.

68. Isht impa achvfa tuli holisso lakna shekel pokoli hosh nabalama alota;

69. Hukmit im issa ya chi ka wak hobuk himita achvfa chukfi nakni achvfa, chukfushi afummi vmmona achvfa;

70. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

71. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chi ka, wak hobuk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfushi afummi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Ammishattai ushi Ahiesa nan im issa ya tok.

72. Nitak ont ishit auachvfa ho Oklan ushi Pachel, Asha im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

73. Yohmi kut i nan im issa yvt tuli hvta ampo chito achvfa weki kut shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tuli hvta ampo achvfa shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kut bota tohbi lipehbi bila itaiyoma ilhpak im issa ya chi hosh alota bika tok.

74. Isht impa achvfa tuli holisso lakna shekel pokoli hosh nabalama alota;

75. Hukmit im issa ya chi ka wak hobuk himita achvfa chukfi nakni achvfa, chukfushi afummi vmmona achvfa;

76. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

77. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chi ka, wak hobuk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfushi afummi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Oklan ushi Pachel nan im issa ya tok.

78. Nitak ont ishit anahtuklo ho Enan ushi Ahila, Naf-tali im vlla vhleha i holitopa ak osh im issa tok.

79. Micha i nan im issa yvt tuli hvta ampo chito achvfa weki kv shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina, tvli hvta ampo achvfa shekel pokoli untuklo, vlhtipo holitopa i shekel vlhpisa hatok; ita tuklo kv bota tohbi lipehbi bila itaiyoma ilhpak im issa chi hosh alota bika tok.

80. Isht impa achvfa tvli holisso lakna shekel pokoli hosh nabalama alota;

81. Hukmit im issa ya chi ka, wak hobuk himita achvfa, chukfi nakni acvhfa, chukfushi afummi vmmona achvfa;

82. Nan ashvchi im issa yvt issi kosoma ushi achvfa;

83. Micha isht itin nanaiyvchi im issa ya chi ka, wak hobuk tuklo, chukfi nakni tahlapi, issi kosoma nakni tahlapi, chukfushi afummi vmmona tahlapi aiena tok. Ilvppak osh Enan ushi Ahila nan im issa ya tok.

84. Ilvppak osh Israel holitopa vhleha nan ahvmmmit alta ya (ahama nitak ma) hullochi mak atok oke, tvli hvta ampo chito auah tuklo, micha tvli hvta ampo auah tuklo, tvli holisso lakna isht impa anahtuklo.

85. Tvli hvta ampo chito vt shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuchina bieka tok, micha ampo vt pokoli untuklo bieka tok; tvli hvta nan aivlhto moma kv vlhtipo holitopa shekel vlhpisa hosh shekel tahlepa sipokni tuklo cha tahlepa ushta tok.

86. Tvli holisso lakna isht impa na balama alota yash vto anahtuklo hosh vlhtipo holitopa shekel vlhpisvt shekel pokoli bieka tok, tvli holisso lakna isht impa moma kv shekel tahlepa achvfa cha pokoli tuklo tok.

87. Hukmit im issa wak moma kv wak hobuk anahtuklo, chukfi nakni anahtuklo, chukfushi afummi vmmona anahtuklo, ilhpak im issa aiena; micha nan ashvchi im issa issi kosoma ushi vt anahtuklo tok.

88. Micha isht itin nanaiyvchi vbit im issa wak hobuk moma kv pokoli tuklo akucha ushta, chukfi nakni pokoli hannali, issi kosoma nakni pokoli hannali, chukfushi afummi vmmona pokoli hannali tok. Ilvppak osh alta nan ahama ha yo hullochi mak atok.

89. Atuk o Moses vt itim anumpula chi hosh okla moma i binah ha ont chukowa mvt, achufa hosh ai i nukhaklo nan itim apesa afohka itombi holitopa paknaka ompoholmo chelubim tuklo ka iti takla et ai im anumpohonli na haklo tok, mihma im anumpuli tok.

CHAPTA VIII.

MICHA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Alon a im anumpulit, Pula ha ish pulalikma, pula untuklo kvvt pula ai o hikia ichapaka ya on tohwikelashke, ish im achashke, im achi tok.

3. Mihma Alon vt yvmihchi tok; Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, pula ai o hikia ichapaka ya pula ha pulali tok.

4. Pula ai o hikia vlhtaha ilvppvt tuli holisso lakna lulla atok, vpi ont vhli, micha ai in chuwa ont vhli kvvvt tuli holisso lakna lulvt vlhtaha ya tok; holvvt toba Chihowah yvt Moses a im anoli tuk mak o, yohmi hosh pula ai o hikia ya ikbi tok.

5. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

6. Lefait vhleha ha Israel im vlla vhleha i filvmmichit ish ishi cha ish kashoffashke.

7. Micha ish kashoffi kvvvt ish yakohmichashke, Oka ishit kashofa ish o fimmashe, mihma nipi ya moma shafashke, micha i nafohka ya achefashke, yvmohmi hosh ile kashofashke.

8. Yohmikmvt wak hobvk himita, micha ilbpak im issa, yvmvvt bota tohbi lepehbi bila aiyoma aiena ishashke, mihma wak hobvk himita inla nan ashvchi im issa yq ish ishashke.

9. Micha Lefait vhleha ha okla moma i binah itikba ya isht ish onashke; micha Israel im vlla vhleha moma ka hoyot ish itvnashke.

10 Micha Lefait vhleha ha pehlichit Chihowah itikba ya isht ish onashke: mihma Israel im vlla vhleha hvvt Lefait vhleha ha ibbak onochashke.

11. Mihma Alon vt Israel im vlla vhleha nan im issa mak o, Lefait vhleha ha, yvmmvt Chihowah nan isht im aiahanta isht ahanta chi ho Chihowah itikba ya im issa hi oke.

12. Mihma Lefait vhleha hvt wak hobuk himita puta kash noshkobo ha ibbak onochashke, mihma achufa ka nan ashvchi im issakmvt achufa kano hukmit im issvt, Chihowah ish im issvt Lefait vhleha ha ish i kashoffashke.

13. Micha Lefait vhleha ha Alon micha ushi vhleha itikba ish hilechi cha, Chihowah nan im issa yo ish im issashke.

14. Yakohmichi hosh Lefait vhleha ha Israel im vlla vhleha ish ai i filvmmichashke; mikma Lefait vhleha hvt vmmi ha chi hoke.

15. Atukma i himmak mak o, Lefait vhleha hvt iba chukowvt okla moma i binah nan ai isht ahanta ya yvmihcha hi oke: mihma ish kashoffi cha nan im issa yo ish im issashke.

16. Israel im vlla vhleha ai iti takla ka aioklghvt vmmi toba hoka; im oshvto puta tiwi vmmona chatuk Israel im vlla vhleha vttahpi moma chatuk a atobbichit il ai ishi li tuk oke.

17. Israel im vlla vhleha vta ahpi moma kv, hatak micha nan vlhpoa aiena kv vmmi hoka. Echip yakni ya vttahpi ya issot kanchi li nitak mvt hullochit il ai eshi li tok oko.

18. Micha Lefait vhleha hak o Israel im vlla vhleha vttahpi moma tuk a atobbichit ishi lishke.

19. Micha Lefait vhleha hvt okla moma i binah nan a toksuli isht ahantvt Israel im vlla vhleha i kashoffa chi ho Israel im vlla vhleha ai i filvmmichit, Alon micha ushi vhleha aiena ka na hvlbina ohmi ho ima li tuk oke. Yvmohmi ho Israel im vlla vhleha hvt vlhtipo holitopa bilika onakma, Israel im vlla vhleha ai iti takla ya ililli okpulo vt iksho kashke, achi tok.

20. Mihma Moses micha Alon micha Israel im vlla vhleha okla moma kv Lefait vhleha ha i yvmihchi tok. Lefait vhleha pulla ka Chihowah yvt Moses a im apihisa tuk mak o, yohmi ho Israel im vlla vhleha hvt i yvmihchi tok.

21. Mihma Lefait vhleha hvt kashofa cha i nafohka ya achéfa tok: mihma Alon vt nan im issa yo, Chihowah itikba im issa tok, micha Alon vt kashofa chi hosh i kashoffi tok.

22. Atuk o i himmak ak o Lefait vhleha hvt Alon micha ushi vhleha aiena itikba ya okla moma i binah a toksvli yvmihcha chi hosh iba chukowa tok; Lefait vhleha pulla ka Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, okla hvt i yvmihchi tok.

23. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

24. Iluppak osh Lefait vhleha immi mak oke; afummi pokoli tuklo akucha tahlapi kak o vhlit vba maya kak osh iba chukowvt okla moma i binah a toksvli ya, isht aiahan-tashke.

25. Micha afummi pokoli tahlapi ont vhli kak osh atoksvli isht ahanta kvit issa cha himmakma isht ik ahanto kashke;

26. Yohmi kia itibapishi vhleha takla okla moma i binah isht aiahanvt apistikeli cha na toksvli hano ik yvmihcho ka hi oke. Apistikeli yummak okvno Lefait vhleha ha ish i yvmihchashke, achi tok.

CHAPTA IX.

MIHMA Chihowah yvt Moses a yakni haiaka Sinai ya Echip yakni ya kohcha tok afummi ont atukla micha hvshi vmmona ho im anumpulit,

2. Israel im vlla vhleha hvt vbanvblit ont ia vlhpisa vt ont vlhpesakma holitoblashke.

3. Himak hvshi nitak ont isht auahushta kvit opiakma vlhpisa hvt ont vlhpesakma, hvsh holitoblashke; nan vlhpisa moma hatuk o, micha nan akaniohma he moma vlhpisa ya tuk mak o, hvsh holitoblashke, im achi tok.

4. Mihma Moses vt Israel im vlla vhleha hvt vbanvblit ont ia ya holitoblichia chi ho im anumpulit tok.

5. Mihma hvshi vmmona nitak ont isht auahushta opia ma, yakni haiaka Sinai ya vbanvblit ont ia ya isht aiasha

tok; Chihowah yvt Moses a im apesa tuk moma kak o, Israel im vlla vhleha hvt yvmihchi tok.

6. Atuk o hatak kaniohmi kvv hatak illi nipi ishit liteha tuk osh, nitak yumma vbanvblit ont ia isht asha he keyu tok; micha nitak yumma Moses itikba micha Alon itikba ona tok.

7. Micha hatak yummak ash osh, Hatak illi nipi yo ishit pi litehushke, nanta katiohmi kak o pi katvbli na Israel im vlla vhleha ai itin takla ya Chihowah nan im issa ya vllhpisa vt ont ai vllhpiesakma kil im isso ka chi cho? im achi tok.

8. Mihma Moses vt, Lumvt hvsh hinlashke, mikma hvchishno pulla ka Chihowah ak osh nan apesa he, haklo lashke, im achi tok.

9. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

10. Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, Hatak chi kanima hosh, keyukmut hvchi aionchuloli yosh nipi illi yo ishit litehakma, keyukmut yakni hopaki nowvt aya tuk okma, nana kia, vbanvblit ont ia ya Chihowah isht im aia-sha hi oke.

11. Hvshi atukla nitak ont isht auahushta opiakma isht ai asha cha puska ik shatvmmo, micha haiyukpulo homi aiena it ai impucha hi oke.

12. Ilatombvt bohli na ik onno kashke; micha foni nana kia ik kobafo kashke, vbanvblit ont ia nan vllhpisa moma hatuk mak o isht aiashashke.

13. Amba hatak vt liteha keyu, micha nowvt aya keyu hosh vbanvblit ont ia ya isht ik ahantokmut, yummak okvt im okla ai itin takla ya fiopa tvpashke, Chihowah nan im issa ya vllhpisa tok vt ont vllhpiesakma; isht iklo hokvt, hatak yummvt ilap nan ashvchi vt onvtoyulashke.

14. Okla inla yosh hvchi takla ahanta tuk osh, vbanvblit ont ia ya Chihowah isht im ahanta he ahnikmut, vbanvblit ont ia nan vllhpisa mak o, micha nan akaniohmi mak o yvmihchashke; okla inla, hvchi yakni yash ai vta tuk aiena kvv nan vllhpisa hvchim achvfashke, ish im achashke, im achi tok.

15. Atuk o binah hvt hikia nitak ma, hoshonti hvt binah

yummvt isht atokowa binah hā onvtoyula tok, atuk osh opia ma luak holba hosh binah ha onvtoyula na onnahinli tok.

16. Yumohmi na bilia beka tok, hoshonti hosh nitak ma onvtoyula tuk. osh ninak ma luak ahoba hosh onvtoyula tok.

17. Atuk o hoshonti hosh binah paknaka ai ishit vba isht iakma, Israel im vlla vhleha hvt nowvt ia beka tok; atuk osh kanima ho hoshonti hvt hikiakma, Israel im vlla vhleha hvt yummak o binachi beka tok,

18. Chihowah hvt im apesa hō Israel im vlla vhleha hvt nowvt ia beka tok; atuk osh Chihowah hvt im apesa hō binachi beka tok; hoshonti hvt binah onvtola takla im vlhtipo fohvt asha beka tok.

19. Atuk o hoshonti hvt hopaki micha nitak lana hō binah paknaka onvtoyulakma, Israel im vlla vhleha hvt Chihowah nan isht im ahanta kā holitobli cha ik ayo beka tok.

20. Atuk o yakohmi beka tok, nitak kanohmi takla hō hoshonti hvt binah hā onvtoyulakma, Chihowah im anumpa hatuk mak o, im vlhtipo puta aiasha beka tok; atuk osh Chihowah im anumpa mak o nowvt ia beka tok.

21. Atuk osh yakohmi beka tok, hoshonti hvt talaia na opiaka vttvt onnahinli ont vhlikma, atuk osh onnahinlikma hoshonti hā vba isht iakma nowvt ia beka tok; nitak okmá, ninak okmá nana hō vba isht iakma nowvt ia beka tok.

22. Keyukmvt nitak tuklo hokmá, keyukmvt hvshi achvfa hokma, keyukmvt afummi achvfa hokma, nana hō hoshonti hvt binah paknaka talaia cha on talaia momakma, Israel im vlla vhleha hvt im vlhtipo aiasha cha, nowvt ik aiyo tok; amba vba isht iakma nowvt ia beka tok.

23. Chihowah im anumpa pulla hō im vlhtipo fohvt ai asha tok, anonti Chihowah im anumpa pulla hō nowvt ia beka tok; Chihowah nan isht im ahanta hā holitoblit Chihowah yvt Moses a nan im apesvt tohno tok a ieshi beka tok.

CHAPTA X.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
 2. Tvli hvta isht pufa tuklo hq ish ikbashke; ita chakvchi keyu hosh ish ikbashke: yummak o okla moma isht ish i howashke, micha binah puta kvv ia chi isht ish im apesashke.

3. Atuk o ita tuklot isht olachikma okla moma kvv okla moma i binah okhissa ya chim ai itvnahashke.

4. Atuk osh isht pufa achvfa bano hq olachikma, holitopa vhleha yummvt Israel tahlepa sipokni puta i noshkoboka vt chim ai itvnahashke.

5. Nuktahla he ish olachikma, binah puta hvshi akochaka in tvnnvp gsha kvv tikba iashke.

6. Atukla ma nukta hla he ish olachikma, binah puta oka mahli pilla in tvnnvp aiasha kvv, nowvt iashke; nowvt ia chi puta ka nukta hla hi ya okla olahanchashke.

7. Amba okla moma kvv itvnaha chi hokma ish olachi hoh kia, nukta hla hano chik olacho kashke.

8. Mikma naholitompa isht asha Alon ushi vhleha hak osh isht pufa ya olachashke; micha chim ai itishali puta hlopulli ka chi nan vhpisa bilia ha chi hoke.

9. Atuk osh chi yakni ya, hvchin tvnnvp vt hvch ilbvshali na, in tanampit hvsh iakmvt nukta hla he isht pufa hvsh olachashke; yohmikma hvchin Chitokaka itikba ya hvch ithana hi oke, mikma hvchin tvnnvp a hvchi hlakoficha hi oke.

10. Micha hvchi yukpa nitak, micha nitak hvchi holitopa, micha hvchi hvshi isht ia vmmona puta ka, na hukmit im issa, micha isht itin nanaiyachi im issvt vbi puta ka paknaka isht pufa hvsh ai olachashke: yohmi na yummvt isht ithana bilia yosh Chihowah itikba itoyulashke, Chitokaka hvchin Chihowah sia hoke, achi tok.

11. Atuk o yakohmi tok, afvmmi ont atuklahvshi atukla kvv nitak ishit pokoli tuklo ma, hoshonti ha nan isht atokowa binah paknaka ya ai ishit vba isht ia tok.

12. Yohmi ma Israel im vlla vhleha hvv Sinai yakni haia-

ka isht ia tok; atuk o Pelan yakni haiaka yak o hoshonti hvt ont talaia tok.

13. Micha Chihowah hvt Moses a tohno tuk mak o, tikba ia tok.

14. Tikba fehna ya Chutah im vlla vhleha i binah na hvta shali ak osh okla vlhpisa mak osh ia tok; mikma in tvshka moma pehlich i vt Amminatab ushi Nahshon ak atok.

15. Mikma Issaka im vlla vhleha apehlich i tvshka moma pehlich i vt Sua ushi Nehlaneel ak atok.

16. Micha Sebulon im vlla vhleha apehlich i okla ha pehlich i vt Helon ushi Eliab ak atok.

17. Mihma binah ha akvchi ma, Keshon ushi vhleha, micha Melali ushi vhleha aiena kak osh binah ha sholi cha iakaiyvt ia tok.

18. Mihma Luben i binah na hvta shali ak osh okla ha vlhpisa mak osh wakayvt ia tok, mihma Sheteu ushi Elisu ak osh in tvshka vhleha ha pehlich i ak atok.

19. Mikma Simeon im vlla vhleha apehlich i tvshka vhleha pehlich i vt Sulishattai ushi Shelumiel ak atok.

20. Mikma Kat im vlla vhleha apehlich i tvshka vhleha pehlich i vt Teuel ushi Eliasaf ak atok.

21. Mihma Kohalhait vhleha hvt vlhtipo holitopa yo shaiyalit wakayvt ia tok; mikma ik ono kisha ho inlaka yvt binah ha hilechi tok.

22. Mihma Eflaim im vlla vhleha i binah nahvta shali okla ha vlhpisa mak osh wakayvt ia tok; mihma in tvshka vhleha ha pehlich i kv Ammihvt ushi Elishama ak atok.

23. Mikma Manasseh im vlla vhleha apehlich i tvshka vhleha pehlich i vt Petashu ushi Kamaliel ak atok.

24. Mikma Benchamin im vlla vhleha apehlich i tvshka vhleha pehlich i vt Kiteoni ushi Abitan ak atok.

25. Mikma Tan im vlla vhleha i binah nahvta shali vt yvmmak osh tvshka vhleha puta i binah puta moma hlopuli ka ashaka yatuk osh wakayvt ia tok; mihma in tvshka vhleha pehlich i kv Ammishattai ushi Ahiesa ak atok.

26. Mikma Asha im vlla vhleha apehlich i tvshka vhleha pehlich i vt Oklan ushi Pachi el ak atok.

27. Mikma Naftali im vlla vhleha apehlichy tushka vhleha pehlichy vt Enan ushi Ahila ak atok.

28. Yakohmi hosh Israel im vlla vhleha hvt okla puta ka vhlpiisa hosh wakaiyvt iakmvt itnnowa beka tok.

29. Mihma Moses vt Lekuel ushi Hobab Mitianait Moses ipochi yash, Yakni yvmma Chihowah yvt chima lashke, achi tok a ia hosh il itnnowa; pi awant ish iakma, nana achukma ka e chi yvmihchashke; Chihowah yvt Israel pulla ka achukma ho anumpuli tuk oka, im achi tok.

30. Mihma, Ia la he keyu, amba ivt a yakni akinli micha a kanomi ak o im ona la chi hoke i im achi tok.

31. Mihma, Chik pisso kashke, chim asilhha lishke; yakni haiaka yo binachit il itnnowa chi ka ish ithana hokvt, pi nishkin a he tuk a chishno ak ashke.

32. Mikma yakohmi hi oke, pi awant ish iakma ahli, yakohma hi oke; nana achukma nana ho Chihowah yvt piyvmihchikma, yvmmak inli ho e chi yvmihcha chi hoke, achi tok.

33. Mihma Chihowah i nvni h h a issvt nitak tuchina anowa okla ona tok; mihma Chihowah nan itim apesa afohka itombi holitopa ak osh nitak tuchina anowa yvmma im afoha hoyot im ahayucha chi hosh tikba ia tok.

34. Mihma binah kohchvt ia nitak ma, Chihowah i hoshonti hvt onvtoyula beka tok.

35. Atuk o yakohmi tok, itombi holitopa yvt wakayvt iakma, Moses vt Wakaya, Chihowah ma, mikma chin tvnvp puta kv ita fimimpashke; micha chi nukkilli vhleha hvt chi tikba yihlepashke, achi tok.

36. Atuk osh talaiakma, Israel tahlepa sipokni lana ka falamvt ish im vlashke, Chihowah ma, achi tok.

CHAPTA XI.

ATUK o okla hvt na mihvt anumpuli ma, Chihowah yvt ik im vhlpiiso tok; micha Chihowah yvt baklo tok; mihmvt anukhobela yvt libbi tok, mihma Chihowah in luak vt luachit binah vhli puta aiasha tuk a hukmit tahli tok.

2. Mihma okla hut Moses a i pahaya tok; mihma Moses vt Chihowah im asilhha ma luak vt mosholi tok.

3. Mihma yakni yvmma Tabelah hochifo tok, Chihowah in luak vt ai itin takla ka hukmi tuk oka.

4. Mihma okla laua itaiyokoma takla asha tuk vt pushkv-not wakaya tok; micha Israel im vlla vhleha hut anonti yaiya mv, kuta hosh nipi ya pipeta chi cho?

5. Echip a nuni, kukumba, micha shukshi puta, micha leek, micha shachuna puta, micha kalik puta laua ho epa fehna beka tok vt il ithaiyanvshke.

6. Yohmi tok kia himak ano pim ishilombish vt shikt knivshke; nana kut iksho kmohmi, manna ilvppak illa pi nishkin itikba aiashvshke, achi tok.

7. Mihma manna yvt kolianta nihi ak o chohmi hosh pisa hokvto tellium ak o holba tok.

8. Mihma okla kohchvt itvnowvt aiowa cha afotoha a ftohti, keyukmv kiti a hosi cha, ampmahaia fohkit pvka cha pvka lumbo ikbi beka tok; mikma vpv pisa ka bila himona chohmi beka tok.

9. Michi ninak o fichak vt binah ha onvtolakma manna vt onvtola beka tok.

10. Mihma Moses vt okla hut in chuka achvfa puta blopulli kut i binah okhissa ya, hatak moma kut yahaya na haklo tok; mihma Chihowah im ai i nukkilli vt libbi fehna tok; Moses ak kia ik im vlpieso tok.

11. Mihma Moses vt Chihowah ya, nanta katiohmi ho chin tishu ha ish ilbvshali cho? nanta katiohmi ho chim isht i kana ak chi ahayucho ho, okla ilvppa moma na weki is si onochi cho?

12. Okla ilvppa moma ka shali li tuk oh cho? vno ak osh tobachi li tuk o, iki yosh vlla pishi ya shoyuli chohmit, chi shakba fohkit shoyulit iki vhleha anumpa ilonochit yakni im issa li tok a isht ona, is svv acha hinla cho?

13. Okla ilvppa moma ka katima ak o nipi ai isht ima la hinla cho? a yaiyvt, Nipi ish pima na epashke, ahanchi hoka.

14. Vno ak illa hosh okla ilvppa moma ka shali la hekeyushke, a weki fehna hokvt.

15. Micha iluppa o is sa yumiha chi hokmvt vmohmi-chit is svbashke; na i kana chi tikba ai ahayuchi likma chim asilhha lishke, mikma a svlvsha kv ak peso kashke, im achi tok.

16. Mihma Chihowah yvt Moses a Isael im asvnonchi pokoli untuklo, yvmma im asvnonchi, micha nan vlhtoka ya ish ithana kv, vm itvnahlit okla moma i binah isht ish ona na chi apehvt yvmma hielashke.

17. Mikma akowa lish yvmmak o a chim anumpule lashke; micha shilombish chi onvtoyula ka ishi lish yvmmak o ono-chi lashke; mikma okla pehlich weki ka chiba shaiyalashke, mikma chishno ak bano hosh chik shaiyalo kashke.

18. Micha onnaha takla ka hvsh ile hullohashke; atuk osh nipi ya hvshpa chi hoke; hvsh yahayvt kvta hosh nipi ya pipeta chi cho? Echip ano pim aiachukma tok oka; hvsh achi ho Chihowah yvt haklo tuk oka; yvmohmi hoka, Chihowah yvt nipi hvch ima na, hvsh pa chi hoke,

19. Nitak achvfa ho hvsh pa he keyu, micha nitak tuklo keyu, micha nitak tahlapi keyu, micha nitak pokoli keyu, micha nitak pokoli tuklo keyu,

20. Amba hvshi achvfa ont hlopulli hok kia hvsh aham-pakma, polaka hvch ibishakni a kohchakmvt nan isht hvchi yuwala ya chi hoke; Chihowah hvchi takla ahanta ka hvsh shitilema cha, itikba ya ayaiyvt, Nanta katiohmi ho Echip a e kohcha tuk oh cho? hvsh achi hokvt, ish im achashke, achi tok.

21. Mihma Moses vt okla takla aya li, hatak aka aya yvt tahlepa sipokni bat tahlepa hannali hoke; mihma nipi ima likma, hvshi achvfa hlopulli kia vpashke, ish achishke

22. Vlhpoa chipunta aya kanohmi kia, micha vlhpoa hochito aya kanohmi kia im vbi na fihopa chi cho? ak cho? okhvta nuni aiasha moma hoyot im itvnahlit fihobla hinla cho? achi tok.

23. Mihma Chihowah yvt Moses a Chihowah ibbak vt ik-falaiot taha hoh cho? vm anumpa hv chim aiahlikma ke-yukma nanakma ish pisa chi hoke, im achi tok.

24. Mihma Moses vt kohchvt ia cha, Chihowah im anum-

pa hash okla ha im anoli tok; micha okla im asvnonchi pokoli untuklo kash hoyo cha binah ha afolublichit hiohlechi tok.

25. Mihma Chihowah yvt hoshonti ishit akowa cha, im anumpuli tok, micha shilombish onvtoyula tuk a ishi cha, im asvnonchi pokoli untuklo kash onochi tok, atuk o yakohmi tok, shilombish vt onvtoyula ma tikbanli nana anolit Chihowah ya aiokpahanchi cha ik isso tok.

26. Yohmi kia hatak tuklo kvv achvfa hohchifo kvv Eltat, mikma achvfa hohchifo Metat osh binah ha ahashwa moma tok; mihma shilombish vt yvmmak o onvtoyula tok, yvmmak okvt holisso ka ibafoka tuk kia, kohchvt binah ha ik ono tuk atok, binah ahashwa hak inli kia tikbanli nana anolit Chihowah ya aiokpvchi tok.

27. Mihma hatak himita yosh malelit ivt Moses a im anolit, Eltat micha Metat ak kia binah ha ashvvt tikbanli nana anolit Chihowah ya aiokpvchishke, achi tok.

28. Mihma Nvn ushi Choshua Moses in tishu hvv hatak himithoa im asha achvfa yvt afalaminchit A shahli Moses ma! ish im olvbashke achi tok.

29. Mihma Moses vt, Uno ak atuk mak o ish potvno cho? Chihowah yvt vvhpesa ahni na, Chihowah im okla moma kvv tikbanli nana anolit Chihowah ya aiokpvchi hokbano, micha Chihowah hvv shilombish a onochi hokbano, im achi tok.

30. Mihma Moses micha Israel im asvnonchi aiena kvv binah ha ona tok.

31. Atuk o Chihowah hvv mahli ha kohchichi na, kofi ha okhvta ha ai isht vlvv okla i binah ilvppa in tvnnvp nitak achvfa anowa, mihmvv in tvnnvp a nitak achvfa anowa chohmi ho ai eshit binah ha apakfoyupa cha yakni paknaka ya kubit tuklo chohmi ho aiasha tok.

32. Mihma okla hvv nitak yvmmvv hlopulli ka, micha ninak yvmmvv hlopulli ka, micha nitak atukla kvv hlopulli ka hielit aiowa tok; moma ik alauwo ho aiowa kvv homa pokoli ho aiowa tok micha binah ha a mominchit apakfoyuplit patali tok.

33. Atuk o nipi ash o noti ya ishit kiseli moma ik hopa-so kisha ho Chihowah im ai i nukkilli vt okla ha i sanalit libbi tok; micha Chihowah yvt okla ha illilli okpulo fehna ho isht isso tok.

34. Mihma yakni yvmma Kibloh hattaafah hochifo tok; yvmmak o pushkvno tuk okla hvt ahollohpi tok oka.

35. Mihma okla hvt Kibloh hattaafah ya ashvt ia hosh Haseloh a ona tok: micha Haseloh ak o aiasha tok.

CHAPTA XII.

ATUK o Miliam micha Alon ita tuklo kvv Moses vt Ehliopian ohoyo yvmma itauwaya tuk ak o na mihachit anumpuli tok. Ehliopian ohoyo ho itauwaya tok atuk oka.

2. Michah Chihowah yvt Moses ak illa ho tohnot anumpuli tuk oh cho? pishno ak kia pi tohnot anumpuli tuk ak inli keyu cho? achi tok. Mihma Chihowah yvt haklo tok.

3. Yohmi ka hatak Moses vt chukvsh yohbi kvv hatak moma yakni paknaka aiasha ka i shahli tok.

4. Mihma Chihowah yvt yakosi itin takla ho Moses micha Alon micha Miliam aiena ka im anumpulit, Hvsh tuchina kvv kohchvt okla moma i binah ha hvshlashke. Mihma yvmma tuchina kvv kohcha tok.

5. Mihma Chihowah yvt hoshonti tonik ibafokvt akowa cha, binah holitopa okhissa ya hikia cha, Alon micha Miliam a i howa tok; mihma ita tuklot kohcha tok.

6. Mihma Himak a vm anumpa ha hvsh haklashke; hvch itin takla ya hopaii vt ahantakma, Chihowah sia hvt nan otuni yo im ile haiakuchi lashke, micha holhpokna ho itim anumpule lashke.

7. Yohmi kia an tishu Moses vt yohmi keyu, yvmmak okvt an chuka ya nana aiasha moma ka aighli hoke.

8. Yvmmak okvno itih bika itim anumpohonli chohmit itim anumpule la chi hoke: micha anumpa luma ha chi keyu hoke; mikma Chihowah holba pisa chi hoke; yohmi

ka nantihmi **ho** an tishu **Moses** **a** na mihachit anumpuli **ka** ik hvchi nukwio tuk oh cho? im achi tok.

9. Mihma Chihowah im ai i nukkilli vt i sanalit libbi tok; mihmut ia tok.

10. Mihma hoshonti hvv binah holitopa yash issvt ia tok; mihma yakeh, Miliam vt leplosi vbit tohbi kvv okti chiyuhmi tok; mihma Alon vt Miliam **a** pisa ma, yakeh, leplosi vbi tok.

11. Mihma Alon vt Moses **a** Ikkikkeh! **a** shahli ma! chim asilhha lishke, im anukfila iksho pi yvmohmi tuk **a** micha nanashvchi **a** pi yvmohmi tuk, nan ashvchi **ya** chik pi onochokashke.

12. Illi tuk osh ishki im oshvto **ya** kohcha mut nipi vt iklvnna kvv taha **yo** ik chohmo kashke, im achi tok.

13. Mihma Moses vt Chihowah **ya** i payvt, Chitokaka ma, himak **a** ish hlakoffichashke, chim asilhha lishke, achi tok.

14. Mihma Chihowah yvt Moses **a** Iki vt nashuka **ya** on tofa illa tuk okma, nitak untuklo **ho** hofahya hinla keyu cho? nitak untuklo **ho** binah **ha** kohchichashke, yohmi **ha** yosh anonti falvmminchit ishashke, achi tok.

15. Mihma Miliam vt nitak untuklo **ho** binah **ha** kocha ahanta tok; mihma Miliam **a** falvmminchit isht iklo kisha **ka** okla hvv nowvt ik aiyo tok.

16. Atuk osh i himak ak o, okla hvv Haselolh asha tuk vt kanvllit Palan yakni haiaka ak o abinanchi tok.

CHAPTER XIII.

MIHMA Chihowah hvv Moses **a** im anumpulit,
2. Hatak pit ish tihleli na, Kenan yakni **ya** yvmma Israel im vlla vhleha ima li tok **a**, pisashke; iki vhleha apelihchi aiyukali **ka** hatak achvfa aiachvfa pehlichy **yo** ish pilashke, achi tok.

3. Mihma Moses vt Chihowah ak osh anumpuli **ho** yakni haiaka Palan **a** a tihleli tok; hatak yvmma puta kvv Israel im vlla vhleha **ha** i noshkoboka bieka tok.

4. Micha ilvppa puta kak osh hohchifo: Luben apeli-chika Sakka ushi Shammua ak atok.

5. Simeon apelihi ka Holi ushi Shafat ak atok.

6. Chutah apelihi Chedunneh ushi Kaleb ak atok.

7. Issaka apelihi Chosef ushi Ikal ak atok.

8. Eflaim apelihi, Nvn ushi Oshea ak atok.

9. Benchamin apelihi Lafu ushi Palti ak atok.

10. Sabulon apelihi Soti ushi Kattiel ak atok.

11. Chosef apelihi yummvt Manasseh apelihi Susi ushi Katti ak atok.

12. Tan apelihi Kemalli ushi Ammiel ak atok.

13. Asha apelihi, Mikael ushi Selhu ak atok.

14. Naftali apelihi Fofsi ushi Nahbi ak atok.

15. Kat apelihi Maki ushi Keuel ak atok.

16. Hatak hohchifo ilvppa puta kak osh yakni ya pisvt hlopulla chi ho Moses vt tihleli tok. Micha Nvn ushi Oshea vt Cheshoshua hohchifo tok.

17. Micha Moses vt Kenan yakni pisa chi ka pit tihlelit Oka mahli imma ilvppak o ivt nvnih ha ont hvsh chukowashke:

18. Micha yakni vt kaniohmi ka hvsh pisashke, misha okla hv aiasha aiena ka, kullo hokma, ik kullo hokma, iklauo hokma, laua hokma nana ka;

19. Micha yakni vt kaniohmi ho aiasha ka achukma hokma, keyukmt okpulo yokma; misha tmaha holihta puta ho aiashakma, vlhtipo yokma, keyukmt holihta kullo yo aiasha hokma:

20. Micha yakni vt kaniohmi hokma, nia hokma, keyukmt, chunna hokma, iti vt asha hokma keyukma, nana hvsh pisashke; Micha hvchi nakni achukma cha yakni ya nana a waya ka isht hvshlashke, im achi tok. Yohmi ka nitak yummak okvt paki waya ummona nitak atok.

21. Yohmi ho ia cha yakni yash ahopokoyot Sin yakni haiaka vttvt hatak vt Hamalh pit ai itvnowvt Leheb a ont vhihi tok.

22. Micha oka mahli imma oiyvt ia cha Heblon a vla tok: yummak oka Ahiman, Sheshai misha Talmai aiena

Anak im vlla vhleha hvt a₂sha tok. Yohmi ka Heblon vt Soan Echip talaia yvt ik tobo kisha afvmmi untuklo mak o, toba tok atok.

23. Atuk osh Eshkol bokushi ya ona mvt, yumma paki lokoli achvfa takali ho naksish achvfa ho chanlit akvchi cha tuklo hosh tvbi takalichit sholi tok; micha pomeklanit, micha fik aiena ka ai isht vla tok.

24. Israel im vlla vhleha hvt yakni yumma paki lokoli achvfa achanlit akvchi tuk ak osh bokushi Eshkol hochifo tok.

25. Atuk osh nitak pokoli ushta kvt ont taha ma, yakni ya a hopokoyvt itvnowa tuk vt falamvt vla tok.

26. Micha ivt Moses micha Alon micha Israel im vlla vhleha okla moma kvt Palan yakni haiaka Katesh ak o a₂sha tuk o im ona tok; micha anumpa falama isht im ona cha, yakni yash nana a waya ka okla moma ka i haiakvchi tok.

27. Micha im anolit, Pit ish pi pila tuk yakni ya il ona tuk, mihma pishukchi micha foi bila aiena a yanahanli kvt aiahlishke; yohmi ka ilvppak osh nan awaya mak oke.

28. Yohmi kia okla yakni ya aiasha kvt kulloshe, mikma tumaha holihta puta kvt aholihta hosh chito fehnvshke, micha Anak im vlla vhleha hvt yumma a₂sha na, e pisa tuk oke.

29. Amalekait vhleha hvt oka mahli yakni ak o aiashvshke; mikma Hittait vhleha micha Chebusait vhleha, micha Amolait vhleha aiena kvt nvnih foka ak o aiasha hoke; mikma Kenanait vhleha hvt okhvta bilika micha Chatan aivhli aiena kak o aiasha hoke, achi tok.

30. Mihma Kaleb vt okla hvt Moses itikba aiasha ka nuktalali cha, Yakosi iti takla ivt iloh ishashke, il imaiya he vhpesa fehna hokvt, achi ok.

31. Amba apihvt ia tuk vto, Okla ha itibit il ia he pi vhpesa keyushke, kullo kvt pi shahli hoka.

32. Micha yakni ya ahopokoyo tuk vt ik achukmo ho Israel a anumpa isht im vlt; Yakni yash il a hopokoyo kvt okla ha tahli yakni chohmishke; micha yumma aiasha na e pisa ka hatak chaha fehnvshke.

33. Micha yvmma hatak hofaloha Anak ushi vhleha, yvmmvt hatak hofaloha vhleha a kohcha tok a e pisa tuk oke: mikmvt pishno ile pisa kv̄t hatvfo ak o pi chohmi tuk; mikma yvmmvt pi pesa ka yvmmak inli il in chohmi tuk oke: achi tok.

CHAPTA XIV.

MIHMA okla moma kv̄t chitolit yaiya tok; micha ninak yvmma okla yaiya tok.

2. Micha Israel im vlla vhleha moma kv̄t Moses micha Alon ita tuklo ka na mihachit anumpuli tok; micha okla moma kv̄t, Chihowah yvt vllhpesa ahni na Echip yakni ak inli ho a pilli tok okbano; keyukmvt Chihowah yvt vllhpesa ahni na, yakni haiaka a pilli tuk okbano;

3. Nanta katiohmi ho bvshpo falaia ishit pi akakoha na, pi tekchi micha pim vlla aiena kv̄t nawehpoa toba chi ka, Chihowah yvt pi pehlichit yakni ilvppa pishit vla tuk oh cho? Echip yakni falamvt il ona ka achukma kv̄t pim i shahla hinla keyu cho? ahanchi tok.

4. Micha ilap bika itim achit, Pi kv̄pitvni iloh ikbi cha, falamvt Echip a il onashke, itim achi tok.

5. Yohmi ma Moses micha Alon ita tuklo kv̄t Israel im vlla vhleha okla moma itvnahvt aiasha tuk a itikba ya, nashuka aka ishit hlipkaiyvchi tok.

6. Mihma Nvn ushi Choshua micha Chifvnnah ushi Kaleb ita tuklo yvmmvt yakni yash ahopokoyo aiena tuk osh i nafohka ya hlilvffi tok.

7. Micha Israel im vlla vhleha moma ka im anumpulit, yakni yash yvmma hopokoyvt a hlopulli tuk vt yakni achukma atampvshke.

8. Chihowah yvt pi ahninchī hokmvt, yohmikmvt yakni ilvppa pisht ona cha pima chi hoke; yakni pishukchi micha foi bila ayanahanli yoke.

9. Peh, Chihowah ya i yoshobvt hvchik i filvmmo kashke, micha okla yakni ai asha ka hvchik i nukshopo kashke; yvmmvt pi pv̄ska yoka; yvmma ai atukko yvt i kv̄nia hoke,

mikma Chihowah yvt piba foyuka hoke; hvchik i nukshopo kashke, im achi tok.

10. Yohmi kia okla moma kvv tuli ishit bola chi ka miha tok. Mihma Israel im vlla vhleha itikba ya Chihowah im aholitopa yvt okla moma i binah holitopa ya ahaiaka tok.

11. Mihma Chihowah yvt Moses a katiohmi foka ho okla ilvppvt sa nukowahancha chi cho? micha katiohmi fokak mak o nan isht atokowa puta im iti takla ai otvnihin-chi li kak o a yimma chi cho?

12. Ililli okpulo isht issot kanchi lish, ai isha he vlpesa im ishi lashke, micha chishno ak o oklushi chito micha kvllo yvmma i shahli ka chi ai ikbi lashke, achi tok.

13. Mihma Moses vt Chihowah ya, Yohmikma Echip okla hvv hakla chi hoke (nan isht chim ai ahli pulla hosh okla ilvppa im ai iti takla ya akohchit isht ishla tuk oka;)

14. Micha yakni ilvppa okla aiasha ka im anola chi hoke: Chihowah chia hvv okla ilvppa ish iba foyuka ka haklo tuk, Chihowah ya nashuka bika iti pisa tuk, chi hoshonti hvv o wakayvt hikia tuk, nitak ma hoshonti tonik, atuk osh ni-nak ma luak tonik o isht ish pehlich i ka haklo tok oka.

15. Himak a okla ilvppa moma ka hatak achvfa chiyuh-michit vbit ish tahlikma, oklushi puta chi annoa ka habaklo tuk vt anumpulit,

16. Chihowah yvt yakni ya ima he mihvt anumpa kvllo il onochi tuk vt pehlichit ishit chukowa he tuk vt, nanihma he keyu hatuk osh, yakni haiaka ai vbit tahlishe, acha hi oke.

17. Yohmi ka himak a chim asilhha lishke, ish anumpulit,

18. Chihowah yvt nuktaiyala na hopaki, micha isht i nukhaklo vt chinto hosh, nan ashvchi micha yoshoba ya i kashoffi, micha nan ashvchi im ahli ya hlakoffichi keyu, micha iki vhleha nan ashvchi tuk a im vlla vhleha ai iti shali ont atuchina, micha ont ai ushta hoh kia, nana palvmmi ish onocha he ish miha tok mak osh, an Chihowah nan isht im aighli vt chitashke.

19. Nan isht ish i nukhaklo chito hatuk mak osh, micha okla ilvppa ish i kashofi na Echip ashvt mintit himak a ant

aivhli hatuk mak osh okla nan ashvchi ya ish i kashoffashke, chim asilhha lishke, achi tok.

20. Mihma Chihowah yvt, chim anumpa hatuk mak o i kashoffi lishke.

21. Yohmi kia si okchaya pulla ka yakni moma kvv Chihowah isht im aholitopa alotowa pulla chi hoke.

22. Hatak yvmma puta moma kvv vm isht aholitopa, micha nana afehna puta Echip a micha yakni haiaka ya a yvmihchi ka pihisa tuk osh ilvppvt ont ishit pokoli mak o, sasht imomaka pisa cha vm anumpa ha ik haklo tuk okvto,

23. Iki vhleha anumpa kvvlo il onochit im issa li tok yakni ya pisa he keyu; micha sa nukowuchi tuk puta hokvto pisa chi keyu pulla hoke.

24. Amba an tishu Kaleb yvmmak okvto shilombish inla ieshi cha siakaiya ghli tuk oka, yvmmak okvno yakni a achukowvt aya tuk a isht ona la hi oke; mihma im isht atiaka yvt abinila hi oke,

25. (Yohmi ka Amalekait micha Kenanait vhleha aiena kvv okfa ha aiasha tok.) Onnaha ma fullolvv yakni haiaka okhvta humma pilla hak o hvsh iashke, achi tok.

26. Mihma Chihowah yvt Moses micha Alon a im anum-pulit,

27. Katiohmi foka ho okla ik achukmo ilvppvt a sanalit namihachit anumpuli ka, peh ik ashah im ahni la chi cho? Israel im vlla vhleha na miha anumpuli puta yvmmvt a sanalit na miha ka haklo lishke.

28. Sa okchaya pulla kvv anumpulit sa haksobish a hvsh haklochi pulla mak o hvchi yvmihchi la chi hoke, Chihowah yvt achishke, hvsh im achashke.

29. Hvchi haknip vt yakni haiaka ilvppa akakoha chi hoke; mikma a sanalit na miha tuk, hvchi holhtina tuk moma, afvmmi pokoli tuklo vttvt vba mavvt hvchi holhtina tuk moma mak osh.

30. Yakni yvmma hvchi ashachi la he, anumpa kvvlo il onochi li tok a hvsh chukowa chi keyu pulla hoke, Che-fvnnesh ushi Kaleb micha Nvn ushi Choshua ak illa chi hoke.

31. Amba hvchim vlla vhleha na wehpoe ya chi, hvsh

achi tuk, yummak okvno ishit chukowa likma, yakni hvsh shitilema tuk a ithana chi hoke.

32. Amba hvchishno ak okvto, hvchi haknip illi vt yakni haiaka iluppa akakoha chi hoke.

33. Mikma hvchim vlla vhleha hv afvmmi pokoli ushta ho yakni haiaka ya ai itvnowvt hvsh haui puta kv vt onvttoyula na hvchi haknip vt yakni haiaka ya ataha chi hoke.

34. Nitak kaniohmi ho yakni ya hvsh a hopokoyo tuk; yummvt nitak pokoli ushta tuk a vhpisvt (nitak achvfa kv afvmmi achvfut ia hosh) afvmmi pokoli ushta ho na hvsh ashvchi vt hvchi onvttoyula chi hoke; mikma nana im issa li tok vt kobvffi li ka hvsh ithaiyana chi hoke.

35. Chihowah sia hv okla ik achukmo ilupvt iti hoyot a sanali tuk a moma ka i yvmihchi li pulla chi hoke; yakni haiaka iluppak o ataha chi hoke, micha yummak o okla ai illa chi hoke, achi li hatuk oke, im achi tok.

36. Atuk o yakni ya ahopokoya chi ho Moses vt pila tuk hatak vhleha, yummvt falamvt vla mv, yakni ya kalakshi anumpa onochit isht vla cha okla moma ka i sanalechit na miha ka anumpolechi tuk vt,

37. Yakni ya anumpa ik achukmo onochit isht vla tuk pulla kvto Chihowah itikba ililli okpulo isht illit taha tok.

38. Amba Nvn ushi Choshua, micha Chevnnneh ushi Kaleb yummvt yakni ya ahopokoyvt ia ka ai achvfa tuk vt okchaya tok.

39. Mihma anumpa iluppa puta ka Moses vt Israel im vlla vhleha moma ka im anoli tok; mihma okla moma kv yaiya fehna tok.

40. Atuk osh onnahinli fehna moma ho okla hv wakaya cha nvnihi oiyvt paknaka ona mv, Yakeh, iluppa e hielishke, micha yakni Chihowah yvt pim issa tok a il ia chi hoke, pi yoshoba tuk okvt, achi tok.

41. Mihma Moses vt, Nanta katiohmi ho himaka Chihowah im anumpa hvsh kobvffi cho? yohmi kia nana kv im ahla he keyu hoke.

42. Hvchik aiyo kashke, Chihowah yvt hvchiba foka ke

yu hoka; yohmi hosh hvchin tñvp itikba hvch ik akakoho kashke.

43. Amalekait micha Kenanait aiena kv̄t hvchi tikba yvm̄ma aśha hoka; mikma bv̄shpo falaia ishit hvsh akakoha chi hoke; Chihowah ya hvsh i filvmmi hatuk oka, yohmi hoka Chihowah yvt hvchiba foka he keyu hoke, achi tok.

44. Yohmi kia ilapunlv̄t ivt nv̄nih paknaka ya ona tok; yohmi kia Chihowah nan itim 'apesa afohka itombi holitopa micha Moses aiena kv̄to binah hā ik kohcho tok.

45. Yohmi ma Amalekait micha Kenanait aiena nv̄nih yv̄mma aiasha tuk vt akowvt mintit fahama cha imaiyvt yuhl̄it Holmah ya ont v̄hlich̄i tok.

CHAPTA XV.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla v̄hleha hā im anumpulit, Hvsh ai-
asha chi yakni hvch ima li tok a hvsh onakmvt,

3. Micha il onochi tok osh yvmihchi hosh hukmit im issa,
keyukmvt vbit im issa, keyukmvt ilap ahnit nan im issa, ke-
yukmvt v̄lhpoa hochito, keyukmvt v̄lhpoa chipunta ai ishit
Chihowah ya na balama im ikbit impv̄chi holitopa isht asha
hosh luak ishit hukmit Chihowah ya im issakmvt:

4. Yohmi hosh Chihowah nan im issa im issakma ilhpak
im issa bota tohbi kv̄shkoa ishit pokoli, bila hin kv̄shkoa ai
ushta itaiyoma hō isht v̄lashke.

5. Micha oka paki hin kv̄shkoa ai ushta chukf̄v̄lhpoa ushi
achv̄fa hō hukmit im issa, keyukmvt vbit im issa hokmā
aienint ish atahlashke.

6. Keyukmvt chukfi nakni yokma ilhpak im issa yō bota
tohbi kv̄shkoa ishit pokoli tuklo hō bila yvt hin kv̄shkoa
atuchina itaiyoma hō ish atahlashke.

7. Micha nan ishko im issa ya Chihowah nan i ba-
lama yō oka paki hin kv̄shkoa isht atuchina hō ish im
issashke.

8. Micha anumpa il onochi tuk osh yvmihchi hosh huk-

mit im issa, keyukmut vbit isht aiokprchi, keyukmut itin nanaiyvchit im issa y_o wak hobuk im atahlikmut,

9. Yohmit wak hobuk isht vlakmut ilhpak im issa bota tohbi kvshkoa ishit pokoli tuchina, bila hin iklvna itaiyoma h_o isht vlashke.

10. Micha nan ishko im issa Chihowah i balama y_o luak ishit hukmit im issa y_a oka paki hin iklvna h_o isht ishlashke.

11. Yakohmichi hosh wak hobuk achvfakma, keyukmut chukfi nakni achvfakma, keyukmut chukfulhpoa ushi achvfakma, keyukmut issi kosoma ushi achvfakma hvsh yvmihchashke.

12. Holhtina kaniohmi h_o hvsh atahli tuk mut, holhtina hatuk mak o yohmi bieka h_o hvsh yvmihcha ch_i hoke.

13. Yakni y_a aivtta tuk moma kut nan im issa y_a Chihowah i balama luak ishit hukmit im issakmut ilvppa puta kak o chohmichit iakaiya hosh yvmihcha hi oke.

14. Micha okla inla yosh hvchi takla ahanta hosh, keyukmut hvch isht atiaka puta k_a kvna hosh ahanta cha nan im issa y_a Chihowah i balama luak ishit hukmit im issakmut, hvsh yvmihchi kak o yvmmak kia yvmihcha hi oke.

15. Okla hvchia, micha okla inla hvchi takla ahanta hvsh aiena kut hvch_i nan vlhpisa achvfa yosh hvch isht atiaka puta k_a nan vlhpisa bilia ya ch_i hoke; hvsh kaniohmi k_a okla inla ak kia Chihowah itikba y_a yvmohma he ak inli hoke.

16. Hvchishno micha okla inla hvchi takla ahanta aiena kut nan vlhpisa achvfa, micha nana akaniohmi hvchim achvfa hi oke, achi tok.

17. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

18. Israel im vlla vhleha h_a im anumpulit, Yakni hvch isht ona la ch_i yvma hvsh onakmut,

19. Yohmikmut yakohma hi oke, yakni yash pvka y_a hvshpakmut i walit im issa y_a Chihowah hvsh im issa hi oke.

20. I walit im issa y_a onush bota yvmmuska vmmona pvka lumbo hvsh im issa hi oke: a nihechi y_a ai i walit hvsh im issa chatuk vt yvmihchi hosh hvsh i wala hi oke.

21. Hvch isht atiaka puta k_a onush bota yvmmuska vmmona y_a i walit im issa y_o Chihowah hvsh im issa hi oke.

22. Atuk o hvsh ashvchi, micha nan vlhpisa ileppa puta ka Chihowah yvt Moses a tohnot anumpuli tuk isht hvchik ahanto tok mvt,

23. Chihowah yvt Moses a im apesa tok nitak vttvt hvchim isht atiaka ai itin takla himaka pilla mahaya ka Chihowah yvt Moses a tohnot apihisa tok fehna ka ik yvmohmo tuk mvt,

24. Yvmohmikmvt yakohmashke, okla moma kvv ik ithano nan ik ithano hosh nana kia yvmihchikma, okla moma kvv wak hobvk himita achvfa ho hukmit im issa Chihowah i balama, micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa, ai yvmihchi mak o, micha nan ashvchi im issa yo issi kosoma nshi achvfa aiena ho im issashke.

25. Mikma naholitompa isht vttv yvt Israel im vlla vhleha okla moma ka isht i kashoffi na i kashofa hi oke; nana ik ithano yoka: mikma nan im issa vbit im issvt luak ishit hukmi ya Chihowah isht ima hi oke, micha nana ik ithano tuk vt nan ashvchi im issa ya Chihowah itikba isht ona hi oke,

26. Mikma Israel im vlla vhleha okla moma, micha okla inla apehvt aiasa tuk aiena kvv i kashofa hi oke, okla moma kvv nana ik ithano hatuk oka.

27. Atuk o hatak nana hosh ik ithano hosh yoshobakmvt nan ashvchi im issa yo issi kosoma tek afummi vmmona isht onashke.

28. Mikma naholitompa isht vttv yvt hatak nan ik ithano hosh ashvchi kash nan ik ithano hosh Chihowah itikba ai ashvchi a i kashoffashke, mikma i kashofa hi oke.

29. Nan ik ithano hosh ashvchi ka Israel im vlla vhleha takla ai vttv tuk, micha okla inla yosh takla ahanta tuk aiena nan vlhpisa hvchim achvfashke.

30. Amba hatak nana hosh, peh ilapunla hosh nana akaniohmikmvt, yakni yash inli ai vttv tuk okma keyukmvt okla inla yokma nana kia, yummak okvt Chihowah ishit yopoma hoke: mikmvt hatak yummvt im okla ai iti takla ya fiopa tupa hi oke.

31. Chihowah im anumpa ha shitilema cha im anumpa

vihpisa ha kobvffi hokvt, hatak yvmma im ilhfiopak vt tvpt vmohma chi hoke; nan ashvchi vt ilap ak inli ho onvttoyula chi hoke, achi tok.

32. Atuk o Israel im vlla vhleha hvv yakni haiaka asha moma mvv, hatak vt nitak hullo nitak o iti tvptua aiowa hosh anta na pisa tok.

33. Micha iti tvptua aiowa hosh anta na pisa tok vt Moses micha Alon micha okla moma aiena ka isht im ona tok.

34. Mihma kaniohma he miha kvv iksho hatuk o ai atoni okla fohki tok.

35. Mihma Chihowah yvt Moses a, Hatak okvt illi pulashke: binah kocha yo okla moma kvv tvli isht a bolashke, im achi tok.

36. Mihma Chihowah yvt achi tuk mak o, okla moma kvv binah ha kocha isht ona cha tvli ishit boli na illi tok.

37. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

38. Israel im vlla vhleha ha ish im anumpuli na, im isht atiaka hlopulli ka i nafohka ai vhli ya imposhota ya i fullolechashke; micha i nafohka im poshota ya sita lapushki okchamali lapalechashke,

39. Mikma hvchim poshota yosh hvsh pihisakmvv Chihowah im anumpa moma ka ithaiyanv hvsh yvmihcha chi hoke; mikmv hvchi chukvsh akinli, micha hvchi nishkin akinli iakaiyvt havit hvsh itonowa beka tuk vt hvchik yvmohmo kashke.

40. Yvmohmi ho hvsh ithaiyana cha vm anumpa ha moma hvsh yvmihchi cha Chitokaka ya hvsh i holitopashke.

41. Uno ak osh hvchin Chihowah Chitokaka sia hosh hvchin Chitokaka sia ha chi hosh Echip yakni ya a hvchi pehlichit kohchi li tok oke, Chihowah hvchin Chitokaka sia hoke, ish im achashke, achi tok.

CHAPTER XVI.

MIHMA Kolah, yvmmv Isha ushi, yvmmv Kohalh ushi, yvmmv Lefai ushi atok, micha Eliab ushi, vhleha

Tahlan micha Abilam, micha Pelelh ushi On, Leuben ushi vhleha hvt hatak kaniohmi ka ishi tok.

2. Micha Israel im vlla vhleha aiachvfa yummvt okla moma itvnahvt chieya ka i holitopa, hatak ithana tahlepa tuklo cha pokoli tahlapi hatak holitopvt annoa ai itapeha hosh, Moses itikba ya wakayvt hielit

3. Moses micha Alon a i sanalit iti hoyot itvnaha cha, Atablit hvsh il onochishke, okla moma kvh holitopa hoka, moma kvh, mikmvh Chihowah yvt ibafoka hoka. Yohmi ka nanta katihmi ho Chihowah im okla ha i shahlehit hvsh ile hilechi cho? achi tok.

4. Atuk o Moses vt haklo mvh nashuka ishit aka hlipia tok.

5. Micha Kolah micha im apeha tuk moma ka im anum-pulit, Onnaha fehnak mak o kvna hosh immi hokma micha kvna hosh holitopa hokma Chihowah yvt otvnincha chi hoke; micha ilap a bilika isht ona chi hoke; ilapvt atokoli tuk pulla kak osh bilika isht ona chi hoke.

6. Ilvppak o hvsh yvmihchashke. Kolah micha hvsh ai itapeha moma kvh, na balama a hukmi hvsh ishashke.

7. Micha onnaha ma Chihowah itikba ya luak hvsh fohki cha na balama hvsh fohkashke; atukma yakohma chi hoke, Chihowah yvt hatak nana ho atokolikma, yummak osh holitopa chi hoke. Lefai ushi vhleha hvchia hvt, atablit hvsh ilonochishke, achi tok.

8. Mihma Moses vt Kolah ya Lefai ushi vhleha ma! hvsh haklashke, hvchim asillha lishke.

9. Israel in Chitokaka yvt Israel okla moma ka hvchi i filvminchit Chihowah i binah nan isht hvsh ai ahanta chi ho, micha okla moma nan isht hvsh im ahanta chi hosh itikba hvsh hiel a chi ho ilap i bilika hvch isht ona tuk a nan isht ik hvchim ahobo cho?

10. Micha chishno, micha Lefai ushi vhleha, chitibapishi vhleha moma aiena ka bilika hvchi hvchisht ona tuk oke, micha naholitompa isht ai vta aiena hvchi bvna cho?

11. Yumma pulla kak osh chishno micha ish ai itupeha aiena kvh Chihowah ya i sanalit iti hoyvt hvsh itvnahvshke;

micha Alon ak osh kuta hatuk o yumma i sanalit namiha-chit hvsh anumpuli cho? im achi tok.

12. Micha Moses vt Eliab ushi tuklo Tahlan micha Abilam a pit hoyot anumpa i pila tuk o yummak ash osh, Il ona he keyu, achi tok.

13. Micha yakni pishukchi micha foibila aiena a yanahanli ya a pehlichit ish pi kohchi kv, yakni haiaka ai vbit ish pi tahla chin tuk vt nana iskitini ho amba pi shahli, pi miko ish il ikbi cho?

14. Micha pishukchi, micha foi bila ayanahanli yakni isht chik pimoshke, micha osapa micha pakupi ahollokchi ibai asha he a chik pimo kishvshke; hatak ilvppa puta nishkin a ish kocha wehla hinla cho? il ona he keyu hoke, achi tok.

15. Mihma Moses vt nukowa fehna cha, Chihowah ma! nana chim ihisa ka chik aiokpacho kashke: issuba nashoba achvfa kia im ishi li tuk keyu hoke, micha achvfa kia okpvni li tuk keyu hoke, achi tok.

16. Micha Moses vt Kolah ya, Chishno micha ish aiitopeha aiena kv Chihowah itikba, chishno micha yumma, micha Alon aienvt onnakma hvsh onashke.

17. Micha hatak hvsh moma kv na balama im aivlhto ai-yukali ka na balama fohkit hatak moma kv na balama im ai vlhto aiyukali na balama ai vlhto aiyukali na balama ai vlhto tahlepa tuklo cha pokoli tahlapi ho ieshit Chihowah itikba isht hvsh onashke, Chishno micha Alon hvsh aiena na balama ai vlhto hvsh ieshi biekashke, im achi tok,

18. Mihma hatak puta kv na balama im aivlhto luak fohki cha na balama onochit ieshi cha Moses micha Alon a apehvt okla moma i tabenakel okhissa ya hiel tok.

19. Mihma Kolah vt okla moma ka im itvnahlit okla moma i tabenakel okhissa ya isht ona tok, mihma Chihowah im aholitopa yvt okla moma ka i haiaka tok.

20. Mihma Chihowah yvt Moses micha Alon a im anum-pulit,

21. Okla ilvppa hvsh il i filvmmichashke, Yohmikma yakosi itin takla vbit lushummi lashke, achi tok.

22. Mihma nashuka ishit hlipkaiyachi cha Chitokaka ma!

Nipi moma imi shilombish in Chitokaka ma! hatak achufa hosh yoshoba na okla moma ka ish i nukkillla chi cho! achi tok.

23. Mihma Chihowah, yvt Moses a im anumpulit,

24. Okla moma ka im anumpulit, Kolah. Tahlan micha Abilam i binah apakfoyupa ka issvt hvsh wakayashke, ish im achashke, im achi tok.

25. Mihma Moses vt wakaya cha Tahlan micha Abilam a im ona tok, mihma Islael im asvononchi vhleha hvt iakaiya tok,

26. Micha okla moma ka im anumpulit, Hatak haksi puta ilvppa i binah ha issvt hvsh iashke, hvchim asilhha lishke; micha nana immi puta ka hvsh potoli na, keyu hosh nan ashvchi moma ka takla illit hvchi taiyaha nah, achi tok.

27. Yvmohmi ma, Kolah, Tahlan micha Abilam i binah apakfoyupvt fullota tuk vt wakayvt i filvmmi tok, mihma Tahlan micha Abilam vt tekchi vhleha, micha ushi vhleha, micha im vlla chipunta vhleha aiena kvv kohchvt i binah okhissa ya ont hiel tok.

28. Mihma Moses vt, Ilvppak o na toksuli ilvppa, puta yvmihchi la chi ho Chihowah yvt sa tohno tuk a, ishit hvsh ithaiyana chi hoke; vno ak inli vm anukfila hosh yvmihchi li tuk keyu hoka.

29. Hatak ilvppa puta kvv hatak moma illi chatuk mak o illikma, keyukmvt hatak moma im akaniohmi chatuk mak o i yvmohmikma, yohmikma Chihowah yvt sa tohno tuk keyu ka chi hoke.

30. Amba Chihowah hvt nana himona ho ikbi na, yakni yash osh itakpashali cha, yvmma micha nana im aiasha moma ka ishit nanvbli na, okchaya hosh illi aiasha ka pit tam-oakma, hatak ilvppa puta kvv Chihowah ya nukowvchi tuk a hvsh ithaiyana chi hoke.

31. Atuk o yakohmi tok, anumpa ilvppa moma anumpuli kvv ont tahli ma, yakni vt nutaka fehna ita puhlata tok.

32. Micha yakni vt itakpashali cha yvmma micha ia chuka puta micha hatak moma Kolah apeha tuk, micha im ilayak moma ka ishit nanvbli tok.

33. Yvmma micha nana im aiasha tuk moma kv̄t okchaya moma hosh illi aiasha kā pit tumoa na, yakni vt itafamvt ompohomo tok, mihma okla moma kā i filvmm̄it illit taha tok.

34. Mihma Israel moma apakfoypvt aiasha tuk vt yvm-mvt yaiya kak ō yihlepa tok. Pishno ak kia yakni vt ishit pi nanvbli mak, achi hatuk okvt.

35. Mihma luak vt Chihowah yā akohchvt minti cha hatak tahlepa tuklo cha pokoli tahlapi, na balama im issa kash ō hukmit tahli tok.

36. Mihma Chihowah yvt Moses ā im auumpulit,

37. Naholitompa isht v̄tta Alon ushi Eleasa yā ish im anumpuli na, na balama ai vlhto puta kā alua yā akoh-chashke, micha luak ā yvmma pit ish fimmas̄hke, hullochi tuk oka.

38. Ilap imi shilombish akinli ī yoshoba vhleha ilvppa na balama im aivlhto yā alta ompoholmo yā chī hō patvssv-lit okla p̄thvchashke; Chihowah itikba ai im issa tuk oka, hullochi hatuk oke, mihma Israel im vlla vhleha hā nan isht atokoya yā chī hoke, ish im achashke, im achi tok.

39. Yvmohmi ma naholitompa ishit v̄tta Eleasa yvt aso-nak lakna na balama ai vlhto luv̄t taha tuk vt ai im issa kash ishi tok, mihma patvssa p̄tha alta ompoholmo toba tok.

40. Okla inla Alon isht atiaka keyu kv̄t bilika onvt Chihowah itikba na balama ik im isso pulla hosh Kolah micha ai itvpeha yatuk ā ik chohmo ka hi vt Chihowah vt Moses ā tohnot im achi tuk mak ō isht ithaiyana bilia hi atok.

41. Yohmi tuk kia onna ma Israel im vlla vhleha moma kv̄t Moses ā ī sanalit micha Alon ā ī sanalit na mihachit Chihowah im okla hā vbit hvsh tahlis̄hke, achi tok.

42. Atuk ō yakohmi tok, okla moma kv̄t itvnahvt Moses ā ī sanalit micha Alon ā ī sanali mvt okla moma in tabe-nakel ā pit hopokoyo tok mihma Yakeh! hoshonti hv̄t ompohomo tok, micha Chihowah im aholitopa yvt haiaka tok.

43. Mihma Moses micha Alon vt okla moma in tabena-
kel ā itikba ona tok.

44. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

45. Okla moma iluppa wakayvt ish i filummashke mikma yakosi iti takla chohmi ho vbit lushummi lashke, achi tok. Mihma nashuka ya aka ishit hlipkaiyachi tok,

46. Mihma Moses vt Alon a nabalama ai vlhto ishi cha alta ya luak ai ishit fohkit nabalama onochi cha tushpvt ivt okla moma ya im onvt ish i kashoffashke; im ai i nukkilli vt Chihowah ya a kohchvt ia hoka, ililli okpulo vt isht ivshke, im achi tok.

47. Mihma Moses vt im apesa tuk mak o, Alon vt ishi cha malelit okla moma yash iklunna ona tok; mihma yakeh! ililli okpulo vt okla ai iti takla ya ai ishit wakaya tuk atok; mihma nabalama onochi cha okla ha i kashoffi tok.

48. Micha illi micha okchaya aiena iti takla ya hikia tok, mihma ililli okpulo vt yokopa tok.

49. Yohmi ka Kolah nan im akaniohmi isht illi tuk vto asha na, ililli okpulo isht illi kut tahlepa sipokni anahushta cha tablepa untuklo hosh illi tok.

50. Mihma Alon vt falamvt Moses a im onvt okla moma in tabenakel a ona tok: mihma ililli okpulo vt yokopa tok.

CHAPTA XVII.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

2. Israel im vlla vhleha ha ish im anumpuli cha, iki vhleha in chuka achvfa vlpisa ho tvbi achvfa bieka ho im ai ishit, iki vhleha in chuka achvfa vlpisa ho holitopa puta ka tvbi auahtuklo ho ish ishashke, micha hatak hohchifo aiyukali ka in tvbi ya ish atakalichashke.

3. Micha Alon hohchifo ha Lefai in tvbi ak o ish a takalichashke; iki vhleha in chuka achvfa i noshkoboka yvt tvbi im achvfut ia chi hoke.

4. Micha okla moma in tabenakel anukaka a chi afama la chi, isht atokowa itikba ak o ish ashachashke.

5. Atukma yakohma hi oke, hatak mihi yo atokoli la chi in tvbi vt pakanla chi hoke; micha Israel im vlla vhleha hut

namihachit anumpuli ishit hvchi sanalit na mihachi ka isvchi li a kvnia chi hoke, achi tok.

6. Mihma Moses vt Islael im vlla vhleha ha im anumpuli ma, i holitopa vhlcha puta kvv tubi achvfa bieka ho ima tok, holitopa achvfa kvv achvfa bano tok, iki vhleha chuka achvfa vllhpisa hosh tubi auahtuklo tok, mihma Alon in tubi vt in tubi puta ka ibafoyuka tok.

7. Mihma Moses vt tubi puta kash Chihowah itikba nan isht atokowa tabenakel ak o ashachi tok.

8. Atuk o onna ma yakohmi tok, Moses vt nan isht atokowa tabenakel a ont chukowa tok; mihma yakeh! Lefai in chuka achvfa ya Alon in tubi ak osh bokobli tuk atok, micha bokoblit kohcha mvt pakanli cha almont o waya tok.

9. Mihma Moses vt tubi puta Chihowah itikba aiasha tuk ishit kohchvt Islael im vlla vhleha ha isht im ona tok: mihma okla pisa cha hatak puta kvv in tubi ai yukali ka ishi tok.

10. Mihma Chihowah yvt Moses a I filummit i sanali vhleha isht atokowa yosh itoyula chi ho Alon in tubi ya anonti isht ish la cha nan isht atokowa itikba ya ish boh-lashke; micha na mihachit anumpuli ya a kanvlelchit isht ish kanchashke, mihma ik illo kashke, im achi tok.

11. Mihma Moses vt yvmihchi tok, Chihowah yvt im achi tuk mak o, yvmihchi tok.

12. Mihma Islael im vlla vhleha hvv Moses a yakeh! pillishke, ilbvshvt pillishke, moma ilbvshvt pillishke,

13. Kvna hosh Chihowah in tabenakel a bilika kanima onakmvt illa chi hoke; illit ont pi taha chi cho? im achi tok.

CHAPTA XVIII.

MIHMA Chihowah yvt Alon a, Chishno micha chiso vhleha, micha in chuka achvfa chi apeha kvv vllhtipo holitopa nan ai ashvchi vt hvchi onvtoyula chi hoke; micha chishno micha chiso vhleha aiena kvv naholitompa isht hvsh ai vttta ya ai ashvchi kvv hvchi onvtoyula chi hoke.

2. Micha chitibapishi vhlcha apchlich i ai achvfa chiki

apehlichy yak kia chy apehvchit isht ish lashke, mikma chibafoyuka cha nan isht chim ahantashke; amba chishno micha chiso vbleha aienvt chy apeha hokvto nan isht atokowa tabenakel itikba ak o nan isht hvsh ai ahashwa chy hoke.

3. Mikma nan isht ish ahanta ya ieshi cha, tabenakel ai atoni moma ka ieshashke; peh nan aivlhto holitopa aiasha micha alta bilika aiena ka iklo kashke. Yohmi hosh yvma micha hvchishno aiena kvk ik hvch illo kashke.

4. Micha okla chibafoyukashke, micha okla moma in tabenakel ai atoni; tabenakel nan ai isht ahanta puta ka ieshashke, mikma okla inla yokvt hvchy bilika ona he keyu hoke.

5. Mikma vlhtipo holitopa ai atoni, micha alta ai atoni aiena ka hvsh iesha chy hoke; yvmohmi ho himakma ai i nukkilli vt Israel im vlla vbleha ha ik onvttoyulo kashke.

6. Mikma vno, yakeh! vno vt hvchitibapishi Lefait vbleha, Israel im vlla vbleha ha i filvmmichit ishi li tuk oke; Chihowah immi hosh okla moma in tabenakel nan isht ai ahanta chy ho na hvlbina yo chohmit hvchima lishke.

7. Yvmohmi hoka chishno micha chiso vbleha hvsh ai itapeha hokvto, alta isht ahalaya nana puta, micha im ompoholmo anukaka aiena isht hvsh ai ahanta chy hosh naholitompa isht ai vta ya hvsh ieshashke, naholitompa isht hvsh ai vta ya na hvlbina nan isht vta yo hvchima li hatuk oke: Yohmi ka okla inla yosh bilika onakmvt illi pulla hi oke, achi tok.

8. Mihma Chihowah yvt Alon a im anumpulit, Yakeh! Israel im vlla vbleha i nahullochi puta, i walit im issa puta atoni ya chima lishke: bila ahamvt chy vlhtoka yatuk mak o chima lishke, micha nan vlhpisa kullo bilia mak o chiso vbleha ima lishke.

9. Naholitompa i shahli luak a ilatomba tuk ilvppak osh chimmi ha chy hoke, im isht aiokpvchi puta, ilhpak im issa puta, micha nan ashvchi im issa puta, micha yoshoba im issa puta, yvma vm ihissa tuk puta kvk chishno micha chiso vbleha aiena kvk hvchy holitopa moma i shahli ya chy hoke.

10. Aholitopa i shahli ak o hvsh ai vpa chy hoke, nakni puta kak osh vpa chy hoke, hvchy holitopa ya chy hoke.

11. Micha ilvppak osh chimmi ha chi hoke, Israel im vlla vhleha na hulbina i walit im issa, micha i fahfolit im issa moma aiena ak oke; nana vlhpisa bilia yo chishno, micha chiso vhleha, micha chiso tek vhleha chibafoka aiena ka chima lishke; chin chuka ya kashofa aiasha puta kut vpa chi hoke.

12. Micha bila achukma i shahli moma, micha oka paki achukma i shahli moma, micha onush aiena nawaya vmmona, Chihowah im issa tuk a yumma puta chima lishke.

13. Micha yakni ya nana hosh tikba waya na Chihowah ya isht im onakma, chimmi ha chi hoke, kashofa hosh chin chuka ahanta moma kut ai vpa chi hoke.

14. Nana puta kut Israel a ahullochi kut chimmi ha chi hoke.

15. Nana moma nipi puta ai achufa hosh ushuto ya tiwi na Chihowah ya isht im vla puta, hatak okma, nana vlhpoba yokma nana kia chimmi ha chi hoke: Yohmi kia hatak osh vta vmmona yokvno falvminchit ish chumpa pulla chi hoke; micha nan vlhpoa ik kashofa vta vmmona aiena kvno falvminchit ish chumpa hi oke.

16. Falvminchit chumpa chi hokvto hvshi achufa vhli kak o ish apesa mak o, tvli holisso shekel tahlapi, vlhtipo holitopa shekel iakaiya hosh, yummvut kelah pokoli tuklo hoka, falvminchit ish chumpa hi oke.

17. Amba wak chelahpi, keyukmvut chukfi chelahpi keyukmvut issi kosoma chelahpi aiena hokvno, falvminchit ish chumpa he keyu hoke, holitopa hoka, im issish a alta ya ish o fimmi cha, Chihowah i balama ya chi ho, luak ishit hukmit im issa yo i nia ya luak isht ish hukmashke.

18. Micha ikkishi fahfuli, micha fulup isht impakimma yvt chimmi ka yummak inli chohmit i nipi vt chimmi ha chi hoke.

19. Pit i walit im issa holitopa Israel im vlla vhleha hvu Chihowah ya im issa tuk moma ka chishno, micha chiso vhleha, micha chiso tek vhleha chibafoka aiena ka, nan vlhpisa bilia yo chima lishke; Chihowah itikba hvpi nan

itim apesa kut chishno, micha chim isht atiaka aiena bilia ya chi hoke, achi tok.

20. Micha Chihowah yut Alon a im anumpulit, Chishno vto i yakni ya ish isha he keyu hoke, micha ibatakut chi kashapa ish isha he keyu hoke; vno ak osh Israel im vlla vhleha ai itin takla ya chi kashapa, chimmi sia hoke.

21. Micha yakeh! Lefai im vlla vhleha hut nan isht ai ahanta isht ahashwa tuk okla moma i tabenakel isht ai ahanta tuk vt ai isha he vhpesa yut Israel a ishit pokoli moma kak o ima li hoke.

22. Micha himak a pilla hoka Israel im vlla vhleha hut okla moma in tabenakel a bilika vla he keyu, yohmit nan ashvchi shaiyali cha illi yoba nah.

23. Amba Lefait vhleha ak osh okla moma in tabenakel a nan ai isht ahanta chi hoke: micha yummak osh ilap nan ashvchi ya shaiyala chi hoke, chim isht atiaka hlopulli puta ka Israel im vlla vhleha ai itin takla ka ai isha he vhpesa yut ik im iksho nan vhpisa bilia ya chi hoke.

24. Amba Israel im vlla vhleha nan im isht i pokoli, yumma i walit im issa yo Chihowah im ihisa yak o, ai isha he vhpesa mak o Lefait vhleha ima li hoke. Yohmi kak o Israel im vlla vhleha ai itin takla ya ai isha he vhpesa yut ik im iksho ka chi hoke, im achi li tuk oke, achi tok.

25. Micha Chihowah yut Moses a im anumpulit,

26. Yakohmichit Lefait vhleha ha im anumpulit, Hvsh ai isha he vhpesa yo hvch ima li tuk a Israel im vlla vhleha ha ishit pokoli ya hvsh im ai ishikmut ishit pokoli kash ishit pokoli ka walit im issa yo Chihowah ya hvsh im issashke.

27. Mikma i walit ish im issa iluppak okut a nihechi i patvhpoo onush asha tuk, micha paki a okbushli alota atuk chim itilaua hi oke.

28. Hvchishno ak kia yakohmichit Israel im vlla vhleha hvsh im ai ishi tuk, ishit hvchi pokoli moma kut walit im issa yo Chihowah hvsh im issashke, micha walit Chihowah im issa yash, naholitompa isht vta Alon a hvsh ima hi oke.

29. Na hvchi hvlbina moma ka akohchit walit Chihowah

im issa achukma i shahli moma hullochi kashapa ka akohchit hvsh im issashke.

30. Yrmohmi hoka achukma i shahli ka akohchit hvsh walikma, yohmikma yummvt anihechi patvlhpo onush awaya asha tuk, micha paki ai okbushli awaya tuk ak inli, Lefait vhleha im itilaua hi oke.

31. Mikma kanima moma ka hvchishno micha hvchin chuka achufa hvsh aiena kv hvsh ai vpa hi oke; okla moma in tabenakel nana isht hvsh ai ahashwa tuk hvchim vlhtoba mak oke.

32. Michā achukma i shahli ka ai ishit hvsh walikma, yummak atuk mak o, nan ashvchi ya hvsh shaiyala he keyu hoke; micha Israel im vlla vhleha i naholitompa puta ka hvsh litehla he keyu hoke, hvsh yohmi cha hvch illi nah, ish im achashke, im achi tok.

CHAPTA XIX.

MIHMA Chihowah yvt Moses micha Alon a im anumpulit, 2. Iluppak osh nan vlhpisa Chihowah yvt anumpulit, Israel im vlla vhleha ha ish im anumpuli na, wak tek himita homma, inlut takali iksho, ik ai ono kv iksho, yummak oka ikunla abana yvt onvtoyula tuk keyu ho isht chim vlashke.

3. Mikma naholitompa isht vtta Eleasa ya ish ima na, bi-nah ha kocha isht onakma, achvft nashuka itikba ya ai vbashke.

4. Mihma Eleasa naholitompa isht vtta yvt im issish a ibbak ushi isht ishi cha im issish a okla moma in tabenakel itikba fehna untuklo ha a fim mashke.

5. Mihma p'sa ho achvft wak tek himita yash hukma hi oke; hakshup micha nipi micha im issish, i yvlhki aiena ka hukma hi oke.

6. Mihma naholitompa isht vtta yvt chuahla iti, hissop, micha natishepa aiena ka ishi cha, wak tek himita lua ka iklvna pit pila hi oke.

7. Yohmikma naholitompa isht vtta yvt i nafohka y

achefa cha nipi ya oka isht achifashke, atuk osh i himmak a yo binah ha ont chukowashke, micha naholitompa isht vta yvt liteha na opiashke.

8. Mikma hukmi tuk vt i nafohka ya oka isht achefashke, micha nipi ya oka isht achefashke, micha liteha na opiashke.

9. Mikma hatak kashofa hosh wak tek himita hituk chubbi ya aiowa cha binah puta ka kocha akashofa ho ashashke; atuk o Israe! im vlla vheha okla moma kv! ila filvmminchi oka yosh im aiasha hi oke, nanashvchi ishit kashofa yoke.

10. Mikma wak tek himita hituk chubbi aiowa tuk vt i nafohka achifa cha liteha na, ont opia hi oke; micha Israe! im vlla vheha, micha okla inla yosh takla ahanta aiena kv! i nan v!hpisa bilia hi oke.

11. Hatak kvna kia illi nipi yo potolikmvt nitak untuklo ho liteha hi oke.

12. Nitak ont isht atuchinakma isht ile kashoffashke, micha nitak ont isht untuklokma kashofa chi hoke; amba nitak ont isht atuchina ka ik ile kashoffokmvt nitak ont ishit untuklo ka kashofa he keyu hoke.

13. Kvna hosh hatak kvna illi nipi illi tuk o potoli tuk osh, ik ile kashoffokmvt Chihowah in tabenakel a litehlishke; mikmvt shilombish yvmvvt Israe! a i filvmmi! fiopa tupa hi oke, ile filvmmichi oka yvt ik o fimmo tok okvt, liteha hi oke, im a liteha kv! onvtonla moma hoke.

14. Hatak osh v!htipo ai illikma nan v!hpisa hv! ilvppak oke; bina hash ont chukowa tuk moma, micha binah aiasha tuk aiena kv! nitak untuklo ho liteha hi oke.

15. Mikma nan ai v!hto tiwa tuk puta on hlipia isht ompoholmo tuk keyu kv! liteha hi oke.

16. Mikma kvna hosh achvvt ashahbika yo bvshpo falaia isht illi tuk o, keyukmvt illi nipi, keyukmvt hatak foni, keyukmvt ahollohi yo potoll tuk mvt nitak untuklo ho liteha hi oke.

17. Mikma hatak liteha ka, nan ashvchi ishit kashofa, wak tek himita yash hituk chubbi ya, micha oka yanvlli ya ishi eha ai v!hto itibanashke.

18. Mikma hatak kashofa yosh hissop ishi cha oka yash okvchi cha binah hash, micha nan ai vlhto puta moma micha hatak yumma aiasha tuk, micha foni, keyukmut vbi na illi tuk, keyukmut illi, keyukmut ahollohpi potoli tuk a o fim mashke.

19. Micha hatak kashofa yvt ik kashofa yosh nitak ont isht atuchina, micha ont isht untuklo ka o fimma hi oke; mikma nitak ont isht untuklokma ile kashoffi cha i nafohka ya achifakmut oka yupi cha opiakma kashofa hi oke.

20. Amba liteha hoh kia hatak yummvt ile kashofa he keyukmut shilombish yummvt okla moma ka ai i filummit fiopa tupa hi oke; Chihowah im vlhtipo holitopa ya litehli tuk okvt, ile filumminchi oka yvt o fimimpa tuk keyu hoka; liteha hoke.

21. Ile filummichi oka o fimmi tuk vt i nafohka ya achifa he, micha ile filummichi oka ya potoli tuk vt liteha na ont opia hi vt hvchi nan vlhpisa bilia hi oke.

22. Micha nana ho hatak liteha kv potolikma liteha hi oke, micha shilombish vt potolikmut liteha na ont opia hi oke.

CHAPTA XX.

YOHMI ma Israel im vlla vhleha okla moma kv hvshi ummona ho Sin yakni haiaka ya ona tok; mihma okla hv Katesh ak o aiasha tok; atuk o Miliam vt yummak o ai illi cha yummak o a hollohpi tok.

2. Atuk o okla moma kv oka ik im iksho tok, mihmut Moses micha Alon a i sanalit iti hoyot itahoba tok.

3. Micha Moses a i nukowvt anumpulit, Chihowah hv vlhpesa ahni na pitibapishi vhleha hv Chihowah itikba illit taha ka takla pilli tuk okbano.

4. Micha nanta katiohmi ho Chihowah im okla hv yakni haiaka iluppa pishno, micha pi wak aiena kv pi ai illa he a pisht ish la tuk oh cho?

5. Micha nanta katiohmi ho ik ai achukmo iluppa pisht ishla chi kv Echip a ish pi kohchechi tok oh cho? nanihi,

micha fik, micha pakupi, micha pomeklanit aiasha keyushke ; micha oka ishka hi vt ikshoshke, achi tok.

6. Mihma Moses micha Alon vt okla ha itikba ai i filummit okla moma in tabenakel okhissa ya ona cha, nashuka ishit hlipkaiyachi tok. Mihma Chihowah im aholitopa yvt i haiaka tok.

7. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

8. Tubi ya ishi cha okla hoyot ish itvnahlashke, chishno micha chitibapishi Alon ita tuklo kv, micha nishkin itikba tvli chito ya hvsh im ai anumpulashke ; mikma im oka ya kohchicha chi hoke ; mihma tvli chito ak o akohchit oka ish imashke ; yohmi hosh okla moma, micha i nan vhpoba aiena ka nan ishko hvsh imashke, im achi tok.

9. Mihma im achi tuk mak o, Moses vt tubi yash Chihowah itikba itoyula tuk a ishi tok.

10. Atuk osh Moses micha Alon vt okla moma ka hoyot tvli chito yash itikba ya ai itvnahli tok, micha Ila filummit i sanali vhleha hvchi ma ! ho haklo, tvli chito iluppa oka e hvchim akohcha chi cho ? im achi tok.

11. Micha Moses vt ibbak a vba pit weli cha tvli chito ya in tubi yash hitukla ha isht isso tok ; mihma oka laua fehna hosh et kohcha tok, mihma okla moma, micha i nan vhpoba aiena kv ishko tok.

12. Mihma Chihowah yvt Moses micha Alon a im anumpulit, Hvchik sa yimmot Israel im vlla vhleha itikba ya hvchik sa holitoblo tuk okvt, yvmohmi tuk okvt okla iluppa pehlichit yakni ima li tok a isht hvsh chukowa chi keyu hoke, im achi tok.

13. Iluppak osh Melibah oka mak oke, Israel im vlla vhleha hv Chihowah ya i kullo na isht aholitopa tuk oka.

14. Mihma Moses vt Katesh a vttvt anumpa shali vhleha ha ha Etom i miko ya pit i pilvt, Chitibapishi Israel vt yak achishke, nan isht ilvsha pi onvtoyula moma ka ish ithavnshke.

15. Piki vhleha hv Echip a ona tok, atuk o Echip a il aiasha na hopaki, mihma Echip okla hv pishno, micha piki vhleha aiena ka pilbvshali tok.

16. Atuk o Chihowah ya il i pahaya ma, pim anumpa haklo cha, enchil o et pila cha pehlichit Echip a ai ishit pi kohchichi tuk oke; atuk o yakeh! chim ai vhli fehna tv-maha holihta Katesh ak o il ai ashvshke.

17. Chi yakni ya ke hlopullih, chim asilhha lishke, osapa puta, micha paki ahollokchi puta ka e hlopulla he keyu; micha kvli hofobi puta ka oka il ai ishka he keyu hoke; mi-ko i hina ak o il ia cha isht impakimma, micha vlfubek-imma pit ke fulloto hosh chim ai vhli ya e hlopulla chi hoke, achi tok.

18. Mihma Etom vt, A bilika ont hvsh ia he keyu, yoh-mikma bvshpo falaia isht hvchi afama la chi hoke, achi tok.

19. Mihma Israel im vlla vhleha hv, Hina ak o il ia chi hoke, atuk o vno, micha a nan vhpoe yvt chim oka ya ish-kokma atobbi lashke, peh, nan inla ka ak yvmihcho hosh, aka ayvt hlopulli lashke, im achi tok.

20. Mihma, Ish hlopulla he keyu, achi tok. Mihmvt Etom vt okla laua ho ieshi hosh, micha ibbak kvlo hosh kohchvt asamvt minti tok.

21. Yakohmi hosh Israel vt im ai vhli hlopulla chin tuk a vhpesa ik im ahno tok, yvmohmi ho Israel vt i filvmmmit ia tok.

22. Micha Israel im vlla vhleha hv okla moma kv Katesh a asht ia hosh hvnih Ho ya ona tok.

23. Mihma Chihowah yvt nvni Ho Etom yakni ai vhli bilika yo Moses micha Alon a im anumpulit,

24. Alon vt im okla ha ont ibafohka chi hoke, oka Melibah ya vm anumpa ha i sanalit hvsh filvmmi tuk oka, yakni Israel im vlla vhleha ima li tok a chukowa he keyu hoke.

25. Alon micha ushi Eleasa ya ish ishi cha nvni Ho ya oiyvt isht ish onashke.

26. Micha Alon i nafohka ya ish i shufi cha, ushi Eleasa ak o ish fohkvchashke; mikma Alon vto im okla ha ont ibafohka chi hoke, micha yvmmak o ai illa chi hoke.

27. Mihma Chihowah yvt apesa tuk mak o, Moses vt yvmihchi tok; micha okla moma kv pisa ho nvni Ho ya pit oiya tok.

28. Mihma Moses vt Alon a i nafohka ya i shufi cha ushi Eleasa ak o fohkvchi tok: mihma Alon vt nvni h paknaka yvmmak o ai illi tok: mihma Moses micha Eleasa ita tuklo kvv nvni h ha akowa tok.

29. Atuk o okla moma kvv Alon vt illi tuk a ithana mvv, Israel in chuka achvfa moma kvv Alon a ishit yahaya na nitak pokoli tuchina tok.

CHAPTA XXI.

ATUK o Kenanait miko Alat oka mahli pilla vttat tuk vt yakni pisa vhleha ataya tuk ak o, Israel vt minti ho anoli na haklo tok, mihmvv Israel a itibi cha kanohmi ka yvakchi tok.

2. Mihma Israel vt anumpa il onochi Chihowah ya im il onochit, okla ilvppa svbbak a ish fohki ho mvhlikma, yohmikma in tvamaha holihta puta moma ka okpvnit tahlit vmohmichi lashke, achi tok.

3. Mihma Chihowah yvt Israel im anumpa ha haklo cha, Kenanait vhleha ha ibbak fohki tok; mihma yvmma, micha in tvamaha holihta puta aiena ka okpvnit taiyahli tok; mihma yakni yash Homah hochifo tok.

4. Mihma Etom yakni ya apakfopa chi hosh nvni h Ho ya ashvt Okhvta Humma pilla hina yo ia tok: mihma okla hvv hina pulla kak o chvkush isht ielli tok.

5. Mich a okla hvv Chitokaka ya i sanalit, micha Moses a i sanalit anumpulit, Nanta katiahmi ho yakni haiaka ai illit pi taha chi ho Echip a pi pehlichit ish pi kohchi tuk oh cho? pvska yvt iksho, micha oka yvt iksho, micha pvska okpulo ilvppano pi yuwalvt tahvshke, achitok.

6. Mihma Chihowah yvt sinti luak o okla ai itin takla on tihleli na okla ha kopoli tok, mihma Israel okla laua kvv illi tok.

7. Yvmohmi ho okla hvv Moses a im vla cha, Pi yoshobvshke, Chihowah ya micha chishno ya e chi sanalit il anum-puli tuk okvt, Chihowah ya ish im asilhha na, sinti ya pi

kanvllichit ishit kanchashke, achi tok. Mihma Moses vt okla ha asilhhvt isht anumpuli tok.

8. Mihma Chihowah hvvt Moses a Sinti luak o ish ikbi cha, iti fabvssa wishakchi ish ontalalashke: atuk o yakohma hi oke, sinti vt kopoli tuk aiyuka hokvt yvmma pisakmvt okchaya hi oke, achi tok.

9. Mihma Moses vt asonak lakna yo sinti ikbi cha iti fabvssa wishakchi on talali tok, atuk o yakohmi tok, sinti vt hatak nana ho kopoli tuk ma, asonak lakna sinti yash pisakmvt okchaya beka tok.

10. Atuk osh Israel im vlla vhleha hvvt tikba ivt Obolh ak o abinanchi tok.

11. Atuk osh Obolh a ashvt ia mvt yakni haiaka Icheabaim, yvmmvt hvshi akochaka pilla Moab itikba ya talaia kak o a binanchi tok.

12. Yvmma ashvt kanvlli mvt Salet okfa ak o a binanchi tok.

13. Yvmma ashvt kanvlli mvt, Anon mishtvnnvp yvmmvt Amolait im ai vhli et kocha yakni haiaka ak o a binanchi tok. Moab micha Amolait ititakla ya Anon ak osh Moab im aivhli yatuk oke.

14. Yvmohmi hatuk o Chihowah itin tanampi tok holisso ha, Okhvta Humma micha Bokushi Anon.

15. Michu bokushi yanvlli A aivtta pilla ia, micha Moab im aivhli bachaya aiena ka a yvmihinchu tok achit a holi-hiso hoke.

16. Michu yvmma ashvt ia mvt Bee ya ona tok, yvmmvt kvli hofobi yvmmak o Chihowah yvt Moses a ai im anumpulit, Okla hoyot ish itvnahli na oka ipeta lashke, achi tok.

17. Yohmi ma Israel vt taloa ilvppa taloa tok. Kvli hofobi ma! ish mitafashke; hvsh in taloashke.

18. Hatak i shalili vhleha ak osh kulli; okla holitopa vhleha ak osh nan apesa yak osh miha ho in tvbi ishit kulli tok oke. Atuk osh yakni haiaka ashvt ia mvt Mattanah ya ona tok.

19. Atuk osh Mattanah ashvt ia mvt Nahaiel ona tok. atuk osh Nahaiel a ashvt ia mvt Bemolh ona tok.

20. Atuk osh okfa talaia Bemolh yummvt Moab i yakni ya talaia ka ashvt ia mvt Piskah paknaka yummvt Cheshimon pit talaia ka ona tok.

21. Mihma Israel vt Amolait vhleha i miko Sihon a anumpa shali pit i pilvt,

22. Chi yakni ya e hlopullashke, fullotvt chim osapa puta, micha chi pakupi ahollokchi puta ka e chukowa he keyu; micha kvli hofobi ya oka il ai ishka he keyu hoke, amba miko i hina ak o ayvt chim aivhli ya ont ivt e hlopullashke, achi tok.

23. Mihma Sihon vt im ai vhli ya Israel vt ik hlopullih, ik im ahino tok; amba Sihon vt im okla moma ka hoyot itvnahli cha, yakni haiaka Israel ai itiba chi hosh kohchvt ia tok; atuk osh Chahas a vla cha Israel a itibi tok.

24. Mihma Israel vt bvrshpo falaia halupa ishit fahamvt kanchi tok, micha i yakni ya im eshit Anon vttvt ia hosh Chabbok ont aivhli, Ammon im vlla vhleha im ai vhli ya isht ona tok. Ammon im vlla vhleha im ai vhli vt kvlllo fehna hatuk oka.

25. Micha Israel vt tmaha holihta ilvppa puta moma ka ishi tok; mihmvt Israel vt Amolait in tmaha holihta puta Heshbon aiasha ka, micha chuka im a lokoli moma aiena ka aiasha tok.

26. Heshbon ak osh Amolait okla i miko Sihon yummvt chashpo ka Moab i miko ya itibi cha i yakni moma Anon ont vhli ha ibbak ai ishi tok a, in tmaha holihta yatuk oke.

27. Yvmohmi hatuk o nan achi anumpuli kvv Heshbon a hvsh lashke, Sihon in tmaha holihta yvt tovt vlhta-hashke.

28. Luak vt Heshbon a kohchvt ia hoka, luak libbi kvv Sihon in tmaha kohchvt ia hoka; Moab talaia A, micha Anon achahaka puta hochitoka vhleha ha hukmit tahlshke.

29. Na palvmmi chi onvtolvshke, Moab ma! okpulokvt hvchi tavrshke, Chemosh okla ma! ushi vhleha micha ushetik vhleha aiena kvv hlakofi tuk a Amolait i miko Sihon yuka ikbit im issvshke.

30. E hysa tuk oke; Heshbon vt illit taha kvv Tibon a

ont vhlishe, micha chukilissvchit Nofah yummvt Meteba ona ka isht il onvshke, achi hoke.

31. Yakohmi hosh Israel vt Amolait i yakni ya aiasha tok.

32. Mihma Chaasa ya pisa chi ho Moses vt yakni pisa ya pit pila tok, micha in chuka lokoli puta ishi cha Amolait yumma aiasha tuk a tihlelit kocha wehli tok.

33. Mihmvt fullotvt ivt Bashan pilla ho pit fullota tok; mihma Bashan i miko Ok, yumma micha im okla moma aiena kv Etlei ya ai itiba chi hosh i sanalit kohchvt ia tok.

34. Mihma Chihowah yvt Moses a Ish i nukshopa nah, yumma micha im okla moma, micha i yakni aiena ka chibbak fohki li hoke; mikma Amolait i miko Sihon Heshbon ai vttat yatak a ish i yvmihchi tok vt chohmichit ish yvmih cha chi hoke, im achi tok.

35. Yvmohmi hosh yumma, micha ushi vhleha, micha im okla moma ka issot kanchi na, okchayvt im anta kv iksho tok, micha i yakni ishit abinili tok.

CHAPTER XXII.

MIHMA Israel im vlla vhleha hv tikba ia mvt, Moab yakni patali chatan ola in tvnnvp Cheliko bilika ak o abinanchi tok.

2. Mihma Sippo ushi Balak vt Israel vt Amolait a kaniohmichi tok moma ka pisa tok.

3. Mihma okla hv laua fehna hatuk oka, Moab vt i nukshopa fehna tok; mihma Israel im vlla vhleha pulla kak o Moab vt komunta tok.

4. Micha Moab vt Mitian im asvnonchi vhleha ha Himak a okla ilvppvt pi afolublit asha tuk moma ka, wak osh osh pa hushuk asha ho holakshit ishi chatuk ak o chohmit holakshit pisha chi hoke, im achi tok. Micha Sippo ushi Balak vt nitak yumma Moabait okla i miko yatok.

5. Yvmohmi hatuk osh Beo ushi Balaam, Pehlo yummvt im okla im vlla vhleha i yakni okhina bilika talaia ka anta tuk o hoyat chi hosh, anumpa shali pit i pilvt, Yakeh! Okla

hosh Echip a akohchvt mintit vlvshke; Yakeh! yakni paknaka ya ompohomoshke, micha sa chapaka yak o okla ai ashvshke.

6. Yvmohmi hoka, minti cha himak a okla ilvppa anumpa kalakshichi onochit ant is sa mihashke, a kullo kvv atupa hoke: imaiya likma issot e kanchikma, tihlelit yakni ya kocha wehli li yoba ná; kvna ho na yukpali anumpa ish onochikma, na yukpa ka, micha kvna ho anumpa kalakshiehi ish onochikma kalakshi ka ithaiyana li hoke.

7. Mihma Moab im asvnonchi vhleha, micha Mitian im asvnonchi vhleha aiena kvv isht ahullo na habenvchi vt ibbak foyuka hosh ilhkoli tok; atuk osh Balaam a im vla mvt, Balak im anumpa hatuk a im anumpuli tok.

8. Mihma Himak ninak a ilvppak o hvchi nusashke, atuk o Chitokaka yvt kaniohmit vm anumpulikma, anonti isht hvchim vla la chi hoke; mihma Moab holitopa vhleha hvv Balaam a takla asha tok.

9. Mihma Chitokaka yvt Balaam a im vla cha, Hatak nanta hosh ilvppa chi apehvt aiasha cho? im achi tok.

10. Mihma Balaam vt Chitokaka ya Moab i miko Sippo ushi Balak vt et sa hoyot,

11. Yakeh! okla hvv Echip a a minti hosh vla cha yakni paknaka ya ompohomoshke; himak a ishla cha anumpa kalakshichi onochit ant is sa mihakma, im aiya lish tihlelit kocha weli li yoba na; achishke, im achi tok.

12. Mihma Chihowah hvv Balaam a, Awant ish ia he keyu; anumpa kalakshichi ish onocha he keyu; holitopa hoka, im achi tok.

13. Atuk o onnabinli ma Balaam vt wakaya cha Balak i holitopa vhleha ha, Hvchi yakni ya ont hvsh chukowashke; hvchi awant ia la he ya Chihowah yvt vm olubi hoka, im achi tok.

14. Mihma Moab holitopa vhleha hvv wakaya cha Balak a im ona mvt, Balaam vt pi awant minti ik bunnoshke, achi tok,

15. Mihma Balak vt anonti holitopa vhleha laua i shahli, micha holitopa kvv i shahli ho pila tok.

16. Mihma Balaam a im vla cha, Sippo ushi Balak vt

yak achishke, Nana kia is svm vla chi ka ik chi ataklummoo kashke, chim asilhha lishke.

17. Holitopa chinto fehna ho chi hilechi la hi oka, micha nana ho is sa mihakma yvmihchi la chi; yvmohmi hoka, minti cha okla ilvppa kalakshichi, ant vm onochih, chim asilhha lishke, achishke, im achi tok.

18. Mihma Balaam vt afalamichit, Balak in tishu vhleha ha, Balak vt tvli hvta, micha tvli holisso lakna ya im aboha alota achvfa ho ik soma chi hok mak o, Chitokaka an Chihowah im anumpa ha ont ivt, ola takla, micha i shahli hoh kia yvmihchi la he keyu hoke.

19. Yvmohmi hoka himak a ashvt himak ninak ak kia ilvppa hvchi nusashke, hvchim asilhha lishke; Yohmi na himakma Chihowah hvv nana ho vm acha hinla ka akostinichi lashke, im achi tok.

20. Atuk o ninak o Chitokaka yvt Balaam a im vla cha, Hatak vhleha hash osh chi hoyot aya tuk ma, ish wakaya cha, awant ish iashke; yohmi kia anumpa chim achi la chi yvmmak o, ish yvmohma chi hoke, im achi tok.

21. Atuk o onnahinli ma Balaam vt wakaya cha, im issuba nashoba ya om patali mut Moab holitopa vhleha ha awant ia tok.

22. Mihma ia kak o Chitokaka im ai i anukkilli vt libbi tok: mihma Chihowah im enchel vt in tanampi hosh hina ya i sanalit hikia tok. Mihma im issuba nashoba ya om binilit aya ma, in tishu tuklo kvv takla aya tok.

23. Mihma issuba nashoba yvt Chihowah im enchel vt hina takla hikia mut, bvshpo falaia shufa ibbak foyuka hosh hikia na pisa tok; micha issuba nashoba yvt fullotvt hina ya kohchvt osapa ont chukowa tok; mihma Balaam vt hina ya pit fohkvchi hosh issuba nashoba ya isso tok.

24. Yohmi kia Chihowah im enchel vt pakvpi a hollokchi hina ya hikia ma, holihta chaha yvt ilvppa bachaya ma, anonti holihta chaha yvt yvma bachaya tok.

25. Atuk o issuba nashoba yvt Chihowah im enchel pisa mut holihta kullo ont nvhli cha Balaam iyi ya holihta kullo ya akatanlechit litoli tok, mihma anonti isso tok.

26. Mihma Chihowah im enchel vt mishema ona cha ai atukonofa, isht impakimma ia he, micha vlhfubekimma ia he kia, iksho hō a hikia tok.

27. Atuk o issuba nashoba yvt Chihowah im enchel a pisa mvt Balaam nutaka itula tok; mihma Balaam im ai i nukkilli vt libbi mvt issuba nashoba yash tubi isht isso tok.

28. Mihma Chihowah yvt issuba nashoba im itih hā w-kummi na, Balaam a, Nanta chi katiohmichi li hō iloppa ont isht atuchina mak o issusso cho? im achi tok.

29. Mihma Balaam vt issuba nashoba yash, Isht is sa yopula hoka; bvshpo falaia yvt subbak a foka tuk okbano, ahni lishke, himak a chibe la he tuk okvt, im achi tok.

30. Mihma issuba nashoba yash osh Balaam a Chim issuba nashoba sia hō chimmi sia hatok ititakla himak nitak ant ai vhli kā is si ombinili chatuk keyu cho? himonna kia chi ayvmohmi li cha tuk oh cho? im achi tok, Mihma, Keyu, achi tok.

31. Yohmi ma Chihowah yvt Balaam nishkin fatummi na, Chihowah im enchel vt bvshpo falaia shufa ibbak afoyuka hosh hina ya hikia hō pisa tok: mihmvt noshkoba hā akachunolechit nashuka ya aka ishit hlipia tok.

32. Mihma Chihowah im enchel vt, Nanta katiohmi hō ilupptv ont isht atuchina mak o chim issuba nashoba ya ish isso cho? Yakeh! sa tikba ya ish ataya kv ai vlhpesa keyu kak o, chi sanali la chi hosh kohchvt ia li tuk oke.

33. Mihma issuba nashoba yvt sa pisa cha, ilupptv ont isht atuchina mak o a shanaiya tuk oke; ik sa shanaiyo tuk okma, himak a chohmi kā chibe li pulla cha, yummvno okchalinchi la he tuk oke, im achi tok.

34. Mihma Balaam vt Chihowah im enchel a sai yoshoba tuk oke, a sanalit sa tikba hina ya ish hikia kā ak ithano tuk okvt; yvmohmi hoka, himak a ik chim vlhpesokma anonti falamvt ia lashke, im achi tok.

35. Mihma Chihowah im enchel vt Balaam a Hatak ash awant ish iashke; yohmi kia, peh, anumpa chim anumpuli li illa kak o ish anumpula chi hoke, im achi tok; yohmi ma Balaam vt Balak i holitopa vhleha hā awant ia tok.

36. Atuk o, Balaam vt vla na Balak vt haklo mvt afamvt ivt, Moab in tumaha holihta yummvt Anon vhli yummvt ont vhli fehna hatuk o ona tok.

37. Mihma Balak vt Balaam a, Ahli hosh pit chi pivt chi hoyo li tuk keyu cho? nanta katiohmi ho chik sum alo tuk oh cho? chi holitoblichy la he vt si vhpesa mvhli keyu cho? im achi tok.

38. Mihma Balaam vt Balak a, Yakeh! chim vla lishke; nan isht im aighli nana ho ishi li kak osh nana achi la hinla cho? anumpa nana ho Chihowah yvt svtih ha fohkikma yummak o anumpuli la chi hoke, achi tok.

39. Mihma Balaam vt Balak a awant ia ma Kichalh-hu-solh a onvt okla tok.

40. Mihma Balak vt wak micha chukfi aiena ka im issa mvt, Balaam micha holitopa vhleha apeha aiena ka pit i pila tok.

41. Atuk osh ont onna ma yakohmi tok, Balak vt Balaam a ilaueh cha Baal achahaka puta isht ona tok, yummak o hikia cha okla hash aiasha ont vhli fehna ka pisa chi hatok.

CHAPTA XXIII.

MIHMA Balaam vt Balak a, Ilvppa alta untuklo ho is sum ikbashke, micha wak untuklo, micha chukfi untuklo aiena ho is sum atahlashke, im achi tok.

2. Mihma Balak vt Balaam vt anumpuli tuk mak o yv-mihchi tok; mihma Balak micha Balaam ita tuklot alta puta wak hobvk achvfa, micha chukfi nakni achvfa aiyukali ho onochit im issa tok.

3. Mihma Balaam vt Balak a, Na hukmit ish im issa ilvppa bilika ish hikia na, ia lashke: Chihowah yvt si afamvt vla hinla yoba kah; atuk o nana ho vm otvnnichikma chim anoli lashke; im achi tok. Mihmvt achaha ka yo ona tok.

4. Mihma Chitokaka yvt Balaam a afama tok; mihma Alta untuklo ho atahli lishke, micha alta puta ka wak hobvk

achufa micha chukfi nakni achufa bieka hō onochit im issa lishke, achi tok.

5. Mihma Chihowah yvt Balaam itih hā anumpa fohki mvt, Falamvt Balak a im ona cha yakohmi hosh ish im anumpulashke, im achi tok.

6. Mihma falamvt im ona tok, mihma, yakeh! hukmit isht aiokpuchi ya bilika, yumma, micha Moab i holitopa vhleha moma aienvt hielitok.

7. Mihma nan isht vllhpisa ya ishi mvt, Moab i miko Balak vt Alam ont ai ishit hvshi akochaka nvni foka ya akochit svst vla cha, Minti cha, Chekob a anumpa kallakshichit ant vm onochi, micha Israel a ant a pafi; achishke.

8. Katiohmichi kak osh Chitokaka yvt kallakshichi tuk keyu ka, anumpa kallakshichi onochi la hinla cho? micha Chihowah yvt nan ik achukmo im anukfilli tuk keyukma, katiohmichi kak osh nan ikachukmo im anukfilli la hinla cho?

9. Tuli hochito paknaka hiki vt pisa li, micha nvni puta hiki vt pisa li hokvt, Yakeh! okla hash osh ila aiasa chi hoke, micha oklushi puta ka iba holhtina he keyu hoke.

10. Kuta hosh Chekob lukfi pushi ya, micha Israel kushkoa ont isht aiushta hoh kia hohtina hinla cho? Aivllhpiesa illi kak o chohmit svllashke, micha vm ai isht aiopikmvt yummak o chohmashke, achi tok.

11. Mihma Balak vt Balaam a, Nanta mak o is si yumihchi cho? an tenvp vhleha hā anumpa kallakshichi ish onocha chi hō chi hoyo li kash o, anonti yakeh! anumpa yukpali a ish onochi kak biekvshke, im achi tok.

12. Mihma afalaminchit, Ahah! ahni lish Chihowah yvt svtih hā fohki tuk ak o anumpuli la he vllhpesa keyu cho? im achi tok.

13. Mihma, Balak vt, Mintih, chim asilhha lishke, inla hō si awant ish ona cha yummak o ish a pisashke, ont vhli fehna kak illa hō ish pisa chi, moma ish pisa he keyu hoke, micha yummak o hiki vt anumpa kallakshichi is svv onochashke, achi tok.

14. Mihmvt Sofim osapa Piskah tabokaka ya isht ona cha

alta untuklo ho ikbi mvt, alta achvfa ka wak hobuk achvfa micha chukfi nakni achvfa bieka ho onochit im issa tok.

15. Mihma Balak a, Chihowah ya afamvt yvmma ia li takla ka hukmit ish im issa ilvppa bilika ish hikiashke, im achi tok.

16. Mihma Chihowah yvt Balaam a afama cha itih ha anumpa fohkit, Anonti Balak a ish im ona cha yak ish im achashke, im achi tok.

17. Atuk o im vla ma, Yakeh! hukmit im issa bilika hikia ma, Moab holitopa vhleha hvt apeha tok. Mihma Balak vt Chihowah hvt nanta ho anumpuli cho? achi tok.

18. Mihma nan isht vllhpisa ishi cha, Balak ma, wakaya cha haklo, Sippo ushi chia hvt is sa haponaklashke.

19. Chitokaka yvt hatak atuk osh holaba he keyu hoke; micha hatak ushi atuk osh im anukfila inlv nukhakla he keyu hoke: miha tuk vt ik yvmihcho ka hinla cho? anumpuli tuk vt ik ahlecho ka hinla cho?

20. Yakeh! yukpali la chi ho anumpa vma tuk oka: micha yukpali tuk oke, atuk o inlvchi la he keyu koke.

21. Chekob a nanashvchi asha ik peso tuk, micha Israel a nan ai vllhpiesa keyu ka ik peso tuk oke; Chihowah in Chitokaka yvt ibafohka hoke; micha im itin takla ya miko shakapa hosh takali hoke.

22. Chitokaka ak osh Echip a pehlichit kohchi tok, imi hlampko hvt lapish achvfa ak o chohmi hoke.

23. Chekob a i sanalit ishit yushpakvmma he vt iksho hoke; micha Israel a i sanalit isht ahulla he vt iksho hoke: himak a chohmi ka Chekob a micha Israel a Chitokaka yvt nan atahli hoke, acha hi oke.

24. Yakeh! okla hvt koi chito chohmit wakaya hi oke, micha koi chito himita chohmit ile tanicha hi oke; nawehpoa ya ik ai vpo kisha kv, micha illi tuk im issish a ik ai ishko kisha kv tushka he keyu hoke.

25. Mihma Balak vt Balaam a, Anumpa kallakshichi chik onochi pullakmvt, anonti anumpa yukpali chik onochi pulashke, achi tok.

26. Yohmi kia Balaam vt afalamichit Balak a chim ano-

lit, Chihowah yvt nana anumpuli yumma moma ka yvmih-chi la chi hoke, achi li tuk keyu cho! achi tok.

27. Mihma Balak vt Balaam a Mintih, chim asilhha lish-ke, inla ho chisht ona lashke; Chitokaka yvt vlhpesa ahni na, yumma hiki vt anumpa kallakshichi is sum onochi yoba na, achi tok.

28. Mihmvt Balak vt Balaam a Peo paknaka Cheshimon pit talaia isht ona tok.

29. Mihma Balaam vt Balak a alta untuklo ho iluppa is sum ai ikbi cha, wak hobvk untuklo, micha chukfi nakni untuklo iluppa is sum atahlashke, im achi tok.

30. Mihma Balak vt Balaam vt achi tuk mak o, yvmihchi tok, micha alta puta ka wak hobvk achvfa micha chukfi nakni achvfa bieka onochit im issa tok.

CHAPTA XXIV.

ATUK o Balaam vt Chihowah yvt Israel a yukpali kak osh im aivlhpiesa, pisa mvt, i vt yushpakummi tikba noyo beka tuk a ik chohmo hosh, amba nashuka ya yakni haiaka pilla pit talali tok.

2. Atuk osh Balaam vt akachakali mvt Israel vt apeli-chika vlhpisa i binah puta aiasha na pisa tok, mihma Chihowah im ishilombish vt onvtola tok.

3. Mihmvt nan isht im vlhpisa ya ishi cha, Beo ushi Balaam vt micha hatak nishkin i fatuma yosh achishke.

4. Chitokaka im anumpa ha haklo tuk, micha nan im aiahli i nan otvni ya pisa tuk, holhpokunna kia nishkin vt fatuma tuk vt achishke.

5. Chi binah puta kvv ai yukpashke, Chekob ma! micha chim vltipo puta kvv, Israel ma!

6. Okfa hosh pataya ka chohmishke, osapushi yosh okhina bilika talaia ka chohmishke, aloes iti yo Chihowah yvt hokchi tuk ak o chohmishke, micha chuahla iti puta hosh oka apotvt hiel kak o chohmishke.

7. Im ishtochi puta ka oka ya a kohchit hlatvbla hi oke,

mikma im ishtatiaka yvt oka laua ho aiasha hi oko: micha i miko vt chaha kv Akak a i shahla hi oke, micha im apelihika yvt chaha hi oke.

8. Chitokaka yvt Echip a pehlichit kohchi tuk oke; imi hlampko hv lapish achvfa yak o holba hoke, oklushi in tvnvp puta ka tahla hi oke, micha foni ya kobahlichit tahli cha im iti naki ya ishit nvhlit hlopullecha hi oke.

9. Hlipia hoke, koi chohmit micha koi chito chohmit tvshki hoke, kvta hosh ilhkolecha hinla cho? kvna hosh anumpa yukpali chi onochikmvt, yukpa hoke: mikma kvna hosh anumpa ka llakshichi chi onochikmvt kalakshi hoke, achi tok.

10. Mihma Balak im ai i nukkilli vt Balaam a i sanalit libbi mvt, ibbak a isht itai issuchi tok: micha Balak vt Balaam a, An tvnvp a anumpa kallakshichi is sum onocha chi ho chi hoyo li tuk, mihma yakeh! ilvppa ont isht atuchina mak o anumpa yukpali ish onochi biekvshke.

11. Yvmohmi hokvt, himak a malelit, ish ai vta ya ona; holitopa fehna chikbi la he ahni li tuk oke; yohmi tuk kia yakeh! Chihowah yvt a holitopa ya chi katvblishke, im achi tok.

12. Mihma Balaam vt Balak a chim anumpa shali vhleha et is sam pila tuk ak kia im anumpulit,

13. Balak vt tuli hvta, micha tuli holisso lakna ya im aboha alota ho ik suma chi hoh kia, vno vm anukfila ak-inli kv, achukma hokma, keyukmvt ika chukmo hoh kia yvmohmit Chihowah im anumpa ha ont ia la he keyu hoke; amba Chihowah yak osh nana achikma, yvmmak o yvmibchi la chi hoke, achi li tuk keyu cho?

14. Atuk osh yakeh! himak a vm okla aiasha ka ona la chi; inta! yohmi hoka, nitak ont ishtaiyopikma, okla ilvppvt chim okla ha nana akaniohmicha he ya, chim anoli lashke, achi tok.

15. Mihmvt nan isht vlpisa ya ishi cha, Beo ushi Balaam vt, achi, micha hatak nishkin i fatuma yvt achishke.

16. Chitokaka im anumpa ha haklo tuk, micha Chaha i shahli ai ithvna ka ithana tuk, micha nan im aighli im otvni

ya pisa tuk, holhpokunna hoh kia nishkin fatuma tuk vt achishke.

17. Pisa la hi oke, yohmi kia himak ak keyu: Pisa la hi oke, yohmi kia olanlosa he keyu hoke; Chekob a fochik vt a kohcha hi oke, micha Israel a miko in tubi vt a kohcha hi oke, micha Moab in chukbika puta ka issot kancha hi oke, micha Shelh im vlla vhleha moma ka tahla hi oke.

18. Mikma Etom vt i yakni ya hi oke; Sei ak kia in tunup puta i yakni ya hi oke, mikma Israel vt chilita hi oke.

19. Mikma apelhichika im asha chi kvv Chekob a akohcha hi oke, micha tumaha holihta aiasha tuk atampaka vbit tahla hi oke, achi tok.

20. Atuk osh Amalek a pisa mvt, nan isht vlpisa ya ishi cha, Amalek ak osh oklushi puta ka tikba tuk oke, yohmi tuk kia ont im ishtaiyopi hokvto illit ai okpulokvt taha hi oke, achi tok.

21. Atuk osh Kenait a pisa mvt, nan isht vlpisa ya ishit, Ish aiahanta yvt kulloshe, micha chim vlpichik a tvli chito yo ish ai ikbishke.

22. Yohmi kia Kenait vt tahvt ia hi oke, atuk o Assha vt yukachit chisht ia hi oke, achi tok.

23. Mihmvt nan isht vlpisa ya ishi cha, Ikikkeh! Chitokaka yvt iluppa yvmihchikma kvta hosh okchayvt ahanta hinla cho?

24. Michi peni hochito vt Chittim ai vhli minti kvv vla cha Assha ya ilvushala hi oke, micha Eba ya ilvushalikma, yummvt ai okpuloka vt taha hi oke, achi tok.

25. Mihmvt Balaam vt wakaya cha falamvt ivt ai vttta ya ona tok, mihma Balak ak kia im atiya ya ia tok.

CHAPTA XXV.

MIHMA Israel vt Shittim ak o ahanta tok, mihma okla hvv Moab ushetik vhleha ha iti hanit isht ia tok.

2. Mihma i naholvvv toba puta ka nan vbit isht aiokpu-

chi mvt okla hash hoyo tok; mihma okla hash osh impa cha i naholbvt toba puta ka im akachunoli tok.

3. Mihma Israel vt Baal-pio ya ibafohka tok; mihma Chihowah im ai i nukkilli yvt Israel a i sanalit libbi tok.

4. Micha Chihowah yvt Moses a okla hash noshkobo puta moma ish ishi cha hvshi ya ichapaka Chihowah itikba ya iti a ish atakohlehashke, Yvmohmi ho Chihowah im ai i nukkilli libbi kv Israel a i filvmmashke, im achi tok.

5. Mihma Moses vt Israel nan im apesa vhleha ha, Baal-pio ya ibafohka tuk hatak hvchim asha aiyukali kv hvsh bashke, im achi tok.

6. Atuk o yakeh! Israel im vlla vhleha aiachvfa hosh vlvvt Mitianait ohoyo ho itibapishi vhleha aiasha ka, Moses micha okla moma aiena kv okla moma in tabenakel okhissa itikba yaiya hosh aiasha tuk osh pisa ho isht vla tok.

7. Atuk o naholitompa isht vta Alon ushi Eleasa ya ushi Finehas vt pisa mvt okla moma takla binili tuk vt tvi halupa isht husa ishi cha wakaya tok.

8. Micha Israel hatak a iakaiyvt ivt binah ha ont chukowa cha Israel hatak ash bahlit hlopullechi mvt, ohoyo hash ikfoka ya bahlit hlopullechi tok; Yvmohmi ho ililli okpulo vt Israel im vlla vhleha itin takla ya yokopa tok.

9. Mihma ililli okpulo isht illi kv tahlepa sipokni pokoli tuklo akucha ushta tok.

10. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

11. Naholitompa isht vta Alon ushi Eleasa ushi Finehas vt vno pulla kak o amosholi cha vm ai i nukkilli ya Israel im vlla vhleha im itin takla ya kanvllichi na, sa nuktahta kak osh Israel im vlla vhleha vbit ak tahloshke.

12. Yvmohmi hoka, yakeh! iti nanaiya nan itim apesa li ya ima lishke.

13. Atuk o naholitompa isht aiahanta bilia fehna ka yvma, micha im isht atiaka aiena kv iesha hi oke; in Chitokaka ya im amosholi cha Israel im vlla vhleha ha im atobbi tuk okvt, ish achashke, im achi tok.

14. Mitianait ohoyo pulla ho Israelait vt awant illi tuk hohchifo kv Salu ushi Simli atok, yvmmvt Simeonait vhle-

ha im itin takla ya chuka achvfa i shahli i holitopa yatok.

15. Mikma Mitianait ohoyo illi tuk vt Su ushetik osh hohchifo kv̄t Kosbi atok, yummvt okla i noshkoboka yosh Mitian a chuka achvfa ya i shahli yatok.

16. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

17. Mitianait vhleha ha ilbvshalechit hvsh fahamashke;

18. Nan isht haksichi in tek Mitian i holitopa ushetik Kosbi pulla ho, micha Pio pulla ka hvchi haksechit hvch ilbvshali tuk oka, yummvt Pio pulla kak o ililli okpulo vt itonla nitak ma illi tuk oka, achi tok.

CHAPTA XXVI.

ATUK osh ililli okpulo vt asha ha ya, yakohmi tok, Chihowah yvt Moses micha naholitompa isht v̄tta Alon ushi Eleasa ya im anumpulit,

2. Israel im vlla vhleha okla moma afv̄mmi pokoli tuklo vhli vba mayvt iki vhleha in chuka achvfa hlopullit Israel aiasha kv̄t t̄v̄v̄p itibit ia hinla moma holhtina ka hvsh ishashke, im achi tok.

3. Mihma Moses micha naholitompa isht v̄tta Eleasa ita tuklo kv̄t, Chatan a Moab yakni patali Cheliko bilika ya ai im anumpulit,

4. Afv̄mmi pokoli tuklo vhli vba maya holhtina ka, Chihowah yvt Moses micha Israel im vlla vhleha Echip yakni ya kohcha ia tok aiena, im achi tok mak o ish ishashke, im achi tok.

5. Israel ushi akni Luben: Luben im vlla vhleha; Hanok, yummak o Hanokait in chuka achvfa akohcha tok: Pallu, Palluait chuka achvfa:

6. Heslon a, Heslonait chuka achvfa: Kamai ya, Kamait chuka achvfa:

7. Ilv̄ppa pnta kak osh Lubenait chuka achvfa vhleha hoke, atuk osh holhtina kv̄t tahlepa sipokni pokoli ushta ak u-

cha tuchina inena tahlepa untuklo cha pokoli tuchina aiena tok.

8. Mikma Pallu ushi; Eliab.

9. Mikma Eliab ushi vheha; Nemuel micha Tahlan micha Abilam atok. Tahlan micha Abilam ilupvt Kolah ai itupeha kvv Chihowah kvllot i sanali ma, ibafokvt Moses micha Alon ita tuklo ka kvllot i sanalit okla moma im ai anhowa tok mak oke.

10. Mihma yakni vt itakpashali cha Kolah ya ai itapeha ho ishit nanvli tok, ai itapeha yvma, yvmt illi ma luak vt hatak tahlepa tuklo cha pokoli tahlapi aiena ho hushmit tahli tok; yohmi mvv yvmt nan isht atokowa yo toba tok.

11. Yohmi kia Kolah im vlla vheha hvv ik illo tok.

12. Simeon ushi vheha hvv in chuka achvfa vlvvisa hatok: Nemuel a, Nemuelait chuka achvfa: Chamin a, Chaminait chuka achvfa: Chakin a, Chakinait chuka achvfa:

13. Selah ya Sahait chuka achvfa: Shaul a, Shaulait chuka achvfa yatok.

14. Ilvpa puta kak osh Simeonait chuka achvfa vheha hoke: tahlepa sipokni pokoli tuklo akucha tuklo cha tahlepa tuklo tok.

15. Kat im vlla vheha in chuka achvfa puta vlvvisa hosh, Sefon a, Sefonait chuka achvfa ak atok: Hakki ya Hakkait chuka achvfa ak atok: Shuni ya, Shunait chuka achvfa ak atok:

16. Osni ya, Osnait chuka achvfa ak atok: Eli ya, Elait chuka achvfa ak atok:

17. Alot a, Alotait chuka achvfa ak atok: Aleli ya, Alelait chuka achvfa ak atok.

18. Ilvpa puta kak osh Kat im vlla vheha in chuka achvfa hatok; micha holhtina tvk mak osh tahlepa sipokni pokoli ushta cha tahlepa tahlapi tok.

19. Chutah im vlla vheha hvv El micha Onan ak atok, micha El micha Onan ita tuklo kvv Kenaan yakni ya ai illi tok.

20. Mihma Chutah im vlla vheha in chuka achvfa vlvvisa hosh: Shelah ya, Shelanait chuka achvfa ak atok: Fales

a, Falesait chuka achvfa ak a tok: Selah ya, Salait chuka achvfa ak atok.

21. Mihma Fales ushi vhleha: Heslon a, Heslonait chuka achvfa ak atok: Hamul a, Hamulait chuka achvfa ak atok:

22. Ilvppa puta kak osh Chutah im vlla vhleha, chuka achvfa puta hatok, micha holhtina mak osh tehlepa sipokni pokoli untuklo akucha hannali cha tahlepa tahlapi tok.

23. Issaka ushi vhleha chuka achvfa vllhpisa; Tola ya, Tolait chuka achvfa ak atok: Pna ya Punait chuka achvfa ak atok:

24. Chashob a, Chashobait chuka achvfa ak atok: Shimlon a, Shimlonait chuka achvfa ak atok.

25. Ilvppa puta kak osh Issaka im vlla vhleha chuka achvfa hatok; micha holhtina mak osh tahlepa sipokni pokoli hannali akucha ushta cha tahlepa tuchina tok.

26. Sebulon ushi vhleha chuka achvfa vllhpisa: Selet a, Satait chuka achvfa ak atok: Elon a, Elonait chuka achvfa ak atok: Chahleel a, Chahleelait chuka achvfa ak atok.

27. Ilvppa puta kak osh Sebulonait chuka achvfa hatok; micha holhtina mak osh tahlepa sipokni pokoli hannali cha tahlepa tahlapi tok.

28. Chosef ushi vhleha chuka achvfa vllhpisa hosh Manasseh micha Eflaim ak atok:

29. Manasseh ushi vhleha: Makil a, Makilait chuka achvfa ak atok: micha Makil vt Kileat a tobachi tok: Kileat a Kileatait chuka achvfa akohcha tok.

30. Kileat ushi vhleha hvt ilvppak atok: Cheesa ya Cheesalait chuka achvfa: Helek a, Helekait chuka achvfa:

31. Micha Asiel a, Asielait chuka achvfa: Shekem a, Shekemait chuka achvfa ak atok.

32. Micha Shemita ya, Shemitait chuka achvfa: micha Hefe ya, Hefalait chuka achvfa ak atok.

33. Mihma Hefe ushi Selofehat vt ushi ik im iksho, amba ushetik vt im asha tok: micha Selofehat ushetik vhleha hohchifo kvv Mahlah, micha Noah, Hoklah, Milkah micha Tisah ak atok:

34. Ilvppa puta kak osh Manasseh chuka achvfa hatok;

micha holhtina mak osh tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha tklo cha tahlepa untuklo tok.

35. Ilvppak osh Eflaim ushi vhleha chuka achvfa vlhpisa hatok: Shuhlelah ya, Shuhlalhait chuka achvfa: Beka ya Baklait chuka achvfa: Tahan a, Tahanait chuka achvfa ak atok:

36. Mihma Shuhlelah ushi vhleha hvt ilvppak atok, Elan a Elanait chuka achvfa ak atok.

37. Ilvppak osh Eflaim ushi vhleha chuka achvfa vlhpisvt holhtina mak osh tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha tuklo cha tahlepa tahlapi tok: Ilvppa puta kak osh Chosef ushi vhleha chuka achvfa vlhpisa hatok:

38. Benchamin ushi vhleha chuka achvfa vlhpisa; Bela ya, Belait chuka achvfa: Ashbel a, Ashbelait chuka achvfa: Ahilam a, Ahilamait chuka achvfa:

39. Shufam a, Shufamait chuka achvfa: Hufam a Hufamait chuka achvfa ak atok.

40. Mihma Bela ushi vhleha hvt At micha Naaman ak atok: At a Atait chuka achvfa: Naaman a Naamanait chuka achvfa ak atok.

41. Ilvppa puta kak osh Benchamin ushi vhleha chuka achvfa vlhpisa hatok: micha ymma holhtina mak osh tahlepa sipokni pokoli ushta akucha tahlapi cha tahlepa hannali tok.

42. Ilvppak osh Tan ushi vhleha chuka achvfa vlhpisa: Shuham a Shuhamait chuka achvfa ak atok. Ilvppak osh Tan in chuka achvfa puta, chuka achvfa vlhpisa hatok.

43. Shuhamait chuka achvfa moma holhtina mak osh tahlepa sipokni pokoli hannali akucha ushta cha tahlepa ushta tok.

44. Asha im vlla vhleha chuka achvfa vlhpisa: Chimna ya, Chimnait chuka achvfa: Chesui ya, Chesuait chuka achvfa: Beliah ya, Belait chuka achvfa ak atok.

45. Beliah ushi vhleha: Heba ya, Hebalait chuka achvfa: Malkiel a, Malkielait chuka achvfa ak atok.

46. Mihma Asha ushetik vt hohchifo kvv Selah ak atok.

47. Ilvppa puta kak osh Asha ushi vhleha chuka achvfa

hatok, micha yvmma holhtina mak osh tahlepa sipokni pokoli tahlapi akucha tuchina micha tahlepa ushta tok.

48. Naftali ushi vhleha chuka achvfa vhlpisa : Chahseel a, Chahseelait chuka achvfa : Kuni ya Kunait chuka achvfa :

49. Chesa ya, Chesalait chuka achvfa : Shillem a Shillemait chuka achvfa ak atok.

50. Ilvppa puta kak osh Naftali in chuka achvfa chuka achvfa vhleha vhlpisa hatok, micha yvmma aholhtina kv tahlepa sipokni pokoli ushta akucha tahlapi micha tahlepa ushta tok.

51. Ilvppa puta kak osh Israel im vlla vhleha hosh holhtina mvt tahlepa sipokni bat tahlepa hannali cha tahlepa sipokni achvfa, micha tahlepa untuklo pokoli tuchina aiena tok.

52. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

53. Ilvppa puta kak osh hohchifo holhtina ka vhlpisa i yakni ya chi hosh yakni yash osh i kvshkoashke.

54. Laua ka i yakni ya ishahlehit ish imashke, micha ik lauo ka i yakni ik lauo hvsh imashke, i yakni aiyukali kv holhtina tuk ak o vhlpisa ho ish imashke.

55. Yohmi kia nashoeli hosh yakni ya itikvshkoashke, iki vhleha apehlichu hohchifo kak o ai ishashke.

56. Laua micha ik lauo aiena kv na shoeli hosh yakni ya itakvshkoashke.

57. Atuk o chuka achvfa puta vhlpisa hosh Lefait vhleha hv holhtina ilvppa puta kak atok, Keshon a, Keshonait chuka achvfa ak atok : Kohalh a, Kohalhait chuka achvfa ak atok : Melali ya Melalait chuka achvfa ak atok.

58. Ilvppa puta kak osh Lefait chuka achvfa vhleha hatok : Lebnaait chuka achvfa, Heblonait chuka achvfa, Mahlait chuka achvfa, Mushait chuka achvfa, Kolahlait chuka achvfa ak atok. Atuk o Kohalh vt Amlam a tobachi tok.

59. Mihma Amlam tekchi vt hohchifo kv Chokebet osh Lefai ushetik, ishki vt Lefai ya Echip im ai eshi tok. Atuk osh Alon micha Moses micha in tek Miliam aiena ka Amlam a im eshi tok.

60. Atuk o Alon vt Natab micha Abihu, Eleasa micha Ihlama aiena kvt im vtta tok.

61. Atuk o Natab micha Abihu ita tuklo kvt, luak inla Chihowah itikba ai im issa mvt illi tok.

62. Micha holhtina mvt nakni bieka hosh hvshi achvfa vba maya kvt tahlepa sipokni pokoli tuklo akucha tuchina. Israel im vlla vhleha ha takla yakni ik emo hatok. Israel im vlla vhleha ha takla holhtina tok keyn hokvt.

63. Ilvppa puta kak osh Moses micha naholitompa isht vtta Eleasa ita tuklo kvt Israel im vlla vhleha Chatan a Moab yakni patali Cheliko bilika a holhtina tok, holhtina tok mak oke.

64. Yohmi kia Moses micha naholitompa isht vtta Alon itatuklo kvt Israel im vlla vhleha ha yakni haiaka Sinai ya a hohtena tok a, hatak achvfa kia ilvppa puta ka itin takla ya iksho tok.

65. Chihowah yvt, Yakni haiaka ai illit taha pulla chi hoke, achi tok oka. Mihma hatak achvfa kia hlakofi kvt iksho tok. Cheshvneh ushi Kaleb micha Nvn ushi Choshua ak illa tok,

CHAPTA XXVII.

YOHMI ma Selofehat yummvt Hefe ushi, mikma yummvt Kileat ushi, mihma yummvt Maki ushi, mihma yummvt Manasseh chuka achvfa Manasseh ushi, mihma yummvt Chosef ushi atok yumma ushetik vhleha hvt ona tok, micha ushetik vhleha hohchifo kvt ilvppak atok, Mahlah, Noah micha Hoklah micha Milkah micha Tisah atok.

2. Atuk osh Moses, micha naholitompa isht vtta Eleasa, micha holitopa vhleha micha okla moma aiena itikba, okla moma in tabenakel okhissa bilika hiel cha,

3. Piki vt yakni haiaka ai illi tok oke, micha Kolah ai itapeha kvt Chihowah ya i sanalit itihoyvt itnaha ka ibafohka tok keyushke : yohmi kia ilap nanashvchi isht illi tok oke ; micha ushi ik im iksho tok oke.

4. Nanta katiohmi ho ushi iksho hatuk ak osh piki boh-

chifo kv̄t in chuka achufa ai itin takla ya kv̄nia hinla cho? Yvmohmi hoka, piki itibapishi vhleha takla yakni ish pi-mashke, achi tok.

5. Mihma Moses vt nan isht im akaniohmi ka Chihowah itikba isht ona tok.

6. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

7. Selofehat ushetik vhleha hv̄t v̄lhpesa h̄o anumpuli ho-ke: iki itibapishi vhleha takla yakni ai eshi ya ish ima pul-lashke: micha iki i yakni yash tosholit ish im onachashke.

8. Micha Israel im vlla vhleha im anumpulit, Hatak vt ushi iksho hosh illikma i yakni yash tosholit ushetik ak o hv̄sh im onachashke.

9. Atuk o ushetik vt ikshokma i yakni yash itibapishi vhleha hak o hv̄sh imashke.

10. Atuk o itibapishi vt ik im ikshokma i yakni yash iki itibapishi vhleha hak o hv̄sh imashke.

11. Atuk o iki vt itibapishi vhleha hv̄t ikshokma i yakni yash in chuka achufa ai achufa i kanomi pit i bilika yak o hv̄sh ima na ieshashke, mikma yvmmak osh Israel im vlla vhleha, Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, i nan v̄lhvisa ai apihisashke, im achi tok.

12. Micha Chihowah yvt Moses a, Nv̄nih Abalim ilv̄ppa oiya cha Israel im vlla vhleha yakni ima li tok a pisah.

13. Atuk osh ish pisa ha mv̄t chishno ak kia chitibapishi Alon vt iba holhtina chohmit chim okla ha ish iba holhtina chi hoke.

14. Chukushmi Sin ash okla moma kv̄t itachowa ma, nishkin itikba ya oka yv̄mma is si aholitobla he tuk vt ila-filv̄mmit vm anumpa ha ish i sanali tuk oka, yv̄mmvt Meli-bah oka Katesh talaia yakni haiaka Sin ak atok, im achi tok.

15. Mihma Moses vt Chihowah ha im anumpulit,

16. Chihowah yvt nipi puta moma imi shilombish in Chi-tokaka yvt okla moma pehliechi hatak atokoli na,

17. Yvmmak osh itikba kohchvt ihiya, micha yvmmak osh itikba ont chukohowa, micha yvmmak osh pehlichit ko-honcha, micha yvmmak osh pehlichit chukowvt ahantashke,

yvmohmi hō Chihowah im okla moma yvt chukfi yosh apis-
tikeli iksho yō ik chohmo kashke, im achi tok.

18. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit, Nvn
ushi Choshua hatak shilombish nukfoka yvmmak o ish ishi
cha chibbak ish onochashke.

19. Micha Eleasa naholitompa isht vtta itikba, micha ok-
la moma itikba ya ish hilechashke; micha yvmmak osh pi-
sa hō, anumpa ish imashke.

20. Micha chim aholitopa kaniohmi ka ish onochashke;
yvmohmi hō Israel im vlla vhleha okla moma kut im antia
achukmashke.

21. Micha naholitompa isht vtta Eleasa itikba hikia na
yvmmak osh Chihowah itikba Ulim ai isht apesa yak o isht
im asilhvcha hi oke: im anumpa hō kohchvt ia hi oke,
micha im anumpa hō ont chukowa hi oke, yvma micha
Israel im vlla vhleha apiha aiena kut okla moma puta kut
yvmohma hi oke, im achi tok.

22. Mihma Moses vt Chihowah yvt im achi tuk mak o
yvmihchi tok: micha Choshua ya ishi cha naholitompa
isht vtta Eleasa itikba, micha okla moma itikba ya hilechi tok.

23. Micha ibbak a onochi mvt anumpa ima tok, Chihowah
yvt Moses a tohvt im apesa tuk mak o yvmihchi tok.

CHAPTA XXVIII.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha ha im anumpulit, Nan vm
issa micha am pska vbit isht aiokpvchi luak isht hullukmi,
a nabalama ya ithaiyanvt ont ai vhpiesakma vm issashke,
ish im apesashke.

3. Micha luak ishit hukmit im issa ilvpak o Chihowah
ya hvsh im issa hi oke; Chukfi ushi tuklo hō afvmmi vm-
mona hosh, ik aiono takali kut iksho hukmit im issa bilia yō
onna hosh onnakma hvsh yvmihinchashke.

4. Chukfi ushi achvfa kash onnahnli ish im issa tukmt,
chukfushi achvfa ya ont opiakma, ish im issa hi oke:

5. Micha ilhpak im issa yə bota tohbi lipehbi efah isht pokoli, bəvʔ bila toba hin kvshkoa ai ushta kvʔ itaioma hi oke.

6. Chihowah i nabalama vbit luak ishit hullukmit im issa, hukmit im ihisa bilia yosh Sinai nvniḥ hā ai vlhpisa tok mak oke.

7. Micha nan ishko im issa yə chukfi ushi achvʔakma hin kvshkoa ai ushta hi oke : nan ishko im issa yə aholitopa ak ʔ oka paki kullo yə Chihowah ish im afohoblichā hi oke.

8. Mikma chukfi ushi achvʔa yano, opiakma ish im issashke : onnahinli ilhpak im issa mak ʔ, micha nan ishko im issa mak ʔ, chohmit ish im issa hi oke, vbit luak ishit hukmit im issa Chihowah i balama yə hi oke.

9. Nitak hullokma chukfi ushi tuklo afəmmi vmmōna ik ai ono takali kvʔ iksho, micha bota tohbi ishit pokoli kvshkoa tuklo, bila itaioma hə ilhpak im issa mak ʔ micha nan ishko im issa aiena hi oke.

10. Hukmit im issa bilia, micha nan ishko im issa aiena kvʔ ashakma, ilvppak osh nitak hullo moma hukmit im issa yoke.

11. Micha hvshi puta isht hvchim ia vmmōna kə hukmit im issa yə Chihowah hvsh im issa hi oke ; wak hobvʔ himita tuklo, micha chukfi nakni achvʔa, chukfi ushi untuklo afəmmi vmmōna ik ai ono takali kvʔ iksho aiena yashke.

12. Micha wak hobvʔ achvʔakma ilhpak im issa mak ʔ bota tohbi ishit pokoli kvshkoa tuchina bila aioma yashke ; micha chukfi nakni achvʔakma ilhpak im issa mak ʔ bota tohbi ishit pokoli kvshkoa tuklo bila aioma yashke.

13. Micha chukfi ushi achvʔakma, ilhpak im issa mak ʔ bota tohbi kvshkoa ishit pokoli bano hə bila aioma, nabalama hukmit im issa, micha vbit hukmit Chihowah im issa ya hi oke.

14. Micha ishkot im issa yvʔ wak hobvʔ achvʔakma, oka paki hin iklvna ; micha chukfi nakni achvʔakma, hin kvshkoa atuchina, micha chukfi ushi achvʔakma, hin kvshkoa isht ai ushta ya hi oke. Ilvppak osh afəmmi hlopulli, hvshi puta kvʔ hvshi talalikma, hukmit im issa yoke.

15. Hukmit im issa bilia, micha nan iksho im issa aiena

kvt ashakma, nan ashvchi im issa mak o issi kosoma ai ishit issi kosomushi achufa ho Chihowah im issa hi oke.

16. Micha hvshi vmmona nitak ont isht auahhushta kvt Chihowah im vbanvblit ont ia yoke.

17. Atukma hvshi ilvppa nitak ont ishit auahthlapik mak o, impvchi yoke: nitak untuklo ho puska ik shatvmmo vpa hi oke.

18. Nitak vmmona hokvno itvnaha holitopa asha hi oke; yvmmak oka tishu atoksvli nana kia hvchik yvmihcho ka hi oke.

19. Amba Chihowah ya hukmit im issa ya vbit luak ishit hukmit im issa ya hvsh im issa hi oke; wak hobvk himita tuklo, micha chukfi nakni achufa micha chukfi ushi afvmmi vmmona untuklo aiena hi oke; yvmmt ik ai ono takali kvt ik hvchim iksho ka hi oke.

20. Micha im ilhpak im issa yvt bota tohbi yosh bila itaioma hi oke; wak hobvk achufakma ishit pokoli kvshkoa tuchina, micha chukfi nakni achufakma ishit pokoli kvshkoa tuklo ho hvsh im issa hi oke.

21. Chukfi ushi achufakma, kvshkoa ishit pokoli biektv chukfi ushi untuklo hlopulla hi oke.

22. Micha nan ashvchi im issa ya issi kosoma achufa ho ishit hvchi kashofa ya hi oke.

23. Onnahinli moma hukmit im issa, yvmmt hukmit im issa bilia yvt ashakma, ilvppa puta hvsh im ihisa hi oke.

24. Ilvppak o yohmi hosh nitak untuklo hlopulli ka onnakma hvsh im issa hi oke, vbit luak ishit hukmit aiokpvchi nipi, Chihowah i balama ak a hi oke: hukmit im issa bilia, micha nan ishko im issa aiena kvt ashakma, yvmma aiena im issa hi oke.

25. Atuk osh nitak ont isht untuklokma itvnaha holitopa hvchim asha hi oke; tishu a toksvli nana kia hvsh yvmihcha he keyu hoke.

26. Micha nan awaya vmmona nitak, ilhpak im issa himona Chihowah isht hvsh im onakmt, nitak hullo puta kvt ont hvchin taha ha yvt, itvnaha holitopa hvchim asha hi oke: tishu atoksvli nana kia hvsh yvmihcha he keyu hoke.

27. Amba Chihowah i balama yvt hukmit im issa hvsh im issa hi oke : wak hobvk himita tuklo, micha chukfi nakni achvfa, chukfi ushi afummi vmmona untukla hi oke.

28. Micha ilhpak im issa yvt bota tohbi bila itaioma yosh wak hobvk achvfakma ishit pokoli kvshkoa tuchina, chukfi nakni achvfakma ishit pokoli kvshkoa tuklo,

29. Chukfi ushi achvfakma kvshkoa ont ishit pokoli biekt chukfi ushi untuklo hō hlopulla hi oke.

30. Micha isht hvchi kashofi vt issi kosoma ya ushi achvfa hi oke.

31. Hukmit im ihisa na bilia. micha ilhpak im issa (yvmvt ik ai ono takali kv ik hvchim iksho ka hi oke) micha nan ishko im issa aiena kv aiasha ma, yvmma puta ka hvsh im issa hi oke.

CHAPTA XXIX.

ATUK osh hvshi ont isht untuklo, hvshi nitak vmmomakma, itvnaha holitopa hvchim asha hi oke : tishu atoksvli nana kia hvsh yvmihcha he keyu : isht pufa olachi hvchi nitak oke.

2. Micha Chihowah i balama yo hukmit im issa hvsh im issa hi oke : wak hobvk himita achvfa, chukfi nakni achvfa, micha chukfi ushi afummi vmmona untuklo ha hi oke.

3. Mikmvt ilhpak im issa yvt bota tohbi bila itaioma hosh, wak hobvk achvfakma ishit pokoli kvshkoa tuchina, micha chukfi nakni achvfakma, ishit pokoli kvshkoa tuklo,

4. Chukfushi untuklo kv chukfushi achvfakma ishit pokoli kvshkoa achvfa bat hlopulla hi oke,

5. Micha nan ashvchi im issa ishit hvchi kashofa chi kv issi kosoma ya ushi achvfa hi oke,

6. Chihowah i balama vbit im issrt luak ishit hukmit im issa, hvshi yvmma, nitak moma luak ishit hukmit im issa, micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa ayvmohmi chatuk mak o yvmihcha hi oke.

7. Micha hvshi isht untuklo ilvpprt nitak ont ishit pokolikma itvnaha holitopa hvchim asha hi oke ; micha hvchi

shilombish a hvsh ilbvshala hi oke; micha yvmma natoksoli nana kia hvsh yvmihcha he keyu hoke;

8. Amba Chihowah i balama yo hukmit im issa ya hvsh im issa hi oke; wak hobuk himita achvfa, chukfi nakni achvfa, micha chukfi ushi afvmmi vmmona untuklo yosh, inlv a takali kut iksho ka hi oke.

9. Micha ilhpak im issa yvt bota tohbi bila itaioma yosh wak hobuk achvfakma ishit pokoli kvshkoa tuchina, chukfi nakni achvfakma ishit pokoli kvshkoa tuklo,

10. Chukfushi untuklo kut chukfi ushi achvfakma ishit pokoli kvshkoa achvfa bat hlopulla hi oke,

11. Nan ashvchi ishit kashofa, micha hukmit im ihisa na bilia, micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa aiena kut asha na, nan ashvchi im issa yo issi kosoma ya ushi achvfa ho im issa hi oke.

12. Atuk osh hvshi isht untuklo kut nitak ont isht auah tahlapikma itvnaha holitopa hvchim asha hi oke; tishu atoksoli nana kia hvsh yvmihcha he keyu, micha Chihowah imvchi isht hvsh im aiasha nitak untuklo ha hi oke.

13. Chihowah i nabalama yo hukmit im issa, vbit luak ishit hukmit im issa hvsh im issa hi oke; wak hobuk himita auah tuchina, chukfi nakni tuklo, micha chukfi ushi afvmmi vmmona auahushta, inlv a takali kut iksho ho hvsh im issa hi oke,

14. Mikma ilhpak im issa yvt bota tohbi bila itaioma yo wak hobuk auah tuchina kash wak hobuk achvfakma ishit pokoli kvshkoa tuchina biekakma, chukfi nakni tuklo kash chukfi nakni achvfakma ishit pokoli kvshkoa tuklo bika,

15. Mikma chukfushi auahushta kut chukfushi achvfakma ishit pokoli kvshkoa achvfa bieka hi oke,

16. Hukmit im ihisa bilia, ilhpak im issa, micha nan ishko im issa aiena kut aiashakma, nan ashvchi im issa yo issi kosoma ya ushi achvfa ho hvsh im issa hi oke,

17. Atuk osh nitak atuklakma, wak hobuk himita auah tuklo, chukfi nakni tuklo, micha chukfushi afvmmi vmmona auahushta inlv a takali kut keyu ho hvsh im issa hi oke.

18. Micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa yvt

wak hobvk puta, chukfi nakni puta, chukfushi puta aiena holhtina vlhpisa hō ayvmohmi chatuk mak o hvsh im issa hi oke.

19. Hukmit im ihisa na bilia, micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa aiena kvt aiashakma, nanashvchi im issa yō issi kosoma ya ushi achvfa hō hvsh im issa hi oke.

20. Atuk osh nitak ont isht atuchinakma wak hobvk auahachvfa, chukfi nakni tuklo, chukfushi afummi vmmona auahushta ik ai ono kvt iksho hashke,

21. Mikma ilhpak im issa, micha nan ishko im issa puta kvt wak hobvk puta, chukfi nakni puta, micha chukfushi puta aiena holhtina kã vlhpisa hō ayvmohmi chatuk mak a hi oke.

22. Micha hukmit im ihisa bilia, micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa aiena kvt ashakma, nan ashvchi im issa yō issi kosoma achvfa hashke,

23. Micha nitak ont isht ai ushtakma, wak hobvk pokoli chukfi nakni tuklo, micha chukfushi afummi vmmona auah ushta ik ai ono kvt iksho yashke.

24. Micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa yvt, wak hobvk puta, chukfi nakni puta, chukfushi puta aiena holhtina kã vlhpisa hō ayvmohmi chatuk mak o i yvmih-chashke:

25. Micha hukmit im ihisa na bilia, micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa aiena kvt ashakma, nan ashvchi im issa yō issi kosoma ya ushi achvfa yashke.

26. Micha nitak ont ishit tahlapikma wak hobvk chakkali, chukfi nakni tuklo, micha chukfushi afummi vmmona auahusta ik ai ono kvt iksho yashke.

27. Mikma ilhpak im issa, micha nan ishko im issa puta kvt wak hobvk puta, chukfi nakni puta, chukfushi puta aiena kvt holhtina kã vlhpisa hō ayvmohmi chatuk mak o i yvmih-chashke.

28. Micha hukmit im ihisa na bilia micha ilhpak im issa micha nan ishko im issa aiena kvt ashakma, nan ashvchi im issa yō issi kosoma achvfa yashke.

29. Micha nitak ont ishit hannalikma, wak hobvk untu-

china, chukfi nakni tuklo, micha chukfushi afummi vmmona auah ushta ik ai ono kv̄t iksho yashke.

30. Micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa puta kv̄t, wak hobuk puta, chukfi nakni puta, micha chukfushi puta aiena kv̄t holhtina k̄a vlhp̄isa h̄o ayvmohmi chatuk mak o i yvmihchashke :

31. Micha hukmit im ih̄isa na bilia, micha ilhpak im issa micha nan ishko im issa aiena kv̄t ashakma, nan ashvchi im issa yo issi kosoma achvfa yashke.

32. Micha nitak ont isht untuklokma, wak hobuk untuklo, chukfi nakni tuklo, micha chukfushi afummi vmmona auahushta ik ai ono kv̄t iksho yashke :

33. Micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa puta kv̄t, wak hobuk puta, chukfi nakni puta, micha chukfushi puta aiena holhtina k̄a vlhp̄isa h̄o a yvmihchi chatuk mak o i yvmihchashke :

34. Micha hukmit im ih̄isa na bilia, micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa aiena kv̄t ashakma, nan ashvchi im issa yo issi kosoma achvfa yashke :

35. Micha nitak ont isht untuchinakma itvnaha holitopa hvchim āsha hi oke ; nitak yvma tishu atoksvli nana kia hvsh yvmihcha he keyu.

36. Amba Chihowah nan i balama yo vbit luak ishit hukmit im issa, wak hobuk achvfa, chukfi nakni achvfa, chukfushi afummi vmmona untuklo ik ai ono kv̄t iksho aiena h̄o hukmit im issa yo hvsh im issa hi oke.

37. Ilhpak im issa, micha nan ishko im issa puta kv̄t, wak hobuk puta, chukfi nakni, micha chukfushi puta aiena holhtina k̄a vlhp̄isa h̄o ayvmohmi chatuk mak o i yvmihchashke.

38. Micha hukmit im ih̄isa na bilia, micha ilhpak im issa, micha nan ishko im issa aiena kv̄t ashakma, nan ashvchi im issa yo issi kosoma achvfa hashke.

39. Anumpa hvsh il onochi puta, micha ilap ahnit nana hvsh im issa puta, luak ishit hukmit nana hvsh im issa puta, micha ilhpak hvsh im issa puta, micha nan ishko hvsh im issa puta, micha itinnanaiyvchit nana hvsh im issa puta aiena hv̄t ashakma, impvchi hvchim vlhp̄isa puta k̄a iluppa puta

aiena kak o Chihowah ya hvsh i yvmihchashke, im achi tok.

40. Mihma Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, moma ka Moses vt Israel im vlla vhleha ha im anoli tok.

CHAPTA XXX.

MIHMA Israel im vlla vhleha puta ka, Moses vt apehli-chi i noshkoboka puta ka isht im anumpulit, Ilvppak o Chihowah yvt apesvshke.

2. Hatak vt anumpa il onochit Chihowah im il onochi tukmt, keyukmt anumpa kullo anumpulit imishilombish a anumpa ho isht ile takchi tuk mt, im anumpa ha kobvffa he keyu, itih ha akohcha tuk moma kv yvmihcha hi oke.

3. Ohoyo hv himita yosh iki in chuka ahanvt anumpa il onochi cha, Chihowah im il onochit anumpa isht ile takchi mt,

4. Mikma anumpa il onochi, micha anumpa isht ile takchi yo imishilombish a ishit takchi ka, iki vt haklo, mihmt iki yash osh nana ik im achokma; yohmikma anumpa il onochi tuk moma kv aighla hi oke; michaanumpa isht ile takchi imishilombish ishit takchi puta kv aighla hi oke.

5. Amba iki vt haklo nitak akinli hosh vlhpesa ik im ahno tukma, anumpa il onochi, micha anumpa moma isht iletakchi imishilombish a ishit takchi tuk vt ik aighlo ka hi oke, mihma iki ak osh vlhpesa ik im ahno hatuk o, Chihowah yvt i kashoffa hi oke.

6. Micha i hatak vt gsha tuk osh anumpa il onochi ma, itih ha nana kia kohchit im ishilombish a ishit takchi ma.

7. Yohmi ma i hatak vt haklo, mihmt haklo nitak vt na-na ik im achokma: yohmikma anumpa il onochi tuk vt aighla hi oke, micha anumpa isht ile takchi im ishilombish a ishit takchi tuk vt aighla hi oke.

8. Amba i hatak vt haklo nitak vt vlhpesa ik im ahno tuk mt, yohmikmt anumpa il onochi il onochi tuk a, micha itih ha kohchichit imishilombish anumpa isht ile takchi tuk

a ik ahlecho kashke, mikma Chihowah yvt i kashoffa hi oke.

9. Amba ohoyo vlhtakla, micha ohoyo i hatak vt i kunia hokvto anumpa il onochi ilap imishilombish ishit takchi tuk vt moma kv̄t ahlit takala hi oke.

10. Mikma i hatak in chuka anta hosh anumpa il onochi, keyukmvt anumpa isht ile takchi imishilombish a anumpa kv̄llo ishit takchi tuk ma,

11. Yohmi ma i hatak vt haklo kia nana ik acho, micha vlhpesa ik im ahno: yohmikma anumpa il onochi tuk moma kv̄t aiahla hi oke; micha anumpa isht ile takchi imishilombish ishit takchi tuk vt aiahla hi oke.

12. Amba i hatak vt haklo nitak vt im akshochit kanchikma, yohmikma nana hosh anumpa il onochi tuk, keyukmvt imishilombish a anumpa ishit takchi itih ha kohcha tuk vt ik ahlo ka hi oke; i hatak vt im akshochi hoke; mikma Chihowah yvt i kashoffa hi oke.

13. Anumpa il onochi puta, micha anumpa kv̄llo isht ile takchi imishilombish isht ilbvshali puta ka, i hatak vt ahlecha hinla, keyukmvt i hatak vt akshocha hinla hoke.

14. Amba i hatak vt onna hosh onna ka nan ik acho kash osh imomakvt; yohmikmvt anumpa il onochi tuk moma, micha anumpa isht ile takchi onvtola tuk moma ka kv̄llochi hoke; haklo nitak vt nana ik im acho tuk okvt, kv̄llochi hoke.

15. Amba haklo ha ya tuk osh kaniohmit akshochikmvt, yohmikmvt i nanashvchi ya shaiyala hi oke, im achi tok oke.

16. Nan vlhpisa iluppa puta kak osh hatak micha tekchi ita tuklo iti takla ya itoyula he, micha iki micha ushetik himita moma hosh iki in chuka ahanta iti takla ka itoyula hi yo Chihowah yvt Moses a im apesa tok oke.

CHAPTA XXXI.

MIIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha ha Mitianait okla ha ish im

il ai okha'pullashke, i himmak o chim okla ha ish iba holh-tina hi oke, im achi tok.

3. Mihma Moses vt okla ha im anumpulit, Hvsh kanioh-mi kv̄t tunvp hvsh ia chi kv̄t na halupa isht hvsh il atahlash-ke, micha ivt Mitianait okla ha ont in tanampashke, micha Mitian ak o Chihowah ya im il ai okhashke.

4. Israel ap ehlich i puta moma hlopulli ka tahlepa sipokni achvfa bieka ho, tunvp a hvsh ai i pilashke.

5. Yohmi ho Israel tahlepa sipokni puta ka akohchvt ap ehlich i achvfakma, tahlepa sipokni achvfut ia ho sh tahle-pa sipokni auah tuklo kv̄t ai i filvmm̄it na halupa isht im vlt-taha tok.

6. Yohmi ma Moses vt tunvp a pila tok, ap ehlich i achv-fakma tahlepa sipokni achvfa ho, yvmma micha naholitom-pa isht v̄tta Eleasa ushi Finehas aiena kv̄t naholitopa isht asha, micha olacha chi ho isht pufa yvt ibbak foyuka yo tunvp a pila tok.

7. Mihma Chihowah yvt Moses a im achi tuk mak o, Mi-tianait okla ha in tanampi tok; micha nakni moma ka vbit tahli tok.

8. Mich a illi tuk vt ashakma, Mitian i miko vhleha ha vbi tok; ilvppa puta kak atok, Efi, Lekem, micha Su, mi-cha Hu micha Leba, Mitian i miko tahlapi hatok; micha Beo ushi Balaam a bvshpo falaia isht vbi tok.

9. Mich a Israel im vlla vhleha hv̄t Mitian ohoyo moma, micha im vlla vhleha aiena ka yukachi mvt, na wehpoa yo wak moma, micha vlpoba chipunta moma, micha im ilayak moma aiena ka ishi tok.

10. Mich a in tvmaha holihta puta aiasha yatuk moma, micha i holihta moma ka luak ishit hukmit tahli tok.

11. Mihmvt hatak, micha nan vlpoba aiena, na wehpoa moma, micha nan vlpoba moma ishi tok.

12. Mich a yuka vhleha hash micha vlpoba na wehpoa yash micha nampo a yash, Moses micha naholitompa isht v̄tta Eleasa micha Israel im vlla vhleha okla moma aiena ka isht im onvt, binah Moab yakni matali ya yvmmvt Chatan bilika micha Cheliko bilika talaia ka isht ona tok.

13. Mihma Moses micha naholitompa isht vtta Eleasa, micha okla moma i holitopa vhleha aiena kut binah ha kocha afamvt ia tok.

14. Mihma Moses vt tvshka chipota i pehlich i vhleha ha micha tahlepa sipokni puta i kupitvni vhleha, micha tahlepa puta i kupitvni vhleha aiena kut tvnvp ayvt vla tuk a i nukli-bishla tok.

15. Mihmvt Moses vt, Ohoyo moma hvsh okchalinchi tuk oh cho?

16. Yakeh! iluppa puta kak osh Balaam vt i miha na, Is-lael im vlla vhleha Pio pulla ka Chihowah ishit i yoshoba tok; micha ililli okpulo vt Chihowah im okla moma ai ititakla ya itoyula tok.

17. Yvmohmi hoka, himak a vlla vhleha nakni moma ka hvshbashke, micha ohoyo hv ibatvshki cha hatak ithana tuk moma aiena ka hvshbashke.

18. Amba ohoyo-vlla moma, iba tvshki cha hatak ithana tuk keyu kano, hvchimmi ha chi hosh okchalinchit hvsh ishashke.

19. Micha bina ha kucha hvsh aiasha na nitak untuklashke; kuna hosh hatak vbi tukmut, micha kuna hosh illi ya haleli tukmut, hvchishno, micha hvchi yuka aiena kut, nitak ont isht atuchina, micha nitak ont isht untuklo ka hvsh ile kashoffashke.

20. Micha hvchi nafohka moma, micha nahakshup osh toba, micha issi kosoma hishi yosh toba moma, micha iti yosh nana toba moma ka hvsh kashoffashke, im achi tok.

21. Mihma naholitompa isht vtta Eleasa vt hatak tvnvp aya tvnvp ia tuk a, Iluppak osh nan vllhpisa mak o Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak oke.

22. Peh tuli lakna, micha tuli hvta, asonak lakna, tuli, asonak hvta micha naki,

23. Nana hoh kia lua he keyukma, luak o hvsh hlopullechikma kashofa hi oke; yohmi kia filvmmichi oka ya ishit kashofa hi oke: micha lua hinla moma ka oka yak o hvsh hlopullecha hi oke.

24. Micha nitak ont isht untuklokma hvchi nafohka y:

hush achefa cha hvchi kashofa hi oke ; yohmi ha yosh binah
h₂ ant hush chukowa hi oke, im achi tok.

25. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

26. Chishno, micha naholitompa isht vttā Eleasa, micha
okla moma iki ishahli vhleha aienvt, hatak, micha nan vhl-
poa nawehpoa tuk holhtina k₂ hush ishashke.

27. Micha na wehpoa kashapa tuklo ita kvshvplit, tnvvp
ilonochit tnvvp ia tuk, micha okla moma k₂ hush im ita-
kashvblashke.

28. Hatak tnvvp aya puta tnvvp ia tuk a noshkobo atob-
bi Chihowah immi ya ch₂ h₂ hush onochashke ; hatak puta
kash, micha wak puta kash, micha issuba nashoba puta
kash, micha chukfi puta kash aiena k₂ tahlepa tahlapikma
shilombish achvfa,

29. Im iklvnna hush ai ishi cha, Chitokaka i walit im issa
ch₂ h₂, naholitompa isht vttā Eleasa ya hush imashke.

30. Mikmvt Israel im vlla vhleha im iklvnna ya hatak
puta kash, micha wak puta kash, micha issuba nashoba puta
kash, micha nan vhlpoba chipunta kash micha nan vhlpoba
ilaiyuka moma kash pokoli tahlapikma, achvfa h₂ a₂ ishit
Lefait vhleha, yummvt Chihowah in tabenakel nan isht ai
ahanta k₂ apistikeli chatuk a hush imashke, im achi tok.

31. Mihma Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o
Moses micha naholitompa isht vttā Eleasa ita tuklo kvv yv-
mihchi tok.

32. Mihma nawehpoa tnvvp aya hatak vhleha hvv yuka-
chi tuk atampa mak osh chukfi tahlepa sipokni bat tahlepa
hannali, tahlepa sipokni pokoli untuklo, micha tahlepa si-
pokni tahlapi tok,

33. Micha wak tahlepa sipokni pokoli untuklo akucha
tuklo tok,

34. Micha isuba nashoba tahlepa sipokni pokoli hannali
akucha achvfa tok,

35. Micha iba tvshkit hatak a ithana tuk keyu moma kvv
ohoyo tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha tuklo tok.

36. Micha iklvnna kvv, yummvt kohchvt tnvvp ia tuk i
kashapa holhtina kvv chukfi tahlepa sipokni bat tahlepa tu-

china, micha tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha untuklo, micha tahlepa tahlapi tok.

37. Michā noskobo Chihowah im atobbi vt chukfi tahlepa hannali, micha pokoli untuklo akucha tahlapi tok.

38. Mikma wak vt tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha hannali tok; yumma noshkobo Chihowah im atobbi akohcha kv̄t pokoli untuklo akucha tuklo tok.

39. Mikma issuba nashoba yvt tahlepa sipokni pokoli tuchina micha tahlepa tahlapi tok; yumma noshkobo Chihowah im atobbi vt akohcha kv̄t pokoli hannali akucha achvfa tok.

40. Mikma hatak ohoyo hv̄t tahlepa sipokni auahannali tok; yumma noshkobo Chihowah im atobbi vt akohcha kv̄t ohoyo pokoli tuchina akucha tuklō tok.

41. Mihma Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o Moses vt noshkobo atobbi yash, yummvt Chihowah i walit im issa yatuk o naholitompa isht v̄tta Eleasa ya ima tok.

42. Mihma Israel im vlla vhleha im iklunna, yumma Moses vt hatak tanampi tuk ash im ita kashv̄bli tok.

43. Yohmi ka okla moma ka im iklunna kv̄t chukfi tahlepa sipokni bat tahlepa tuchina micha tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha untuklo, micha tahlepa tahlapi tok,

44. Michā wak tahlepa sipokni pokoli tuchina akucha hannali tok,

45. Michā isuba nashoba tahlepa sipokni pokoli tuchina micha tahlepa tahlapi tok,

46. Michā hatak ohoyo tahlepa sipokni auahannali tok.

47. Israel im vlla vhleha im iklunna ka Moses vt, hatak micha nan v̄lhpoba aiena pokoli tahlapikma achvfa hō ai ishi cha Lefait vhleha, yummvt Chihowah in tabenakel nan isht aiahanta apistikeli yatuk o Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o ima tok.

48. Mihma okla tahlepa sipokni puta i nan v̄lhtoka vhleha, micha tahlepa sipokni puta i kupituni vhleha, micha tahlepa puta i kupituni vhleha aiena kv̄t Moses a bilika im ona tok.

49. Michā Moses a, Chin tishu vhleha hv̄t t̄onv̄p aya ha-

tak vhleha e pehlichu tuk' aiyukali holhtina ka il ishi ma, hatak achvfa kia iksho kut ikshoshke.

50. Yumohmi hatuk osh Chihowah isht aiokprchi isht elvshke, pim ishilombish isht atobbi Chihowah itikba il ai ikba chi hosh hatak il aiyukali kut nana il ishi tuk, tvli lakna isht shema, itatakuli, micha shakba abcha, chvnaha, micha haksobish atakali chvnaha, micha tvli lakna inochi aiena ka isht e lvshke, im achi tok,

51. Mihma Moses micha naholitompa isht vta Eleasa ita tuklo kut tvli lakna isht il akshema moma ka im ishi tok.

52. Michu tvli lakna im issa, tahlepa sipokni puta i kvpitvni vhleha, micha tahlepa puta i kvpitvni vhleha aiena kut Chihowah im issa tuk moma kut shekel tahlepa sipokni auahhannali micha tahlepa untuklo pokoli tahlapi tok.

53. Tvnvp aya hatak puta kut nawehpoa ya ilap aiyukali kut ishi tok okvt.

54. Mihma Moses micha naholitompa isht vta Eleasa ita-tuklo kut tvli lakna yash, tahlepa sipokni puta i kvpitvni vhleha, micha tahlepa puta i kvpitvni vhleha ha im ai ishi cha, Israel im vlla vhleha isht ithana bilia hosh Chihowah itikba itoyula chi ho okla moma in tabenakel a ont fohki tok.

CHAPTA XXXII.

YOHMI ma Luben im vlla vhleha, micha Kat im vlla vhleha hut wak im apakna chinto fehna tuk atuk osh Chaasa yakni micha Kiliat yakni ya pisa ma, yakeb, yvm-mvt wak aiasha ya achukma tok.

2. Yohmi mvt Kat im vlla vhleha, micha Luben im vlla vhleha hut Moses micha naholitompa isht vta Eleasa, micha okla moma i holitopa vhleha aiena kash im ona cha.

3. Ataloh, micha Tibon, micha Chaasa, micha Nimlah, micha Heshbon, micha Elealah, micha Shebam, micha Nebo, micha Beon.

4. Israel okla moma itikba ya Chihowah yvt issot a kan-

chi tok yakni pulla kv̄t wak i yakni achukma hoke, mihma hv̄chin tishu v̄hleha hv̄t wak im ashv̄shke,

5. Okla achi mv̄t, yvmohmi hoka chim isht i kana ya, e chi ai ahaiyuchi tuk ma, yakni ilv̄ppak o chin tishu v̄hleha i yakni ya ch̄i h̄o ibbak fohkashke, micha Chatan a chik pi hlopullecho kashke, im achi tok.

6. Mihma Moses vt Kat im vlla v̄hleha, micha Luben im vlla v̄hleha, Hv̄ch itibapishi v̄hleha hv̄t tonv̄p ia na, lumv̄t ilv̄ppa hv̄sh chieya ch̄i cho?

7. Micha nanta katiohmi h̄o Israel im vlla v̄hleha hv̄t yakni Chihowah yvt ima tok a chukowa he tuk o chukv̄sh hv̄sh illechi cho?

8. Hv̄ch iki v̄hleha hv̄t yakni ya pisa ch̄i h̄o Katesh-bania v̄ttvt pila li ma, yakohmi tok.

9. Eshkol okfa h̄a ona cha yakni ya pisa mv̄t, Israel im vlla v̄hleha chukv̄sh a illechi na, yakni Chihowah ima tok a ik chukowo tok.

10. Atuk o mih makinli ma Chihowah im ai i nukkilli vt libbi mv̄t, anumpa kv̄llo anumpulit,

11. Afv̄mmi pokoli tuklo ishtiv̄t vba maya hosh Echip yakni ya kohchv̄t minti tok vt, hatak achv̄fa kia, anumpa kv̄llo anumpulit, Ebleham, Aisaak, micha Chekob a im issa li tok yakni ya pisa ch̄i keyu pulla hoke; aioklv̄hv̄t v̄m antia tuk keyu hokv̄t,

12. Kenesait Chefv̄nn̄eh ushi Kaleb, micha Nv̄n ushi Choshua ak illa hi oke; yvmmak okv̄to aioklv̄hv̄t Chihowah im antia tuk okv̄t, achi tok.

13. Micha Chihowah im ai i nukkilli vt libbi mv̄t yakni haiaka itv̄nowv̄chi na afv̄mmi pokoli ushta ma, ai unchokoli yv̄mma moma Chihowah itikba nan ik achukmo yvmihchi tuk vt taha tok.

14. Atuk o yakeh! hv̄ch iki v̄hleha v̄lhtobv̄t, Chihowah im ai i nukkilli vt Israel a i sanalit libbit isht i shalit isht ia ch̄i h̄o hatak nanashv̄chi ai iti shali hv̄sh wakaiyv̄shke.

15. Hv̄sh iakaiya tuk vt hv̄sh i filv̄mmikma, himakma anonti yakni haiaka ya akancha ch̄i hoke; mikma okla ilv̄ppa moma ka v̄bit hv̄sh tahla ch̄i hoke, im achi tok.

16. Mihma okla hash ot bilika, im ona cha, Pi nan vllhpoa aiasha he chukfi-holihta, micha pim vlla vhleha aiasha he tumaha holihta iluppa il ai ikba chi hoke.

17. Amba pishno vto na halupa pim vlhtaiyaha hosh Israel im vlla vhleha itikba e mahaya cha, aiasha chi ka isht il onashke: mikma pim vlla vhleha hut yakni ya okla aiasha pulla kak o tumaha aholihta puta ho aiasha chi hoke.

18. Israel im vlla vhleha moma kut i yakni aiyukali kut ik abinilo kisha hokvno, falamvt pin chuka ela he keyu hoke.

19. Chatan tnnvp yvmma, micha tikba pilla hokvno yakni ya il ibai isha he keyu; pi yakni vt Chatan ola tnnvp hvshi akohcha ka pilla kak o pin talaia hokvt, im achi tok.

20. Mihma Moses vt, Nana iluppa hvsh yvmihchi hokmvt, na halupa hvchim vlhtaiyaha cha Chihowah itikba ya tnnvp hvsh iakmvt.

21. Micha hvsh moma kut na halupa hvchim vlhtaiyaha cha Chatan a hlopullit Chihowah itikba ya hvsh ia na, in tnnvp vhleha ha itikba a tihlelit kocha wehltit tahlikma.

22. Mikma yakni vt Chihowah itikba ya ai i nutaka, yoh-mikma i himmak a yo Chihowah itikba ya micha Israel itikba ya nanashvchi vt onvtola keyu hosh hvsh falamashke, mikma yakni ilupput Chihowah itikba ya hvchi yakni ya chi hoke.

23. Amba hvsh yvmohma he keyukmvt, yakeh! Chihowah ya hvsh i yoshobvshke, yohmi ka oh ithana na hvsh ashvchi vt hvchi ahayucha chi hoke. †

24. Hvchim vlla tumaha holihta hvsh im ikbashke; micha hvchin chukfi ha holihta hvsh im ikbashke; micha hvch itih ha kohcha tuk mak osh hvsh yvmihchashke, im achi tok.

25. Mihma Kat im vlla vhleha, micha Luben im vlla vhleha hut Moses a im anumpulit, A shahli hut anumpuli tuk mak o chin tishu vhleha hut yvmihcha chi hoke.

26. Pim vlla vhleha, pin tekchi vhleha, pi nanvlhpoa chipunta, micha pi wak moma aiena kut Kiliat tumaha holihta puta yvmmak o aiasha chi hoke.

27. Amba a shahli hvt achi tuk mak o, chin tishu vhleha hatak moma kv̄t tanampa ch̄i kv̄t na halupa im vlhtaha hosh hlopullit Chihowah itikba ya tanampit ia ch̄i hoke, im achi tok.

28. Yohmi ho yv̄mma pulla ka Moses vt naholitompa isht v̄tta Eleasa, micha Nvn ushi Choshua, micha Israel im vlla vhleha ap ehlich̄i puta īki vhleha i shahli aiena ka im apesa tok.

29. Micha Moses vt, Kat im vlla vhleha, micha Luben im vlla vhleha aiena hatak puta kv̄t na halupa im vlhta ha hosh hv̄chi awant Chatan a hlopullit Chihowah itikba tv̄np̄ is na, yakni vt hv̄chi tikba ya nutaka hokma; yohmikma ai ahanta ch̄i ka Kiliat yakni ak o hv̄sh ima hi oke.

30. Amba nahalupa im vlhtaha hosh hv̄chi awant hlopulla he keyukma, Kenaan yakni ak o hv̄ch ibai asha hi oke, im achi tok.

31. Mihma Kat im vlla vhleha, micha Luben im vlla vhleha aiena kv̄t afalaminchit, Chihowah yvt in tishu vhleha ha im achi tuk mak o e yvmihcha ch̄i hoke.

32. Na halupa pim vlhtaha hosh hlopullit Chihowah itikba ayvt Kenaan yakni ya e chukowa ch̄i hoke; yohmi hosh yakni il isha ch̄i kv̄t Chatan ola in tv̄np̄ ak osh pimmi ha ch̄i hoke, achi tok.

33. Mihma Moses vt Kat im vlla vhleha, micha Luben im vlla vhleha, micha Chosef ushi Manasseh ap ehlich̄i iktv̄na aiena ka, Amolait okla ī m̄iko Sihon im ap ehlich̄ika, micha Bashan ī m̄iko Ok im ap ehlich̄ika, yakni yash, micha im ai vhli tv̄maha holihta puta ai iti eshi, micha yakni kucha apakfoyupa tv̄maha holihta puta ka ima tok.

34. Mihma Kat im vlla vhleha hvt Tibon micha Ataloh, micha Aloe,

35. Micha Atloh, Shofan, micha Chaasa, micha Chokbehah,

36. Micha Belh-nimbah, micha Belh-halan tv̄maha holihta, micha chukfi ī holihta aiena ai ikbi tok.

37. Mihma Luben im vlla vhleha hvt Heshbon micha Elealah micha Kichalh-chealim,

38. Micha Nebo, micha Baal-meon (hohchifo inla hochifo hosh) micha Shibmah aiena ka ikbi tok: micha tumaha holihta ikbi tuk vt hohchifo inla ima tok.

39. Mihma Manasseh ushi Maki im vlla vhleha hvt Kiliat a ona cha ishi tok; micha Amolait vt yvmma asha tuk a im ai ishi tok.

40. Mihma Moses vt Kiliat a Manasseh ushi Maki ya ima na, abinili tok.

41. Mihma Manasseh ushi Chai vt ivt in tumaha ushi puta ka ishi cha Hafolh-Chai hochifo tok.

42. Mihma Nobah hvt ivt. Kenalh, micha in chuka lokoli aiena ishi cha, ilap hohchifo kak o ahochifochit Nobah hochifo tok.

CHAPTA XXXIII.

ISLAEL im vlla vhleha Echip yakni ya okla moma kvv Moses micha Alon ita tuklo kvv pehliechi ho kohchvt itvnowvt aya tuk vt ilvppa puta kak atok.

2. Mihma Chihowah yvt im apesa mak o, Moses vt kohchvt nowvt itvnowa tok a holissochi tok: yohmi kvv ilvppa puta kak osh kohchvt itvnowa kvv ai itvnowa tok mak oke.

3. Mihmvt hvshi vmmona, micha hvshi vmmona kvv nitak ont ishit auahlahapi ma, Lameses a asht ia tok; vbanvblit ont ia yatuk a onna ma, Israel im vlla vhleha hvt Echip okla moma kvv pisa ho ibbak kvv hosh kohchvt ia tok.

4. Echip okla hvt im vlla vttahpi moma, Chihowah yvt issot i kanchi na hohpit tahli tuk atuk okvt: micha Chihowah yvt i naholbvt toba puta kak kia napalvmmi onochi tok.

5. Mihma Israel im vlla vhleha hvt Lameses a kanvlli mvt Sukkolh a abinachi tok.

6. Atuk osh Sukkolh a kanvlli mvt, Ehlam, yvmmvt yakni haiaka vhli talaia ka abinachi tok.

7. Atuk osh Ehlam a kanvlli mvt fullotvt anonti Pi-hahilolh, yvmmvt Baal-sefon itikba talaia ka ona tok, micha Miktol itikba yak o binachi tok.

8. Atuk osh Pi-hahilolh itikba asht ia mvt okhvta iklunna hlopulli cha yakni haiaka pit chukowvt Ehlam yakni haiaka nitak tuchina a nowa yō ona tok, micha Malah ya binachi tok.

9. Atuk osh Malah ya kanvlli mvt Elim a ona tok, mihma Elim a kvli auahtuklo kv hiohmaya tok, mihma pam iti pokoli untuklo kv hinli tok, mihma yummak o binachi tok.

10. Atuk osh Elim a asht kanvlli mvt okhvta Homma bi-likā binachi tok.

11. Atuk osh okhvta Homma ya asht kanvlli mvt Sin yakni haiaka ya binachi tok.

12. Atuk osh yakni haiaka Sin a asht ia mvt Tofkah ya binachi tok.

13. Atuk osh Tofkah ya asht ia mvt, Alush a binachi tok.

14. Atuk osh Alush a asht ia mvt, Lefitim, yumma okla oka ishka hi vt iksho hō binachi tok.

15. Atuk osh Lefitim a asht ia mvt, yakni haiaka Sinai ya binachi tok.

16. Atuk osh yakni haiaka Sinai ya asht ia mvt, Kiblolh-hattaafah ya binachi tok.

17. Atuk osh Kiblolh-hattaafah ya asht ia mvt, Haselolh a binachi tok.

18. Atuk osh Haselolh a asht ia mvt, Lilhmah ya binachi tok.

19. Atuk osh Lilhmah ya asht ia mvt, Limmon-pales a binachi tok.

20. Atuk osh Limmon-pales a asht ia mvt, Libnah ya binachi tok.

21. Atuk osh Libnah ya asht ia mvt, Lissah ya binachi tok.

22. Atuk osh Lissah ya asht ia mvt, Kehelalhah ya binachi tok.

23. Atuk osh Kehelalhah ya asht ia mvt, Shafa nvniḥ ḥa binachi tok.

24. Atuk osh Shafa nvniḥ ḥa asht ia mvt, Halatah ya binachi tok.

25. Atuk osh Halatah ya asht ia mvt, Makhelolh a bina-chi tok.

26. Atuk osh Makhelolh a asht ia mvt, Tahalh a binachi tok.

27. Atuk osh Tahalh a asht ia mvt, Talah ya binachi tok.

28. Atuk osh Talah ya asht ia mvt, Milhkah ya binachi tok.

29. Atuk osh Milhkah ya asht ivt, Hashmonah ya bina-chi tok.

30. Atuk osh Hashmonah asht ivt, Moselolh a binachi tok.

31. Atuk osh Moselolh a asht ivt, Bene-chaakan a bina-chi tok.

32. Atuk osh Bene-chaakan a asht ivt, Hol-hakitkat a binachi tok.

33. Atuk osh Hol-hakitkat a asht ivt, Chotbahlah ya binachi tok.

34. Atuk osh Chotbahlah ya asht ivt, Eblonah ha bina-chi tok.

35. Atuk osh Eblonah ha asht ivt, Esion-kaba ya binachi tok.

36. Atuk osh Esion-kaba ya asht ivt, Sin yakni haiaka, yummvt Katesh a binachi tok.

37. Atuk osh Katesh a asht kanvlli mvt, Ho nvni Etom yakni vli ya binachi tok.

38. Mihma naholitompa isht vta Alon vt Ho nvni ha Chihowah yvt im apesa ho oiya tok, Israel im vlla vheha hv Echip yakni ya kohcha tuk a afvmmi pokoli ushta ho hvshi ont ishit tahlapi nitak vmona ma yummak o, ai illi tok.

39. Mihma Alon vt afvmmi tahlepa achvfa cha pokoli tuklo akucha tuchina hosh Ho nvni ha ai illi tok.

40. Atuk o miko Alat Kenaanait, Kenaan yakni oka mahli pilla ahanta kv, Israel im vlla vheha hv minti ka pit haklo tok.

41. Atuk o Ho nvni ha asht ivt, Salmonah ha binachi tok.

42. Atuk osh Salmonah ha asht ivt, Punon a binachi tok.
43. Atuk osh Punon a asht ivt, Obolh a binachi tok.
44. Atuk osh Obolh a asht ivt, Iche-abalim Moab im ai vhli ka binachi tok.
45. Atuk osh Iim a asht ivt, Tibon-kat a binachi tok.
46. Atuk osh Tibon-kat a asht ivt, Almon-tiblahlaim a binachi tok.
47. Atuk osh Almon-tiblahlaim a asht kanvlli mvt, Nebo itikba Abalim nvni chaha foka yak o binachi tok.
48. Atuk osh Abalim nvni chaha foka ya asht ia mvt, Chatan a Cheliko bilika Moab yakni matali ak o binachi tok.
49. Atuk osh Chatan bilika Belh-chesimolh a ashvt ia mvt, Moab yakni matali Abel-shittim a abinachi tok.
50. Atuk o Chihowah yvt Moses a Moab yakni matali Chatan bilika micha Cheliko bilika ya ai im anumpulit,
51. Israel im vlla vhleha im anumpulit, Chatan a hlopulit Kanaan yakni ya ont hvsh chukowakmvt,
52. Yohmikmvt yakni yash okla aiasha tuk a hvchi tikba atihlelit hvsh kohchashke, micha i naholbvt toba puta mo-ma ka okpvnit, bilvt akmot naholbvt toba puta ka okpvnit hvsh tahlashke, micha im achahaka puta akvchit hvsh vmohmichashke.
53. Micha okla aiasha tuk a yakni hvsh im ishi cha hvsh aiasha chi hoke, yakni ya hvsh isha chi ho hvchima li hatuk oka.
54. Micha yakni ya nashoeli hosh i yakni ya chi ho hvchin chuka achvfa vlpisa ho hvsh im ita kvsho lashke: micha laua i shahlikma yakni ya i shahlechit hvsh imashke, micha iklauokma yakni vt iklauo ho hvsh imashke; hatak i yakni aiyukali kv kanima itulakma yummak o i yakni ya chi hoke; hvch iki vhleha apelhichi vlpisa ho yakni ya hvsh isha chi hoke.
55. Amba yakni yash okla aiasha tuk a hvchi tikba hvchik kocha wehlo tuk ma; atukma yakohma hi oke, hvsh ashanchi tuk vt nahalupa yosh hvchi nishkin a shamvlli ya hi oke, micha kvti chohmit hvchi naksi ya shimowoa ya yakni ya hvsh aiasha ka hvchilbvshala hi oke.

56. Micha yakohma hi oke, yvmma i yvmihchi la he aiahni li tuk vt, hvchishno ya hvchi yvmihchi la hi oke, ish im achashke, im achi tok.

CHAPTA XXXIV.

MIHMA Chihowah yvt Moses a im anumpulit,
2. Israel im vlla vhleha ha im apesvt, Kenaan yakni ya ont hvsh chukowakmut, hvsh aiasha he vt ilvppak osh Kenaan yakni, micha aivhli fullota yakni hvsh ai isha chi mak oke,

3. Yohmikma hvchim oka mahli kashapa kvv yakni haia-ka Sin ak o vttvt ia hosh Etom ai vhli ak o vhlit aya hi oke; micha oka mahli hvchim ai vhli vt okhvta hvpi hvshi akocha ka ont ai vhli fehna ak a hi oke,

4. Atuk osh hvchim ai vhli vt oka mahli ya vttvt fullota kvv Aklabbim atuya onakmut hlopullit Sin a ona hi oke: micha ont akochka vt oka mahli ha vttvt ia hosh Katesh-bania ya onakmut, ont ayvt Hasa-atta ona cha, ont ayakmut Asmon a ona hi oke.

5. Atuk osh ai vhli vt Asmon a vttvt et fullotakmut Echip okhina ya ona hi oke, micha akochka yvt okhvta yak a hi oke.

6. Mihma hvshi ai okatula ai vhli hokvto okhvta ak inli kak osh hvchim ai vhla hi oke: ilvppak osh hvshi ai okvtula hvchim ai vhla hi oke.

7. Mihma ilvppak osh falvmmi hvchim ai vhla chi hoke: okhvta chito ya vttvt nvni Ho ya ona ka hvsh apesashke.

8. Ho nvni ha vttvt, Hamalh ont achukowa ont vhli ho hvchim ai vhli ya hvsh apesashke, micha ai vhli ont a kohcha kvv Setat ak o ona hi oke,

9. Micha ai vhli vt ont ayvt Siflon a ona hi oke, micha ont akochka kvv Hasa-enan ak a hi oke: ilvppak osh falvmmi hvchim ai vhla hi oke.

10. Micha hvshi akochaka hvchim ai vhli ya Hasa-enan a vttvt ia hosh Shefam ont vhli ka hvsh apesashke.

11. Micha ai vhli vt Shefam vttut okvtahvt ia hosh Ain hvshi akochaka in tennvp ayvt Liblah ya onashke ; mihmvt ai vhli vt okvtahvt iakmvt okhvta Chinneloh lapalika hvshi akochaka pilla kak o onashke.

12. Mikmvt ai vhli vt okvtahvt ivt Chatan a ona hi oke : mikma ont akohcha vt okhvta hvpi yak a hi oke. Ilvppak osh ai vhlit apakfoyupa aiena kvv hvchi yakni ya chi hoke, ish im achashke, achi tok.

13. Mihma Moses vt Islael im vlla vhleha ha im apesvt, Yakni ilvppak o na shoeli hosh hvsh abinila chi ho apehlich chi hvsh chakkali cha iklvnna aiena kak o hvchima he Chihowah yvt apesa tuk oke,

14. Luben apehlich im vlla vhleha vto iki vhleha in chuka achvfa vlvvisa hosh, micha Kat apehlich im vlla vhleha iki vhleha in chuka achvfa vlvvisa hosh i yakni ya ishi tuk oka ; mikma Manasseh apehlich iklvnna aiena kvv i yakni ishi tuk oka,

15. Apehlich tuklo, micha apehlich iklvnna kvv i yakni ya Chatan ola in tennvp hvshi akochaka pilla, Cheliko bilika hvshi akochaka ak o ai ishi tuk oke, im achi tok.

16. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

17. Hatak ilvppa puta hohchifo kak osh yakni ya hvchim ita kvshkola chi hoke : naholitompa isht vtta Eleasa, micha Nvn ushi Choshua ita tuklo kak a chi hoke.

18. Micha apehlich puta ka holitopa achvfa ho hvsh atokoli na ai isha he vlvpesa vlvvisa ho yakni yash ita kvshkolashke.

19. Micha hatak vhleha hohchifo hvv ilvppak oke ; Chutah apehlichika Chervneh ushi Kaleb ak a hi oke.

20. Simeon im vlla vhleha apehlichika Ammihvt ushi Shemuel ak a hi oke.

21. Benchamin apehlichika Chislon ushi Elitat ak a hi oke.

22. Mihma Tan apehlichika ai achvfa holitopa Chokli ushi Bukki ak a hi oke.

23. Chosef im vlla vhleha ai achvfa holitopa Manasseh im vlla vhleha apehlichika Efot ushi Hanniel ak a hi oke.

24. Mihma Eflaim im vlla vhleha apehlichika aiachvfa holitopa vt Shiftan ushi Kemuel ak a hi oke.

25. Mikma Sebulon im vlla vhleha apehlichi aiachvfa holitopa vt Panak ushi Elisafan ak a hi oke.

26. Mikma Issaka im vlla vhleha apehlichi aiachvfa holitopa yvt Assan ushi Paltiel ak a hi oke.

27. Mihma Asha im vlla vhleha apehlichi aiachvfa holitopa vt Shelomi ushi Ahihvt ak a hi oke.

28. Mihma Naftali im vlla vhleha apehlichi aiachvfa holitopa vt Ammihvt ushi Petahel ak a hi oke.

29. Ilvppa puta kak osh Islael im vlla vhleha ha Kenaan yakni ya im ita kvshkola chi ho Chihowah hvt apesa tuk mak oke.

CHAPTA XXXV.

MIHMA Chihowah yvt Moses a Moab yakni matali Chatan bilika, micha Cheliko bilika ya ai im anumpulit,

2. Islael im vlla vhleha hvt Lefait vhleha hvt aiasha chi ka ai isha he vlhpesa yakni ya tumaha holehta puta ka isht ima he, ish im apesashke; micha Lefait vhleha ha tumaha holihta puta a bilika fullota ka hvsh imashke.

3. Micha tumaha holihta puta aiasha chi kvt im ashashke; mikma a bilika puta ka i wak, im ilayak micha i nan vlhpoe moma aiena kvt aiashashke.

4. Micha tumaha holihta puta bilika apakfoyupa Lefait vhleha hvsh ima chi kvt holihta ya hikivt kocha pilla ia hosh kubit tahlepa sipokni achvfa banot apakfoyupa chi hoke.

5. Mikma tumaha holihta yvmma vttut kocha ia kvt hvshi akochaka in tvnnvp, kubit tahlepa sipokni tuklo, micha oka mahli in tvnnvp vt kubit tahlepa sipokni tuklo, micha hvshi ai okatula in tvnnvp vt kubit tahlepa sipokni tuklo, micha falvmmi in tvnnvp vt kubit tahlepa sipokni tuklo ho hvsh apesashke: mikma tumaha holihta yvt ai iklvna hikiashke: ilvppak osh in tumaha holihta ya im a bilika a puta yashke.

6. Micha Lefait vhleha ha tumaha holihta puta hvsh ima ka tumaha holihta a hlakofi yvt hannalashke, yummak oka hatak bika vbi yvt om malela hi yo hvsh im apesashke: mi-cha yumma tumaha holihta pokoli ushta akucha tuklo ho hvsh im aienvchashke.

7. Yohmi ho Lefait vhleha ha tumaha holihta hvsh ima moma kut pokoli ushta akucha untuchina hi oke, yummak oka abilika fullota aiena ho hvsh imashke.

8. Micha tumaha holihta puta hvsh ima kut Israel im vlla vhleha i yakni ak o hvsh im ai ishashke: in lauakma, im ai ishit laua ho hvsh imashke; amba ik in lauokma im ai ishit ik lauo ho hvsh imashke: moma kut ai isha he vlhpesa ya ishi kak osh vlhpisa ho Lefait vhleha ha tumaha holihta ya imashke, im achi tok.

9. Mihma Chihowah yvt Moses a im anumpulit,

10. Israel im vlla vhleha im anumpulit, Chatan a hlopulit Kenaan yakni ya ont hvsh chukowakmut,

11. Yohmikmut tumaha holihta, yummvt tumaha holihta ahlakofi ya chi ho hvsh apesashke; mikma hatak nana hosh ik nuktaflo hosh kuna ha vbikmut, yummak o nan vbi vt pit mallelashke.

12. Mikma yummvt il aiokha hvsh im ahlakoffit aiokchaya tumaha holihta puta hashke; yumohmi na hatak vbi vt okla moma itikba hiki vt nan ik im vlhpiso kisha kut ik illo kashke.

13. Micha tumaha holihta puta hvsh ima chi kut tumaha holihta hannali kut hvsh ahlakofi ya chi hoke.

14. Chatan ola in tvnnvp a tumaha holihta tuchina ho hvsh imashke, miha Kenaan yakni ya tumaha holihta tuchina ho hvsh imashke, yummvt ahlakofi tumaha holihta yashke.

15. Tumaha holihta hannali ilvppak osh Israel im vlla vhleha, miha okla inla, miha nowvt aya tuk osh takla ahanta aiena ka ahlakofi ya chi hoke: yumohmi ka kuna hosh ik nuktaflo hosh hatak vbikmut yummak o malelit onashke.

16. Atuk o tvli ishit toksvli yo isht isso na illikma, yummvt hatak vbi yoke: hatak vbi vt illi pullashke.

17. Micha tvli y_o pila hosh isso na isht illa he vlhpesa tuk o illikma, hatak vbi yoke: hatak vbi vt illi pulla hi oke.

18. Keyukmvt iti, ibbak isht itibi yosh isht illa he vlhpesa h_o isht isso na illikma, hatak vbi yoke: hatak vbi vt illi pullashke.

19. Issish hlatapa k_a il aiokha hv_t ilap akinli hosh hatak vbi yash vbashke: itafamakmvt vbashke.

20. Amba i nukkilli hosh ishit bahli na illi, keyukmvt in luma tuk osh pit ishit bahli na illi;

21. Keyukmvt i nukkilli hosh ibbak isht isso na, illikma, isso tuk vt illi pullashke; hatak vbi yokvt; issish hlatapa tuk il aiokha yvt afamakmvt hatak vbi yash vbashke.

22. Amba i nukkilli keyu hosh yakosi itin takla h_o ishit bahli, keyukmvt im aiehchi tuk keyu hosh nana kia pit om pila,

23. Keyukmvt tvli yosh hatak isht illa he vlhpesa h_o pi-sa keyu hosh pit om pila na illikma, mikma in tvnvp atuk keyukma, micha hotopali bunna hatuk keyukma:

24. Yohmikma okla moma kv_t hatak vbi micha im issish hlatapa il aiokha ita tuklo nan vlhpisa ilvppak o iakaiya hosh nan im apesashke:

25. Micha okla moma kv_t hatak vbi yash issish hlatapa il aiokha ibbak ash akohchit hlakoffichashke, micha okla moma kv_t tmaha holihta ai okchaya malelit ai ona tuk, falvminchit fohkashke: mikma yvmma ahanta na naholitompa isht v_tta moma ishahli bila holitopa ahama tuk vt illashke.

26. Yohmi tuk kia hatak vbi yash osh nitak kaniohmi h_o in tmaha holihta aiokchaya malelit ona tuk vt kocha aya hokma,

27. Atuk o issish hlatapa il aiokha yvt in tmaha holihta aiokchaya kocha ya ai ahayuchi cha, issish hlatapa il aiokha yvt hatak vbi yash vbi kia: issish hlatvbli kv_t im vlhpisa he keyu hoke.

28. In tmaha holihta aiokchaya anukaka ahanta na, naholitompa isht v_tta moma i shahli vt illi ha yak a hi atuk

oka: amba naholitompa isht vtta moma i shahli vt illi ha-yokmuno, hatak vbi vt falamvt i yakni ya ona hi oke.

29. Yumohmi hoka, ilvppa puta kak osh nan vhlhpisa isht apesa yosh hvchi aionchuloli puta hlopulli ka hvsh aiasha moma ka itoyula chi hoke.

30. Kuna hosh hatak vbikmvt nishkin pisa itih pulla ho hatak vbi vt illa hi oke: amba witness achvfa hosh hatak nana ho i sanalit atokoli na illa he keyu hoke.

31. Micha hatak vbi vt illa he vhlhpesa ka im ilhfiopak a nan aivlli hvsh isha he keyu hoke: amba illi pulla hi oke.

32. Micha malelit tumaha holihta aiokchaya ont chukowa tuk, nan aivlli hvsh ishi na, naholitompa isht vtta yvt ik illo kisha ho anonti i yakni ai vtta chi hosh vla he keyu hoke.

33. Yumohmi hosh yakni hvsh aiasha kvv hvchik litehlo kashke: issish yummak osh yakni ya litehli hoka: micha yakni vt issish on hlatapa tuk vt kashofa he keyu, amba hlatvbli tuk im issish ak o ishit kashofa hi oke.

34. Yumohmi hoka yakni hvsh aiasha chi, micha ai ahanta li ya hvchik litehlo kashke: Uno, Chitokaka sia hvv Israel im vlla vhleha takla ahanta li hoka, ish im achashke, im achi tok.

CHAPTA XXXVI.

MIHMA Chosef ushi vhleha in chuka achvfa puta ka ai-achvfa Manasseh ushi Maki ushi Kileat im vlla vhleha in chuka achvfa puta iki ishahli vhleha hvv bilika ona cha, Moses, micha holitopa vhleha, Israel im vlla vhleha iki i shahli vhleha itikba anumpulit,

2. Micha a shahli hvv Israel im vlla vhleha i yakni ya chi ho, yakni ya na shoeli hosh ima he ya Chihowah yvt im apesa tok oke; micha a shahli hvv il itibapishi Selofehat i yakni yatuk a ushetik vhleha hak o ima hi a Chihowah yvt apesa tok.

3. Atuk o Israel im vlla vhleha apehlichi inla ushi kani-ma ho auwayakma, i yakni yash piki vhleha i yakni ya ai ishi cha, ishi tuk ash apehlichi i yakni ak o ibafohka hi oke:

yohmi hosh nashoelit il ishi tuk, pi yakni yash pim ai isha hi oke.

4. Micha Israel im vlla vhleha in chubili vt vlakma, i yakni yash, ishi tuk ash apehlich i yakni ya ibafohka chi hoke; yvmohmi ho i yakni yash piki vhleha im apehlich ha im ai isha hi oke, im achi tok.

5. Mihma Moses vt Chihowah im anumpa hatuk mak o Israel im vlla vhleha ha im apesvt, Chosef ushi vhleha apehlich hvt vlpesa ho achishke.

6. Nana ilvppak o Selofehat ushetik vhleha pulla ka Chihowah hvt apesvshke, kuna ho vlpesa ahnikmvt auwayashke: yohmi kia iki apehlich chuka achvfa yak o auwayashke.

7. Yvmohmi ho Israel im vlla vhleha i yakni vt kanvllit apehlich achvfa vttvt apehlich inla onvt ik mahayo kashke: Israel im vlla vhleha hvt ilap iki vhleha apehlich aiyukali kak o ibafoyuka chi hoka.

8. Mihma ushetik aiyukali kvv Israel im vlla vhleha apehlich kanima ho yakni ai ishi tuk mvt, ilap iki apehlich aiaachvfa ya aiauwaya hi oke; yvmohmikma Israel im vlla vhleha hatak puta kvv iki vhleha i yakni aiyukali ho ai isha hi oke.

9. Micha i yakni vt apehlich achvfa vttvt apehlich inla onvt mahaya he keyu hoke; amba Israel im vlla vhleha apehlich aiyukali kvv ilap i yakni ak inli ho ibafoyuka hi oke, achi tok.

10. Chihowah yvt Moses a im apesa tuk mak o, Selofehat ushetik vhleha hvt yvmihchi tok.

11. Mahlah, Tisah micha Hoklah micha Milkah micha Noah, Selofehat ushetik vhleha hvt iki itibapishi ushi vhleha ho auwaya tok okvt:

12. Micha Chosef ushi Manasseh ushi vhleha chuka achvfa vhleha ai auwaya tok, micha iki in chuka achvfa apehlich ak o i yakni vt ibafoyuka moma tok.

13. Nan vlpisa, micha ai vlpiesvt im apesvt yvmihcha ilvppa puta kak o Chihowah yvt Moses a tohnot Mo mihinti ni matali Chatan bilika, micha Cheliko bilika ya ishashke, vlla vhleha ha ai im apesa tok oke.

y.

apes.

3. At.

ma ho auw.

ishi cha, ishi t.

TUTELONOMI HOLISSO.

ot
micha
mihinti
n ishashke,

y.

apesa.

3. At.

ma ho auwa.

ishi cha, ishi t.

MOSES I HOLISSO ISHT TAHLAPI KUT TUTELONOMI HOHCHIFO HOKE.

CHAPTA I

ANUMPA iluppa puta kak o Moses vt Israel moma ka Chatan ola in tenvp, yakni patali, yakni haiaka okhuta humma ichapaka ya, Palan micha Tofel, micha Laban, micha Haselolh, micha Tisahab iti takla ya ai im anumpohonli tok.

2. Holeb a vttvt Sei nvniha ont ia hosh Katesh-banea ona ka nitak auahchvfa ka anowa yoke.

3. Atuk o yakohmi tok; afummi ont ishit pokoli ushta, hvshi ont ishit auahachvfa, nitak vmmona ma, Moses vt Israel im vlla vhleha ha, Chihowah yvt nanvhpisa imma ima tuk mak o, moma ka im anumpuli tok.

4. Amolait okla i miko Sihon Heshbon ai vttatok, micha Bashan i miko Ok Etlei talaia Ashtalolh vttat yvbi ha yvt:

5. Chatan ola in tenvp Moab yakni ya, Moses vt nan vhpisa iluppa ai im anumpulit ishtivt,

6. Pin Chitokaka Chihowah yvt Holeb a a pim anumpulit, Nvniha iluppa hvsh ahanta tok a hopaki kut vhpeshvshke.

7. Hvsh fullota cha, itvnowvt avt, Amolait okla i nvniha, micha bilika taloha moma, yakni patali, micha nvniha foka, micha okfa, micha okamahli, micha okhuta lapalika aiena, Kananait okla i yakni, micha Lebanon aiena ka onvt okhina chito Eufalates okhina ya hvsh onashke.

8. Yakeh, yakni ya hvchi tikba talali lishke; chukovvt yakni ya Chihowah yvt hvchiki vhleha Eblaham, micha Aisaak, micha Chekob, micha im ishtiaka iakaiyvt mihinti aiena ka anumpa kullo anumpulit, ima tok a hvsh ishashke, achi tok oke, achi tok.

9. Mihmut nitak yvmma hvchim anumpulit, Ūno ak bano kv̄t hvchi laue la he keyushke, achi li tok.

10. Hvchin Chitokaka Chihowah yv̄t hvchi apaknv̄chi tuk oke; atuk o yakeh, hvchi apakna kv̄t himak nitak a v̄ba fochik puta k̄a hvsh chohmishke.

11. Hvchiki v̄hleha in Chitokaka Chihowah yv̄t himak a hvsh kaniohmi k̄a laua kv̄t tahlepa sipokni hoh kia i shahli h̄a hvch ikbashke; yvmihcha he hvchi miha tok mak osh, hvchi yukpalashke.

12. Katiohmi kak osh v̄no ak bano kv̄t nan isht hvsh ataklv̄ma, micha na hvchi weki, micha hvsh itachowa aiena k̄a shaiyali la hinla cho?

13. Hatak hopoyuksa, nan ithana hvchim ap ehlich̄i v̄t ithana hoka, hvsh ishi na, hvchi pehlich̄a he a ikbi lashke, achi li tok.

14. Mikma hvchishno ak osh afalaminchit, Nana ish anumpuli k̄a e yvmihchikm̄v̄t pim achukma hinlv̄shke, hv̄s sv̄m achi tok.

15. Yohmi h̄o hvchim ap ehlich̄i puta k̄a i shahli v̄hleha h̄atak hopoyuksa, ithana v̄hleha h̄a ishi lish, hvchi noshko-boka puta ikbit tahlepa sipokni puta i kv̄potv̄ni, micha tahlepa puta i kv̄potv̄ni, micha pokoli tahlapi puta i kv̄potv̄ni, micha pokoli puta i kv̄potv̄ni hvchim ikbi li tok: micha hvchim ap ehlich̄i puta ai itin takla ȳa nan v̄lhtoka puta k̄a ikbi li tok oke.

16. Mich̄a nitak yvmma hvchi nan apesa v̄hleha h̄a atokolit i mihv̄t, Hvchitibapishi v̄hleha itin takla nan iti kaniohmi ȳa hvsh im ahaponaklashke; micha h̄atak puta, micha itibapishi nan iti kaniohmi, micha okla inla takla āsha tuk aiena k̄a ai v̄lhpiesa h̄o hvsh im apesashke.

17. Nan apesa kv̄t, hatak yohmi hoka, ish ahna he keyu hoke: amba chipunta kak kia hochito k̄a iti lauechit hvsh i haponaklashke; hatak nashuka ȳa hvchik i nukshopo kashke; nan im apesa yv̄t Chitokaka immi hoka; atuk osh nana kv̄t hvchi kullo fehnakm̄v̄t, isht hv̄s sv̄m ala na, v̄no ak osh haponaklo lashke, im achi li tok.

18. Michā nitak yumma nana moma hvsh yvmohma chī ka hvchim apesa li tok.

19. Atuk o Holeb a ashvt il ia mvt, yakni haiaka chito, micha palummi, hina takla Amolait okla i nvniha hvsh a pisa chash pin Chitokaka Chihowah yvt pim apesa tuk mak o mominchit e hlopulli tok; mihmvt Katesh-banea ya ela tok.

20. Mihma Amolait okla i nvniha, yummak oka pin Chitokaka Chihowah yvt pima tuk mak o hvshlvshke, hvchim achi li tok.

21. Yakeh, Chin Chitokaka Chihowah yvt yakni yash chi tikba talalishke: hvchike vhleha in Chitokaka Chihowah yvt chim achi tuk mak o, ivt ishi: chi nukshopa na, micha chi chukvsh vt ik ello kashke, chim achi li tok.

22. Mihma hvsh moma kv̄t a bilika hvshla tok; micha, Hatak ak o pi tikba e pilakma, yummak osh yakni ya pim ahopokoyot tahli cha, hina kanima ho il ia hinla, micha tumaha holihta kanima ho il ona chī ka, anonti anumpa ishit pim vlashke, hvsh achi tok.

23. Mihma nana hvsh achi ka vm vlpesa tok; mihmvt hatak hvsh auhtuklo, apchlichī achvfakma achvft ia ho ishe li tok.

24. Mihma fullotvt nvniha hv̄ ia tok; atuk osh okfa Eshkol a ona cha, ahopokoyot tahli tok.

25. Michā yakni nana awaya ai ishit ibbak a ishit pim v̄la mvt, anonti anumpa isht pim vlt, Yakni achukma pin Chitokaka Chihowah yvt pimvshke, achi tok.

26. Yohmi hak inli kia hvsh ia he keyu tok; amba hvchin Chitokaka Chihowah im anumpa hv̄ hvsh kobvffi tok.

27. Mihmvt hvchī bina puta ashvt na mihvt anumpulit, Chihowah yvt pi nukkilli kak osh Echip yakni ya pi kohchit pisht v̄la cha, Amolait ibbak a pi fohki na, vbit pi tahla chī ha tuk oke.

28. Katima hak o il ia chī cho? pitibapishi vhleha hv̄t, Okla hatak hochito, micha chaha kv̄t pi shahli hoke; tumaha holihta vt hochito, micha aholihta kv̄t shutik a ona

hoke; micha Anakim ushi vhleha ha yumma il apisa tuk oke, achit pi chukvsh a iellichishke, hvsh achi tok.

29. Yohmi ma, Hvsh i komunta na, micha yummak o hvsh i nukshopa na,

30. Hvchin Chitokaka Chihowah ak osh hvchi tikba ivt hvsh pisa ho, Echip a hvchim a yumihechi tok moma ka chohmit hvchim itiba chi hoke.

31. Micha yakni haiaka hvsh ataya moma ka, hatak osh ushi shoyuli ka chohmit, hvchin Chitokaka Chihowah yvt kaniohmit chi shoyuli ho pihivt ilvppa hvshla tuk oke.

32. Yohmi kia nana ilvppa hvchin Chitokaka Chihowah ya hvsh i yimmi tok keyu hoke.

33. Yummak osh hina ya hvchi tikba aya tok, micha binah hvsh ahilecha chi ka hoyot hvchim ahayuchi tok; ninak ma, hvsh atia chi ka hvchim anola chi kv luak a tok; atuk osh nitak hoshonti ha tok.

34. Mihma Chihowah yvt hvchim anumpa ola ka haklo cha, nukhobela mvt, anumpa kullo anumpulit,

35. Hatak ilvppa puta aionchuloli haksi ilvppa ai achvfa tuk vt achvfa kia iki vhleha ima la he, mihvt anumpa kullo anumpule li tok, yakni achukma ilvppa pisa chi keyu pulla hoke.

36. Chevnnch ushi Kaleb ak illa chi hoke: yummvt pisa hi oke: yummak osh yakni anowa tuk a ima la hi oke, micha yumma im vlla puta ka ima la hi oke: Chihowah ya aiokluhvt im antia tuk oka, achi tok.

37. Micha Chihowah yvt hvchishno pulla kak o a nukowa cha, yumma ish chukowa he keyu, ak inli.

38. Amba Nvn ushi Choshua chi tikba hikia kak osh yumma chukowa chi hoke; ish ai i yimitvchashke, yummak osh Israel a abinilicha chi hoke, vm achi tok.

39. Mikma hvchin chipunta vhleha yummak osh webpoa chi, hvsh achi tok vto, micha hvchim vlla yummvt nitak yummvt nan achukma micha ik achukmo aiena ka ik ithano tok, yummak okuto yumma chukowa chi hoke; yumma ima la chi hoke, mikma binila chi hoke.

40. Amba h̄chishno vto fullotvt yakni haiaka Okhvta humma ak o aittvnowvt hvsh iashke, achi tok.

41. Yohmi ma afalaminchit h̄vs sum achi mvt, Chihowah ya il i yoshoba tuk oke; pin Chitokaka Chihowah yvt nana moma pim achi tuk mak o il ia cha, il itibashke, h̄vs sum achi tok, Atuk osh hatak hvsh moma kut in tvnvp na halupa aiyukali hvsh il apakshvnnichi mvt, nv̄nih bokko hvsh ia chi kut hvchim v̄lhtaha tok.

42. Mihma Chihowah yvt vm achi mvt, Hvsh ia ná, mi-cha hvsh itibi ná, hvchiba foka li keyu hoke; keyukmvt hvchin tvnvp v̄hleha h̄a itikba hvchi akakoha na, ish im achashke, vm achi tok.

43. Yohmi h̄o hvchim anumpule li tok; yohmi ma hvsh haponakla he keyu tok; amba Chihowah im anumpa h̄a i filvmm̄it hvsh i sanali cha, ilapunlv̄t nv̄nih foka hvshla tok.

44. Mihma Amolait v̄hleha nv̄nih foka yv̄mma āsha tuk vt kohchvt hvchi sanali cha hvchi tihlelit foishki chohmi tok, micha Sei ya hvchibit Homah ya hvchishtona tok.

45. Mihma hvsh falama cha, Chihowah itikba ya hvsh yah̄aya tok; yohmi kia Chihowah yvt hvchim anumpa h̄a hakla he keyu tok; micha hvchi haponakla he keyu tok.

46. Yohmi h̄o Katesh a hvsh aiasha na nitak laua kut, yv̄mma hvsh aiasha atok mak atok.

CHAPTA II.

YUMOHMI h̄o e fullota cha, Chihowah yvt vm anumpuli tuk mak o; yakni haiaka pilla, Okhvta humma aittvnowvt il ia tok: mihmvt nitak laua nv̄nih Sei ya il apakfoyupa tok.

2. Mihma Chihowah yvt vm anumpulit,

3. Nv̄nih ilv̄ppa hvsh apakfoyupa tok a hopaki kut v̄lhpesv̄shke: falv̄mmi pilla h̄o hvsh fullotashke.

4. Micha okla h̄a im apesvt, Hvsh itibapishi v̄hleha Esau im v̄lla v̄hleha Sei aiasha k̄a im aiv̄hli ont hvsh h̄lopulla chi

hoke; mikma hvchi nukshopa chi hoke; yvmohmi hoka, ahah, hvsh il ai ahni fehnashke.

5. Micha hvsh in tanampi na, i yakni peh iyi putta ahabli achvfa chohmi kia, hvchima la chi keyu hoka; nvni Sei ya Esau vt aiasha he a ima li hatuk oka.

6. Ilimpa ya tvli holisso ya isht hvsh in chumpa hosh hvsh impa chi hoke; micha oka aiena ka tvli holisso ya isht hvsh in chumpa hosh hvsh ishka chi hoke, achi tok.

7. Huchin Chitokaka Chihowah yvt chibbak na hvsh toksvli puta ka na hvchi yukpali tuk oka: yakni haiaka chito ilvppa hlopullit hvsh itvnohova ka ithana hoke; afvmmi pokoli ushta ilvppak ash chin Chitokaka Chihowah yvt chiba foyuka tuk oke: nana ik chim iksho kit iksho tuk oke, achi tok.

8. Atuk osh il itibapishi vhleha Esau im vlla vhleha, yvm-mvt Sei ya asha ka issvt ant il ivt, Elalh micha Esion-kaba vttvt aiaa, yakni patali hlopulli ya il ona mvt, e fullota cha, Moab yakni haiaka hina ya ont il ia tok.

9. Mihma Chihowah yvt vm achi mvt, Moabait vhleha ha ish ilbvshali na, micha in tanampi hosh ish itibi na: chi yakni ya chi ho, i yakni a chima la he keyu hoka; Lot im vlla vhleha hvv i yakni ya chi ho Ah ya ima li tuk oka.

10. Chashpo ma, yvmmak o Emim vhleha hosh okla chito, micha laua, micha chaha kvv Anakim ak o chohmi hosh aiasha tok.

11. Yvmmak kia Anakim ak inli chohmit hatak chaha hohchifo tok; amba Moabait vhleha hvv Emim hochifo tok.

12. Holim vhleha hoh kia chashpo ka Sei ya asha beka tok; yohmi tok kia Esau im vlla vhleha ak osh itikba ya ai ishit kanchi ha yvt, iakaiya tok; micha Israel vt yakni aiasha Chihowah yvt ima tuk a yvmihinchu tuk a chohmichi cha vltobvt aiasha tok.

13. Himak a hvsh wakaya cha, bok ushi Selet a hvsh hlopullashke, achi li tok; mihma bok ushi Selet a e hlopulli tok.

14. Mihma Katesh-banea ashvt e minti tok, vttvt bok ushi Selet a e hlopulli tok, ant vhli ka iti takla kvv, afvmmi pokoli tuchina akucha untuchina tok; polaka hatak

tuvp aya ai iti shali moma kut Chihowah yvt anumpa kullo im anumpuli tuk mak o, okla itin takla ya akohchvt ont taiyaha tok.

15. Chihowah yvt okla chito ai iti takla ai ishit kahanchi na, ont moshola chi ka ibbak vt i sanali ho mvhli ha tuk oka.

16. Yohmi ho yakohmi tok, hatak tuv p aya moma kut okla ai iti takla ya kohchvt ont mosholit illit taiyaha ma,

17. Chihowah yvt vm anumpulit,

18. Himak nitak a Moab im ai vhli Ah ya hvsh hlopulla chi hoke.

19. Atua osh Ammon im vlla vhleha ha ichapa ka, bilika ish onakmvt ish ilbvshala he keyu, micha ish ataklvmma he keyu, Ammon im vlla vhleha i yakni a binila he a chima la he keyu hoka; Lot im vlla vhleha i yakni ya chi ho ima li tuk okvt, achi tok.

20. Yummak kia hatak chaha i yakni hohchifo tok; nitak chashpo ka hatak chaha yvt yummak o aiasha tok. Mihma Ammonait vhleha hv t Samsummim okla yoke, achi tok.

21. Okla chito, micha laua, micha chaha kut Anakim ak o chohmi tok; yohmi tuk kia Chihowah yvt itikba ya ai ishit kanchi tok; mihma iakaiya cha, vlhtobut aiasha tok.

22. Holim vhleha hash Esau im vlla vhleha hv t Sei aiasha tuk itikba ya ai ishit kanchi ma, yummak inli chohmichi tok; mikma okla iakaiya cha, vlhtobut aiasha tuk vt himak nitak a ant ai vhli hoke.

23. Mihma Afim vhleha yummvt Haselim a aiashvt Assa ont vhli tuk a, Kaftolim yummvt Kafto ashvt kohcha tuk vt ai ishit kanchi cha, vlhtobut aiasha tok.

24. Hvsh wakaya cha nowvt ivt Anon okhina ya hvsh hlopullashke, yakeh, Amolait Sihon Heshbon i miko, micha i yakni ya chibbak fohki lishke; abinilit ish wakayashke, itibi yak o ish i kvllashke.

25. Himak nitak a oklushi puta shutik nutaka aiasha kut, chi annowa ka haklo puta ka chi komunta, micha chi nuk-

shopa onochit ishtia likma, chishno pulla kak o wunihinchi cha, komihincha chi hoke, achi tok.

26. Mihma anumpa shali vhleha ha Katemolh yakni haika ya akohchit Heshbon i miko Sihon a anumpa iti nanaiya ya pit i pilvt.

27. Chi yakni ya ak hlopulli, is sum ahni, hina ak o aya la chi hoke, ishtimpakimma, micha vlfvubekimma pit fullota la he keyu hoke.

28. Upa la chi ka tuli holisso vlhtoba ho ilhpak is sumashke; ishko la chi ho tuli holisso vlhtoba ho oka is sumashke, peh aka hikia hosh chi yakni ya hlopulli lashke.

29. (Esau im vlla vhleha, yummvt Sei aiasha kv, micha Moabait vhleha Ah aiasha kv si yvmihchi tuk oka;) yvmohmi na, Chatan a hlopullit pin Chitokaka Chihowah yvt yakni pima tok a ona lashke, achi li tok.

30. Yohmi tuk kia Heshbon i miko Sihon vt ant ik hlopulli, ik pim ahno tok; Chin Chitokaka Chihowah yvt imi shilombish a kullochi tok, micha chukvsh a kullochi tok oka; yummvt chibbak a fohka chi kak atok, himak nitak kia yvmohmishke.

31. Mihma Chihowah yvt, yakeh, Sihon micha i yakni ya chitikba a chimvt isht ia lishke, a binilit ish wakayashke; yohmi cha, i yakni ya ish ishashke, vm achi tok.

32. Yohmi ma Sihon micha im okla moma aiena kv pi sanalit, pitiba chi hosh kohchvt Chahas ak o vla tok.

33. Mihma pin Chitokaka Chihowah yvt pi tikba ya pibbak a fohki tok; mihma ymma micha ushi vhleha, micha im okla moma aiena ka issot e kanchi tok.

34. Mich a nitak ymma in tmaha holihta puta moma ka il ishi cha, tmaha holihta puta hatak, micha ohoyo, micha vlla aiena ka ishit kanchit il vmohmichi tok; achvfa kia kil apoancho tok.

35. Peh nan vlhpoa ak illa ho, na wehpoa il il aieshi tok; micha tmaha holihta il ishi ha tuk a na wehpoa aiena ak a tok.

36. Aloe yummvt Anon okhina ont alaka, micha tmaha holihta yummvt okhina bilika a talaia ka vttvt ia hosh Ki-

leat ont vhli ka, tmaha holihta achufa kia kullo kv̄t p̄i shahli tok keyushke; pin Chitokaka Chihowah yvt mominchit pibbak a fohki tok.

37. Peh Ammon im vlla vhleha i yakni, micha okhina Chabbak atalaia kanima yoh kia, micha nv̄nih foka tmaha holihta puta ka, micha nana h̄o pin Chitokaka Chihowah yvt pim alv̄mmi tuk ma, chik ona tok.

CHAPTER III.

YOHMI ma e fullota cha, Bashan hina ia kak o il ia tok mihma Bashan i m̄iko Ok yv̄mma, micha im okla moma aiena kv̄t p̄i sanalit pitiba ch̄i hosh, kohchvt Etlei ya v̄la tok.

2. Mihma Chihowah yvt, Ish i nukshopa na, yv̄mma micha im okla moma, micha i yakni ya eh̄ibbak fohki la ch̄i hoke; mikma Amolait vhleha, yv̄mmvt Heshbon aiasha tuk i m̄iko Sihon a ish yv̄mihchi tuk vt ish chohmicha ch̄i hoke, v̄m achi tok.

3. Yohmi hosh pin Chitokaka, Chihowah yvt Bashan i m̄iko Ok ak kia micha im okla moma ka pibbak fohki tok; atuk o issot e kanchi na, i hlakofi kv̄t iksho tok.

4. Michā nitak yv̄mma in tmaha holihta moma ka il ishi tok; tmaha holihta kil im esho tuk achufa kia iksho tok, Bashan i m̄iko Ok im ap̄ehlichika Akob aiv̄hli fullota moma ka tmaha holihta pokoli hannali tok.

5. Tmaha ilv̄ppa puta kv̄t holihta chaha isht aholihta hosh holihta okhissa, micha im okhowatkuchi yokma, tmaha ushi ik aholihto laua fehna tok.

6. Michā Heshbon i m̄iko Sihon a tok a chohmichit ishit kanchit, il v̄mohmichi tok, tmaha holihta puta hatak, micha ohoyo, micha vlla vhleha aiena ka ishit kanchit il v̄mohmichi tok.

7. Amba nanv̄lhpoa moma, micha tmaha holihta puta na welhpoa ȳo il il-ai ishi tok.

8. Michā nitak yv̄mma Amolait okla i m̄iko tuklo ka i

yakni Chatan ola in tennep Anon okhina vttut ia hosh nunih Hemon ont vhli ka ibbak a akohchit il im ishi tok;

9. Hemon yymma Sitonian vhleha hvt Silion achikma, Amolait vhleha hrt Sheni achi chatuk;

10. Yakni patali tmaha holihta moma, micha Kileat moma, micha Bashan moma, Bashan vtta Ok im ap ehlichika, in tmaha holihta Salkah micha Etlei ont vhli tuk a il ishi tok.

11. Hatak chaha vhleha asha hatuk a Bashan i miko Ok ak bano hosh okchayvt ahanta tok; yakeh, in topa hvt tvi topa hatok; Ammon im vlla vhleha aiasha Labbah hikia keyu cho? hatak i kubit vllhpisa hosh falaia kvv kubit chak-kali tok, micha auahata kvv kubit ushta tok.

12. Mihma yakni ilvppa nitak yymma, Aloe yymmvv Anon okhina bilika talaia ka vttut ia hosh Kileat nunih iklonna vhli kvv in tmaha holihta puta aiena il ishi tuk a Lubenait vhleha, micha Katait vhleha aiena kak o ima li tok.

13. Mikma Kileat atampa ka, micha Bashan moma, yymmvv Ok im ap ehlichika ya Manasseh ishtatiaka iklonna ya ima li tok; Akob aivhli moma, Bashan aiena moma, yymmvv hatak chaha yakni hohchifo ha tok.

14. Manasseh ushi Chai vt Akob yakni moma Cheshuli micha Maakahli ont vhli ka ishi cha, ilap hohchifo ya ahochifochit Bashan-hafolh-Chai, achi tok, himak nitak a moma hoke.

15. Mihma Kileat a Maki ak o ima li tok.

16. Lubenait vhleha micha Katait vhleha ha, Kileat a vttut ia hosh Anon okhina ont vhli okfa iklonna, micha aivhli Chabbak okhina yymmvv Ammon im vlla vhleha im aivhli ya ont vhli;

17. Mich a yakni patali, micha Chatan, micha im aivhli Chinnelelh a vttut ia hosh yakni patali okhvta, hvpi okhvta, Ashtolh-piskah nunih nuta hvshi akochaka imma ont vhli ka ima li tok.

18. Mich a nitak yymma hvchim anumpohonli li mvv, hvchin Chitokaka Chihowah yvt yakni ilvppa hvsh binila chi ka, hvchima tuk oke; tennep aya hinla moma kvv, nahalupa

huchim vlhtaha hosh, huchitibapishi vhleha Israel im vlla vhleha ha itikba hvsh hlopulla chi hoke.

19. Amba huchi tekchi vhleha, micha huchim vlla vhleha, micha huchi nanvlhpoa (nanvlhpoa huchin laua ka ithana li hoka) aiena kut huchin tumaha holihta puta huchima li tuk a asha na,

20. Chihowah yvt huchishno a huchi yvmihchi tuk vt chohmichit, huchitibapishi vhleha ha fohvchashke: micha yummak kia yakni ya huchin Chitokaka Chihowah yvt Chatan mish-tunnvp a ai ima tuk a abinilashke: yohmikma huchima li tuk huchi yakni a hatak aiyukali kut falamvt hvsh onashke, huchim achi li tok.

21. Micha nitak yummak inli ka Choshua ya im anumpu-lit, Chin Chitokaka Chihowah yvt miko tuklo ilvppa kanioh-michi tuk moma ka, chi nishkin vt pisvshke; apehlichika puta kanima yo ish hlopullikma Chihowah yvt yvmihcha hi oke.

22. Hvsh i nukshopa he keyu: Chin Chitokaka Chihowah yummak osh chim itiba chi hoke, chim achi li tok.

23. Micha nitak yumma Chihowah ya im asilhhvt,

24. Chitokaka Chihowah ma, a chi chito, micha chibbak akullo ka chin tishu ha im otvninchit ish wakaya tuk oke: Chitokaka nanta hak osh vba ahantakmut, keyukmut yakni ahanta kut a chi kullo ka yvmohmit, ish a toksuli ya yvmihcha hinla hotuma?

25. Chim asilhha lishke, ak hlopulli cha, yakni achukma yummvt Chatan mish tunnvp talaia ka, nvni aiokli, micha Lebauon yumma ak pesa, achi li tuk.

26. Yohmi kia Chihowah yvt huchishno ak a tuk pulla mak o, a nokowa cha, a haponakla he keyu tok: micha Chihowah yvt, Ik chim vlhpesa, himakma nana ilvppa isht chik svm anumpulo kashke.

27. Oiyrt, Piskah paknaka ya ish onashke, micha hvshi aiokatula pilla, micha falvmmi pilla, micha oka mahli pilla, micha hvshi akochaka pilla pit ish hopokoyashke, micha chi nishkin a isht ish pisashke: amba Chatan ilvppa ish hlopulla chi keyu hokvt.

28. Yohmi kia Choshua ya atokolit im anumpulit, aiyi-mitvchit, ish hlampkochashke; yummak osh okla iluppa itikba tanvbli cha, yakni ish pisa chi ka a binilicha chi ho-ke, vm achi tok.

29. Yohmi ho Belhpeo ichapaka okfa hak o il aiasha tok.

CHAPTA IV.

YUMOHMI hoka Israel ma, himak a nan vllhpisa, micha aivlhpiesa yvmihinchu hvchim avvchi li ka hvsh yvmihcha chi kut, hvsh haklashke; yvmohmi hosh hvchi okchaya cha, hvchiki vhleha in Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok a chukowvt hvsh a binilashke.

2. Anumpa hvchim apesa li tuk a hvsh ibafohka he keyu, micha hvsh ola taklvcha he keyu; yvmohmi hosh hvchin Chitokaka Chihowah i nan vllhpisa puta hvchim apesa li tuk a hvsh holitoblashke.

3. Baal-peo pulla ho Chihowah yvt kaniohmichi tuk a hvchi nishkin vt pisa tuk oke; chin Chitokaka Chihowah yvt hatak Baal-peo iakaiya tuk moma ka hvch itin takla ya ai ishit kanchi tuk oka.

4. Amba hvchin Chitokaka Chihowah ya hvsh asitia tok vto hvsh moyuma kut himak nitak a hvchi okchayvshke.

5. Yakeh, yakni yumma hvsh ia kut, hvsh binilikmvt, hvsh yvmihcha chi ho, an Chitokaka Chihowah yvt vm apesa tuk mak o, chohmit, nan vllhpisa, micha aivlhpiesa yvmihchi puta ka hvchim avvchi li tuk oke.

6. Yvmohmi hoka hvsh holitobli cha, hvsh yvmihchashke; iluppak osh oklushi puta nan vllhpisa iluppa hahaklokmt, Oklushi chito ilupput okla hopoyuksa, micha nan ithana ahli yoke, chi acha he, itikba ya hvsh apoyuksa, micha na hvsh ithaiyana hokvt.

7. Oklushi nanta hak osh holitopa kut yakohmi hotuma? yumma in Chitokaka yvt pin Chitokaka Chihowah ya nana moma ka il im asilhha chatuk a i bilinchi hv chohmi hotuma?

8. Micha oklushi nanta hak osh holitopa kv̄t yakohmi cha, nan v̄lhpisa, micha aiv̄lhpiesa yvmihchi aiena kv̄t v̄lhpesa fehna, nan v̄lhpisa ilv̄ppa moma himak nitak a chi tikba hilechi li k̄a chohmi kv̄t in tonla hotuma?

9. Peh ahah, hv̄sh il ahni cha, hv̄chimi shilombish a achunanchit hv̄sh ieshashke, keyukm̄vt, nana puta hv̄chi nishkin vt p̄isa tuk vt hv̄chim ahaksi ná, micha chi okchaya nitak moma k̄a hv̄chi ch̄ukv̄sh a akohchvt k̄unia na: amba chiso puta, micha chiso h̄a ushi puta k̄a ish im abuchashke.

10. Micha Holeb a hv̄chin Chitokaka Chihowah itikba ya hv̄sh h̄ieli tok nitak fehna k̄a hv̄sh ithanashke; Chihowah yvt vm achi m̄vt, Okla h̄a is sum ai itv̄nahlashke, m̄ikma vm anumpa h̄a haklochi lashke, yohmi h̄o nitak moma okchayvt yakni paknaka aiasha takla kv̄t, a nukwia he osh ithana cha, im v̄lla v̄hleha h̄a im abuchashke, achi tok.

11. Mihma bilika onvt, nv̄nih nutaka ya hv̄sh h̄ieli tok; mihma nv̄nih hv̄t luak ishit lua hosh shutik ikl̄v̄nna ona ma, okhlili, hoshonti, micha okhlili sukko aiena tok.

12. Mihma Chihowah yvt luak ikl̄v̄nna et a hv̄chim anum-puli tok; anumpa ola hokv̄no hv̄sh haklo tok, yohmi kia na holba k̄a hv̄chik peso tok; peh ola kak illa h̄o hv̄sh haklo tok.

13. Micha i nan itim apesa hv̄sh yvmihcha ch̄i h̄o hv̄chim apesa tok, nan v̄lhpisa pokoli k̄a hv̄chim anoli tuk oke; micha tv̄li patv̄ssa tuklo h̄o ai o holissochi tok.

14. Mihma nitak yv̄mma nan v̄lhpisa, micha aiv̄lhpesa yvmihinch̄i ya yakni yv̄mma onvt hv̄sh a binilikm̄vt hv̄sh yvmihcha he ȳo hv̄chim abuchi la ch̄i k̄a, Chihowah yvt vm apesa tok.

15. Yvmohmi hoka, ahah, hv̄sh ibai ahni fehnashke; nitak yv̄mma Chihowah yvt Holeb a luak ikl̄v̄nna h̄o et hv̄chim ai anumpuli ma, na holba nana kia hv̄sh p̄isa tok keyu hokvt;

16. Keyukm̄vt hv̄sh il okp̄ni cha, tv̄h̄vt na holbvt toba ikbit na p̄isa kaniohmi, nakni, keyukm̄vt, tek nana kia holba;

17. Nampoa yakni pākna aiaſha holba, huſhi ſanachi aſha helit vba itanowa holba,

18. Nana kia yakni pakna om balahanli holba, nvni nana kia yakni nutaka oka ai itanowa holba ya huſhik bo kaſhke;

19. Micha keyukmut, huſchi niſhkin a ſhutik pilla aka chaſalichi cha, huſhi micha huſhi ninak aya, micha foſhik puta, vba nana moma fehna ka huſh piſakmut, ymmaſmak oka chin Chitokaka Chihowah yvt okluſhi puta vba moma nuta ka im ita kaſhubli tok a, yoshoba cha aiokpuſhit huſh im antia na.

20. Amba Chihowah yvt huſhiſhno ya huſh iſhi cha, tvi abila Echip fehna ka huſchi koſhi kut, okla immi ha chi ha tok o, himak nitak a huſh ymmohmiſhke.

21. Micha Chihowah yvt huſhiſhno ak a tuk pulla mak o, a nukhobela cha, anumpa kullo anumpulit, Chatan a ak hlopullo ka he, micha yakni aſhukma ymma huſhi yakni ya chi ho chin Chitokaka Chihowah yvt huſhima tok a ak chu-kowo ka chi miha tok,

22. Amba yakni iluppak o a ſulla chi hoke, Chatan a hlopulli la he keyu hoke; amba huſhiſhno vto huſh hlopulli cha, yakni aſhukma ymma huſh ieſha chi hoke.

23. Ahah, huſh il aſnaſhke; keyukmut nan itim apeſa ymma huſhin Chitokaka Chihowah yvt huſh itim apeſa tok a huſhim a haſi cha, tviſt na holvt toba, keyukmt nana kia holba ymma chin Chitokaka Chihowah yvt huſhim olvi tok a huſh ikbi ná,

24. Chin Chitokaka Chihowah yvt luak na huſhmit tahli, Chitokaka nuktaḡahla yoka.

25. Huſhim vlla vḡleha hvḡ, micha vlla vḡleha haſh im vlla vḡleha hvḡ huſhim aſha cha, yakni ya huſh aſha hopa-kit taiyahakmut, huſh il okpuḡit tviſt na holvt toba, keyukmut nana kia holba huſh ikbi cha, chin Chitokaka Chihowah itikba ya nana ik aſhukmo ka ymmohmit huſh nokowuſhikmut;

26. Yakni ya huſh iſha chi hoſh Chatan a huſh hlopulla chi kut, chekuſi a chuſilliuſt, huſh vmoḡma he ya; himak nitak a vba yakni, micha yakni aiena kut huſhi atokola chi

ho pit hoyo lishke; nitak falaiachit, hvsh o aiasha he keyu, amba mosholit, hvsh vmohma hi oke.

27. Mikma Chihowah yvt oklushi puta ka a hvchi ita fimma hi oke: mikma Chihowah ik ithano okla ai iti takla yvmma Chihowah yvt hvch isht aya ka holhtina kvv ik lauo hosh hvsh aiasha hi oke.

28. Mikmvt yvmma na holba puta hatak ibbak osh toksuli tuk, iti, micha tvli, na pisa he keyu, micha hakla he keyu, micha impa he keyu. micha huwa he keyu aiena yak o hvsh im antia hi oke.

29. Yohmi tuk kia yvmma ashvt chin Chihowah Chitokaka ya ish hoyokmvt, chi chukvsh a mominchit, micha chi shilombish a mominchit hvsh hoyokmvt, hvsh ahayucha hi oke.

30. Chilbrshakmvt nitak ishtaiopi fehna ka nana ilvppa puta kvv hvchi onvtolakmvt, falamvt chin Chitokaka Chihowah ya ish im ona cha, im anumpa ha ish im antiakma:

31. (Chin Chitokaka Chihowah yvt nan i nukhaklo Chitokaka yokvt) chi kancha he keyu hoke, micha ishit chi vmohmicha he keyu hoke, micha hvchiki vhleha ha anum-pa kvvlo im il onochit nan itim apesa tuk vt im a haksa he keyu hoke.

32. Himak a nitak ant ia tok, yvmmvt chi tikba ya tuk, Chitokaka yvt hatak ikbit yakni paknaka ya o hilechi tok, nitak vhlit mihinti ka ish a ponaklashke; micha shutik in tvnnvp achvfa vttvt ia hosh in tvnnvp ont vhli ka ish ap-naklashke, nana chito ilvppa chiyuhmi kvv aiasha tok oh cho? keyukmvt nana ilvppa chiyuhmi ka haklo tok oh cho?

33. Okla hvv himonna kia hvsh haklo tuk a chohmit Chitokaka yvt luak iklvna ho et im anumpohonli na, haklo mvt okchaya tuk oh cho?

34. Ak cho? Chitokaka yvt oklushi achvfa ho oklushi inla iklvna a kohchit il isha chikmvt im onvt imomaka pisvt, nan isht atokowa, micha na fehna, micha tvnnvp, micha ibbak kvvlo hosh, micha shakba ashatapvt nan isht nukhlakanha chinto, hvchin Chitokaka Chihowah yvt hvchi

- nishkin itikba Echip a hvchi yvmihchi tok, chiyuhmichi tok oh cho?

35. Hvchishno vto Chihowah ak osh Chitokaka yoke, hvsh ithaiyana chi ho hvchi haiakvchi tok; yumma inla kut iksho hoke.

36. Micha hvsh ithaiyana chi hosh im anumpa ha vba pit a chi haklochi tuk oke: micha yakni paknaka in luak chito chi pesvchi tuk oke; mihma im anumpa luak iklvna minti ka ish haklo tuk oke.

37. Micha hvchiki vhleha ha holitobli ha tuk osh yumma iakaiya im isht atiaka atokoli tok: micha isht im aiahli kvlllo hosh itikba ya Echip a a kohchit chisht aya tok;

38. Oklushi hochito micha kvlllo kut hvchi shahli ho i yakni vt hvchimmi ha chi ho hvch isht chukovvchi mv, hvchi tikba tihlelit a kohchi tok a himak nitak a yvmohmi hoke.

39. Yvmohmi hoka, himak nitak a ish ithaiyanashke, micha chi chukvsh a isht ish anukfillashke; Chihowah ak osh vba yakni, micha nutaka yakni aiena ka yummak osh Chitokaka yoke, inla kut iksho hoke.

40. Yvmohmi hoka i nanvhpisa bilia, micha im anumpa puta himak nitak a chim anumpohonli li puta ka ish ieshashke: yvmohmi ho chishno micha chim vlla vhleha et chi akaiya aiena kut chim achukmakvt mahayashke; micha chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok a ish aiasha kut nitak ish falaiachi na, biliashke, achi tok.

41. Yvmohmi ma, Moses vt Chatan ola in tennv hvshi akochaka pilla ha tmaha holihta tuchina ho iti filvmmichi tok;

42. Yummak o hatak bika vbi yvmvut ik nuktahlo hosh chashpo ka i nukkilli chatuk keyu hosh in chuka a bilika hatak o vbikmv, yumma malelit ona chi ha tok; micha malelit tmaha holihta puta ilvppa achvfa ka onakmv okchayv he a tok.

43. Hokchifo kut Bese, yakni haiaka talaia, Lubenit vhleha i yakni patali a talaia; micha Katait vhleha i yakni

Kiliat talaia Lamolh; micha Manassait vhleha i yakni Bashan talaia, Kolan aiena kak atok.

44. Micha nan vhlpisa ilvppak o Moses vt Israel im vlla vhleha ha itikba takalichi tok.

45. Micha nan isht atokowa, micha nan vhlpisa bilia, micha anumpa ilvppa puta aiena kak o Moses vt Israel im vlla vhleha hut Echip yakni ya kohcha ha ya im anumpuli tok.

46. Moses micha Israel im vlla vhleha aiena kut Echip yakni ya kohcha ha yvt issot kanchi tok, Amolait i miko Sihon, yummvt Heshbon a aivtta tok, i yakni Belh-peo ichapaka bachaya okfa Chatan ola in tvnnvp ak a tok:

47. Micha i yakni micha Bashan i miko Ok i yakni aiena a binili tok, Amolait i miko tuklo, yummvt Chatan ola in tvnnvp hvshi akochaka pilla ho aiasha tok.

48. Aloe yummvt Anon okhina ontalaka bilika talaia ka vttvt ia hosh Sion nvni yummvt Hemon a ont vhli,

49. Micha Chatan ola in tvnnvp hvshi akochaka pilla yakni patali moma, okhuta yakni patali Piskah kuli puta nutaka ont vhli tok a abinili tok.

CHAPTA V.

MIHMA Moses vt Israel moma ka hoyo cha, Israel ma, nan vhlpisa bilia puta, micha aivhlpiesa yvmihinchiputa hvsh haklo ho, himak nitak a anumpohonli li ka hvsh haklashke; yvmohmi hosh hvsh ithana cha, ieshit hvsh yvmihinchashke.

2. Pin Chitokaka Chihowah yvt pishno ak o Holeb a nan a pitim apihisa tok oke.

3. Chihowah yvt piki vhleha ilvppa nan itim apihisa tok keyu; amba pishno ya pishno fehna kak a tok o, himak nitak a pi okchaya hosh momvt ilvppa il aiashvshke.

4. Chihowah yvt nashuka iti sanali hosh nvni ha luak iklvna et hvchim ai anumpohonlit,

5. (Luak pulla kak o hvchi nukshopa cha, nvni ha hvsh oiya he keyu ma, vno ak osh nitak yvmma Chihowah mi-

cha, hvchishno ya hvch itin takla hikivt Chihowah im anum-
pa ha hvchim anghonli li tok oke,)

6. Ŭno ak osh chin Chitokaka Chihowah sia hosh, Echip
yakni, micha aboha a yuka chi pehlichit a kohchi li tok oke.

7. Sa tikba ya Chitokaka inla yvt ik chim iksho kashke.

8. In chuwt na holbvt toba, micha nana kia, vba yakni
asha, keyukmvt nutaka yakni asha, keyukmvt yakni nutaka
oka aiasa yvmma holba kia chik ik bo kashke.

9. Aka pit ish im akachunola he keyu, micha ish im an-
tia he keyu: Chitokaka chin Chihowah sia hv, Chitokaka
nuktahahla sia hosh, iki vhleha nan ashvchi yash im vlla
vhleha hv ai iti shali ont isht atuchina, micha ont isht ai
ushta kia a nukkilli ka im aya li hoke.

10. Micha tahlepa sipokni hoh kia sa holitobli cha, vm
anumpa ha vm antihya ya i nukhaklo li hoke.

11. Yvmmakfokalechit chin Chitokaka Chihowah hohchi-
fo ka ish hochifa he keyu hoke; hohchifo ha yvmmakfoka-
lechit hochifo tukma nan ik ashacho, Chihowah yvt ahna
he keyu hoka.

12. Chitokaka chin Chihowah chim achi tuk mak o, ni-
tak hullo nitak a holitoblit ish hullochashke.

13. Nitak hannali ho ish toksvli cha, chi na pilesa moma
ka ish yvmihchashke.

14. Amba nitak isht untuklo hokvto Chitokaka chin Chi-
howah i nitak hullo yoke: yvmmak okvno chishno, micha
chiso, micha chiso tek, micha hatak chin tishu, micha ohoyo
chin tishu, micha chi wak toksvli, micha chim issuba nasho-
ba, micha chi nan vhpoe nana kia, micha hatak ik ithano
yosh chi holihta okhissa chi hikia kia na pilesa nana kia yv-
mihcha he keyu; yvmohmi ho hatak chip tishu, micha
ohoyo chin tishu aiena kv chishno ak inli chohmit fohashke.

15. Micha chishno yak kia Echip yakni ya tishu chia ha
tok, atuk o Chitokaka chin Chihowah yvt ibbak kullo, micha
shakba ashatapa hosh yvmma chi kohchi tok a ish ithaiya-
nashke: yvmohmi hatuk osh Chitokaka chin Chihowah yvt
nitak hullo nitak a ish holitobla he a chim apesa tok oke.

16. Chitokaka chin Chihowah yvt chim achi tuk mak o,

chiki, micha chishki ya ish holitoblashke; yvmohmi ho yakni Chitokaka chin Chihowah yvt chima tok a ish aiahanta he a nitak vt chin lauashke, micha chim ai achukmakashke.

17. Kvna kia ish bi ná,

18. Micha kvna kia ish itin lumaka ná,

19. Micha ish hukopa ná,

20. Micha chin chuka a bilika hatak ahanta ka anumpa ahli keyu ka isht chik atokolo kashke.

21. Micha chin chuka a bilika hatak tekchi ya ish ahni na, micha chin chuka a bilika hatak in chuka, im osapa, keyukmut in tishu hatak, keyukmut in tishu ohoyo, i wak toksuli, im issuba nashoba, keyukma nana kia chin chuka a bilika hatak immi hokma, hvchik im anushkunno kashke, ahanchi tok.

22. Anumpa ilvppa puta kak o Chihowah yvt chim okla moma ka nvnih ha, luak, micha hoshonti, micha okhlili sukko ka ai iklvna chitoli hosh et ai im anumpohonli tok; mihmut himakma ik achakalo tok, Mihmut tvli patvssa tuklo ho ai oholissochi cha, subbak fohki tok.

23. Atuk o yakohmi tok ai okhlilika iklvna ya et ai anumpa na ish haklo mut, (nvnih hvv luak ishit lua tuk oka,) yohmi ma hvchim apelihika noshkoboka vhleha, micha hvchim asvnonchi vhleha aiena kvv a bilika hvshla tok.

24. Micha, Yakeh, pin Chitokaka Chihowah yvt im aholitopa, micha nan isht im aiahli ataha iksho pi pesvchi hoke; mikma luak iklvna ya im anumpa ha il a hahaklo tukoke; Chitokaka yvt hatak a im anumpuli kia okchaya hinla ka himak nitak a e pisvshke.

25. Yvmohmi hoka nanta katiohmi ho himak a pilla hinla cho? luak chito ilvppvt hukmit pi tahla chi hoke. Himak ma Chitokaka pin Chihowah im anumpa ha e haklokmvt pilla chi hoke.

26. Hatak nipi moma ka kvta hosh Chihowah okchaya yosh luak iklvna et ai anumpohonli na haklo pishno chohmi mut okchaya chatuk atuma?

27. Chishno ak osh bilika ish ona cha, Chitokaka pin

Chihowah yvt nana achi moma ka ish haklashke; micha Chitokaka pin Chihowah yvt nana chim achi moma ka ish pim anumpulashke; mikma e haklo cha, e yvmihchashke, hvs sum achi tok.

28. Mihma Chihowah yvt chim anumpa hvs sum anum-puli ka haklo tok; micha Chihowah yvt, Okla ilvppvt anum-pulit chim anumpuli ha haklo lishke: nana moma achi kvv vlhpesa bano ho achishke.

29. Chukvsh vt yakohmi nukfoyuka tuk okbano, yohmi hosh a nukwia cha, vm anumpa vlhpisa moma ka ieshi na, bilia cha, yvmma mihcha im vlla vhleha aiena kvv im ai achukma na, biliakbano ahnit vm achi tok.

30. Ia cha, anonti hvchi bina im aiyukali hvsh onashke, ont ish im achashke,

31. Amba chishno vto a bilika ilvppa ish hikiakma, anumpa moma micha nan vlhpisa bilia, aivlhpiesa yvmihinchichi puta ka chim anumpohonli likma, yvmmak oka ish im avchikma aiasha chi ka, yakni ima li tok a aiashvt yvmihinchashke, im achi tok.

32. Yvmohmi hoka, Chitokaka hvchin Chihowah yvt hvchim apesa tuk mak o hvsh ithaiyana cha, hvsh yvmihinchashke; fullotvt naksika isht impakimma, micha vlhfubekimma pit hvsh fullota he keyu hoke.

33. I hina puta Chitokaka hvchin Chihowah yvt hvchim apihisa tuk mak o hvsh ai itanowa cha, hvchi okchayashke, micha hvchim ai achukmashke, micha yakni hvsh aiasha chi ka, hvsh aiasha kvv nitak vt hvchi falaiashke, achi tok.

CHAPTER VI.

YOHMI ka anumpa puta, micha nan vlhpisa bilia puta, micha ai vlhpiesa yvmihinchichi ilvppa puta hvchim vlbocha he, Chitokaka hvchin Chihowah yvt anumpohonli na, yakni hvsh aiasha chi hosh hvsh ia kvv hvsh a yvmihinchichi kak a tok oke.

2. Chitokaka hvchin Chihowah ya ish i nukwia cha, i

nan vlpisa bilia moma ka, micha im anumpa chim anum-pohonli li ka, chishno micha chiso, micha chiso ha iso aiena kv̄t chi okchayvt ish ahanta nitak moma kv̄t ish ieshi cha, chi nitak vt falaiashke.

3. Yvmohmi hoka Islael ma, ish haiyaklashke, micha ithaiyanvt, ish yvmihchashke; yvmohmi hosh chiki vhleha ha in Chitokaka Chihowah yvt achit, im issa tok mak o, yakni pishukchi micha foebila ayanahanli ya aiasha apakvt isht i shahli fehnt hvsh mahayashke.

4. Islael ma, hvsh haklashke, Chitokaka pin Chihowah yvt Chihowah achvfa hoke.

5. Yohmi ka Chitokaka chin Chihowah ya chi chukvsh a mominchit, micha chi shilombish ma mominchit, micha chi kullo ya mominchit ishit ish holitoblashke,

6. Mikma anumpa ikvppa himak nitak a chim anumpo-honli li kv̄t, chi chukvsh a foyukashke.

7. Yohmi ka chim vlla vhleha ha achunanchit ish im avchashke; micha chin chuka ish binilikmvt, micha hina takla ish ayakmvt, micha ish itoyulakmvt, micha ish waka-yakmvt isht ish anumpohonlashke.

8. Micha nan isht atokowa yo chibbak a isht ish a tak chashke, micha bita hosh chi nishkin itin takla takali ka chin chiyuhmashke.

9. Micha chin chuka tonik puta ka micha chi holihta ok-hissa puta ka ish ai o holissochashke.

10. Atukma yakohma hi oke, Chitokaka chin Chihowah yvt yakni ya chiki vhleha Eblaham, micha Aisak, micha Chekob aiena ka anumpa il onochit im issa tuk vt chisht onakmvt, tv̄maha holihta ho chito, micha hochukma aiokli ish ikbi tok keyu yo,

11. Micha ish alotoli tuk keyu aboha puta nana achukma moma alota, micha ish kulli tuk keyu ho kv̄li hofobi kula, micha ish hokchi tuk keyu ho, pakvpi ahollokchi, micha alif iti puta aiena hvchima na aivpvt chikaiyakmvt;

12. Yvmohmikmvt ahah, ish ahnashke, keyukmvt Chihowah ak osh Echip yakni, micha aboha a yuka pehlichit chi kuchi tuk a chim ahaksa hinla hoke.

13. Chin Chitokaka Chihowah ya ish i nukwia cha, ish im antiashke, micha yvmma hochifot anumpa kullo il onochit ish anumpulashke.

14. Naholbvt toba puta, okla hvchi apakfoypa aiasha ka i naholbvt toba puta ka iakaiyvt hvsh ia he keyu hoke.

15. Chin Chitokaka Chihowah yvt Chitokaka nuktahta yosh hvchi takla ahanta hoka; keyukmvt, chin Chitokaka Chihowah im ai inukkilli vt chi sanalit libbi na, yakni pakna ya ai okpuloka hvchi taha yoba na.

16. Massah ya ai imoma ka hvsh pisa tuk a chohmit, hvchin Chitokaka Chihowah ya imomaka chik peso kashke.

17. Hvchin Chitokaka Chihowah im anumpa vlhpisa puta, micha i nan isht atokoli puta micha i nan vlhpisa bilia aiena chim anumpuli tuk a achunanchi hosh hvsh ieshashke.

18. Micha Chihowah itikba ya nana ai vlhpiesa micha achukma kak o ish yvmihchashke; yohmi hosh hvchim achukmakashke, micha yohmi hosh Chihowah yvt chiki vhleha ha anumpa kullo ilonochit im issa tok yakni achukma ya chukowvt ish abinilashke,

19. Chihowah yvt anumpuli tok mak osh, chin tvnvp vhleha moma ka chi tikba akohchit kanchashke.

20. Atuk o nitak inla vla ha ya, chiso hv chim ponaklot, iban isht atokowa micha nan vlhpisa bilia, micha ai vlhpiesa yvmihinchilvppa puta aiena pin Chitokaka Chihowah yvt pim apesa tok, nanta ho miha hoh cho? achikma,

21. Yvmohmikma, chiso hash, Echip yakni a Falaoh i yuka hosh il aiasha tok; atuk o Chihowah yvt ibbak kullo hosh Echip a apelihchit pi kohchi tok.

22. Micha Chihowah yvt nan isht atokowa, micha na fehna chinto micha palvmmi ho, Echip, micha Falaoh, micha in chuka achvfa moma aiena ka e pisa ho onochit otrnihinchit tok.

23. Micha piki vhleha ha anumpa kullo im ilonohonchi tuk mak osh, pisht vla cha, yakni ya pima chi hosh yvmma pi pehlichit pi kohchi tok.

24. Micha Chihowah yvt pim apesvt, nan vlhpisa bilia ilvppa moma e yvmihcha he ishit pim aiachukmaka na bilia

chi kvt, pin Chitokaka Chihowah ya il i nukshoynpa he a, achi tok; yohmi hosh pi okchalinya he a tok o himak nitak a ayvmohmi hoke.

25. Mikma ilvppa puta moma ka pi miha tok mak o, ithanvt e yvmihinchikmvt, pim ai vhpiesaka ya chi hatok oke, ish im achashke.

CHAPTA VII.

CHIN Chitokaka Chihowah yvt ish a binila chi hosh ish ia ka yakni ya chishtona cha, oklushi laua, Hittait, micha Kikashait, micha Amolait micha Kananait, micha Peli-sait, micha Hifait, micha Chebusait, oklushi untuklo hochito, micha kullo kvt, chishno ya chi shahli ho chi tikba ya akoh-chit kanchikmvt;

2. Micha chin Chitokaka Chihowah yvt chi tikba ya chib-bak fohkikma, issot ish kanchi, mosholichit ish kanchit ish vmohmichashke, nan ish itim apesa he keyu, micha ish i nukhakla he keyu hoke;

3. Micha ish itauwaya he keyu; chiso tek a ushi ya ish i bohla he keyu, micha ushetik a im ai ishit chiso ha ish ima he keyu hoke.

4. Chiso hvvt si akaiya ya tuk a fullolichi na, na holbvt toba puta inla yak o ai okpvcha chi hoke; yohmi ho Chihowah im ai i nukkilli vt chi sanalit libbi cha, yakosi itin takla kia ishit chi kancha hi oke.

5. Amba yakohmichi hosh hvsh yvmihcha hi oke: im alta puta hoka okpvnit hvsh tahli cha, im in chuvt naholbvt toba puta ka chanlit hvsh kinahlichashke, micha im iti lokoli puta hoka chanlit hvsh kinahlichi cha, im i chuvt naholbvt toba puta ka luak ishit hukmit hvsh tahlashke.

6. Chin Chitokaka Chihowah ya im okla holitopa chia hoka; chin Chitokaka Chihowah yvt okla moma yakni pak-naka aiasha ka i shahlit immi atokowa chia ha chi ho atokolit chishi tok.

7. Lana kvt okla inla ya hvsh i shahli kak o, Chihowah

yvt hvchi^hhullot hvchi atokoli tok keyu ; okla laua kv^t okla moma ka hvchik lauwo ke tuk oka.

8. Amba Chihowah yvt hvchi^h hullo kak a tok, micha hvchiki vhleha anumpa kullo im ilonochi tok vt ahlich^a he ahni pulla kak osh, ibbak kullo hosh pehlichit hvchi kohchi tok oke ; micha hatak yuka hosh aboha hvsh aias^aha tuk a Echip i miko Falaoh ibbak a kohchit hvchi okchalⁱnchi tuk oke.

9. Yvmohmi hoka ish ithaiyana, Chihowah chin Chitokaka ak osh Chitokaka, micha Chitokaka aiahlichⁱ vt holitobli cha, im anumpa ha ieshikma, nan itim apesa, micha nan isht i nukhaklo ya ai iti shali tahlepa sipokni hoh kia im iesha hi oke.

10. Micha i nukkilli puta ka pisanⁱchi hosh im atobbi cha, ishⁱt kancha hi oke : i nukkilli tuk a i svlaha he keyu, pisanⁱchi hosh im atobba hi oke.

11. Yvmohmi hoka anumpa vlhpisa puta, nan vlhpisa bilⁱa, ai vlhpiesa yvmihinchⁱ, himak nitak a chi miha li ka ish ieshi cha, ish yvmihinchashke.

12. Yvmohmi kak o yakohma hi oke, aivlhpiesa yvmihinchⁱ iluppa puta ka haklot hvsh ieshi cha, hvsh yvmihinchikma, chin Chitokaka Chihowah yvt chiki vhleha anumpa kullo im ilonochi tok vt nan itim apesa, micha isht i nukhaklo aiena ka hvchim iesha hi oke.

13. Micha chi holitobla hi oke, micha chi yukpala hi oke, micha chi apaknvcha hi oke ; micha chim oshvto awaya, micha chi yakni awaya, chim onush, micha chim oka paki, micha chi bila, chi wak awaya, micha chi nanvlhpⁱoa chipunta puta aiena ka, yakni yo chima he yash chiki vhleha ha anumpa kullo im ilonochi tok vt a na chi yukpa lashke.

14. Na yukpa kv^t okla moma ka ish i shahla hi oke : a hvchiti takla ka nakni yokma, tek okma, nana kia, micha hvchi nan vlhpⁱoa ai iti takla ka ushi iksho vt iksho ka hi oke.

15. Mikma Chihowah yvt abeka puta moma ka chim ai ishⁱt kancha hi oke ; micha Echip nan ililli okpulo, ymma ish ithana ka chi onocha he keyu hoke ; amba chi nukkilli moma kak o onocha hi oke.

16. Micha okla moma chin Chitokaka Chihowah yvt chibbak fohki tuk moma ka mosholichit ish vmohmichashke ; chi nishkin vt i nukhakla he keyu, micha i naholbvt toba puta ka ish im antia he keyu hoke ; yummak okvt ishit chi nukpellichi ya hi oka.

17. Chi chukvsh anukaka, Oklushi puta ilvppa laua kv a shahli hoka : katiohmi li kak osh kanalichi la hinla cho ? ish achikmvt,

18. Ish i nukshopa he keyu hoke ; amba chin Chitokaka Chihowah yvt Falaoh, micha Echip moma ka i kaniohmichi tok a ish ithaiyana fehna chi hoke ;

19. Imomaka pisa puta chi nishkin vt pisa tok, micha nan isht atokowa puta, nan isht a fehna puta, micha ibbak kullo, micha shakba ashatapa hosh chin Chitokaka Chihowah yvt ishit chi pehlichit kohcha tok a ish ithaiyanashke : yumma chi yuhmi hosh chin Chitokaka Chihowah yvt okla ish i nukshopa puta ka yumiha hi oke.

20. Micha chin Chitokaka Chihowah yvt fohkul a i pilakma, hlakoffi tuk, micha chim ile luhmi tuk vt moshola hi oke.

21. Ish i nukshopa he keyu : chin Chitokaka Chihowah yvt Chitokaka kullo, micha palvmmi hosh hvchi takla ahanta hoka.

22. Micha chin Chitokaka Chihowah yvt oklushi yumma puta ka kanomosichit, micha kanomosichi hosh ishit kancha chi hoke : himona achvfa tahlit ish mosholicha he keyu, yakni haiaka nampo hvt apakvvt chi sanala hinla hoke.

23. Yohmi kia chin Chitokaka Chihowah yvt chibbak fohka chi hoke ; micha okpulot taha chinto ho yumiichit ishit kanchi na, ont moshola chi hoke.

24. Micha i miko vheha ha chibbak fohkikma, shutik nutaka ya hohchifo ha mosholichit ish kancha chi hoke : hatak nana kia chi tikba ya hikia he keyu ho, ish mosholicha hi oke.

25. I na holbvt toba, in chvwt toba puta ka luak ishit hukmit hvsh tahlashke : tvli hvta, micha tvli lakna aiena alapali ka ish ahna he keyu, micha ish il ai isha he keyu,

ish yohmi cha, ishit ish yoshoba na; chin Chitokaka Chihowah nan i yuwala yoka.

26. Micha nan i yuwala ya chim aboha isht ish ona he keyu hoke; ish yohmi na kalakshi yummak inli ish chohmi na: amba shitilemt ish kaiyanchi cha, yuwalt ish vmoh-micha hi oka, na kalakshi yoka.

CHAPTA VIII.

ANUMPA vllpisa puta himak nitak a chim anumpo-honli li ka ithaiyanvt ish yumihashke, yvmohmi hosh hvchi okchayashke, micha hvsh apakna cha, Chihowah yvt hvchiki vhleha ha anumpa kullo im il onochi tok a yakni yash chukowvt hvsh binilashke.

2. Mikmt chukvsh akanlosecha chi hosh, micha im anumpa ha ish iesha chi hokma, keyu hokma, nana ka chi chukvsh foyuka ka akostinicha chi hosh, imomaka chi pesvt afvmmi pokoli ushta ilvppa yakni haiaka hina hlopulli moma ka chin Chitokaka Chihowah yvt chisht aya tuk a ish ithaiyanashke.

3. Micha chi chukvsh akanlusechit chi hohchvfochi mrt, ish ithana tuk keyu ho, micha chiki vhleha hvv ithana tuk keyu ho, mauna ya chipihinta tok; yohmi kvt pvka ak illa ho hatak vt okchaya he keyu, amba Chihowah im anumpa itil ha akohoncha puta kak o hatak vt isht okchaya ka, Chihowah yvt chithvnancha chi ha tok.

4. Afvmmi pokoli ushta ilvppa chi na fohka yvt chin taha tok keyu, micha chihi yvt shatali tok keyushke.

5. Micha hatak osh ushi ya na hotopa onochi cha tuk a chohmi hosh chin Chitokaka Chihowah yvt na hotopa chi onochi tok a, chi chukvsh isht anukfillit ish pihisashke.

6. Yvmohmi hoka chin Chitokaka Chihowah im anumpa vllpisa puta ish ieshi cha, i hina puta ka anohwa cha, ish i nukwiashe.

7. Chin Chitokaka Chihowah yvt yakni achukma, yakni

bok-ushi aiasha, kuli puta, micha oka hofobi puta aiena kut okfa, micha nvnih puta ka atohomba;

8. Yakni onush aiasha, micha bali, micha pakvpi, micha fik iti, micha pomkilanit aiasha; yakni alif bila micha foe-bila aiasha;

9. Yakni yvmma puska ish aivpa kut chim atikkonofa nana kia ik chim iksho ka he keyu yoke; yakni yvmma tvli vt. tvli yoke; mikma i nvnih puta ka asonak lakna ish a kulla hinla ho isht chisht ona hi oke.

10. Ish impa cha, chi .kaiyakmvt, yvmohmikmvt, chin Chitokaka Chihowah yvt yakni achukma chima tok oka ish holitoblichashke.

11. Ahah, ish ahni cha, chin Chitokaka Chihowah ya im anumpa vlhpisa puta, micha im ai vlhpiesa yvmihinchi, micha i nanvlhpisa bilia, himak nitak a chim anumpohonli li ka chik ieshot ik chim a hakso kashke.

12. Keyu hosh ish impa cha, chi kaiyakmvt, micha aboha hochukma ish ikbi cha, ish aiashakmvt,

13. Micha nanvlhpoa chin hochito, micha nanvlhpoa chin chipunta aiena kut chim apaknakmvt, micha chin tvli hvta, micha chin tvli holisso lakna vt chim apaknakmvt, micha nana chim a sha tuk moma kut chim apaknakmvt,

14. Yvmohmikmvt chi chukvsh ilefehuvchi cha, chin Chitokaka Chihowah yvmmak osh Echip yakni akohchvt aboha yuka ai ishit chi kohchi tuk, a chim a haksa hi oke.

15. Yvmmak osh yakni haiaka chito, micha palvmmi, micha sinti chilita, micha shushi nokoa, halambia achi aia-sha, micha achahto, oka ik ai ishko ya pehlichit chi hlo-pullichit tok oke; yvmmak osh tvli chito tasonak chohmi ya oka ya a chi kohchi tok oke.

16. Yvmmak osh yakni haiaka ya chiki vhleha hvv ithana tuk keyu ho manna ya chipeta kut, chi chukvsh a akanlose-chi, micha imoma ka chi pesa cha, ont chim ishtaiopikma, chim achukmala chi hosh yvmihchi ma;

17. Mihma chi chukvsh anukaka, Uno sa kullo, micha svbbak kullo hosh ishit holitopa ilvppa isht vma tok oke, ish achi yoba na,

18. Amba chin Chitokaka Chihowah ya ish ithaiyanashke: yummak osh holitopa ish aiesha chi ka, nan isht aishli chima kv̄t, nan itim apesa yummak oka chiki vhleha ha anumpa kv̄llo im ilonochi tok a himak nitak a yumohmi hoka ai ahlich̄a chi kak atok.

19. Atukma yakohma hi oke, chin Chitokaka Chihowah ya peh chim ahaksikmvt, micha na holvt toba inla puta iakaiyvt ish itvnowakmvt, micha im antivt ish aiokpochikmvt, ont ish moshola he ya himak nitak a atokolit chim anoli lishke.

20. Oklushi puta ka Chihowah yvt chi tikba ai ishit kanchi tok' a chohmit ont ish moshola chi hoke; chin Chitokaka Chihowah im anumpa ish im antia he tuk keyu hoke. im achi tok.

CHAPTA IX.

ISLAEL ma, ish haklashke, himak nitak a oklushi hochito, micha kv̄llo kv̄t chi shahli, tvmaha holihta hochito, micha a holihta kv̄t shutik ont v̄hli ho, chukowvt ish isha chi hosh Chatan a ish hlopullachishke.

2. Okla hochito, micha chaha, Anakim im vlla vhleha yummak oka ish ithana, micha yummak oka, Kv̄ta hosh Anakim im vlla vhleha ha itikba hikia hinla cho? achi ka ish haklo chatuk oka.

3. Yumohmi hoka himak nitak a chin Chitokaka Chihowah yummak osh chi tikba hlopullit ia hoke; luak na hukmit tahli chiyuhmit ishit kancha chi hoke, micha chi tikba ya aka isht ona chi hoke. Yumohmi hoka Chihowah yvt chim achi tuk mak o, tihlelit ish kocha wehli cha, chekosi ishit ish kancha hi oke.

4. Chin Chitokaka Chihowah yvt chi tikba ya ishit kanchi ha ya, chi chukvsh anukaka ya anumpulit, Ai v̄lhpiesa li pulla kak o yakni iluppa a binili la chi ho, Chihowah yvt vsht v̄la tuk oke; chik acho kashke; amba oklushi iluppa puta haksi kak o, Chihowah yvt chi tikba a tihlelit kocha weli hoke.

5. Ish ai vlhpiesa, micha chi chukvsh vt ai vlhpiesa kak osh i yakni ya ishit a binilit ish ia keyu; amba oklushi iluppa puta haksi kak o, micha anumpa kullo ya chiki vhleha Eblaham, Aisak, micha Chekob aiena im il onochi tok anumpa ha aighlicha chi hosh chin Chitokaka Chihowah yvt chi tikba a tihlelit kocha weli hoke.

6. Yvmohmi hoka chin Chitokaka Chihowah yvt yakni achukma iluppa ish a binila chi ho chima kv, chi ai vlhpiesa kak o keyu ka ish ithaiyanashke; okla ikunla kullo chia hoka.

7. Yakni haiaka ya chin Chitokaka Chihowah im ai i nukkilli ya ish nokowuchi tok vt, ish ithaiyana cha, ik chim a hakso kashke; Echip yakni ya kohchvt ish minti tok, nitak yvmma vttvt mihintit iluppa hvshla tuk ant vhli ka Chihowah ya isanalit hvsh i filahvmmi tuk oke.

8. Holeb ak kia, Chihowah im ai i nukkilli ya hvsh nokowuchi tok; yohmi na Chihowah yvt nuklibisha cha, ishit hvchi kancha chi ha tok.

9. Tuli patvssa tuklo nan itim apesa tuli patvssa tuklo Chihowah yvt chitim apesa tuk fehna ka ishe la chi hosh, nvniha ha oiya li mvt; yohmi cha, nvniha ha nitak pokoli ushta, micha ninak pokoli ushta ho anta li tok; puska ya ak po, micha oka ya ak ishko tok.

10. Mihma tuli patvssa tuklo ka Chitokaka ibbak ushi yosh a holissochi ya, Chihowah yvt svbbak fohki tok; mihma itvnaha chitot aiasha nitak o, Chihowah yvt nvniha ha luak iklvna et ai anumpohonli tuk mak o, anumpa hv moma hosh ai o holisso tok.

11. Atuk o yakohmi tok, nitak pokoli ushta, micha ninak pokoli ushta kv ont taha ma, Chihowah yvt tuli patvssa tuklo, nan itim apesa tuli patvssa fehna kash vma tok.

12. Mihma Chihowah yvt, Wakaya cha tushpvt iluppa vttvt ish akowashke; chim okla Echip a pehlichit ish kohcha kash osh ile litehlishke; chekosi i miha li kash hina ya kohchvt fullotvt naksika ivshke; bilvt akmot na holvt toba ikbishke, im achi tok.

13. Micha Chihowah yvt vm anumpulit, Okla ilvppa pisa lishke; mihma yakeh, okla ikunla kullo yoke.

14. Is sussa na, ishit kanchi lashke; micha hohchifo ha shutik nutaka ya a kashofit kanchi lashke. Micha chishno ak o oklushi kullo, micha chito aiena kut yumma i shahli ho a chikbi lashke, achi tok.

15. Yohmi ho fullota li mvt, nvni hā akowa li tok; mihma nvni hut luak ishit luhwa tok; mihma nana itim apesa tvli patvssa tuklo kut subbak tuklo ka alhto tok.

16. Atuk osh pisa li ma, yakeh, chin Chitokaka Chihowah ya i sanalit, yoshobut, wak ushi bilvt akmot toba hvsh ikbi tuk a tok: Chihowah yvt hvchi miha tuk a chekosi hina ya kohchvt fullotvt naksika ya hvsh ia tuk a tok.

17. Mihma tvli patvssa tuklo subbak alhto kash hvsh pisa ho hvchi tikba ya ishit aka pila lish, kobalichi li tok.

18. Micha vmmona tuk a chohmit Chihowah itikba ya nitak pokoli ushta micha ninak pokoli ushta ho aka itoyula li tok: hvchi yoshoba moma ishit a hvchi yoshobut Chihowah itikba ya hvchi haksi fehnvshke; im ai i nukkilli ya hvsh nokowvchi ha tuk oka, pvsa ya ak po, micha oka ya ak ishko tok.

19. (Im ai i nukkilli micha nuklibisha lvshpa ho Chihowah yvt ishit nuklibisha cha, hvchi sanalit ishit hvchi kancha chi kak a sa nukshopa tuk okvt.) Yohmi tuk kia nitak yummak kia Chihowah yvt a haponaklo tok.

20. Micha Chihowah yvt Alon ak kia im i nuklibisha fehna cha, ishit kancha chin tok: mihma Alon ak kia nitak yumma isht anumpule li tok.

21. Micha na hvsh ashvchi, wak ushi hvsh bi tuk ash ishi lish, luak ishit hukmi li mvt, botolit, boshullichit, lipibichit, lukfi pushi chi yvmihchi li tok; micha pushi yash bok ushi nvni et okvtahaka oka hlatvbi li tok.

22. Micha Tabelah, micha Massah, micha Kiblohl-hattafah ya ia Chihowah im ai i nukkilli ya hvsh anokowvchi tok.

23. Micha Chihowah yvt Katesh banea ya vtvt hvchi pelvt, oh ia cha, yakni hvchima li tok a, oh binili, achi tok;

yohmi ma, chin Chitokaka Chihowah im anumpa ha i filvmit hvsh i sanali tok; micha hvsh i yimma he keyukmvt, im anumpa ha hvsh i haponakla he keyu tok.

24. Hvch ithana li tok aivhlit mihinti ka Chihowah ya i sanalit, hvsh i filahvmmi chatuk oke.

25. Yvmohmi ma vmmona ka, aka itola li tuk a chohmit, Chihowah itikba ya nitak pokoli ushta, micha ninak pokoli ushta ho aka itoyula li tok; Chihowah yvt ishit hvchi kancha chi, miha ha tok oka.

26. Yvmohmi ha tuk o Chihowah ya im ilbvshvt, Chitokaka Chihowah ma, chim okla, micha chimmi, yvmmak oka a chi holitopa pulla hosh ish okchalinchi tuk; micha chibbak kvllo hosh pehlichit Echip a ish kohcha tuk okvt, ishit chik kancha kashke.

27. Chin tishu vhleha Eblaham, micha Aisak, micha Chekob aiena ka ish ithaiyanashke; okla ilvppa chukvsh ilapunla, micha a haksi, micha aiashvchi aiena kano chik peso kashke.

28. Yvmohmikma yakni ap ehlichit ish pi kohchi tok vt, Chihowah yvt yakni im issa tok vt isht ona he keyu ha tuk osh, micha i nukkilli ha tuk osh, yakni haiaka ai vbit tahla chi hosh pehlichit kohcha tuk oke, achi yoba na.

29. Yohmi kia chim okla hoke, micha chimmi hosh nan isht chim aighli kvllo, micha chi shakba kvllo ashatapa hosh pehlichit ish kohchi tuk oke, ahanchi li tok: im achi tok.

CHAPTA X.

NITAK yvmma Chihowah yvt, Tvli patvssa tuklo vmmona kash chohmi ho ish tvhli cha, vm vlvvt nvniha ha ish oiyashke, micha iti o itombi holitopa ya ish ikbashke.

2. Mikma tvli patvssa tuklo vmmona ish kobvffi chash, anumpa a foka kash o tvli patvssa tuklo ka ai o holissochilashke; mikma itombi holitopa ya ish fohkashke, vm achi tok.

3. Mihma shittim iti yo itombi holitopa ikbi li mvt, tvli

patvssa tuklo vmmona kash chohmi hō tuhli lish nvni^h hā oiya li mvt, tuli patvssa tuklo kv^t svbbak foyuka tok.

4. Mihma vmmona holisso tuk chohmi, nan vlhpisa pokoli Chihowah yvt nvni^h hā luak iklv^{nna} okla itunaha nitak ma, auet hvchim anumpuli tuk vt tuli patvssa tuklo k^a ai o holissochi tok; micha Chihowah yvt vma tok.

5. Mihma fullota li mvt, nvni^h hā akowa li mvt, patvssa tuklo kash itombi holitopa ikbi li tuk ash osh fohki li tok; atuk o Chihowah yvt vm anumpuli tuk mak o, yummak o kaiyaha hoke.

6. Mihma Israel im vlla vhleha hv^t Chaakan im vlla vhleha hā immi Beeloh^a a asht ia mvt, Mosela y^a ona tok; yummak o Alon vt illi tok, micha yummak o ahollohpi tok: mihma ushi Eleasa ak osh vlhtobvt naholitompa isht ai v^{tta} y^a isht ahanta tok.

7. Yumma asht ia mvt, Kutkotah y^a ona tok; atuk osh Kutkotah y^a asht ia mvt, okhina puta aiasha yakni Chotbalh a ona tok.

8. Nitak yumma Chihowah yvt Lefai apelihchika Chihowah nan itim apesa afohka itombi holitopa shola chiⁱ hō, Chihowah itikba y^a hielⁱ cha, nan isht im ahanta chiⁱ, micha yumma hochifot, anumpa yukpuli isht onohoncha chiⁱ hō, filvmmihⁱnchi hō himak nitak a yvmohmi hoke.

9. Yvmohmi ha tuk o, Lefai vt itibapishi vhleha iba fohkv^t akashapa, micha ai isha he vlhpesa vt ik im iksho hoke; chin Chitokaka Chihowah yvt achit im issa tok mak o, Chihowah ak osh ai ishi vlhpesa immi yoke.

10. Mihma nvni^h hā vmmona tok a chohmit, nitak pokoli ushta, micha ninak pokoli ushta hō ahanta li tok; mihma Chihowah yvt nitak yummak kia a haponaklo cha, Chihowah yvt isht ik chi kancho tok.

11. Mich^a Chihowah yvt, Wakaya cha, okla hā itikba ia, yvmohmikma ima la chiⁱ hosh iki vhleha hā anumpa kullo im ilonochit, anumpule li tok a iba chukowa cha, yakni y^a ish ashke.

12. Yohmi k^a himak a Israel ma, nanta hō chin Chitokaka Chihowah yvt chim ahoyo cho? amba chin Chitokaka

Chihowah ya i nukwiwt, i hina moma ka anohowa, micha holitoblit, micha chin Chitokaka Chihowah ya chukvsh ai okluhvt, micha chi shilombish ai okluhvt isht ish im antia ho.

13. Chihowah im anumpa, micha i nan vlhpisa bilia puta chishno ak inli isht chim ai achukma he o, himak nitak a chi miha li ka holitoblit ish iesha he ak keyu cho?

14. Yakeh, shutik, micha shutik puta i shutik vt, micha yakni ak kia nana moma yvmma aiasha aiena kvt chin Chitokaka Chihowah ya immi hoke.

15. Peh Chihowah yvt chiki vhleha ha holitobli kvt im achukma tok; micha im ishtiaka pit iakaiya aiena ka okla moma ka im aiyachit atokolit ishi tok o, himak nitak a yvmohmi hoke.

16. Yvmohmi kak o hvchi chukvsh tikba hakshup a hvsh tvbli cha, himakma ikunla hvchik kullo kashke.

17. Hvchin Chitokaka Chihowah yvt na holbvt toba puta in Chitokaka, micha Chihowah in Chihowah, Chitokaka holitopa, kullo, micha palvmmi yosh yvmmvt hatak yohmi hoka, ahni keyu, na hvlbina ishi keyu hoke.

18. Iki illi, micha i hatak illi nan im vlhpisa ka im ahli-chi kvt, micha okla inla ya ilhpak, micha na fohka ya ima kvt im achukma hoke,

19. Yvmohmi hoka okla inla ya hvsh holitoblashke, Echip yakni ya okla inla yosh hvsh aiasha tok ak inli hokvt.

20. Chin Chitokaka Chihowah ya ish i nukwiashe; yvmmak o ish im antiashke, micha yvmmak o ish asitiashke, micha yvmmak o hochifo hosh anumpa kullo ish ilonochashke.

21. Yvmmak osh ishit chi anohowa hi oke, micha chin Chitokaka yoke; yvmmak osh na chito, micha palvmmi puta chi nishkin vt pisa tuk iluppa puta ka chi yvmihinchi tuk oke.

22. Chiki vhleha hvt hatak pokoli untuklo hosh Echip a ai itvpehvt ona tok; atuk o himak a chin Chitokaka Chihowah yvt chi apakvuchi kvt shutik fochik ak o chi chohmichishke.

CAPTA XI.

YUMOHMI hoka chin Chitokaka Chihowah ya ish holitobli cha, chi miha tok a, micha i nan vlhpisa bilia, micha im ai vlhpiesa yvmihinchī, micha im anumpa aiena ka ish ieshi na, biliashke.

2. Micha himak nitak a hvsh ithaiyanashke; hvchim vlla vbleha ha im anumpule li keyu hoka; yvmmak osh hvchin Chitokaka Chihowah yvt na hotopa onohonchi tuk, im aholitopa, ibbak a kullo, micha shakba ashatapa,

3. Micha i na fehna, micha i nan yvmihinchī Echip ai iklvna, Echip i miko Falaoh, micha i yakni moma ka onohonchi tok a;

4. Micha Echip in tvshka chipota, micha im issuba puta micha tvvvp, im iti chanvlli putā ka, kaniohmichi tok a; hvchi hliolit aya ma, okhvta humma ya oka tamovchi tok, micha Chihowah yvt ishit kanchi tok a himak nitak a yvmihinchī hoke;

5. Micha yakni haiaka mihintit ilvppa hvsh la ka ant vhli ka hvchi kaniohmichi tuk a,

6. Micha Luben ushi Eliab ushi tuklo Tahlan, micha Abilam akaniohmichi tok a yakni vt itakpashali cha, yvmma micha in chuka achvfa puta, micha i bina puta, micha i na chokushpa puta ishi tuk puta Israel moma ai itin takla ishit nanvbli tok a puta ka ik ithano ki tok, micha ik peso ha tok oka;

7. Yohmi kia nana isht aiahanta chinto fehna moma ka Chihowah yvt yvmihinchī tuk a hvchi nishkin vt pisvashke.

8. Yvmohmi hoka anumpa ha himak nitak a hvchim anumpohonli li ka hvsh ieshashke; yvmohmi hosh hvsh kullo cha, yakni hvsh isha chi hosh yvmma pilla ia kvv ont chukovvt hvsh ishaskhe.

9. Yvmohmi hosh Chihowah yvt hvchiki vbleha, micha im isht atiaka aiena ka ima chi hosh, anumpa kullo im ilonochi tok a nitak hvchi falaia yakni yash pishukchi, micha foe-bila ayanahanli yakni ya hvsh ai ahashwashke.

10. Yakni ya ish isha chi hosh, yvmma pilla ish ia kv, Echip yakni ish a minti tok, yvmmak oka chi na nihi ish hokchi tuk mv, haiyukpolo osapushi chohmichit, chiyi ak o oka isht ish o hlali beka tok a chohmi keyu ho ish ia hoka;

11. Amba yakni hvsh isha chi hosh, yvmma hvsh ia kv, nvni, micha okfa, aiena aiasha yosh shutik vt et ai umba oka ak o ishi hoke.

12. Chin Chitokaka Chihowah yvt anukfilli yakni yoke; chin Chitokaka Chihowah i holhponayo yvt onvttoyula na, bilia, afvmmi ishtia vmmona tukmv afvmmi ont taha ka ont vlli hoke.

13. Atukma yakohma hi oke, achunanchit vm anumpa himak nitak a hvchim anumpohonli li ka hvsh haiyaklo, hvchin Chitokaka Chihowah ya hvsh holitobli, micha hvchi chukvsh a mominchit, micha hvchimi shilombish ma mominchit hvsh im antiakma,

14. Yvmohmikma hvchi yakni im umba ont ai vlpiesakma, vmmona umba, micha ont ishtaiopi umba ya hvchima la hi oke; mikma hvchim onush, micha hvchim okapaki, micha hvchi bila aiena ka hoyot hvsh ashacha hi oke.

15. Michi chi nan vlpoa yvt vpa chi ka, yvmohmi na, hvsh impa cha, micha hvchi kaiya chi ka hvchim osapa puta hoka hvshuk et hvchi pila la hi oke.

16. Ahah, hvsh ahni na, hvchi chukvsh vt hvchi haksichi na, fullotvt na holvt toba inla puta hvsh im antia cha, hvchik aiokpacho kashke.

17. Yvmohmikma Chihowah im ai i nukkilli vt hvchi sanalit libbikmv, shutik a okshitakma, umba kv iksho ka he, mikma yakni vt i nan waya puta ka ik a wayo ka hi oke : mikma chekosi Chihowah yvt yakni hvchima tuk a hvsh a mosholi na.

18. Yvmohmi hoka vm anumpa ilvppa puta ka hvchi chukvsh, micha hvchimi shilombish a fohkit hvsh ieshashke, micha nan isht atokowa yo hvchibbak ishit hvsh takchi na, hvchi nishkin itin takla ya bita hosh on talaia ka hvchin chohmaahke.

19. Micha yvmma hvchim aboha hvsh a binilikmvt isht hvsh anumpohonlashke; micha hina takla hvsh ayakmvt, hvsh itoyulakmvt, micha hvsh wakayakmvt, hvchim vlla vhleha ha hvsh im abahanchashke.

20. Micha chin chuka in tonik puta ka, micha chi holihta okhissa puta ka ish ai o holissochashke.

21. Yvmohmi ka hvchi nitak, micha hvchim vlla vhleha ha i nitak vt, Chihowah yvt hvchiki vhleha ha ima chi hosh anumpa kullo im ilonochi tok a yakni ya hvchim ai apakna kv, shutik nitak vt yakni in takali kak inli ho chiyuhmashke.

22. Anumpa ilvppa puta moma hvchim anumpohonli li ka achunanchit hvsh ieshi cha, yvmihchit hvchin Chitokaka Chihowah ya holitoblit, i hina puta moma ka ai itunowa cha, hvsh im antiakma;

23. Yvmohmikma Chihowah yvt oklushi ilvppa puta moma ka hvchi tikba a tihlelit, kocha welikma, oklushi puta hochito, micha kullo kv hvchishahi ya hvsh isha chi hoke.

24. Kanima moma hvch iyi putta yvt anohowa kv hvchimmi ha chi hoke; yakni haiaka, micha Lebanon vttvt okhina Eufates okhina vttvt ia hosh okhuta ont vhli fehna ont vhli kak osh hvchim ai vhli ya chi hoke.

25. Hatak nana kia hvchi tikba ya hikia he keyu ka chi hoke; hvchin Chitokaka Chihowah yvt hvchim achi tuk mak osh, yakni hvsh anohowa moma ka hvchi nukshopa, micha hvchi komunta aiena ka onocha chi hoke.

26. Yakeh, himak nitak a nan isht yukpa, micha nan isht kalakshi ya hvchi tikba takalechi lishke.

27. Nan ishit yukpa, hvchin Chitokaka Chihowah im anumpa himak nitak a hvchim anumpohonli li ka hvsh im antiakmvt;

28. Micha ishit kalakshi, hvchin Chitokaka Chihowah im anumpa himak nitak a hvchim anumpohonli li ka hvchik im antio hosh, hina ya kohchvt naksika pit hvsh fullota cha, na holvvt toba inla puta hvsh ithana tok keyu kv, iakaiyvt hvsh iakma.

29. Atukma yakohma hi oke; yakni ya ish isha chi hosh,

yumma ish ia ka chin Chitokaka Chihowah yvt chisht onak-
ma, Kelisim nvni hā anumpa yukpali ish onochikmvt, Ebal
nvni hā anumpa kalakshichi ish onocha hi oke.

30. Yummvt Chatan misha tnnvp, hvshi pit ai okatula
pilla, Kananait okla yummvt Kilkal ichapaka yakni shahbi
asha ya i yakni Moleh yakni patali bilika hiel keyu cho?

31. Chihowah yvt hvchima tok a yakni ya hvsh isha chi
hosh, Chatan a hvsh hlopulla chi hokvt; micha hvsh ishik-
mvt hvsh ai ahashwa chi hoke.

32. Mikmvt nan vlhpisa bilia moma, micha ai vlhpiesa
yumihinchi himak nitak a hvchi tikba ya takalichi ka ithai-
yanvt hvsh yumihchashke.

CHAPTA XII.

NANULHPISA bilia, micha aivlhpiesa yumihinchi ilvp-
pa puta ka chiki vhleha in Chitokaka Chihowah yvt
yakni ya ish isha chi ho chima tok a okchayvt yakni pak-
naka hvsh ahashwa nitak moma kv ithaiyanvt hvsh yumih-
chashke.

2. Oklushi puta hvsh ishi puta kv, nvni chaha paknaka,
micha nvni paknaka, micha iti okchamali nuta puta ka, i
na holbvt toba puta aiokpvchit aisha tuk moma ka ieshit
kanchit hvsh vmohmicha hi oke.

3. Michā im alta puta ka hvsh kinahlichā hi oke, micha
in tonik puta ka kobahlichit, im iti lokoli puta ka luak ishit
hvsh hukma hi oke; micha i naholbvt toba puta in chuvt
na holbvt toba ya chanlit hvsh akakohli cha, i hohchifo puta
ka yumma ai ishit hvsh kancha hi oke.

4. Hvchin Chitokaka Chihowah ya hvsh i yumihcha he
keyu hoke.

5. Amba hvchin Chitokaka Chihowah ak osh kanima ho
hvchim apahlichī puta moma ka ai atokolit, hohchifo ha
a bohlikma, ai ahanta ak o hvsh hoyā chi hoke; micha ym-
mak o ish ona chi hoke,

6. Michā yummak o nahukmit isht hvsh aiokpvchi, micha

nan vbit isht hvsh aiokpvchi, micha ishit hvchi pokoli, micha pit i walit isht aiokpvchi chibbak foyuka ka, micha anumpa hvsh ilonochi, micha ilap ahnit isht hvsh aiokpvchi, micha hvchi nan vlhpoa hochito, micha hvchi nan vlhpoa chipinta chelahpi puta aiena a puta ka isht hvsh ona hi oke.

7. Micha yummak o hvchin Chitokaka Chihowah itikba ya hvsh ai impa hi oke; hvchishno, micha hvchin chuka achufa hvsh aiena kut nana moma ka hvchibbak onochit ishit hvsh ahanta na, Chihowah yvt hvchi yukpali tuk a hvchi yukpashke.

8. Himak nitak a nana ilvppa il akaniohmi ka, hatak moma kut ilap anukfilli kut vlhpesa ahni ka iakaiya ka hvsh yvmohma he keyu hoke.

9. Afoha micha aiasha he vlhpesa hvchin Chitokaka Chihowah yvt hvchima tok a hvchik ono kisha hokvt.

10. Amba Chatan a hvsh hlopulli cha, hvchin Chitokaka Chihowah yvt hvchima yakni ya hvsh aiashakmut, hvchin tvnvp puta apakfoypvt aiasha moma ka i hlakofichit hvchi fohvchi na, achukma ho hvsh aiashakma.

11. Yvmohmikma hvchin Chitokaka Chihowah yvt yummak o i hohchifo aiahanta chi ka atokola chi hoke; yummak o nana moma chim ahanchi li tuk mak o, na hukmit ishit hvsh aiokpvchi, micha nan vbit isht hvsh aiokpvchi, ishit hvchi pokoli, micha i walit isht aiokpvchi hvchibbak foyuka aiena, micha achukma i shahji moma, anumpa il onochit Chihowah ya hvsh im ilonochi tuk a puta aiena ka isht hvsh la hi oke,

12. Mikmut hvchishno, micha hvchiso vhleha, micha hvchiso tek vhleha, micha hvchin tishu hatak vhleha, micha hvchin tishu ohoyo vhleha, micha Lefait vhleha hvchi holihta okhissa anukaka hikia aiena kut, i kashapa micha ai-isha he vlhpesa vt hvchim ai iti takla ya ik im iksho hoka; awant hvchin Chitokaka Chihowah itikba ya na hvchi yukpashke.

13. Ahah ish il ahnashke, yvmohmi hosh kanima moma ish pisakmut na hukmit isht ish aiokpvchi ya chik ai im isso kashke :

14. Amba chim apehlichi puta ka achufa ho kanima ho Chihowah yvt atokolikma, yummak o na hukmit isht ish aiokpuchi a ish ai im issa chi hoke, micha yummak o chi miha li tuk moma ka ish ai yumiha chi hoke.

15. Yohmi kia nana ho chi chukvsh vt bunnakmt, chi holihta okhissa anukaka moma ka, chin Chitokaka Chihowah yvt nan isht yukpali chima tuk mak o, ai vbit nipi ish pashke: ik kashofa micha kashofa aiena kvv issi holba nakni, micha issi nakni chohmi ka ai vpa hinla hoke.

16. Peh issish ano hvsh pa he keyu, oka chohmichit, aka hvsh hlatvbla hi oke.

17. Chim onush isht pokoli, micha chim oka paki ishit pokoli, micha chi bila ishit pokoli, micha chi nan vhlpoa hochito vttahpi, micha chi nanvhlpoa chipunta vttahpi, micha anumpa ilonochi ish ilonochi tok, micha ilap ahnt nan im issa, keyukmt pit i walit im issa chibbak foyuka aiena ka chi holihta okhissa anukaka ya ish aivpa he keyu hoke.

18. Amba chin Chitokaka Chihowah ak osh kanima ho ai atokolikma, chishno, micha chiso, micha chiso tek, micha chin tishu hatak, micha chin tishu ohoyo, micha Lefait chi holihta okhissa anukaka ahanta aiena kvv, chin Chitokaka Chihowah itikba ish ai impa hi oke; micha nana ho chibbak isht ish ishi moma chin Chitokaka Chihowah itikba na, chi yukpashke.

19. Ahah ish il ahni cha, yakni paknaka ish ahanta moma kvv Lefait vhleha ha chik kancho kashke.

20. Chin Chitokaka Chihowah yvt achit chim issa tuk mak osh, chim aivhli ya chitolikma, nipi ya vpa lashke, ish achikmt, (chi chukvsh vt nipi vpa bunna ha tuk osh,) nipi nana ho chi chukvsh vt bunnakmt ish pa hinla hoke.

21. Chin Chitokaka Chihowah yvt kanima ho yummak o hohchifo ha a bohla chi hosh atokoli tuk vt chi hopaki fehnakmt, yohmikmt, chi nan vhlpoa hochito, micha chi nan vhlpo chipunta aiena Chihowah yvt chima tuk a chi miha li tuk mak o, nana ho chi chukvsh vt bunnakmt chi holihta okhissa anukaka yak o ish ai vpashke.

22. Issi holba nakni, micha issi nakni vpa chatuk mak o,

chobmichit ish pashke, ik kashofu, micha kashofa aiena kv̄t iti lauet ai v̄pa hi oke.

23. Peh issish ano chikpo pullashke; issish ak osh isht okchaya yoke; isht ai okchaya ya nipi aieninchit ish pa he keyu hoke.

24. Ish pa he keyu; oka chobmichit aka ish hlatv̄la hi oke.

25. Ish pa he keyu hoke; yvmohmi hosh Chihowah itikba ya aiv̄lhpiesa h̄o ish yvmohmikmvt, chishno, micha chim v̄lla v̄hleha et chi akaiya aiena kv̄t chim achukmashke.

26. Peh na ch̄i hullochi chim asha, micha anumpa ishi lonochi ak illa h̄o ish ishi cha, Chihowah yvt kanima ȳo ai atokoli tukma ish ia hi oke.

27. Michā na hukmit isht ish aiokpv̄chi nipi, micha issish aiena ka chin Chitokaka Chihowah im alta ya onochit ish im issa hi oke: micha nan v̄bit isht ish aiokpv̄chi issish vt chin Chitokaka Chihowah im alta ya o hlatapakma, nipi yano ish pa hi oke.

28. Yohmi ahnit ish anukfilli cha, anumpa ilv̄ppa moma ch̄i miha li ka ish haklashke; yvmohmi hosh chishno, micha chim v̄lla chi akaiya aiena kv̄t chin Chitokaka Chihowah itikba ya achukma h̄o micha ai v̄lhpiesa h̄o ish yvmihchikmvt achukma hosh ish mahaya na biliashke.

29. Ish isha ch̄i hosh ish ia ka chin Chitokaka Chihowah yvt oklushi puta kash chi tikba ai ishit kanchi na, ish v̄lhtoba cha, i yakni ya ish ashakmvt;

30. Ahah ish il ahnashke, yvmohmi hosh chi tikba ai ishit kanchi ha ya iakaiyvt isht ik chi yushobo kashke, micha i naholbvt toba puta ka ponaklot, Oklushi ilv̄ppa puta kv̄t i naholbvt toba puta ka katiohmit im antia tuk oh cho! v̄no ak kia yummak o yvmihchi la ch̄i hoke, chik acho kashke.

31. Chin Chitokaka Chihowah ya ish yvmihcha he keyu; Chihowah yvt i yuwala puta moma, micha shitilema ya, i naholbvt toba i yvmihchi tuk oke; ushi v̄hleha micha ushetik v̄hleha aiena ka i naholbvt toba luak isht i hukmi fehna tuk oke.

32. Nana ho huchim ahanchi li tukma, ithaiyanvt ish yv-mihchashke: ish iba fohka he keyu, micha ish ola taklvcha he keyu hoke, achi tok.

CHAPTA XIII.

HUCHIM ai iti takla hopaii yosh, keyukmvt, na holhpokuna ya holhpokuna yosh wakayvt hikia cha, nan isht atokowa, keyukmvt, na fehna yo chi haiakvchikma,

2. Atuk o nan isht atokowa, keyukmvt na fehna ishit chim anumpuli tuk vt ont aiahlikma, yvmmak oka ish ithana chatuk keyu ka, Naholbvt toba inla iakaiyvt iloh iashke, micha iloh im antiashke, achikma,

3. Hopaii yvmma, micha na holhpokuna holhpokuna yvmma im anumpa ha ish haponakla he keyu; hvchi chukvsh a mominchit, micha hvchimi shilombish ma mominchi hosh hvchin Chitokaka Chihowah ya ishit hvsh holitoblikma, nanakma, isht akostinincha chi hosh imoma ka hvchi pisa hoke.

4. Hvchin Chitokaka Chihowah ya iakaiyvt hvsh itvnovashke, micha i nukwiut im anumpa ha holitoblit, im anumpa ha hvsh im antiut, in toksahanlit hvsh asitiashke.

5. Mikma hopaii yvmmvt, micha holhpokuna holhpokuna yvmmvt illashke; hvchin Chitokaka Chihowah yvmmak osh Echip yakni ya apehlichit hvchi kohchi tok; micha yvmmak osh aboha ayuka ha a hvchi hlakofichi tok a, i filvmmichit hvchisht ia chi hosh, hina hvsh ai itvnova chi ho hvchin Chitokaka Chihowah yvt hvchi miha tok a nak-sika pit hvchi tobli bvna hosh annmpuli ha tuk oka. Yvmohmi hosh hvchim ai iti takla ya nan ik achukmo ka isht hvsh kanchashke.

6. Chitibapishi chishki ya ushi yokma, keyukmvt chiso yokma, keyukmvt chisotek okma, keyukmvt chi tekchi chi apotoa tuk ak okma, keyukmvt chi kana yosh chimi shilombish ak inli chiyuhmi tuk okma, nana hosh lumvt chi haksichit, yvmmak oka hvchishno, micha hvchiki vhle-

ha aiena kvt ithana tok keyu kia, Kilia cha, naholbvt toba inla,

7. Yummvt okla hvchi apakfopvt aiasha, hvchi bilika hokmá, keyukmvt hvchi hopaki hokiná, yakni ataha ka in tnnvp vttvt ia hosh in tnnvp ont vhli ka aiasha ka i na naholbvt toba kiloh aiokpvchi, achikma,

8. Uhpesa, chik im ahno kashke, micha chik i haponaklo kashke: micha chi nishkin vt ik i nukhaklo kashke, ish apoacha he keyu, micha ish luhma he keyu hoke.

9. Amba ish bi pulla hi oke: ilichi ka tikbanli hosh chishno ak osh chibbak a ish onocha hi oke; mikma i himmak a yo okla moma kvt ibbak onocha hi oke.

10. Tuli o isht ish boli na, illashke; chin Chitokaka Chihowah yummak osh Echip yakni, micha aboha a yuka ha apelihchit chi kohchi tok a i filummichit chi tobli bunna tuk okvt.

11. Mikma Israel moma kvt haklo cha, nukshopakmvt, himmakma yoshuba fehna ilvppa chohmi kvt a hvch iti takla ya ik a yvmohmho kashke.

12. Chin tmaha holihta kanima ka yummak oka ish aiasha chi ka chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok a ish haklo ho achi kvt,

13. Hatak kaniohmi kvt Belial im vlla vhleha, hvvt hvchi kohchvt ia cha, in tmaha holihta okla hash pehlichit isht ivt, Naholbvt toba inla puta hvsh ithana tuk keyu ya ia cha, kiloh aiokpvchi, achishke, achikma,

14. Yohmikma ish ponaklo cha, silhhit, micha achunan-chit ish asilhhvcha hi oke; atuk o, yakeh, na yuwala yvma chohmi hvchi ai iti takla ya yvmihchi tuk vt ahlikma, micha nana kvt ai ahli fehnakma;

15. Tvmaha holihta yash okla aiasha ka bvshpo falaia ishit fahamvt, ishit kanchit hvsh vmohmichi pullashke; micha anukaka nana aiasha moma ka, micha nanvhpoba yvma aiasha ka bvshpo falaia isht hvsh kanchashke.

16. Micha na wehpoea moma ka tmaha holihta iti takla ai itynowa iklvna hvsh itynahli cha, tmaha holihta, micha na wehpoea aiena kash ant isht aiopi moma ka chin Chitoka-

ka Chihowah itikba ya luak isht hvsh hukmashke; micha chiffikot chieya na biliashke; anonti ikba he keyu hoke.

17. Mikma nana achufa nana kia kullakshi yash osh chibak a foyuka he keyu hoke: yvmohmi ho Chihowah yvt chiki vbleha ha anumpa kullo im il onochi tok mak osh, ai im i nukkilli libbi ka shvnaiachi cha, chi nukhaklot heh chi ahni cha,

18. Chin Chitokaka Chihowah im anumpa ha ish haponaklo cha, im anumpa moma ka himak nitak a chi miha li ka ieshit chin Chitokaka Chihowah itikba ya, aivlhpiesa kak o ish yvmihchikma, chi apaknvchashke, achi tok.

CHAPTA XIV.

HUCHIN Chitokaka Chihowah im vlla hvchia hoke; illi pulla kak o hvsh ile bvshla he keyu, micha hvchi nishkin iti takla ya hvsh yushmilalicha he keyu hoke.

2. Chin Chitokaka Chihowah ya i holitopa okla chia hokvt; micha oklushi puta yakni paknaka aiasha moma ka i shahlechit im okla hosh inla fehna chia ha chi ho Chihowah yvt chi atokoli tok oke.

3. Nana yuwala ya ish pa he keyu hoke.

4. Nampoa ilvppa puta ka hvsh pa hi oke: wak, chukfi, micha issi kosoma.

5. Issa nakni, micha issi tek, micha issi humma, micha issi kosoma nukshopa, micha issi antilop achi, micha issi kasel achi, micha issi shammi achi.

6. Michanampoa moma hosh iyi akchush a iti flummi-chit pahlvllichi mvt, iyi akchush tuklochi cha, hvshuk vpa tuk vt, falaminchit kohchit hopasa puta kvt nampoa ai itin takla asha ka yvmmak o hvsh pa hi oke.

7. Yohmi kia ilvppa puta kak osh hvshuk vpa tuk vt kohchit hopasa kia, micha iyi akchush pahlata ya iti flumminchi ak inli kia; yvmmak o hvsh aivpa he keyu hoke: kamel, micha putta kitta, micha chukfi holba, chohmi ka; yvmmt hvshuk vpa kohchit hopasa kia, iyi akchush a iti

filvmmichi keyu hoka; yvmohmi hokvt hvchin litiha ya hi oke.

8. Mikma shukha yvt iyi akchush a iti filvmmichi hakinli kia, hvshuk vpa tuk vt kohchit hopasa keyu hokvt, hvchin litiha ya hi oke; nipi ya hvsh pa he keyu, micha yvmma nipi illi ya hvsh potola he keyu hoke.

9. Ilvppa puta kak osh oka aiasha ya hvsh pa hi oke; sanahchi im asha, micha hakshup fachowa im asha aiena kak o hvsh pa hi oke.

10. Micha nana hosh sanahchi ik im iksho, micha hakshup fachowa ik im iksho ka hvsh pa he keyu hoke; hvchin litiha ya hi oke.

11. Hushi kashofa puta moma ka hvsh pashke.

12. Yohmi kia ilvppa puta kak o hvsh pa he keyu hoke; ossi micha ossifilachi, micha ospila.

13. Micha kileti, micha kait, micha fulta itiakaiya achvfa puta,

14. Micha fula chito ai iti akaiya ai achvfa puta.

15. Micha opa, micha oksupafohli, micha kuku, micha na hokli hak achi, ai iti akaiya achvfa,

16. Micha opa iskitini, micha opa chito, micha okak,

17. Micha chilantakoba, micha kie ossi, micha komolant,

18. Micha istak, micha itikushayaiya ai iti akaiya achvfa, micha lapwin, micha halambisha,

19. Micha na balahanli hvvt heli puta kvvt hvchin litiha ha chi hoke, vpa he keyu hoke.

20. Amba hushi kashofa puta hokvno hvsh pa hi oke,

21. Nana hosh ilap ak inli hosh illi tuk ano hvsh pa he keyu: okla inla yosh chi holihta okhissa hikia kak o ish ema na, vpa hi oke; keyukmvt okla inla yo ish i kancha hi oke; chin Chitokaka Chihowah ya alitiha ik im iksho yosh im okla hvchia hokvt. Issi kosoma ushi ya ishki i pishukchi ya isht ish hona he keyu hoke.

22. Osapa yvt chi na nihi ya afvmmi hosh ont afvmmikma, nawayahanchi ka ishit pokoli ho ahli hosh ish onohunchashke.

23. Kanima ho hohchifo a bohla chi hosh atokolikma,

yummak o chim onush, micha chim oka-paki, micha chi bila ishit pokoli, micha chi nan vlhpoa hochito, micha chi nan vlhpoa chipunta ushi vtta ahpi puta aiena ka chin Chitokaka Chihowah itikba ya ish ai vpashke; yvmohmi hosh chin Chitokaka Chihowah ya i nukwia bilia ka ish ithanashke.

24. Atuk o hina vt chi falaia fehna cha, isht ish ia he keyukmut, micha chin Chitokaka Chihowah yvt hohchifo ha yummak o a bohla chi hosh atokoli tuk vt chi hopaki fehnakmut, chin Chitokaka Chihowah yvt na chi yukpa li mut;

25. Yohmikmut tvli holisso isht ish itatoba cha, tvli holisso yash takchit, chibbak ish foyuki cha, chin Chitokaka Chihowah yvt ai atokoli tuk a ish ona hi oke.

26. Michi chimi shilombish vt nana ho bunnakmut, wak okma keyukmut chukfi, keyukmut okapaki, keyukmut nan ishko kullo, keyukmut chimi shilombish vt nana ho bunnakmut, yummak o Chihowah chin Chitokaka itikba ya chishno micha chin chuka achufa aiena kut na yukput impvt hvsh mahaya hi oke.

27. Michi Lefait vt chi holihta okhissa anukaka aiasha ha ish kancha he keyu; yvmut chin takla i kashapa yvt ai isha he ai vlhpiesa yvt ik im iksho hoke.

28. Afummi ont a tuchina kut ont taha ma, afummi yummak inli ho, chi nawaya ishit pokoli moma ka isht ish kohchi cha, chi holihta okhissa anukaka ish ashacha hi oke.

29. Mikma Lefait vt (yvmut i kashapa, micha ai isha he vlhpesa yvt chiba fokut ik im iksho hokut) micha okla inla, micha iki iksho, micha i hatak illi, chi holihta okhissa anukaka aiasha aiena kut vla cha, vput fihopashke; yvmohmi ho chin Chitokaka Chihowah yvt chibbak na toksahanli moma isht ish ahanta ka chi yukpalashke, achi tok.

CHAPTA XV.

AFUMMI untuklo kut ont taha aiyukalikma, nan i hotofi ya ish apesa hi oke.

2. Micha nan i hotofi yvt yakohma hi oke: nan ahekvchi aiyyukali hosh in chuka a bilika hatak a, nana kia im pota tuk vt i hotofa hi oke; in chuka abilika hatak, keyukmut, itibapishi ha i hoya he keyu, Chihowah i hotofa hohchifo hoka.

3. Okla inla yano ish i hoya hi oke; amba chimmi ha tuk a chitibapishi hvt ishi ka chibbak vt i hotofa hi oke:

4. Ilbusha yvt hvch itin takla ya iksho hok mak illa hi oke, ish ai isha he vllhpesa yosh ish ai isha chi ho, chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok a Chihowah yvt chi yukpali fehna chi hoke.

5. Peh chin Chitokaka Chihowah im anumpa achukma-lit haponaklot, anumpa ilvppa puta moma himak nitak a chim anumpohonli li ka ithaiyanvt ish yvmihchikma.

6. Chin Chitokaka Chihowah yvt chim achi tuk mak osh, chi yukpali hoka: mikma oklushi laua ho ish impota hi oke; yohmi kia chishno vto ish pota he keyu, micha oklushi laua ho ish i mika hi oke; amba chishno ano chi mika he keyu.

7. Chitibapishi vbleha aiachvfa, hatak vt ilbusha hosh hvch itin takla chi holihta okhissa moma anukaka chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tuk a ahantakma, chi chukvsh a ish i kullocha he keyu, micha chitibapishi ilbusha ya chibbak a ish i pohloma he keyu hoke.

8. Amba chibbak a auatvchi hosh ish i wakvmmi cha, nana bunna tuk yvmma kaniohmi bunna ka laua kvv im vllhpesa ho ish im pota hi oke.

9. Ahah ish ai ahni na, Afvmmi isht untuklo afvmmi ai i hotofa he vt olanlosishke, achi, imanukfila hvt chi chukvsh okpulo ya ik chukowo kashke; micha chi holhponayo hvt ik achukmot, chitibapishi ha i sanali cha, nana kia chik emokma, chi sanalit Chihowah ya im payakma nan ashvchi chi toba na.

10. Ish ima pulla hi oke, micha ish emakmut, chi chukvsh vt nukhakla he keyu: nana ilvppa pulla kak o, nan ish toksvli puta moma, micha nana moma ho chibbak isht ish ishikma chin Chitokaka Chihowah yvt na chi yukpala hi oke.

11. Yakni yash ilbussha yvt ik ai iksho ka he keyu hoke: yvmohmi kak o chitibapishi ha ilbussha ya, micha nana ik im iksho yakni yash chim ai asha ka chibbak a auatvchit ish i wakvmma hi oke, chim achi lishke.

12. Atuk o chitibapishi Heblu hatak, keyukmvt Heblu ohoyo ha chi kanchi tuk o, afvmmi hannali ho chin toksvlikma, afvmmi ont isht untuklokma, pilla ho chim ai ia he a, ish im ahnashke.

13. Micha pilla ho ish kohchichikmvt, ibbak bieka hosh ik ia, ish im ahna he keyu hoke.

14. Laua achukma ho chi nan vlhpoa chipunta, micha chim a nihechi, micha chi paki abusha aiena ka ai ishit ish im atahla hi oke: chin Chitokaka Chihowah yvt nan isht chi yukpali tuk a ai ishit ish ima hi oke.

15. Micha hatak yuka hosh Echip yakni ya ish ahanta tuk o, chin Chitokaka Chihowah yvt falvmminchit chi hlakofichi tok a ish ithaiyanashke: yvmohmi kak o himak nitak a nana ilvppa mihvt chim ahanchi lishke.

16. Atukma yakohma hi oke, chishno micha chin chuka achufa holitobli ha tuk osh, micha chi takla ahanta kvv im achukma ha tuk osh, chissot ia la he keyu, chim achikma,

17. Yohmikma chofak ish ishi cha, haksobish a hlopullichit, okhissa ya ish anvhlichia hi oke: micha chin tishu bilia ya hi oke. Micha chin tishu ohoyo ha ish yvmihchi ak inla hi oke.

18. Pilla ho ik ia, ish im ahnikmvt chi kvvlo, ahoba he keyu; afvmmi hannali ho chin toksvli kvv, ilhtono tishu ha inlohmi tuklo ka holitopa tuk vt chim iti laui tuk oke: micha chin Chitokaka Chihowah yvt nana moma ka ish yvmihchikma, chi yukpala hi oke.

19. Chi nan vlhpoa hochito, micha chi nan vlhpoa chipunta aiena ka vttahpi nakni puta ka chin Chitokaka Chihowah ya ish i hullocha hi oke: vttahpi chi wak hobvk a isht ish toksula he keyu, micha chin chukfi vlhpoa vttahpi hishi ya ish ma he keyu hoke.

20. Afvmmi hosh ont afvmmikma kanima ho Chihowah yvt atokolikma, yvmmak o chishno, micha chin chuka achufa

aiena kvt chin Chitokaka Chihowah itikba ya ish ai vpa hi oke.

21. Atuk o ik ai ono kvt takali cha, hanali okpulo, keyukmvt nishkin lypa, keyukmvt ik ai onot ik achukmo nana hosh takalikma, chin Chitokaka Chihowah ya vbit isht ish ai okpvcha he keyu hoke.

22. Chi holihta okhissa anukaka yak o ish ai vpa hi oke: hatak ik kashofa, micha kashofa aiena kvt iti lauit issi, micha lapitta chohmichit ish pa hi oke.

23. Peh issish ano chik po ka hi oke, oka chohmihchit aka ish hlatvbla hi oke, achi tok.

CHAPTER XVI.

HUSHI Abib a ish ithaiyana cha, chin Chitokaka Chihowah ya vbanvblit ontia isht ish im ieshashke: hvshi Abib ak o chin Chitokaka Chihowah yvt ninak o Echip a apehlichit chi kohchi tok oke.

2. Chihowah yvt kanima ho ai atokolit hohchifo a bohlikma, yvmmak o chi nan vhpoo chipunta, micha chi nan vhpoo hochito aiena ka ai ishit vbanvblit ontia ya vbit chiu Chitokaka Chihowah ya isht ish ai okpvchashke.

3 Pvska shatvmmi ya aieninchit ish pa he keyu; nitak untuklo ho pvska ik shatvmmo, ilbvsha pvska pulla ka aieninchit ish pa hi oke; (anukwaya hosh Echip yakni ya kohchut ish minti tok okvt:) yvmohmi hosh chi okchaya nitak moma kvt Echip yakni ya kohchut ish minti tok nitak a ish ithaiyanashke.

4. Hvsh aiasha fullota moma ka pvska shatvmmi nana kia ik a haiako ho nitak untuklashke; micha nitak vmmona opiaka vbit isht ish aiokpvchi nipi vt ninak a itonla na onna he keyu.

5. Chi holihta okhissa kanima kia chin Chitokaka Chihowah yvt chima ka anukaka ya vbanvblit ontia ai vbit isht ish aiokpvcha he keyu hoke.

6. Amba chin Chitokaka Chihowah yak osh kanima ho

atokolit hohchifo a bohlikma, yummak o opiakma hvshi vt okatula ho Echip a a kohchvt ish minti tok ont vlhpiesakma, vbanvblit ontia ya isht ish aiokpvcha hi oke.

7. Mikmvt chin Chitokaka Chihowah yvt kanima ho ai atokolikma ish ai apushli cha, ish pa hi oke: atuk osh on-nahinlikma falamvt chi bina ha ish ona hi oke.

8. Nitak hannali ho puska ik shatvmno ya ish pa hi oke; atuk osh nitak isht untuklo hokvto chin Chitokaka Chihowah im itvnaha holitopa ya hi oke: yummak oka na toksuli nana kia ish yvmihcha he keyu.

9. Nitak hullo untuklo ho ish hotihna hi oke; nitak kaniohmi ho onush a ishit bvsha ya ishit bvshlit, isht ish ia mak inli hosh, nitak hullo untuklo ka hotihvvt isht ish iashke.

10. Micha nitak hullo puta impvchi ya chin Chitokaka Chihowah ya isht ish aiashakmvt, chin Chitokaka Chihowah yvt na chi yukpali tuk pulla mak o ilap ahnit chibbak foyuka im issa ya aieninchit chin Chitokaka Chihowah ya ish imashke.

11. Micha chin Chitokaka Chihowah itikba ya, chishno micha chiso, micha chiso tek, micha chin tishu hatak, micha chin tishu ohoyo, micha Lefait vt chi holihta okhissa anuka aiasha, micha okla inla, micha iki iksho, micha ohoyo vlhtakla hvch itin takla aiasha aiena kvv, kanima ho chin Chitokaka Chihowah yvt hohchifo a bohla chi hosh ai atokoli tukma, yumma a yukpvvt ish aiashashke.

12. Micha Echip a hatak yuka hosh ish aiahanta tuk vt ish ithaiyanashke: micha nan vlhpisa bilia ilvppa puta ka ithaiyanvt, ish yvmihchashke.

13. Chim onush micha chi paki ya hoyot ish tahli ha yvt, tabenakel ai impvchi ya nitak untuklo ho isht ish aiasha hi oke.

14. Micha chim impvchi ya nan isht chi yukpashke, chishno, micha chiso, micha chiso tek, micha chin tishu hatak, micha chin tishu ohoyo, micha Lefait, micha okla inla, micha iki iksho, micha ohoyo vlhtakla chi holihta okhissa anuka aiasha aiena kvv na yukpashke:

NOTES

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..
... ..

... ..
... ..
... ..

... ..
... ..
... ..
... ..
... ..

... ..
... ..

... ..

... ..

... ..

...

... ..

ka Chihowah ya isht ish aiokpucha he keyu: yummak okvt chin Chitokaka Chihowah ya nan isht i yuwala yoka.

2. Huch itin takla chi holihta okhissa, chin Chitokaka Chihowah yvt chihima aiachyona anukaka ya hatak okma, keyukmut ohoyo hokma nana hosh chin Chitokaka Chihowa itikba ya nan itim apesa ya vbanubli cha yoshuba yvmihchi tuk,

3. Micha ivt na holbut toba inla, hvshi, keyukmut hvsh ninak aya, keyukmut vba nana puta, yummak oka miha li tuk keyu ho im antia tuk, micha aiokpuchi tuk osh haiakakma;

4. Atuk o chim annoa cha, ish haklo mut, achukmalit ish asilhvchi tuk, atuk o yakeh, ahli ho micha nana kv atokowa ka na yuwala yumma chiyuhmi kvt Israel a yvmohmi tuk achinikma;

5. Yohmikma hatak, keyukmut ohoyo yummvt na yoshuba yumma yvmihchi kash, hatak yumma, keyukmut ohoyo yumma pulla ka chi holihta okhissa ya isht ish ona cha, tvli ishit ish boli na, illa hi oke.

6. Witnes tuklo, keyukmut tuchina kanima hosh anoli ho, illa he vhpesa kv illashke, amba witnes achvfa hosh anoli ho, illa he keyu hoke.

7. Uba chi kv witnes puta ibbak ak osh tikba onvtola hi oke, i himmak a yak o okla moma ibbak vt onvtola hi oke; Yvmohmi hosh nana ik achukmo hvch itin takla itoyula hash ishit hvsh kancha hi oke.

8. Issish hlatapa tuk o issish hlatapa chi, anumpa iti onochi, micha iti fahama puta, anumpa ishit itachowa puta nana kv chi kullo fehna ho ish im apesa chi, chi holihta okhissa anukaka ya isht chim vakma, ish wakaya cha, chin Chitokaka Chihowah ak osh ai atokoli tukma yummak o ish onashke.

9. Micha naholitompa isht asha vhleha, Lefait vhleha, micha nan apesa aiena nitak yumma asha tuk a ish im ona cha, ish im asilhha hi oke; mikma yummak osh nan vhpisa anumpa hoka chim anola hi oke.

10. Micha kanima ho chin Chitokaka Chihowah ak osh

ai atokoli tuk a asha yosh anumpa chim anoli tuk mak o, ish yumihcha hi oke; micha nana chim anoli tuk mak o moma ka ithaiyanvt ish yumihinchashke,

11. Nan vllhpisa anumpa apesvt chim abuchi tuk mak o, micha anumpa vllhpisa chim anoli tuk mak o ish yumih-chashke: anumpa vllhpisa chim otvninchi tuk a fullotvt isht impakma, keyukmut vllhfubekimma ish ia he keyu hoke.

12. Mikma hatak kuna hosh ilapunla cha, naholitompa isht vtta yvt chin Chitokaka Chihowah itikba ya hikivt, yummak o nan isht ai ahanta ka ik i haponaklo, keyukmut nan apesa yo ik i haponaklokmvt, hatak yummut illi pulla hi oke; micha Israel a nan ik achukmo ya ishit ish kancha hi oke.

13. Mikma okla moma kvv haklokmvt nukshopa cha, himmakma nana ka ilapunlvv ik yumihcho ka hi oke.

14. Chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok a ish onakmut, ish ishi cha ish aiashakmut, Oklushi inla puta si apakfoyupa aiasha ka chohmit sa pehlichu chi ka, miko ikbit binilichu lashke, ish achikmut,

15. Ik kaniohmi hoh kia kanima ho chin Chitokaka Chihowah ak hosh atokolikma, chi pehliechu chi ka, miko ikbit ish binilichu hi oke, chitibapishi vllleha aiachufa ho chi pehlihchi miko ikbit ish binilichu hi oke, chitibapishi keyu, okla inla yo chi pehliechi ikbit ish binilichu he keyu hoke.

16. Yohmi kia issuba ha apaknvchit il ai asha he keyu: micha issuba ha apaknvcha chi kak osh okla ha falumninchit Echip a pila he keyu hoke; Chihowah yvt Himak a pilla ha yumma pilla ka falamvt ish ia he keyu chim achi tok oka.

17. Michu chukvsh vt fullotvt naksika ik aiyo ka chi, ohoyo ha hullocha hi oke; vttahpi chi wak hobuk a isht ish toksula he keyu, micha chin chukfi vllhpoa vttahpi hishi ya ish ma he keyu hoke.

18. Atuk osh yakohma hi oke; im apehliechika miko im ai om binili holitompa ya om binilikmut, nan vllhpisa ilcpvt na holitompa isht vtta Lefait vllleha itikba itoyula ka akohchit hobachit holisso ha a fohkit a holissochashke.

19. Mikma iba itoyulashke, mihma okchayvt ahanta he nitak moma ka yvmma ai itim anumpohonlashke; yvmohmi hosh Chitokaka in Chihowah ya i nukwia he, micha nan vlhpisa iluppa anumpa puta, micha anumpa vlhpisa bilia iluppa puta aiena ka yvmihinja chi hosh ithaiya na hi oke.

20. Yvmohmi hosh chukvsh vt vba takalit itibapishi vhleha ha ik i shahlo, micha anumpa hash naksika pit fullo-
tvt ishtimpakimma, keyukmut vlbfubekimma ik aiyo kash-
ke: yvmohmi hosh Israel ai itin takla ya, yvmma micha im
vlla vhleha aiena im apiehlichika ieshi nitak falaiachashke.
(achi tok.)

CHAPTA XVIII.

NAHOLITOMPA isht vta vhleha, Lefait vhleha, Lefait
apiehlichika moma aiena kv Israel a takla akashapa, mi-
cha aisha he vlhpesa ya isha he keyu; luak ishit hukmit,
Chihowah im issa, micha im ai isha he vlhpesa aiena kak o
vpa hi oke.

2. Yvmohmi hokvt itibapishi vhleha itin takla ya yakni
ik im iksho ka hi oke, im achi tuk mak osh, Chihowah ak
o ai isha he vlhpesa yoke.

3. Micha okla ha im ai ishi kv, wak okma, keyukmut
chukfi hokma nana ho vbit isht aiokpuchi im issakmut, na-
holitompa isht vta ya fulup, itisupi tuklo micha takoba aie-
na kak o ima hi oke, mikma iluppak osh naholitompa isht
vta yvt immi ha hi oke.

4. Micha onush chi waya vmona, chim oka-paki, micha
chi bila, micha chin chukfi hishi vlmo vmona aiena ka ish
ima hi oke.

5. Chihowah hohchifo pulla ho hiki vt nan isht im ahanta
chi ho, yvmma, micha ushi vhleha aiena kv bilia chi ho,
chim apiehlichika moma ka akohchit chin Chitokaka Chihowah
yvt atokoli tuk oke.

6. Yohmi ka Lefait osh Israel a fullota moma holihta
okhissa kanima ai vta tuk osh kohchvt vlakma, micha ka-

nima ho Chihowah yvt ai atokoli tuk a, im anukfila okluht
bunna hosh vlakmut,

7. Yohmikmut itibapishi vhleha Lefait vhleha hvt Chihowah itikba ya hiel kut yvmihchi ka chohmit in Chitokaka Chihowah hohchifo pulla ho nan isht ahanta hi oke.

8. In tikba im ilayak kunia tuk ulbi ka, ishikmut, vpa chi kut tikba asha, i kvshkoa chohmi ka isha hi oke.

9. Chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok a ish onakmut, oklushi ymma puta a yvmihchi nan isht ywala ya hobachit yvmihcha chi ka ish ithvna he keyu.

10. A hvchi takla ka, ushi, keyukmut, ushetik a luak hlo-pullichu keyukmut, nan ithana ilahobi keyukmut, nitak nan isht ithana ilahobi, keyukmut, atulwvchi, keyukmut ohoyo isht ahullo,

11. Keyukmut shimohvchi, keyukmut, nana aholhkunna i ponaklo, keyukmut, nakni nan ishtahullo, keyukmut, hatak illi itim anumpulit nan anoli nana kia ik ai iksho ka hi oke.

12. Nana ilvppa puta yvmihinchu moma ka Chihowah yvt nan ishit ywala yoke: micha nan ishit ywala ilvppa pulla kak o, Chihowah yvt chi tikba ya akocha wehli tuk oka.

13. Chin Chitokaka Chihowah ya ish im ahlashke.

14. Oklushi ilvppa ish isha chi puta kut, nitak nan isht ithana ilahobi, micha nan ithanvt anoli ilahobi puta ka i haponaklo tuk oka: yohmi kia chishno ano chin Chitokaka Chihowah yvt ish yvmihcha he ya ik chim ahno tuk oke.

15. Chin Chitokaka Chihowah yvt a hvch itin takla hvsh itibapishi vhleha ai achufa yosh vno chohmi ho, Hopaii chi hilecha chi hoke; ymmak o ish i haponakla hi oke.

16. Holeb a itvnavt ish aiasha nitak mut, chin Chitokaka Chihowah ya ish im ahni moma kut, An Chitokaka Chihowah itih ha anonti ak haklo kashke, micha himakma luak chito ilvppa ak peso kashke, yvmohmi hosh ik svllo kashke, ish achi tok.

17. Mihma Chihowah yvt, Anumpuli kut, vlvpesa ho anumpulishke, vm achi tok.

18. Itibapishi vhleha im itin takla ya, Hopaii chishno chohmi ho i hilechi la hi oke, micha vm anumpa ha itih ha

fohkalikma, im apesa li tuk mak o, moma ho im anumpula hi oke;

19. Atukma yakohma hi oke, kuna hosh sa hohchifo pulla ho anumpulikma yummvt im anumpa ha hakla he keyukma im a hoyo la hi oke.

20. Amba hopaii vt sa hohchifo pulla ho, yumma anumpula chi im apesa li tuk keyu ho, Anumpule lih mihakmt, keyukmt, naholvt toba hohchifo pulla ho anumpulikmt, hopaii yumma fehna vt illa hi oke.

21. Yohmi ka chi chukvsh anukaka, Katiohmi kak osh anumpa Chihowah yvt anumpuli tuk keyu ka il akostinincha chi cho? ish achikma,

22. Hopaii vt Chihowah hohchifo pulla ka anumpuli tukma, nana vt ik yvmohmo, micha ik aiahlokmt, yummak osh nana Chihowah yvt anumpuli tuk keyu; amba hopaii vt ile yimmit anumpuli tuk a hi oke; yumma hvsh i nukshopa he keyu hoke, (achi tok)

CHAPTA XIX.

OKLUSHI puta ka chin Chitokaka Chihowah yvt i yakni ya chima tuk vt ai ishit kanchikma, vltobvt in tomaha holihta puta, micha in chuka puta ish aiashakmt,

2. Ish ai asha chi ho chin Chitokaka Chihowah yvt chima ka chi yakni iklvna tomaha holihta tuchina ho ish ilai atokola hi oke.

3. Hina ish ilai ikba hi oke: micha chi yakni aivhli ish aiasha chi ho, chin Chitokaka Chihowah yvt chima tuk a kvshkoa tuchina ho ish ita kvshkola hi oke: yohmikma hatak bika vbi puta vt yummak o pit malela hi oke.

4. Hatak vbi vt okchaya chi hosh yumma pit maleli vt yakohma hi oke: Kuna hosh ik akostinincho hosh, yummak oka chashpo ka i nukkilli chatuk keyu hosh, chuka a bilika hatak o vbi;

5. Yohmi vt hatak osh chuka a bilika hatak o ita tuklocha iti chanla chi hosh iti anukaka ya itonachi vt, iti chan-

lit, kinvffa chī hosh, iskifa ya ibbak ishit fahama na, noshko-bo vt vpi ya shufa cha, chuka a bilika hatak ash onvtola na, illi; yohmikma tumaha holihta ilvppa puta ai achufa ka malelit ona cha, okchaya hi oke.

6. Issish hlatapa tuk a il aiokha hvt chukvsh lvshpa moma hosh, hina vt falaia ha tuk o, hatak vbi yash hliolit sakki cha, vbi yoba na, chashpo i nukkilli ha tuk keyu hokvt, illa he vlhpesa keyu kia,

7. Yumohmi hoka tumaha holihta tuchina ho ila filvmmichit ish atokola chī ka chī miha lishke.

8. Atuk o chin Chitokaka Chihowah yvt chiki vhleha ha anumpa kullo il onochit im issa tuk mak osh, chim aivhli ya chitoli cha, chiki vhleha ha im issa tok yakni moma ka chimakma,

9. Um anumpa puta ilvppa himak nitak a chim ahanchi li ka holitoblit ish yvmihinchit, chin Chitokaka Chihowah ya ish holitobli cha, i hina puta ka ish anohowa na biliakmvt: tuchina ilvppak ash, himakma tumaha holihta tuchina ho ish il ibafohkashke,

10. Yumohmi ho chī yakni ya chimmi ha chī ho chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok a, nan ashvchi keyu issish vt ik ahlatapo kashke: micha yohmi ho issish vt ik chī onvtolo kashke.

11. Yohmi kia hatak nana hosh chuka a bilika hatak a i nukkilli cha, im aiechhit itonla tuk osh, i sanalit wakaya cha, isht illa he vlhpesa ho fahama na, illi ma, malelit tumaha holihta ilvppa puta kash achufa ka onakma:

12. Yohmikma in tumaha holihta im asvnonchi vhleha hvt pit hoyot, ont ishtula cha, issish hlatapa tuk a aiokha ya ibbak fohkashke, yohmi na illashke.

13. Chi nishkin vt ik i nukhaklo kashke; amba nan okpuni keyu issish hlatvbi ya Israel a ai ishit ish kanchashke, yumohmi ho aivlhpesut chī mahayashke.

14. Yakni a binilit ish iesha chī chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok, chī yakni ya chin chuka abilika i yakni ulhpisa, yummvt nitak chashpo ma, a hilechi ha tok a ish kanvllicha he keyu.

15. Witnes achvfa hokvt hatak osh yoshuba tok, keyukmvt nan ashvchi tuk nan ashvchi nana ho ashvchi tuk a i sanalit hikia he keyu; witnes tuklo nana itih ho keyukmvt, witnes tuchina nana itih hok mak o nana kvit isht aigla hi oke.

16. Witnes ik ahlo yosh hatak nana kia i sanalit nan ik achukmo anola chi hosh wakayvt hikiakma;

17. Yohmikma hatak ita chowa kash osh ita tuklo hosh Chihowah itikba, na holitompa isht asha, micha nan apesa vhleha aiena kvit nitak yvmma aiasha tuk a itikba hiela hi oke.

18. Mikma nan apesa vhleha hvit achukmalit asilhvcha hi oke: a tuk o, yakeh, witnes vt witnes ik ahlo yosh anum-pa ik ahlo ya itibapishi ha isht i sanalit anoli tukma,

19. Yohmikma itibapishi ha nana yvmihcha he im anuk-fila tuk a ilap ak o chohmit ish yvmihcha hi oke: yohmi hosh a hvch iti takla ya nan ik achukmo ka isht ish kancha hi oke.

20. Mikma inla aiasha yvt haklo cha, nukshopakmvt, himmakma nan ik achukmo yohmi ka a hvch iti takla ya ik yvmihecho kashke.

21. Micha chi nishkin vt ik i nukhaklo kashke: amba im ilhfopak atukma im ilhfopak ashke, nishkin atukma nishkin ashke, noti yatukma noti yashke, ibbak atukma ibbak ashke, iyi yatukma iyi yashke. (achi tok)

CHAPTA XX.

TANAMPIT kohchvt ish ia tuk osh, issuba puta, micha tvnvp iti chunaha puta, micha okla laua kvit chi shahli ho, ish pisakmvt chik i nukshopo kashke: chin Chitokaka Chihowah (yummak) osh Echip yakni ya avehlichit chi koh-chi tok vt chiba foyuka hoka.

2. Atukma yakohma hi oke; itibit bilika hvsh onakma, naholitompa isht vta yvt bilika onvt okla ha im anumpula hi oke.

3. Micha Israel ma, hvsh haklashke; himak nitak a hvchin tunvp a hvsh itiba chi hosh bilika hvsh onashke: hvchi chukvsh vt ik ello kashke; hvchi nukshopa na, micha hvchi wvnihinchi na, micha yvmma pulla kak o ik hvchi nukhla-kancho kashke.

4. Hvchin Chitokaka Chihowah ak osh hvchin tunvp a hvchim itibit, hvchi okchalinya chi hosh hvchi awant ia hoka im acha hi oke.

5. Mikma nan vlhtoka vhleha hvv okla ha im anumpulit, Hatak nanta hosh chuka himmona ikbi tuk osh ik hullocho kisha cho? falamvt in chuka iashke: keyukmvt itin tanampi kvv illi na, hatak inla hosh hullochi na.

6. Mikma hatak nanta hosh pakvpi a hollokchi ya hokchi tuk osh waya ka ik aiapo kisha cho? yvmmak okvt falamvt in chuka iashke, keyukmvt itin tanampi kvv illi na, hatak inla hosh ai vpa na.

7. Mikma hatak nanta hosh ohoyo itim vlvpoa tuk osh, ik esho kisha tuk oh cho? yvmmak okvt falamvt in chuka iashke, keyukmvt itin tanampi kvv illi na, hatak inla hosh ishi na, achashke.

8. Mikmvt vlhtoka vhleha hvv achakalichit okla ha im anumpulit, Hatak nanta hosh nukshopa, micha chukvsh elli cho? yvmmak okvt falamvt in chuka iashke, keyukma chukvsh elli ka chohmit itibapishi vhleha hvv chukvsh elli na, acha hi oke.

9. Atukma yakohma hi oke, nan vlhtoka vhleha hvv okla ha im anumpulit ont tahlkmvt, okla ha pehlicha chi ka tvshka chipota i kapotvni vhleha okla atokola hi oke.

10. Tvmaha holihta ish itiba chi hosh bilika ish onakmvt iti nanaiya anumpa ish im anumpula hi oke,

11. Atukma yakohma hi oke, iti nanaiya anumpa falama chima cha, chin tiwikma, yohmikma yakohma hi oke, yvmma aiasha tuk okla moma kvv chi nutaka cha, chin toksvla hi oke.

12. Amba chiti nanaiya he keyukma, amba chin tanampi pulla kak o ahnikma, abinachit ish apakfoyupa hi oke.

13. Atuk o chin Chitokaka Chihowah yvt chibbak foh-

kikma, nakni yvmma moma ka bvshpo falaia ishit fahamvt ish kanchashke.

14. Amba ohoyo micha vlla, micha nan vllhpoba, micha nana hosh tvmaha holihta ya aiasha kv̄t moma, na webpoa puta moma fehna ka ish isha hi oke; chin tv̄vvp v̄hleha i na webpoa yvmmak oka chin Chitokaka Chihowah yvt chima tuk oka, ish ai vpa hi oke.

15. Ilvppak o tv̄maha holihta chi hopaki fehna puta oklushi ilvppak iuli in tv̄maha holihta aiachvfa keyu puta ka ish yvmihchashke.

16. Amba okla ilvppa in tv̄maha holihta puta chi yakni ya chi ka, chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok ano, nana hosh fiopa kv̄t ashakma ish okchalinya he keyu hoke.

17. Amba ishit kanchit ish vmohmicha hi oke: yvmmvt Hittait, micha Amolait, micha Kananait, micha Pelissait, Hifait, micha Chebusait aiena ka, chin Chitokaka Chihowah yvt chi miha tuk mak o ish yvmihcha hi oke.

18. Yvmohmi hosh nan ashvchi ishit yuwala i naholbvt toba i yvmihchi chatuk vt ik hv̄chik hanancho ho: yohmik-mvt hv̄chin Chitokaka Chihowah ya hv̄chik i yoshobo kashke.

19. Tv̄maha holihta ya abinachit ish aiasha tok hopaki cha, in tanampit ish isha chi kv̄t, iti ya iskifa ishit chanlit ish okpv̄na he keyu, ish ai vpa hinla hokvt (osapa iti aiasha kv̄t hatak aiokchaya yoka:) abinanchit ish aiasha chanlit akakohlit isht ish i sanala he keyu hoke.

20. Peh iti ai vpa chatuk keyu puta ish ithana kak illa hosh okpv̄nit chanlit ish akakohla hi oke: tv̄maha holihta yosh chin tanampikma, aiatukko holihta ish ikbi cha, ish im aiya hi oke. (achi tok.)

CHAPTA XXI.

YAKNI ish ai isha chi ho chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok a achvfa hosh illi cha, osapa ai itonlv̄t hai-akakma, micha kv̄na hosh v̄bi tuk a ik ithanokma,

2. Yohmima chim asnonchi rleha, micha chi nan apesa rleha aena krt kilehrt ia cha, illi itola kash hikirt ia hosh tzmaha bolinta pta apakfeyupa ka curt apesa hi oke.

3. Yohmima yaktima li oke, hatak illi yash et i bilika tzmaha bolinta ak osh tzmaha bolinta ymima im asnonchi rleha felma krt wak tek himmita ishit tokerli chatuk keyu, micha ikutia alant nana shali chatuk keyu ka ish ashke.

4. Micha tzmaha bolinta ymima im asnonchi rleha hrt wak tek himmita yash oka akinafa okfa nana awaya keyu, micha alonlekhi keyu yo isht ona cha, wak tek himmita yash ikutia ya okfa ymima a chaliit trblashke.

5. Mikma na holtompa isht asha rleha, Lefai ushi rlela hrt bilika curt (ymimak osh nan isht im ahanta he, micha hoshifot alokpahancha he, chin Chitokaka Chihowah yrt atokoli tok oka.) ymmak ash im anumpa ho anumpa itachowa pta, micha isso tok moma aiena ka nana krt rhpesa li oke.

6. Mikma tzmaha bolinta hatak illi tuk et i bilika, ymima im asnonchi rleha moma krt okfa ymima wak tek himmita noshkobo atupa tuk ash paknaka ya ibbak ai achefa hi oke.

7. Micha afalaminchit, Issish iltpa pibbak ak osh hlatr-bli tuk keyu, micha pi nishkin rt pisa tuk keyu.

8. Chihowah ma, chim okla Israel a falcmminchit ish chumpa tuk rt ish i nukhakashke, micha chim okla Israel apelihi a nan okpuni tuk keyu issish hlatapa ya chik onochi kashke, acha hi oke. Mikma issish hlatapa tuk rt i kashofa hi oke.

9. Yemoluni hosh Chihowah itikba ya ai rhpiesa ish yemihinchikmut, nan okpuni tuk keyu issish hlatapa ya ishit ish kanchashke.

10. Hechin tenup a in tanampit kohchrt ish ia tuk a, chin Chitokaka Chihowah yrt chibbak a fohki na, yukachit ish ishi tuk osh,

11. Atuk osh yuka rleha ha ohoyo pisa ai okli krt iba-foyuka na, ish pisa cha, itauwaya chi bonnakmut,

12. Yohmikmut ishit chin chuka isht ish ona hi oke; mikma noshkobo ha vmo cha, ibbak ushi akchush a vma hi oke.

13. Mikmut yuka i nafohka ya shufi cha, chin chuka ya ahantvt iki, micha ishki ya ishit yahaya na, hvshi achvfa vllpiesashke; atuk o i himmak a yo ish iba chukowa cha, i hatak ish tobakma, chi tekchi toba hi oke.

14. Atukma yakohma hi oke, chik ahnincho hokmut kanima ho ia bunnakma ik ia, ish im ahna hi oke; amba tvli holisso isht ish chumpa he keyu pulla; vllhpoyak nan aivlbi ish ikba he keyu, ish hofahyali hatuk okvt.

15. Hatak osh tekchi in tuklo cha, achvfa kvv i holitopa mut, achvfa kano ik ahnincho; atuk o holitopa yash osh, micha ik ahnincho yash osh ita tuklot vlla im ashakma, atuk o ik ahnincho ushi yash osh ushi vta ahpi yokma,

16. Yohmikma yakolma hi oke, ushi vbleha nana im asha tuk vt imakmut holitopa ushi atuk a, ik ahnincho ushi ak osh vta ahpi yo mvhli tuk a, tikba vta ahpi ikba he keyu.

17. Amba ik ahnincho yash ushi ak o nan im asha moma kash osh kvshkoa tuklo ho ima cha, yvmmak osh vta ahpi ya anolashke; yvmmak osh imi hlampko ishtia vmmona yokvt, vta ahpi ai isha he vllhpesa vt immi hoke.

18. Hatak osh ushi vt chukvsh ilapunla, micha anumpa i kobvffi shahli yosh im anta kvv, iki micha ishki im anumpa ha i haponakla he keyu, micha fvmmi kia, im anumpa ha haponakla he keyukma;

19. Yohmikma iki, micha ishki ita tuklo kvv halvllit ishi cha, aivta holihta okhissa, micha in tmaha holihta im asvnonchi vbleha itikba ya isht im onashke.

20. Micha in tmaha holihta im asvnonchi vbleha, Piso ilvppvt chukvsh ilapunla, micha pim antia he keyu, pim anumpa ha im antia he keyushke, isikopa micha okishko shahli yoke, im acha hi oke.

21. Mikma in tmaha holihta hatak moma kvv tvli ishit boli na illa hi oke: yvmohmi hosh ahvchi iti takla nan ik achukmo ka ishit ish kanchashke, mikma Israel moma kvv haklokmvt nukshopashke.

22. Micha hatak vt isht illa he v̄lhpesa h̄o nan ashvchi yvmihchi cha, illa ch̄i v̄lhpesa na, iti ish in takalichi tukma;

23. Nipi vt iti ȳa takali na ont onna he keyu, ik kaniohmi kia nitak yvmmak inli h̄o ish hohpi pullashke; (iti ȳo atakali hokvto Chitokaka a kallakshi hoka,) yvmohmi h̄o ch̄i yakni ya ch̄i h̄o chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok vt ik liteho kashke, (achi tok.)

CHAPTA XXII.

CHITIBAPISHI i wak toksuli, keyukmut in chukfi v̄lhpoa yvt kvnia na, ish pisakmut, i filvmmmit ish luma he keyu; ik kaniohmi kia falvmmminchit chitibapishi a isht ish im ona pullashke.

2. Atuk o chitibapishi hv̄t ch̄i bilika keyu, keyukmut chik ithano yohmit, yvmohmikmut chin chuka isht ish ona na, chim ahanta tuk o, chitibapishi vt hoyot aya hi oke: mikma falvmmminchit ish ima hi oke.

3. Im issuba nashoba ȳa ish yvmihchikmut, i nafohka ȳa ish yvmihcha hi oke: micha na kvnia puta chitibapishi vt i kvnia tuk o ish ahayuchikmut ish yvmihchi ak inla hi oke, ish luma he keyu hoke.

4. Chitibapishi im issuba nashoba, keyukmut i wak toksuli hina takla aka itula tuk osh itoula na, ish pisa mut, i filvmmmit ish luma he keyu: yvmma apelvchit anonti ish wakayvchi pulla hi oke.

5. Ohoyo hv̄t hatak immi h̄a fohka he keyu, mikma hatak ak kia ohoyo i nafohka ȳa fohka he keyu hoke: yvmma yvmohmi moma kv̄t chin Chitokaka Chihowah nan isht yuwala yoka.

6. Hina takla iti hikia h̄o, keyukmut aka ȳo hushi im v̄lhpichik vt chi tikba talaia yobakmá, hofullichi yokmá lubonchi yokmá, nana h̄o ishki vt hofulli yash, keyukmut lubonchi on ashakma, ishki ȳo ushi aieninchit ish isha he keyu hoke.

7. Amba ik kaniohmi kia ishki ȳa ish hikvchi cha, ushi

ya ish isha hi oke : yvmohmi hosh chim achukma cha, chi nitak a ish falaiachashke.

8. Chuka himona yo ish ikbikmvt, chin chuka paknaka ya aholihta ish ikbashke : yvmohmi ho hatak nana kia yvma aka ont itula ma, issish a chin chuka ya isht chik onochi pullashke,

9. Pakvpi chim ahollokchi ya na nihi ilaiyukali ho ish ahokcha he keyu : ish yohmi na, chi na nihi ish hokchi tuk waya kv, micha pakvpi chim ahollokchi a waya kv ik achukmo na.

10. Wak toksvli ya issuba nashoba itapotolit yakni ish patvfficha he keyu hoke.

11. Nafohka ilaiyukali chukfi hishi tvnna, micha linen chohmi ka himona achvfa ish fohka he keyu hoke.

12. Chim anchi ya ish il anchi vt chukbi ushta ka i poshota ish ikbashke.

13. Hatak kvna hosh ohoyo itauwaya tuk osh iba chukowa mvt shitilema,

14. Micha na mihachit isht anumpula he anumpa onochit anumpa ik achukmo ka hohchifo ha onochi cha, Ohoyo ilvpa ishi li tuk osh im ona li mvt, ohoyo himita keyu ha pishke, achikma ;

15. Mikma ohoyo hash iki, micha ishki ita tuklo kv ohoyo himita yvt hatak haleli yatuk keyu ishtatokowa ya tvnma holihta im asvnonchi vhleha ha isht im onvt holihta okhissa ya isht im onashke.

16. Mikmvt ohoyo himita iki vt im asvnonchi vhleha ha, Svso tek vt hatak ilvpa tekchi ya chi ho ima li tuk ak o shitilemvshke.

17. Micha yakeh, na mihachit isht anumpula he anumpa onochit, chiso tek vt ohoyo himita ya tuk keyu ho pishke, achishke ; atuk o, yohmi kia svso tek vt hatak haleli ya tuk keyu isht otvni ilvppak oke, achashke. Mikmvt tvnma holihta im asvnonchi vhleha itikba ya nantvna yash patalashke.

18. Mikma tvnma holihta yvma im asvnonchi vhleha hash osh hatak yvmak ash ishi cha na hotopa onocha hi oke.

19. Micha tuli huta shekel tahlepa achufa ho i hoyo cha, ohoyo himita yash iki ya imashke: Israel ohoyo himita hatak haleli keyu ho hohchifo ik achukmo onochi hokut; mikma tekchi yashke; okchayvt ahanta nitak takla kut kancha he keyu.

20. Amba nana ilupput ahli ha tuk ma, atuk o ohoyo himita vt hatak haleli ya tuk keyu isht atokowa vt ik im ikshokma,

21. Yohmikma ohoyo himita yash iki in chuka okhissa ya isht onakma, in tumaha holihta yash hatak vhleha hut tuli ishit boli na, illashke; iki in chuka ya haui tobut ahanta cha, Israel i yakni ya nana makali ya yumihchi hokut: yumohmi hosh nan ik achukmo ka hvch itin takla ai ishit ish kanchashke.

22. Hatak vt ohoyo i hatak asha yo iba tvshki na, pisakma, ita tuklo hosh illashke; ohoyo iba tvshki tuk hatak ash: micha ohoyo hash ita tuklot illashke: yohmi hosh nan ik achukmo ya Israel a ai ishit ish kanchashke.

23. Ohoyo himita hatak haleli keyu hosh hatak im vhlpoa tuk osh tumaha holihta anta na, hatak vt pisa cha, iba tvshki tukma;

24. Yohmikma kohchit tumaha holihta, okhissa yumma ita tuklo ka ishit hvsh ona cha, tuli ishit boli na, illashke; ohoyo hut tumaha holihta anta hok akosh ik payo tuk okut: mikma hatak vt in chuka a bilika hatak tekchi ya hofahyali hokut: yumohmi hosh nan ik achukmo ka hvch iti takla ya ai ishit ish kanchashke.

25. Amba hatak vt ohoyo himita yosh inla im vhlpoa yosh osapa anta na, ahayuchi cha, ai issut iba tvshkikmut, hatak ash illa hosh illa hi oke.

26. Amba ohoyo himita ano nana ish kaniohmicha he keyu; ohoyo himita vt nan ashvchi isht illa he vhlpesa kut atokoli keyu hoke: hatak osh in chuka a bilika hatak a i sanali cha, hikia cha, vbi chatuk a nana iluppa yummak inli chohmi hoka.

27. Osapa anta na pisa ma, inla im vhlpoa ohoyo himita kash osh paya tuk, mihma hlakoficha he vt iksho tuk oka.

28. Hatak osh ohoyo himita hatak haleli keyu hosh inla im v_hpoa keyu h_o pisa mvt, hoklit ishi cha, iba tvshki tuk osh haiakakma,

29. Yohmikma iba tvshki tuk hatak ash osh ohoyo himita i_ki ya tuk shekel pokoli tahlapi h_o imakma, tekchi ya hi oke, hofahyali tuk okvt, okchayvt ahanta kv_t kancha he keyu hoke.

30. Hatak okvt i_ki tekchi ya isha he keyu, micha i_ki im anchi a wakvmma he keyu hoke. (achi tok)

CHAPTA XXIII.

TULI i kvhla, keyukmvt im a lumaka topa yokvt Chihowah im okla moma itvnaha ka iba chukowa he keyu hoke.

2. I_ki iksho vt Chihowah im okla moma itvnaha ka iba chukowa he keyu hoke; ai iti shali ont ishit pokoli ont v_hli takla kv_t Chihowah im okla moma itvnaha ka iba chukowa he keyu hoke.

3. Ammonait, keyukmvt Moabait vt Chihowah im okla moma itvnaha ka iba chukowa he keyu; ai iti shali ont ishit pokoli ont v_hli takla hokvt Chihowah im okla moma itvnaha ka i_k iba chukowo bilia hi oke.

4. Echip a kvchvt hvsh minti ma hina takla ya poska micha oka aiena isht i_k hvchi afamo tok oka; micha Mesopotamia Pehlu minti Beo ushi Balaam vt kallakshichi anumpa hvchi onocha chi h_o tohno tok okvt.

5. Yohmi kia chin Chitokaka Chihowah yvt Balaam a i haponakla he keyu tok; amba chin Chitokaka Chihowah yvt chi holitobli hatuk okvt anumpa hallakshichi yash filimmit na yukpali chim i_kbi tok.

6. Chi okchaya nitak moma ka im iti nanaiya, micha nana kv_t im aiahli achukmvt mahaya he a chik i hohoyo h_o bilia hi oke.

7. Etomait a ish shitilema he keyu, chitibapishi hoka; Echip okla ha ish shitilema he keyu, hatak i_k ithano yosh i yakni a ish aiasha tok okvt.

8. Yvmmak o vlla a toba hokuto ai iti shali ont atuchinakmt, Chihowah im okla moma itvnaha ka iba chukowa hi oke.

9. Tvshka chipota in tunvp a itibit ish iakma, nana okpu-le moma ka chik ahalaiyo kashke.

10. Hatak kuna kia hvch itin takla ya na liteha ninak a yohmi yoba cha, litihakmt binah ha kohcha ia hi oke, binah anukaka ya ant ikchukowo ka hi oke.

11. Yohmi tuk kia yakohma hi oke, opivt tahakma, oka isht il achefa hi oke; atuk osh hvshi vt okatulakma anonti binah ha ant chukowashke.

12. Micha binah kohcha ya ai vta vt chin talaia cha, yvmmak o kohchvt ish onashke,

13. Micha chi na haluppa ha patvssa ish aienchashke: atuk osh yakohma hi oke: kohchvt ish ia cha, ish ile nukta-lala chikmt, yakni isht ish kullashke; atukmt ish filema cha, chi a kohcha kash ish ompohomashke.

14. Chin Chitokaka Chihowah yvt chi okchalinya chi hosh, micha chi tikba chin tunvp a a chim issa chi hosh, hvch itin takla chi binah anohowa hoka; yvmohmi hoka chi binah hvv kashofashke; yvmohmi ho naliteha hvv chi a takali na, ik peso hosh chi filvmmmit ik aiyo kashke.

15. Tishu hvv impushnayo ya i maleli cha, chim vlakma, falvmminchit impushnayo ibbak a ish fohka he keyu.

16. Chi takla ahanta hi oke, hvch itin takla kanima ho atokolikmt chi holihta okhissa puta achvfa kanima ho ahnikmt, yvmma fehna ak a hi oke; ish ilbvshala he keyu hoke.

17. Israel ushetik vhleha ha havit iksho kashke, micha Israel ushi vhleha Sotomait vt iksho kashke.

18. Anumpa il onochi ya havi isht vlhtoba, keyukmt ofi isht vlhtoba ya chin Chitokaka Chihowah im aboha ya isht ish ona he keyu; ilvppa ita tuklo kvv chin Chitokaka Chihowah ishit yuwala yoka.

19. Chitibapishi nana ish im pota kvv chelichi ish i hoyu he keyu, tvli holisso chelichi, ilhpak chelichi, micha nana hvv kia chelicha chi hosh im pota ya chelichi a ish i hoyu he keyu.

20. Okla inla hano impotut ish chelicha hinla hoke: amba chitibapishi hano impotut ish chelicha he keyu: yvmohmi ho yakni ish isha chi hosh ishia kut yvmma ish ai asht nana ho chibbak isht ish ishi moma ka chin Chitokaka Chihowah yut na chiyukpalashke.

21. Chin Chitokaka Chihowah ya anumpa ilonochi ish im ilonochi tukmut, atobbi kut ish sulaha he keyu; chin Chitokaka Chihowah yut chi hoyo pulla hi oka, micha na ish ashvchi ya hinla hoke.

22. Amba anumpa ilonochi chik ilonocho tuk okmvno na ish ashvcha he keyu hoke.

23. Nana kut chitih ha a kohcha tuk a ilap ahnit im issa fehna ka, chin Chitokaka Chihowah anumpa ish im ilonochi tuk vt chitih ha mihvt isht ish im issa tuk a holitoblit ish ai ahlichha hi oke.

24. Chin chuka a bilika i pakupi ahollokchi ish onakmut, chishno ish ahni hosh paki vpt chi kaiyashke: yohmi kia nana chim aivlhto ya ish apitta he keyu hoke.

25. Chin chuka abilika im onush hikia ya ish iba chuko wakmut, noshkobo ya chibbak isht ish tuptulashke: yohmi kia chin chuka abilika hatak im onush hikia ya ishit bvsha ya ish o wiela he keyu hoke. (achi tok.)

CHAPTA XXIV.

HATAK osh ohoyo ishi cha, itauwaya tuk osh, atuk osh yakohmikma, aliteha kaniohmi kia takali ha tuk a ahayuchi cha, ik ahninchokmut, yohmikmut iti mokofa holisso yo i holissochit ibbak fohki cha, in chuka ya kohchichashke.

2. Atuk o in chuka ya kohchvt iakmut, hatak inla tekchi toba hinla ak inli hoke.

3. Atuk o i hatak ishtaiopi kash osh shitilema mut, iti mokofa holisso i holissochit ibbak fohki cha, in chuka ya kohchit chvffchikma, keyukmut i hatak ishtaiopi vt tekchi ya chi hosh ishi kash osh illikma;

4. I hatak tikba chvffichi tok vt anonti tekchi ya chi ho liteha ha ya hokvno isha he keyu: yummak okvt Chihowah itikba ya nan ishit yuwala yoka: mikma chi yakni ya chi ho chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok a ish yoshobli-cha he keyu.

5. Hatak vt tekchi himonna yo ishi tukmut kohchvt tanampit ia he keyu, micha anumpa nana kia vlhtokoha he keyu: nana atakluma ikshot afummit in chuka ahanta cha, tekchi ishi tuk vt yukpalashke.

6. Hatak nana kia tanchi afotoha nutaka itola, keyukmut paknaka itola ish atonichit isha he keyu, hatak im ilhfiopak o isht atonichi ha hinla ishi hokvt.

7. Hatak osh itibapishi vhleha Israel im vlla vhleha aichvfa yo hukopvt na kunia ikbi, keyukmut kanchi, yohmikmut hukopa yummvt illashke, micha nana ik achukmo ka a hvch iti takla ya ai ishit ish kanchashke.

8. Leplosi ililli okpulo ya ahah ish ahnashke, micha naholitompa isht asha vhleha Lefait vhleha hvvt nana moma ka hvchim avvchi tuk mak o, achukmalit ithaiyanvt ish yvmihchashke: yummak ash o i miha li tuk mak o ithaiyanvt ish yvmihchashke.

9. Echip a kohchvt ish minti ha ya hina takla chin Chitokaka Chihowah yvt Miliam a kaniohmichi tok a ish ithaiyanashke.

10. Chitibapishi ha nan ish impota tuk vt isht atonichi ya im aboha ont chukowvt ish isha he keyu.

11. Kocha ish hikia na, ish impota kash hatak ak osh isht atonichi ya kohchvt kocha ya isht chim vla hi oke.

12. Micha hatak ash osh ilbussha yokma, nan isht atonichi yash ishit chi nusa he keyu hoke.

13. Ik kaniohmi kia nan isht atonichi yash hvshi vt okatulakma, anonti ish imashke; yvmohmi ho im anchi ak inli ho anchit nusa hinla cha, anumpa yukpali chi onuchashke; mikma chin Chitokaka Chihowah itikba ya isht ai vhlpiessa yvt chim vhlpisashke,

14. Ilhtohno tishu vhleha hvvt chitibapishi vhleha immi yosh keyukmut, okla inla immi yosh chi holihta okhissa

anukaka chi hikia yvt nan ik im iksho hosh ilbvshakma ish ilbvshala he keyu hoke.

15. Nitak ont im vlhpesakma asitubi tuk a ish ima hi oke; micha hvshi vt ont okatula he keyu, ilbvsha hatuk osh chukvsh vt onvtoyula hoka, keyukma chi sanalit Chihowah pit i pahaya na, nan ashvchi chin toba na.

16. Ulla vhleha ya tuk mak o, iki vhleha hvv illa he keyu, mikma iki vhleha hatuk mak o, ushi vhleha hvv illa he keyu ak inli; hatak puta kvv ilap nan ashvchi tuk mak osh illa he.

17. Okla inla micha vlla vlhtakla iki iksho aiena ka ai vlhpiesa i yvmihchi ka ish shanaiyvcha he keyu; micha ohoyo vlhtakla i nafohka ya isht atonichi ish im isha he keyu hoke.

18. Amba Echip a hatak yuka hosh hvsh aiasha tuk o chin Chitokaka Chihowah yvt falvmminchit chumpvt yvm-mak o chi kohchi tok o ish ithaiyanashke; yvmohmi ha tuk o nana ilvppa ish yvmihcha chi ho chi miha lishke.

19. Chim osapa ya na waya bvshlit ish akvchi tuk osh, sita achufa ka chim ahaksi na, osapa itoula tukma, hoyot chik aiyo kashke; okla inla vlla iki illi, micha ohoyo vlhtakla aiena kak o immi ha hi oke: yvmohmi ho nana moma chibbak vt toksulikma chin Chitokaka Chihowah chi yukpa lashke.

20. Chim alif iti ya ish bolikmvt, anonti naksish a vlbitelit ish bola he keyu; okla inla vlla iki illi, micha ohoyo vlhtakla aiena kak o immi ha hi oke.

21. Pakvpi chim ahollokchi paki ish aivmokmvt, himmakma ish vlvulla he keyu; okla inla vlla iki illi, micha ohoyo vlhtakla aiena kak o immi ha hi oke.

22. Micha Echip yakni ya hatak yuka hosh hvsh aiasha tuk vt, hvsh ithaiyanashke: yvmohmi ha tuk osh nana ilvppa hvsh yvmihcha he ya hvchi miha lishke (achi tok.)

CAPTA XXV.

HATAK vt anumpa itachowa nan apesa vhleha hvt nan im apesa chi hō, nan ai vlhpisa ya vlakma, aivlhpiesa yano i kashofi cha, yoshuba tuk a anumpa onucha hi oke.

2. Atukma yakohma hi oke, hatak yoshuba tuk vt boā he vllipesakma, pisa hō ishtakanumi tuk a itvlhpisa hō holhtina kaniohmi kv̄t aka itola cha, onvtola chi k̄a nan apesa vt apesashke.

3. Fahama pokoli ushta hō ima hinla; micha vbanvpa he keyu; keyukma iluppa vbanvblichit fahama laua ishit boli hokma, chitibapishi hvt nan isht ik chim ahobo na.

4. Waktoksvli vt onush a nihechikma, ibichilu fohka ish fohka he keyu.

5. Itibapishi vhleha hvt itapilvt asha tuk o, achufa kv̄t illi mvt, vlla ik im ikshokma illi yash tekchi ya tuk vt nak-sika hatak inla yō auwaya he keyu; i hatak itibapishi ak osh iba chukowvt itauwaya cha, i hatak itibapishi nana akaniohma he vlhpesa kak o i yvmihchashke.

6. Atukma yakohma hi oke; vtta ahpi ishikma itibapishi hohchifo illi tuk a vlhtobvt hikiashke: yvmohmi hō hohchifo kv̄t Israel a ik mosholo kashke.

7. Atuk o hatak ash osh itibapishi tekchi yash ishi ik-bvnnokma, yolmikma itibapishi tekchi vt holihta okhissa ya onvt im asvnonchi vhleha hā im ona cha, A hatak itibapishi hvt itibapishi hohchifo hā ikbit Israel a ai i hilechi ik bvn-noshke; a hatak itibapishi nana akaniohma he vlhpesa k̄a yvmihchi ik bvn-noshke, achashke.

8. Yohmikma in tumaha holihta im asvnonchi vhleha hvt hoyo cha, im anumpulashke; mikma kv̄llot hikia cha, ishi ik sa bvn-noshke, achikma,

9. Yohmikma itibapishi tekchi ash osh im asvnonchi ai itin takla hō bilika ona cha, iyi shulush honlo tuk a i shufi cha, nashuka ya on tofashke, micha afalaminchit, Itibapishi

ha chuka ikbit i hilechi ik bunno yano, hatak a yakohmi-chashke achashke.

10. Mikma hohchifo kut Israel a; shulush i shufa in chuka, achashke.

11. Hatak vt ita pakshvntv asha ma, achufa kash tekchi vt i hatak isso ka ibbak a ahlakoficha chi hosh bilika ona cha, ibbak pit weli mvv, obvlh takla ya isht ishikma,

12. Yohmikma ibbak a ish tvblashke; chi nishkin vt i nukhakla he keyu.

13. Chi bahta ya ishit weki itaiyukali chito, micha iskitini vt ik chi fohko kashke.

14. Chim aboha ya isht vlhpisa ilaiyukali, chito, micha iskitini aiena kut chim aiasha keyu kashke.

15. Amba nan isht weki ahli, micha aivlhpiesa yo, micha nan isht vlhpisa ahli, micha aivlhpiesa yosh chim aiashashke, micha yvmohmi hosh nitak chi falavt chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok a hvsh aiashashke.

16. Nana yakohmi ka yvmihchi moma kut, micha aivlhpiesa keyu yvmihchi moma kut chin Chitokaka Chihowah nan isht yuwala yoka.

17. Echip a kohchvt ish minti ma, hina takla ya Amalek vt chi kaniohmichi tok a ish ithaiyanashke.

18. Hina takla yash chi afama cha, olbul aya ya, olbul aya ik kullo fehna moma ka chi hoyvblit chi kota ma, chi fahama tok; micha Chitokaka ya ik i nukshopo tok.

19. Yvmohmi hoka yakohma hi oke, yakni yash a binilit ish iesha chi ho chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok a, chin tvnvp puta fullota ka chin Chitokaka Chihowah yvt chi fohvchikma, shutik nutaka ya Amalek isht ithana ya kashofit ish kanchashke, ik chim ahakso kashke. (achi tok.)

CHAPTA XXVI.

ATUKMA yakohma hi oke, chi yakni ya chi ho chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok a ish ona cha, yummak o abinilit ish aiashakmet,

2. Yakni awaya vmmona moma chi yakni chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok a ish ai ishi cha isht ayvt, kishi ish fohkikmvt, kanima ho chin Chitokaka Chihowah yvt aiato-kolit hohchifo ha a bohla he ahnikma, yvmma isht ish onashke.

3. Micha naholitompa isht vttta vt nitak yvmma anta tuk a im ona cha, Himak nitak a Chihowah yvt yakni pima chi hosh piki vhleha ha anumpa kullo il im onochi tok a vla li kvvt, chin Chitokaka Chihowah ya im anohonli lishke, ish im acha hi oke.

4. Mihma naholitompa isht vttta yvt kishi chibbak fohka kash ishi cha chin Chitokaka Chihowah im alta itikba ya talala hi oke.

5. Mikma chin Chitokaka Chihowah itikba ya ish anum-pulit, Aki vt Silian illa hosi a tok; atuk osh kanomosi hosh aiitvpehvt Echip a ona cha, yvmmak o aiasha tok, micha yvmmak o aiashvt oklushi chito, kullo, micha laua aiena toba tok.

6. Mihma Echip okla hut na ik achukmo ka pi yvmih-chit, pilbvshali cha, yuka kullo pi onuchi tok.

7. Mihma piki vhleha in Chitokaka Chihowah ya il i pa-haya ma, Chihowah yvt pi haponaklo mvt, pilbvsha ka, mi-cha pim atoksvli ka, micha pissikkopali ka pihisa tok.

8. Micha Chihowah yvt ibbak kullo hosh, micha shakba ashatapa hosh, micha palvmmi chito hosh micha nan ishta-tokowa, micha na fehna yvmihinchit pi pehlichit Echip a kohchi tok.

9. Atuk osh ilvppa pisht vlvshke, micha yakni ilvppa, yakni pishukchi, micha foe-bila aiena kvvt ayanahanli ilvppa fehna ka pimvshke.

10. Atuk o himak a yakeh, Chihowah ma, is svma tok a yakni yash awaya vmmona ka isht chim vla lishke, ish acha hi oke; micha chin Chitokaka Chihowah itikba ya ish tala-lashke, micha chin Chitokaka Chihowah itikba ya ish ai-okpvchashke.

11. Micha nana achukma puta chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok a micha chin chuka achvfa, chishno, micha

Lefait, micha okla ik ithano chi takla aiasha ka ima tuk a isht ish aiypkashke,

12. Afummi ont isht atuchina yummak osh ishit pokoli ishi afummi hoka, na chi waya ishit pokoli moma ka ishit pokoli ya apesut chim vlhtaha cha, chi holihta okhissa angkaka ya impvt kaiyvt aiasha chi ka Lefait, okla inla, vlla iki illi, micha ohoyo vlhtakla aiena ka ish emakmut,

13. Yohmikmut chin Chitokaka Chihowah itikba ya, Na hullochi yash an ehuka ya ishit kohcha lishke, micha chim anumpa moma is sum apihisa tuk mak o, Lefait, micha okla inla, vlla iki illi, micha ohoyo vlhtakla aiena ka ima lishke; chim anumpa ha ak vbanvbloshke, micha ik sumahakoshke,

14. Yaya li moma kvv ak po tuk oke; micha nana achvfa kia na liteha isht ikbi li tuk keyu, micha nana achvfa kia illi ya ima li tuk keyu hoke; amba an Chitokaka Chihowah im anumpa ha haiyaklo li mut, nana is sum apesa tuk moma ka yvmihehi li tuk oke.

15. Ish aiahanta holitopa, vba aholitopa ya binilit aka et ish hopokoyashke, micha chim okla Israel, micha yakni ilvppa piki vhleha ha anumpa kvvlo ish im ilonochi tok mak osh, yakni pishukchi micha foe-bila aiena kvv ayanahanli ya ish pima tok vt na yukpali ish onochashke, ish achashke.

16. Himak nitak a nanvlhpisa bilia, micha aivlhpiesa ish yvmihinchu chi ho, chin Chitokaka Chihowah yvt chim apesvshke; yvmohmi hoka chukvsh aioklvhut, micha chimi shilombish aioklvhut ieshit ish yvmihinchashke.

17. Himak nitak a Chihowah ak osh chin Chitokaka ya chi, micha i hina ak o ish ai itvnowa chi, micha i nanvlhpisa bilia, micha im anumpa micha aivlhpiesa yvmihinchu aiena ka ish iesha chi, micha im anumpa ha ish i haponakla chi, ahli hosh ish mihvshke.

18. Mikma mihvt chim issa tok mak osh himak nitak a, Chihowah yvt im okla ila chia ha chi ho ahli hosh mihvshke; mikma im anumpa moma ka holitoblit ish ieshikma;

19. Anumpuli tuk mak osh, chi chahvchit, ahninchit isht anumpuli ya micha hohchifo ha, micha holitopvt vmmona ka, oklushi puta moma ka yummak oka ikbi tok vt i shahle-

chi ya chishno ak o chi ihikbi ha tuk oke; yvmohmi ho chin Chitokaka Chihowah ya okla i holitopa chia ha chi ha tok, im ahanchi tok.

CHAPTA XXVII.

MICHA Moses vt Israel im asvnonchi vhleha aienvt okla ha im anumpulit, Anumpa moma himak nitak a hvchim anumpohonli li ka hvsh ieshashke.

2. Atuk osh yakohma hi oke, Chatan a vbanvblit chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok a hvsh ona, nitak mvt, tuli hochito ish hiohlichy cha, isht vhlpolosa ya isht ish apoluslashke.

3. Micha chiki vhleha in Chitokaka Chihowah yvt mihvt im issa tuk mak osh, chin Chitokaka Chihowah yvt yakni chima tok; yvmvt yakni pishukchi, micha foe-bila aiena kvv ayanahanli ya ish chukowa chi hosh ish vbanvblikmvt, nan vhlpisa ilvppa moma anumpa ha ish ai o holissochashke.

4. Yvmohmi hoka yakohma hi oke: Chatan a hvsh vbanvblikmvt, himak nitak a Ebal nvnih ha a hvchi miha li ka, tuli puta ilvppa hvsh hiohlichy cha, isht vhlpolosa isht ish apoluslashke.

5. Micha yvmmak o chin Chitokaka Chihowah ya alta tuli alta yo ish im ikbashke; tuli ishit pilesa nana kia ish o wiela he keyu,

6. Chin Chitokaka Chihowah ya tuli kaniohmi tuk vt moma yo alta isht ish im ikbashke; micha hukmit im issa onochit chin Chitokaka Chihowah ya ish im issa hi oke,

7. Micha iti nanaiyvchit im issa ish im issakmvt, yvmmak o ish impa cha, chin Chitokaka Chihowah itikba ya na yukvt ish aiashashke.

8. Micha haiaka achukma fehna ho nan vhlpisa ilvppa anumpa moma ka tuli yash ish ai o holissochashke, im achi tok.

9. Mihmvt Moses micha naholitoblit isht asha, Lefait vhleha aiena kvv Israel moma ka im anumpulit, Ahah ish

ahni cha ish haklashke, Israel ma, Himak nitak a chin Chitokaka Chihowah ya im okla ish tobvshke.

10. Yvmohmi hoka chin Chitokaka Chihowah im anum-pa ha i haponaklot, im anumpa vlhpisa, micha nan vlhpisa bilia himak nitak a chi miha li ka ish yvmihinchashke, achi tok.

11. Micha Moses vt mih nitak ak inli ho okla atokolit i mihvt,

12. Chatan hvsh vbanvbli tukma ilvppa puta, Simeon, Lefai, micha Chuta, micha Issaka, micha Chosif, micha Benchamin aiena kak osh nvni Kelisim paknaka ya hiel cha, okla ha na yukpali anumpa onochashke,

13. Mikma ilvppa puta, Luben, micha Kat, micha Asha, micha Sebulun, Tan, micha Naftali aiena kak osh Ebal nvni paknaka hiel cha, kallakshichi anumpa onochashke,

14. Mihma Lefai vhleha hv Israel hatak vhleha moma ka im anumpulit anumpa chitoli hosh,

15. Hatak nana hosh tvhlt naholvt toba, keyukmt bilvt akmt naholvt toba, Chihowah nan isht yuwala, hatak nan ikbi imponna ibbak osh atahli yo ikbi cha, alumaka hilechikmt, kallakshashke: mikma okla moma kv, Amen, achashke;

16. Kvna hosh iki keyukmt ishki ya ik ahobalokmt kallakshashke, mikma okla moma kv, Amen, achashke.

17. Kvna hosh in chuka abilika hatak i yakni vlhpisa ya kanvllichikmt, kallakshashke: mikma okla moma kv Amen, achashke.

18. Kvna hosh nishkin lva ya i hina kohchichikmt kallakshashke: mikma okla moma kv, Amen, achashke.

19. Kvna hosh okla inla, vlla iki illi, micha ohoyo vhtakla aiena nan im apesa kv shanaiyvchikmt, kallakshashke: mikma okla moma kv, Amen, achashke.

20. Kvna hosh iki tekchi ya iba tvshki kv iki im anchi ya wakvmmi hokvt, kallakshashke; mikma okla moma kv, Amen, achashke.

21. Kvna hosh vlhpva kaniohmi hoh kia iba tvshkikmt, kallakshashke: mikma okla moma kv, Amen, achashke.

22. Kuna hosh in tek, iki ushetik, keyukmut ishki ushetik a iba tvshkikmut kallakshashke, mikma okla moma kut, Amen, achashke.

23. Kuna hosh ipochi ohoyo iba tvshkikmut kallakshashke: mikma okla moma kut, Amen, achashke.

24. Kuna hosh in chuka abilika hatak a luma hosh fahamamut kallakshashke: mikma okla moma kut, Amen, achashke.

25. Kuna hosh hatak nan okpni keyu ho vba chi hosh nahabenakmut kallakshashke; mikma okla moma kut, Amen, achaske.

26. Kuna hosh nan vlpisa ilvppa anumpa moma ka iakaiyut ik yvmihchokmut kallakshashke: mikma okla moma kut, Amen, achashke. (achi tok)

CHAPTA XXVIII.

ATUKMA yakohma hi oke, chin Chitokaka Chihowah im anumpa ha achunanchit ish i haponaklo cha, im anumpa moma ka himak nitak a chi miha li ka ithaiyanut ish yvmihinchikma, chin Chitokaka Chihowah yut oklushi moma yakni paknaka ai asha ka i shahlechit a chaha ka chi binilicha hi oke.

2. Mikma chin Chitokaka Chihowah im anumpa ha ish i haponaklokma, na yukpali ilvppa puta moma kut chi sakki cha chi onvtoyula hi oke.

3. Tumaha holihta ya na yukput a chi onvtoyula hi oke, osapa na yukpa vt chi onvtoyula hi oke,

4. Chi haknip a toba tuk, micha chi yakni a waya tuk, micha chi nanvlhpoba a waya tuk, micha chi wak tek a waya tuk, micha chin chukfi aya puta aiena kut na yukpa hi oke.

5. Chi kishi micha tapvshi chim a yamvaska yut na yukpashke.

6. Ant ish chukowakmut na chi yukpa hi oke, micha ish kohchakmut na chi yukpa hi oke.

7. Chin tunvp chi sanalit wakaya vhleha ha chin Chitokaka Chihowah yvt chi nashuka itikba akakohvcha hi oke; hina achvfa ho minti tuk kia, hina untuklo ho chi tikba yihlepa hi oke.

8. Chihowah yvt chim vllhpoyak ai itola chuka, micha nana ho chibbak a isht ish ishikina, na isht yukpali chi onucha hi oke; micha chin Chitokaka Chihowah yvt yakni a chima tok vt a chi yukpa la hi oke.

9. Chihowah yvt anumpa kullo chim ilonohonchi tok mak osh, chin Chitokaka ya im anumpa ish ieshi cha, i hina ya ish itanowakma, im okla i holitopa kullo hosh chikba hi oke.

10. Mikma okla moma yakni paknaka aiasha kvv Chihowah hohchifo ak o ishit chi hohchifo ka ithaiyana hi oke; micha chi nukshopa hi oke.

11. Yakni ya chima chi hosh chiki vhleha ha anumpa kullo im ilonochi tok vt, Chihowah yvt chim vllhpoyak, chi haknip a toba, micha chi nan vllhpoba a waya, micha chi yakni a waya aiena ka a chi lauacha hi oke.

12. Chihowah yvt im vllhpoyak achukma vba ya chin tiwi cha, ont ai vllhpiesakma, yakni ya chim umbvcha he, micha chibbak nan toksahanli tuk moma ka na chi yukpala hi oke; mikma oklushi laua ka ish impota cha, chishno chik poto ka hi oke.

13. Micha Chihowah yvt noshkobo ak o chikba hi oke, micha hasimbish ak a he keyu: paknaka ak o ish bieka, ish nutaka he keyu hoke, chin Chitokaka Chihowah im anumpa ha himak nitak a chim anumpohonli li ka i haponaklot ithaiyanvt ish yvmihinchikmvt,

14. Himak nitak a chim anumpohonli li tuk a anumpa kanima kia, i filvmmitt naksi ka ishtimpakimma, keyukmvt vllhfvbekimma, kanima kia ivt naholvt toba iakaiyvt ish aiokpvcha he keyu hoke.

15. Amba yakohma hi oke, chin Chitokaka Chihowah im anumpa ha ish i haponakla he keyukma, im anumpa moma, micha i nan vllhpisa bilia himak nitak a chim anumpohonli li ka ithaiyanvt ish yvmihcha he keyukma, na kallakshi iluppa puta kvv chi onvtula hi oke, micha chi sakka hi oke.

16. Tumaha holihta ya a chi kallaksha hi oke, micha osapa ya a chi kallaksha hi oke.

17. Chi kishi hut micha ta pushi chim ayamvaska yut kallaksha hi oke.

18. Chi haknip a toba tuk, micha chi yakni a waya tuk, micha chi wak tek a waya tuk, micha chin chukfi vllhpoa aya puta aiena kut kallaksha hi oke.

19. Ant ish chukowakmut chi kallaksha hi oke, micha kohchut ish iakmut, chi kallaksha hi oke.

20. Chihowah yut nana moma yvmihcha chi ho chibbak isht ish ishikma, nan isht kallakshi, micha ishit chukvsh okpulo, micha nahotupa puta et chi onghonchi na, aiokpulokvt chi taha hi oke, micha tushpvt ont ish moshola hi oke; nana ish akaniohmi kut okpulo hosh is sa kanchi tuk oka.

21. Chihowah yut ililli okpulo ya chi atakalichikma, yakni ish isha chi kash osh yvmma ont a chi taha hi oke.

22. Chihowah yut tahat ishit yvnha, micha yvnha, micha nipi lua, micha nipi lua atampa, micha brshpo falaia, micha brshshi, micha shummit toshbi aiena ka isht chissa hi oke; mikma chi akaiya na, ont ish moshola hi oke.

23. Mikma chi shutik vt chi noshkobo paknaka talaia kut asonak lakna ya hi oke; mikma yakni vt chiyi nutaka talaia kut teli ya hi oke.

24. Chihowah yut chi yakni ai umba ka hituk micha lukfi pushi chohmicha hi oke; vba ya mintit chi onotohonlakma chi taha hi oke,

25. Chihowah yut chin tenvp vhleha itikba ya a chi akakohvcha hi oke; hina achvfa ho ivt ish i sanali tukmut, itikba ya hina untuklo ho ish yihlepa hi oke; mikma apelihika puta yakni paknaka aiasha moma ka chisht ona hi oke.

26. Michi chi haknip vt vba hushi moma, micha nampos puta yakni aiasha ka im ilhpak toba hi oke, mikma hatak nana kia mahlolit tihlela he keyu hoke.

27. Chihowah yut Echip hichi a, micha isht asha hla-

chowa, micha hlachowa fachanli, micha wushko aiena ka isht chissokma chi hlakofa he keyu ka hi oke.

28. Chihowah yvt tasimbo, micha nishkin lupa, micha chukvsh okokko, ahni aiena ka isht chissa hi oke.

29. Mikma hvshi tvbokoli hoh kia posholit ish hikikia hi oke, nishkin lupa vt aiokhlileka ya na posholit hikikia kak o ish chohmi cha nana ish a kaniohmi kv chim aighla he keyu; peh chilbvshalit, chi wehpohonli na bilia; mikma hatak nana kia chi okchalincha he keyu hoke.

30. Ohoyo ish itim vhpoea tukma hatak inla hosh iba tvshka hi oke, chuka ish ikbi tukmvt yvmma ish ai vta he keyu, pakvpi ahollokchi ish hokchi tukmvt yvmma paki a ish ai vma he keyu hoke:

31. Chi wak toksvli ya ish pisa ho chi tikba ai vba he, mikma yvmma ish ai vpa he keyu hoke; chim issuba hakso-bish falaia ya afvt chi tikba ai isha hi oke, mikma chi falama he keyu ka hi oke; chin chukfi ha chin tvvvp a ima hi oke, hlakoficha he vt ik chim iksho ka hi oke.

32. Chiso vhleha micha chiso tek vhleha aiena ka okla inla ho ima hi oke, mikma chi nishkin vt pisa bunnvt taha hosh, anukfilli na biliat illa hi oke, mikma kvllo kv chibbak a ik foyuko ka hi oke.

33. Yakni nana a chi waya, micha na ish toksvli tuk moma ka oklushi chik ithano hosh vpvv tahla hi oke; micha peh ilbvsha micha litovvt ish bilia hi oke.

34. Yvmohmi ho chi nishkin vt pisa ka ish pisa kak osh chi tasimba hi oke.

35. Chihowah yvt chiyikvlaha ya, micha chiyi ya hichi chi hotopa fehna, micha vta keyu ho isht chissokma, chiyi putta vttvt ia hosh chi noshkobo tabokaka ont vha hi oke.

36. Chihowah yvt oklushi ya chishno, micha chiki vhleha aiena kv ithana tok keyu ho, chishno micha chi miko chi pehlichia he o ish hilechi tuk a aiena ka chisht im ona hi oke; mikma yvmmak o naholbv toba inla iti, micha tvli aiena ka ish aiokpvcha hi oke.

37. Chihowah yvt oklushi moma itin takla chishtia ka

yummak o okokko, isht ahni nana achi, micha isht anum-puli yo ish ita nowa hi oke.

38. Osapa ya pehna laua ho isht ish ia tukmut, kanomosi ho ish hoya hi oke; hawa yvt tahla chi hoka.

39. Pakupi ahollokchi ya ish hokchi cha, ish apoksia cha hi oke; yohmi kia oka paki ya ish ishka he keyu, micha paki ya ish ma he keyu hoke: shushi vt vpa hi oke.

40. Chim ai vhli moma ka alif iti vt chim aiasa hi oke, yohmi kia bila ya isht ish il ai ahumma he keyu hoke: chim alif vni vt chilofa hi oke.

41. Chiso vhleha micha chiso tek vhleha ha ish tobacha hi oke; yohmi kia ish aiyukpa he keyu, yuka tobacha kunia hi oke.

42. Chim iti puta ka micha chi yakni a waya puta ka hawa yvt tahla hi oke,

43. Okla inla chitin takla ahanta kut wakayvt chi shablit chaha fehna hi oke; mikma akanlosi fehna ish ona hi oke,

44. Chimpota hi oke, mikma ish impota he keyu hoke: noshkobo ya hi oke, mihma chishno vto hasimbish chia ya hi oke

45. Micha na kallakshi ilvppa puta moma kut chi onvtula hi oke; micha chiakaiyvt chi sahakki na, ont chi taha hi oke; chin Chitokaka Chihowah im anumpa ha haponaklot, im anumpa vlhpisa, micha i nan vlhpisa bilia chi miha tok a chik holitoblo tok oka.

46. Micha nan isht atokowa, micha okokko, isht ahni aiena kut chishno micha chim isht atiaka aiena ka onvtoyula na bilia hi oke,

47. Nana moma apakna atuk mak o, na yukvt chukush yukpa hosh chin Chitokaka Chihowah ya chik im antio tuk okvt,

48. Yvmohmi hokvt chin tunv vhleha yummak oka Chihowah yvt chi sanali et pila chi ka hohchvfo hosh, micha itukshila hosh, micha nipi bano, micha nana puta moma ka bunna hosh, ish im antia chi hoke; mikma tvli ikunla abana yo chikunla abanalikma ont chi taha hi oke.

49. Chihowah yvt oklushi chi sanalichit, yakni hopaki,

yakni ont a taha ka shinimpa kut ossi hika choyuhmi, oklushi yvmma im anumpa ha ish ithana keyu ho isht vla hi oke.

50. Oklushi pisa chilita hosh, yvmmak okvt sipokni yoka, ahna he keyu, micha vlla yoh kia i nukhakla he keyu hoke.

51. Michi chi wak awaya, micha chi yakni awaya aiena ka ai ihimpa na, chi taha hi oke; micha yvmmut onush, oka paki, micha bila, wak tek, micha chin chukfi isht achakut ia yoh kia ik chim ashanchi ho ont chitaha hi oke.

52. Michi chi holihta okhissa puta ka abinanchit fullota na, a chin chaha ka puta, micha holihta chaha puta yvmmak o ish anukchieto chatuk vt, chi yakni hlopulli moma ka aka itula hi oke; micha chi yakni chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok hlopulli moma ka chi holihta okhissa puta ka abinanchi hi oke.

53. Michi chin tvnvp puta kut abinanchit chilvshali na, chi hohchvokmut chi haknip atoba ak inli, chiso vhleha, chisotek vhleha nipi chin Chitokaka Chihowah yvt chima tok a ish pa hi oke,

54. Yvmohmi ho hatak vt ahah ahnit, ile holitobli hosh chi takla ahanta chatuk kia itibapishi ha, micha tekchi i holitopa tuk a, micha im vlla vhleha atampa ashachi tuk vt i holhponayo ik achukmot pisa hi oke.

55. Yvmohmi cha, im vlla vhleha nipi vpa kut, yvmma kanima kia ipeta he keyu hoke: chi holihta okhissa moma ka chin tvnvp vt abinanchit, a fullota cha, chilvshalit abinanchit fullota ha tuk o nana kut ik chim iksho ha tuk okvt.

56. Ohoyo ahah ahnit ile holitobli hosh, chi takla ahanta kut, ile holitoblit ahah ahni kut iyi putta ya aka ishit hula he keyu tuk kia, i hatak i holitopa a tuk a, micha ushi a tuk, micha ushetik a tuk,

57. Michi vlla yosh iyi itin takla ya minti tuk, micha im vlla vhleha shoyuli tuk i holhponayo ik achukmot pisa hi oke: micha chin tvnvp vt chi holihta okhissa puta ka a chilvshalikma, abinanchit a fullotvt atikkonofikma nana moma bnna hosh lumvt vpa hi oke.

58. Nan vhpisa ilvppa anumpa moma holisso ilvppa ah-

lisso ka ithaiyanvt ish yvmihinchí hosh, hohchifo holitopa i nukwia he vlhpiesa chin Chitokaka Chihowah ilvppa hvchik i nukwiokma;

59. Yohmikma Chihowah yvt nan isht chim ilboshá palvmmi, chim isht atiaka nan isht i palvmmi chinto, micha hopaki ho yvmohmi, micha abeka palvmmi hopaki ho yvmohmi ya chi onocha hi oke.

60. Micha Echip ililli okpulo ish i nukshopa chatuk a moma chi onocha hi oke; mikma chi atakala hi oke.

61. Micha nan abeka puta, micha napalvmmi puta nan vlhpisa ilvppa aholisso ha atakali keyu aiena ka Chihowah yvt chi onohonchikma, chi taha hi oke.

62. Mikma apakna kvv vba fochik oka ish chiyuhmi tak oh kia, holhtina kanomosi hosh ish ahomba hi oke; chin Chitokaka Chihowah anumpa ha ish i haponakla he keyu hokvt.

63. Atukma yakohma hi oke, Chihowah yvt nana achukma kak o chi yvmihchi cha, chi apaknvchi kvv im achukma tuk vt, anonti chi tahlit ont chi mosholichi kvv, im achukma hi oke; mikma yakni yvmma ish isha chi hosh ish ia ka, ai isht chi kancha hi oke.

64. Micha Chihowah yvt okla moma ka aiyokomvt, yakni a taha ka achvfa vttvt ia hosh, in tvnnvp ont vhli chi fimma hi oke; micha yvmmak o naholbvt toba inla chishno, micha chiki vhleha aiena kvv ish ithana tuk keyu, iti, micha tvli aiena yo ish im antia hi oke.

65. Micha oklushi yvmma puta ai iti takla ya annuktala ya ish ahayucha he keyu; micha chiyi putta yvt afoha pisa he keyu hoke: amba Chihowah yvt yvmmak oka chukvsh wvnihinchi micha nishkin elli, micha im anukfila nukhaklo ohima hi oke.

66. Mikma chim ilhfiopak a ai isht chi nuktahlaklaka hi oke, micha nitak, micha ninak moma ka chi nukshopa cha, sai okchaya fehna chi chik ahno ka hi oke.

67. Chi chukvsh nukshopa ishit chi nukahopakmvt, micha chi nishkin pisa ish pihisakmvt, onnahinlikma, Chihowah yvt vlhpesa ahni, Opiakbano, ish acha hi oke; atuk osh

opiakma, Chihowah yvt vlpesa ahni, Onnahinlikbano, ish
acha hi oke,

68. Mikma Chihowah yvt anonti Echip yummak oka hi-
na ya isht chim anumpule li mvt, Anonti ish pisa he keyu
hoka, achi li tok a peni hochito apittvt chisht ona hi oke:
mikma yummak oka ohoyo yuka micha hatak yuka ikbit
chin tvnvp chi kancha hi oke, mikma hatak nana kia ik chi
chumpo ka hi oke, (achi tok.)

CHAPTA XXIX.

ILUPPA puta kak osh nan itim apesa anumpa ho Holeb
a nan ai itim apesa tok vt asha na, Chihowah yvt Moses
a tohno na, Israel im vlla vhleha ha Moab yakni ya ai itim
apesa tok mak oke.

2. Mihma Moses vt Israel moma ka hoyo cha, im anum-
pult, Echip yakni chi tikba ya Falaoh, micha in tishu vhleha
moma aiena, micha i yakni moma aiena ka Chihowah yvt
kaniohmichi tok moma ka hvsh pisa ha tuk oke.

3. Nan isht imomaka pisa hochito, micha nan isht atoko-
wa, micha na fehna hochito yumma aiena ka chi nishkin vt
pisa ha tuk oke.

4. Yohmi kia Chihowah yvt chukvah nan isht akostinin-
chi, micha nishkin isht pisa, micha haksobish isht haponaklo
ya ik hvchimo tok, himak nitak ant vhliskhe.

5. Mikma afvmmi pokoli ushta ho yakni haiaka ya hvchi
pehlichit aya li tuk oke; micha nafohka hvsh foyuka kut
tahvt ishtia keyu, mikma shulash chiyi isht ish holo kut
tahvt isht ik aiyo tuk oke.

6. Pvska hvchik po, micha oka paki, micha nan ishko
homi nana kia hvsh ishko tuk keyushke; yvmohmi hosh
uno ak osh hvchin Chitokaka Chihowah sia ka hvsh it-
haiyana chi hatuk oke

7. Atuk osh ilvppa hvsh la ma, Heshbon i, miko Sihon,
micha Bashan i miko Ok ita tuklo kut kohchet pi sanalit
pitibi tok; mikma issot e kanchi tok.

8. Mihmut i yakni ya il ishi cha, Lubenait micha Katait, micha Manasseh apelichi iklunna aiena kut i yakni ya chi ho il ima tok.

9. Yumohmi hoka anumpa nan itim apesa iluppa hvsh ieshi cha, hvsh yvmihchashke; yumohmi hosh nana hvsh yvmihinchi moma kut hvchim aiahli hvchim achukmashke.

10. Himak nitak a hvsh moma kut hvchin Chitokaka Chihowah itikba ya hvsh hielishke, hvchim apehlichu puta i kpotvni vhleha, hvchim asvnonchi vhleha, micha na hvchim vltoka vhleha Israel hatak vhleha moma aiena,

11. Hvchim vlla vhleha, hvchi tekchi vhleha, micha chim okla inla vhleha hosh chi binah ha aiasha ya aienvt iti chin chanli vttvt ia hosh, oka chim ochi ont vli ya aienvt hvsh hielu kut;

12. Chin Chitokaka Chihowah ya nan itim apesa, micha im anumpa kullo anumpulit, himak nitak a chin Chitokaka Chihowah yvt chitim apihisa ka ish itim apesa chi ha tuk oke.

13. Yumohmi ho himak nitak a nana hvchi miha tok mak o, micha chiki vhleha Eblaham micha Aisak, micha Chekob aiena ka anumpa kullo im il onochi tok mak osh, kullochit im okla hvch ikbi cha, hvchin Chitokaka chi ha tok.

14. Michu hvchishno ak bano ho nan itim apesa iluppa, micha anumpa kullo anumpuli iluppa hvchitim apesa li keyu.

15. Amba himak nitak a pi apehvt pin Chitokaka Chihowah itikba hielu, micha himak nitak a pi apehvt ik hinlo aiena hoke.

16. Echip yakni ya kaniohmit il aiasha tok, micha oklushi puta kaniohmit hlopullit il itvnowa tok a hvsh ithana.

17. Michu nan isht a yuwala, micha i naholbvt toba puta, iti micha tuli, micha tuli hvta, micha tuli lakna aiena kut im ai itin takla ya aiasha ho hvsh pisa tok okvt.

18. Keyukma hvch itin takla ya hatak, keyukmut oboyo, keyukmut chuka achufa, keyukmut apehlichu himak nitak a pin Chitokaka Chihowah ya chukvsh i filvmmi cha, oklushi iluppa puta i naholbvt toba puta ka ona cha im antia yoba na, keyukma chukvsh homi cha, nan isht yuwala waya chi kut, akshish hvch itin takla ya itoyula na,

19. Atuk osh yakohmi na, kallakshichi anumpa ilvppa haklokmvt, ilap chukvsh vt na ile yukpalit anumpa il onochit, Sa chukvsh vm anukfila hosh itukshila ya oka haksi ak-aieninchi hoh kia nana kvv vm achukma chi hoka, achi yoba na:

20. Chihowah yvt apoancha he keyu hoke; amba Chihowah im ai i nukkilli, micha i nuktahta yvt hatak yvmma i sanalit shobohonla hi oke; mikma kallakshichi anumpa moma holisso ilvppa aholisso tuk vt onvtoyula he; mikma Chihowah yvt hohchifo ha shutik nutaka ya a kashofit kancha hi oke.

21. Micha Chihowah yvt yvmma Israel apehlichy puta moma ka ila filvmmichit, nana ik achukmo ak o isht onvt, nan vlvpisa holisso ilvppa nan itim apesa ya kallakshichi anumpa hvv takali tuk mak o yvmihcha hi oke.

22. Yvmohmi ho hvchim vlla vbleha ai iti shali vt hvch iakaiyvt aiasha he vt, micha okla inla yakni hopaki minti aiena kvv, yakni vt na palvmmi onvtola tuk, micha abeka ilaiyuka puta Chihowah yvt onochi tuk a pisa ka,

23. Mihma yakni yvmma moma kvv hituk lakna, micha hvpi, micha lvhua, nana ahollokchi keyu, micha nana awaya keyu, micha hvshuk nana kia ai offo keyu, okpulot taha kvv, Sotom micha Komolah, Atmah micha Seboim aiena okpulot taha tok mak o, yvmmak oka Chihowah yvt nukhobela hosh, micha im ai i nukkilli vt libbi hosh okpvnit tahli tok choyuhmi ka pisa mak osh, acha hi oke.

24. Oklushi moma kak kia, Nanta katiohmi ho Chihowah yvt yakni ilvppa yvmihchi tuk oh cho? nanta katiohmi ho nuklibisha chito lvshpa kvv yakohmi hoh cho? okla acha hi oke.

25. Yohmikma hatak puta kvv, In Chitokaka Chihowah yvt nan itim apesa iki vbleha ha Echip yakni ya pehlichit kohcha mvv, itim apesa tok a kovvfit kanchi kak oke,

26. Ivt, naholvvv toba inla, naholvvv toba puta ithana tuk keyu, micha ima tuk keyu ka im antia cha ai okpvchi tuk oke.

27. Mikma Chihowah im ai i nukkilli vt yakni ilvppa i

sanalit libbi cha, kallakshichi anumpa moma holisso ilvppa a holisso tuk a onohonchi tuk oke.

28. Micha Chihowah yvt nuklibisha, micha im ai i nukkilli vt libbi kak osh, micha nukkillit shitilema kak osh tehli i yakni ya kohchi tuk osh yakni inla yo pit kanchi tok a himak nitak a yvmohmi hoke, acha hi oke,

29. Na luma puta hokvt pin Chitokaka Chihowah immi hoke; amba nana ka otvnichi tok okvto pishno, micha pim vlla vhleha aiena immi bilia he a tok; yvmohmi hosh nan vllhpisa ilvppa anumpa moma ka e yvmihcha chi ha tok oke. (achi tok.)

CHAPTA XXX.

ATUKMA yakohma hi oke; nana ilvppa puta moma na yukpali, micha nan isht kallakshi chi tikba takalichi li kvt chi onvtoyula cha, oklushi puta itin takla chin Chitokaka Chihowah yvt chi tihleli tuk a hielit ont ish anukfilli,

2. Micha chin Chitokaka Chihowah ya falamvt ish im ona cha, chishno, micha chim vlla vhleha aienvt chi chukvsh mominchit, micha chimi shilombish mominchit himak nitak a nana moma chim ahanchi li tuk mak o, yvmohmit im anumpa ha ish im antiakma;

3. Yohmikma chin Chitokaka Chihowah yvt chi nukhaklokmvt, falama cha, chi yuka tuk a chi falvmmnichi cha, oklushi moma chin Chitokaka Chihowah yvt pit chi fimmi tuk vt, a hoyot chitvnala hi oke.

4. Chimmi ha tihlelit shutik a tahaka pilla isht ik ona tuk oh kia, yvmmak o chin Chitokaka Chihowah yvt ont a hoyot chitvnala he, micha yvmmak o ont chisht vla hi oke,

5. Micha chin Chitokaka Chihowah yvt, yakni chiki vhleha hvvt a binili tuk a chisht vla na, ish a binila hi oke; micha nana achukma chi yvmihchikmvt, chi apaknvchi kvt chiki vhleha ha tok a i shahliche hi oke.

6. Mikma chin Chitokaka Chihowah yvt chi chukvsh, micha chim vlla vhleha chukvsh aiena ka hakshup tvbli na, chin Chitokaka Chihowah ya chi chukvsh mominchit micha

chimi shilombish a mominchit isht ish holitobli cha chi okchaya hi oke,

7. Mikmut chin Chitokaka Chihowah yvt chin tenvp puta micha chi nukkillit chilbvshali tuk puta kak o kalakshiehi ilvppa puta ka onocha hi oke.

8. Mikma ish falama cha, Chihowah im anumpa ha ish im antiakmut, im anumpa moma himak nitak a chi miha n ka ish yvmihcha hi oke.

9. Mikma chin Chitokaka Chihowah yvt na toksuli puta chibbak isht ish ishi ka, chi haknip a toba micha chi wak a toba micha chi yakni a toba aiena ka achukma ho anukfillit, chin lauacha hi oke: Chihowah yvt chiki vhlcha anukfilli mut, yukpa tok mak osh, anonti achukma ho chi anukfillit yukpa chi hoke,

10. Chin Chitokaka Chihowah ya im anumpa ha ish i haponaklo cha, im anumpa vlhpisa, micha i nan vlhpisa bilia, nan vlhpisa holisso ilvppa aholisso tuk a ish ieshikma, micha falamvt chi chukvsh a mominchit, micha chimi shilombish a mominchi hosh ish im onakma,

11. Anumpa ilvppa himak nitak a chim anumpohonli n kvv chin luma keyu; micha chi hopaki keyu hoka;

12. Vba yakni ak o itonla tuk o, Kvta hosh vba yakni ya pim ia cha, ont isht pim vla na, e haklo cha e yvmihcha chi cho? ish acha he o keyu hoka,

13. Micha okhvta mish tenvp ak o itonla tuk o, Kvta hosh okhvta ha pit pi hlopulli cha, ont isht pim vla na, e haklo cha e yvmihcha chi cho? ish acha he o keyu hoka,

14. Amba ish yvmihcha chi kvv anumpa hvv chi bilinebi fehvt, chitih, micha chi chukvsh a foyuka hoke.

15. Yakeh, himak nitak a okchaya micha achukma, ili micha nan ik achukmo aiena ka chi tikba takalichi lishke,

16. Yohmi hosh himak nitak a chin Chitokaka Chihowah ya ish holitobli cha, i hina ya ish ai itvnowvt, im anumpa, micha i nan vlhpisa bilia, micha im aivlhpesa yvmihinchi ya ish ieshi cha, chi okchayvt ish apaknvcha he o chi miha lishke: mikma chin Chitokaka Chihowah yvt yakni ya ish isha chi hosh yvmma pilla ish ia ka a chi yukpala hi oke,

17. Amba chi chukvsh vt filummi, yohmi hosh ish i ha-ponakla he keyu; amba naksika ia cha, naholbvt toba puta aiokpuchi, micha ish im antiakma;

18. Himak nitak a anumpa abli mak o hvch illi pulla he: micha yakni a ish isha chi hosh, Chatan a hlopullit, yumma pilla ish ia kvv hvchi nitak a hvsh falaiacha he keyu ka hvchi miha lishke.

19. Ai okchaya micha ai illi, aiyukpa micha akalakshi aiena ka hvchi tikba takalichi li ka, vba micha yakni aiena kvv himak nitak a hvchi atokolit holissocha chi ka hoyo lishke; yvmohmi hoka ai okchaya ak o ish atokolashke: yvmohmi hosh hvchishno micha chim isht atiaka yvt okchayashke,

20. Yvmohmi hosh chin Chitokaka Chihowah ya ish ho-litoblashke, micha yvmohmi hosh im anumpa ha ish im antiashke, micha yvmohmi hosh hvsh asitiashke, (yummak osh chi ai okchaya, micha nitak isht chi falai yoke;) yvmohmi hosh Chihowah yvt chiki vhleha Eblaham, Aisak, micha Chekob aiena ka ima chi hosh anumpa kvvlo im il onochi tok a, yakni ya ish aiashashke, (achi tok.)

CHAPTA XXXI.

MIHMA Moses vt anumpa ilvppa puta kak o Israel mo-ma ka ont im anumpuli tok.

2. Michā himak nitak a afummi tahlepa cha, pokoli tuklo li hoke; himakma kuhchvt ivt, ant chukowa la he keyu hoke; micha Chihowah yvt Chatan ilvppa ish hlopulla he keyu, a miha ha tuk oke;

3. Chin Chitokaka Chihowah ak osh chi tikba ivt hlopul-li cha oklushi ilvppa puta ka chi tikba ai isht kancha chi hoke, mikma ish isha chi hoke: mikma Chihowah yvt achi tuk mak o, Choshua yummak osh chi tikba ivt hlopulla chi hoke.

4. Mikma Chihowah yvt Amolait i miko tuklo Sihon, micha Ok, micha i yakni aiena yummak oka ishit kanchi tuk vt chohmicha chi hoke.

5. Micha Chihowah yvt anumpa vllhpisa moma hvchi miha li tuk mak o, hvsh yvmihcha chi ho, hvchi tikba hvchima chi hoke,

6. Hvchi vllashke, micha hvsh aiyimitashke, hvsh i nukshopa na; chin Chitokaka Chihowah yummak osh chi auwant ia hoka, ik chim ai ahlo ka he keyu, micha chi kancha he keyu hoke, achi tok.

7. Mihmut Moses vt Choshua ya hoyo cha, Israel moma kut pisa ho, Ish vllashke; micha ish aiyimitashke; okla ilvppa pehlichit, Chihowah yvt iki vhleha ha yakni ya ima chi hosh anumpa kullo im ilonochi tok a ish onashke; micha ish a binilicha chi hoke,

8. Mikma Chihowah yummak osh chi tikba ia hoke, yummak osh chiba foyuka chi hoke; ik chim ai ahlo ka he keyu, micha chi kancha he keyu hoka; ik chi nukshopo kashke, micha ik chi nukhlakancho kashke, im achi tok,

9. Mihmut Moses vt nan vllhpisa ilvppa holissochi cha. Lefai ushi vhleha naholitompa isht asha Chihowah nan itum apesa a fohka itombi holitopa sholi tuk a, micha Israel im asvnonchi moma ka ibbak fohki tok.

10. Micha Moses vt i mihvt, Afummi untuklo kut ont taha aiyukali i hotofa afummi chukvsh nuktaiyala ya tabenakel ai impvchi,

11. Israel moma kut chin Chitokaka Chihowah itikba hvsh hieia chi hosh, kanima ho ai atokoli tuk o, vlakma, Israel moma kut haklo ho nan vllhpisa ilvppa itikba ish ai itim anumpula hi oke.

12. Okla, hatak, ohoyo, micha vlla vhleha, micha okla inla yosh chi holihta okhissa anukaka chim ahanta aiena ka hoyot ish itvnashke; yvmohmi hosh haklashke, micha yvmohmi hosh itvvnashke, micha hvchin Chitokaka Chihowah ya i nukwia cha nan vllhpisa ilvppa anumpa moma ka ithaiyanvt yvmihchashke.

13. Mikma im vlla vhleha nana ka ithana tuk keyu kut, haklo cha, hvchin Chitokaka Chihowah ya okchayvt yakni ya hvsh isha chi hosh Chatan a hlopullit, yumma pilla hvsh ia kut hvsh aiasha ka ithaiyanvt i nukwiashke, achi tok.

14. Mihma Chihowah yvt Moses a, Yakeh, chilla chi chi nitak vt mihintishke: Choshua ya hoyo cha, okla moma in tabenakel a hvsh hiel na, anumpa ima lashke, im achi tok. Mihma Moses micha Choshua vt ia cha, okla moma in tabenakel a hiel tok.

15. Mihma Chihowah yvt tabenakel a hoshonti tonik afoyukvt haiaka tok: mihma hoshonti tonik vt tabenakel okhissa paknaka hikia tok.

16. Mihma Chihowah yvt Moses a, Chiki vhleha ha takla chi nusa chi hoke; mikma okla ilvppvt, takla aiasha chi hosh, yvmma ia kvw wakaya cha, hauit yakni yash okla inla i naholbvt toba puta ka iakaiyvt itunowa chi hoka; micha sa kanchikmvt, nana itim apesa li tuk a kobuffa hi oke.

17. Yohmikma nitak yvmma vm ai i nukkilli vt i sanalit libba hi oke; micha kanchi likmvt, sa nashuka ya in luhmi likma, okpulot taha hi oke; micha nan ik achukmo, micha ishtatakuma laua kvw onvttoyula hi oke; yohmi cha nitak yvmma, Nan ik achukmo ilvppa puta kvw pin Chitokaka osh pitakla anta keyu kak o pi onvtola keyu cho? acha hi oke,

18. Mikma fullotvt naholbvt toba inla asitvt nan ik achukmo moma toksuli tuk pulla kak o, nitak yvmma sa nashuka ya luhmi li pulla hi oke.

19. Yvmohmi hoka himak a taloa ilvppa ish holissochi cha, Israel im vlla vhleha ha ish im avvchashke; itih ho ish fohkashke; yvmohmi na, taloa ilvppvt Israel im vlla vhleha ha i sanalit a witnes ak ashke.

20. Iki vhleha ha anumpa kullo im ilonochi li tuk vt yakni pishukchi, micha foe-bila ayvnanhanli ya pehlichit isht ona li tuk o; impa tuk osh kaiyvt taha cha, niakmvt; fullotvt naholbvt toba inla iakaiyvt im antiakmvt sa nokowvchi cha, a nan itim apesa ya kobuffa hi oke,

21. Atukma yakohma hi oke, nan ik achukmo, micha aiatakلامoa laua hosh onvtolakma, taloa ilvppvt witnes mak osh i sanalit atokolashke; im ishtatia ka itih ha foyuka ka im ahaksa chi keyu hoke; himak a fehna kak kia anumpa kullo im ilonochi li tuk vt yakni ya isht ak ono kisha ka im

anukfila hut kaniohmit itvnowa ka ithana li hoka, im achi tok.

22. Yvmohmi ma Moses vt mih nitak ak inli ho taloa ilvppa holissochi cha, Israel im vlla vhleha ha im avuchi tok.

23. Mihma Nen ushi Choshua ya anumpa imvt, chi kvl-lashke, micha chi aiymitashke, anumpa kullo im ilonochi li tok mak o Israel im vlla vhleha ha pehlichit yakni ya isht ish chukowa chi hoke; mikma chibafoyuka la chi hoke, achi tok.

24. Atuk o yakohmi tok, Moses vt nan vlhpisa ilvppa anumpa ha holisso ha atakalichit tahli na ont taiyaha ma,

25. Moses vt Lefait vhleha Chihowah nan itim apesa afohka itombi holitopa sholi ya tuk a i mihvt,

26. Nan vlhpisa holisso ilvppa ishi cha, hvchin Chitokaka Chihowah nan itim apesa afohka itombi holitopa anukaka hvsh bohlahke; yvmohmi ho witnes chi sanalit yvma itoyulashke.

27. Ish ile filvmmichi, micha chikunla kullo ka ithana li hoke; yakeh, himak nitak a si okchayvt hvchi takla anta li moma ka Chihowah ya i filvmmi hvchi shahli fehuvshke; a sulli ha yok mak heno i shahli fehna chi keyu cho?

28. Hvchim apehlichu puta im asvnonchi, micha hvchi nan vlhtoka puta ka hrs svn itvnahli na, anumpa ilvppa puta ka haksobish a haklochi lashke; micha vba, micha yakni vt i sanalit holisso takalicha chi ka hoyo lashke.

29. Sulli ha ma il okpvnit hvsh kaiyanchi cha, hina nana hvchi miha li tuk a pit hvsh filema chi: atuk o nitak ont ishtaiopikma, Chihowah itikba ya nan ik achukmo ka yvmi-hinchit hvchibbak isht hvsh toksvlit, hvsh nokowuchi kak o nana ik achukmo kvv hvchi onvtola chi ka ithana li hoka, im achi tok;

30. Mihmvt Moses vt Israel okla moma ka haklochit taloa ilvppa anumpa ha im anumpohonli na ont taiyaha tok.

CHAPTA XXXII.

UBA puta ma, hvsh haklashke, mikma anumpule lashke, mikma yakni ma, svtih anumpa ha ish haklashke.

2. Um anumpa hvv umba chiyuhmit itola chi hoke, micha um anumpa hvv fichak chiyuhmit chilofa chi hoke, okshimibinchi yosh haiyukpulo waloha onvtola kak o chiyuhmi, micha umba hosh hvshuk onvtola kak o chiyuhmi hoke.

3. Chihowah hohchifo kak o anoli la chi hokvt; pin Chitokaka yo isht a holitopa ya hvsh imashke.

4. Yummak osh tvli chito ak oke; nan isht ai ahanta yvt vlhtaha hoke; nan im a kaniohmi puta kvv aivlhpiessa hoke; Chitokaka ai ahli, micha nan ashvchi iksho: aivlhpiessa, micha vlhpessa yoke.

5. Il okpuni tuk oke; litelit takali kvv im vlla vhleha liteli yo keyu; ai itishali nan ashvchi, micha shana Iowa vhleha ak oke.

6. Okla im anukfila iksho, micha ik hopoyukso ma; yv-mohmi hosh Chihowah ya hvsh im atobbi cho? chiki yosh chi chumpa tuk keyu cho? chikbi cha kvvlochit chi hilechi tuk keyu cho?

7. Nitak chashpo a tok a ish ithaiyanashke, micha ai itishali laua afvmmi puta ka ish anukfillashke; chiki ya ish i ponaklashke, chi pisvcha hinla hoke, mikmut chim asvnonchi ma yummak okvt chim anola hinla hoke,

8. Chaha Moma i Shahli vt oklushi puta ka i yakni ya chi ho ita kvshkoli tok, Alam ushi vhleha ha ita filvmmichimut, Israel im vlla vhleha holhtina ha tuk mak o, okla im ai vhli ya apesa tok.

9. Chihowah immi hato im okla hak oke: im ai isha be vlhpessa yvt Chekob ak oke.

10. Yakni chokushmi foka yo, micha yakni haiaka achukillissa, nampoa a woha ai ahayuchi tok; fullota hosh ilanelit

isht aya tok: im abuchi tok, ilap nishkin lumbo ak o im itilauit ieshi tok.

11. Qssi yosh im vlhpichik a koyohlit, ushi ya paknaka hlopohuchit, sanahchi ashatablit ishi sanahchi ya ishit shaiyali chatuk ak o chiyuhmit,

12. Chihowah ak illa hosh ilauei tok: mihma okla inla i naholbut toba vt ik ibafoyuko tok.

13. Osapa nan awaya ka ai vpa chi kak o, yakni achahaka ya om binilichi tok; micha tuli chito foe-bila yo, micha tasonak tuli chito bila yo a shukvchi tok.

14. Wak i pishukchi nia, micha chukfi i pishukchi, chukfushi nia aiena, micha Bashan aivlhpoa chukfi nakni, micha issi-kosoma yosh haiyibchi nia aiena, micha onush aiena ho ish impvchi tok: mihma paki okchi ahli issish chohmi ka ish ishko tok.

15. Yohmi tuk kia Cheshulvn vt niut taha mvt, hvhli tok: chi niut tahvshke, chi chitot tahvshke, nia yosh ishit chi ompoholmoshke: yohmi mvt ikbi tok Chitokaka ya kanchi tok, micha aiokchaya tvli chito yosh ik ahobalo tok.

16. Okla inla i naholbut toba ishit nuktahlali mvt, na yuwala ya ishit nukowvchi tok.

17. Shilombish okpulo ak o nan vbit isht aiokpvchi tok, Chihowah ak a tok keyu; naholbut toba ithana ya tuk keyu, naholbut toba himona, himona yosh hikia tuk hvchiki vhleha hv i nukshopa tok keyu ya tuk oke.

18. Tuli chito chi tobachi tok ano chik anukfilloshke, micha chikbi tok Chitokaka ano issvt ish kanchishke.

19. Atuk o Chihowah yvt pisa mvt shitilema tok; ushi vhleha micha ushetik vhleha hv nokowvchi ha tuk oka.

20. Michas nashuka ya in luhmi lashke: ishtaiopi kaniohmi na pisa lashke: ai itishali ila filimmi fehna, micha aiyimmi ka iksho vlla vhleha hoka.

21. Chihowah keyu ka ishit sa nuktahlali tuk oke; i na makali ya ishit sa nokowvchi tuk oke. Atuk o vno vt okla keyu yo ishit nuktahlali la chi hoke; oklushi im anukfila iksho yo ishit nokowvchi la chi hoke.

22. Sa nokowa ma luak vt libbi kut hukmit aiokpuloka

aka pilla ishtona chi: micha yakni, nan awaya ai ona ka hukmit tahli cha, nvnih chaha puta in tola puta ka luak ti-kelicha chi hoke.

23. Nana ik achukmo ka o fohobli la chi hoka, vm oski naki ya a-tahli la chi hoke.

24. Hochvfo ho ishit lua he, micha naluachi lvshpa yo micha okpulot taha homi ho ishit taha hi oke: micha nam-poa noti, micha lukfi pushi sinti im isht illi aiena ka on ti-hleli la hi oke.

25. Kocha ya bvshpo falaia, micha anukaka ya komunta yosh hatak himita, micha ohoyo himita hatak ik halelo, micha pishi hatak noshkobo tohbi aiena ka vbit tahla hi oke.

26. Ita fimmit achukbeli ya isht ona lashke; ithaiyana ka hatak ai itin takla ya ai issvchi lashke, achi li tuk oke.

27. In tvnvp vhleha nukhobela ha tuk micha i sanali vhleha hvv kaniohmi kvv inla fehna, micha pibbak vt chahvshke, Chihowah ak osh ilvppa moma ka yvmihchi tuk keyu hoke, acha he ak o, ik sa nukwio tuk okmvt.

28. Oklushi ahopoyuksa kvv ik im iksho, micha nana ithana anukfoka keyu hokvt.

29. Hopoyuksa tuk okbano, ilvppa ithana tuk okbano, im isht aiopa he vt anukfilli tuk okbano.

30. Katiohmi kak osh achvfa kia tahlepa sipokni hoh kia tihlela he tuk keyu? micha tuklokmtv tahlepa sipokni pokoli kia tihlela he tuk keyu? in Tvli chito yak osh kanchi tuk keyukma: micha Chihowah ak osh im okshita tuk keyukma?

31. In tvli chito vt pin Tvli chito ya chohmi keyu hoka; pin tvnvp vhleha ak inli kvv nan apesa hoka.

32. I pavpi vt Sotom i pavpi, micha Komolah osapa ak o ai achvfa chohmi hoka; i paki vt basunlvsh paki yoke, in lokoli vt homi hoke.

33. Im oka paki vt sinti vt isht illich, micha asp vt isht illich isht ilbvshali yoke.

34. Ilvppvt vm vlhtahvt an toyula keyu cho? micha vm ilayak takla ashanvt itoyula keyu cho?

35. Il aiokhvt hotopali, micha falvmminchit im atobbi vt

vmmi hoke: ont aivlhpesakma iyi yvt shakallla hi oke; nan isht im aiokpuloka chi nitak vt olanlosi hoke: micha nana onvtola chi kv̄t tushpa hoke.

36. Chihowah yvt im okla h̄a nan im apesa chi hoka; micha isht akullo vt i kv̄nia, micha im okshilita kv̄t iksho, micha hlakofi kv̄t iksho ma, pisa kak osh, in tishu v̄hleha h̄a ishit i nukhakla hi oke.

37. Michā, I naholbvt toba puta, in tuli chito anukchieto tuk.

38. Yvmmak osh i nan vbit isht aiokpv̄chi nia vpa tuk, micha ishko im issa oka p̄aki yō im ishko tuk muto? Wakaya cha chi apelashke, micha chi okchalinchi yashke, acha hi oke.

39. Himak a pisá, vno, vno fehna kak osh mih sia hoke, yohmi k̄a naholbvt toba yvt sv̄ba foyuka keyu hoke: vbe li, micha okchalinchi li hoke; hotopali li, micha hlakofiche li hoke; mikma kv̄na hosh sv̄bbak a akohchit hlakoficha he vt iksho hoke.

40. Sv̄bbak a vba pit weli lish, Okchayvt ahanta li bilia yoke, achi li hoke.

41. Am bv̄shpo falaia shohkanali ya halupv̄chi likmvt, micha sv̄bbak a nana apesa isht eshi likmvt, an t̄v̄vp v̄hleha h̄a il aiokhvt na hotopali onochi la chi hoke: micha a nukkilli puta k̄a im atobbi la chi hoke.

42. Ūm oski naki ya issish a ishit fihobli la hi oke: mikma a bv̄shpo falaia yvt nipi ya tahla hi oke, micha yvmvt in t̄v̄vp a il ai okha ishtia v̄mmona ma illi tuk issish, micha yuka tuk ak a hi oke.

43. Oklushi puta ma, im okla takla hv̄chi yukpashke: in tishu v̄hleha im issish atuk a ilai okha chi, micha i sanali v̄hleha h̄a ilai okhvt nahotopa onocha chi; micha i yakni micha im okla h̄a i nukhakla hi oka, achi tok.

44. Mihma Moses micha Nvn ushi Choshua vt vla cha, okla hv̄t hakla hō taloa ilv̄ppa anumpa moma k̄a anumpohonli tok.

45. Mihmvt Moses vt anumpa ilv̄ppa mominchit Israel moma k̄a im anumpali tuk vt ont tahli tok.

46. Micha anumpa moma himak nitak a hvch iti takla ya ai atokoli li ka hvchi chukvsh a hvsh onochashke, micha hvchim vlla vhleha hvv nan vhlpisa ilvppa anumpa moma ka ithanvt yvmihcha chi ka hvsh i mihashke.

47. Nan ik ahobo hvchi nana keyu hoka; hvchim ilhfio-pak okvt; nana ilvppak o yakni hvsh isha chi hosh Chatan hvsh hlopullit, yvmma hvsh ia kvv nitak ishit hvchi falaia chi hoke, achi tok.

48. Nitak yvmmak inli ma, Chihowah yvt. Moses a im anumpulit,

49. Nvnih chaha Abalim ilvppa oiyvt Nebo bokko, yvm-vvt Moab yakni hikia, Cheliko ichapaka ya ish onashke; micha Kenan yakni Israel im vlla vhleha hak osh i yakni ya chi ho ima li tuk a ish pisashke.

50. Micha chitibapishi Alon vt Ho nvnih ha ai illi cha, im okla ha ibafohka tok a, chohmit nvnih yvmma pit ish oiya kvv chilli cha chim okla ha ish iba fohka chi hoke.

51. Yakni haiaka Sin Melibah-Katesh oka ya Israel im vlla vhleha ha ai iti takla ya a sanalit ish vbanvbli tok okvt, Israel im vlla vhleha ai iti takla ya chik sa holitoblo tok okvt.

52. Yohmi kia yakni vt chi tikba talaia na ish pisa chi hoke; yohmi kia yakni Israel im vlla vhleha ima li tok a yvmma ivt ish ona he keyu hoke, achi tok.

CHAPTA XXXIII.

MICHA nan isht yukpali Chitokaka im antia hatak Moses vt ik illo kisha mvv, Israel im vlla vhleha ha isht yukpali tok.

2. Micha Chihowah yvt Sinai a minti tok, micha Sei yak o i wakaya tok, Palan nvnih hak o atohwikelit et a kohcha tok: micha saint vhleha tahlepa sipokni pokoli ho peklichit vla tok: ibbak isht impakimma ya nan vhlpisa libbi vt vttvt ia tok.

3. Ahli, okla ha i holitopa tok, imi saint vhleha moma kvv chibbak foyuka hoke, micha chiyi ituma chieya tok: moma kvv chim anumpa ha ai isha hi oke.

4. Moses vt nan vllhpisa pim apesa tok, Chekob okla moma immi ha chi im aicllhpiesa.

5. Micha okla i noshkoboka vhleha, micha Israel im apelhichi puta kut iti hoyot itunaha ma, Cheshulun a mikot ahanta tok.

6. Luben vt ik okchaya cha, ik illo kashke; micha hatak vt ik i kanomoso kashke.

7. Mikma ihppak osh Chutah nan isht aiyukpa yoke, micha Chutah vt anumpohonlikmvt, Chihowah ma, im anumpa ha ish haklo cha, im okla ha isht ish im onashke; ibbak ak inli kut im vllhpeshake; apela chia hosh in tnnv vhleha ha ish i hlakofichashke, achi tok.

8. Micha Lefai ano Chin Hlummim, micha chim Ulim ak osh chi holitopa takla yashke, yummak oka Massa ya ai i momaka ish pisa tok; micha ymma Melibah oka ya ish iti kullo tok.

9. Yummak osh iki, micha ishki ya pisa li tuk keyu, im achi tok: micha itibapishi vhleha ha ik ithano, micha im vlla vhleha hak inli kash mih yoh ik acho tok: chi nan vllhpisa ha ithaiyana cha, chi nan itim apesa ieshi ha tuk okvt.

10. Nana chim ai vllhpiesa yumihiuchi ak o Chekob a im avucha chi, micha chi nan vllhpisa Israel a im avucha hi oke; na balama ya chi tikba talalikmvt, mominchit hukmit isht aiokpuchi ya chim alta ya onocha hi oke.

11. Chihowah ma, im ilayak a ish yukpalashke, micha ibbak toksuli tuk a ish im aiokpuchashke; i sanalit wakayvt hikia, micha i nukkilli puta aiena in chvshwa ya nvhlit ish hlopullichi na, anonti ik wakayo kashke, achi tok.

12. Micha Benchamin ano, Chihowah i holitopa vt achukmaka bilika ai ahanta hi oke, micha CHIHOWAH yvt nitak moma ompohoma hi oke; mikma tahchi itin takla ya ahan-ta hi oke, achi tok.

13. Micha Chosef ano, I yakni vto Chihowah yvt yukpali ashke, micha vba nan achukma puta, micha fichak, micha oka hofobi yakni nutaka et a tobohonli kak o,

14. Micha na waya holitopa puta hvshi vt tobahanchi ya

micha nana holitopa puta hvshi ninak aya vt tobahanchi puta kak o,

15. Micha chaspo atok nvni^h chaha puta nan i shahli kak o; micha nvni^h hikia na bilia puta nana holitopa aiasha kak o,

16. Micha yakni ya na holitopa aiasha, micha isht alotowa aiena kak o, micha bufaha ya ahanta tok vt aiokpanchi kak o, holitopashke, nan isht yukpali vt Chosef noshkoba ha, micha itibapishi ha ila filvmmi tok noshkoba paknaka ya onvtolashke.

17. Im aholitopa yvt i wak nakni vttahpi ak o chohmi hoke, micha in lvⁱpish vt yunikon lvⁱpish ak o chohmi hoke; yvminak o okla ha ishit toblit yakni atahaka ya isht ona hi oke; micha yvmmvt Eflaim in tahlepa sipokni pokoli yoke, micha yvmmvt Manasseh in tahlepa sipokni yoke achi tok.

18. Micha Sebulon ano, Sebulon ma, Kohchvt ish iakmvt chi yukpashke; mikma Issaka yvt chi binah antvt chi yukpashke, achi tok.

19. Okla ha i howvt nvni^h ha isht ona hi oke; yvmmak o aivlhpiesa nan vbit isht aiokpvchi ai im issa hi oke; okhuta hochito nan aiapakna, micha naholitopa luma shinuk aiasha ka shuka hi okvt, achi tok.

20. Mikmvt Kat ano, Kat a chitolichi hokvt, holitopashke; koi chito chiyuhmi hosh ahanta cha, shakba, noshkobo tabokaka aiena ka hlilichi tuk oke.

21. Micha vminona ka yvmmak o nan vlhpisa ima yvt binilichi ha tuk oka, ila tahli tok; micha okla i noshkoboka apehvt vla tok; Chihowah im vlhpiesa, micha Islaci a aivlhpiesa i yvmihinchi ya aiahlichⁱ tok, achi tok.

22. Mikmvt Tan ano, Tan vt Koi chito ushi yoke; Bashan a vttvt tolubla hi oke, achi tok.

23. Mikmvt Naftali ano, Naftali ma, im isht ikana ishit fihopa, micha Chihowah ishit yukpali isht alotowa yoke; hvshi ai okatula, micha oka mahli ya ish ishashke, achi tok.

24. Mikmvt Asha ano, Asha yvt vlla vhleha ishit yukpashke; itibapishi vhleha hv^t aiokpanchit ishit yukpashke, mikma iyi ya bila yo a hilechashke.

25. Chi shulush vt tuli, micha asonak lakna yashke; chim i hlampko vt chi nitak puta ka chohmashke.

26. Cheshulun in Chitokaka yummak okvt chi apela kvvba aya im aholitopa vba ya chohmi kvv iksho hoke, achi tok.

27. Chitokaka ahanta bilia ak osh ish aiatuko yoke; shakba ataba iksho yak osh nuta talaiuvshke; micha tunup a chi tikba ya kocha pit tobla chi hoke, micha, Ishit kanchi, acha chi hoke.

28. Yohmikma Israel vt ilap bano hosh ai achukmaka ho ahanta chi hoke; Chekob i kvli ak osh yakni onush, micha oka paki ya onvttoyula chi hoke; micha i shutik vt fichak o akvcha chi hoke.

29. Israel ma na chi yukpashke, kuta hosh Chitokaka okchalinchi chishno ya chohmi cho? okla ma, yummak osh chin tilehpa chi apela, micha yummak osh bushpo falaia ishit chi a holitopa mak oke: chin tunup vhleha hvv chi holabi atuk o pisa chi hoke, mikma im achahaka puta ish ahvhlacha chi hoke, (achi tok.)

CHAPTA XXXIV.

MIHMA Moses vt Moab yakni patali ya vttvt Nebo nvnih chaha Piskah paknaka, yummvt Cheliko icha-paka ya ona tok; mihma Chihowah yvt Kileat yakni moma. Tan ont vhli ka,

2. Micha Naftali moma, micha Eflaim, micha Manasseh yakni, micha Chutah yakni moma okhvta ont vhli fehna,

3. Micha oka-mahli, micha Cheliko okfa yakni patali pam iti tumaha holihta Soa ont vhli ka pisachi tok.

4. Micha Chihowah yvt, Yakni ilvppak o Eblaham Aisak, micha Chekob aiena ka anumpa kvullo im ilonochit, chim ishtatiaka ya ima la hi yoke, achi li tok mak oke: chi nishkin ishit chi pisachi lishke, yohmi kia pit hlopullit yumma ish ia he keyu hoke.

5. Yohmi hosh Chihowah im anumpa hatuk mak o,

Chihowah in tishu Moses vt Moab yakni yummak o ai illi tok.

6. Mihma Moab yakni Belhpeo ichapaka okfa ho ahohpi tok; yohmi kia im a hollohpi ya kuna ik ithano ho himak nitak ant ai vhli hoke.

7. Yohmi ka Moses vt illi mut, afummi tahlepa achufa cha pokoli tuklo tok; nishkin vt illi keyu, micha nipi kullo kut tahvt isht ik aiyo tok.

8. Mihma Israel im vlla vhleha hut Moab yakni patali Moses a ai ishit yaiya na, nitak pokoli tuchina tok; atuk o Moses a ishit nishkin okchi mintit, ishit yaiyvt aiasha tuk nitak vt ont taha tok.

9. Mihma Nun ushi Choshua hopoyuksa shilombish a alotowa tok; Moses vt ibbak a onochi tuk a tuk oka: mihma Israel im vlla vhleha hut i haponaklo cha, Chihowah yvt Moses a tohno tok mak o, yumihinchi tok.

10. Yohmi ka ola i hinmak minti ka Moses a chiyuhmi, yummak oka Chihowah yvt nashuka iti sanalit ithana tok a chiyuhmi kut hopaii vt wakayvt ik hikiyo chatuk oke.

11. Yohmi kut nan isht atokowa puta, micha nana afehna puta, yummak oka Echip yakni Falaoh, micha in tishu vhleha moma, micha i yakni moma aiena ka onochit yumihcha chi ka Chihowah yvt tohno tok.

12. Micha ibbak kullo moma yumma, micha napalcmmi chinto yumma, Israel moma kut pisa ho Moses vt haiakvchi tok, (achi tok.)

